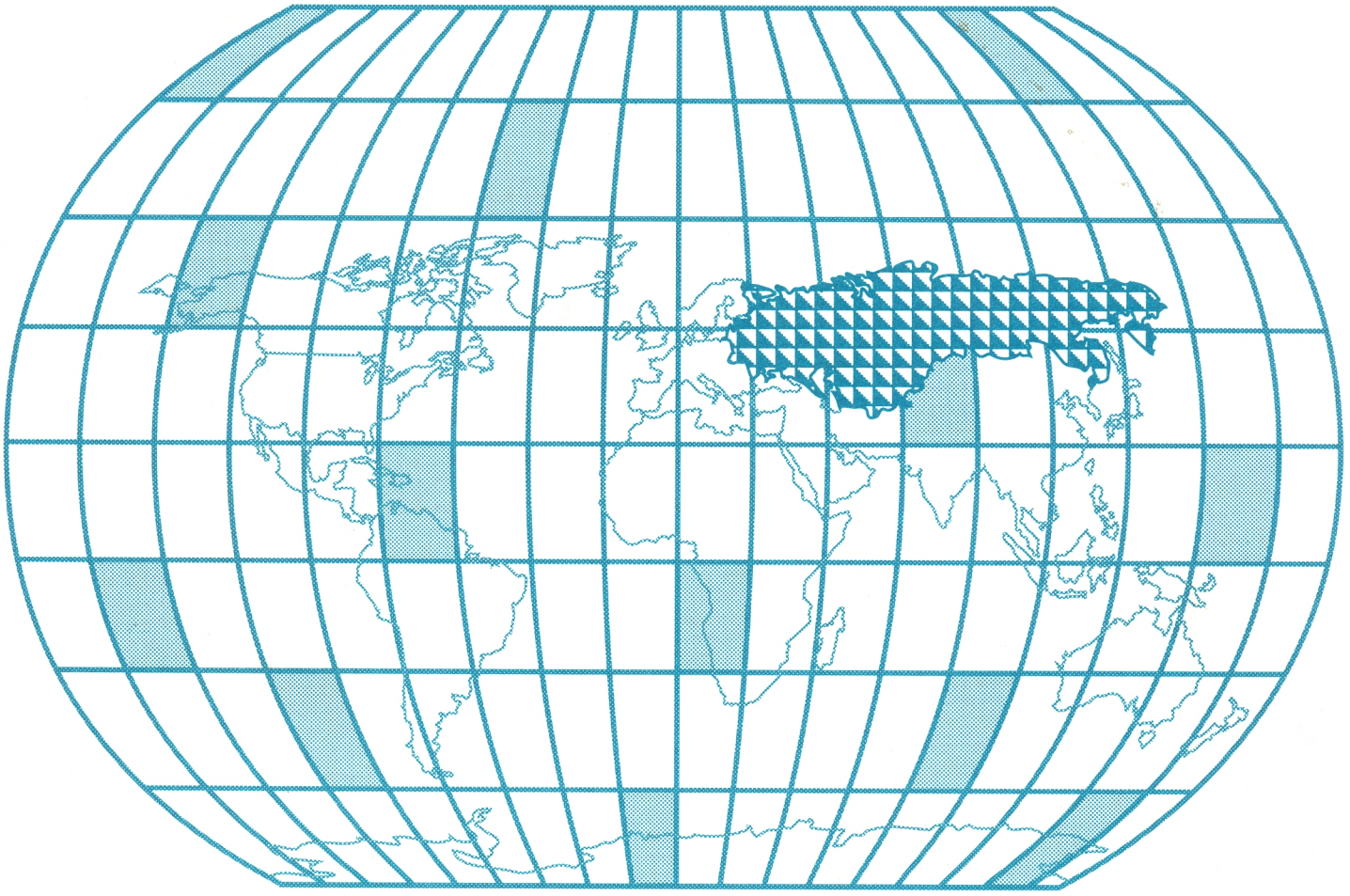
STUDIES OF ECONOMIES IN TRANSFORMATION

ИССЛЕДОВАНИЯ ЭКОНОМИЧЕСКИХ СИСТЕМ НА СТАДИИ ТРАНСФОРМАЦИИ

Statistical Handbook 1994
States of the Former USSR

Статистический сборник, 1994 год
Государства бывшего Советского Союза

14



THE WORLD BANK
ВСЕМИРНЫЙ БАНК

STUDIES OF ECONOMIES IN TRANSFORMATION
PAPER NUMBER 14

ИССЛЕДОВАНИЯ ЭКОНОМИЧЕСКИХ СИСТЕМ НА СТАДИИ ТРАНСФОРМАЦИИ
ИССЛЕДОВАНИЕ 14

Statistical Handbook 1994
States of the Former USSR

Статистический сборник, 1994 год
Государства бывшего Советского Союза

229

The World Bank
Washington, D.C.

Всемирный Банк
Вашингтон, округ Колумбия

Copyright © 1994
The International Bank for Reconstruction
and Development/THE WORLD BANK
1818 H Street, N.W.
Washington, D.C. 20433, U.S.A.

All rights reserved
Manufactured in the United States of America
First printing September 1994

Papers in the Studies of Economies in Transformation series present the results of policy analysis and research on the states of the former USSR. The papers have been prepared by World Bank staff and consultants and issued by the World Bank's Europe and Central Asia Country Department III. In light of the worldwide interest in the problems and prospects of these countries, dissemination of these findings is encouraged for discussion and comment.

The findings, interpretations, and conclusions expressed in this paper are entirely those of the author(s) and should not be attributed in any manner to the World Bank, to its affiliated organizations, or to members of its Board of Executive Directors or the countries they represent. The World Bank does not guarantee the accuracy of the data included in this publication and accepts no responsibility whatsoever for any consequence of their use. Some sources cited in this paper may be informal documents that are not readily available. The boundaries, colors, denominations, and other information shown on any map in this volume do not imply on the part of the World Bank Group any judgment on the legal status of any territory or the endorsement or acceptance of such boundaries.

The material in this publication is copyrighted. Requests for permission to reproduce portions of it should be sent to the Office of the Publisher at the address shown in the copyright notice above. The World Bank encourages dissemination of its work and will normally give permission promptly and, when the reproduction is for noncommercial purposes, without asking a fee. Permission to copy portions for classroom use is granted through the Copyright Clearance Center, Inc., Suite 910, 222 Rosewood Drive, Danvers, Massachusetts 01923, U.S.A.

The complete backlist of publications from the World Bank is shown in the annual *Index of Publications*, which contains an alphabetical title list (with full ordering information) and indexes of subjects, authors, and countries and regions. The latest edition is available free of charge from the Distribution Unit, Office of the Publisher, Department F, The World Bank, 1818 H Street, N.W., Washington, D.C. 20433, U.S.A., or from Publications, The World Bank, 66, avenue d'Iéna, 75116 Paris, France.

ISSN: 1020-0991

Contents Содержание

Country Tables	Статистические таблицы страны	iv
Foreword	Предисловие	viii
Abstract	Резюме	x
Acknowledgements	От составителей	xii
Abbreviations	Сокращения	xiv
Introduction	Введение	1
Comparative Tables	Сравнительные таблицы	13
Comparative Table Notes	Примечания к сравнительным таблицам	22
Country Tables	Статистические таблицы стран	
Armenia	Армения	27
Azerbaijan	Азербайджан	73
Belarus	Беларусь	119
Estonia	Эстония	165
Georgia	Грузия	211
Kazakhstan	Казахстан	257
Kyrgyz Republic	Кыргызская Республика	303
Latvia	Латвия	349
Lithuania	Литва	399
Moldova	Молдова	445
Russian Federation	Российская Федерация	491
Tajikistan	Таджикистан	537
Turkmenistan	Туркменистан	583
Ukraine	Украина	629
Uzbekistan	Узбекистан	675
Technical Notes	Комментарии к показателям	721
Bibliography	Библиография	765

Country Tables

Population, Labor Force, and Employment
1.1 Population and employment
1.2 Employment by sector *
1.3 Registered unemployment

National Accounts
2.1 Gross domestic product at current prices
2.2 Distribution of gross domestic product at current prices
2.3 Gross domestic product at constant prices
2.4 Growth rate of gross domestic at constant prices
2.5 Implicit price deflators for gross domestic product
2.6 Net material product at current prices
2.7 Distribution of net material product at current prices
2.8 Net material product at constant prices
2.9 Growth rate of net material product at constant prices
2.10 Implicit price deflators for net material product
2.11 Gross social product by sector at current prices

Balance of Payments and Foreign Trade
3.1 Balance of payments at current prices
3.2 Exchange rate
3.3 Exports by commodity group at domestic prices
3.4 Imports by commodity group at domestic prices
3.5 Exports by commodity group (U.S. dollars)
3.6 Imports by commodity group (U.S. dollars)
3.7 Geographical distribution of extrarepublic trade (U.S. dollars)
3.8 Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices

Government Finance
4.1 General government budget revenue
4.2 General government revenues (percent)
4.3 General government budget expenditure by economic type
4.4 General government budget expenditure (percent)

Monetary Statistics
5.1 Monetary Survey

Agriculture
6.1 Agricultural production
6.2 Production and average yield of major agricultural crops
6.3 Main aggregates of animal husbandry

Industry and Energy
7.1 Industrial production by sector *
7.2 Industrial production by sector in constant prices *
7.3 Primary energy supply
7.4 Final energy consumption

Wholesale and Retail Price Indices and Wage Trends
8.1 Price indices
8.2 Monthly nominal wages by sector *

Household Incomes and Expenditure
9.1 Money income and expenditure of the population

* For one country, Latvia, there are additional tables where data are presented according to the International Standard Industrial Classification system (ISIC). These tables are numbered 1.2A, 7.1A, 7.2A, and 8.2A, respectively and are included at the end of the standard set of tables.

Статистические таблицы страны

Население, трудовые ресурсы и занятость
1.1 Население и занятость
1.2 Численность занятого населения по секторам *
1.3 Численность зарегистрированных безработных

Национальные счета
2.1 Валовый внутренний продукт в текущих ценах
2.2 Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах
2.3 Валовый внутренний продукт в постоянных ценах
2.4 Валовый внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах
2.5 Дефляторы валового внутреннего продукта
2.6 Национальный доход в БНХ в текущих ценах
2.7 Структура национального дохода в текущих ценах
2.8 Национальный доход в постоянных ценах (БНХ)
2.9 Темпы роста национального дохода в постоянных ценах
2.10 Дефляторы национального дохода
2.11 Валовой общественный продукт в текущих ценах

Платежный баланс и внешняя торговля
3.1 Платежный баланс в текущих ценах
3.2 Обменный курс
3.3 Экспорт по товарным группам во внутренних ценах
3.4 Импорт по товарным группам во внутренних ценах
3.5 Экспорт по товарным группам (в миллионах долларов США)
3.6 Импорт по товарным группам (в миллионах долларов США)
3.7 Географическое распределение внешней торговли (в миллионах долларов США)
3.8 Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах

Государственные финансы
4.1 Доходы государственного бюджета
4.2 Доходы государственного бюджета (в процентах)
4.3 Расходы государстнвенного бюджета по экономическим типам
4.4 Расходы государственного бюджета (в процентах)

Статистика денег
5.1 Обзор денежного обращения

Сельскохозяйственная статистика
6.1 Сельскохозяйственная продукция
6.2 Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур
6.3 Основные показатели животноводства

Статистика промышленности и энергетики
7.1 Промышленное производство по отраслям *
7.2 Промышленное производство по отраслям в постоянных ценах *
7.3 Ресурсы первичных видов энергии
7.4 Конечное потребление энергии

Цены и заработная плата
8.1 Индексы цен
8.2 Среднемесячная денежная заработная плата по отраслям *

Доходы и расходы домашних хозяйств
9.1 Денежные доходы и расходы населения

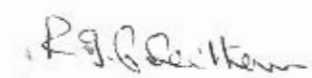
* Для Латвии представлены дополнительные таблицы, где данные представлены согласно Международной Стандартной Промышленной Классификации (МСПК). Эти таблицы под номерами 1.2A, 7.1A, 7.2A и 8.2A соответственно помещены после стандартного набора таблиц для Латвии.

Foreword

Statistical systems are integral parts of the economic, social, and political systems they are designed to serve. As the economies and societies of the states of the former Soviet Union undergo dramatic and difficult changes in their transformation from centrally planned systems, so do their statistical systems. A major change affecting both economies and statistical systems that many of the countries have made - one that is reflected in this year's statistical handbook - is the introduction of their own national currencies.

This is the Bank's third annual statistical handbook on the economies of the former Soviet Union. The data it contains reflect further progress in these economies in adopting internationally accepted statistical and accounting principles. In a process begun last year, and continued this year, the national statistical offices supply the data for these tables to the Bank. The national statistical offices, along with other government agencies involved in compiling statistics, were asked to complete the same standard set of tables. These tables are the main source of data for this handbook.

As part of an ongoing effort to make the Bank's publications more accessible to policymakers and analysts in the former Soviet Union, this year's handbook is a bilingual English-Russian edition.



Russell J. Cheetham
Director
Europe and Central Asia Region
Country Department III



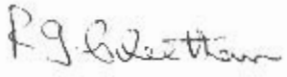
Basil G. Kavalsky
Director
Europe and Central Asia Region
Country Department IV

Предисловие

Статистические системы являются неотъемлемой составной частью экономических, социальных и политических систем, которые они призваны обслуживать. Сейчас, когда экономические и общественные системы всех пятнадцати государств претерпевают сложные, а зачастую и драматические, преобразования, вместе с ними меняются и их статистические системы. Как экономики, так и статистические системы каждой из этих стран стремятся найти свой особый путь преобразований, отхода от доминировавшей прежде системы централизованного планирования. Особенно ярко это проявилось, как и показано в настоящем ежегоднике, в том, что многие страны ввели свои собственные национальные валюты.

Настоящая публикация является третьим ежегодным изданием статистического сборника по экономике стран бывшего Советского Союза. Содержащиеся в нем данные, отражают процесс перехода к системам, в основе которых лежат принципы статистической отчётности, принятые в международной практике. Процесс предоставления данных Всемирному Банку каждым из национальных статистических ведомств начался в прошлом году и продолжился в этом. Национальным статистическим ведомствам и другим правительственным организациям, занимающимся сбором статистической информации, было предложено заполнить один и тот же стандартный набор таблиц. Таблицы, заполненные статистиками этих стран, явились основным источником информации при составлении сборника.

Чтобы сделать представленную информацию более доступной для сотрудников государственного аппарата и учёных-экономистов в странах бывшего Советского Союза, в нынешнем году сборник издаётся параллельным текстом на русском и английском языках.



Рассел Дж. Читэм
Директор
Департамент III,
Регион Европы и Центральной Азии



Базил Г. Кавальски
Директор
Департамент IV,
Регион Европы и Центральной Азии

Abstract

This statistical handbook, the third in the series, represents a major compilation of data on the economies of the fifteen independent states of the former Soviet Union. Beginning with last year's edition and continuing this year, the Bank collected the data from the countries of the former Soviet Union through a standard set of tables it provided to their national statistical agencies. These tables include macroeconomic data, population and labor force statistics, foreign trade data, monetary and government finance statistics, data on agricultural and industrial production, information on prices and wages, and household income and expenditure statistics.

The data presented form the basis for the Bank's economic and sectoral analyses of these countries. Like last year's edition, this edition contains a set of comparative tables for cross-country comparisons. The country tables present data mostly in monetary or physical units, and the comparative tables give data primarily as indexes or percentages.

Most of the Bank's economic and sectoral analyses of the countries of the former Soviet Union are translated into Russian in order to make the work more accessible to policymakers in those countries. In keeping with that objective, although the 1992 edition of the handbook was issued in English, in 1993 separate English and Russian editions were issued and the 1994 handbook is being issued as a bilingual English-Russian publication. This volume thus will not only be accessible to analysts and policymakers in the former Soviet Union and elsewhere, it will also serve as a useful guide for translation of key economic terms into English and Russian.

Резюме

Настоящее, третье по счету, издание статистического сборника представляет собой обширное собрание данных об экономике пятнадцати независимых государств, ранее входивших в состав Советского Союза. В этом году, как и в прошлом, данные, представленные стандартным набором таблиц, были получены Всемирным Банком непосредственно от центральных статистических ведомств соответствующих стран. Эти таблицы содержат макроэкономические показатели, информацию о населении и рабочей силе, внешней торговле, статистику денежного обращения, цен и заработной платы, а также данные о денежных доходах и расходах населения.

Представленные данные лежат в основе осуществляемого Всемирным Банком анализа как экономики в целом, так и отдельных ее секторов, по каждой из рассматриваемых стран. Как и в прошлогоднем издании, читатель найдет в предлагаемом сборнике набор сравнительных таблиц для межстрановых сопоставлений. В этих таблицах данные представлены преимущественно в форме индексов или процентных соотношений, тогда как в страновых таблицах показатели приводятся в денежном или натуральном выражении.

Первый сборник, увидевший свет в 1992г., был издан на английском языке. В прошлом году наряду с английской версией был опубликован русский перевод сборника, как это делается и в отношении других изданий Банка, посвященных анализу экономики этих стран. Это способствует более широкому доступу к этим материалам сотрудников государственного аппарата рассматриваемых стран. В этом году ежегодник публикуется с параллельным текстом на английском и русском языке. Таким образом, ученые и политики как стран бывшего Советсткого Союза, так и других стран, смогут пользоваться одним и тем же изданием. Кроме того, ежегодник в таком виде явится ценным подспорьем в переводе основных экономических терминов с английского на русский и с русского на английский язык.

Acknowledgements

The handbook was compiled at the World Bank by the staff of Country Departments III and IV, Europe and Central Asia Region, under the general supervision of Misha V. Belkindas. Rosalinda Dacumos supervised quality control and provided guidance in the design and layout of the book.

Timothy E. Heleniak served as the task manager for the project. Yuri Dikhanov compiled the comparative tables and, with Olga Ivanova, the national accounts section. Evgeny Polyakov, Natasha Pashin, and Gregory Kisunko were the principal compilers of the country data. Shirlene Henry provided desktop publishing support. Systems support for the handbook was provided by Asieh Kehyari and Barbara Dabrowska under the direction of Reza Farivari (IECSE). Vasiliy Litvinov and John Franzese assisted with data entry.

The compilers gratefully acknowledge the contributions of Constantine Michalopoulos (EC3DR) and Ramesh Chander (IECDR), who provided useful guidance and comments, and of Boris Blazic-Metzner (IECSE) and Professor Vladimir Treml (Duke University), who reviewed the handbook.

Special thanks again go to the statisticians in the fifteen countries of the former Soviet Union who contributed to the timely completion of the tables for their countries, work that was not always carried out under the most ideal conditions.

Country data were reviewed by Barbara Ossowicka, Carlos Hinayon, Afsaneh Farzin, Ricardo Martin, Kangbin Zheng, Victor Gabor, and others.

От Составителей

Настоящий статистический ежегодник был составлен сотрудниками Департаментов III и IV, Региона Европы и Центральной Азии Мирового Банка под общим руководством Миши В. Белкиндаса. Розалинда Дакумос руководила разработкой макета и контролировала качество статистического материала.

Ответственным за выпуск является Тимоти Э. Хеленияк. Сравнительные таблицы были составлены Юрием Дихановым, который вместе с Ольгой Ивановой подготовил также таблицы по национальным счетам. В составлении остальныч таблиц принимали участие Евгений Поляков, Наташа Пашин и Грегори Кисунко. В подготовке публикации к печати помогала Ширлин Хенри. Системное обеспечение издания осуществлялось Асье Кехьяри и Барбарой Дабровской под руководством Резы Фаривари. Василий Литвинов и Джон Франзиз оказали помощь в вводе данных.

Составители сборника благодарят Константина Микалопулоса и Рамеша Чандера за ценные советы и замечания, а также рецензентов: Бориса Блазика-Метцнера (Всемирный Банк) и профессора Владимира Тремля (Университет Дюка).

Особую благодарность мы выражаем сотрудникам центральных статистических ведомств пятнадцати государств бывшего Советского Союза за их усилия своевременно представить таблицы со статистическими данными, что далеко не всегда было простой задачей.

Проверка статистических данных проведена Барбарой Оссовицка, Карлосом Хинайоном, Афсанех Фарзин, Рикардо Мартин, Кхангбин Женгом, Виктором Габором и другими.

Abbreviations

BOP	balance of payments
CB	Central Bank
CG	consumer goods
c.i.f.	cost of insurance and freight
CIS	Commonwealth of Independent States
CMEA	Council for Mutual Economic Assistance
DRS	Debt Reporting System (World Bank)
EBRD	European Bank for Reconstruction and Development
f.o.b.	free on board
FSU	former Soviet Union
GDP	gross domestic product
GFS	government finance statistics
GNFS	goods and nonfactor services
GNP	gross national product
Gosk.	Gosudarstvennyy komitet po statistike (State Committee on Statistics, the name of the statistical offices of the former Soviet Union and each of the republics)
ha	hectare
IBRD	International Bank for Reconstruction and Development

IMF	International Monetary Fund
MPS	material product system
MUV	manufacture unit value
NMP	net material product (a socialist concept of national accounts)
Narkhoz	Narodnoye khozyaystvo ("National Economy," the usual title of the large, general statistical yearbooks for the former Soviet Union and each of the republics)
NCV	net caloric value
OECD	Organization for Economic Co-operation and Development
POL	petroleum, oil, and lubricants
R & D	research and development
rf	annual average (exchange rate)
SDRs	special drawing rights
SFTC	Standard Foreign Trade Classification (used in USSR)
SITC	Standard International Trade Classification
SNA	system of national accounts
SNG	Sodruzhestvo nezavisimykh gosudarstv (Commonwealth of Independent States)
SSSR	Union of Soviet Socialist Republics (USSR)
TOE	tons of oil equivalents
V tsifrakh	"In figures" (the usual title of the short, general statistical yearbooks for the former Soviet Union and each of the former republics)
VEB	Vneshekonom Bank (Foreign Trade Bank)
..	data not available
0.0	negligible

Сокращения

ПБ	платёжный баланс
ЦБ	Центральный банк
ПТ	потребительские товары
сиф	стоимость страхования и фрахта
СНГ	Содружество Независимых Государств
СЭВ	Совет Экономической Взаимопомощи
СДО	система долговой отчётности МБРР
ЕБРР	Европейский банк реконструкции и развития
фоб	франко-борт
БСС	Бывший Советский Союз
ВВП	валовый внутрений продукт
ГФС	государственная финансовая статистика
ТНУ	товары и непроизводственные услуги
ВНП	валовый национальный продукт
Госк.	Государственный комитет по статистике
га	гектар
МБРР	Международный банк реконструкции и развития
МВФ	Международный валютный фонд

БНХ	баланс народного хозяйства
СЕИ	стоимость единичного изделия
ЧМП	чистый материальный продукт (социалистическая концепция национальных счетов)
Нархоз	Народное хозяйство, статистический ежегодник
ЧКЦП	чистая калорийная ценность продукта
ОЭСР	Организация экономического сотрудничества и развития
ГСМ	горюче-смазочные материалы
НИР	научные исследования и разработки
свк	среднегодовой валютный курс
СПЗ	специальные права заимствования
КВТС	Стандартная внешнеторговая классификация (использовалась в СССР)
МСВК	Международная стандартная внешнеторговая классификация
СНО	Система национальных счетов
СНГ	Содружество Независимых Государств
СССР	Союз Советских Социалистических республик
ТНЭ	тонна нефтяного эквивалента
"В Цифрах"	"В цифрах и фактах" (ежегодный статистический сборник СССР и бывших республик СССР)
ВЭБ	Внешэкономбанк
..	данных не имеется
0.0	небольшая величина

Introduction

The World Bank collects data from each of its member countries to support the economic and sectoral analyses it needs for its lending operations. The data tables in this handbook are a subset of a larger set of tables the Bank collected from the countries of the former Soviet Union. This handbook, the third annual compendium of statistics on the economies of the former Soviet Union published by the Bank, is a bilingual English-Russian edition. In 1993, separate English and Russian editions were issued, and in 1992, only an English edition was published.

The Bank has developed a basic set of tables, covering most aspects of an economy, as an organizing framework. The makeup of the tables was based on data known to be collected by the statistical agencies of the states of the former Soviet Union and data that the Bank needed for its policy dialogue with these countries. Since 1993, the basic data presented in these tables have been prepared by the national statistical offices of the fifteen newly independent states using the same standard set of tables.

This year, the World Bank sent each country the data reported for that country in last year's edition and asked that it make any necessary corrections to the data for previous years and update the tables with data for 1993. The compilations from the national statistical offices form a comprehensive data base, with ninety-three tables for each country, that is the source for most of the data contained in this handbook. The handbook contains a subset of that data, in a standard set of thirty-seven tables for each country. The entire data base will be made available in the Bank's *STARS* (Socioeconomic Timeseries Access and Retrieval System) format next year.

Once received at the Bank, the data were verified for internal consistency and methodological accuracy. Although an effort was made to ensure consistency among the tables, in some instances complete consistency could not be achieved because of the different data sources were in compiling the tables. Deviations from the intended scope or coverage are documented in the country notes that follow each set of country tables.

With many of the countries introducing new currencies, the reader should be alert to possible changes in the currency in which a country's data are reported. The country notes give the date on which new or interim currencies were introduced. In countries that introduced new currencies data continued to be compiled and reported in the previous currency (usually the ruble) until the end of the year. Only in the year following the introduction of the new currency were the new units used for

statistical purposes. Thus, there is a difference between the currency in circulation and the accounting currency used by the national statistical offices and the presentation of data in the country's new currency may differ among tables. For example, current price statistics for a country might be reported in its new national currency while its constant price series might continue to be presented in rubles. Again, readers should refer to the notes for each country and each table to determine the reporting units.

The country tables are preceded by a set of comparative tables designed to facilitate cross-country comparisons. Both the comparative tables and the country tables use the same underlying data. Technical notes following the country tables explain the methodology used in preparing the tables. The years selected for publication include 1987, the base year that the Bank currently uses for constant-price national accounts and other indicators.

The data in this handbook reflect an interim point in the transformation that the statistical systems of these countries are undergoing in parallel with the economic systems. Some of the statistical measures based on the Material Product System (MPS) methodology are still (and will for some time continue to be) collected and presented. Some data in this handbook represent statistical measures based on internationally accepted statistical and accounting measures. Others are interim measures between the two systems.

The transformation of statistical systems, like that of economic systems, takes time. Statistical measures that are less than optimal will thus have to suffice for policy and analytical purposes until fully developed measures can be put in place. For example, many of the new countries are experiencing difficulties in developing systems to measure activity in the newly emerging private sector. The private sector now comprises many more economic agents than existed in the formerly planned economies, where production was concentrated in a few large enterprises. To measure private activity, the statistical agencies need to introduce sample surveys to collect appropriate statistics. But doing so would require a register of business activity, which is lacking in most of the countries this handbook covers.

The sectoral and macroeconomic statistics therefore essentially omit the growing private sector. In addition, the "old" system for collecting data from state enterprises does not produce reliable statistics. The number of nonresponses is increasing, and there are incentives for enterprises to underreport earnings. The hidden economy, also present in the USSR, is growing and is not captured by data collection or adjustment mechanisms in the newly independent states. Moreover, the family budget surveys do not capture the new sources of income that have appeared. The gaps caused by these deficiencies in data collection must be filled through estimations to provide a more reliable basis for policymaking.

Despite the deficiencies in data collection, the data in the tables are mostly published as submitted by the

Economic and statistical systems of the Soviet Union		Economic and statistical systems of the newly independent states
• Planned economy • National accounts are net material product based on Material Product System concepts, final indicator is NMP • Most services are not included in NMP	**Macroeconomy**	• Market economy • National accounts are gross domestic product according to the United Nations' System of National Accounts, final indicator is GDP • Services are included in GDP
• Vast majority of labor employed in state or collective farm sectors • Unemployment not officially recognized • No formal collection of unemployment statistics • Household income and expenditure data collected through family budget surveys	**Labor force**	• Many forms of private employment • Unemployment officially recognized • Unemployment statistics collected • Household income and expenditure data and other data on households collected through household surveys
• One country, one currency • Exchange rate artificial and administratively set • Trade among republics not considered foreign trade • Foreign trade controlled by a few foreign trade organizations • No balance of payments statistics compiled • Foreign trade reporting centralized • Foreign trade reported in foreign trade (*valuta*) rubles • Commodity foreign trade reported according to Standard Foreign Trade Classification	**Foreign trade**	• Fifteen sovereign countries and potentially fifteen separate currencies • Exchange rate determined by market conditions • Trade among states is foreign trade • Enterprises may conduct their own foreign trade directly • Balance of payments statistics compiled • Foreign trade statistics collected by customs services • Foreign trade often reported in U.S. dollars or national currencies • Commodity foreign trade reported according to the Harmonized Commodity Description and Coding System
• Most economic activity took place in state sector • Small number of large industrial and agricultural enterprises • Collections of statistics had auditing as well as statistical function • Full reporting of the entire economy • Activity and statistics classified according to the General Classification of the Branches of the National Economy	**Economic production**	• Most economic activity is private • Large number of smaller establishments • Increased reliance on sample surveys • Economic activity classified according to the International Standard Industrial Classification system
• Limited monetary and banking statistics collected and published • Government budget statistics provided no basis for analysis of sources of revenue and direction of expenditure	**Finance and money**	• Monetary aggregates and banking statistics compiled and presented in monetary survey • Government budget statistics based on the IMF's Government Finance Statistics
• Most prices and wages administratively set • Price indexes based on list prices	**Prices and wages**	• Most prices and wages market-determined • Price indexes based on actual prices
• One unified statistical system • Collection based primarily on full enumeration • Limited number of macroeconomic and topical statistical handbooks published annually • Severely restricted access to statistics • Limited outside knowledge of underlying statistical methodology	**Accessibility of statistics**	• Fifteen separate statistical systems • Collection based on sample surveys • Numerous topical and sectoral handbooks issued • Monthly publication of economic statistics • Ready access to statistics • Fuller knowledge of methodology

central statistical offices of the fifteen countries; no attempt was made to adjust or to reestimate the indicators. Therefore, the data should be treated with more than the usual degree of caution. The only recalculations World Bank staff performed were to rebase of constant price data, where possible, to the 1987 base year prices.

The table on the previous page depicts the status of the economic and statistical systems as they existed in the Soviet Union and the broad outlines of the model that many countries are moving toward. It is not meant to be absolute or inclusive of all the countries. The national statistical offices, like the countries themselves, did not start out with the same endowment of personnel, statistical processes, or methodological or computing capabilities and the countries are not progressing along the same paths in reforming their economies or their statistical systems. Yet, for almost five decades, all the countries covered in this volume operated under the same broad mandate to collect statistics consistent with a centrally planned economic system.

The handbook is divided into nine sections. Section one contains population, employment, and unemployment data. Statistics on population are among those least affected by the transformation of the economic and statistical systems in these countries, which have a long history of taking population censuses and maintaining civil registries of vital statistics. The Soviet Union conducted four postwar censuses, in 1959, 1970, 1979, and, most recently 1989. Previously most people were employed in the state sector, but now a variety of new private and semi-private or "mixed" forms of ownership have emerged. Because the existence of open, registered unemployment has only recently been officially acknowledged in the former Soviet Union, no system for measuring unemployment based on a nationally representative sample survey is yet in place. Unemployment is now measured based on registers from the unemployment bureaus at which those out of work and looking for work register in most states. This is an example of an interim statistical measure - one between having no statistics and having statistics consistent with a market economy and international practice.

Section two contains a set of macroeconomic indicators. It presents two sets of national accounts - net material product (NMP) calculated in the former Soviet Union according to the Material Product System (MPS) and gross domestic product (GDP) calculated according to the System of National Accounts (SNA). Many of the countries are gradually adopting the System of National Accounts, but most both still compile and publish both sets of accounts because many of the statistical compilations used for NMP are also used for GDP. A few of the countries have abandoned the Material Product System altogether, and, at the other extreme, some countries only approximate GDP measures using "bridge tables."

Section three presents balance of payments and foreign trade statistics. Statistics on foreign trade are those most affected by the breakup of the Soviet Union and the transformation of the statistical system. Measurement of foreign

trade is subject to great uncertainty for several reasons: the need to measure movements of goods among the states of the former Soviet Union as foreign trade; the lack of customs services in many of the states; the entry into foreign trade of many new economic agents; the incentives for firms to avoid reporting foreign trade; and the introduction of many new currencies and the rapid changes in exchange rates.

Section four reports data on general government budget revenues and expenditures including data on percentage shares in total revenues and expenditures and as a percentage of GDP. The general government budget consists of the consolidated budgets of the state (or national), local, and municipal governments.

Section five presents the monetary survey, which can be thought of as the balance sheet of money in the economy at a given time. it also provides data on credit and interest rates.

Section six reports agricultural production statistics, including summary data on the two major subsectors of agriculture - crops and animal husbandry. When the Soviet Union was still in existence, Goskomstat lacked an adequate system for measuring activity in the small but important private agricultural sector. As more and more agricultural activity has shifted from the large state and collective farms into private hands, measuring agricultural production has become increasingly difficult.

The same holds true for the data on industrial production presented in section seven. This section also gives data on the production and uses of major energy products.

Section eight contains tables on prices and wages. More reliable methods for compiling price indexes have only recently been introduced in the states of the former Soviet Union. Previously, inflation was measured based on list prices that were assigned to products disguising the level of true inflation in the economy.

The final section contains data on household budgets showing the changes in income and expenditures that people are experiencing during the economic transformation.

Введение

В основе анализа экономики страны в целом и ее отдельных секторов, необходимого для предоставления кредитов, лежит получение данных от каждой страны, являющейся членом Всемирного Банка. Таблицы, представленные в предлагаемом справочнике, являются частью более широкого набора таблиц, полученных от статистических служб стран бывшего Советского Союза. Это третья по счету ежегодная публикация Всемирным Банком собрания данных об экономиках бывшего Советского Союза. В этом году справочник издается параллельным текстом на ачглийском и русском языках. В 1993 году английский и русский вариант справочника были изданы отдельно, а в 1992 году справочник издавался только на английском языке.

В качестве организующего начала выступил разработанный в Банке базисный набор таблиц, призванный отразить основные аспекты экономической жизни каждой из рассматриваемых стран. При разработке таблиц принималась во внимание как конкретная статистическая практика этих стран, так и потребность Банка в определенных данных, необходимых для ведения диалога по поводу экономической политики с каждой из этих стран. Начиная с 1993 года, данные, представленные в этих таблицах, предоставляются Банку преимущественно национальными статистическими агентствами пятнадцати новых независимых государств.

Поступив в Банк, полученные данные проверяются на внутреннюю непротиворечивость и методологическую последовательность. Несмотря на то, что в процессе подготовки таблиц делалось все возможное для обеспечения взаимного соответствия между отдельными таблицами, в отдельных случаях, когда использовались различные источники данных, этого добиться не удалось. Все отклонения от заданного стандарта представления данных документированы в примечаниях, помещенных после таблиц каждого странового раздела.

Учитывая, что во многих странах в последнее время были введены новые валюты, читатель должен обращать особое внимание на то, не произошло ли изменения денежной единицы, в которой приводится тот или иной показатель. В примечаниях указано, когда была введена та или иная новая или временная валюта. Новые валюты, как правило, вводились в некоторый произвольный момент времени, не совпадающий с началом года, при этом данные продолжали, до завершения года, собираться и представляться в прежней валюте (как правило, рублях). И только на следующий после введения

новой валюты год она начинает использоваться в статистических целях. Таким образом, в некоторые периоды может наблюдаться различие между денежной единицей в обращении и денежной единицей, используемой в целях учета национальными статистическими службами. Представление данных в новых денежных единицах может различаться между таблицами. Например, данные в текущих ценах за некоторый год могут быть представлены в новой валюте, а данные в постоянных ценах за тот же год - в рублях. Так что еще раз напоминаем о целесообразности заглядывать в примечания к каждой таблице, чтобы удостовериться, в каких денежных единицах приведен тот или иной показатель.

Данные, полученные от каждой из стран, формируются в обширную базу данных. Лишь часть этой базы данных ежегодно публикуется в нашем статистическом справочнике. В этом году каждой из пятнадцати стран были посланы данные, опубликованные в издании прошлого года, с просьбой откорректировать данные за предыдущие годы и нарастить таблицы данными за 1993 год. Полученные в результате от национальных статистических служб данные и составили основное содержание настоящего справочника. В нем представлен стандартный набор из тридцати семи таблиц для каждой из стран. Вся база данных состоит из девяноста трех таблиц для каждой из стран. Полностью база данных будет доступна на следующий год, когда она появиться в свет в формате «STARS» (Система поиска и доступа к социально-экономическим данным) Всемирного Банка на электронных носителях.

Собственно страновые таблицы предварены набором сравнительных таблиц, призванных облегчить межстрановые сопоставления. Сравнительные и страновые таблицы базируются на одной и той же информации. Страновые таблицы снабжены примечаниями, которые помещены в конце каждого странового раздела. В число лет, для которых публикуются данные, включен 1987 год как базисный год, принятый в Банке для показателей национальных счетов в постоянних ценах и некоторых других показателей.

Данные, представленные в этом справочнике, отражают переходный момент в развитии статистических систем, которые вместе с экономическими системами этих стран находятся в процессе преобразования. Ряд статистических показателей все еще строится (и эта практика сохранится в течении некоторого времени) на методологии Материальных балансов народного хозяйства. Другие данные, представленные в этом справочнике, представляют показатели, соответствующие общепринятым международным системам статистического измерения. Наконец, есть и такие, что представляют собой некоторый промежуточный, переходный вариант между двумя системами.

Преобразование статистических систем, как и экономических, требует времени, поэтому пока, в отсутствие полностью разработанных новых

показателей, для выработки экономической политики и в аналитических целях приходится пользоваться отнюдь не наилучшими показателями. Так, одна из основных трудностей, с которой столкнулись многие из рассматриваемых стран, - это разработка системы оценки экономической деятельности в возникающем частном секторе. Частный сектор в этих странах представлен гораздо большим числом экономических агентов, чем было в условиях централизованного планирования, когда производство было сконцентрировано на относительно небольшом числе крупных предприятий. Для измерения экономической деятельности в частном секторе статистическим службам потребуется ввести систему выборочных обследований в целях сбора соответствующей статистики. Для этого, в свою очередь, необходим регистр предпринимательской деятельности, который все еще отсутствует в большинстве рассматриваемых стран.

Растущий частный сектор практически выпадает из поля зрения статистических органов, идет ли речь об отраслевых данных или макроэкономических показателях. В то же время «старая» система сбора данных путем сплошной отчетности государственных предприятий тоже не дает надежных показателей. Растет число предприятий, не сообщающих необходимые данные, кроме того, существуют стимулы занижать отчетность. Обследования семейных бюджетов не улавливают новые, прежде не существовавшие, источники доходов. Недостатки в системе сбора данных заставляют вводить поправки, заполнять пустоты оценками, с тем чтобы обеспечить более надежную статистическую базу для выработки экономической политики.

Тем не менее, в большинстве случаев данные в таблицах публикуются в том виде, как они были получены из центральных статистических органов пятнадцати стран, мы не делали попыток скорректировать или заново оценить представленные показатели. Так что рассматривать эти данные следует с определенной поправкой на их надежность. Единственное преобразование, выполненное сотрудниками Всемирного Банка, состояло в пересчете данных в постоянных ценах, где это было возможно, в цены 1987 года.

В приведенной ниже таблице описываются основные характеристики экономической и статистической систем, существовавших в Советском Союзе, и, в общих чертах, состояние, в направлении которого движутся многие из рассматриваемых стран в процессе преобразований. При этом последнее не претендует ни на полноту описания, ни на обязательность для каждой из рассматриваемых стран. Эти страны начинали преобразования не в равных условиях и идут далеко не одним и тем же путем. Национальные статистические органы, как и сами эти страны, начали процесс преобразований, будучи по-разному наделенными кадрами, опытом

Основные черты экономической и статистической систем в Советском Союзе		Основные черты экономической и статистической систем в новых независимых государствах
- планируемая экономика - национальные счета представлены Системой Материальных Балансов народного хозяйства, итоговым показателем является Национальный продукт - большинство услуг не входят в состав Национального продукта	**Макро-экономика**	- рыночная экономика - национальные счета разрабатываются в соответствии с Системой Национальных Счетов ООН, итоговым показателем является Валовой Внутренний Продукт - услуги включены в состав ВВП
- подавляющее большинство рабочей силы занято в государственном или колхозном секторах экономики - наличие безработных официально не признается - данные о безработице не собираются - данные о доходах и расходах населения собираются на основе обследования семейных бюджетов	**Рабочая сила**	- многообразие форм занятости в частном секторе - безработица официально признана - существует статистика безработицы - доходы, расходы и прочие данные о домашних хозяйствах собираются путем обследования домашних хозяйств
- одна страна, единая валюта - валютный курс является искусственным и устанавливается административно - торговля между республиками не рассматривается как внешняя торговля - внешняя торговля контролируется небольшим числом внешнеторговых организаций - статистика платежного баланса не ведется - отчетность о внешней торговле централизована - данные о внешней торговле приводятся в инвалютных рублях - данные о внешней торговле отдельными товарами приводятся в соответствии с Единой Товарной Номенклатурой Внешней Торговли	**Внешняя торговля**	- пятнадцать независимых стран и потенциально пятнадцать самостоятельных валют - валютний курс определяется рыночными условиями - торговля между странами является внешней - предприятия могут вести внешнюю торгвлю непосредственно - ведется статистика платежного баланса - данные о внешней торговле собираются таможенной службой - внешнеторговые данные приводятся часто в долларах США или национальных валютах - данные о внешней торговле отдельными товарами приводятся в соответствии с Гармонизированной Системой Описания и Кодирования Товаров
- основная экономическая деятельность осуществляется в государственном секторе - небольшое число крупных промышленных и сельскохозяйственных предприятий - сбор данных выполняет не только статистическую, но и контрольную функцию - сплошная отчетность в масштабах всей экономики - экономическая деятельность учитывается в соответствии с Общесоюзным Классификатором Отраслей народного хозяйства	**Производство**	- экономическая деятельность осуществляется преимущественно на частной основе - большое число предприятий меньшего размера - развита система выборочных обследований - экономическая деятельность учитывается в соответствии с Международной Стандартной Промышленной Классификацией
- ограниченность собираемых и публикуемых данных о денежной и банковской системе - данные бюджетной статистики не позволяют судить об источниках образования и направлениях использования государственных финансов	**Финансовая и денежная системы**	- ведется банковская статистика и статистика денежного обращения, регулярно публикуемые в обзорах денежного рынка - статистика государственного бюджета ведется в соответствии со Статистикой Государственных Финансов МВФ
- цены и зарплата устанавливаются преимущественно административно - индексы цен основаны на прейскурантных ценах	**Цены и зарплата**	- цены и зарплата устанавливаются преимущественно рынком - индексы цен основаны на на фактических или наблюдаемых ценах
- единая статистическая система - сбор данных основан преимущественно на сплошной отчетности - ограниченный выпуск общеэкономических и специальных статистических справочников - доступ к данным жестко ограничен - недоступность используемой статистическими службами методологии	**Доступность статистики**	- пятнадцать независимых статистических систем - сбор данных основан на выборочных обследованиях - выпуск многочисленных тематических и отраслевых статистических справочников - ежемесячная публикация экономической статистики - доступность статистики - доступность методологии

статистических наблюдений, методологическимиивычислительными возможностями. Однако на протяжении почти пяти десятилетий все страны, представленные в этом томе, функционировали в одном и том же режиме сбора статистических данных, отвечающем условиям централизованного планирования экономики.

Справочник состоит из девяти разделов. В первом разделе содержатся данные о населении, занятости и безработице. Демографическая статистика в наименьшей степени была затронута процессами преобразования экономических и статистических систем в рассматриваемых странах. Страны бывшего Советского Союза имеют длительный опыт проведения переписей населения и регистрации актов гражданского состояния. В послевоенный период в Советском Союзе было проведено четыре переписи населения - в 1958, 1970, 1979гг. и, самая последняя, в 1989г. Как было отмечено выше, раньше основная часть населения была занята в государственном секторе, тогда как сейчас появились разнообразные новые формы частной и смешанной собственности. Существование открытой, регистрируемой безработицы лишь недавно было признано официально, так что система оценки масштабов безработицы путем проведения представительных выборочных обследований для всей экономики пока отсутствует. В большинстве стран лица, потерявшие и/или ищущие работу регистрируются государственными службами занятости. Именно данные этих служб являются основой для определения масштабов безработицы. Это - один из примеров временного, промежуточного показателя при переходе от системы, когда безработица не измерялась вообще, к системе, когда она будет измеряться в соответствии с требованиями рыночной экономики и международных стандартов.

Во втором разделе приводятся макроэкономические показатели, в том числе - национальные счета. Последние представлены в двух вариантах: для Национального продукта (НП, или Чистого материального продукта) в соответствии с Системой Материальных Балансов Народного Хозяйства (БНХ); для Валового внутреннего продукта (ВВП) - согласно Системе Национальных Счетов ООН (СНС). Последняя постепенно входит в статистическую практику многих из рассматриваемых стран. В большинстве из них в настоящее время данные собираются и публикуются как по НП, так и по ВВП, поскольку многие элементы БНХ используются и при построении СНС. Некоторые страны уже полностью отказались от системы БНХ, в то время как есть и такие, где ВВП дается лишь в приблизительной оценке с помощью т.н. "переходных ключей" от БНХ.

Третий раздел содержит статистику платежного баланса и внешней торговли. Внешнеторговая статистика больше всех была затронута распадом Советского Союза и преобразованием статистических систем. Оценки внешней торговли являются наименее надежными по следующим причинам: возникновение

необходимости учитывать движение товаров между странами, входившими в СССР, в качестве внешней торговли; отсутствие таможенной службы во многих странах; резкое увеличение численности экономических агентов, участвующих во внешней торговле; стремление избежать, по целому ряду причин, отчета о внешнеэкономической деятельности, проявляемое многими участниками внешнеэкономических связей; наконец, введение новых национальных валют и быстро меняющиеся валютные курсы.

В четвертом разделе приводятся данные о доходах и расходах консолидированного государственного бюджета, их структура в процентах, а также процентное соотношение с ВВП. Консолидированный государственный бюджет объединяет бюджеты центральных и местных органов управления.

В пятом разделе дается обзор денежного обращения, который может рассматриваться как баланс движения денег в экономике на дату.Здесь же приводятся данные о кредитах и процентных ставках.

Шестой раздел посвящен статистике сельского хозяйства, в том числе двух его основных подотраслей - растениеводству и животноводству. Даже в период существования Советского Союза Госкомстат концентрировал свои усилия на сборе данных о деятельности крупных колхозов и совхозов, не имея адекватной системы оценки производства в мелких, но имеющих большое значение личных хозяйствах. По мере все большего сосредоточения сельскохозяйственной деятельности в частных хозяйствах, оценка сельскохозяйственного производства становится все более трудной задачей.

То же самое можно отнести и к статистике промышленности, помещенной в седьмом разделе. В этом же разделе содержатся данные о производстве и потреблении основных энергоресурсов.

В восьмом разделе представленны данные о ценах и заработной плате. Новые, более надежные методы построения индексов цен лишь недавно были введены в статистическую практику стран бывшего Советского Союза. До этого инфляция оценивалась на основе прейскурантных цен, что затушевывало истинные размеры инфляции в экономике.

Заключительный раздел посвящен балансам доходов и расходов населения, отражающим изменения в характере этих процессов в период экономических преобразований.

Comparative Tables

1. Population, labor force and employment
2. National accounts, gross domestic product and net material product
3. Foreign trade: geographical distribution
4. Government finance
5. Agriculture
6. Industry and energy
7. Wages
8. Household incomes and expenditure

Сравнителые таблицы

1. Население, трудовые ресурсы и занятость
2. Национальные счета, валовый внутренний продукт и националый доход
3. Внешняя торговля: географическое распределение
4. Государственны финансы
5. Сельскохозяйственная статистика
6. Статистика промышленности и энергетики
7. Заработная плата
8. Денежные доходы и расходы населения

Comparative tables

Сравнительные таблицы

Table 1. Population, labor force, and employment (percent unless otherwise noted)

Таблица 1. Население, трудовые ресурсы , и занятость (в процентах, если другое не указано)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Population																**Население**
Total population, 1993 (thousands)	3,742	7,266	10,298	1,517	5,405	16,913	4,469	2,566	3,730	4,351	147,997	5,555	3,846	52,057	21,608	Население - всего, 1993 (тысяч)
Average annual growth rate, 1990-93	1.5	1.0	0.3	-1.2	-0.2	0.6	1.0	-1.5	0.1	-0.1	0.0	3.0	2.6	0.2	2.2	Среднегодовые темпы роста, 1990-93
Female, 1993	51.6	50.9	53.0	53.3	52.5	51.4	50.8	53.6	52.7	52.3	53.1	50.2	50.7	53.6	50.5	Женщины, 1993
Urban, 1993	67.7	53.6	67.9	70.4	55.6	57.1	37.2	69.2	68.1	46.6	73.0	30.4	44.7	67.8	39.3	Городское, 1993
Age structure, 1993																**Возрастная структура, 1993**
Below working age	31.7	35.1	24.2	22.7	26.1	32.5	39.8	21.0	23.7	29.5	23.8	45.5	..	22.5	42.9	Моложе трудоспособного возраста
Working age	54.9	53.1	55.4	55.8	55.8	55.2	50.2	56.8	56.5	55.1	56.5	47.0	49.1	55.4	49.0	Лица в трудоспособном возрасте
Above working age	13.4	10.2	20.5	21.5	18.0	12.3	10.1	22.2	19.8	15.4	19.8	7.6	..	21.6	8.1	Старше трудоспособного возраста
Shares of employment by form of enterprise, 1992																**Доля занятых по формам собственности, 1992**
State enterprise	59.3	75.6	66.8	71.2	69.4	73.5	62.6	77.5	45.8	57.6	70.8	54.5	56.3	80.8	57.8	Государственный сектор
Leased enterprises	..	..	8.1	0.6	..	4.7	2.5	..	..	5.7	3.1	4.4	..	..	2.0	Арендные предприятия
Joint stock companies	..	..	1.0	8.7	..	3.4	2.4	..	..	0.5	6.2	0.1	..	1.1	0.6	Акционерные общества
Joint ventures	0.1	..	0.3	0.7	..	0.1	0.1	..	..	0.3	0.3	0.1	..	0.2	0.1	Совместные предприятия
Collective farms	0.1	11.0	13.3	10.5	4.3	3.6	9.2	10.3	..	16.8	3.1	14.9	23.7	15.9	16.0	Колхозы
Cooperatives	9.2	2.8	0.6	4.2	3.1	1.3	2.8	..	..	1.9	3.8	2.6	3.8	1.0	0.7	Кооперативы
Private farms	27.1	0.3	0.1	0.6	3.3	0.5	4.4	1.1	54.2	0.0	0.8	..	..	0.1	0.2	Частное сельское хозяйство
Other	4.2	10.2	9.6	3.4	19.9	12.8	16.1	11.1	0.0	17.2	12.1	23.5	16.2	0.9	22.7	Прочие
Sectoral shares of employment, 1993																**Структура занятости по секторам, 1993**
Agriculture	32.2	33.4	20.1	12.4	32.7	24.4	38.2	16.3	22.4	36.5	14.3	44.7	44.2	20.8	43.5	Сельское хозяйство
Industry	32.8	24.6	38.7	43.8	24.7	30.3	22.5	40.3	32.8	27.4	40.6	20.5	20.2	38.8	21.1	Промышленность
Services	35.0	42.0	41.2	43.8	42.6	45.3	39.3	43.4	44.7	36.1	45.1	34.7	35.6	40.4	35.5	Услуги
Labor resources, as share of the population, 1992	59.1	55.2	57.6	..	58.1	55.5	50.9	56.3	58.3	56.5	58.0	47.1	..	57.7	49.5	**Трудовые ресурсы в процентах к населению, 1992**

Table 2. National accounts, gross domestic product and net material product (percent)

Таблица 2. Национальные счета, валовый внутренний продукт и национальный доход (в процентах)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Distribution of current GDP, 1993																**Распределение ВВП в текущих ценах, 1993**
by sector of origin																**по отраслям происхождения**
Agriculture	..	26.2	15.2	11.7	52.3	20.8	32.8	14.4	25.2	31.8	9.0	..	..	22.3	23.0	Сельское хозяйство
Industry	..	41.7	48.6	42.5	23.7	33.4	34.7	29.4	45.6	41.8	51.5	..	..	52.6	36.0	Промышленность
Services	..	23.9	26.6	40.0	22.9	30.6	27.8	50.3	29.2	19.8	30.3	..	..	38.3	31.0	Услуги
by expenditure category																**по категориям использования**
Consumption	..	53.3	73.4	66.5	94.3	..	56.8	75.2	..	71.8	50.8	..	..	92.7	..	Конечное потребление
Gross domestic investment	..	-17.3	35.0	26.2	32.3	..	45.7	10.6	..	31.1	35.5	..	..	4.5	..	Валовые внутренние инвестиции
Resource balance	..	30.4	-8.4	7.3	-30.6	..	-5.5	14.1	-13.1	-2.1	16.1	..	..	2.8	..	Сальдо ресурсов
GDP, growth rates																**ВВП, темпы роста**
1991	-8.8	..	-1.5	-11.0	..	-11.8	-3.6	-8.3	-14.9	-18.7	-12.8	..	..	-10.0	..	1991
1992	-52.3	..	-10.1	-14.9	..	-13.0	..	-33.8	-34.4	-28.1	..	..	..	-13.7	..	1992
1993	..	..	-9.0	..	..	..	..	-19.9	..	..	..	..	..	-18.5	..	1993
Growth of implicit GDP deflators																**Темпы роста дефляторов ВВП**
1991	80.1	..	171.1	158.1	..	89.6	120.0	150.2	248.0	136.6	131.5	..	..	55.7	..	1991
1992	678.2	..	554.3	..	..	1780.1	..	958.2	888.7	1137.0	..	..	..	2473.0	..	1992
Distribution of NMP, 1993																**Распределение НД , 1993**
by sector of origin																**по отраслям происхождения**
Agriculture	56.7	29.4	17.5	16.9	68.0	30.4	40.7	16.4	24.1	41.8	9.9	5.2	11.3	16.5	41.6	Сельское хозяйство
Industry	35.1	59.3	66.8	69.5	25.5	54.1	43.1	70.3	59.2	49.1	60.3	83.0	80.4	64.1	44.0	Промышленность
Other branches	8.3	11.3	12.4	13.6	6.5	15.4	16.2	13.3	16.7	9.1	29.8	11.8	8.4	19.4	14.4	Прочие отрасли
by expenditure category																**по категориям использования**
Consumption	91.1	59.8	80.6	74.4	..	79.5	..	88.1	86.2	..	56.9	..	11.7	70.0	56.3	Непроизводственное потребление
Accumulation	29.1	21.7	28.9	18.6	..	38.7	..	2.9	24.2	..	31.2	..	13.5	30.2	44.7	Накопление
Losses	..	..	0.3	0.6	..	1.1	..	0.9	1.2	..	2.3	..	0.8	0.4	1.1	Потери
Net exports	..	18.6	-9.8	7.0	..	-19.2	..	8.1	-11.7	..	9.6	..	74.0	-0.6	-8.9	Внешнеторговое сальдо
NMP, growth rates																**НД, темпы роста**
1991	-11.6	-1.9	-1.9	..	-20.6	-14.9	-8.0	-3.8	-9.3	-18.0	-14.3	-9.7	-4.7	-13.4	-3.7	1991
1992	-46.0	-27.5	-10.7	..	-43.4	-14.0	-17.0	..	..	-28.8	-22.0	-33.7	..	-20.2	-14.4	1992
1993	-0.1	-13.3	-10.4	..	-40.0	..	-17.1	..	..	-3.9	..	-21.0	..	-14.9	..	1993
Growth of implicit NMP deflators																**Темпы роста дефляторов НД**
1991	86.8	93.7	116.3	..	70.8	135.4	156.6	102.9	268.8	142.1	175.8	112.5	142.5	119.4	126.0	1991
1992	721.5	1146.8	1076.7	..	1414.3	1361.4	1044.7	..	..	1149.0	1688.8	517.1	..	2072.5	312.4	1992

Table 3. Foreign trade: geographical distribution (percent)

Таблица 3. Внешняя торговля: географическое распределение (в процентах)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Intra-FSU exports, 1993	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Экспорт в б. СССР, 1993**
Armenia	..	..	0.2	0.2	1.0	0.0	0.2	0.4	0.1	0.4	2.4	0.4	2.3	0.2	0.2	Армения
Azerbaijan	0.1	..	0.6	1.1	5.7	3.2	0.9	2.8	1.3	2.6	3.0	3.9	3.9	3.9	0.9	Азербайджан
Belarus	2.4	4.0	..	2.7	3.0	5.0	3.0	9.5	11.0	5.8	12.4	4.1	1.9	7.4	3.5	Беларусь
Estonia	0.1	0.5	0.3	..	0.2	0.0	0.2	3.6	3.8	0.4	2.5	0.5	2.4	0.2	0.9	Эстония
Georgia	4.0	8.4	0.1	0.1	..	0.2	0.4	0.2	0.1	0.6	3.6	0.1	6.7	0.3	0.3	Грузия
Kazakhstan	1.8	5.3	4.6	2.2	4.6	..	22.4	4.2	2.9	2.6	12.1	14.7	8.1	2.4	11.2	Казахстан
Kyrgyz Republic	0.0	0.4	0.2	0.1	1.0	2.3	..	0.3	0.2	0.7	2.1	2.3	3.1	0.2	3.7	Кыргызская Республика
Latvia	0.1	1.1	1.7	20.1	0.4	0.2	0.3	..	10.9	1.2	3.3	0.8	..	0.7	0.6	Латвия
Lithuania	0.1	0.7	2.1	8.7	0.5	0.5	1.5	7.9	..	1.6	4.9	0.2	..	1.3	1.4	Литва
Moldova	0.1	2.0	3.3	0.7	0.5	0.4	0.6	1.0	1.0	..	3.3	0.4	5.8	1.6	2.0	Молдова
Russia	74.4	47.6	67.7	53.0	56.3	69.7	39.1	55.0	49.5	52.3	..	47.5	20.1	75.1	53.1	Россия
Tajikistan	0.1	4.8	0.5	0.9	0.8	1.4	1.4	0.3	0.3	0.2	2.0	..	6.5	0.1	3.0	Таджикистан
Turkmenistan	11.2	7.6	0.4	1.1	10.6	2.1	2.4	2.2	1.0	3.5	1.7	4.3	..	4.1	5.3	Туркменистан
Ukraine	5.2	18.7	16.7	8.3	13.2	8.1	17.3	11.0	16.8	26.1	38.7	11.7	17.5	..	14.0	Украина
Uzbekistan	0.4	1.2	1.6	0.7	2.2	6.9	10.4	1.6	1.2	2.0	7.9	8.9	17.0	2.0	..	Узбекистан
Intra-FSU imports, 1993	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Импорт из б. СССР, 1993**
Armenia	..	..	0.1	0.0	0.7	0.1	0.1	0.0	0.0	0.2	2.8	0.2	0.4	0.1	0.1	Армения
Azerbaijan	0.0	..	0.3	0.6	11.1	0.6	0.5	1.3	0.4	1.5	5.5	1.1	8.5	0.8	0.4	Азербайджан
Belarus	1.1	5.7	..	5.3	1.6	3.0	1.5	5.8	4.8	12.9	14.8	2.8	4.1	4.1	5.8	Беларусь
Estonia	0.3	0.2	0.1	..	2.3	0.3	0.0	5.0	1.1	0.1	2.7	0.3	..	0.3	0.1	Эстония
Georgia	16.2	3.0	0.1	0.1	..	0.4	0.4	0.1	0.1	0.5	5.3	0.2	..	0.2	0.3	Грузия
Kazakhstan	1.0	7.0	6.1	0.8	1.8	..	23.3	1.7	2.9	1.0	6.4	12.2	11.8	1.2	12.2	Казахстан
Kyrgyz Republic	0.0	0.1	0.3	0.1	0.1	1.3	..	0.1	0.1	0.3	1.3	2.0	1.4	0.1	3.4	Кыргызская Республика
Latvia	0.1	0.0	0.7	8.3	0.7	0.5	0.2	..	2.1	0.5	3.7	0.6	..	0.4	0.2	Латвия
Lithuania	0.6	0.3	1.5	12.1	0.5	0.7	0.3	13.9	..	1.2	4.0	0.7	..	2.4	0.5	Литва
Moldova	0.0	0.9	0.8	1.5	0.2	0.8	0.5	0.7	0.6	..	5.2	0.3	0.0	0.5	0.3	Молдова
Russia	64.4	41.4	77.1	63.0	32.0	70.9	49.0	44.6	76.9	57.9	..	46.7	35.1	70.4	52.9	Россия
Tajikistan	0.0	1.1	0.1	0.1	0.1	0.5	0.7	0.1	1.1	0.1	1.7	..	4.3	0.1	3.2	Таджикистан
Turkmenistan	12.9	4.4	0.2	1.1	50.3	4.7	6.1	0.2	0.1	2.3	1.9	14.5	..	18.9	7.0	Туркменистан
Ukraine	3.3	35.3	11.8	6.4	7.7	7.3	8.1	4.5	8.9	19.4	37.5	7.3	4.6	..	13.6	Украина
Uzbekistan	0.1	1.1	0.9	0.5	0.7	9.0	9.1	0.2	0.6	2.1	7.2	11.0	8.1	0.8	..	Узбекистан
Extra-FSU exports, 1993	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	100.0	..	100.0	100.0	100.0	**Эксп. за пределы б. СССР, 1993**
Industrial countries	58.8	36.6	44.5	..	90.0	63.3	45.8	76.4	..	..	55.3	..	38.3	21.1	57.0	Развитые страны
Eastern Europe	16.8	31.4	30.5	..	10.0	17.0	4.7	11.1	..	..	22.2	..	42.6	37.1	24.3	Восточная Европа
Other countries	24.5	32.0	25.0	..	0.0	19.7	49.4	12.6	..	..	22.5	..	19.1	41.8	18.7	Остальные страны
Extra-FSU imports, 1993	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	100.0	..	100.0	100.0	100.0	**Имп. из-за пределов б. СССР, 1993**
Industrial countries	74.2	40.3	70.5	..	42.9	52.5	50.8	87.6	..	..	60.2	..	49.3	39.9	36.5	Развитые страны
Eastern Europe	2.7	39.2	21.1	..	42.9	30.4	16.9	7.0	..	..	15.4	..	30.2	30.9	9.7	Восточная Европа
Other countries	23.1	20.5	8.4	..	14.3	17.1	32.3	5.4	..	..	24.4	..	20.6	29.2	53.8	Остальные страны

Comparative tables

Сравнительные таблицы

Table 4. Government finance (percent)

Таблица 4. Государственные финансы (в процентах)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Current revenue shares by source																**Доли текущих доходов по источникам поступления**
Tax revenue																Налоговые доходы
1991	96.5	82.7	..	88.6	..	88.1	75.9	87.5	93.6	86.4	..	75.3	38.3	89.8	68.1	1991
1992	98.4	88.9	96.7	85.1	..	94.4	87.7	..	94.7	89.0	..	79.9	53.8	81.2	82.1	1992
1993	..	..	..	76.1	..	64.3	83.9	..	87.7	85.2	..	82.2	75.5	..	67.0	1993
Non tax revenue																Неналоговые доходы
1991	3.5	17.3	..	11.4	..	11.9	24.1	12.5	6.4	13.6	..	24.7	61.7	10.2	31.9	1991
1992	1.6	11.1	3.3	14.1	..	5.6	12.3	..	5.3	11.0	..	20.1	46.2	18.8	17.9	1992
1993	..	..	..	23.9	..	35.7	16.1	..	12.3	14.8	..	17.8	24.5	..	33.0	1993
Current expenditure shares by economic type, 1992					..											**Доли текущих расходов по экономическим типам, 1992**
Expenditure on goods and services	34.5	..	66.6	62.9	..	69.3	36.2	31.5	74.0	34.6	..	..	..	34.5	48.2	Расходы на товары и услуги
Interest payments	0.0	..	2.5	..	..	10.7	2.3	..	0.0	4.0	..	..	..	..	..	Выплата процентов
Subsidies and other current transfers	7.9	..	31.0	10.2	..	20.0	60.4	18.0	23.2	23.3	18.8	..	..	55.3	27.9	Субсидии и др. текущие трансферты
Other	57.6	..	..	26.9	..	..	1.2	50.6	2.8	38.2	..	..	..	10.2	23.9	Прочие расходы
Total revenue as a percentage of GDP, 1992	21.5	23.4	32.4	31.8	30.0	24.6	23.3	26.5	32.7	20.3	29.0	45.3	13.4	41.6	41.0	**Доходы бюджета в процентах к ВВП, 1992**
Current revenue	21.5	23.4	31.3	31.7	30.0	22.8	15.0	26.5	32.7	20.3	29.0	23.6	13.4	41.6	41.0	Текущие доходы
Capital revenue	..	..	0.5	0.0	..	0.0	0.2	0.0	..	..	..	..	..	..	..	Капитальные доходы
Total expenditure as a percentage of GDP, 1992	38.4	27.5	34.8	29.3	35.9	31.9	37.8	21.8	31.7	42.4	43.6	37.4	17.0	42.4	43.4	**Расходы бюджета в процентах к ВВП, 1992**
Current expenditure	30.4	..	27.0	26.9	35.9	25.2	28.2	19.4	26.5	37.1	40.9	..	..	38.1	37.5	Текущие расходы
Capital expenditure	7.9	..	7.8	2.4	..	6.7	9.6	2.4	5.2	5.3	2.7	..	..	4.3	5.9	Капитальные расходы
Surplus/deficit (-) as a percentage of GDP																**Превыш. доходов над расх./деф.(-) в процентах к ВВП**
1991	1.6	8.7	..	6.0	-5.9	-9.0	4.0	4.7	2.9	0.0	..	7.8	4.0	9.1	4.9	1991
1992	-16.9	-4.1	-2.4	2.5	..	-6.9	-17.4	..	3.5	-21.1	-14.7	..	-10.1	..	-10.2	1992
1993	..	..	..	..	..	..	-14.6	..	1.0	..	..	..	-3.6	..	-2.5	1993

Table 5. Agriculture (percent unless otherwise noted)

Таблица 5. Сельскохозяйственная статистика (в процентах, если другое не указано)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Shares of gross agricultural production by type of output, 1993																**Доли сельскохозяйственной продукции по видам во всей продукции, 1993**
Crop production	56.0	..	56.9	51.0	73.4	35.7	56.6	41.2	56.9	66.2	..	..	75.7	47.4	..	Растениеводство
Livestock production	44.0	..	43.1	49.0	26.6	64.3	43.4	58.8	43.1	33.8	..	..	24.3	52.6	..	Животноводство
Production of major crops, 1993 (thousand tons)																**Производство основных сельхоз. культур, 1993 (тысяч тонн)**
Grain (cleanweight)	305	1,285	7,508	599	400	21,631	..	..	2,708	1,974	106,900	257	807	45,623	2,257	Зерно (в весе после доработки)
Oilseeds	..	..	..	..	..	172	..	..	4	206	3,900	0	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton	..	336	..	..	..	200	49	..	..	..	..	515	1,341	..	4,128	Хлопок
Sugarbeets	..	..	1,568	..	..	925	220	300	855	1,973	25,500	..	..	33,717	..	Сахарная свекла
Potatoes	414	156	11,644	669	200	2,296	308	1,270	1,773	310	38,200	167	5	21,009	365	Картофель
Fruit	184	..	807	31	400	85	45	100	108	1,335	2,800	383	225	2,798	1,140	Фрукты
Vegetables	417	555	1,047	78	300	808	259	285	376	787	9,900	543	183	6,055	3,494	Овощи
Average yield of major crops, 1993 (kg per hectare)																**Средняя урожайность основных сельхоз. культур (кг/га)**
Grain (cleanweight)	1,480	2,030	2,770	1,410	1,810	1,000	..	..	2,100	2,931	1,720	920	..	3,210	1,860	Зерно (в весе после доработки)
Oilseeds	..	2,059	..	..	650	400	..	..	1,700	1,390	990	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton - raw	..	1,439	..	..	..	1,800	2,420	..	..	..	..	2,050	2,300	..	..	Хлопок - сырой
Sugarbeets	..	..	28,300	13,810	16,100	13,500	18,820	24,700	24,300	23,900	17,800	..	..	22,190	..	Сахарная свекла
Potatoes	13,400	8,270	15,500	14,450	9,500	9,400	10,760	14,500	14,500	5,600	11,200	12,800	9,800	13,690	8,500	Картофель
Fruit	1,690	..	6,990	3,130	9,400	1,200	1,420	..	7,460	4,060	4,250	3,280	..	4,320	..	Фрукты
Vegetables	21,360	16,691	15,800	12,390	11,400	10,600	13,970	14,800	14,700	10,200	13,600	16,840	11,470	13,040	18,600	Овощи
Animal husbandry products																**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	81	114	1,242	132	129	1,258	223	190	276	262	9,400	126	84	2,815	469	Мясо (тысяч тон)
Milk (thousands of tons)	398	790	5,584	919	400	5,548	942	1,160	2,067	976	52,000	522	177	18,377	3,700	Молоко (тысяч тон)
Eggs (millions)	189	800	3,547	456	100	3,376	381	390	610	618	47,100	316	133	11,794	2,400	Яйца (миллионов)
Wool (thousands of tons)	2	8	1	0	3	96	31	..	0	3	204	4	..	21	..	Шерсть (тысяч тон)

Table 6. Industry and energy (percent unless otherwise noted)

Таблица 6. Статистика промышленности и энергетики (в процентах, если другое не указано)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Growth rates of industrial production																**Темпы роста промышленного производства**
1991	-7.7	4.8	-1.0	..	-25.7	-0.9	-0.3	..	-4.9	-11.1	..	-3.6	4.8	-4.8	1.5	1991
1992	-48.2	-23.8	-9.4	..	-43.5	-13.8	-26.4	..	-51.6	-29.5	..	-24.3	-14.9	-6.4	-6.2	1992
1993	..	..	-10.0	..	..	-34.0	-24.1	..	..	0.3	..	..	5.3	-7.8	-7.7	1993
Shares of industrial production by sector, 1993																**Доли промышленного производства по отраслям, 1993**
Fuel-energy industry	6.6	27.3	22.9	15.5	15.1	32.5	15.1	2.2	8.5	6.8	26.7	12.5	70.0	18.0	16.6	Топливно-энергетический комплекс
Metallurgy	4.1	6.5	2.0	..	16.2	26.3	6.3	1.3	..	..	17.1	27.1	0.0	18.4	11.1	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	3.3	5.3	12.6	6.7	6.5	4.4	0.4	6.3	2.7	0.5	7.2	3.7	1.8	5.7	5.0	Химия и нефтехимия
Machinery and metalworking	21.7	11.8	22.2	8.4	9.7	8.0	17.0	22.8	16.2	9.8	20.3	5.2	0.4	19.8	12.1	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, pulp and paper	0.8	0.6	4.5	6.2	1.5	1.1	1.2	4.9	5.1	2.6	3.9	6.1	0.2	2.6	1.0	Лесная, деревообр. и целлюл.-бумажн.
Construction materials	2.6	1.6	5.7	2.7	3.8	3.4	4.4	2.8	4.6	2.9	3.3	2.7	3.3	4.7	3.7	Пром. строит. материалов
Light industry	10.8	14.2	11.5	9.4	11.1	6.3	28.7	15.5	18.9	8.3	5.2	33.0	11.4	6.1	24.3	Легкая промышленность
Food processing	14.2	14.4	13.3	32.7	24.8	13.9	19.0	21.7	27.6	33.0	12.4	7.8	11.8	19.7	9.7	Пищевая промышленность
Primary energy production per capita, 1993,(tons of oil equivalent)	0.03	2.64	0.49	2.18	0.46	..	..	0.43	1.12	0.99	7.76	..	..	..	..	**Производство первичной энергии на душу населения (т нефт. эквив.), 1993**
by type																**по типам**
Coal and lignite (hard and brown)	..	..	..	1.98	0.02	..	..	..	..	..	1.12	0.04	..	..	..	Уголь (каменный и бурый)
Crude oil	..	1.53	0.28	..	0.02	..	..	..	0.00	..	2.43	0.01	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	1.02	0.05	..	..	..	..	..	..	..	3.90	0.01	..	..	..	Газ
Nuclear	..	0.10	..	..	..			..	1.05	..	0.06	..	..	..	..	Атомная энергия
Hydro/geothermal	0.03	0.00	0.00	..	0.43	..	..	0.08	0.03	0.02	0.10	..	..	..	..	Гидро-геотермальная
Other	..	..	0.16	0.20	..	..	..	0.35	0.04	0.97	0.16	..	..	..	..	Прочие
Primary energy consumption per capita, 1993 (tons of oil equivalent)	1.79	3.33	9.26	1.78	2.85	..	..	1.87	1.95	1.45	..	..	..	..	..	**Потребление первичной энергии на душу населения (млн. т нефт. эквив.), 1993**
by type																**по типам**
Coal and lignite (hard and brown)	0.11	0.01	0.20	0.13	0.01	..	..	0.08	0.11	0.19	..	..	..	..	..	Уголь (каменный и бурый)
Crude oil	0.50	0.44	3.42	0.59	0.57	..	..	0.62	0.61	0.40	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.56	1.31	1.76	0.07	0.54	..	..	0.16	0.19	0.11	..	..	..	..	..	Газ
Nuclear	0.20	0.98	1.55	0.26	0.87			0.16	0.42	0.36	..	..	..	..	..	Атомная энергия
Hydro/geothermal	0.42	0.59	1.88	0.66	0.60	..	..	0.58	0.56	0.40	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная
Other	..	..	0.44	0.07	0.27	..	..	0.27	0.06	0.01	..	..	..	..	..	Прочие
by sector																**по секторам**
Industry	0.56	1.28	..	0.33	..	..	..	0.35	0.65	0.45	..	..	..	..	..	Промышленность
Agriculture	0.08	0.11	..	0.07	0.09	..	..	0.16	0.12	0.20	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Transport	0.34	0.25	..	0.20	0.47	..	..	0.31	0.25	0.20	..	..	..	..	..	Транспорт
Households	0.81	0.52	..	0.40	0.60	..	..	0.43	0.59	0.53	..	..	..	..	..	Домашние хозяйства

Table 7. Wages (percent)
Таблица 7. Заработная плата (в процентах)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Relative level of wages, 1993 (economy average = 100)																**Относительный уровень зарплаты (средняя зарплата по нар. хозяйству = 100)**
Industry	94.9	130.5	107.3	104.0	122.4	132.5	157.9	..	109.9	143.3	109.8	132.2	124.1	124.8	132.9	Промышленность
Construction	148.3	137.5	129.8	118.6	144.9	138.9	144.5	..	102.6	120.0	143.4	137.0	125.2	121.7	118.1	Строительство
Agriculture	58.3	43.6	82.6	60.1	57.7	76.2	55.2	..	71.0	83.3	58.6	73.4	85.1	75.1	78.2	Сельское хозяйство
Transport	83.1	113.7	112.4	163.3	92.3	145.2	111.7	..	129.6	103.3	148.6	84.4	121.7	106.1	116.7	Транспорт
Communications	123.4	108.2	98.4	..	115.4	92.1	121.0	..	122.8	93.3	105.8	109.1	..	75.2	98.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	60.9	54.2	87.9	86.0	64.7	67.5	73.2	..	121.5	93.3	140.7	75.4	75.3	80.1	64.6	Торговля (оптовая и розничная)
Other material production	80.6	88.1	82.9	..	119.7	64.3	117.7	..	..	..	..	..	88.5	59.9	63.7	Другие отрасли матер. производ.
Municipal services	66.3	73.7	81.6	..	90.0	83.3	105.3	..	116.3	93.3	103.2	95.0	80.9	76.7	89.7	Жил.-ком. хоз. и бытовое обслуж.
Science, research and development	111.9	122.8	92.2	..	96.9	100.0	103.9	..	89.5	106.7	64.0	132.7	116.3	85.1	99.6	Наука и научное обслуживание
Education	89.0	118.6	78.1	79.7	79.1	67.5	65.2	..	68.2	86.7	..	90.2	86.2	75.0	89.9	Образование
Culture	65.0	77.5	69.4	..	61.4	55.6	55.9	..	67.3	86.7	..	75.7	68.2	59.8	69.4	Культура
Arts	..	77.5	68.0	..	67.0	55.6	53.4	..	..	..	..	77.6	..	56.3		Искусство
Health care, social security, sports	100.2	94.8	79.5	76.7	65.2	50.8	61.9	..	71.1	93.3	..	81.6	72.2	78.4	80.4	Здравоохр., соц. обесп., физк., и спорт
Banking, finance, credit, insurance	325.7	205.8	177.4	234.1	332.6	219.8	224.4	..	264.4	326.7	..	244.5	146.9	166.0	178.0	Кредитование и страхование
Government	179.3	114.6	102.9	103.5	302.8	103.2	117.7	..	147.9	123.3	..	156.0	113.1	80.4	111.4	Государственное управление

Table 8. Household incomes and expenditure (percent)

Таблица 8. Денежные доходы и расходы населения (в процентах)

	Armenia	Azerbaijan	Belarus	Estonia	Georgia	Kazakhstan	Kyrgyz Republic	Latvia	Lithuania	Moldova	Russia	Tajikistan	Turkmenistan	Ukraine	Uzbekistan	
Income shares by source, 1993																**Доли доходов по источникам формирования, 1993**
Total labor income	65.6	81.0	55.3	68.4	76.5	82.3	67.3	79.1	75.1	79.7	75.8	68.7	82.3	58.5	77.9	Всего доходов по труду
Regular wages	50.0	69.0	47.5	62.8	65.0	75.9	43.5	62.6	53.0	59.9	65.8	45.8	58.8	47.6	57.6	Заработная плата рабочих и служащих
Wages paid by cooperatives	4.2	0.2	0.4	2.1	5.0	0.9	3.7	10.7	..	1.1	5.9	1.7	1.0	2.4	..	Зарплата в кооперативах
Other wages and compensation	3.5	1.2	1.7	..	3.5	3.1	2.1	2.0	0.8	3.9	2.5	3.0	2.7	3.3	2.4	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	0.2	7.1	4.2	1.7	3.0	1.0	14.4	7.3	..	8.9	1.1	15.4	12.6	3.7	13.1	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	11.9	3.7	1.9	3.9	5.0	2.3	7.3	7.2	21.3	7.1	6.4	4.4	8.2	4.0	4.8	Доходы от продажи сельхоз. продуктов
Total transfer receipts	34.4	19.0	44.7	31.6	23.5	17.7	32.7	20.9	24.9	20.3	24.1	31.3	17.7	41.5	22.1	Всего трансфертных доходов
Pensions and allowances	15.3	14.3	16.5	16.7	20.2	17.2	26.6	11.5	16.4	16.8	15.3	19.5	13.9	22.5	18.4	Пенсии и пособия
Scholarships	1.4	0.6	0.5	0.6	0.4	0.5	0.8	0.4	0.6	0.6	0.3	1.0	0.8	0.5	1.0	Стипендии
Income from the financial system	2.1	4.1	13.0	2.0	2.3	..	0.7	4.6	1.6	1.1	3.5	3.0	1.9	..	2.2	Доходы от финансовой системы
Other income	15.6	..	14.7	12.2	0.7	..	4.5	4.5	6.3	1.8	5.0	7.8	1.1	18.5	0.6	Прочие доходы
Expenditure shares by type, 1993																**Доли расходов по типам, 1993**
Total purchases	90.5	81.1	82.6	78.4	78.9	68.1	91.2	87.7	82.2	86.7	75.8	74.6	62.5	81.1	83.6	Покупки всего
Retail goods	72.7	73.7	78.3	65.9	67.4	59.3	79.2	79.3	70.3	76.5	68.8	65.3	54.9	72.5	73.0	Товары в розничной торговле
Services	17.8	7.4	4.4	12.5	11.5	8.8	12.0	8.5	11.9	10.2	6.9	9.3	7.6	8.6	10.6	Услуги
Rent and utilities	..	..	0.8	3.9	3.9	..	0.9	2.0	4.3	..	2.1	..	..	2.6	0.9	Кварт. плата и коммунал. платежи
Transport and communications	..	..	2.6	3.9	4.2	..	7.8	3.2	4.2	..	2.8	..	..	2.8	0.4	Транспорт и связь
Health and other services	..	..	0.9	3.1	3.4	..	3.3	2.4	2.0	..	1.8	..	..	2.5	8.7	Услуги здравоохранения и др. усл.
Cooperatives	..	..	0.0	1.6	0.1	..	0.0	0.9	1.5	..	0.2	..	.	0.7	0.6	Услуги кооперативов
Transfers and savings	9.5	18.9	17.4	21.6	21.1	31.9	8.8	12.3	17.8	13.3	24.2	25.4	37.5	18.9	16.4	Трансферты и сбережения
Taxes, fees, dues, and other	2.9	10.2	5.4	18.1	8.6	27.5	8.3	10.9	14.3	..	6.2	6.0	14.8	0.6	8.0	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	8.1	8.6	5.0	3.4	12.5	4.4	0.5	1.3	3.5	..	7.0	18.8	22.6	4.2	8.4	Сбережения
Other	-1.5	0.2	7.0	..	0.1	..	0.0	..	..	..	11.0	0.6	0.1	14.2	..	Прочие

Comparative Table Notes

Data for some countries in the comparative tables are for a year other that indicated in the heading. These exceptions, and other explanatory notes, are below.

Table 1:

Total population, 1993: Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Moldova, Tajikistan, Turkmenistan, and Ukraine.

Average annual growth rate, 1990 - 1993: Based upon data for 1990 - 1992 for Azerbaijan, Georgia, Moldova, Tajikistan, Turkmenistan, and Ukraine.

Age structure, 1993: Based upon data for 1990 for Georgia. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Moldova, Russia, Tajikistan, Turkmenistan, and Ukraine.

Shares of employment by form of enterprise, 1992: Based upon data for 1991 for Estonia, Latvia, and Tajikistan. Based upon data for 1993 for Armenia, Belarus and Lithuania.

Sector shares of employment, 1993: Services include other sectors of the material sphere and the nonmaterial sphere. Based upon data for 1991 for Estonia, Latvia, and Tajikistan. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Kazakhstan, Kyrgyz Republic, Moldova, Russia, Turkmenistan, Ukraine, and Uzbekistan.

Labor resources, as share of the population, 1992: Based upon data for 1991 for Latvia. Based upon data for 1993 for Armenia, Belarus and Lithuania.

Table 2:

Distribution of current GDP by sector of origin and expenditure category, 1993: Based upon data for 1991 for Ukraine and Moldova, upon 1992 for Azerbaijan, Estonia, Georgia, Kazakhstan and Russia. Data contain statistical discrepancies: see country notes.

Distribution of NMP by sector of origin and expenditure category, 1993: Based upon data for 1991 for Estonia, Latvia and Lithuania, for 1992 for Kazakhstan, Russia and Uzbekistan. Data contain statistical discrepancies: see country notes.

Table 3:

Intra-FSU exports, 1993: Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Kyrgyz Republic, Moldova, Tajikistan, Turkmenistan, and Uzbekistan, for 1990 for Russia. Data for Azerbaijan, Turkmenistan, and Ukraine contain the following statistical discrepancies: -2.3, 4.8, and 0.4 percent respectively.

Intra-FSU imports, 1993: Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Kyrgyz Republic, Moldova, Tajikistan, Turkmenistan, and Uzbekistan, for 1990 for Russia. Data for Azerbaijan, Georgia, Latvia, and Turkmenistan contain the following statistical discrepancies: -0.6, -9.9, 21.9, 21.7 percent respectively.

Extra-FSU exports, 1993: Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Kyrgyz Republic, Latvia, Russia, Ukraine, and Uzbekistan, for 1990 for Turkmenistan.

Extra-FSU imports, 1993: Based upon data

for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Kyrgyz Republic, Latvia, Russia, Ukraine, and Uzbekistan, for 1990 for Turkmenistan.

Table 4:
Revenue shares as a percentage of GDP, 1992: Based upon data for 1991 for Georgia, Latvia, and Tajikistan. Based upon data for 1993 for Kyrgyz Republic, Lithuania, Turkmenistan, and Uzbekistan.
Current expenditure shares by economic type, 1992: Based upon data for 1991 for Latvia and Ukraine. Based upon data for 1993 for Estonia, Kyrgyz Republic, Lithuania, and Moldova.
Expenditure as a percentage of GDP, 1992: Based upon data for 1991 for Georgia, Latvia, Tajikistan, and Ukraine. Based upon data for 1993 for Kyrgyz Republic, Lithuania, Turkmenistan, and Uzbekistan.

Table 5:
Shares of gross agricultural production by type of output, 1993: Based upon data for 1991 for Ukraine. Based upon data for 1992 for Estonia, Kazakhstan, Kyrgyz Republic, Lithuania, Moldova, and Turkmenistan.
Production of major crops, 1993: Data refer to 1992 for Azerbaijan, Estonia, Moldova, Russia,
Tajikistan, and Uzbekistan.
Average yield of major crops, 1993: Data refer to 1992 for Azerbaijan, Estonia, Georgia, Moldova, Russia, Tajikistan, Turkmenistan, and Uzbekistan.
Animal husbandry products, 1993: Data refer to 1991 for Russia. Data refer to 1992 for Azerbaijan, Estonia, Tajikistan, and Uzbekistan.

Table 6:
Shares of industrial production by sector, 1993: Based upon data for 1990 for Latvia. Based upon data for 1991 for Lithuania. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Moldova, and Uzbekistan. For Moldova, fuel and energy represent electricity only.
Primary energy production by type per capita, 1993: Based upon data for 1990 for Armenia and Lithuania. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Moldova, and Tajikistan.
Primary energy consumption per capita, 1993: Based upon data for 1990 for Armenia, Azerbaijan, Belarus, and Georgia. Based upon data for 1992 for Moldova.

Table 7:
Relative level of wages, 1993: Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Georgia, Tajikistan, Ukraine and Uzbekistan.

Table 8:
Income shares by source, 1993: Based upon 1990 data for Latvia. Based upon 1991 data for Tajikistan. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Estonia, Kyrgyz Republic, Lithuania and Uzbekistan.
Expenditure shares by type, 1993: Based upon 1990 data for Latvia. Based upon 1991 data for Tajikistan. Based upon data for 1992 for Azerbaijan, Estonia, Kyrgyz Republic, Lithuania, and Uzbekistan. Data contain statistical discrepancies: see country notes.

Примечания к сравнительным таблицам

Данные для ряда стран даны за иные, чем указано в подлежащем таблицы, годы. Эти исключения и другие замечания представлены ниже.

Таблица 1.

Население, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Молдовы, Таджикистана, Туркменистана и Украины.

Среднегодовые темпы роста населения, 1990 - 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Молдовы, Таджикистана, Туркменистана и Украины.

Возрастная структура, 1993 г.: Данные за 1990 г. для Грузии. Данные за 1992 г. для Азербайджана, Молдовы, Российской Федерации, Таджикистана, Туркменистана и Украины.

Доля занятых по формам собственности, 1992 г.: Данные за 1991 г. для Эстонии, Латвии и Таджикистана. Данные за 1993 г. для Армении, Беларуси и Литвы.

Структура занятости по секторам, 1993 г.: Услуги включают прочие отрасли производственной сферы и непроизводственную сферу. Данные за 1991 г. для Латвии, Таджикистана и Эстонии. Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Казахстана, Кыргызской Республики, Молдовы, Российской Федерации, Туркменистана, Украины и Узбекистана.

Трудовые ресурсы в процентах к населению, 1992 г.: Данные за 1991 г. для Латвии. Данные за 1993 г. для Армении, Беларуси и Литвы.

Таблица 2.

Распределение ВВП в текущих ценах по отраслевому происхождению и категориям использования, 1993 г.: Данные за 1991 г. для Украины и Молдовы, за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Казахстана, Российской Федерации и Эстонии. Данные содержат статистическую погрешность, см. примечания к страновым таблицам.

Таблица 3.

Экспорт в страны бывшего СССР, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Кыргызской Республики, Молдовы, Таджикистана, Туркменистана и Узбекистана, за 1990 г. для Российской Федерации. Данные для Азербайджана, Туркменистана и Украины содержат статистическую погрешность в -2,3, 4,8 и 0,4 % соответственно.

Импорт из стран бывшего СССР, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Кыргызской Республики, Молдовы, Таджикистана, Туркменистана и Узбекистана, за 1990 г. для Российской Федерации. Данные для Азербайджана, Грузии, Латвии и Туркменистана содержат статистическую погрешность в -0,6, -9,9, 21,9 и 21,7 % соответственно.

Экспорт за пределы бывшего СССР, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Кыргызской Республики, Латвии, Российской

Федерации, Украины и Узбекистана, за 1990 г. для Туркменистана.

Импорт из-за пределов бывшего СССР, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Кыргызской Республики, Латвии, Российской Федерации, Украины и Узбекистана, за 1990 г. для Туркменистана.

Таблица 4.

Доходы бюджета в процентах к ВВП, 1992 г.: Данные за 1991 г. для Грузии, Латвии, и Таджикистана.

Доли текущих расходов по экономическим типам, 1992 г.: Данные за 1991 г. для Латвии и Украины. Данные за 1993 г. для Кыргызской Республики, Литвы, Молдовы и Эстонии.

Расходы бюджета в процентах к ВВП, 1992 г.: Данные за 1991 г. для Грузии, Латвии, Таджикистана и Украины. Данные за 1993 год для Кыргызской Республики, Литвы, Туркменистана и Узбекистана.

Таблица 5.

Доли сельскохозяйственной продукции по видам, 1993 г.:

Данные за 1991 г. для Украины. Данные за 1992 г. для Казахстана, Кыргызской Республики, Литвы, Молдовы, Туркменистана и Эстонии.

Производство основных сельскохозяйственных культур, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Молдовы, Российской Федерации, Таджикистана, Узбекистана и Эстонии.

Средняя урожайность основных сельскохозяйственных культур, 1993 г.: Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Молдовы, Российской Федерации, Таджикистана, Туркменистана, Узбекистана и Эстонии.

Продукция животноводства, 1993 г.: Данные за 1991 г. для Российской Федерации. Данные за 1992 г. для Азербайджана, Таджикистана, Узбекистана и Эстонии.

Таблица 6.

Доли промышленного производства по отраслям, 1993 г.:

Данные за 1990 г. для Латвии. Данные за 1991 г. для Литвы. Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Молдовы и Узбекистана. Для Молдовы данные по топливно-энергетическому комплексу отражают только производство электроэнергии.

Производство первичной энергии на душу населения, 1993 г.:

Данные за 1990 г. для Армении и Литвы. Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Молдовы и Таджикистана.

Потребление первичной энергии на душу населения, 1993 г.:

Данные за 1990 г. для Армении, Азербайджана, Беларуси и Грузии. Данные за 1992 г. для Молдовы.

Таблица 7.

Относительный уровень заработной платы, 1993 г.:

Данные за 1992 г. для Азербайджана, Грузии, Таджикистана, Украины и Узбекистана.

Таблица 8.

Доли доходов по источникам формирования, 1993 г.:

Данные за 1990 г. для Латвии. Данные за 1991 г. для Таджикистана. Данные за 1992 г.для Азербайджана, Кыргызской Республики, Литвы, Узбекистана и Эстонии.

Доли текущих расходов по экономическим типам, 1993 г.:

Данные за 1990 г. для Латвии. Данные за 1991 г. для Таджикистана. Данные за 1992 г.для Азербайджана, Кыргызской Республики, Литвы, Узбекистана и Эстонии. Данные содержат статистическую погрешность, см. примечания к страновым таблицам.

Armenia

1993 Population (thousands): 3,742

Area (thousand square kilometers): 29.8

Capital city: Yerevan

Армения

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 3,742

Территория (тыс. кв. км): 29.8

Столица: Ереван

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

ARMENIA

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	3,125	3,464	3,575	3,649	3,722	3,742	**Население - всего**
Males	1,523	1,698	1,734	1,769	1,802	1,811	Мужчины
Females	1,602	1,766	1,841	1,880	1,920	1,931	Женщины
Urban population	2,062	2,356	2,485	2,516	2,536	2,533	Городское
Rural population	1,063	1,108	1,090	1,133	1,186	1,209	Сельское
Population under working age	1,006	1,092	1,152	1,168	1,180	1,185	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,823	1,964	1,975	2,010	2,044	2,055	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	297	408	448	471	498	501	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	80	85	86	85	83	80	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	75	82	84	84	82	79	Старше трудоспособного возраста
Below working age	5	3	3	2	1	1	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	1,835	1,996	2,031	2,054	2,086	2,210	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,378	1,583	1,630	1,671	1,578	1,530	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,218	1,417	1,330	1,138	973	908	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	13	3	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	6	4	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	4	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	14	31	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	1	1	Совместные предприятия
Collective farm workers	80	70	54	12	1	1	Колхозы
Cooperative workers	..	2	127	153	145	140	Кооперативы
Individual labor activities	1	1	6	10	7	7	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	79	93	114	60	59	59	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	262	405	415	Фермерские хозяйства
Students	196	157	158	144	144	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	0	0	0	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	261	256	243	224	364	536	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	56	103	Безработные
Labor force	..	..	..	..	1,634	1,633	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,000	1,123	1,156	1,208	1,165	1,124	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	303	308	289	389	487	493	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	297	303	284	385	484	490	Сельское хозяйство
Forestry	6	5	5	4	3	3	Лесное хозяйство
Industry and construction	520	615	679	635	541	502	**Промышленность и строительство**
Industry	403	483	495	458	405	380	Промышленность
Construction	117	133	184	177	136	122	Строительство
Other	177	200	188	184	137	129	**Другие отрасли**
Transport of goods	51	58	46	42	32	31	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	4	4	3	3	3	3	Связь
Wholesale trade	67	78	82	82	59	55	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	17	20	12	10	8	8	Материально-техническое снабжение
Procurement	3	3	7	6	6	6	Заготовки
Information and computing services	3	6	4	3	2	2	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	32	31	34	38	27	24	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	378	460	474	463	413	406	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	27	31	25	23	19	15	Пассажирский транспорт
Communication	12	12	11	11	11	11	Связь
Housing	22	25	23	18	15	14	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	29	36	43	52	46	43	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	60	88	94	88	85	83	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	124	142	152	150	140	142	Образование
Culture and art	30	39	44	43	35	36	Культура и искусство
Science and scientific research	43	50	46	45	25	25	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	6	7	8	8	8	8	Страхование
General administration and defense	26	30	28	25	29	29	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	555	660	662	647	550	535	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,378	1,583	1,630	1,671	1,578	1,530	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	6.1	..	..	..	Апрель
May	8.9	..	..	2.5	Май
June	14.5	4.5	10.0	10.6	Июнь
July	20.8	..	..	13.7	Июль
August	29.3	..	..	21.4	Август
September	35.6	12.6	22.9	27.5	Сентябрь
October	41.8	..	..	29.5	Октябрь
November	48.6	..	..	33.8	Ноябрь
December	56.3	20.5	35.8	35.3	Декабрь
1993					**1993**
January	59.5	..	..	37.2	Январь
February	68.0	..	..	40.9	Февраль
March	76.7	29.5	47.1	43.4	Март
April	81.9	..	..	45.5	Апрель
May	86.0	..	..	43.6	Май
June	87.6	33.7	53.9	42.6	Июнь
July	89.7	..	..	38.4	Июль
August	93.9	..	..	38.6	Август
September	95.9	35.8	60.1	33.8	Сентябрь
October	98.6	..	..	33.9	Октябрь
November	100.7	..	..	32.4	Ноябрь
December	102.6	38.1	64.5	33.1	Декабрь
1994					**1994**
January	104.8	51.8	53.0	30.7	Январь
February	107.0	39.6	67.5	32.8	Февраль
March	108.6	39.9	68.7	24.1	Март
April	110.4	40.8	69.6	25.6	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	6,501	8,291	9,693	15,920	59,068	779,619	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС)**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	8,291	8,209	7,486	3,569	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

ARMENIA

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	0.5	-7.2	-8.8	-52.3	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ARMENIA

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	100.0	118.1	212.7	1,655.2	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

ARMENIA

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид рассходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	782	1,116	1,212	3,218	20,360	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	775	1,108	1,205	3,208	20,326	..	Сельское хозяйство
Forestry	7	8	7	9	34	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,469	4,047	4,939	7,051	26,320	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,954	3,365	3,165	5,291	23,620	..	Промышленность
Construction	515	682	1,773	1,760	2,700	..	Строительство
Other sectors of material production	672	902	826	1,247	4,369	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	107	178	261	281	755	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	4	6	6	6	17	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	9	16	20	26	70	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	21	22	16	61	208	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	186	221	299	551	1,873	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	25	64	46	71	474	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	26	25	40	54	368	..	Заготовки
Information and computing services	..	13	20	12	53	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	292	358	118	186	552	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	4,922	6,065	6,977	11,516	51,049	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	3,312	4,334	5,495	10,918	47,462	..	**Потребление**
Personal	2,937	3,798	4,862	10,719	44,244	..	Личное
Government institutions serving households	294	414	454	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	81	122	179	198	3,218	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,035	1,494	2,260	3,678	13,161	..	**Накопление**
Fixed capital	527	934	772	476	-5,768	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	508	560	1,488	3,202	18,929	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	20	38	306	133	588	..	**Потери**
Net exports	556	200	-1,084	-3,213	-10,162	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

ARMENIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	15.9	18.4	17.4	27.9	39.9	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	15.7	18.3	17.3	27.9	39.8	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	70.5	66.7	70.8	61.2	51.6	..	**Промышленность и строительство**
Industry	60.0	55.5	45.4	45.9	46.3	..	Промышленность
Construction	10.5	11.3	25.4	15.3	5.3	..	Строительство
Other sectors of material production	13.7	14.9	11.8	10.8	8.6	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.2	2.9	3.7	2.4	1.5	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.3	0.3	0.2	0.1	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.4	0.4	0.2	0.5	0.4	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	3.8	3.6	4.3	4.8	3.7	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	0.5	1.1	0.7	0.6	0.9	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.5	0.4	0.6	0.5	0.7	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.3	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	5.9	5.9	1.7	1.6	1.1	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	67.3	71.5	78.8	94.8	93.0	..	**Потребление**
Personal	59.7	62.6	69.7	93.1	86.7	..	Личное
Government institutions serving households	6.0	6.8	6.5	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.6	2.0	2.6	1.7	6.3	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	21.0	24.6	32.4	31.9	25.8	..	**Накопление**
Fixed capital	10.7	15.4	11.1	4.1	-11.3	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	10.3	9.2	21.3	27.8	37.1	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.4	0.6	4.4	1.2	1.2	..	**Потери**
Net exports	11.3	3.3	-15.5	-27.9	-19.9	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units) ARMENIA

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,140	1,116	554	705	643	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,131	1,108	546	699	640	..	Сельское хозяйство
Forestry	9	8	8	6	2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	2,974	4,047	4,451	3,874	1,572	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,420	3,365	3,404	3,173	1,507	..	Промышленность
Construction	553	682	1,047	701	65	..	Строительство
Other sectors of material production	555	902	775	685	328	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	123	178	184	193	86	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	4	6	3	3	1	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	10	16	19	24	11	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	18	22	50	79	36	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	177	221	290	201	87	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	39	64	56	42	30	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	19	25	31	26	19	..	Заготовки
Information and computing services	0	13	20	11	6	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	164	358	123	105	52	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	4,594	6,065	6,019	5,320	2,870	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	3,540	4,334	4,633	3,838	3,055	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,017	1,494	1,892	1,529	735	..	**Накопление**
Fixed capital	556	934	785	10	-19	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	461	560	1,107	1,518	754	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

ARMENIA

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-9.3	-12.9	7.9	-8.9	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-9.3	-13.2	8.2	-8.4	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	10.8	-19.2	-61.7	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1.1	-7.2	-13.0	-59.4	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2.0	0.5	-6.8	-52.5	..	Промышленность
Construction	-3.0	-25.8	-33.0	-90.7	..	Строительство
Other sectors of material production	0.3	-28.5	-11.6	-52.1	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	7.8	-15.7	4.7	-55.2	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	-8.3	-35.9	5.2	-68.3	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	14.5	-7.1	29.7	-55.2	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	0.8	76.8	57.4	-54.4	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-0.8	1.7	-30.5	-56.6	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	4.4	-12.6	-24.7	-29.6	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	4.6	-23.5	-15.3	-28.7	..	Заготовки
Information and computing services	29.3	10.2	-42.8	-47.8	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-4.5	-69.7	-14.4	-50.4	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	-0.6	-10.8	-11.6	-46.0	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	1.8	-1.0	-17.1	-20.4	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	0.9	-25.6	-19.2	-51.9	..	**Накопление**
Fixed capital	-29.2	-33.7	-98.7	-282.8	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	245.8	-18.5	37.1	-50.3	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	68.6	100.0	185.4	456.2	3,167.5	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	68.5	100.0	186.5	459.0	3,174.3	..	Сельское хозяйство
Forestry	77.5	100.0	92.8	147.8	1,400.3	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	116.6	100.0	111.0	182.0	1,674.2	..	**Промышленность и строительство**
Industry	122.0	100.0	93.0	166.8	1,567.6	..	Промышленность
Construction	93.0	100.0	169.4	251.0	4,134.4	..	Строительство
Other sectors of material production	121.1	100.0	106.5	181.9	1,331.6	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	87.1	100.0	142.1	145.7	873.7	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	93.2	100.0	184.8	190.8	1,602.9	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	85.6	100.0	103.9	106.4	640.1	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	121.6	100.0	30.9	77.8	578.1	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	105.0	100.0	103.3	273.4	2,144.7	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	65.5	100.0	82.7	168.4	1,603.1	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	137.5	100.0	129.6	207.6	1,976.0	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	100.2	100.2	876.8	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	178.4	100.0	96.1	176.1	1,056.2	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	107.1	100.0	115.9	216.5	1,778.5	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	93.5	100.0	118.6	284.4	1,553.5	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	101.7	100.0	119.4	240.6	1,789.6	..	**Накопление**
Fixed capital	94.7	100.0	98.4	4,684.1	31,055.0	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	110.3	100.0	134.4	210.9	2,510.5	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

ARMENIA

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,170	1,712	1,802	5,902	42,845	840,914	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,161	1,702	1,792	5,887	42,791	840,416	Сельское хозяйство
Forestry	9	10	10	15	53	498	Лесное хозяйство
Industry and construction	8,114	10,889	11,989	18,616	75,472	688,730	**Промышленность и строительство**
Industry	7,068	9,441	8,741	15,394	69,471	610,782	Промышленность
Construction	1,046	1,448	3,249	3,222	6,000	77,948	Строительство
Other	865	1,235	1,217	1,685	5,911	95,523	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	220	315	418	451	1,471	9,051	Транспорт
Road maintenance	..	55	55	59	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	12	21	25	35	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	28	23	72	2,534	23,762	Оптовая торговля
Retail trade and catering	261	298	410	662	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	31	73	62	88	592	3,350	Материальное снабжение
Procurement	31	29	52	75	511	5,009	Заготовки
Information and computing services	..	21	32	19	89	297	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	309	397	146	224	715	54,054	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	10,149	13,835	15,009	26,202	124,227	1,625,167	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	11.5	12.4	12.0	22.5	34.5	51.7	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	11.4	12.3	11.9	22.5	34.4	51.7	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	80.0	78.7	79.9	71.0	60.8	42.4	**Промышленномть и строительство**
Industry	69.6	68.2	58.2	58.7	55.9	37.6	Промышленность
Construction	10.3	10.5	21.6	12.3	4.8	4.8	Строительство
Other	8.5	8.9	8.1	6.4	4.8	5.9	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.2	2.3	2.8	1.7	1.2	0.6	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.4	0.4	0.2	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.1	0.2	0.1	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	0.2	0.2	0.3	2.0	1.5	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	2.6	2.2	2.7	2.5	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.3	0.5	0.4	0.3	0.5	0.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.3	0.2	0.3	0.3	0.4	0.3	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.1	0.0	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	3.0	2.9	1.0	0.9	0.6	3.3	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	174	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	173	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	156	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	17	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	17	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	294	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	254	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	40	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	40	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	0	Поездки
Other	..	..	..	..	..	0	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	-121	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	-1	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	1	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	1	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	36	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	37	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	0	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	37	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	1	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	-85	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	24	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	-62	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	48	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	0	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	0	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	46	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	1	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **ARMENIA**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	0	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	0	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	0	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	0	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	0	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	31	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	-28	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	59	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	-16	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	-16	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	0.76	0.67	0.58	0.62	0.61	..	..	..	Январь 1
April 1	..	..	0.73	0.64	0.59	0.63	0.61	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	0.82	0.69	0.64	0.62	0.64	0.60	..	..	..	Июль 1
October 1	..	0.79	0.68	0.62	0.63	0.63	0.57	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	0.81	0.70	0.63	0.61	0.63	0.58	..	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс
Market exchange rate											**Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	100.0	110.0	450.5	485.8	86.5	..	Январь
February	..	..	140.0	154.0	800.9	820.1	125.6	..	Февраль
March	..	..	90.0	99.0	700.9	760.5	198.9	..	Март
April	27.3	27.9	123.1	134.4	..	..	256.9	..	Апрель
May	27.6	28.2	115.2	122.9	..	..	305.2	..	Май
June	27.6	28.2	110.3	120.8	..	..	..	..	Июнь
July	27.6	28.2	125.1	133.4	..	..	..	..	Июль
August	27.6	28.2	151.7	156.3	..	..	..	..	Август
September	32.0	32.6	180.2	190.7	..	..	..	..	Сентябрь
October	32.0	32.6	247.5	257.6	..	..	..	..	Октябрь
November	47.0	32.9	380.2	387.8	..	..	..	..	Ноябрь
December	90.0	99.0	445.5	454.5	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,026	3,398	4,817	41,333	116,153	66	94	120	1,682	39,513	Промышленность
Power	37	6	..	..	31	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	20	14	..	211	127	0	0	1	56	421	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	120	85	67	5,318	3,131	18	4	15	602	6,139	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	424	204	310	10,601	8,682	..	9	13	87	695	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,016	772	1,254	18,962	38,486	10	56	55	147	2,859	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	19	9	13	312	95	..	..	24	1	296	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	41	44	6	117	1,547	1	..	2	263	92	Строительные материалы
Light industry	1,520	1,483	1,887	1,546	23,434	30	17	3	53	619	Легкая промышленность
Food industry	577	404	1,280	4,266	11,213	7	8	6	20	336	Пищевая промышленность
Other industries	253	376	..	..	29,336	0	0	1	452	28,057	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	15	11	..	..	..	..	1	..	182	..	Сельское хозяйство
Other material production	6	19	..	..	..	0	0	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	4,047	3,428	4,817	41,333	116,153	66	95	120	1,864	39,513	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	3,439	3,356	5,843	..	147,636	690	1,005	1,373	..	63,692	Промышленность
Power	5	18	84	..	1,480	..	..	..	..	0	Энергия
Oil and gas	355	273	826	..	79,082	..	..	..	..	81	Нефть и газ
Coal	14	13	28	..	714	..	..	..	..	0	Уголь
Other fuel	..	0	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	261	208	561	..	347	6	2	24	..	0	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	111	87	117	..	1,185	0	25	1	..	8	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	324	295	574	..	3,190	67	75	21	..	2,449	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	891	850	1,122	..	8,845	43	125	170	..	21,006	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	115	100	276	..	727	27	74	1,113	..	81	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	63	57	87	..	961	18	26	4	..	97	Строительные материалы
Light industry	771	889	1,716	..	6,423	295	277	37	..	875	Легкая промышленность
Food industry	398	368	441	..	42,522	226	387	2	..	27,199	Пищевая промышленность
Other industries	133	199	13	..	2,141	7	15	2	..	11,896	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	48	142	60	..	888	97	148	9	..	78,262	Сельское хозяйство
Other material production	3	4	0	..	..	2	1	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	3,490	3,501	5,904	46,832	148,523	789	1,154	1,382	..	141,954	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) ARMENIA

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	79	..	..	..	..	29	Промышленность
Power	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	2	..	..	..	..	5	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	6	..	..	..	..	1	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	26	..	..	..	..	2	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	16	..	..	..	..	0	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	8	..	..	..	..	0	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	20	..	..	..	..	21	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	79	..	109	70	40	29	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) ARMENIA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	121	..	..	..	..	85	Промышленность
Power	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	65	..	..	..	..	0	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	3	..	..	..	..	3	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	7	..	..	..	..	28	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	5	..	..	..	..	1	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	35	..	..	..	..	36	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	2	..	..	..	..	16	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	1	..	..	..	..	104	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	122	..	855	830	95	188	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	..	29	..	..	..	..	85	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	..	17	..	..	..	..	63	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	15	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0	Австрия
Belgium	..	..	..	..	..	..	..	..	..	3	Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Финляндия
France	..	..	..	..	1	..	..	..	..	1	Франция
Germany	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирландия
Italy	..	..	..	..	0	..	..	..	..	31	Италия
Japan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Япония
Netherlands	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Норвегия
Spain	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Великобритания
United States	..	..	..	..	0	..	..	..	..	27	США
Others	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Остальные
Developing countries	..	..	..	..	12	..	..	..	..	22	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	..	0	..	..	..	..	1	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Афганистан
China	..	..	..	..	0	..	..	..	..	1	Китай
India	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	КНДР
Mongolia	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0	Вьетнам
Others	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	..	5	..	..	..	..	2	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	0	..	..	..	..	1	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Венгрия
Poland	..	..	..	..	0	..	..	..	..	1	Польша
Romania	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Румыния
Turkey	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	3	..	..	..	..	0	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0	Куба
Others	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Остальные
Middle East	..	..	..	..	7	..	..	..	..	19	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Сирия
Others	..	..	..	..	6	..	..	..	..	19	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Республики
Interrepublic trade													**Межреспубликанская торговля**
Total	4,047	3,428	4,817	41,333	116,153		3,490	3,501	5,904	46,832	148,523		Всего
Armenia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Армения
Azerbaijan	89	..	6	1	71		331	..	0	..	0		Азербайджан
Belarus	153	..	65	1,413	2,844		250	..	193	..	1,569		Беларусь
Estonia	23	..	11	101	122		36	..	116	..	437		Эстония
Georgia	133	..	101	1,654	4,663		101	..	215	..	23,999		Грузия
Kazakhstan	170	..	287	592	2,042		39	..	215	..	1,421		Казахстан
Kyrgyz Republic	64	..	54	67	43		31	..	122	..	21		Киргизстан
Latvia	33	..	28	228	81		55	..	152	..	194		Латвия
Lithuania	44	..	49	228	150		57	..	188	..	823		Литва
Moldova	43	..	25	213	153		93	..	56	..	71		Молдова
Russia	2,449	..	3,279	26,716	86,406		1,882	..	3,504	..	95,704		Россия
Tajikistan	48	..	27	56	115		13	..	70	..	26		Таджикистан
Turkmenistan	94	..	75	1,900	12,967		13	..	99	..	19,125		Туркменистан
Ukraine	553	..	642	7,695	6,070		517	..	876	..	4,966		Украина
Uzbekistan	152	..	167	469	427		73	..	96	..	169		Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade													**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		Всего
Armenia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Армения
Azerbaijan	2.2	..	0.1	0.0	0.1		9.5	..	0.0	..	0.0		Азербайджан
Belarus	3.8	..	1.4	3.4	2.4		7.2	..	3.3	..	1.1		Беларусь
Estonia	0.6	..	0.2	0.2	0.1		1.0	..	2.0	..	0.3		Эстония
Georgia	3.3	..	2.1	4.0	4.0		2.9	..	3.6	..	16.2		Грузия
Kazakhstan	4.2	..	5.9	1.4	1.8		1.1	..	3.6	..	1.0		Казахстан
Kyrgyz Republic	1.6	..	1.1	0.2	0.0		0.9	..	2.1	..	0.0		Киргизстан
Latvia	0.8	..	0.6	0.6	0.1		1.6	..	2.6	..	0.1		Латвия
Lithuania	1.1	..	1.0	0.6	0.1		1.6	..	3.2	..	0.6		Литва
Moldova	1.1	..	0.5	0.5	0.1		2.7	..	0.9	..	0.0		Молдова
Russia	60.5	..	68.1	64.6	74.4		53.9	..	59.4	..	64.4		Россия
Tajikistan	1.2	..	0.6	0.1	0.1		0.4	..	1.2	..	0.0		Таджикистан
Turkmenistan	2.3	..	1.6	4.6	11.2		0.4	..	1.7	..	12.9		Туркменистан
Ukraine	13.7	..	13.3	18.6	5.2		14.8	..	14.8	..	3.3		Украина
Uzbekistan	3.8	..	3.5	1.1	0.4		2.1	..	1.6	..	0.1		Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	1,784	2,462	4,143	4,628	12,699	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	257	192	718	1,303	0	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	1,527	2,270	3,425	3,325	12,699	..	Всего доходов
Current revenue	1,527	2,270	3,425	3,326	12,699	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	1,503	2,222	3,021	3,209	12,499	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	381	491	523	693	5,542	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	17	26	106	172	1,423	..	Физические лица
Corporate	364	465	417	521	4,119	..	Предприятия и организации
Social security contributions	124	204	317	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	120	177	126		31	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	4	6	1	2	30	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	3	3	1	2	13	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	3	3	1	2	4	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	9	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	1	3	..	..	17	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	746	1,162	1,640	1,121	5,028	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	726	1,108	1,464	1,083	4,131	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	892	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	20	54	81	5	5	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	95	33	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	4	5	31	37	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	4	5	31	38	..	..	Другие
Other taxes	124	177	383	856	1,868	..	Прочие налоги
Nontax revenue	24	48	404	116	200	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

ARMENIA

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	98.4	97.9	88.2	96.5	98.4	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	25.0	21.6	15.3	20.8	43.6	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	1.1	1.1	3.1	5.2	11.2	..	Физические лица
Corporate	23.9	20.5	12.2	15.7	32.4	..	Предприятия и организации
Social security contributions	8.1	9.0	9.3	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	7.9	7.8	3.7	15.0	0.2	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	0.3	0.3	0.0	0.1	0.2	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	0.2	0.1	0.0	0.1	0.1	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	0.2	0.1	0.0	0.1	0.0	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	0.1	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	0.1	0.1	..	..	0.1	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	48.9	51.2	47.9	33.7	39.6	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	47.6	48.8	42.8	32.6	32.5	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	7.0	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	1.3	2.4	2.4	0.2	0.0	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	2.8	1.0	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	0.2	0.2	0.9	1.1	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	0.2	0.2	0.9	1.1	..	..	Другие
Other taxes	8.1	7.8	11.2	25.7	14.7	..	Прочие налоги
Nontax revenue	1.6	2.1	11.8	3.5	1.6	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	27.4	29.7	42.7	29.1	21.5	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	4.0	2.3	7.4	8.2	0.0	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	23.5	27.4	35.3	20.9	21.5	..	Всего доходов
Current revenue	23.5	27.4	35.3	20.9	21.5	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	23.1	26.8	31.2	20.2	21.2	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	5.9	5.9	5.4	4.4	9.4	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	1.9	2.5	3.3	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	1.8	2.1	1.3	3.1	0.1	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	0.1	0.1	0.0	0.0	0.1	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	11.5	14.0	16.9	7.0	8.5	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	0.1	0.1	0.3	0.2	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	1.9	2.1	3.9	5.4	3.2	..	Другие налоги
Nontax revenues	0.4	0.6	4.2	0.7	0.3	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) ARMENIA
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	1,663	2,372	3,578	4,371	22,656	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	1,213	1,626	2,252	3,281	17,983	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	526	742	996	611	6,199	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	314	421	522	387	4,284	..	Заработная плата
Employer contributions	124	204	336	..	90	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	88	117	139	224	1,825	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	11	0	0	0	0	..	Выплаты процентов
Domestic debt	11	0	0	0	0	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	270	795	753	1,233	1,427	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	237	446	632	339	1,009	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	140	0	0	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	33	349	121	894	418	..	Другие текущие трансферты
Other	406	89	503	1,437	10,357	..	Прочие расходы
Capital expenditure	450	746	1,327	1,090	4,673	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	71	110	217	261	1,785	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	378	633	1,103	826	2,888	..	Капитальные трансферты
Other	1	3	6	3	0	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	121	90	565	257	-9,957	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	20,882	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	20,882	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	121	90	565	257	-20,882	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

ARMENIA

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	72.9	68.5	62.9	75.0	79.4	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	31.6	31.3	27.8	14.0	27.4	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	18.9	17.8	14.6	8.8	18.9	..	Заработная плата
Employer contributions	7.4	8.6	9.4	..	0.4	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	5.3	4.9	3.9	5.1	8.1	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	0.6	0.0	0.0	0.0	0.0	..	Выплаты процентов
Domestic debt	0.6	0.0	0.0	0.0	0.0	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	16.2	33.5	21.0	28.2	6.3	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	14.2	18.8	17.7	7.8	4.5	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	3.9	0.0	0.0	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	2.0	14.7	3.4	20.5	1.8	..	Другие текущие трансферты
Other	24.4	3.8	14.1	32.9	45.7	..	Прочие расходы
Capital expenditure	27.1	31.5	37.1	24.9	20.6	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	4.3	4.7	6.1	6.0	7.9	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	22.7	26.7	30.8	18.9	12.7	..	Капитальные трансферты
Other	0.1	0.1	0.2	0.1	0.0	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	25.6	28.6	36.9	27.5	38.4	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	18.7	19.6	23.2	20.6	30.4	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	8.1	9.0	10.3	3.8	10.5	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	0.2	0.0	0.0	0.0	0.0	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	4.2	9.6	7.8	7.7	2.4	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	6.2	1.1	5.2	9.0	17.5	..	Прочие расходы
Capital expenditure	6.9	9.0	13.7	6.8	7.9	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	1.9	1.1	5.8	1.6	-16.9	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	1.9	1.1	5.8	1.6	-35.4	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	902	-10,640	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	5,467	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	902	-16,107	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	-22,211	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	902	6,104	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	-662	1,687	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	-662	1,687	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	-390	1,928	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	-272	-242	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	15,189	18,593	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	-260	-3,812	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	..	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	260	3,812	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	15,419	21,825	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	30	580	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	0	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	103	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	56	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	48	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

ARMENIA

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	1,162	1,702	1,792	5,887	42,791	840,416	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	625	916	980	3,416	24,000	470,969	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	537	786	812	2,471	18,791	369,447	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	386	594	587	2,679	22,465	428,612	**Материальные затраты**
Crops	208	320	355	1,617	13,006	234,128	Продукция растениеводства
Animal husbandry	178	274	232	1,062	9,459	194,484	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	776	1,108	1,205	3,208	20,326	411,804	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	417	596	625	1,799	10,994	236,841	Продукция растениеводства
Animal husbandry	359	512	580	1,409	9,332	174,964	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

ARMENIA

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	220	255	254	299	292	305	Зерно в чистом весе
Winter wheat	137	142	155	169	131	201	Пшеница - озимая
Spring wheat	2	2	1	2	4	8	яровая
Coarse grain	236	274	271	304	310	316	Зерно в физическом весе
Rye	0	0	1	1	1	1	Рожь
Corn	1	1	0	1	4	4	Кукуруза
Winter barley	82	107	95	113	151	84	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	..	..	..	яровой
Oats	2	3	2	3	2	1	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	0	0	1	0	0	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	128	105	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	254	296	213	275	322	414	Картофель
Pulses	1	3	3	2	3	4	Бобовые
Vegetables	468	570	390	444	497	417	Овощи
Fruit	336	309	299	358	275	184	Фрукты
Grapes	206	163	144	191	142	135	Виноград
Other	130	147	156	167	133	49	Прочие
Corn (silage and greenchop)	299	473	316	199	94	21	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	792	878	607	657	717	692	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,390	1,920	1,840	1,960	1,620	1,480	Зерно
Winter wheat	1,720	2,170	2,130	2,160	1,790	1,910	Пшеница - озимая
Spring wheat	790	1,410	860	1,330	1,140	790	яровая
Coarse grain	1,500	2,060	1,960	1,990	1,710	1,540	Зерно в физическом весе
Rye	750	970	1,350	1,470	940	350	Рожь
Corn	2,170	3,120	1,670	2,520	3,230	3,380	Кукуруза
Winter barley	2,070	2,750	2,600	2,110	1,750	1,640	Ячмень - озимый
Spring barley	1,100	1,720	1,550	1,780	1,620	980	яровой
Oats	440	1,310	870	1,380	1,190	720	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	31,200	29,300	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	12,700	14,800	9,500	12,000	11,100	13,400	Картофель
Pulses	1,290	1,490	2,250	1,740	1,820	2,120	Бобовые
Vegetables	25,000	31,000	21,100	19,100	19,300	21,360	Овощи
Fruit	3,770	4,080	4,260	4,680	4,610	1,690	Фрукты
Grapes	7,100	6,496	5,780	7,680	5,960	5,440	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	16,400	19,500	13,400	13,000	16,200	13,150	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	2,540	3,010	2,770	3,260	3,790	40,400	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	770	834	640	567	499	502	Крупный рогатый скот
of which: Cows	303	312	251	251	258	270	в том числе коровы
Pigs	225	344	311	224	84	82	Свиньи
Sheep and goats	2,213	1,730	1,186	1,023	873	736	Овцы и козы
of which: Goats	38	27	14	17	19	26	в том числе козы
Horses	7	8	7	7	9	11	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	153	174	145	133	111	81	Мясо (тысяч тонн)
Beef	62	76	60	55	56	52	Говядина
Pork	28	34	23	26	25	7	Свинина
Lamb	36	27	20	19	18	18	Баранина
Poultry	26	37	42	33	12	4	Птица
Other	1	0	0	0	0	0	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	488	576	432	412	395	398	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	467	637	518	485	253	189	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	4.7	4.1	2.8	2.4	2.1	2.1	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	5,732	8,290	7,302	12,861	63,935	485,333	**Вся промышленность**
Heavy industry	3,157	4,947	4,474	7,359	44,581	356,423	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	235	317	252	529	6,448	32,096	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	235	317	252	529	6,448	32,096	Электроэнергетика
Fuels	..	..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	247	335	236	438	2,195	19,800	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	507	603	291	570	4,729	16,097	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,501	2,632	2,392	3,105	17,093	105,465	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	110	191	154	221	586	4,116	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	269	446	344	539	2,059	12,829	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,290	1,938	1,795	2,836	8,229	52,385	**Легкая промышленность**
Textiles	681	891	709	1,092	3,829	28,620	Текстильная
Clothing	447	744	758	1,223	2,257	1,785	Швейная
Leather and shoes	162	303	328	522	2,141	21,981	Кожевенная и обувная
Food industry	1,229	1,348	963	2,531	9,809	69,004	**Пищевая промышленность**
Processed foods	947	940	650	1,737	8,334	58,463	Пищевкусовая
Meat and dairy products	274	393	292	766	1,392	8,367	Мясная и молочная
Fish	8	16	20	28	83	2,174	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) ARMENIA

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	102,512	147,924	124,092	114,537	59,325	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	68,971	108,035	90,942	84,213	42,648	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	9,508	11,261	8,001	7,385	6,448	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	9,508	11,261	8,001	7,385	6,448	..	Электроэнергетика
Fuels	..	..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	12,204	13,638	9,109	8,098	2,195	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	14,383	16,588	8,183	8,903	4,826	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	20,990	41,083	37,234	33,175	15,543	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	855	1,351	1,097	995	426	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	8,153	10,511	7,783	6,927	2,111	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	11,018	16,167	14,895	14,433	8,114	..	**Легкая промышленность**
Textiles	10,051	12,330	9,870	7,857	3,899	..	Текстильная
Clothing	1,888	3,277	3,282	3,712	2,251	..	Швейная
Leather and shoe	1,387	2,462	2,640	2,874	1,964	..	Кожевенная и обувная
Food industry	20,681	23,649	17,010	14,781	7,257	..	**Пищевая промышленность.**
Processed foods	15,922	16,592	11,492	11,699	6,377	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	4,099	6,091	4,538	3,031	837	..	Мясная и молочная
Fish	37	67	80	51	43	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		4.7	-7.5	-7.7	-48.2	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		-0.4	-9.2	-7.4	-49.4	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		4.0	-14.6	-7.7	-12.7	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		4.0	-14.6	-7.7	-12.7	..	Электроэнергетика
Fuels		..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		6.1	-20.1	-11.1	-72.9	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		7.2	-38.4	8.8	-45.8	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		6.9	-6.3	-10.9	-53.1	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		6.1	-6.5	-9.3	-57.2	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		5.6	-13.6	-11.0	-69.5	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		2.5	6.7	-3.1	-43.8	..	**Легкая промышленность**
Textiles		0.9	-0.9	-20.4	-50.4	..	Текстильная
Clothing		1.3	18.8	13.1	-39.4	..	Швейная
Leather and shoe		11.1	-0.7	8.9	-31.7	..	Кожевенная и обувная
Food industry		0.6	-19.6	-13.1	-50.9	..	**Пищевая промышленность.**
Processed foods		-0.8	-19.2	1.8	-45.5	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		4.0	-23.9	-33.2	-72.4	..	Мясная и молочная
Fish		6.3	2.6	-36.3	-15.7	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		0.4	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.1	..	0.1	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		0.0	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		0.5	..	0.1	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	0.4	..	0.4	..	..	..		Импорт
	Net imports	0.4	..	0.4	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	3.9	..	4.1	..	..	..		Импорт
	Net imports	3.9	..	4.1	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	2.5	..	4.4	..	..	..		Импорт
	Net imports	2.5	..	4.4	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.2	..	0.1	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	0.0	..	0.1	..	..	..		Импорт
	Net imports	-0.2	..	0.0	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		6.6	..	8.9	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.2	..	0.2	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		7.3	..	9.2	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		0.4	..	0.4	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		3.9	..	4.1	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		2.5	..	4.4	..	..	..	Газ	
Nuclear		0.4	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.1	..	0.1	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		0.0	..	0.2	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		7.3	..	9.2	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **ARMENIA**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	4.6	..	6.4	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.4	..	0.4	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	1.4	..	1.8	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.9	..	2.0	..	..	..	Газ
Electricity	0.6	..	0.7	..	..	..	Электроэнергия
Heat	1.2	..	1.5	..	..	..	Тепло
Other	0.1	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	1.9	..	2.0	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.3	..	0.3	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.4	..	0.7	..	..	..	Газ
Electricity	0.4	..	0.3	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.8	..	0.7	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	0.3	..	0.3	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.1	..	0.1	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	0.1	..	0.1	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.1	..	0.1	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	0.9	..	1.2	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	0.8	..	1.2	..	..	..	Нефтепродукты
Other	0.1	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	1.5	..	2.9	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.4	..	0.4	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.2	..	0.2	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.5	..	1.3	..	..	..	Газ
Electricity	0.1	..	0.3	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.3	..	0.7	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	1046.6	992.4	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	10996.2	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	..	..	10529.6	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	..	..	11669.9	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	112.0	217.0	1686.7	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	279.9	550.3	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	109.8	274.1	828.7	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	173.1	165.8	132.0	118.3	117.4	112.6	104.8	102.2	106.5	101.9	116.5	109.3	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	314.0	140.3	140.8	109.7	102.7	161.8	119.3	100.6	100.4	143.7	109.8	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	110.2	149.2	142.3	125.7	120.6	114.3	125.0	126.3	108.1	115.2	130.7	142.2	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	133.4	141.7	116.6	113.8	124.2	128.7	111.4	124.6	114.5	155.6	537.8	206.3	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	150.7	269.3	172.9	122.9	116.6	120.4	176.8	116.0	114.4	117.7	180.4	274.7	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	251.7	150.4	186.9	149.4	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	182.5	118.5	144.5	157.1	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	289.8	140.0	147.9	187.2	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	163.1	191.0	241.3	344.6	1,403.0	11,137.6	**По народному хозяйству**
Material sphere	173.2	207.4	267.0	378.5	1,521.8	11,126.6	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	183.3	218.9	264.1	345.7	1,616.0	10,564.7	Промышленность
Construction	236.0	297.8	410.0	524.2	1,845.6	16,519.4	Строительство
Agriculture	126.4	153.0	190.7	349.5	1,024.5	6,497.8	Сельское хозяйство
Transport	191.0	218.0	247.6	323.1	1,292.2	9,257.7	Транспорт
Communications	139.1	163.4	212.7	357.6	1,514.4	13,748.3	Связь
Trade (retail and wholesale)	129.5	134.6	170.2	231.7	756.0	6,778.9	Торговля (оптовая и розничная)
Other	118.9	130.9	174.6	290.3	1,201.8	8,980.8	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	137.1	151.5	186.1	280.5	1,213.8	11,155.1	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	112.0	129.9	180.5	261.4	1,171.0	7,388.4	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	166.2	188.1	262.3	350.9	1,405.1	12,467.1	Наука и научное обслуживание
Education	131.7	155.8	165.5	260.6	1,188.0	9,909.3	Образование
Culture	98.3	105.0	134.1	219.4	875.1	7,238.2	Культура
Arts	126.1	133.0	162.4	239.9	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	134.8	132.1	154.4	253.6	1,111.2	11,156.3	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	154.4	188.1	304.2	708.7	2,502.0	36,277.0	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	150.2	167.7	295.8	397.2	1,583.3	19,967.8	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	117.1	147.9	211.3	860.2	6,828.7	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	119.7	154.2	218.5	878.6	6,424.1	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	119.4	144.1	188.6	881.6	5,763.6	Промышленность
Construction	100.0	126.2	173.7	222.1	782.0	6,999.7	Строительство
Agriculture	100.0	121.0	150.9	276.5	810.5	5,140.7	Сельское хозяйство
Transport	100.0	114.1	129.6	169.2	676.5	4,847.0	Транспорт
Communications	100.0	117.5	152.9	257.1	1,088.7	9,883.8	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	103.9	131.4	178.9	583.8	5,234.7	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	110.1	146.8	244.2	1,010.8	7,553.2	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	110.5	135.7	204.6	885.3	8,136.5	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	116.0	161.2	233.4	1,045.5	6,596.8	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	113.2	157.8	211.1	845.4	7,501.3	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	118.3	125.7	197.9	902.1	7,524.1	Образование
Culture	100.0	106.8	136.4	223.2	890.2	7,363.4	Культура
Arts	100.0	105.5	128.8	190.2	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	98.0	114.5	188.1	824.3	8,276.2	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	121.8	197.0	459.0	1,620.5	23,495.5	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	111.7	196.9	264.4	1,054.1	13,294.1	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units)

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

ARMENIA

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	2,690	3,657	5,666	7,928	23,518	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	2,382	3,255	5,150	6,578	17,919	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	5	758	949	1,520	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	70	94	172	272	1,266	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	130	154	141	169	71	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	108	155	202	909	4,262	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	613	1,016	2,292	6,735	12,317	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	332	538	852	1,595	5,484	..	Пенсии и пособия
Scholarships	34	30	36	97	494	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	114	222	693	3,390	759	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	134	227	712	1,653	5,580	..	Прочие виды доходов
Total income	3,304	4,674	7,958	14,663	35,835	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	2,822	3,648	4,982	8,076	19,619	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	2,552	3,258	4,495	7,212	15,764	..	Товары в розничной торговле
Services	270	390	488	..	..	..	Услуги
Rent and utilities	70	114	114	..	..	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	141	201	243	..	..	..	Транспорт и связь
Health and other services	59	75	109	..	..	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	1	21	..	..	..	Кооперативы
Transfers and savings	486	870	1,883	4,500	2,067	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	238	352	593	286	638	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	132	313	1,039	707	1,762	..	Сбережения
Other	116	206	251	3,507	-333	..	Прочие
Total expenditure	3,308	4,519	6,865	12,576	21,686	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	-5	155	1,093	2,087	14,149	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Armenia

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Administration on Statistics, State Register and Analysis for the Republic of Armenia. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: On November 22, 1993 Armenia introduced its national currency - the *dram*. The value of dram was 16 rubles at the end of 1993.

Table 1-1: End year population. For 1992 data do not sum up to total employment.

Table 1-2: Transportation of goods includes transportation of goods and maintenance of roads, and communications servicing material production. Wholesale trade includes wholesale trade, retail trade and catering. Transportation included in the non-material sphere includes transportation and communications. Insurance includes credit and insurance. Data for 1993 are preliminary.

Table 2-6: For 1993 transportation of goods includes transportation of goods and maintenance of roads, and communications servicing material production; retail trade includes wholesale trade, retail trade and catering. Insurance includes credit and insurance. For 1991 to 1993 personal consumption includes consumption in government institutions serving households.

Table 2-8: Data are in constant 1987 prices. For 1993 transportation of goods includes transportation of goods and maintenance of roads, and communications servicing material production; retail trade includes wholesale trade, retail trade and catering. Insurance includes credit and insurance.

Table 3-2: For 1994, the data are monthly averages of "calculated" exchange rate of Dram per dollar.

Table 3-6: The totals for agricultural imports are believed to be foodtsuff aid.

Table 3-8: The totals for imports for 1993 in this table do not match the totals in table 3-6 because foodstuff aid are not distributed by country of origin in this table.

Table 6-3: Meat production is given in live weight.

Table 7-1: Leather and shoe industry includes the fur industry. The sum of the branches do not add to total industry. The

total for heavy industry is not equal the sum of the branches of heavy industry.

Table 7-2: See notes for table 7-1. Data are in fixed date 1992 prices.

Table 8-1: The goods and services price index is a consolidated price index. Monthly indexes are to the same month of the previous year.

Table 8-2: For 1992 and 1993, culture includes art.

Комментарии к таблицам: Армения

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного комитета по статистике, государственному регистру и анализу Республики Армения. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: 22 ноября 1993г. Армения введа собственную национальную валюту - *драм.* В конце 1993г. драм стоил 16 рублей.

Таблица 1-1: Приведено население на конец года.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля включает также розничную торговлю и общественное питание. Пассажирский транспорт в сфере нематериального производства включает связь. Кредитование и страхование приведены вместе. Данные за 1993г. предварительные.

Таблица 2-6: В 1993г. грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Розничная торговля включает также оптовую торговлю и общественное питание. Кредитование и страхование приведены вместе. В 1991-1993гг. общегосударственное потребление включает потребление учреждений, обслуживающих население.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. В 1993г. грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Розничная торговля включает также оптовую торговлю и общественное питание. Кредитование и страхование приведены вместе.

Таблица 3-2: В 1994г. представлен "расчетный" курс драма к доллару.

Таблица 3-6: Судя по всему, суммарный импорт сельскохозяйственной продукции представляет собой продовольственную помощь.

Таблица 3-8: Суммарный импорт в этой таблице не соответствует данным таблицы 3-6 из-за отсутствия данных о

географическом распределении продовольственной помощи.

Таблица 6-3: Производство мяса приводится в живом весе.

Таблица 7-1: Кожевенная и обувная промышленность включает меховую промышленность. Сумма по отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности.

Таблица 7-2: См. комменарий к таблице 7-1. Данные в постоянных ценах 1992г., по всей вероятности, на фиксированную дату.

Таблица 8-1: Вместо индекса цен на товары и услуги дается обобщенный индекс цен. Среднемесячные индексы приведены к соответствующему месяцу предыдущего года.

Таблица 8-2: В 1992 и 1993гг. "Культура" включает "Искусство".

Azerbaijan

1992 Population (thousands): 7,266

Area (thousand square kilometers): 86.6

Capital city: Baku

Азербайджан

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 7,266

Территория (тыс. кв. км): 86.6

Столица: Баку

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	6,157	6,861	7,117	7,175	7,266	..	**Население - всего**
Males	2,976	3,316	3,473	3,476	3,533	..	Мужчины
Females	3,136	3,494	3,641	3,644	3,697	..	Женщины
Urban population	3,251	3,696	3,843	3,858	3,893	..	Городское
Rural population	2,906	3,165	3,274	3,317	3,373	..	Сельское
Population under working age	2,291	2,373	2,479	2,499	2,551	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	3,268	3,756	3,820	3,829	3,857	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	534	645	717	722	744	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	144	147	157	157	157	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	126	135	145	145	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	18	12	12	12	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	3,412	3,903	3,977	3,986	4,014	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	2,300	2,750	2,808	2,839	2,869	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,858	2,218	2,173	2,171	2,170	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	284	314	312	325	315	..	Колхозы
Cooperative workers	..	..	61	71	80	..	Кооперативы
Individual labor activities	1	2	2	4	7	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	157	216	260	265	287	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	3	10	..	Фермерские хозяйства
Students	345	332	306	307	310	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	1	..	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	767	822	865	777	..	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяики
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands) AZERBAIJAN
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,670	2,009	2,011	2,029	2,041	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	761	925	919	939	958	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	756	920	914	934	953	..	Сельское хозяйство
Forestry	4	5	5	5	5	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	600	715	721	711	706	..	**Промышленность и строительство**
Industry	423	487	469	463	456	..	Промышленность
Construction	177	228	251	248	250	..	Строительство
Other	315	371	371	370	377	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	127	143	143	131	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	151	178	175	174	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	6	10	7	6	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	31	41	47	59	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	630	740	798	811	828	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	77	87	71	73	74	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	70	87	100	101	110	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	117	148	170	173	177	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	252	297	338	341	344	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	58	60	58	60	61	..	Наука и научное обслуживание
Credit	14	10	11	10	10	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	43	50	51	53	52	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	945	1,111	1,169	1,182	1,205	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	2,300	2,750	2,808	2,839	2,869	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) **AZERBAIJAN**

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	4.9	..	..	1.4	Январь
February	5.5	..	..	2.2	Февраль
March	7.0	3.3	3.7	3.6	Март
April	7.9	..	..	6.0	Апрель
May	7.2	..	..	5.9	Май
June	7.2	2.5	4.7	6.2	Июнь
July	6.8	..	..	5.8	Июль
August	6.6	..	..	5.4	Август
September	6.2	2.4	3.8	5.3	Сентябрь
October	6.3	..	..	5.7	Октябрь
November	6.8	..	..	6.0	Ноябрь
December	6.4	2.8	3.6	6.2	Декабрь
1993					**1993**
January	6.9	..	..	6.7	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

AZERBAIJAN

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	3,887	8,144	65,804	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	3,876	8,125	65,418	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	11	19	386	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	4,462	7,989	104,447	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	3,228	6,300	86,829	..	Промышленность
Construction	..	..	1,234	1,689	17,618	..	Строительство
Other	..	..	5,075	9,030	59,840	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	986	1,370	10,254	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	96	122	210	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	143	159	1,801	..	Связь
Wholesale trade	..	..	41	49	328	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	318	680	3,641	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	124	295	2,566	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	77	127	1,174	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	20	12	61	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	134	233	716	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	280	382	2,205	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	333	596	9,771	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	344	593	5,389	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	737	1,512	13,179	..	Образование
Culture and art	..	..	174	167	1,372	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	173	219	569	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	32	64	5,666	..	Кредитование
Insurance	..	..	10	16	53	..	Страхование
General administration and defense	..	..	1,019	2,400	6,873	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	34	45	112	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-11	-6,100	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	13,424	25,163	230,092	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	2,677	3,091	32,241	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	453	226	821	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	951	1,352	10,742	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	12,971	24,937	229,272	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	1,726	1,739	21,499	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	14,697	26,676	250,771	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	10,286	18,754	133,675	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	9,002	16,189	116,281	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	1,284	2,565	17,394	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	3,892	827	-43,450	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	2,971	3,059	10,798	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	921	-2,232	-54,248	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	678	8,189	76,175	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	6,430	12,199	207,756	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	5,752	4,010	131,581	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	26.4	30.5	26.2	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	26.4	30.5	26.1	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	0.1	0.1	0.2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	30.4	29.9	41.7	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	22.0	23.6	34.6	..	Промышленность
Construction	..	..	8.4	6.3	7.0	..	Строительство
Other	..	..	34.5	33.9	23.9	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	6.7	5.1	4.1	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	0.7	0.5	0.1	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	1.0	0.6	0.7	..	Связь
Wholesale trade	..	..	0.3	0.2	0.1	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	2.2	2.5	1.5	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	0.8	1.1	1.0	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	0.5	0.5	0.5	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	0.1	0.0	0.0	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	1.9	1.4	0.9	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	2.3	2.2	3.9	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	2.3	2.2	2.1	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	5.0	5.7	5.3	..	Образование
Culture and art	..	..	1.2	0.6	0.5	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	1.2	0.8	0.2	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	0.2	0.2	2.3	..	Кредитование
Insurance	..	..	0.1	0.1	0.0	..	Страхование
General administration and defense	..	..	6.9	9.0	2.7	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	0.2	0.2	0.0	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	0.0	-2.4	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	91.3	94.3	91.8	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	88.3	93.5	91.4	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	11.7	6.5	8.6	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	70.0	70.3	53.3	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	61.3	60.7	46.4	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	8.7	9.6	6.9	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	26.5	3.1	-17.3	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	20.2	11.5	4.3	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	6.3	-8.4	-21.6	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	4.6	30.7	30.4	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	43.8	45.7	82.8	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	39.1	15.0	52.5	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) **AZERBAIJAN**

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость** (ВДС) -
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости** (ВДС-ДНП+ДСП)
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги** (НПиИ-СПиИ)
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефлятоpы валового внутреннего продукта (1987=100)

AZERBAIJAN

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид рассходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,542	3,278	4,021	8,386	60,151	348,400	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	4,885	6,155	4,981	9,272	109,182	702,315	**Промышленность и строительство**
Industry	4,060	4,685	3,727	7,567	92,986	539,848	Промышленность
Construction	825	1,470	1,255	1,705	16,196	162,467	Строительство
Other sectors of material production	1,639	1,342	1,711	2,712	14,776	133,238	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	259	334	527	663	6,361	91,106	Грузовой транспорт
Road maintenance	5	7	6	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	13	20	22	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	17	23	11	32	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	319	376	418	790	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	40	151	113	168	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	60	86	76	127	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	17	19	9	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	927	328	519	924	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	9,065	10,774	10,712	20,370	184,109	1,183,953	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	4,964	6,691	8,027	14,915	102,795	707,610	**Потребление**
Personal	4,445	5,934	7,184	13,640	80,514	625,870	Личное
Government institutions serving households	410	600	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	109	157	843	1,275	22,281	81,740	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,871	2,439	2,268	2,278	15,988	256,619	**Накопление**
Fixed capital	820	1,728	563	718	6,034	53,142	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,051	711	1,705	1,560	9,954	203,477	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	150	158	319	74	671	..	**Потери**
Net exports	2,080	1,486	99	3,102	64,655	219,721	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	28.0	30.4	37.5	41.2	32.7	29.4	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	53.9	57.1	46.5	45.5	59.3	59.3	**Промышленность и строительство**
Industry	44.8	43.5	34.8	37.1	50.5	45.6	Промышленность
Construction	9.1	13.6	11.7	8.4	8.8	13.7	Строительство
Other sectors of material production	18.1	12.5	16.0	13.3	8.0	11.3	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.9	3.1	4.9	3.3	3.5	7.7	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.1	0.1	0.1	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.2	0.2	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.2	0.2	0.1	0.2	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	3.5	3.5	3.9	3.9	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	0.4	1.4	1.1	0.8	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.7	0.8	0.7	0.6	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.2	0.0	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.2	3.0	4.8	4.5	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	54.8	62.1	74.9	73.2	55.8	59.8	**Потребление**
Personal	49.0	55.1	67.1	67.0	43.7	52.9	Личное
Government institutions serving households	4.5	5.6	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.2	1.5	7.9	6.3	12.1	6.9	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	20.6	22.6	21.2	11.2	8.7	21.7	**Накопление**
Fixed capital	9.0	16.0	5.3	3.5	3.3	4.5	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	11.6	6.6	15.9	7.7	5.4	17.2	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	1.7	1.5	3.0	0.4	0.4	..	**Потери**
Net exports	22.9	13.8	0.9	15.2	35.1	18.6	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

AZERBAIJAN

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,144	3,278	2,945	2,868	2,168	1,781	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	4,219	6,155	4,505	4,217	3,405	3,129	**Промышленность и строительство**
Industry	3,381	4,685	3,902	3,598	2,944	2,793	Промышленность
Construction	838	1,470	602	619	461	336	Строительство
Other sectors of material production	874	1,342	1,575	1,737	641	415	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	295	334	285	257	122	76	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	8,157	10,774	9,057	8,886	6,442	5,584	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	5,233	6,691	7,049	6,637	5,123	3,575	**Потребление**
Personal	4,707	5,934	6,245	5,806	3,391	2,353	Личное
Government institutions serving households	412	600	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	114	157	804	831	1,732	1,221	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	2,349	2,439	2,010	282	47	116	**Накопление**
Fixed capital	1,128	1,728	445	77	12	10	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,221	711	1,565	206	35	107	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3.3	2.2	-2.6	-24.4	-17.8	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	5.8	-23.7	-6.4	-19.2	-8.1	**Промышленность и строительство**
Industry	5.3	-17.1	-7.8	-18.2	-5.1	Промышленность
Construction	7.3	-49.6	2.8	-25.5	-27.2	Строительство
Other sectors of material production	0.1	7.5	10.3	-63.1	-35.2	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-5.9	-8.5	-9.8	-52.3	-38.1	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	4.4	-11.5	-1.9	-27.5	-13.3	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	5.0	-0.2	-5.8	-22.8	-30.2	**Потребление**
Personal	4.5	-0.4	-7.0	-41.6	-30.6	Личное
Government institutions serving households	8.3	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	10.6	384.3	3.3	108.5	-29.5	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	3.5	82.1	-86.0	-83.4	148.8	**Накопление**
Fixed capital	29.1	-51.7	-82.8	-84.5	-19.2	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-30.1	755.7	-86.9	-83.0	205.8	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) **AZERBAIJAN**

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	80.8	100.0	136.5	292.4	2,774.6	19,558.1	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	115.8	100.0	110.6	219.9	3,206.3	22,443.0	**Промышленность и строительство**
Industry	120.1	100.0	95.5	210.3	3,158.5	19,326.2	Промышленность
Construction	98.5	100.0	208.3	275.5	3,511.0	48,357.8	Строительство
Other sectors of material production	187.5	100.0	108.6	156.1	2,306.7	32,094.8	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	87.8	100.0	185.0	258.1	5,195.9	120,238.6	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	111.1	100.0	118.3	229.2	2,857.7	21,203.4	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	94.9	100.0	113.9	224.7	2,006.6	19,794.4	**Потребление**
Personal	94.4	100.0	115.0	234.9	2,374.4	26,594.9	Личное
Government institutions serving households	99.5	100.0	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	95.5	100.1	104.8	153.5	1,286.5	6,692.0	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	79.6	100.0	112.9	807.2	34,187.0	220,545.5	**Накопление**
Fixed capital	72.7	100.0	126.6	937.2	50,945.4	555,351.6	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	86.1	100.0	109.0	758.8	28,503.4	190,544.0	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

AZERBAIJAN

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,250	4,270	5,076	9,921	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	3,245	4,261	5,067	9,905	78,810	459,437	Сельское хозяйство
Forestry	5	9	9	16	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	13,858	18,240	15,967	30,453	266,210	1,553,786	**Промышленность и строительство**
Industry	12,167	15,312	13,698	27,458	244,926	1,336,057	Промышленность
Construction	1,691	2,928	2,269	2,995	21,284	217,729	Строительство
Other	2,012	2,014	2,492	4,269	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	465	736	982	1,459	..	..	Транспорт
Road maintenance	47	89	109	149	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	18	26	30	72	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	19	26	14	39	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	387	481	554	1,119	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	49	164	130	273	..	..	Материальное снабжение
Procurement	85	112	90	171	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	27	28	16	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	944	354	555	971	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	19,120	24,524	23,535	44,642	391,054	2,495,760	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	17.0	17.4	21.6	22.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	17.0	17.4	21.5	22.2	20.2	18.4	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.0	0.0	0.0	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	72.5	74.4	67.8	68.2	68.1	62.3	**Промышленномть и строительство**
Industry	63.6	62.4	58.2	61.5	62.6	53.5	Промышленность
Construction	8.8	11.9	9.6	6.7	5.4	8.7	Строительство
Other	10.5	8.2	10.6	9.6	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.4	3.0	4.2	3.3	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.2	0.4	0.5	0.3	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.1	0.1	0.2	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.1	0.1	0.1	0.1	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	2.0	2.0	2.4	2.5	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.3	0.7	0.6	0.6	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.4	0.5	0.4	0.4	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.1	0.0	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.9	1.4	2.4	2.2	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **AZERBAIJAN**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	0.63	0.61	0.63	0.59	0.58	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	8.90	19.40	54.60	268.70	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	113.8	125.1	..	..	..	..	Январь
February	..	..	92.5	124.8	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	105.0	116.7	..	..	..	..	Март
April	..	..	105.0	111.0	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	111.3	112.5	..	..	..	..	Май
June	..	..	113.8	113.8	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	119.0	149.0	..	..	..	..	Июль
August	..	..	168.3	180.8	..	..	..	..	Август
September	..	..	200.0	232.9	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	282.5	312.2	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	393.6	439.4	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	445.0	525.4	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	5,973	5,845	11,190	101,406	..	466	319	731	105,525	..	Промышленность
Power	34	46	116	2,957	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	999	747	1,250	28	..	43	102	200	15,044	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	97	71	268	3,917	..	1	7	2	2,432	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	122	80	379	5,772	..	12	1	5	2,276	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	619	518	1,131	29,900	..	9	6	30	63,947	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	934	936	2,059	24,858	..	46	112	56	10,351	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	24	15	15	42	..	..	..	..	1,141	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	49	63	40	325	..	..	..	..	256	..	Строительные материалы
Light industry	1,512	1,366	1,861	2,986	..	298	61	409	8,943	..	Легкая промышленность
Food industry	1,476	1,749	3,882	30,598	..	57	30	10	1,123	..	Пищевая промышленность
Other industries	107	254	189	23	..	..	..	19	12	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	311	134	266	769	..	1	3	14	56	..	Сельское хозяйство
Other material production	9	125	..	..	..	5	3	3	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	6,293	6,104	11,456	102,175	34,197	472	325	748	105,581	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,156	3,985	8,752	83,956	..	1,148	1,373	1,779	40,245	..	Промышленность
Power	29	16	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	445	428	777	6,702	..	1	2	129	..	..	Нефть и газ
Coal	5	5	5	6	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	314	219	811	23,960	..	67	49	93	206	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	109	101	1,230	2,295	..	..	..	68	39	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	434	488	599	13,247	..	91	88	44	2,717	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,113	1,119	1,941	19,464	..	126	349	59	10,420	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	153	117	294	3,442	..	40	26	69	214	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	121	94	144	1,137	..	14	14	7	532	..	Строительные материалы
Light industry	688	708	906	4,529	..	443	403	306	2,932	..	Легкая промышленность
Food industry	625	501	1,862	8,647	..	359	431	1,001	22,258	..	Пищевая промышленность
Other industries	120	189	183	527	..	7	11	3	927	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	91	146	85	1,070	..	156	131	395	6,309	..	Сельское хозяйство
Other material production	4	117	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	4,251	4,248	8,837	85,026	28,264	1,304	1,504	2,174	46,554	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	723	487	737	351	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,413	1,248	329	241	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Total trade	..	..	..	737	..	..	..	..	329	..	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	270	..	..	..	..	133	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	2	..	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	..	..	34	..	..	..	..	8	..	Австрия
Belgium	..	..	..	4	..	..	..	..	6	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	5	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	Финляндия
France	..	..	..	2	..	..	..	..	27	..	Франция
Germany	..	..	..	13	..	..	..	..	10	..	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	5	..	Ирландия
Italy	..	..	..	19	..	..	..	..	5	..	Италия
Japan	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	Япония
Netherlands	..	..	..	0	..	..	..	..	3	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	1	..	Норвегия
Spain	..	..	..	0	..	..	..	..	1	..	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	1	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	2	..	..	..	..	1	..	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	145	..	..	..	..	41	..	Великобритания
United States	..	..	..	40	..	..	..	..	24	..	США
Others	..	..	..	4	..	..	..	..	2	..	Остальные
Developing countries	..	..	..	467	..	..	..	..	197	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	0	..	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	5	..	..	..	..	4	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	4	..	..	..	..	2	..	Афганистан
China	..	..	..	0	..	..	..	..	0	..	Китай
India	..	..	..	..	..	..	..	..	0	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..	..	..	..	0	..	Вьетнам
Others	..	..	..	0	..	..	..	..	1	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	..	..	232	..	..	..	..	129	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	5	..	..	..	..	3	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	15	..	..	..	..	7	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	6	..	..	..	..	4	..	Венгрия
Poland	..	..	..	6	..	..	..	..	25	..	Польша
Romania	..	..	..	0	..	..	..	..	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	126	..	..	..	..	87	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	1	..	..	..	..	3	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	73	..	..	..	..	0	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	2	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	2	..	Остальные
Middle East	..	..	..	231	..	..	..	..	62	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	2	..	Египет
Iraq	..	..	..	229	..	..	..	..	56	..	Ирак
Libya	..	..	..	0	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	1	..	..	..	..	4	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade												**Межреспубликанская торговля**
Total	6,293	6,104	11,456	102,175	34,197		4,251	4,248	8,837	85,026	28,264	Всего
Armenia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Армения
Azerbaijan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Азербайджан
Belarus	..	..	569	4,100	..		..	..	248	4,864	..	Беларусь
Estonia	..	..	57	466	..		..	..	19	203	..	Эстония
Georgia	..	..	696	8,561	..		..	..	173	2,576	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	473	5,422	..		..	..	466	5,976	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	67	383	..		..	..	51	113	..	Киргизстан
Latvia	..	..	87	1,132	..		..	..	50	26	..	Латвия
Lithuania	..	..	98	731	..		..	..	54	256	..	Литва
Moldova	..	..	138	2,055	..		..	..	62	749	..	Молдова
Russia	..	..	6,841	48,669	..		..	..	4,956	35,206	..	Россия
Tajikistan	..	..	120	4,907	..		..	..	42	911	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	513	7,724	..		..	..	23	3,724	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	1,502	19,135	..		..	..	2,500	29,990	..	Украина
Uzbekistan	..	..	295	1,220	..		..	..	192	939	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	1	-2,329	..		..	..	0	-506	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade												**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Армения
Azerbaijan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Азербайджан
Belarus	..	..	5.0	4.0	..		..	..	2.8	5.7	..	Беларусь
Estonia	..	..	0.5	0.5	..		..	..	0.2	0.2	..	Эстония
Georgia	..	..	6.1	8.4	..		..	..	2.0	3.0	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	4.1	5.3	..		..	..	5.3	7.0	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	0.6	0.4	..		..	..	0.6	0.1	..	Киргизстан
Latvia	..	..	0.8	1.1	..		..	..	0.6	0.0	..	Латвия
Lithuania	..	..	0.9	0.7	..		..	..	0.6	0.3	..	Литва
Moldova	..	..	1.2	2.0	..		..	..	0.7	0.9	..	Молдова
Russia	..	..	59.7	47.6	..		..	..	56.1	41.4	..	Россия
Tajikistan	..	..	1.0	4.8	..		..	..	0.5	1.1	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	4.5	7.6	..		..	..	0.3	4.4	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	13.1	18.7	..		..	..	28.3	35.3	..	Украина
Uzbekistan	..	..	2.6	1.2	..		..	..	2.2	1.1	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	0.0	-2.3	..		..	..	0.0	-0.6	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

AZERBAIJAN

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	3,308	4,653	10,443	58,588	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	411	775	3,640	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	2,897	3,878	6,803	58,588	..	Всего доходов
Current revenue	..	2,897	3,878	6,803	58,588	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	2,396	3,103	5,623	52,072	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	1,332	1,260	2,129	14,551	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	232	308	599	3,004	..	Физические лица
Corporate	..	1,100	952	1,530	11,547	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	8	8	38	194	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	1,056	1,827	3,407	37,177	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	1,056	1,827	3,407	37,177	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	8	49	150	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	501	775	1,180	6,516	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	82.7	80.0	82.7	88.9	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	46.0	32.5	31.3	24.8	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	8.0	7.9	8.8	5.1	..	Физические лица
Corporate	..	38.0	24.5	22.5	19.7	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	0.3	0.2	0.6	0.3	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	36.5	47.1	50.1	63.5	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	36.5	47.1	50.1	63.5	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.2	0.7	0.3	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	17.3	20.0	17.3	11.1	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	..	31.7	39.1	23.4	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	5.3	13.6	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	..	26.4	25.5	23.4	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	26.4	25.5	23.4	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	21.1	21.1	20.8	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	8.6	8.0	5.8	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	0.1	0.1	0.1	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	..	12.4	12.8	14.8	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.1	0.2	0.1	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	..	5.3	4.4	2.6	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units)
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	3,210	4,686	8,127	68,851	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	127	138	1,515	6,711	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	98	-33	2,316	-10,263	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	98	-33	2,316	-10,263	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	4.0	2.9	18.6	9.7	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	..	31.9	30.5	27.5	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	..	-0.2	8.7	-4.1	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	-0.2	8.7	-4.1	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks)

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	9,600	-29,900	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	14,300	153,000	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	-500	-12,700	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	14,800	165,700	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	25,600	91,600	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	10,800	27,300	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	..	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	14,900	64,300	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units) **AZERBAIJAN**

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	3,245	4,261	5,067	9,905	78,810	459,437	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	..	..	..	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	707	990	1,052	1,534	9,288	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	2,538	3,271	4,014	8,372	50,712	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	..	1,117	1,414	1,291	1,285	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	..	649	877	900	900	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	..	..	Рожь
Corn	..	54	18	22	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	348	443	..	..	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	2	3	..	..	..	яровой
Oats	..	5	5	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	697	543	540	336	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	300	200	200	200	200	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	..	202	185	180	156	..	Картофель
Pulses	..	12	12	..	10	..	Бобовые
Vegetables	..	855	856	805	555	..	Овощи
Fruit	..	1,949	1,631	1,686	1,058	..	Фрукты
Grapes	1,500	1,448	1,196	1,126	607	..	Виноград
Other	..	501	435	560	451	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	1,000	1,200	900	800	600	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	2,173	2,420	2,420	1,980	2,030	..	Зерно
Winter wheat	2,362	2,330	2,473	2,193	2,171	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	892	523	1,449	916	1,100	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	949	810	1,668	1,318	1,469	..	Рожь
Corn	4,193	1,864	..	..	1,874	..	Кукуруза
Winter barley	1,952	2,482	2,466	1,955	2,025	..	Ячмень - озимый
Spring barley	665	768	927	676	949	..	яровой
Oats	1,470	1,610	1,514	1,536	1,829	..	Овес
Millet	..	..	476	247	319	..	Просо
Rice	993	1,365	656	649	723	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	516	285	3,519	2,335	2,059	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	3,024	2,300	2,057	2,196	1,439	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	1,143	841	682	719	711	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	8,712	8,655	7,779	8,013	8,270	..	Картофель
Pulses	2,071	1,444	1,947	1,835	701	..	Бобовые
Vegetables	19,913	20,010	19,959	18,896	16,691	..	Овощи
Fruit	..	..	..	..	..	..	Фрукты
Grapes	9,530	8,255	7,646	7,534	4,585	..	Виноград
Other	3,132	3,971	3,231	4,376	3,675	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	8,512	8,771	8,253	7,576	7,925	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

AZERBAIJAN

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	1,700	2,025	1,916	1,832	1,826	1,731	Крупный рогатый скот
of which: Cows	800	749	716	711	734	735	в том числе коровы
Pigs	..	236	202	157	137	67	Свиньи
Sheep and goats	4,700	5,641	5,514	5,419	5,292	4,901	Овцы и козы
of which: Goats	182	196	195	184	190	..	в том числе козы
Horses	48	44	37	35	35	..	Лошади
Other	39	33	31	28	25	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	100	184	176	154	114	..	Мясо (тысяч тонн)
Beef	62	80	74	63	46	..	Говядина
Pork	11	12	13	9	7	..	Свинина
Lamb	30	33	35	33	25	..	Баранина
Poultry	36	59	54	49	37	..	Птица
Other	1	0	..	..	..	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	800	1,062	970	948	790	..	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	700	1,077	958	780	800	..	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	11	11	11	11	8	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	12,167	15,312	13,698	27,458	251,185	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	4,714	7,345	6,499	13,585	140,826	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,480	2,383	1,937	5,074	68,547	..	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	295	557	503	1,170	13,763	..	Электроэнергетика
Fuels	1,185	1,827	1,433	3,905	54,784	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	351	595	461	945	16,297	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	783	980	780	1,604	13,234	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,441	2,398	2,191	3,209	29,757	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	151	246	235	424	1,609	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	284	477	379	643	4,116	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	2,212	2,736	2,389	4,856	35,787	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,707	1,999	1,708	3,557	31,212	..	Текстильная
Clothing	324	435	436	866	2,624	..	Швейная
Leather and shoes	161	265	216	369	1,794	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,771	3,003	3,111	6,866	36,248	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	2,302	2,345	2,733	5,701	26,060	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	295	396	350	590	3,144	..	Мясная и молочная
Fish	44	51	38	93	420	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **AZERBAIJAN**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	9,927	12,506	12,200	12,786	9,743	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,816	2,029	1,740	1,702	1,416	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	358	498	507	510	508	..	Электроэнергетика
Fuels	1,457	1,531	1,233	1,192	907	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	754	947	780	810	371	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,215	2,278	2,233	2,452	1,788	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	156	237	230	296	271	..	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	313	462	379	421	371	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	2,327	2,696	2,402	2,451	2,139	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,858	1,986	1,698	1,720	1,462	..	Текстильная
Clothing	312	441	466	508	487	..	Швейная
Leather and shoe	158	269	238	224	190	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,592	2,670	3,287	3,312	2,164	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	2,248	2,225	2,898	3,011	1,975	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	289	393	345	259	161	..	Мясная и молочная
Fish	55	52	44	42	28	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		3.7	-6.3	4.8	-23.8	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		2.7	-7.0	-2.2	-16.8	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		6.5	-0.3	0.5	-0.3	..	Электроэнергетика
Fuels		1.5	-9.5	-3.3	-23.9	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		2.2	-14.8	3.9	-54.2	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		8.2	-6.8	9.8	-27.1	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		1.6	-4.7	28.8	-8.7	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		4.4	-9.0	11.0	-11.8	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		0.0	-11.4	2.1	-12.8	..	**Легкая промышленность**
Textiles		-0.6	-14.9	1.3	-15.0	..	Текстильная
Clothing		1.4	1.7	9.0	-4.1	..	Швейная
Leather and shoe		2.7	-7.1	-6.0	-15.1	..	Кожевенная и обувная
Food industry		4.2	0.4	0.8	-34.7	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		4.4	2.7	3.9	-34.4	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		3.4	-14.3	-24.9	-37.9	..	Мясная и молочная
Fish		3.8	-14.8	-4.8	-33.3	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent)

AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		14.7	14.3	12.5	11.7	11.1	..	Нефть	
Gas		13.0	11.9	9.9	8.1	7.4	..	Газ	
Nuclear		0.2	0.9	0.6	0.7	0.7	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		27.9	27.2	23.0	20.5	19.2	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	0.1	0.0	0.1	0.1	..	..		Импорт
	Net imports	0.1	0.0	0.1	0.1	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	6.6	9.2	4.3	4.3	1.4	..		Импорт
	Net imports	6.6	9.2	4.3	4.3	1.4	..		Чистый импорт
Gas	Exports	2.8	6.9	5.4	4.1	0.1	..	Газ	Экспорт
	Imports	0.4	8.7	13.4	13.2	2.8	..		Импорт
	Net imports	-2.4	1.8	8.0	9.1	2.7	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.1	0.4	0.5	0.5	0.1	..	Электричество	Экспорт
	Imports	0.4	0.4	0.2	0.3	..	..		Импорт
	Net imports	0.3	0.0	-0.3	-0.2	..	..		Чистый импорт
Total net imports		4.6	11.0	12.1	13.3	4.1	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.1	-0.1	0.8	0.9	0.5	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		25.9	28.9	31.5	30.3	22.4	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		12.3	16.1	20.5	20.8	13.8	..	Газ	
Nuclear		13.0	11.9	9.9	8.1	7.4	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.2	0.9	0.6	0.7	0.7	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		0.4	0.0	0.5	0.7	0.5	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		28.0	27.1	23.8	21.4	19.7	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **AZERBAIJAN**
ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	13.6	..	23.7	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.1	..	0.1	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	3.0	..	3.1	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	4.2	..	9.3	..	..	..	Газ
Electricity	2.1	..	7.0	..	..	..	Электроэнергия
Heat	4.2	..	4.2	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	6.7	..	9.1	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.0	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.6	..	0.2	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	1.6	..	2.4	..	..	..	Газ
Electricity	1.3	..	3.4	..	..	..	Электроэнергия
Heat	3.2	..	3.1	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	0.8	..	0.8	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.0	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.4	..	0.6	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.0	..	0.1	..	..	..	Газ
Electricity	0.3	..	0.1	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.1	..	0.0	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	1.5	..	1.8	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	1.5	..	1.5	..	..	..	Нефтепродукты
Other	0.0	..	0.3	..	..	..	Другие виды
Households	1.6	..	3.7	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.1	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.1	..	0.4	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.8	..	2.4	..	..	..	Газ
Electricity	0.1	..	0.4	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.5	..	0.5	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	105.3	110.0	111.3	111.6	111.9	112.5	117.3	248.4	2889.4	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	102.2	103.0	103.7	103.9	104.7	105.5	106.7	217.0	2742.9	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	100.6	128.6	165.5	190.3	190.3	190.3	190.9	306.0	2680.3	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	108.6	112.9	112.0	110.9	110.9	111.2	118.3	267.1	3057.8	..	Непродовольственные товары
State prices	106.2	111.7	113.0	113.6	113.9	114.5	123.1	216.8	2579.1	..	Государственные цены
Cooperative prices	103.5	107.1	108.2	108.0	108.3	108.8	114.9	256.2	2870.7	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	130.1	155.8	163.4	177.1	188.4	192.9	248.1	480.3	2681.5	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	106.6	112.2	113.7	115.1	116.3	117.0	126.1	259.3	2873.8	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	1641.1	5085.8	9896.9	10589.7	11987.6	13354.1	16666.0	17965.9	21613.0	25870.8	34925.5	83751.4	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	.	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	525.0	625.3	712.2	777.7	777.7	831.4	996.9	1072.6	1302.2	1514.4	1840.0	3538.3	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	665.9	689.2	758.9	1454.7	1504.2	1701.2	2664.2	2677.5	3154.1	3220.3	3275.0	7490.0	Услуги
Groceries and nongroceries	511.1	611.7	697.4	742.0	740.5	790.1	940.3	1013.6	1231.5	1434.7	1746.1	3350.7	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	124119.6	141620.5	178017.0	196708.7	207331.0	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	4783.8	5573.2	5679.1	5940.3	7080.8	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	18792.5	22889.2	46373.6	48228.5	50832.9	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	4463.2	5177.3	5270.5	5512.9	6626.5	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	148.4	164.9	194.6	318.0	2,513.3	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	156.2	172.5	204.9	341.7	2,427.1	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	165.2	188.1	218.7	400.0	3,280.2	..	Промышленность
Construction	204.0	253.7	291.0	453.0	3,456.8	..	Строительство
Agriculture	134.4	133.1	163.9	261.0	1,096.7	..	Сельское хозяйство
Transport	165.1	180.4	215.5	345.4	2,857.3	..	Транспорт
Communications	123.8	135.5	174.8	310.0	2,718.3	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	117.8	126.0	151.0	229.0	1,362.9	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	109.2	124.5	150.1	259.7	2,214.3	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	129.6	146.1	172.8	269.2	2,644.7	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	102.6	116.0	141.4	246.0	1,851.1	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	157.9	177.4	247.4	363.0	3,085.7	..	Наука и научное обслуживание
Education	137.1	163.4	177.4	255.7	2,981.4	..	Образование
Culture	105.3	112.0	125.2	315.0	1,949.0	..	Культура
Arts	112.5	146.1	175.9	315.0	1,949.0	..	Искусство
Health care, social security, and sports	110.4	115.8	132.4	227.0	2,381.8	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	133.4	153.8	271.4	614.0	5,172.5	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	136.8	156.6	259.3	374.0	2,881.2	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	111.1	131.1	214.3	1,693.6	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	110.4	131.2	218.8	1,553.8	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	113.9	132.4	242.1	1,985.6	..	Промышленность
Construction	100.0	124.4	142.6	222.1	1,694.5	..	Строительство
Agriculture	100.0	99.0	121.9	194.2	816.0	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	109.3	130.5	209.2	1,730.6	..	Транспорт
Communications	100.0	109.5	141.2	250.4	2,195.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	107.0	128.2	194.4	1,157.0	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	114.0	137.5	237.8	2,027.7	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	112.7	133.3	207.7	2,040.7	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	113.1	137.8	239.8	1,804.2	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	112.3	156.7	229.9	1,954.2	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	119.2	129.4	186.5	2,174.6	..	Образование
Culture	100.0	106.4	118.9	299.1	1,850.9	..	Культура
Arts	100.0	129.9	156.4	280.0	1,732.4	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	104.9	119.9	205.6	2,157.4	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	115.3	203.4	460.3	3,877.4	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	114.5	189.5	273.4	2,106.1	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) AZERBAIJAN

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	4,191	5,649	7,235	11,823	75,766	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	3,319	4,423	5,616	8,799	64,554	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	247	279	219	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	74	106	147	289	1,115	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	505	696	769	1,261	6,669	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	293	425	704	1,475	3,429	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	885	1,379	2,514	6,911	17,802	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	632	946	1,227	3,515	13,358	..	Пенсии и пособия
Scholarships	51	54	60	155	571	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	116	256	811	1,421	3,873	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	86	123	415	1,819	..	..	Прочие виды доходов
Total income	5,075	7,028	9,749	18,734	93,568	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	4,040	5,264	6,774	12,254	61,152	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	3,616	4,657	6,068	11,259	55,598	..	Товары в розничной торговле
Services	424	606	706	996	5,554	..	Услуги
Rent and utilities	100	149	161	178	5,554	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	235	332	361	565	..	..	Транспорт и связь
Health and other services	89	125	159	212	..	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	1	26	41	..	..	Кооперативы
Transfers and savings	655	1,196	2,526	5,067	14,252	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	441	671	848	1,016	7,663	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	214	480	1,534	3,913	6,474	..	Сбережения
Other	..	45	145	138	114	..	Прочие
Total expenditure	4,695	6,459	9,301	17,321	75,404	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	381	569	448	1,413	18,164	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Azerbaijan

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics for the Republic of Azerbaijan. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: On August 15, 1992 a parallel currency to the ruble, the *manat*, with a value of 1 *manat* to 10 rubles, was introduced. On June 15, 1993, a decree was issued that the ruble would no longer be used for official transactions. The ruble was to be removed from circulation on June 20th. However all data presented in values are in rubles.

Table 1-1: Total population figures are the permanent population at the beginning of the year. State sector employment figures includes consumer cooperatives.

Table 1-2: Transportation of goods also includes maintenance of roads. Wholesale trade includes retail trade, catering, material supply and procurement. Housing includes public utilities and personal services. Credit includes insurance. General administration and defence consists of data for government and economic administration. Other material branches include some of other nonmaterial services not specified in the table.

Table 2-1: 1993 data are preliminary, change in stocks category includes statistical discrepancy.

Table 2-6: In 1991-93 Transport of goods also includes Maintenance of roads and Communication serving material sphere. In 1993 Net exports include losses. 1993 data are preliminary.

Table 2-8: Data are in 1987 prices. Transport of goods also includes Maintenance of roads and Communication serving material sphere. In 1990-93 General government expenditures include Consumption of government institutions serving households. 1993 data are preliminary.

Table 2-11: Transportation of goods includes maintenance of roads. Retail trade and catering includes wholesale trade. 1993 data are preliminary.

Table 3-2: Data are from Azerbaijan International Bank and World Bank staff estimates.

Table 3-3: Data are World Bank staff estimates based on data from Goskomstat Azerbaijan. Data for interrepublican trade do not include trade with Baltic republics.

Table 3-4: See notes for table 3-3.

Table 4-1: Data are from Ministry of Finance and World Bank staff estimates. Grants include transfers from the Union budget of the USSR.

Table 4-3: Data are from Ministry of Finance and World Bank staff estimates. Up to 1991, other current transfers present data for transfers to the Union budget of the USSR.

Table 5-1: Azerbaijan International Bank. Assets do not equal liabilities because not all items are given.

Table 6-3: Other livestock inventory gives data for donkeys, mules and camels. Numbers are for the beginning of the year.

Table 7-1: The sum of the sectors within the light and food industries do not match the totals.

Table 7-2: The sum of the sectors within the light and food industries do not match the totals.

Table 8-1: Annual indexes have a base of 1975. Monthly indexes are based on the same month of the previous year.

Table 8-2: Trade includes foreign trade and rent of movies. Government includes economic administration, and exclude defence.

Table 9-1: Other income include commission trade, scrap sales, and others.

Комментарии к таблицам: Азербайджан

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного комитета Азербайджанской республики по статистике. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: 15 августа 1992 была введена параллельная рублю валюта - *манат* с паритетом в десять рублей. 15 июня 1993 был издан закон, по которому рубль более не мог использоваться для официальных рассчетов. Рубль был изъят из обращение 20 июня 1993. Тем не менее, стоимостные показатели в таблицах приводятся в рублях.

Таблица 1-1: В строке Все население представлено постоянное население на начало года. Население, занятое в государственном секторе, включает занятых в потребительской кооперации.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство. Оптовая торговля включает также розничную торговлю, общественное питание, материальное снабжение и заготовки. Жилищное хозяйство также включает коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание. Кредитование и страхование приведены вместе. В государственном управлении и обороне представлены данные по государственному и хозяйственному управлению. Другие отрасли материальной сферы включают также отрасли нематериальной сферы, не приведенные отдельно.

Таблица 2-1: Данные за 1993г. - предварительные.

Таблица 2-6: В 1991-93гг. грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. В 1990-1993гг. общегосударственное потребление включает потребление учреждений, обслуживающих население. В 1993г. Чистый экспорт включает потери. Данные за 1993г. - предварительные.

Таблица 2-8: Данные в ценах 1987г. Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. В 1990-1993гг. общегосударственное потребление включает потребление учреждений,

обслуживающих население. Данные за 1993г. - предварительные.

Таблица 2-11: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство. Розничная торговля и общественное питание включает оптовую торговлю. Данные за 1993г. - предварительные.

Таблица 3-2: Часть данных получена из Международного Банка Азербайджана, часть отражает расчеты сотрудников Всемирного Банка.

Таблица 3-3: Данные отражают расчеты сотрудников Всемирного Банка, сделанные на основе информации, представленой Государственным комитетом Азербайджанской республики по статистике. Данные по межреспубликанской торговле не включают торговлю с прибалтийскими государствами.

Таблица 3-4: См. комментарий к таблице 3-3.

Таблица 4-1: Данные получены из Министерства Финансов, дополнительные расчеты сделаны сотрудниками Всемирного Банка. Безвозмездные поступления включают перечисления из Союзного бюждета.

Таблица 4-3: Данные получены из Министерства Финансов, дополнительные рассчеты сделаны сотрудниками Всемирного Банка. Другие текущие трансферты включают перечисления в Союзный бюдет.

Таблица 5-1: Данные из Международного Банка Азербайджана. Активы не равны пассивам, так как представлены не все составляющие баланса.

Таблица 6-3: Прочее поголовье представляет данные по поголовью ослов, мулов и верблюдов.

Таблица 6-5: Сумма производства по секторам превышает данные по всему производству. Постоянные цены 1983 года.

Таблица 7-1: Суммы производства по подотраслям легкой и пищевой промышленности не равны производству по отраслям в целом. Сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 7-2: Суммы производства по подотраслям легкой и пищевой промышленности не равны производству по отраслям в целом.

Таблица 8-1: Среднегодовые индексы даются с базой 1975=100. Среднемесячные индексы приведены к соответствующему месяцу предыдущего года.

Таблица 8-2: В торговлю включена внешняя торговля и кинопрокат. Государственное управление включает также хозяйственное управление и не включает оборону.

Таблица 9-1: Прочие доходы включают доходы от сдачи вещей на комиссию, сдачи вторсырья и т.д.

Belarus

1993 Population (thousands): 10,298

Area (thousand square kilometers): 207.6

Capital city: Minsk

Беларусь

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 10,298

Территория (тыс. кв. км): 207.6

Столица: Минск

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	9,592	10,043	10,211	10,213	10,233	10,298	**Население - всего**
Males	4,453	4,689	4,784	4,788	4,801	4,837	Мужчины
Females	5,139	5,354	5,427	5,425	5,432	5,461	Женщины
Urban population	5,362	6,347	6,762	6,844	6,915	6,988	Городское
Rural population	4,230	3,696	3,449	3,369	3,318	3,310	Сельское
Population under working age	2,367	2,457	2,503	2,501	2,493	2,489	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	5,604	5,707	5,706	5,681	5,677	5,703	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	1,621	1,879	2,002	2,031	2,063	2,106	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	319	351	372	443	416	348	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	300	338	360	417	400	339	Старше трудоспособного возраста
Below working age	19	13	13	25	16	9	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	5,848	5,939	5,966	6,025	6,114	5,933	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	4,959	5,144	5,149	5,020	4,887	4,760	**Занятое население - всего**
State sector employees	4,055	4,337	4,026	3,798	3,540	3,182	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	259	323	387	386	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	6	19	33	49	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	9	1	1	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	54	62	54	53	43	40	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	3	8	14	16	Совместные предприятия
Collective farm workers	762	684	641	614	665	633	Колхозы
Cooperative workers	..	4	100	80	35	30	Кооперативы
Individual labor activities	2	7	11	19	56	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	86	50	52	96	105	174	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	1	8	6	Фермерские хозяйства
Students	484	437	428	416	421	409	**Учащиеся**
Religious workers	1	1	2	3	4	4	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	405	357	388	587	802	760	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	2	24	66	Безработные
Labor force	4,959	5,144	5,149	5,022	4,911	4,826	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	3,873	3,926	3,876	3,733	3,634	3,532	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	1,308	1,135	1,007	959	995	958	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,282	1,111	985	937	976	938	Сельское хозяйство
Forestry	26	24	22	22	19	20	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,846	2,041	2,163	2,084	1,970	1,840	**Промышленность и строительство**
Industry	1,443	1,596	1,593	1,566	1,489	1,425	Промышленность
Construction	403	445	570	519	481	415	Строительство
Other	719	751	705	690	669	734	**Другие отрасли**
Transport of goods	279	261	225	219	214	205	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	13	13	13	13	13	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	301	324	328	325	318	319	Розничная торговля и общепит
Material supply	51	53	40	39	43	34	Материально-техническое снабжение
Procurement	16	15	14	14	14	13	Заготовки
Information and computing services	14	20	17	14	12	9	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	57	65	68	67	55	141	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	1,086	1,218	1,273	1,287	1,253	1,228	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	136	93	82	81	81	75	Пассажирский транспорт
Communication	..	44	45	45	45	45	Связь
Housing	49	61	60	61	55	64	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	90	105	108	116	125	105	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	222	249	268	272	270	279	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	349	398	427	427	424	420	Образование
Culture and art	59	66	82	78	68	70	Культура и искусство
Science and scientific research	92	102	103	101	79	60	Наука и научное обслуживание
Credit	25	27	29	30	31	34	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	65	73	70	77	77	76	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	1,805	1,969	1,978	1,977	1,924	1,930	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	4,959	5,144	5,149	5,020	4,887	4,760	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)
ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	2.6	..	..	1.7	Январь
February	3.4	..	..	2.2	Февраль
March	4.2	0.9	3.3	2.6	Март
April	5.1	..	..	3.5	Апрель
May	5.8	..	..	4.4	Май
June	7.1	1.2	5.9	5.3	Июнь
July	9.7	..	..	7.8	Июль
August	12.2	..	..	10.0	Август
September	14.9	2.6	12.3	12.6	Сентябрь
October	17.8	..	..	15.0	Октябрь
November	20.7	..	..	17.2	Ноябрь
December	24.0	4.4	19.6	19.9	Декабрь
1993					**1993**
January	31.4	..	..	21.5	Январь
February	47.1	..	..	24.4	Февраль
March	52.8	18.4	34.4	27.4	Март
April	53.6	..	..	28.1	Апрель
May	54.4	..	..	27.6	Май
June	54.8	19.0	26.3	27.4	Июнь
July	58.2	..	..	28.8	Июль
August	62.0	..	..	29.2	Август
September	63.4	21.6	41.8	29.6	Сентябрь
October	65.8	..	..	31.0	Октябрь
November	67.3	..	..	32.3	Ноябрь
December	66.3	22.3	28.4	34.5	Декабрь
1994					**1994**
January	72.5	..	..	36.8	Январь
February	76.7	..	..	40.3	Февраль
March	81.8	30.2	51.6	43.2	Март
April	85.6	..	..	45.9	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

BELARUS

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	9,883	17,438	207,460	1,923,349	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	9,824	17,285	204,635	1,866,346	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	59	153	2,825	57,003	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	19,132	40,149	403,489	6,130,104	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	15,785	33,645	339,755	4,996,035	Промышленность
Construction	..	..	3,347	6,504	63,734	1,134,069	Строительство
Other	..	..	11,905	23,097	258,653	3,356,016	**Другие отрасли**
Transport	..	..	2,348	3,772	67,935	810,568	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	427	745	7,885	90,458	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	1,490	4,006	44,842	425,536	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	376	836	10,508	169,551	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	149	462	5,220	47,833	Заготовки
Information and computing services	..	..	103	155	769	8,068	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	315	562	3,420	69,618	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	654	909	8,814	215,017	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	903	1,341	26,950	591,420	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	689	1,728	21,164	340,030 380,933	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	877	2,367	29,349	99,558	Образование
Culture and art	..	..	171	364	5,126	112,600	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	1,297	2,110	6,971	156,126	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	139	1,226	14,252	9,519	Кредитование
Insurance	..	..	84	121	639	340,628	Страхование
General administration and defense	..	..	1,797	3,485	18,858	23,492	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	86	244	1,747	23,492	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-1,336	-15,796	-534,939	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	40,920	80,684	869,602	11,409,470	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	9,745	11,491	176,953	2,001,423	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	1,451	745	29,770	352,071	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	7,163	7,248	102,817	439,329	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	39,469	79,939	839,832	11,057,400	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	2,582	4,243	74,136	1,562,094	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	42,051	84,182	913,968	12,619,490	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	29,583	55,933	605,455	9,259,079	**Потребление**
Private consumption	..	..	18,610	35,186	416,055	6,422,117	Личное потребление
Government consumption	..	..	10,973	20,747	189,400	2,836,962	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	11,508	25,269	295,134	4,417,463	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	9,533	19,267	234,626	3,510,090	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	1,975	6,002	60,508	907,373	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	960	2,980	13,379	-1,057,050	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	19,889	32,070	548,035	5,777,309	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	18,929	29,090	534,656	6,834,359	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	23.5	20.7	22.7	15.2	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	23.4	20.5	22.4	14.8	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	0.1	0.2	0.3	0.5	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	45.5	47.7	44.1	48.6	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	37.5	40.0	37.2	39.6	Промышленность
Construction	..	..	8.0	7.7	7.0	9.0	Строительство
Other	..	..	28.3	27.4	28.3	26.6	**Другие отрасли**
Transport	..	..	5.6	4.5	7.4	6.4	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	1.0	0.9	0.9	0.7	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	3.5	4.8	4.9	3.4	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	0.9	1.0	1.1	1.3	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	0.4	0.5	0.6	0.4	Заготовки
Information and computing services	..	..	0.2	0.2	0.1	0.1	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	1.6	1.1	1.0	1.7	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	2.1	1.6	2.9	4.7	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	1.6	2.1	2.3	2.7	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	2.1	2.8	3.2	3.0	Образование
Culture and art	..	..	0.4	0.4	0.6	0.8	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	3.1	2.5	0.8	0.9	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	0.3	1.5	1.6	1.2	Кредитование
Insurance	..	..	0.2	0.1	0.1	0.1	Страхование
General administration and defense	..	..	4.3	4.1	2.1	2.7	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	0.2	0.3	0.2	0.2	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-1.6	-1.7	-4.2	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	97.3	95.8	95.1	90.4	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	93.9	95.0	91.9	87.6	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	6.1	5.0	8.1	12.4	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	70.4	66.4	66.2	73.4	**Потребление**
Private consumption	..	..	44.3	41.8	45.5	50.9	Личное потребление
Government consumption	..	..	26.1	24.6	20.7	22.5	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	27.4	30.0	32.3	35.0	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	22.7	22.9	25.7	27.8	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	4.7	7.1	6.6	7.2	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	2.3	3.5	1.5	-8.4	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	47.3	38.1	60.0	45.8	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	45.0	34.6	58.5	54.2	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	9,883	9,565	8,183	8,232	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	9,824	9,504	8,126	8,174	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	59	61	57	57	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	19,132	19,095	18,164	16,222	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	15,785	15,752	15,059	13,478	Промышленность
Construction	..	..	3,347	3,343	3,105	2,744	Строительство
Other	..		11,905	11,636	9,712	8,433	**Другие отрасли**
Transport	..	..	2,348	2,335	1,985	1,630	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	427	310	226	161	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	1,490	1,425	1,183	862	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	376	402	343	283	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	149	129	109	101	Заготовки
Information and computing services	..	..	103	81	70	69	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	315	265	279	284	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	654	533	450	422	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	903	768	631	589	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	689	700	696	680	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	877	883	868	837	Образование
Culture and art	..	..	171	171	150	143	Культура и искусство
Science and research	..	..	1,297	1,285	985	842	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	139	145	153	150	Кредитование
Insurance	..	..	84	86	85	85	Страхование
General administration and defense	..	..	1,797	2,028	1,402	1,199	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	86	90	98	96	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	40,920	40,296	36,237	32,957	**Валовая добавленная стоимость (ВДС)**
Total GDP at factor cost	..	..	39,469	38,867	34,952	31,789	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	2,582	2,543	2,286	2,080	**Чистые косвенные налоги (ИПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	42,051	41,410	37,238	33,868	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	29,583	27,580	24,764	22,893	**Потребление**
Private consumption	..	..	18,610	17,409	15,873	14,445	Личное потребление
Government consumption	..	..	10,973	10,171	8,890	8,448	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	11,508	13,267	11,190	10,172	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	9,533	9,956	8,155	7,258	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	1,975	3,311	3,035	2,914	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	960	699	2,177	1,352	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	19,889	19,661	12,985	8,955	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	18,929	18,962	10,808	7,603	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

BELARUS

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	-3.2	-14.4	0.6	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	-3.3	-14.5	0.6	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	3.4	-5.9	-0.2	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	-0.2	-4.9	-10.7	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	-0.2	-4.4	-10.5	Промышленность
Construction	..	..	..	-0.1	-7.1	-11.6	Строительство
Other	..	..	..	-2.3	-16.5	-13.2	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	-0.6	-15.0	-17.9	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	-27.4	-27.2	-28.6	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	-4.4	-17.0	-27.1	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	6.9	-14.7	-17.6	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	-13.4	-15.6	-7.2	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	-21.4	-14.2	-0.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	-15.9	5.2	1.8	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	-18.5	-15.5	-6.4	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	-15.0	-17.9	-6.5	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	1.6	-0.6	-2.2	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	0.7	-1.7	-3.5	Образование
Culture and art	..	..	..	0.0	-12.1	-5.0	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	-0.9	-23.3	-14.5	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	4.3	5.8	-1.9	Кредитование
Insurance	..	..	..	2.4	-1.7	0.2	Страхование
General administration and defense	..	..	..	12.9	-30.9	-14.5	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	4.7	9.4	-2.5	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	-1.5	-10.1	-9.0	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	-1.5	-10.1	-9.0	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДИП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	-1.5	-10.1	-9.0	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	-1.5	-10.1	-9.0	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	-6.8	-10.2	-7.6	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	-6.5	-8.8	-9.0	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	-7.3	-12.6	-5.0	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	15.3	-15.7	-9.1	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	4.4	-18.1	-11.0	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	-1.1	-34.0	-31.0	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	0.2	-43.0	-29.7	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	100.0	182.3	2,535.3	23,365.5	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	100.0	181.9	2,518.4	22,831.8	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	100.0	250.8	4,920.6	99,534.7	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	100.0	210.3	2,221.4	37,789.7	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	100.0	213.6	2,256.1	37,068.5	Промышленность
Construction	..	..	100.0	194.6	2,052.6	41,332.4	Строительство
Other	..	..	100.0	198.5	2,663.2	39,794.1	**Другие отрасли**
Transport	..	..	100.0	161.5	3,422.0	49,731.2	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	100.0	240.3	3,496.2	56,214.0	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	100.0	281.1	3,791.3	49,352.7	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	100.0	208.0	3,064.9	59,985.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	100.0	358.1	4,793.6	47,334.9	Заготовки
Information and computing services	..	..	100.0	191.4	1,106.4	11,623.2	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	100.0	212.1	1,227.2	24,551.1	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	100.0	170.5	1,957.3	50,986.7	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	100.0	174.6	4,274.0	100,363.5	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	100.0	246.9	3,041.0	49,968.1	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	100.0	268.1	3,382.4	45,499.6	Образование
Culture and art	..	..	100.0	212.9	3,409.8	69,707.7	Культура и искусство
Science and research	..	..	100.0	164.2	707.5	13,367.8	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	100.0	845.5	9,290.9	103,751.7	Кредитование
Insurance	..	..	100.0	140.7	755.5	11,237.0	Страхование
General administration and defense	..	..	100.0	171.8	1,345.2	28,418.5	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	100.0	271.1	1,773.9	24,455.7	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	100.0	200.2	2,399.8	34,618.9	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	100.0	205.7	2,402.8	34,784.0	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	100.0	166.9	3,242.4	75,116.2	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	100.0	203.3	2,454.4	37,260.5	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	100.0	202.8	2,444.9	40,444.9	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	100.0	202.1	2,621.1	44,459.4	Личное потребление
Government consumption	..	..	100.0	204.0	2,130.4	33,580.8	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	100.0	190.5	2,637.4	43,426.7	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	100.0	193.5	2,877.0	48,361.1	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	100.0	163.1	4,220.4	64,514.8	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	100.0	153.4	4,946.8	89,888.2	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

BELARUS

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,384	6,892	8,261	15,690	150,696	1,548,536	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	3,362	6,855	8,206	15,542	147,962	1,493,856	Сельское хозяйство
Forestry	22	37	55	148	2,734	54,680	Лесное хозяйство
Industry and construction	11,104	13,646	15,976	37,822	390,112	5,922,770	**Промышленность и строительство**
Industry	9,528	11,067	12,683	31,552	321,928	4,900,506	Промышленность
Construction	1,576	2,579	3,293	6,270	68,184	1,022,264	Строительство
Other sectors of material production	2,130	2,774	3,780	7,906	87,924	1,099,057	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	649	1,002	1,423	2,647	42,120	540,767	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	877	1,104	1,552	3,357	25,003	326,977	Розничная торговля и общепит
Material supply	349	304	343	768	11,195	142,806	Материально-техническое снабжение
Procurement	153	167	156	479	5,179	47,472	Заготовки
Information and computing services	..	46	87	159	714	4,709	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	102	151	218	496	3,713	36,326	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	1,766	1,918	1,493	1,215	29,435	289,637	**Доход от внешней торговли**
Net material product	18,384	25,229	29,510	62,633	658,167	8,860,000	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	12,607	16,475	21,287	39,043	478,726	7,142,173	**Потребление**
Personal	11,357	14,551	18,807	34,588	391,201	5,651,465	Личное
Government institutions serving households	1,020	1,548	1,984	3,246	64,329	1,112,555	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	230	376	496	1,209	23,196	378,153	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	3,132	5,466	7,242	20,395	167,384	2,557,916	**Накопление**
Fixed capital	1,814	3,346	3,810	5,118	62,997	994,233	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,318	2,120	3,432	15,277	104,387	1,563,683	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	132	213	259	300	2,079	24,637	**Потери**
Net exports	2,513	3,075	722	2,895	9,978	-864,726	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому произхождению**
Agriculture and forestry	18.4	27.3	28.0	25.1	22.9	17.5	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	18.3	27.2	27.8	24.8	22.5	16.9	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.2	0.2	0.4	0.6	Лесное хозяйство
Industry and construction	60.4	54.1	54.1	60.4	59.3	66.8	**Промышленность и строительство**
Industry	51.8	43.9	43.0	50.4	48.9	55.3	Промышленность
Construction	8.6	10.2	11.2	10.0	10.4	11.5	Строительство
Other sectors of material production	11.6	11.0	12.8	12.6	13.4	12.4	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	3.5	4.0	4.8	4.2	6.4	6.1	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	4.8	4.4	5.3	5.4	3.8	3.7	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.9	1.2	1.2	1.2	1.7	1.6	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.8	0.7	0.5	0.8	0.8	0.5	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.3	0.3	0.1	0.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	0.6	0.6	0.7	0.8	0.6	0.4	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	9.6	7.6	5.1	1.9	4.5	3.3	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	68.6	65.3	72.1	62.3	72.7	80.6	**Потребление**
Personal	61.8	57.7	63.7	55.2	59.4	63.8	Личное
Government institutions serving households	5.5	6.1	6.7	5.2	9.8	12.6	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.3	1.5	1.7	1.9	3.5	4.3	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	17.0	21.7	24.5	32.6	25.4	28.9	**Накопление**
Fixed capital	9.9	13.3	12.9	8.2	9.6	11.2	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	7.2	8.4	11.6	24.4	15.9	17.6	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.7	0.8	0.9	0.5	0.3	0.3	**Потери**
Net exports	13.7	12.2	2.4	4.6	1.5	-9.8	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,263	6,892	5,357	5,235	4,302	4,328	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	2,241	6,855	5,304	5,178	4,248	4,273	Сельское хозяйство
Forestry	22	37	53	57	55	55	Лесное хозяйство
Industry and construction	12,766	13,646	17,035	17,075	15,911	14,047	**Промышленность и строительство**
Industry	11,116	11,067	14,340	14,397	13,453	11,866	Промышленность
Construction	1,650	2,579	2,695	2,677	2,458	2,181	Строительство
Other sectors of material production	1,947	2,774	3,089	3,007	2,547	2,189	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	692	1,002	812	814	649	532	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	787	1,104	1,472	1,194	964	761	Розничная торговля и общепит.
Material supply	241	304	311	301	293	261	Материально-техническое снабжение
Procurement	101	167	180	105	87	80	Заготовки
Information and computing services	..	46	87	136	117	117	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	126	151	227	457	438	438	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	1,590	1,918	1,444	1,155	1,159	796	**Доход от внешней торговли**
Net material product	18,946	25,229	26,930	26,421	23,591	21,138	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	12,082	16,475	18,812	17,807	16,141	14,512	**Потребление**
Personal	10,859	14,551	16,485	15,275	13,900	12,397	Личное
Government institutions serving households	997	1,548	1,861	1,705	1,589	1,502	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	230	376	467	826	656	584	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	3,117	5,466	5,022	5,953	4,387	4,160	**Накопление**
Fixed capital	1,877	3,346	3,064	2,226	1,855	1,723	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,239	2,120	1,957	3,727	2,532	2,437	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-4.9	-18.0	-2.3	-17.8	0.6	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-4.9	-18.3	-2.4	-18.0	0.6	Сельское хозяйство
Forestry	2.7	33.9	7.7	-4.9	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	8.8	6.6	0.2	-6.8	-11.7	**Промышленность и строительство**
Industry	9.1	9.6	0.4	-6.6	-11.8	Промышленность
Construction	7.5	-6.9	-0.7	-8.2	-11.3	Строительство
Other sectors of material production	4.3	-4.0	-2.7	-15.3	-14.1	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	5.3	-28.8	0.2	-20.2	-18.0	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	3.1	13.9	-18.9	-19.3	-21.0	Розничная торговля и общепит
Material supply	6.8	4.7	-3.2	-2.8	-11.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	11.4	-1.6	-41.6	-17.2	-7.7	Заготовки
Information and computing services	6.2	8.1	55.8	-14.4	0.0	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-4.4	1.4	101.6	-4.3	0.0	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	-4.7	-22.7	-20.0	0.3	-31.3	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3.5	-3.2	-1.9	-10.7	-10.4	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	3.1	5.6	-5.3	-9.4	-10.1	**Потребление**
Personal	2.4	5.0	-7.3	-9.0	-10.8	Личное
Government institutions serving households	8.9	10.7	-8.4	-6.8	-5.5	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	9.1	9.2	77.0	-20.6	-10.9	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-1.3	-12.3	18.5	-26.3	-5.2	**Накопление**
Fixed capital	32.5	4.1	-27.4	-16.6	-7.2	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-29.6	-29.6	90.4	-32.1	*3.7	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)
ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	149.5	100.0	154.2	299.7	3,502.8	35,782.3	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	150.0	100.0	154.7	300.2	3,483.5	34,960.3	Сельское хозяйство
Forestry	101.4	100.0	102.7	258.0	5,002.7	100,054.4	Лесное хозяйство
Industry and construction	87.0	100.0	93.8	221.5	2,451.9	42,164.9	**Промышленность и строительство**
Industry	85.7	100.0	88.4	219.2	2,393.0	41,298.4	Промышленность
Construction	95.5	100.0	122.2	234.2	2,773.9	46,879.7	Строительство
Other sectors of material production	109.4	100.0	122.4	262.9	3,452.0	50,214.8	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	93.8	100.0	175.2	325.4	6,488.6	101,557.1	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	111.4	100.0	105.4	281.1	2,593.5	42,957.3	Розничная торговля и общепит.
Material supply	144.5	100.0	110.3	254.8	3,824.4	54,785.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	151.9	100.0	86.8	456.7	5,957.6	59,179.1	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	99.7	116.7	612.7	4,040.6	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	80.5	100.0	96.3	108.5	848.4	8,300.3	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	111.1	100.0	103.4	105.2	2,540.2	36,387.8	**Доход от внешней торговли**
Net material product	97.0	100.0	109.6	237.1	2,789.9	41,915.5	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	104.3	100.0	113.2	219.3	2,965.9	49,216.4	**Потребление**
Personal	104.6	100.0	114.1	226.4	2,814.4	45,585.7	Личное
Government institutions serving households	102.3	100.0	106.6	190.4	4,047.4	74,067.8	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	100.1	100.0	106.3	146.4	3,536.6	64,719.7	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	100.5	100.0	144.2	342.6	3,815.5	61,493.1	**Накопление**
Fixed capital	96.6	100.0	124.3	229.9	3,395.2	57,718.2	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	106.4	100.0	175.3	409.9	4,123.5	64,161.2	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

BELARUS

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	8,198	13,841	16,973	30,288	324,402	3,382,760	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	8,174	13,788	16,904	30,122	321,248	3,319,680	Сельское хозяйство
Forestry	24	53	69	166	3,154	63,080	Лесное хозяйство
Industry and construction	28,447	42,753	49,190	104,637	1,466,586	19,077,860	**Промышленность и строительство**
Industry	24,999	37,248	42,619	91,924	1,306,259	16,672,530	Промышленность
Construction	3,448	5,505	6,571	12,713	160,327	2,405,326	Строительство
Other	7,061	6,447	7,256	15,115	238,648	3,348,949	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	1,205	1,896	2,442	4,147	77,737	985,012	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	1,766	1,919	1,493	1,216	29,435	289,637	Оптовая торговля
Retail trade and catering	1,056	1,385	1,953	4,384	39,167	512,152	Розничная торговля и общепит.
Material supply	384	360	398	1,046	21,894	279,452	Материальное снабжение
Procurement	179	206	199	645	6,901	63,252	Заготовки
Information and computing services	..	73	135	303	1,708	11,264	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	2,470	608	635	3,374	61,806	1,208,180	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	43,705	63,040	73,418	150,039	2,034,171	25,876,400	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте , (в процентах)**
Agriculture and forestry	18.8	22.0	23.1	20.2	15.9	13.1	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	18.7	21.9	23.0	20.1	15.8	12.8	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	0.2	Лесное хозяйство
Industry and construction	65.1	67.8	67.0	69.7	72.1	73.7	**Промышленность и строительство**
Industry	57.2	59.1	58.0	61.3	64.2	64.4	Промышленность
Construction	7.9	8.7	9.0	8.5	7.9	9.3	Строительство
Other	16.2	10.2	9.9	10.1	11.7	12.9	**Прочие отрасли**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	2.8	3.0	3.3	2.8	3.8	3.8	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	4.0	3.0	2.0	0.8	1.4	1.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	2.4	2.2	2.7	2.9	1.9	2.0	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.9	0.6	0.5	0.7	1.1	1.1	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.4	0.3	0.3	0.4	0.3	0.2	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.2	0.1	0.0	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	5.7	1.0	0.9	2.2	3.0	4.7	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **BELARUS**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	38.00	559.00	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	95.00	1096.00	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	115.00	2000.00	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	293.00	4186.00	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	..	..	..	..	..	152.00	3160.00	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс
Market exchange rate											**Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	38.0	..	559.0	..	6287.0	..	Январь
February	..	..	50.0	..	625.0	..	7801.0	..	Февраль
March	..	..	78.0	..	878.0	..	9507.0	..	Март
April	..	..	95.0	..	1096.0	..	17666.0	..	Апрель
May	..	..	86.0	..	1566.0	..	19397.0	..	Май
June	..	..	84.0	..	1827.0	..	..	..	Июнь
July	..	..	115.0	..	2000.0	..	..	..	Июль
August	..	..	118.0	..	2821.0	..	..	..	Август
September	..	..	170.0	..	3351.0	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	293.0	..	4186.0	..	..	..	Октябрь
November	..	..	336.0	..	6030.0	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	360.0	..	6980.0	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) BELARUS

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	16,824	16,782	28,225	360,543	..	1,627	1,753	2,129	62,317	..	Промышленность
Power	25	42	153	21	..	21	..	16	..	..	Энергия
Oil and gas	1,135	1,204	1,226	5,271	..	320	241	617	4,263	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	1	1	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	171	189	383	9,823	..	13	18	36	9,035	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	67	78	78	389	..	1	4	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	2,122	2,128	4,122	65,636	..	273	291	505	19,559	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	7,170	7,856	12,628	193,200	..	750	887	531	12,625	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	445	442	993	10,129	..	32	44	54	1,386	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	219	290	228	4,575	..	12	8	12	122	..	Строительные материалы
Light industry	3,606	3,270	5,130	32,633	..	82	119	101	2,560	..	Легкая промышленность
Food industry	1,583	984	2,740	24,969	..	47	44	39	1,667	..	Пищевая промышленность
Other industries	283	299	544	13,897	..	76	99	218	11,099	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	370	228	908	1,609	..	3	11	28	933	..	Сельское хозяйство
Other material production	34	214	37	17,514	..	6	6	3	5,171	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	17,228	17,225	29,170	379,666	3,241,990	1,636	1,770	2,160	68,422	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) BELARUS

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	13,576	14,067	24,464	303,335	..	3,083	4,391	3,034	37,228	..	Промышленность
Power	118	154	633	9,099	..	..	..	..	49	..	Энергия
Oil and gas	1,792	1,697	3,502	37,509	..	2	5	1	5,526	..	Нефть и газ
Coal	53	40	61	..	..	13	15	6	..	..	Уголь
Other fuel	1	1	1	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	1,273	1,333	2,553	9,517	..	56	54	83	2,731	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	365	410	856	..	..	71	2	1	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	1,842	1,980	3,188	40,279	..	435	448	403	6,905	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	4,775	5,045	6,857	143,205	..	1,041	1,885	870	6,177	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	371	408	929	10,089	..	73	74	43	599	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	240	177	358	4,478	..	25	28	57	421	..	Строительные материалы
Light industry	1,478	1,552	2,678	24,004	..	887	1,163	761	1,099	..	Легкая промышленность
Food industry	1,029	909	2,089	20,934	..	459	614	797	13,254	..	Пищевая промышленность
Other industries	241	359	759	4,221	..	22	104	12	466	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	389	468	1,085	7,160	..	489	531	944	2,217	..	Сельское хозяйство
Other material production	118	306	123	106,585	..	53	3	..	15,082	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	14,083	14,841	25,672	417,080	4,336,383	3,624	4,925	3,978	54,528	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) BELARUS

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	3,438	1,661	1,061	737	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	5,256	1,957	755	777	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	Экспорт 1993	Imports 1987	1990	1991	1992	Импорт 1993	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	1,061	737	..	..	..	755	777	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	471	328	..	..	..	423	548	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	1	1	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	..	..	111	27	..	..	..	53	46	Австрия
Belgium	..	..	..	6	13	..	..	..	4	4	Бельгия
Denmark	..	..	..	1	3	..	..	..	2	18	Дания
Finland	..	..	..	24	9	..	..	..	10	8	Финляндия
France	..	..	..	13	8	..	..	..	19	33	Франция
Germany	..	..	..	63	100	..	..	..	110	179	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	1	1	..	..	..	..	3	Ирландия
Italy	..	..	..	22	26	..	..	..	14	18	Италия
Japan	..	..	..	6	2	..	..	..	8	10	Япония
Netherlands	..	..	..	42	25	..	..	..	22	22	Нидерланды
Norway	..	..	..	4	4	..	..	..	..	8	Норвегия
Spain	..	..	..	6	3	..	..	..	..	5	Испания
Sweden	..	..	..	5	4	..	..	..	3	4	Швеция
Switzerland	..	..	..	77	27	..	..	..	52	59	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	37	19	..	..	..	32	42	Великобритания
United States	..	..	..	43	39	..	..	..	92	87	США
Others	..	..	..	9	17	..	..	..	2	2	Остальные
Developing countries	..	..	..	511	409	..	..	..	206	229	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	13	14	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	104	90	..	..	..	21	39	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	4	4	..	..	..	2	8	Афганистан
China	..	..	..	28	28	..	..	..	6	18	Китай
India	..	..	..	9	6	..	..	..	6	5	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	5	4	..	..	..	1	1	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	3	2	..	..	..	..	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	8	1	..	..	..	2	1	МНР
Viet Nam	..	..	..	2	1	..	..	..	1	1	Вьетнам
Others	..	..	..	45	44	..	..	..	3	5	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	322	225	..	..	..	173	164	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	17	13	..	..	..	12	9	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	32	3	..	..	..	10	3	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	24	19	..	..	..	16	18	Венгрия
Poland	..	..	..	159	106	..	..	..	95	58	Польша
Romania	..	..	..	11	11	..	..	..	2	2	Румыния
Turkey	..	..	..	24	31	..	..	..	5	23	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	42	1	..	..	..	33	4	Быв. Югославия
Others	..	..	..	13	41	..	..	..	..	47	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	54	63	..	..	..	4	24	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	18	5	..	..	..	4	7	Куба
Others	..	..	..	36	58	..	..	..	..	17	Остальные
Middle East	..	..	..	18	17	..	..	..	8	2	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	8	2	..	..	..	8	1	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	1	8	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	9	7	..	..	..	..	1	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	Экспорт 1993	Imports 1987	1990	1991	1992	Импорт 1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	17,228	17,225	29,170	379,666	3,241,990	14,083	14,841	25,672	417,080	4,336,383	Всего
Armenia	276	252	291	1,071	5,266	139	146	81	1,380	3,952	Армения
Azerbaijan	285	258	299	5,685	19,172	240	249	632	2,774	13,322	Азербайджан
Belarus	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Беларусь
Estonia	202	204	294	3,242	10,625	135	140	199	925	4,520	Эстония
Georgia	271	252	307	1,696	3,788	226	233	203	1,193	4,111	Грузия
Kazakhstan	779	751	1,292	19,340	149,290	302	322	842	15,165	262,559	Казахстан
Kyrgyz Republic	143	143	236	1,629	5,105	117	127	206	1,230	11,473	Киргизстан
Latvia	431	430	527	8,161	56,065	333	340	728	5,164	28,325	Латвия
Lithuania	567	577	693	8,895	68,308	468	522	995	7,955	66,560	Литва
Moldova	388	396	642	9,073	107,529	276	277	721	6,356	34,509	Молдова
Russia	10,279	10,276	17,733	215,833	2,194,852	8,844	9,349	14,081	279,248	3,344,168	Россия
Tajikistan	150	136	143	1,597	15,972	55	56	216	991	4,614	Таджикистан
Turkmenistan	101	92	183	4,188	13,043	49	50	169	2,194	7,963	Туркменистан
Ukraine	2,835	2,966	5,324	86,476	539,987	2,720	2,842	5,804	85,013	511,680	Украина
Uzbekistan	521	492	1,206	12,780	52,988	179	188	795	7,492	38,627	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	1.6	1.5	1.0	0.3	0.2	1.0	1.0	0.3	0.3	0.1	Армения
Azerbaijan	1.7	1.5	1.0	1.5	0.6	1.7	1.7	2.5	0.7	0.3	Азербайджан
Belarus	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Беларусь
Estonia	1.2	1.2	1.0	0.9	0.3	1.0	0.9	0.8	0.2	0.1	Эстония
Georgia	1.6	1.5	1.1	0.4	0.1	1.6	1.6	0.8	0.3	0.1	Грузия
Kazakhstan	4.5	4.4	4.4	5.1	4.6	2.1	2.2	3.3	3.6	6.1	Казахстан
Kyrgyz Republic	0.8	0.8	0.8	0.4	0.2	0.8	0.9	0.8	0.3	0.3	Киргизстан
Latvia	2.5	2.5	1.8	2.1	1.7	2.4	2.3	2.8	1.2	0.7	Латвия
Lithuania	3.3	3.3	2.4	2.3	2.1	3.3	3.5	3.9	1.9	1.5	Литва
Moldova	2.3	2.3	2.2	2.4	3.3	2.0	1.9	2.8	1.5	0.8	Молдова
Russia	59.7	59.7	60.8	56.8	67.7	62.8	63.0	54.8	67.0	77.1	Россия
Tajikistan	0.9	0.8	0.5	0.4	0.5	0.4	0.4	0.8	0.2	0.1	Таджикистан
Turkmenistan	0.6	0.5	0.6	1.1	0.4	0.3	0.3	0.7	0.5	0.2	Туркменистан
Ukraine	16.5	17.2	18.3	22.8	16.7	19.3	19.2	22.6	20.4	11.8	Украина
Uzbekistan	3.0	2.9	4.1	3.4	1.6	1.3	1.3	3.1	1.8	0.9	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

BELARUS

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	..	..	..	295,759	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	..	..	4,500	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	..	..	..	291,259	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	..	..	286,244	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	..	..	276,858	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	..	..	98,478	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	21,949	..	Физические лица
Corporate	..	..	..	..	76,529	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	369	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		24,810	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	24,810	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	3,348	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	1,785	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	12	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	1,363	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	188	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	145,016	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	110,671	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	33,477	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	121	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	747	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	4,786	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	1,001	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	2,105	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	1,680	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	51	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	9,386	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	5,015	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

BELARUS

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	..	..	..	100.0	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	..	..	..	96.7	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	..	..	..	34.4	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	7.7	..	Физические лица
Corporate	..	..	..	..	26.7	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	0.1	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	8.7	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	8.7	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	1.2	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	0.6	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	0.0	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	0.5	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	0.1	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	50.7	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	38.7	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	11.7	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	0.0	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	0.3	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	1.7	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	0.3	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	0.7	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	0.6	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	0.0	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	3.3	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP					..		**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	..	..	..	32.4	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	..	..	0.5	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	..	..	..	31.9	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	..	..	31.3	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	..	..	30.3	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	..	..	10.8	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	..	0.0	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	2.7	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	0.4	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	15.9	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	0.5	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	0.0	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	..	..	..	1.0	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	0.5	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

BELARUS

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	..	..	..	318,097	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	246,430	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	164,242	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	35,680	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	12,400	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	116,162	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	5,945	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	5,945	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	76,243	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	46,688	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	11,526	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	29,555	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	71,667	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	71,667	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	..	..	..	-22,338	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	22,338	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	9,433	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	9,433	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	12,905	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	27,296	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	-13,740	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	-651	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	..	..	..	100.0	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	77.5	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	51.6	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	11.2	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	3.9	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	36.5	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	1.9	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	1.9	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	24.0	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	14.7	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	3.6	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	9.3	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	22.5	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	22.5	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	100.0	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	42.2	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	42.2	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	57.8	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	122.2	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	-61.5	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	-2.9	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	..	..	..	34.8	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	27.0	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	18.0	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	0.7	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	8.3	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	7.8	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	..	..	..	-2.4	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks)

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	..	21,810	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	765	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	765	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	21,045	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и перезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	..	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	1,034	2,540	30,570	52,744	305,639	..	**Деньги**
Currency outside banks	1,034	2,540	3,201	4,744	38,156	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	1,034	2,540	3,201	4,744	38,156	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	-246	478	203	-2,030	45,598	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	27,369	47,728	267,240	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	272	243	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	31,800	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	8,174	13,788	16,904	30,122	321,248	3,319,680	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	3,251	5,571	6,084	14,015	166,915	1,887,680	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	4,923	8,217	10,819	16,107	154,333	1,432,000	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	4,812	6,933	8,698	14,580	173,286	1,825,824	**Материальные затраты**
Crops	1,799	2,493	3,317	6,902	85,160	1,038,224	Продукция растениеводства
Animal husbandry	3,013	4,441	5,381	7,678	88,126	787,600	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	3,362	6,855	8,206	15,542	147,962	1,493,856	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	1,452	3,079	2,767	7,113	81,755	849,456	Продукция растениеводства
Animal husbandry	1,910	3,776	5,439	8,429	66,207	644,400	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	4,108	7,804	7,035	6,296	7,230	7,508	Зерно в чистом весе
Winter wheat	190	351	353	221	304	316	Пшеница - озимая
Spring wheat	112	81	29	21	26	38	яровая
Coarse grain	5,009	9,281	8,236	7,199	7,972	8,766	Зерно в физическом весе
Rye	1,515	2,602	2,652	1,962	3,063	2,826	Рожь
Corn	..	..	24	28	3	6	Кукуруза
Winter barley	..	..	2	13	27	31	Ячмень - озимый
Spring barley	1,693	3,304	2,906	3,020	2,907	3,134	яровой
Oats	493	984	806	760	723	871	Овес
Millet	..	0	0	0	0	0	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	61	127	52	76	61	57	Лен
Oilseeds	0	0	0	0	0	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	1,122	1,485	1,479	1,147	1,120	1,568	Сахарная свекла
Potatoes	9,333	11,755	8,590	8,958	8,984	11,644	Картофель
Pulses	90	461	252	257	169	193	Бобовые
Vegetables	733	868	749	918	838	1,047	Овощи
Fruit	414	180	373	311	480	807	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	3,616	12,671	10,463	9,651	5,261	7,078	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	2,342	2,898	2,083	2,581	2,020	1,713	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,310	2,850	2,660	2,420	2,680	2,770	Зерно
Winter wheat	1,600	3,230	2,830	2,590	2,880	2,680	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,240	2,620	1,870	2,070	2,050	2,770	яровая
Coarse grain	1,600	3,390	3,110	2,760	2,950	3,230	Зерно в физическом весе
Rye	1,410	2,700	2,890	2,510	3,060	2,790	Рожь
Corn	..	..	3,210	3,460	2,390	1,200	Кукуруза
Winter barley	..	3,340	2,780	2,280	2,790	2,080	Ячмень - озимый
Spring barley	1,390	3,420	2,820	2,540	2,660	2,850	яровой
Oats	1,260	2,610	2,240	2,110	2,170	2,820	Овес
Millet	460	..	..	1,780	1,490	1,250	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	260	620	350	630	490	590	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	22,900	27,900	32,000	25,600	21,900	28,300	Сахарная свекла
Potatoes	11,900	17,200	13,500	13,700	11,500	15,500	Картофель
Pulses	440	1,780	1,460	1,740	1,430	1,950	Бобовые
Vegetables	14,000	18,500	17,800	17,400	13,000	15,800	Овощи
Fruit	3,060	1,460	3,190	2,680	4,160	6,990	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	18,500	30,200	22,100	21,700	12,800	19,700	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	1,870	2,900	2,480	2,890	2,390	2,310	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

BELARUS

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	6,768	7,365	6,975	6,577	6,221	5,851	Крупный рогатый скот
of which: Cows	2,738	2,528	2,362	2,314	2,220	2,199	в том числе коровы
Pigs	4,567	5,103	5,051	4,703	4,308	4,181	Свиньи
Sheep and goats	546	582	403	380	336	271	Овцы и козы
of which: Goats	24	32	42	44	45	51	в том числе козы
Horses	231	227	217	212	215	215	Лошади
Other	39,184	46,016	50,617	51,703	48,949	47,308	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	1,267	1,674	1,758	1,590	1,441	1,242	Мясо (тысяч тонн)
Beef	700	912	977	887	840	693	Говядина
Pork	440	552	555	481	409	365	Свинина
Lamb	7	17	16	12	11	12	Баранина
Poultry	111	179	198	198	170	161	Птица
Other	9	14	12	12	11	11	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	6,105	7,254	7,457	6,812	5,885	5,584	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	3,035	3,496	3,657	3,718	3,502	3,547	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	1.1	1.3	1.0	0.8	0.7	0.6	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	24,399	36,063	41,742	91,924	1,266,582	16,867,820	**Вся промышленность**
Heavy industry	14,579	23,256	27,142	51,275	891,738	12,410,790	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,745	2,890	2,990	6,653	200,065	3,817,031	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	693	1,029	1,071	2,819	97,712	2,463,947	Электроэнергетика
Fuels	1,052	1,861	1,919	3,834	102,353	1,353,084	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	120	275	435	822	26,886	336,087	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	2,385	3,466	3,741	6,585	147,169	2,096,305	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	7,639	11,858	14,272	24,585	354,199	3,696,048	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	1,039	1,606	1,845	4,394	58,425	757,117	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	853	1,341	1,544	3,547	62,094	957,932	Промышленность строительных материалов
Light industry	5,109	6,504	7,172	17,623	166,759	1,910,163	**Легкая промышленность**
Textiles	3,125	4,158	4,353	10,842	100,013	1,082,716	Текстильная
Clothing	1,394	1,556	1,944	4,052	32,801	385,009	Швейная
Leather and shoes	476	627	729	1,677	19,235	434,152	Кожевенная и обувная
Food industry	3,990	5,553	6,200	23,026	165,019	2,218,674	**Пищевая промышленность**
Processed foods	1,836	2,132	2,355	7,812	67,079	977,338	Пищевкусовая
Meat and dairy products	2,122	3,348	3,760	15,060	97,143	1,218,008	Мясная и молочная
Fish	32	73	85	154	797	23,328	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	3,240,232	4,806,244	5,456,278	5,401,715	4,893,954	4,404,559	**Вся промышленность**
Heavy industry	2,054,722	3,276,932	3,795,187	3,905,247	3,514,722	3,124,397	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,306,883	1,413,018	1,451,548	1,391,335	910,277	647,441	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	238,947	279,768	288,422	291,018	281,996	251,178	Электроэнергетика
Fuels	1,067,936	1,133,250	1,163,126	1,100,317	628,281	396,263	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	22,965	47,604	75,596	84,365	71,626	62,908	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	446,134	697,484	764,400	713,185	608,437	559,408	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	584,655	1,056,065	1,264,203	1,328,677	1,230,355	1,228,901	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	124,401	170,026	192,460	205,740	190,927	197,990	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	161,627	217,429	248,886	261,330	233,629	197,527	Промышленность строительных материалов
Light industry	403,864	509,223	551,851	557,369	561,271	609,352	**Легкая промышленность**
Textiles	276,498	350,506	365,211	340,011	333,211	353,153	Текстильная
Clothing	60,371	73,955	87,416	98,867	104,997	122,079	Швейная
Leather and shoe	76,506	98,941	115,191	119,338	102,631	117,069	Кожевенная и обувная
Food industry	538,831	707,167	781,626	708,153	583,518	584,372	**Пищевая промышленность**
Processed foods	272,362	308,924	335,443	323,367	284,886	302,859	Пищевкусовая
Meat and dairy products	242,558	371,941	415,400	364,720	293,600	276,424	Мясная и молочная
Fish	4,120	6,841	7,780	7,671	5,032	5,089	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		6.8	2.1	-1.0	-9.4	-10.0	**Вся промышленность**
Heavy industry		8.1	2.5	2.9	-10.0	-11.1	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		2.2	-1.3	-4.1	-34.6	-28.9	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		5.2	3.1	0.9	-3.1	-10.9	Электроэнергетика
Fuels		1.5	-2.3	-5.4	-42.9	-36.9	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		4.7	8.5	11.6	-15.1	-12.2	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		7.6	-0.1	-6.7	-14.7	-8.1	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		9.1	3.3	5.1	-7.4	-0.1	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		5.6	2.4	6.9	-7.2	3.7	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		6.5	1.5	5.0	-10.6	-15.5	Промышленность строительных материалов
Light industry		2.3	0.3	1.0	0.7	8.6	**Легкая промышленность**
Textiles		1.7	-2.9	-6.9	-2.0	6.0	Текстильная
Clothing		2.5	6.0	13.1	6.2	16.3	Швейная
Leather and shoe		4.3	5.3	3.6	-14.0	14.1	Кожевенная и обувная
Food industry		6.7	1.8	-9.4	-17.6	0.1	**Пищевая промышленность**
Processed foods		2.7	1.1	-3.6	-11.9	6.3	Пищевкусовая
Meat and dairy products		9.2	2.3	-12.2	-19.5	-5.9	Мясная и молочная
Fish		6.4	-2.5	-1.4	-34.4	1.1	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

BELARUS

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		3.6	..	2.9	2.9	2.9	2.9	Нефть	
Gas		0.4	..	0.5	0.5	0.5	0.5	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.0	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Гидро-гео термальная	
Other		2.1	..	2.0	2.1	2.1	1.7	Другие виды	
Total		6.1	..	5.4	5.5	5.5	5.0	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	1.9	..	5.8	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	4.2	..	7.8	1.3	1.1	0.7		Импорт
	Net imports	2.3	..	2.0	1.3	1.1	0.7		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	100.6	..	97.5	20.8	9.3	1.4	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	134.6	..	132.3	51.0	30.6	19.0		Импорт
	Net imports	34.0	..	34.8	30.2	21.3	17.6		Чистый импорт
Gas	Exports	28.7	..	28.0	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	36.5	..	46.0	18.0	20.7	18.8		Импорт
	Net imports	7.8	..	18.0	18.0	20.7	18.8		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.7	..	1.5	0.1	0.1	0.0	Электричество	Экспорт
	Imports	0.5	..	4.6	4.6	3.2	2.0		Импорт
	Net imports	-0.3	..	3.1	4.5	3.2	2.0		Чистый импорт
Total net imports		43.9	..	57.8	54.0	46.2	39.0	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.4	..	-0.2	0.5	0.5	1.5	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		50.0	..	63.0	60.0	52.2	45.5	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		2.3	..	2.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		37.7	..	37.7	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		8.2	..	18.5	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.0	..	0.0	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		1.8	..	4.8	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		50.0	..	63.0	60.0	52.2	45.5	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **BELARUS**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	73.9	..	94.5	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	2.4	..	2.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	35.7	..	34.9	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	8.3	..	17.9	..	..	..	Газ
Electricity	3.9	..	15.8	..	..	..	Электроэнергия
Heat	10.8	..	19.2	..	..	..	Тепло
Other	4.1	..	4.5	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	5.1	..	8.8	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	1.3	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	26.8	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	6.7	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	1.9	..	8.8	..	..	..	Электроэнергия
Heat	7.3	..	..	..	..	..	Тепло
Other	2.4	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	4.6	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.1	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	2.7	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.2	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	0.4	..	2.3	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.3	..	..	..	..	..	Тепло
Other	0.1	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	3.2	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	2.6	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	0.5	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	100.0	102.5	102.3	102.0	102.0	102.4	104.5	262.3	6365.3	160094.1	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	100.0	102.7	102.4	102.1	102.1	102.7	102.3	213.2	6604.5	166283.5	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	..	1153.4	17475.2	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	..	1021.7	10399.9	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	1070.8	13815.5	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	482.5	137.6	124.3	136.3	119.2	110.6	103.5	109.4	112.5	126.0	131.5	133.8	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	540.8	146.0	121.5	141.3	122.2	110.5	102.9	108.3	112.4	128.7	136.9	127.4	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	258.6	150.5	119.4	116.0	115.8	111.4	113.1	108.8	108.8	112.6	121.0	130.7	Товары и услуги
Groceries	268.8	165.2	114.1	108.2	116.4	115.2	116.3	112.9	110.2	110.2	120.4	143.9	Продовольственные товары
Nongroceries	249.5	143.0	126.6	119.6	111.9	108.7	110.5	105.6	107.4	112.9	120.4	119.8	Непродовольственные товары
Public restaurants	225.6	155.9	117.2	111.8	112.6	119.5	116.3	115.6	108.6	113.8	119.1	136.2	Предприятия общепита
Services	263.0	114.1	105.0	152.0	141.8	108.4	110.3	103.7	108.7	127.0	128.4	115.9	Услуги
Groceries and nongroceries	258.2	153.5	120.3	114.1	114.0	111.7	113.3	109.2	108.8	111.5	120.4	132.1	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	135.7	142.0	129.7	129.6	123.4	116.4	121.7	136.9	133.4	158.7	163.8	147.6	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	136.5	151.9	132.6	129.5	120.9	120.7	122.2	128.5	128.0	147.7	173.7	141.8	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	114.8	119.7	128.1	124.8	119.7	126.3	123.3	125.1	136.0	144.5	143.2	145.5	Товары и услуги
Groceries	111.4	112.5	131.3	128.4	121.8	132.8	129.9	130.2	136.2	140.7	141.5	143.8	Продовольственные товары
Nongroceries	113.8	126.5	124.9	120.2	118.9	118.6	115.9	118.4	136.2	147.3	148.1	150.1	Непродовольственные товары
Public restaurants	109.4	111.3	125.5	131.2	137.6	141.0	137.5	132.2	134.1	129.4	143.1	137.7	Предприятия общепита
Services	143.5	128.6	127.2	126.8	112.5	124.1	115.6	120.5	133.5	159.6	135.4	138.1	Услуги
Groceries and nongroceries	112.4	118.8	128.2	124.6	120.5	126.5	124.1	125.6	136.2	143.1	144.0	146.2	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	140.0	118.6	109.1	143.5	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	125.5	119.8	111.7	147.5	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	140.7	118.7	110.2	128.6	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	146.0	120.0	108.8	129.2	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	129.8	118.3	111.6	125.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	145.7	127.5	112.7	116.4	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	152.9	111.7	113.8	133.7	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	139.6	119.4	109.9	128.1	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	150.0	190.0	264.5	520.7	4,913.0	58,807.0	**По народному хозяйству**
Material sphere	155.6	200.4	279.9	545.5	5,143.0	61,701.0	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	165.8	204.3	279.4	564.3	5,486.6	63,107.0	Промышленность
Construction	174.3	235.0	328.8	616.5	6,035.0	76,323.0	Строительство
Agriculture	122.0	188.0	258.1	481.6	4,094.0	48,595.0	Сельское хозяйство
Transport	170.3	221.2	298.4	552.6	5,329.0	66,126.0	Транспорт
Communications	134.9	166.6	224.1	462.7	4,491.0	57,865.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	132.3	150.7	246.8	460.8	3,975.0	51,680.0	Торговля (оптовая и розничная)
Other	115.7	136.6	193.5	426.7	3,839.0	48,756.0	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	131.6	157.7	219.4	451.5	4,094.0	49,553.0	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	124.2	146.6	203.3	412.9	3,952.0	47,962.0	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	159.9	198.2	329.4	520.7	4,006.0	54,231.0	Наука и научное обслуживание
Education	130.8	161.0	191.3	406.2	3,941.0	45,906.0	Образование
Culture	105.1	119.0	171.5	379.7	3,387.0	40,803.0	Культура
Arts	139.3	161.1	241.4	462.7	3,152.0	39,691.0	Искусство
Health care, social security, and sports	120.8	139.1	192.3	434.8	3,939.0	46,755.0	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	146.9	185.4	361.7	772.5	7,883.0	104,352.0	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	141.6	175.0	343.6	502.9	4,811.0	60,518.0	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	126.7	176.3	347.1	3,275.3	39,204.7	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	128.8	179.9	350.6	3,305.3	39,653.6	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	123.2	168.5	340.3	3,309.2	38,062.1	Промышленность
Construction	100.0	134.8	188.6	353.7	3,462.4	43,788.3	Строительство
Agriculture	100.0	154.1	211.6	394.8	3,355.7	39,832.0	Сельское хозяйство
Transport	100.0	129.9	175.2	324.5	3,129.2	38,829.1	Транспорт
Communications	100.0	123.5	166.1	343.0	3,329.1	42,894.7	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	113.9	186.5	348.3	3,004.5	39,062.7	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	118.1	167.2	368.8	3,318.1	42,140.0	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	119.8	166.7	343.1	3,110.9	37,654.3	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	118.0	163.7	332.4	3,182.0	38,616.7	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	124.0	206.0	325.6	2,505.3	33,915.6	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	123.1	146.3	310.6	3,013.0	35,096.3	Образование
Culture	100.0	113.2	163.2	361.3	3,222.6	38,823.0	Культура
Arts	100.0	115.6	173.3	332.2	2,262.7	28,493.2	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	115.1	159.2	359.9	3,260.8	38,704.5	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	126.2	246.2	525.9	5,366.2	71,036.1	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	123.6	242.7	355.2	3,397.6	42,738.7	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units)
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	9,693	13,369	19,170	35,379	293,550	3,019,643	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	7,754	10,634	15,471	29,122	247,646	2,592,773	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	658	626	1,933	20,078	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	249	299	529	1,399	9,081	94,954	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	966	1,515	1,866	3,304	23,988	226,743	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	..	..	..	..	..	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	2,223	3,544	5,273	12,150	114,607	2,443,229	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	1,486	2,299	3,482	8,137	74,066	902,430	Пенсии и пособия
Scholarships	100	101	117	327	2,749	26,195	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	331	599	1,087	1,446	18,504	710,173	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	306	545	587	2,240	19,288	804,431	Прочие виды доходов
Total income	11,916	16,913	24,443	47,529	408,157	5,462,872	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	10,536	14,412	20,196	35,927	316,512	4,122,028	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	9,619	13,021	18,386	33,149	297,116	3,904,823	Товары в розничной торговле
Services	917	1,391	1,810	2,778	19,396	217,205	Услуги
Rent and utilities	255	395	439	537	2,959	39,355	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	417	609	766	1,442	11,203	131,945	Транспорт и связь
Health and other services	245	385	536	748	5,062	44,184	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	2	69	51	172	1,721	Кооперативы
Transfers and savings	1,640	2,986	4,422	10,448	59,802	867,448	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	764	1,115	1,743	2,538	22,498	267,427	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	456	1,162	1,664	6,324	27,514	249,842	Сбережения
Other	420	709	1,015	1,586	9,790	350,179	Прочие
Total expenditure	12,176	17,398	24,618	46,375	376,314	4,989,476	**Всего расходов**
Income less expenditure	-260	-485	-175	1,154	31,843	473,396	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Belarus

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the state Committee on Statistics and Analysis for the Republic of Belarus. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: In June 1992, Belarus rubles were introduced with a value of 1 Belarus ruble to 10 Russian rubles. The two currencies circulated in parallel until November 10, 1992 when the Belarus ruble became the sole legal tender in the country. Its value continue to be linked to the ruble.

Table 1-1: Population data are given for the beginning of the year except for 1989 which are for the census date of January 12th. Data for the state sector includes consumer cooperatives and collective organizations. Total employed population data for 1990 to 1993 do not add up to the totals. Labor force data for 1991 to 1993 exceed the totals.

Table 1-2: Transportation of goods includes maintenance of roads and communications for 1980 to 1986. Since 1987, transportation of goods and maintenance of roads only. Retail trade includes wholesale trade. Transportation in the nonmaterial sphere includes communications for 1980 to 1986. Public utilities and personal services also includes other branches of material and nonmaterial sphere which are not elsewhere classified. Credit includes insurance. Data for other, material and nonmaterial sphere for 1993 exceeds the total

Table 2-3: Data are given in 1990 prices.

Table 2-6: Data are given without taxes on foreign trade operations. Data for transportation, maintenance of roads and communications are given together under maintenance of roads. Retail trade and catering includes wholesale trade.

Table 2-8: Data are given in 1987 prices. Data for transportation, maintenance of roads and communications are given together under maintenance of roads. Retail trade and catering includes wholesale trade.

Table 2-11: Retail trade and public catering include wholesale trade. Road maintenance includes transportation of goods and communication servicing material production. In 1992 and 1993, components do not add up to total GSP.

Table 7-1: Sum of entries does not add up to the total industrial output. Sum of

heavy industries does not add up to the total heavy industry output. Details of light industry do not add up to total.

Table 7-2: See note in table-7-1.

Table 7-3: Data are given in thousand tons of fuel equivalents. Data for imports and exports for 1980, 1985, and 1990 include transit shipments through Belarus.

Table 7-4: See note in table 7-3.

Комментарии к таблицам: Беларусь

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного комитета Республики Беларусь по статистике и анализу. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: В июне 1992 Беларусь ввела в обращение *беларусский рубель* с паритетом в десять рублей. Обе валюты циркулировали параллельно до 10 ноября 1992, после чего беларусский рубель стал единственной законной денежной единицей в республике. Его курс продолжает привязываться к рублю.

Таблица 1-1: Население дается на начало года, кроме 1989, для которого оно дается на день переписи 12 января. Данные по государственному сектору включают потребительскую кооперацию и коллективные организации. Суммарная занятость в 1990-1993гг. не соответствует сумме отдельных секторов. Рабочая сила в 1991-1993 превосходят сумму отдельных составляющих.

Таблица 1-2: В 1980-86 годах грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство, и связь в части обслуживания материального производства. Розничная торговля и общественное питание включает также оптовую торговлю. В 1980-86 годах пассажирский транспорт также включает связь. Кредитование и страхование приведены вместе. Коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание также включают прочие отрасли материальной и нематериальной сферы. Данные по Остальным отраслям материального производства и нематериальной сфере в 1993г. превосходят сумму отдельных составляющих.

Таблица 2-3: Данные в ценах 1990г.

Таблица 2-1: Данные по грузовому транспорту, дорожному хозяйству и связи в части обслуживания материального производства приведены вместе под рубрикой дорожное хозяйство. Розничная торговля включает также оптовую торговля и общественное питание.

Таблица 2-6: Данные по грузовому транспорту, дорожному хозяйству и связи в части обслуживания

материального производства приведены вместе под рубрикой дорожное хозяйство. Розничная торговля включает также оптовую торговля и общественное питание.

Таблица 2-8: Данные в ценах 1987г. Данные по грузовому транспорту, дорожному хозяйству и связи в части обслуживания материального производства приведены вместе под рубрикой дорожное хозяйство. Розничная торговля включает также оптовую торговля и общественное питание.

Таблица 2-11: Данные по грузовому транспорту, дорожному хозяйству и связи в части обслуживания материального производства приведены вместе под рубрикой дорожное хозяйство. В 1992-1993гг. Валовой общественный продукт не равен сумме его составляющих.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой и легкой промышленности не равна итогу по тяжелой и легкой промышленности соответственно.

Таблица 7-2: См. комментарий к таблице 7-1.

Таблица 7-3: Данные приведены в тысячах тонн условного топлива. Экспорт и импорт в 1980 и 1990гг. включают транзитные перевозки по территории Беларуси.

Таблица 7-4: См. комментарий к таблице 7-3.

Estonia

1993 Population (thousands): 1,517

Area (thousand square kilometers): 45.2

Capital city: Tallinn

Эстония

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 1,517

Территория (тыс. кв. км): 45.2

Столица: Таллинн

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	1,473	1,547	1,571	1,566	1,544	1,517	**Население - всего**
Males	682	721	735	733	722	708	Мужчины
Females	791	826	836	833	822	808	Женщины
Urban population	1,032	1,106	1,122	1,117	1,095	1,068	Городское
Rural population	441	441	449	449	449	449	Сельское
Population under working age	341	367	372	368	358	345	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	850	872	880	875	862	846	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	282	307	320	323	325	326	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	80	83	84	..	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	78	80	82	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	3	2	2	..	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	..	..	..	..	..	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	788	818	796	812	..	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	721	740	677	578	..	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	5	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	71	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	6	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	63	72	81	85	..	..	Колхозы
Cooperative workers	..	..	29	34	..	..	Кооперативы
Individual labor activities	1	1	1	6	..	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	..	..	..	..	..	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	5	5	8	..	Фермерские хозяйства
Students	64	66	62	..	..	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	..	..	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	..	..	..	..	..	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	579	593	568	599	..	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	110	107	101	101	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	102	99	95	94	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	8	8	7	7	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	339	346	338	356	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	268	271	259	269	..	..	Промышленность
Construction	72	75	79	87	..	..	Строительство
Other	130	140	128	143	..	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	72	75	70	71	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	3	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	209	225	228	213	..	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	..	..	..	..	..	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	41	47	49	42	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	18	18	18	13	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	13	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	339	365	356	356	..	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	788	818	796	812	..	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)
ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	4.0	..	..	1.0	Январь
February	1.5	..	..	1.5	Февраль
March	2.4	1.0	1.4	2.4	Март
April	3.8	..	..	3.8	Апрель
May	4.7	..	..	4.7	Май
June	5.7	2.7	3.0	5.7	Июнь
July	6.6	..	..	6.6	Июль
August	7.6	..	..	7.6	Август
September	8.7	4.3	4.4	8.7	Сентябрь
October	10.5	..	..	10.5	Октябрь
November	12.4	..	..	12.4	Ноябрь
December	15.0	7.5	7.5	15.0	Декабрь
1993					**1993**
January	17.4	..	..	..	Январь
February	19.9	..	..	..	Февраль
March	21.3	10.8	10.5	..	Март
April	22.7	..	..	..	Апрель
May	21.7	..	..	..	Май
June	19.6	9.8	9.8	..	Июнь
July	18.6	..	..	..	Июль
August	16.1	..	..	..	Август
September	15.3	7.4	7.9	..	Сентябрь
October	15.0	..	..	..	Октябрь
November	14.7	..	..	..	Ноябрь
December	16.2	7.4	8.8	..	Декабрь
1994					**1994**
January	16.9	..	..	..	Январь
February	18.4	..	..	..	Февраль
March	19.5	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

ESTONIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	639	1,071	1,246	2,745	1,666	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	2,711	1,622	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	34	44	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	2,552	3,732	7,705	6,054	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1,866	2,130	3,161	6,592	5,047	..	Промышленность
Construction	314	422	570	1,113	1,007	..	Строительство
Other	2,180	1,815	3,000	6,059	5,701	..	**Другие отрасли**
Transport	224	337	513	962	1,345	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	144	165	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	656	1,070	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	670	1,231	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	621	421	644	980	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	80	104	182	146	30	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	177	229	399	288	70	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	272	352	614	441	499	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	83	108	187	..	..	..	Кредитование
Insurance	8	10	18	13	19	..	Страхование
General administration and defense	186	241	420	302	298	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	10	13	23	17	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	4,480	5,438	7,977	16,509	13,422	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	2,520	1,157	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	304	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	410	324	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	16,205	13,422	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	2,110	833	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	4,480	5,438	7,977	18,315	14,255	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	3,364	4,414	6,195	11,602	9,473	..	**Потребление**
Private consumption	2,809	3,509	5,141	10,017	7,698	..	Личное потребление
Government consumption	555	905	1,054	1,585	1,775	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	1,277	1,660	2,411	4,478	3,738	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	1,198	1,634	1,895	3,573	2,755	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	79	26	516	905	983	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-161	-636	-629	2,235	1,044	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	14.3	19.7	15.6	15.0	11.7	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	14.8	11.4	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	0.2	0.3	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	48.7	46.9	46.8	42.1	42.5	..	**Промышленность и строительство**
Industry	41.7	39.2	39.6	36.0	35.4	..	Промышленность
Construction	7.0	7.8	7.1	6.1	7.1	..	Строительство
Other	37.1	33.4	37.6	33.1	40.0	..	**Другие отрасли**
Transport	5.0	6.2	6.4	5.3	9.4	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	0.8	1.2	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	3.6	7.5	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	3.7	8.6	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	1.8	1.9	2.3	0.8	0.2	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	3.9	4.2	5.0	1.6	0.5	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	6.1	6.5	7.7	2.4	3.5	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	1.9	2.0	2.3	..	..	..	Кредитование
Insurance	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	..	Страхование
General administration and defense	4.2	4.4	5.3	1.6	2.1	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	0.2	0.2	0.3	0.1	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	100.0	100.0	100.0	90.1	94.2	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	88.5	94.2	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	11.5	5.8	..	**Чистые косвенные налоги (ИПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	75.1	81.2	77.7	63.3	66.5	..	**Потребление**
Private consumption	62.7	64.5	64.4	54.7	54.0	..	Личное потребление
Government consumption	12.4	16.6	13.2	8.7	12.5	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	28.5	30.5	30.2	24.5	26.2	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	26.7	30.0	23.8	19.5	19.3	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	1.8	0.5	6.5	4.9	6.9	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-3.6	-11.7	-7.9	12.2	7.3	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,264	1,071	950	888	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	2,165	2,552	2,468	2,321	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1,823	2,130	2,076	..	..	..	Промышленность
Construction	341	422	392	..	..	..	Строительство
Other	1,778		2,287	1,851	..	..	**Другие отрасли**
Transport	271	337	361	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	626	421	488	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	85	104	141	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	5,071	5,438	5,774	5,109	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	5,071	5,438	5,774	5,139	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

ESTONIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	-2.0	-17.3	-6.5	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	4.7	-8.0	-6.0	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	4.9	-5.1	..	..	..	Промышленность
Construction	..	3.5	-21.0	..	..	..	Строительство
Other	..	7.8	-2.0	-19.0	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	12.6	-5.2	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	6.0	-6.4	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	7.3	0.5	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	4.9	-6.5	-11.5	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	4.9	-6.5	-11.0	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	50.5	100.0	131.1	309.0	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	100.7	100.0	151.2	331.9	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	102.3	100.0	152.3	..	..	..	Промышленность
Construction	92.0	100.0	145.3	..	..	..	Строительство
Other	93.4	100.0	131.2	327.3	..	..	**Другие отрасли**
Transport	82.5	100.0	141.9	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	99.1	100.0	131.9	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	94.6	100.0	128.8	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	88.4	100.0	138.1	323.1	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	88.4	100.0	138.1	356.4	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	537	943	1,107	1,771	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	537	943	1,107	1,771	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,907	2,163	3,327	7,304	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1,605	1,751	2,755	6,454	..	..	Промышленность
Construction	302	413	571	849	..	..	Строительство
Other sectors of material production	778	629	1,023	1,433	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,222	3,735	5,456	10,508	..	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	2,686	3,502	4,801	7,822	..	..	**Потребление**
Personal	2,362	2,999	4,119	6,870	..	..	Личное
Government institutions serving households	268	405	542	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	56	97	140	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	672	832	1,369	1,954	..	..	**Накопление**
Fixed capital	509	501	489	364	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	163	331	880	1,590	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	24	38	48	59	..	..	**Потери**
Net exports	-111	-637	-629	737	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	16.7	25.2	20.3	16.9	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	16.7	25.2	20.3	16.9	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	59.2	57.9	61.0	69.5	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	49.8	46.9	50.5	61.4	..	..	Промышленность
Construction	9.4	11.0	10.5	8.1	..	..	Строительство
Other sectors of material production	24.1	16.8	18.7	13.6	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	.	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	83.4	93.8	88.0	74.4	..	..	**Потребление**
Personal	73.3	80.3	75.5	65.4	..	..	Личное
Government institutions serving households	8.3	10.8	9.9	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.8	2.6	2.6	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	20.9	22.3	25.1	18.6	.	..	**Накопление**
Fixed capital	15.8	13.4	9.0	3.5	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	5.1	8.9	16.1	15.1	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.7	1.0	0.9	0.6	..	..	**Потери**
Net exports	-3.5	-17.1	-11.5	7.0	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	943	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	943	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	2,163	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	1,751	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	413	..	..	..	..	Строительство
Other sectors of material production	..	629	..	..	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	3,735	..	..	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	..	3,502	..	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	..	..	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	..	..	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	..	..	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

ESTONIA

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-4.1	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-4.1	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	4.0	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	4.5	..	..	..	..	Промышленность
Construction	1.8	..	..	..	..	Строительство
Other sectors of material production	4.7	..	..	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	2.0	..	..	..	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	2.8	..	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	..	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	..	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	..	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) ESTONIA

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	100.0	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	100.0	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	100.0	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	100.0	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	100.0	..	..	..	..	Строительство
Other sectors of material production	..	100.0	..	..	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	100.0	..	..	..	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	..	100.0	..	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	..	..	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	..	..	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	..	..	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,363	2,017	2,273	3,643	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	5,928	7,366	8,984	19,752	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	5,266	6,491	7,883	18,118	..	..	Промышленность
Construction	662	874	1,101	1,634	..	..	Строительство
Other	987	987	1,520	2,069	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материальное снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	8,277	10,370	12,777	25,464	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте , (в процентах)**
Agriculture and forestry	16.5	19.5	17.8	14.3	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	71.6	71.0	70.3	77.6	..	..	**Промышленпомть и строительство**
Industry	63.6	62.6	61.7	71.2	..	..	Промышленность
Construction	8.0	8.4	8.6	6.4	..	..	Строительство
Other	11.9	9.5	11.9	8.1	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	647	1,146	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	647	1,146	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	457	812	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	190	334	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	149	223	Перевозки
Travel	..	..	..	..	19	50	Поездки
Other	..	..	..	..	22	62	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	585	1,197	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	446	940	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	140	257	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	89	124	Перевозки
Travel	..	..	..	..	5	25	Поездки
Other	..	..	..	..	46	108	Другие
Resource balance	..	..	..	..	62	-51	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	-6	-14	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	0	27	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	7	41	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	4	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	3	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	95	0	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	97	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	0	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	97	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	2	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	150	-65	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	106	Официальные кап. безвозмездные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	150	40	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	80	247	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	51	168	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	29	68	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	33	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	4	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	11	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **ESTONIA**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	-230	-124	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	-31	-55	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	-33	0	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	-166	-69	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	79	-164	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	11	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	68	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	-4	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	0	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	-4	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	0	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	23	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	23	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	0	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	4	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	4	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	0.87	0.88	0.68	0.58	0.61	0.61	0.56	..	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	0.83	0.70	0.63	0.61	0.58	0.58	..	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	1.74	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	30.0	30.0	115.5	123.5	12.9	12.9	..	..	Январь
February	30.0	30.0	107.7	115.2	13.1	13.1	..	..	Февраль
March	43.5	43.5	103.2	110.4	13.2	13.2	..	..	Март
April	39.6	39.6	117.3	125.5	12.8	12.8	..	..	Апрель
May	42.7	42.7	110.4	118.2	..	..	..	..	Май
June	39.6	39.6	12.4	12.4	..	..	..	..	Июнь
July	75.0	75.0	11.9	11.9	..	..	..	..	Июль
August	54.7	54.7	11.6	11.6	..	..	..	..	Август
September	53.9	53.9	11.7	11.7	..	..	..	..	Сентябрь
October	81.7	81.7	11.8	11.8	..	..	..	..	Октябрь
November	56.7	60.6	12.7	12.7	..	..	..	..	Ноябрь
December	87.4	93.5	12.7	12.7	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) ESTONIA

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,690	2,690	..	..	..	213	191	..	..	..	Промышленность
Power	134	112	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	6	..	..	..	..	2	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	15	13	..	..	..	1	0	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	5	6	..	..	..	2	10	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	8	8	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	298	296	..	..	..	10	7	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	538	542	..	..	..	30	23	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	129	128	..	..	..	26	17	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	31	29	..	..	..	1	1	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	818	854	..	..	..	21	43	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	655	632	..	..	..	116	84	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	54	70	..	..	..	4	5	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	32	42	..	..	..	0	7	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	8	168	..	..	..	0	0	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	2,731	2,900	4,833	2,607	4,538	214	198	..	..	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) ESTONIA

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,879	2,943	..	..	..	558	657	..	..	..	Промышленность
Power	38	13	..	..	..	..	20	..	..	..	Энергия
Oil and gas	261	229	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	4	3	..	..	..	7	4	..	..	..	Уголь
Other fuel	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	139	140	..	..	..	17	8	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	86	97	..	..	..	0	3	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	420	460	..	..	..	71	53	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	993	1,015	..	..	..	122	131	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	87	74	..	..	..	8	6	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	42	46	..	..	..	8	5	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	430	481	..	..	..	236	278	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	314	291	..	..	..	83	134	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	67	94	..	..	..	5	16	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	74	104	..	..	..	103	82	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	20	111	..	..	..	0	2	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	2,973	3,158	3,775	2,329	3,226	661	741	..	..	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	198	50	242	461	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) ESTONIA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	592	204	254	618	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Total trade	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Австрия
Belgium	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Финляндия
France	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Франция
Germany	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирландия
Italy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Италия
Japan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Япония
Netherlands	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Норвегия
Spain	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Великобритания
United States	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	США
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Developing countries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Афганистан
China	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Китай
India	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Вьетнам
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Польша
Romania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	2,731	2,900	4,833	2,607	4,538	2,973	3,158	3,775	2,329	3,226	Всего
Armenia	36	37	63	17	9	23	30	36	3	1	Армения
Azerbaijan	27	25	37	67	49	25	36	40	14	19	Азербайджан
Belarus	135	121	208	79	121	202	151	217	320	172	Беларусь
Estonia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Эстония
Georgia	33	30	54	11	6	29	31	63	2	3	Грузия
Kazakhstan	100	101	128	56	98	57	52	109	21	27	Казахстан
Kyrgyz Republic	13	15	16	34	5	11	13	21	8	4	Киргизстан
Latvia	197	150	392	587	914	178	162	226	88	267	Латвия
Lithuania	68	82	193	84	396	110	110	282	186	391	Литва
Moldova	44	49	75	15	31	76	89	105	14	47	Молдова
Russia	1,652	1,444	2,884	1,156	2,407	1,741	1,768	2,045	1,457	2,033	Россия
Tajikistan	14	14	18	7	40	23	38	85	4	4	Таджикистан
Turkmenistan	8	9	20	42	50	21	16	44	28	36	Туркменистан
Ukraine	356	345	656	383	378	427	263	352	163	207	Украина
Uzbekistan	47	48	90	68	34	51	45	150	23	15	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	432	..	..	..	..	355	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	1.3	1.3	1.3	0.6	0.2	0.8	1.0	0.9	0.1	0.0	Армения
Azerbaijan	1.0	0.8	0.8	2.6	1.1	0.8	1.1	1.0	0.6	0.6	Азербайджан
Belarus	4.9	4.2	4.3	3.0	2.7	6.8	4.8	5.7	13.7	5.3	Беларусь
Estonia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Эстония
Georgia	1.2	1.0	1.1	0.4	0.1	1.0	1.0	1.7	0.1	0.1	Грузия
Kazakhstan	3.7	3.5	2.7	2.2	2.2	1.9	1.7	2.9	0.9	0.8	Казахстан
Kyrgyz Republic	0.5	0.5	0.3	1.3	0.1	0.4	0.4	0.5	0.4	0.1	Киргизстан
Latvia	7.2	5.2	8.1	22.5	20.1	6.0	5.1	6.0	3.8	8.3	Латвия
Lithuania	2.5	2.8	4.0	3.2	8.7	3.7	3.5	7.5	8.0	12.1	Литва
Moldova	1.6	1.7	1.5	0.6	0.7	2.6	2.8	2.8	0.6	1.5	Молдова
Russia	60.5	49.8	59.7	44.3	53.0	58.5	56.0	54.2	62.6	63.0	Россия
Tajikistan	0.5	0.5	0.4	0.3	0.9	0.8	1.2	2.3	0.2	0.1	Таджикистан
Turkmenistan	0.3	0.3	0.4	1.6	1.1	0.7	0.5	1.2	1.2	1.1	Туркменистан
Ukraine	13.0	11.9	13.6	14.7	8.3	14.4	8.3	9.3	7.0	6.4	Украина
Uzbekistan	1.7	1.6	1.9	2.6	0.7	1.7	1.4	4.0	1.0	0.5	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	14.9	..	..	..	..	11.2	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ESTONIA

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	2,476	2,847	7,054	4,538	10,667	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	1,080	303	11	15	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	1,396	2,545	7,043	4,523	10,667	Всего доходов
Current revenue	..	1,396	2,545	7,039	4,523	10,657	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	1,255	2,026	6,237	3,887	8,107	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	487	886	2,567	1,577	2,869	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	121	337	1,194	857	1,832	Физические лица
Corporate	..	367	549	1,373	720	1,037	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	1,530	1,170	2,600	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	85	..	28	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	85	..	28	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	85	..	28	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	767	1,050	1,998	1,108	2,491	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	756	1,033	1,232	903	1,994	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	736	182	403	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	7	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	7	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	11	17	30	23	80	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0	90	28	15	39	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экспортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	29	17	80	Прочие налоги
Nontax revenue	..	141	519	802	636	2,550	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	4	0	10	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	89.9	79.6	88.6	85.9	76.1	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	34.9	34.8	36.5	34.9	26.9	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	8.6	13.2	17.0	18.9	17.2	Физические лица
Corporate	..	26.3	21.6	19.5	15.9	9.7	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	21.7	25.9	24.4	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	1.2	..	0.3	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	1.2	..	0.3	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	1.2	..	0.3	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	55.0	41.3	28.4	24.5	23.4	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	54.2	40.6	17.5	20.0	18.7	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	10.5	4.0	3.8	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	0.1	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	0.1	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	0.8	0.7	0.4	0.5	0.8	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0.0	3.5	0.4	0.3	0.4	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	0.4	0.4	0.8	Прочие налоги
Nontax revenue	..	10.1	20.4	11.4	14.1	23.9	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	45.5	35.7	38.5	31.8	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	19.9	3.8	0.1	0.1	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	25.7	31.9	38.5	31.7	..	Всего доходов
Current revenue	..	25.7	31.9	38.4	31.7	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	23.1	25.4	34.1	27.3	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	9.0	11.1	14.0	11.1	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	8.4	8.2	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	0.5	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	14.1	13.2	10.9	7.8	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0.0	1.1	0.2	0.1	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	0.2	0.1	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	2.6	6.5	4.4	4.5	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	0.0	0.0	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **ESTONIA**
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	2,460	2,660	5,946	4,176	9,857	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	5,201	3,835	8,637	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	735	1,558	5,435	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	735	552	1,225	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	694	2,545	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	312	1,665	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	10	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	346	545	875	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	204	148	313	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	142	397	562	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	4,110	1,732	2,327	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	745	341	1,220	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	497	199	643	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	248	142	577	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	16	187	1,108	362	810	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	-483	-266	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	16	187	415	-77	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

ESTONIA

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	87.5	91.8	87.6	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	12.4	37.3	55.1	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	12.4	13.2	12.4	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	16.6	25.8	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	7.5	16.9	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	0.2	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	5.8	13.1	8.9	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	3.4	3.5	3.2	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	2.4	9.5	5.7	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	69.1	41.5	23.6	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	12.5	8.2	12.4	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	8.4	4.8	6.5	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	4.2	3.4	5.9	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	45.2	33.3	32.5	29.3	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	28.4	26.9	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	4.0	10.9	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	0.1	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	1.9	3.8	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	22.4	12.2	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	4.1	2.4	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	0.3	2.3	6.0	2.5	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	-2.6	-1.9	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	0.3	2.3	2.3	-0.5	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks)

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	..	4,394	5,611	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	2,373	4,492	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	327	45	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	2,046	4,447	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	2,032	1,266	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	-11	-147	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	..	1,489	2,265	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	-141	-577	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	1,630	2,842	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	1,480	2,655	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	150	187	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	..	3,967	6,079	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	1,041	2,381	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	..	1,228	2,730	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	188	349	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	..	2,053	3,418	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	874	280	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	1,895	1,796	**Прочие статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	2,167	2,022	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	-53	67	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

ESTONIA

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	1,350	1,980	2,230	4,880	3,502	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	466	612	769	2,272	1,787	..	**Продукция растениеводства**
Grains	123	161	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	133	112	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	59	89	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	151	250	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	888	1,372	1,461	2,606	1,715	..	**Продукция животноводства**
Livestock	454	746	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	192	323	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	218	343	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	43	81	..	..	..	..	Прочая
Milk	313	490	..	..	..	..	Молоко
Eggs	47	50	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	74	86	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	813	1,037	1,124	3,109	..	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	537	943	1,107	1,771	..	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	952	907	958	939	599	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	97	34	53	43	65	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	28	16	12	19	25	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	129	118	178	127	153	..	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	..	..	..	..	..	Ячмень - озимый
Spring barley	574	654	600	623	301	..	яровой
Oats	100	56	93	107	44	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	1	1	0	1	0	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	1	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	1,146	728	618	592	669	..	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	125	116	105	121	78	..	Овощи
Fruit	..	32	22	23	31	..	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	..	32	22	23	31	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	49	57	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	762	821	589	800	776	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	2,140	2,330	2,410	2,250	1,410	..	Зерно
Winter wheat	2,250	2,410	2,500	2,480	2,420	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	2,220	2,430	2,580	2,280	1,430	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	2,130	2,300	2,700	2,170	2,590	..	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	650	..	..	..	..	..	Ячмень - озимый
Spring barley	2,140	2,370	2,270	2,190	1,120	..	яровой
Oats	2,150	2,110	2,800	2,520	1,050	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	280	210	200	550	200	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	28,800	13,810	..	Сахарная свекла
Potatoes	15,900	12,600	13,600	11,340	14,450	..	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	19,300	17,100	16,600	18,140	12,390	..	Овощи
Fruit	..	3,370	2,390	2,340	3,130	..	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	..	3,370	2,390	2,340	3,130	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	..	22,940	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	4,350	5,240	3,510	4,540	3,350	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

ESTONIA

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	819	821	758	708	614	463	Крупный рогатый скот
of which: Cows	314	303	281	264	253	227	в том числе коровы
Pigs	1,086	1,084	960	799	541	424	Свиньи
Sheep and goats	154	136	140	143	124	83	Овцы и козы
of which: Goats	1	1	1	1	1	1	в том числе козы
Horses	14	10	9	8	7	5	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	196	222	219	177	132	..	Мясо (тысяч тонн)
Beef	73	78	80	64	59	..	Говядина
Pork	106	120	115	89	60	..	Свинина
Lamb	4	3	3	2	2	..	Баранина
Poultry	13	21	22	22	11	..	Птица
Other	1	1	0	0	0	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	1,170	1,290	1,208	1,093	919	..	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	542	557	547	560	456	..	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	0	0	0	0	0	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **ESTONIA**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	5,266	6,491	7,883	18,118	12,065	14,610	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	414	459	464	1,152	1,807	2,262	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	272	314	322	752	1,298	1,601	Электроэнергетика
Fuels	142	145	142	400	509	661	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	320	457	511	1,250	891	977	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	805	1,050	1,114	2,245	816	1,229	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	380	556	636	1,645	1,254	903	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	200	278	343	627	461	399	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,057	1,457	1,455	3,850	2,009	1,367	**Легкая промышленность**
Textiles	717	1,019	1,009	2,978	1,388	946	Текстильная
Clothing	216	232	245	491	378	258	Швейная
Leather and shoes	124	206	201	381	243	163	Кожсвенная и обувная
Food industry	1,378	1,600	1,899	4,469	..	4,777	**Пищевая промышленность**
Processed foods	332	318	372	968	..	1,951	Пищевкусовая
Meat and dairy products	622	770	960	2,605	1,646	2,388	Мясная и молочная
Fish	424	512	567	896	596	438	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **ESTONIA**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	4,921	6,383	6,670	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	399	490	476	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	257	341	336	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels	142	149	140	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	332	468	516	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	863	1,073	1,137	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	363	550	615	..	..	..	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	199	276	287	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,042	1,481	1,468	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles	714	1,018	1,006	..	..	..	Текстильная
Clothing	214	244	257	..	..	..	Швейная
Leather and shoe	114	219	205	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry	1,387	1,591	1,633	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	329	308	328	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	627	770	739	..	..	..	Мясная и молочная
Fish	431	513	566	..	..	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		2.9	-0.1	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		1.0	-2.1	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		2.4	-1.2	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels		-2.0	-4.1	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		4.5	-1.1	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		4.3	3.1	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		3.6	4.1	..	..	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		4.5	-0.7	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		3.1	-3.4	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles		3.4	-2.4	..	..	..	Текстильная
Clothing		1.2	-0.4	..	..	..	Швейная
Leather and shoe		3.8	-10.9	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry		1.3	-2.2	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		-2.5	0.0	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		3.4	-4.2	..	..	..	Мясная и молочная
Fish		0.8	-0.7	..	..	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) ESTONIA

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		7.1	5.6	5.0	4.4	4.2	3.0	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	Другие виды	
Total		7.4	5.9	5.3	4.8	4.6	3.3	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	0.3	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	0.8	0.6	0.8	0.8	0.6	0.4		Импорт
	Net imports	0.4	0.6	0.7	0.7	0.6	0.4		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	0.0	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	2.3	3.0	3.2	2.4	1.3	1.5		Импорт
	Net imports	2.3	3.0	3.1	2.4	1.2	1.5		Чистый импорт
Gas	Exports	0.1	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	0.7	1.2	1.3	1.3	0.7	0.4		Импорт
	Net imports	0.7	1.2	1.3	1.3	0.7	0.4		Чистый импорт
Electricity	Exports	1.0	0.9	0.7	0.6	0.3	0.1	Электричество	Экспорт
	Imports	0.0	0.2	0.1	0.2	0.0	..		Импорт
	Net imports	-0.9	-0.7	-0.6	-0.4	-0.3	-0.1		Чистый импорт
Total net imports		2.5	4.1	4.4	4.0	2.3	2.2	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.2	0.0	-0.2	-0.6	0.0	0.0	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		10.1	10.0	9.6	8.1	6.8	5.5	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		7.5	6.1	5.7	5.2	4.8	3.4	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		2.3	3.0	3.1	2.4	1.2	1.5	Нефть и нефтепродукты	
Gas		0.7	1.2	1.3	1.3	0.7	0.4	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		-0.4	-0.3	-0.5	-0.7	0.1	0.1	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		10.1	10.0	9.6	8.1	6.8	5.5	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **ESTONIA**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	4.4	5.1	5.1	5.0	3.3	2.7	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.5	0.4	0.3	0.3	0.3	0.2	Уголь каменный и бурый
Oil Products	1.5	1.7	1.6	1.5	0.8	0.9	Нефтепродукты
Gas	0.2	0.2	0.2	0.3	0.1	0.1	Газ
Electricity	0.5	0.6	0.6	0.6	0.5	0.4	Электроэнергия
Heat	1.7	2.1	2.1	2.1	1.4	1.0	Тепло
Other	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.1	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	1.7	1.8	1.9	1.9	1.0	0.5	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.3	0.2	0.2	0.2	0.1	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.2	0.3	0.3	0.3	0.2	0.2	Нефтепродукты
Gas	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Газ
Electricity	0.2	0.3	0.3	0.2	0.2	0.2	Электроэнергия
Heat	0.8	1.0	1.1	1.0	0.5	0.1	Тепло
Other	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Другие виды
Agriculture	0.5	0.6	0.7	0.7	0.4	0.1	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	0.1	Нефтепродукты
Gas	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Газ
Electricity	0.1	0.2	0.2	0.2	0.1	0.0	Электроэнергия
Heat	0.1	0.2	0.3	0.3	0.2	0.0	Тепло
Other	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Другие виды
Transport	0.9	0.9	0.9	0.8	0.4	0.3	**Транспорт**
Oil Products	0.9	0.8	0.9	0.7	0.4	0.3	Нефтепродукты
Other	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.0	Другие виды
Households	0.8	0.9	0.9	1.0	0.5	0.6	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.1	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	Нефтепродукты
Gas	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.0	Газ
Electricity	0.0	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Электроэнергия
Heat	0.5	0.5	0.5	0.5	0.2	0.4	Тепло
Other	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхозтоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Среднемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхозтоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	629.0	1094.0	1422.0	1574.0	1655.0	1843.0	2291.0	2721.0	2901.0	3125.0	3423.0	3537.0	Товары и услуги
Groceries	713.0	1227.0	1407.0	1470.0	1465.0	1581.0	1979.0	2178.0	2239.0	2261.0	2681.0	2814.0	Продовольственные товары
Nongroceries	574.0	942.0	1439.0	1805.0	1942.0	2260.0	2629.0	3707.0	3898.0	4444.0	4449.0	4504.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	100.0	134.0	152.0	170.0	172.0	178.0	188.0	Предприятия общепита
Services	328.0	773.0	1459.0	1544.0	1943.0	2188.0	3083.0	3152.0	3764.0	4247.0	4643.0	4776.0	Услуги
Groceries and nongroceries	669.0	1136.0	1418.0	1577.0	1618.0	1798.0	2188.0	2666.0	2767.0	2955.0	3244.0	3354.0	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	3656.0	3719.0	3852.0	3941.0	4008.0	4061.0	4168.0	4196.0	4322.0	4432.0	4610.0	4797.0	Товары и услуги
Groceries	2834.0	2875.0	2962.0	3013.0	3050.0	3075.0	3169.0	3091.0	3168.0	3264.0	3389.0	3562.0	Продовольственные товары
Nongroceries	4654.0	4699.0	4777.0	4956.0	5026.0	5097.0	5149.0	5282.0	5454.0	5591.0	5883.0	5944.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	199.0	209.0	216.0	223.0	230.0	237.0	247.0	250.0	257.0	261.0	263.0	269.0	Предприятия общепита
Services	5219.0	5384.0	5803.0	5872.0	6041.0	6165.0	6413.0	6664.0	6910.0	7037.0	7246.0	7736.0	Услуги
Groceries and nongroceries	3415.0	3457.0	3541.0	3633.0	3681.0	3720.0	3801.0	3789.0	3896.0	4005.0	4183.0	4322.0	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	5060.0	5322.0	5796.0	5978.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	3730.0	3983 0	4283.0	4308.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	6127.0	6183.0	6275.0	6335.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	279.0	300.0	309.0	317.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	8415.0	8927.0	10409.0	11204.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	4498.0	4703.0	4954.0	4988.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	188.7	229.0	340.7	586.4	549.0	1,066.0	**По народному хозяйству**
Material sphere	197.3	242.2	358.1	590.4	569.0	1,116.0	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	204.7	246.2	359.8	678.7	576.0	1,109.0	Промышленность
Construction	226.4	292.5	454.4	717.6	647.0	1,264.0	Строительство
Agriculture	171.5	213.0	257.0	681.6	388.0	641.0	Сельское хозяйство
Transport	212.1	256.7	363.4	573.2	867.0	1,741.0	Транспорт
Communications	..	..	..	..	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	..	..	..	..	516.0	917.0	Торговля (оптовая и розничная)
Other	130.2	150.8	246.4	457.9	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	166.2	197.3	213.8	501.1	549.0	959.0	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	..	..	..	..	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	184.3	221.4	392.1	553.8	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	145.4	180.8	240.1	426.0	459.0	850.0	Образование
Culture	146.3	148.9	243.7	462.4	..	..	Культура
Arts	163.5	199.1	373.3	409.2	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	141.7	157.0	252.1	459.5	415.0	818.0	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	165.2	207.8	469.3	737.4	1,078.0	2,496.0	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	170.2	199.1	376.7	581.8	533.0	1,103.0	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	121.4	180.6	310.8	..	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	122.8	181.5	299.2	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	120.3	175.8	331.6	..	..	Промышленность
Construction	100.0	129.2	200.7	317.0	..	..	Строительство
Agriculture	100.0	124.2	149.9	397.4	..	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	121.0	171.3	270.2	..	..	Транспорт
Communications	..	..	..	..	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	..	..	..	..	..	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	115.8	189.2	351.7	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	118.7	128.6	301.5	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	..	..	..	..	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	120.1	212.8	300.5	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	124.3	165.1	293.0	..	..	Образование
Culture	100.0	101.8	166.6	316.1	..	..	Культура
Arts	100.0	121.8	228.3	250.3	.	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	110.8	177.9	324.3	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	125.8	284.1	446.4	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	117.0	221.3	341.8	..	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) **ESTONIA**
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	2,047	2,681	4,234	8,185	4,005	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	1,758	2,196	3,501	6,907	3,678	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	4	323	557	125	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	0	0	0	0	0	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	175	273	399	644	99	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	114	213	334	634	229	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	507	752	1,511	2,377	1,848	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	325	464	618	1,638	977	..	Пенсии и пособия
Scholarships	13	13	22	36	37	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	71	121	288	265	118	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	98	155	584	439	717	..	Прочие виды доходов
Total income	2,554	3,433	5,745	10,562	5,854	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	2,440	3,123	4,595	8,207	3,807	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	2,206	2,802	4,117	7,351	3,198	..	Товары в розничной торговле
Services	234	321	479	857	609	..	Услуги
Rent and utilities	65	85	104	150	191	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	102	127	157	289	189	..	Транспорт и связь
Health and other services	67	105	146	280	150	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	5	72	138	79	..	Кооперативы
Transfers and savings	327	545	594	1,402	1,047	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	277	377	607	1,521	881	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	49	163	-64	-180	166	..	Сбережения
Other	1	5	51	61	..	..	Прочие
Total expenditure	2,766	3,668	5,189	9,609	4,855	..	Всего расходов
Income less expenditure	-213	-235	556	953	999	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Estonia

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the Department of Statistics for the Republic of Estonia. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Estonia became the first former Soviet republic to introduce its own separate currency when it introduced the Estonia kroon (EEK) on 6 June 1992. The tables presented in values are expressed, unless otherwise indicated, in EEK for 1992 and 1993. The kroon is fixed to within 3 percent of 8 kroons to one German Deutschmark.

Table 1-1: The sum of the sectors for the employed population do not equal the total.

Table 1-2: The sum of the sectors within the other material spheres and the nonmaterial sphere do not equal the totals.

Table 2-1: For 1991 and 1992 the sum of the sectors within other sectors, does not equal the totals. Data for 1992 are in million EEK. For 1991 the resource balance includes a statistical discrepancy between production and uses.

Table 2-3: Data are in 1987 prices.

Table 2-6: NMP by expenditure category is not equal to NMP by sector of origin in some years because of the statistical discrepancy which is not shown separately.

Table 2-8: Data are in 1987 prices

Table 3-2: Since June 1992, rates presented are EEK per US dollar. Prior to this data are rubles per US dollar.

Table 3-8: Data for 1992 and 1993 are in million EEK.

Table 4-1: Data are from Ministry of Finance. Data for 1992 and 1993 are million EEK.

Table 4-3: Data are from Ministry of Finance. The total surplus/deficit reported is not equal to the sum of budgetary and extrabudgetary deficits. Data for 1992 and 1993 are million EEK.

Table 5-1: Data are in million current EEK. The sum of the items within other items net does not equal the total. The line Net rubles balances are actually kroon balances.

Table 6-1: Data for 1992 are in million EEK.

Table 7-1: Data for 1992 and 1993 are in million EEK.

Table 7-2: Data are in constant 1990

prices.

Table 8-1: Up to July 1992, the cost of living index; for public restaurants was June 1992 = 100.

Table 8-2: Wages given for transport are for transport and communications. Data for 1992 and 1993 are in EEK.

Table 9-1: Data for 1992 are in millions of EEK. For 1992, data for savings and other are combined.

Комментарии к таблицам: Эстония

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Департамента статистики Эстонской республики. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Эстония была первой бывшей республикой СССР, которая ввела свою валюту - *Эстонскую крону* (EEK) (6 июня 1992 года). Большинство таблиц представляют данные за 1992 и 1993 годы в кронах. Эстонская крона имеет паритет с Немецкой Маркой из расчета восемь крон плюс/минус три процента за одну марку.

Таблица 1-1: Сумма занятых по секторам не равна итоговым цифрам занятости.

Таблица 1-2: Сумма занятых по Другим отраслям метериальной сферы и по нематериальной сфере не равна итоговым цифрам занятости в них.

Таблица 2-1: Для 1991 и 1992 годов сумма по отраслям в Других отраслях материального производства не совпадает с итогом. Данные за 1992г. в млн. эстонских крон. В 1993г. Сальдо ресурсов включнет статистическое расхождение между производством и потреблением.

Таблица 2-3: Данные в ценах 1987г.

Таблица 3-2: Начиная с июня 1992 года обменный курс представлен в эстонских кронах за доллар США, до этого момента курс выражался в рублях за доллар.

Таблица 3-8: Данные за 1992 и 1993гг. приведены в эстонских кронах. Для предыдущих лет в рублях.

Таблица 4-1: Данные Министерства Финансов. Данные за 1992 и 1993гг. приведены в эстонских кронах, за предыдущие годы - в рублях.

Таблица 4-3: Данные Министерства Финансов. Итоговое сальдо доходов и расходов не равно сумме сальдо государственного бюджета и внебюджетных фондов. Данные зв 1991г. - в рублях, за 1992-1993г. - в эстонских кронах.

Таблица 5-1: Данные в эстонских кронах. Строка Чистое сальдо рублевых расчетов фактически представляет

чистое сальдо расчетов в эстонских кронах.

Таблица 6-1: Данные за 1992 приведены в эстонских кронах, за остальные годы - в рублях.

Таблица 7-1: Данные за 1992 и 1993гг. приведены в эстонских кронах, за остальные годы - в рублях.

Таблица 7-2: Данные приведены в постоянных ценах 1990 года.

Таблица 8-1: До июля 1992 приведен индекс стоимости жизни, для предприятий общепита приведен индекс ресторанных цен (июнь 1992 = 100).

Таблица 8-2: Зарплата в строке транспорт представляет среднюю величину по отраслям транспорт и связь.

Таблица 9-1: Данные за 1992 и 1993гг. приведены в эстонских кронах, за остальные годы - в рублях. Сбережения и прочие расходы приведены вместе.

Georgia

1992 Population (thousands): 5,405

Area (thousand square kilometers): 69.7

Capital city: Tbilisi

Грузия

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 5,405

Территория (тыс. кв. км): 69.7

Столица: Тбилиси

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	5,067	5,356	5,422	5,420	5,405	..	**Население - всего**
Males	2,379	2,538	2,579	2,575	2,567	..	Мужчины
Females	2,688	2,819	2,843	2,846	2,840	..	Женщины
Urban population	2,620	2,930	3,029	3,024	3,004	..	Городское
Rural population	2,447	2,426	2,393	2,397	2,400	..	Сельское
Population under working age	1,390	1,423	1,417	..	..	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	2,915	3,024	3,027	3,027	3,007	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	763	910	978	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population, in non-working age	232	258	264	262	257	..	Экономически активное население в нетрудоспособном возрасте
Above working age	217	246	252	249	245	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	15	12	12	12	12	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	3,029	3,176	3,176	3,161	3,138	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	2,502	2,728	2,763	2,519	1,984	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	2,026	2,200	2,087	1,891	1,376	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	80	78	72	50	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	277	264	200	154	85	..	Колхозы
Cooperative workers	..	5	137	109	62	..	Кооперативы
Individual labor activities	4	4	4	4	4	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	195	176	225	252	341	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	31	36	66	..	Фермерские хозяйства
Students	239	220	209	201	203	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	1	1	1	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed in the national economy	288	228	203	440	949	..	**Лица в трудоспособном возрасте, не занятые в экономике**
Housewives	288	228	203	438	916	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	14	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	2	19	..	Безработные
Labor force	2,502	2,728	2,764	2,521	2,004	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,763	1,907	1,919	1,731	1,367	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	765	731	707	677	649	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	751	717	695	666	640	..	Сельское хозяйство
Forestry	14	14	12	11	10	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	671	799	840	723	490	..	**Промышленность и строительство**
Industry	473	540	560	497	355	..	Промышленность
Construction	198	259	281	225	135	..	Строительство
Other	327	377	372	331	228	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	113	130	109	97	75	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	6	6	6	6	7	..	Связь
Wholesale trade	87	92	104	86	58	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	44	50	50	42	27	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	29	30	18	17	9	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	13	17	8	7	5	..	Заготовки
Information and computing services	3	6	4	4	5	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	32	46	74	73	44	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	739	821	844	787	617	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	69	74	62	59	47	..	Пассажирский транспорт
Communication	21	22	20	20	17	..	Связь
Housing	36	41	33	26	13	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	72	80	98	83	49	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	152	174	184	186	159	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	204	231	251	235	185	..	Образование
Culture and art	52	56	59	55	53	..	Культура и искусство
Science and scientific research	73	74	73	63	42	..	Наука и научное обслуживание
Credit	10	11	12	12	12	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	51	57	52	48	39	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	1,066	1,198	1,216	1,118	845	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	2,502	2,728	2,763	2,519	1,984	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	1.7	0.5	1.2	1.7	Январь
February	1.9	0.6	1.3	1.9	Февраль
March	3.4	1.1	2.3	3.4	Март
April	6.4	2.5	4.0	6.4	Апрель
May	6.3	2.3	4.0	6.3	Май
June	7.5	2.9	4.5	7.5	Июнь
July	8.7	3.3	5.4	8.7	Июль
August	8.8	3.4	5.5	9.0	Август
September	10.2	3.9	6.3	10.2	Сентябрь
October	11.5	4.4	7.1	11.5	Октябрь
November	13.5	5.1	8.4	13.5	Ноябрь
December	18.9	7.2	11.7	17.5	Декабрь
1993					**1993**
January	19.9	8.0	11.9	18.4	Январь
February	14.9	7.0	7.9	13.3	Февраль
March	23.7	9.8	13.9	20.5	Март
April	25.1	6.7	18.3	20.6	Апрель
May	26.5	6.9	19.6	21.4	Май
June	27.1	6.6	20.6	20.9	Июнь
July	28.5	6.8	21.7	20.3	Июль
August	29.1	6.8	22.3	19.9	Август
September	29.6	8.6	21.0	19.0	Сентябрь
October	38.6	..	..	16.7	Октябрь
November	38.9	..	..	..	Ноябрь
December	39.6	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	39.0	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	40.0	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

GEORGIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	4,474	5,109	78,065	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	4,454	5,080	77,730	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	20	29	335	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	4,742	6,608	35,339	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	3,434	5,111	26,057	..	Промышленность
Construction	..	..	1,308	1,497	9,282	..	Строительство
Other	..	..	4,951	6,059	34,190	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	860	1,030	4,498	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	141	145	325	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	56	124	879	..	Связь
Wholesale trade	..	..	50	57	136	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	801	1,039	2,266	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	86	114	1,005	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	63	95	607	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	32	22	21	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	62	80	815	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	471	464	2,344	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	347	418	2,927	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	389	647	2,520	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	655	995	4,142	..	Образование
Culture and art	..	..	107	107	537	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	201	170	624	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	68	130	6,758	..	Кредитование
Insurance	..	..	-8	-101	53	..	Страхование
General administration and defense	..	..	609	608	4,361	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	12	6	35	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-51	-91	-663	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	14,167	17,776	147,594	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	2,277	2,477	9,661	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	1,479	1,107	8,039	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	14,167	17,776	147,594	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	798	1,370	1,622	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	10,181	14,217	14,965	19,146	149,216	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	11,648	14,461	140,659	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	10,115	12,637	126,690	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	1,533	1,824	13,969	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	4,585	5,400	48,214	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	3,541	3,702	24,401	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	1,044	1,698	23,813	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	-856	-636	-45,648	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	5,983	5,318	53,226	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	6,839	5,954	98,874	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	29.9	26.7	52.3	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	29.8	26.5	52.1	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	0.1	0.2	0.2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	31.7	34.5	23.7	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	22.9	26.7	17.5	..	Промышленность
Construction	..	..	8.7	7.8	6.2	..	Строительство
Other	..	..	33.1	31.6	22.9	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	5.7	5.4	3.0	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	0.9	0.8	0.2	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	0.4	0.6	0.6	..	Связь
Wholesale trade	..	..	0.3	0.3	0.1	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	5.4	5.4	1.5	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	0.6	0.6	0.7	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	0.4	0.5	0.4	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	0.2	0.1	0.0	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	3.1	2.4	1.6	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	2.3	2.2	2.0	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	2.6	3.4	1.7	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	4.4	5.2	2.8	..	Образование
Culture and art	..	..	0.7	0.6	0.4	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	1.3	0.9	0.4	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	0.5	0.7	4.5	..	Кредитование
Insurance	..	..	-0.1	-0.5	0.0	..	Страхование
General administration and defense	..	..	4.1	3.2	2.9	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	0.1	0.0	0.0	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-0.3	-0.5	-0.4	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	94.7	92.8	98.9	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	94.7	92.8	98.9	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	5.3	7.2	1.1	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	77.8	75.5	94.3	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	67.6	66.0	84.9	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	10.2	9.5	9.4	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	30.6	28.2	32.3	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	23.7	19.3	16.4	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	7.0	8.9	16.0	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	-5.7	-3.3	-30.6	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	40.0	27.8	35.7	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	45.7	31.1	66.3	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) **GEORGIA**

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) GEORGIA

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	-1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

GEORGIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

GEORGIA

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид рассходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,414	2,970	4,066	4,952	76,677	9,513,000	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	2,399	2,948	4,046	4,920	76,333	9,506,000	Сельское хозяйство
Forestry	15	21	20	33	344	7,000	Лесное хозяйство
Industry and construction	4,045	5,297	4,994	7,466	39,083	3,564,000	**Промышленность и строительство**
Industry	3,302	4,111	3,800	6,148	29,623	3,483,000	Промышленность
Construction	743	1,186	1,194	1,318	9,460	81,000	Строительство
Other sectors of material production	1,592	1,423	1,806	2,319	10,518	909,000	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	228	282	497	482	3,624	444,000	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	10	13	13	309	38,000	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	13	20	22	58	486	60,000	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	26	28	31	51	168	18,000	Оптовая торговля
Retail trade and catering	349	348	582	768	2,639	285,000	Розничная торговля и общепит
Material supply	70	81	85	113	1,602	31,000	Материально-техническое снабжение
Procurement	62	79	60	90	842	15,000	Заготовки
Information and computing services	..	17	26	18	20	2,000	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	845	559	490	726	828	16,000	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	8,052	9,690	10,866	14,737	126,278	13,986,000	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	5,727	7,404	9,456	12,866	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	2,042	1,998	1,748	1,623	..	..	**Накопление**
Fixed capital	951	1,361	589	908	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,091	637	1,159	715	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	55	131	136	336	..	..	**Потери**
Net exports	227	156	-474	-89	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

GEORGIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	30.0	30.6	37.4	33.6	60.7	68.0	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	29.8	30.4	37.2	33.4	60.4	68.0	Сельское хозяйство
Forestry	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	50.2	54.7	46.0	50.7	30.9	25.5	**Промышленность и строительство**
Industry	41.0	42.4	35.0	41.7	23.5	24.9	Промышленность
Construction	9.2	12.2	11.0	8.9	7.5	0.6	Строительство
Other sectors of material production	19.8	14.7	16.6	15.7	8.3	6.5	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.8	2.9	4.6	3.3	2.9	3.2	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.1	0.1	0.1	0.2	0.3	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.2	0.2	0.4	0.4	0.4	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.3	0.3	0.3	0.3	0.1	0.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	4.3	3.6	5.4	5.2	2.1	2.0	Розничная торговля и общепит
Material supply	0.9	0.8	0.8	0.8	1.3	0.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.8	0.8	0.6	0.6	0.7	0.1	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.2	0.1	0.0	0.0	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.5	5.8	4.5	4.9	0.7	0.1	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	71.1	76.4	87.0	87.3	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	25.4	20.6	16.1	11.0	..	..	**Накопление**
Fixed capital	11.8	14.0	5.4	6.2	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	13.5	6.6	10.7	4.9	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.7	1.4	1.3	2.3	..	..	**Потери**
Net exports	2.8	1.6	-4.4	-0.6	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units) GEORGIA

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,934	2,970	2,715	2,442	1,606	932	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,919	2,948	2,695	2,409	1,584	926	Сельское хозяйство
Forestry	15	21	20	33	22	6	Лесное хозяйство
Industry and construction	4,516	5,297	4,861	3,576	2,074	1,381	**Промышленность и строительство**
Industry	3,763	4,111	3,996	3,022	1,714	1,354	Промышленность
Construction	753	1,186	864	554	360	27	Строительство
Other sectors of material production	1,360	1,423	1,285	1,019	326	305	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	236	282	177	102	39	27	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	10	5	3	4	2	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	13	20	22	58	26	21	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	18	28	40	42	8	5	Оптовая торговля
Retail trade and catering	244	348	486	406	86	23	Розничная торговля и общепит.
Material supply	71	81	72	50	30	17	Материально-техническое снабжение
Procurement	78	79	88	84	53	25	Заготовки
Information and computing services	..	17	24	17	7	33	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	700	559	370	258	73	151	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	7,894	9,690	8,896	7,067	3,999	2,401	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	5,358	7,404	8,156	6,779	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	2,140	1,998	1,151	446	..	..	**Накопление**
Fixed capital	1,032	1,361	257	-159	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,108	637	894	605	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

GEORGIA

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-9.2	7.6	-10.1	-34.2	-42.0	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-9.3	7.7	-10.6	-34.2	-41.6	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	-1.5	64.6	-32.7	-70.9	Лесное хозяйство
Industry and construction	1.9	-17.9	-26.4	-42.0	-33.4	**Промышленность и строительство**
Industry	0.9	-13.7	-24.4	-43.3	-21.0	Промышленность
Construction	5.7	-33.2	-35.9	-35.1	-92.6	Строительство
Other sectors of material production	5.5	-18.0	-20.7	-68.0	-6.7	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-4.0	-51.9	-42.6	-61.2	-31.0	Грузовой транспорт
Road maintenance	197.1	-64.7	-41.1	24.0	-35.3	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	7.1	2.8	165.4	-54.9	-17.7	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	2.2	1.4	4.2	-80.4	-40.5	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-3.3	16.0	-16.5	-78.8	-73.5	Розничная торговля и общепит
Material supply	-0.4	-20.9	-30.9	-40.0	-43.8	Материально-техническое снабжение
Procurement	-13.0	10.0	-4.3	-37.4	-52.5	Заготовки
Information and computing services	4.2	0.4	-30.4	-60.9	400.0	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	21.9	-27.2	-30.2	-71.5	105.3	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	-0.6	-11.1	-20.6	-43.4	-40.0	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	1.3	3.5	-16.9	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-14.6	-21.6	-61.3	..	..	**Накопление**
Fixed capital	-5.2	-70.2	-161.8	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-29.6	47.3	-32.4	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

GEORGIA

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	124.9	100.0	149.7	202.8	4,773.5	1,020,664.2	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	125.1	100.0	150.1	204.2	4,818.5	1,027,008.0	Сельское хозяйство
Forestry	100.0	100.0	99.0	99.3	1,553.1	108,716.9	Лесное хозяйство
Industry and construction	89.6	100.0	102.7	208.8	1,884.8	258,160.4	**Промышленность и строительство**
Industry	87.7	100.0	95.1	203.4	1,728.3	257,250.9	Промышленность
Construction	98.7	100.0	138.2	238.1	2,631.1	304,450.3	Строительство
Other sectors of material production	117.1	100.0	140.5	227.5	3,224.0	298,499.0	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	96.5	100.0	280.3	473.5	9,177.1	1,629,857.8	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	100.0	268.8	456.2	8,809.7	1,673,850.3	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	100.0	100.0	100.0	100.0	1,869.2	280,384.6	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	145.0	100.0	75.8	121.1	2,034.8	366,257.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	143.1	100.0	119.7	189.2	3,062.6	1,246,907.9	Розничная торговля и общепит.
Material supply	99.0	100.0	117.3	226.4	5,333.5	183,708.9	Материально-техническое снабжение
Procurement	79.0	100.0	68.5	106.3	1,598.5	59,943.1	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	108.3	105.9	302.6	6,051.5	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	120.7	100.0	132.5	281.7	1,126.6	10,603.5	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	102.0	100.0	122.1	208.5	3,157.4	582,583.0	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	106.9	100.0	115.9	189.8	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	95.4	100.0	151.8	363.9	..	..	**Накопление**
Fixed capital	92.1	100.0	229.3	-572.1	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	98.5	100.0	129.6	118.3	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

GEORGIA

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,237	4,050	5,222	6,665	109,031	13,615,000	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	3,219	4,024	5,199	6,630	108,593	13,600,000	Сельское хозяйство
Forestry	18	25	24	35	438	15,000	Лесное хозяйство
Industry and construction	11,783	16,024	15,853	23,724	128,962	13,547,000	**Промышленность и строительство**
Industry	10,309	13,723	13,659	21,263	111,491	13,397,000	Промышленность
Construction	1,474	2,301	2,194	2,461	17,471	150,000	Строительство
Other	1,955	2,090	2,587	3,468	17,662	1,735,000	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	455	618	840	969	7,733	961,000	Транспорт
Road maintenance	..	123	174	174	839	104,000	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	17	24	27	71	745	93,000	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	30	36	38	57	201	24,000	Оптовая торговля
Retail trade and catering	436	480	750	1,048	3,154	380,000	Розничная торговля и общепит.
Material supply	82	95	108	138	2,036	70,000	Материальное снабжение
Procurement	72	98	79	158	1,355	47,000	Заготовки
Information and computing services	..	27	46	28	25	1,000	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	863	590	526	825	1,574	55,000	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	16,974	22,163	23,662	33,856	255,655	28,897,000	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	19.1	18.3	22.1	19.7	42.6	47.1	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	19.0	18.2	22.0	19.6	42.5	47.1	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	69.4	72.3	67.0	70.1	50.4	46.9	**Промышленномть и строительство**
Industry	60.7	61.9	57.7	62.8	43.6	46.4	Промышленность
Construction	8.7	10.4	9.3	7.3	6.8	0.5	Строительство
Other	11.5	9.4	10.9	10.2	6.9	6.0	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.7	2.8	3.6	2.9	3.0	3.3	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.6	0.7	0.5	0.3	0.4	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.1	0.1	0.2	0.3	0.3	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.2	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	2.6	2.2	3.2	3.1	1.2	1.3	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.5	0.4	0.5	0.4	0.8	0.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.4	0.4	0.3	0.5	0.5	0.2	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.0	0.0	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	5.1	2.7	2.2	2.4	0.6	0.2	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **GEORGIA**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	9,017	9,363	353	433	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	9,017	9,363	353	433	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	8,979	9,363	266	362	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	38	..	87	71	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	47	53	Перевозки
Travel	..	..	30	..	27	11	Поездки
Other	..	..	8	..	13	7	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	13,363	9,402	709	760	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	13,129	9,402	644	702	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	234	..	65	58	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	40	35	Перевозки
Travel	..	..	234	..	15	17	Поездки
Other	..	..	..	..	10	6	Другие
Resource balance	..	..	-4,346	-39	-356	-327	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	36	31	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	50	45	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	14	14	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	71	127	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	71	127	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	71	127	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	487	..	65	159	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	75	..	2	2	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	63	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	63	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	412	..	..	157	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **GEORGIA**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	408	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	0.61	0.55	110.00	414.50	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	0.58	100.00	684.00	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	0.59	0.61	134.80	1079.00	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	0.58	309.00	1128.00	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	..	..	..	0.58	0.57	193.20	933.90	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	..	..	..	..	1522.0	1552.0	Январь
February	..	..	..	..	..	..	1625.0	1645.0	Февраль
March	..	..	..	..	..	..	1782.0	1797.0	Март
April	..	..	..	..	870.0	905.0	1805.0	1816.0	Апрель
May	..	..	..	..	987.0	1037.0	1900.0	1922.0	Май
June	..	..	..	..	1200.0	1220.0	1976.0	2001.0	Июнь
July	..	..	..	..	1000.0	1015.0	..	..	Июль
August	..	..	..	..	1110.0	1130.0	..	..	Август
September	..	..	..	..	1200.0	1250.0	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	1222.0	1235.0	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	1310.0	1321.0	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) GEORGIA

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	5,316	5,235	4,772	14,907	..	401	251	50	1,806	..	Промышленность
Power	5	13	44	..	..	11	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	10	5	..	..	..	89	63	..	15	..	Нефть и газ
Coal	9	5	4	193	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	311	284	307	6,474	..	66	34	1	1,632	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	40	30	60	703	..	2	7	1	6	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	312	322	341	577	..	9	16	2	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	911	757	1,467	2,822	..	38	47	22	4	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	73	59	80	42	..	1	0	1	1	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	34	47	28	71	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	1,174	1,225	1,195	764	..	95	36	1	..	..	Легкая промышленность
Food industry	2,345	2,340	1,123	3,048	..	88	47	23	148	..	Пищевая промышленность
Other industries	92	149	124	213	..	1	1	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	274	397	515	47	..	10	8	..	2	..	Сельское хозяйство
Other material production	8	92	..	..	..	3	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	5,598	5,724	5,287	14,954	..	413	259	50	1,808	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **GEORGIA**

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,731	4,021	4,419	30,882	..	1,209	1,680	712	3,889	..	Промышленность
Power	50	54	246	3,889	..	..	..	350	382	..	Энергия
Oil and gas	391	284	337	18,730	..	29	0	2	..	..	Нефть и газ
Coal	13	15	8	14	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	0	0	11	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	384	411	428	466	..	76	20	5	1	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	97	97	86	336	..	1	0	0	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	474	495	502	773	..	47	81	20	17	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,440	1,324	775	1,426	..	40	257	17	95	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	224	227	249	280	..	27	52	1	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	143	101	127	192	..	20	16	1	5	..	Строительные материалы
Light industry	760	308	866	3,040	..	454	563	172	90	..	Легкая промышленность
Food industry	639	516	606	1,711	..	507	658	144	3,291	..	Пищевая промышленность
Other industries	116	190	178	26	..	9	33	0	8	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	159	287	122	70	..	212	210	119	547	..	Сельское хозяйство
Other material production	26	140	0	..	..	0	0	0	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	4,915	4,448	4,541	30,953	..	1,421	1,891	831	4,436	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) GEORGIA

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	194	27	10	..	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) GEORGIA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,056	501	7	..	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	194	27	10	..	..	1,056	501	7	..	..		**Всего**
Industrial countries	..	23	8	9	..	..	514	137	3	..	..		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		Австралия
Austria	..	..	0	1	..	..	24	4	0	..	..		Австрия
Belgium	..	1	1	..	..	..	4	18	..	..	..		Бельгия
Denmark	..	3	..	..	..	..	0	0	..	..	..		Дания
Finland	..	0	0	..	..	..	9	3	..	..	..		Финляндия
France	..	..	..	..	..	..	76	16	0	..	..		Франция
Germany	..	0	3	1	..	..	195	49	0	..	..		Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	0	..	..		Ирландия
Italy	..	..	0	..	..	..	46	5	0	..	..		Италия
Japan	..	..	..	0	..	..	22	0	0	..	..		Япония
Netherlands	..	..	..	0	..	..	6	0	..	..	..		Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		Норвегия
Spain	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		Испания
Sweden	..	..	..	6	..	..	11	0	..	..	..		Швеция
Switzerland	..	..	2	1	..	..	9	1	..	..	..		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	..	..	14	1	0	..	..		Великобритания
United States	..	0	..	..	..	..	34	31	2	..	..		США
Others	..	19	1	..	..	..	65	8	0	..	..		Остальные
Developing countries	..	171	19	1	..	..	542	364	4	..	..		**Развивающиеся страны**
Africa	..	5	..	..	..	..	39	42	0	..	..		**Африка**
Asia	..	103	9	0	..	..	218	37	0	..	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	1	0	..	..	..	..	0	..	..		Афганистан
China	..	8	6	..	..	..	65	16	0	..	..		Китай
India	..	..	0	..	..	..	106	20	0	..	..		Индия
Korea, Rep. of	..	2	..	..	..	..	1	..	..	..	..		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	0	..	..	..	..	..	0	..	..		КНДР
Mongolia	..	9	2	..	..	..	..	..	..	..	..		МНР
Viet Nam	..	71	..	..	..	..	9	..	0	..	..		Вьетнам
Others	..	13	..	..	..	..	36	..	..	..	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	37	8	1	..	..	223	277	3	..	**Европа**
Bulgaria	..	11	1	..	..	..	65	9	0	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	0	0	0	..	..	59	16	0	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацская Республика
Hungary	..	12	3	0	..	..	27	9	..	..	Венгрия
Poland	..	5	3	0	..	..	25	12	0	..	Польша
Romania	..	0	0	..	..	..	17	9	0	..	Румыния
Turkey	..	8	0	0	..	..	0	214	3	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	30	9	0	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	19	2	..	..	..	27	..	0	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	9	2	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	10	..	..	..	..	27	..	0	..	Остальные
Middle East	..	7	1	..	..	..	35	8	0	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	1	0	..	..	..	19	1	0	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	1	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	0	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	5	0	..	..	..	11	7	0	..	Сирия
Others	..	2	0	..	..	..	3	0	0	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade												**Межреспубликанская торговля**
Total	5,598	5,724	5,287	14,954	..	..	4,915	4,448	4,541	30,953	..	.. Всего
Armenia	101	34	122	145	..	..	133	95	81	214	..	.. Армения
Azerbaijan	141	56	92	857	..	..	318	147	322	3,424	..	.. Азербайджан
Belarus	219	57	109	443	..	..	271	157	128	497	..	.. Беларусь
Estonia	27	8	22	24	..	..	33	18	28	719	..	.. Эстония
Georgia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	.. Грузия
Kazakhstan	327	262	330	690	..	..	105	59	73	546	..	.. Казахстан
Kyrgyz Republic	81	28	45	155	..	..	26	4	5	17	..	.. Киргизстан
Latvia	87	23	45	59	..	..	98	79	103	225	..	.. Латвия
Lithuania	98	23	52	71	..	..	74	49	47	152	..	.. Литва
Moldova	41	40	48	72	..	..	96	229	36	57	..	.. Молдова
Russia	3,406	1,756	3,556	8,423	..	..	2,754	1,648	2,722	9,918	..	.. Россия
Tajikistan	77	48	84	125	..	..	15	13	11	45	..	.. Таджикистан
Turkmenistan	81	57	80	1,585	..	..	10	18	11	15,582	..	.. Туркменистан
Ukraine	671	371	548	1,981	..	..	923	571	907	2,398	..	.. Украина
Uzbekistan	243	133	155	326	..	..	59	116	67	227	..	.. Узбекистан
Statistical discrepancy	-5,185	-2,636	-5,237	-13,148	..	..	-3,494	-1,312	-3,711	-29,585	..	.. Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade												**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	.. Всего
Armenia	1.8	0.6	2.3	1.0	..	..	2.7	2.1	1.8	0.7	..	.. Армения
Azerbaijan	2.5	1.0	1.7	5.7	..	..	6.5	3.3	7.1	11.1	..	.. Азербайджан
Belarus	3.9	1.0	2.1	3.0	..	..	5.5	3.5	2.8	1.6	..	.. Беларусь
Estonia	0.5	0.1	0.4	0.2	..	..	0.7	0.4	0.6	2.3	..	.. Эстония
Georgia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	.. Грузия
Kazakhstan	5.8	4.6	6.2	4.6	..	..	2.1	1.3	1.6	1.8	..	.. Казахстан
Kyrgyz Republic	1.4	0.5	0.9	1.0	..	..	0.5	0.1	0.1	0.1	..	.. Киргизстан
Latvia	1.6	0.4	0.8	0.4	..	..	2.0	1.8	2.3	0.7	..	.. Латвия
Lithuania	1.7	0.4	1.0	0.5	..	..	1.5	1.1	1.0	0.5	..	.. Литва
Moldova	0.7	0.7	0.9	0.5	..	..	2.0	5.1	0.8	0.2	..	.. Молдова
Russia	60.8	30.7	67.3	56.3	..	..	56.0	37.0	59.9	32.0	..	.. Россия
Tajikistan	1.4	0.8	1.6	0.8	..	..	0.3	0.3	0.2	0.1	..	.. Таджикистан
Turkmenistan	1.4	1.0	1.5	10.6	..	..	0.2	0.4	0.2	50.3	..	.. Туркменистан
Ukraine	12.0	6.5	10.4	13.2	..	..	18.8	12.8	20.0	7.7	..	.. Украина
Uzbekistan	4.3	2.3	2.9	2.2	..	..	1.2	2.6	1.5	0.7	..	.. Узбекистан
Statistical discrepancy	-92.6	-46.1	-99.1	-87.9	..	..	-71.1	-29.5	-81.7	-95.6	..	.. Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

GEORGIA

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	..	4,979	5,741	..	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	931	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	..	4,048	5,741	..	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	4,048	5,741	..	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	4,048	5,741	..	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	1,207	2,112	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	431	661	..	..	Физические лица
Corporate	..	..	776	1,451	..	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	1,810	2,077	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	1,810	2,077	..	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	1,031	1,552	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	..	100.0	100.0	..	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	..	100.0	100.0	..	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	..	29.8	36.8	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	10.6	11.5	..	..	Физические лица
Corporate	..	..	19.2	25.3	..	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	44.7	36.2	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	44.7	36.2	..	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	25.5	27.0	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	..	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	..	33.3	30.0	..	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	6.2	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	..	27.0	30.0	..	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	27.0	30.0	..	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	27.0	30.0	..	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	8.1	11.0	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	..	12.1	10.8	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	6.9	8.1	..	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	..	..	..	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) GEORGIA
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	..	4,786	6,879	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	4,607	6,879	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	..	193	-1,138	..	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

GEORGIA

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	..	100.0	100.0	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	96.3	100.0	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	..	32.0	35.9	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	30.8	35.9	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	..	1.3	-5.9	..	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **GEORGIA**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	9,350	17,624	..	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и перезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	11,480	17,011	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	-338	145	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	11,818	16,866	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	20,830	34,634	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	11,478	13,943	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	11,478	13,943	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	9,352	20,691	..	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	3,219	4,024	5,199	6,630	108,593	13,600	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	2,333	2,708	3,535	5,335	69,531	9,978	**Продукция растениеводства**
Grains	113	158	141	237	13,579	3,080	Зерно
Potatoes	122	131	99	169	6,749	760	Картофель
Vegetables	244	290	236	391	2,139	2,430	Овощи
Fruits (excluding grapes)	267	371	1,060	3,331	16,123	484	Фрукты (без винограда)
Grapes	564	490	569	850	19,121	2,355	Виноград
Tobacco	84	132	171	132	721	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	5	3	4	0	27	..	Сахарная свекла
Oilseeds	0	0	0	0	0	..	Семена масличных культур
Other	935	1,134	1,255	224	10,924	869	Прочие
Animal husbandry	886	1,316	1,664	1,295	39,062	3,622	**Продукция животноводства**
Livestock	517	776	961	633	18,626	1,624	Мясное животноводство
Cattle	191	271	331	211	7,298	..	Крупный рогатый скот
Pigs	195	263	333	106	8,176	..	Свиньи
Sheep and goats	44	53	60	67	2,052	..	Овцы и козы
Poultry	67	158	196	220	1,049	..	Птица
Other	21	32	41	28	51	..	Прочая
Milk	253	393	469	443	16,236	1,969	Молоко
Eggs	62	93	133	78	2,274	29	Яйца
Wool	53	54	92	141	558	..	Шерсть
Other livestock	0	0	0	0	1,368	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	820	1,076	1,153	1,695	27,339	4,635	**Материальные затраты**
Crops	606	420	566	831	13,396	2,225	Продукция растениеводства
Animal husbandry	214	656	587	864	13,943	2,410	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	2,399	2,948	4,046	4,879	81,106	13,194	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	1,727	2,288	2,969	4,448	55,987	9,186	Продукция растениеводства
Animal husbandry	672	660	1,076	431	25,119	4,008	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	600	600	700	600	500	400	Зерно в чистом весе
Winter wheat	200	200	300	200	200	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	600	700	700	600	500	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	..	..	Рожь
Corn	300	300	300	200	200	..	Кукуруза
Winter barley	100	100	100	100	100	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	..	..	..	яровой
Oats	..	..	..	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	100	100	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	400	400	300	300	200	200	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	500	600	400	400	300	300	Овощи
Fruit	1,700	1,400	1,600	1,100	800	400	Фрукты
Grapes	1,000	600	700	500	300	200	Виноград
Other	700	800	900	600	500	200	Прочие
Corn (silage and greenchop)	600	800	500	400	100	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,950	2,380	2,470	1,970	1,810	..	Зерно
Winter wheat	1,810	2,220	2,820	2,090	1,690	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,490	1,520	1,510	1,350	1,480	..	яровая
Coarse grain	2,000	2,460	2,560	2,060	1,900	..	Зерно в физическом весе
Rye	900	1,740	2,680	2,140	1,530	..	Рожь
Corn	2,450	2,980	2,520	2,120	2,320	..	Кукуруза
Winter barley	1,870	2,530	2,930	2,160	1,870	..	Ячмень - озимый
Spring barley	1,650	2,140	2,280	2,140	1,310	..	яровой
Oats	710	1,170	1,320	1,180	1,090	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	450	530	580	580	650	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	33,400	36,700	25,200	16,700	16,100	..	Сахарная свекла
Potatoes	11,600	11,600	10,600	11,000	9,500	..	Картофель
Pulses	460	570	480	480	510	..	Бобовые
Vegetables	13,500	14,100	11,100	10,500	11,400	..	Овощи
Fruit	15,110	12,870	14,140	11,430	9,400	..	Фрукты
Grapes	8,690	5,790	6,760	6,120	4,070	..	Виноград
Other	6,420	7,080	7,380	5,310	5,330	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	8,800	12,000	9,500	7,300	4,600	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

GEORGIA

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	1,600	1,600	1,300	1,200	1,000	900	Крупный рогатый скот
of which: Cows	600	600	600	600	500	500	в том числе коровы
Pigs	900	1,100	900	700	500	400	Свиньи
Sheep and goats	2,100	1,900	1,600	1,500	1,200	1,000	Овцы и козы
of which: Goats	94	95	68	..	45	44	в том числе козы
Horses	28	24	20	18	17	15	Лошади
Other	92	236	237	149	148	133	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	224	267	263	212	174	129	Мясо (тысяч тонн)
Beef	77	97	98	77	64	47	Говядина
Pork	92	96	91	83	68	50	Свинина
Lamb	22	21	23	16	13	10	Баранина
Poultry	32	52	49	34	28	20	Птица
Other	1	1	2	2	2	2	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	600	700	700	600	500	400	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	700	900	800	600	400	100	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	6	6	6	5	4	3	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **GEORGIA**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	10,309	13,723	13,659	21,263	89,967	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	3,393	4,840	4,712	6,745	53,669	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	474	529	422	738	13,630	..	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	230	296	287	514	10,540	..	Электроэнергетика
Fuels	244	233	135	224	3,090	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	384	557	454	793	14,552	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	280	436	448	769	5,820	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	915	1,346	1,365	1,506	8,763	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	296	465	401	622	1,384	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	432	674	618	684	3,440	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,861	2,588	2,532	3,507	10,011	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,183	1,600	1,472	2,156	7,748	..	Текстильная
Clothing	543	828	899	1,105	1,554	..	Швейная
Leather and shoes	135	160	161	246	612	..	Кожевенная и обувная
Food industry	3,476	4,450	4,508	6,423	22,273	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	3,018	3,824	3,963	5,658	21,098	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	369	519	438	669	1,081	..	Мясная и молочная
Fish	89	107	107	96	94	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **GEORGIA**
ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	18,577	23,668	23,194	17,233	9,730	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	6,323	8,802	8,416	6,745	3,314	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,103	793	592	738	330	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	353	351	350	514	285	..	Электроэнергетика
Fuels	750	442	242	224	58	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	1,454	1,496	1,162	793	439	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	453	790	815	769	339	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,209	2,091	2,130	1,506	688	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	563	863	750	622	235	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	763	1,140	1,039	684	336	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	3,852	4,912	4,782	3,507	2,230	..	**Легкая промышленность**
Textiles	2,570	3,323	3,076	2,156	1,473	..	Текстильная
Clothing	1,060	1,320	1,439	1,105	581	..	Швейная
Leather and shoe	222	269	267	246	103	..	Кожевенная и обувная
Food industry	7,949	9,440	9,383	6,423	4,145	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	6,696	7,766	7,937	5,658	3,835	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	1,107	1,529	1,303	669	223	..	Мясная и молочная
Fish	146	145	143	96	49	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		2.5	-5.7	-25.7	-43.5	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		3.5	-6.1	-19.9	-50.9	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		-2.3	-8.8	24.7	-55.3	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		0.3	-8.9	46.9	-44.5	..	Электроэнергетика
Fuels		-4.3	-8.7	-7.4	-74.2	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		-1.1	-16.4	-31.8	-44.7	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		9.7	-0.1	-5.6	-55.9	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		3.8	2.3	-29.3	-54.3	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		1.5	-3.1	-17.1	-62.2	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		4.5	-6.2	-34.2	-50.9	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		1.6	-8.4	-26.7	-36.4	..	**Легкая промышленность**
Textiles		1.0	-10.5	-29.9	-31.7	..	Текстильная
Clothing		3.0	-3.8	-23.2	-47.5	..	Швейная
Leather and shoe		2.7	-6.3	-7.9	-58.1	..	Кожевенная и обувная
Food industry		2.1	-4.4	-31.5	-35.5	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		2.9	-2.0	-28.7	-32.2	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		2.4	-15.5	-48.7	-66.6	..	Мясная и молочная
Fish		-30.0	-17.3	-32.9	-49.2	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) GEORGIA

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		0.9	..	0.4	0.3	0.1	0.1	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		4.5	..	0.2	0.2	0.1	0.1	Нефть	
Gas		0.3	..	0.1	0.0	0.0	0.0	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		2.1	..	2.5	2.5	2.3	2.4	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		7.8	..	3.2	3.0	2.5	2.6	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	0.1	..	0.4	0.2	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	0.8	..	0.5	0.2	0.0	0.0		Импорт
	Net imports	0.7	..	0.1	0.0	0.0	0.0		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	5.3	..	1.3	0.0	0.0	0.0	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	8.7	..	8.9	6.7	1.1	0.9		Импорт
	Net imports	3.4	..	7.6	6.7	1.1	0.9		Чистый импорт
Gas	Exports	0.2	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Газ	Экспорт
	Imports	3.4	..	6.3	5.4	5.6	5.2		Импорт
	Net imports	3.2	..	6.3	5.4	5.6	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.6	..	0.4	0.3	0.2	0.1	Электричество	Экспорт
	Imports	0.4	..	1.4	1.2	0.5	0.3		Импорт
	Net imports	-0.2	..	1.0	0.9	0.3	0.2		Чистый импорт
Total net imports		7.1	..	15.0	13.0	7.0	1.1	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.1	..	-0.2	0.0	0.0	0.0	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		15.0	..	18.0	16.0	9.5	3.7	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		1.6	..	0.5	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		7.9	..	7.8	0.0	0.0	0.0	Нефть и нефтепродукты	
Gas		3.5	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Газ	
Nuclear		..	..	..	0.0	0.0	0.0	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		2.1	..	2.5	0.0	0.0	0.0	Гидро-геотермальная энергия	
Other		-0.1	..	0.8	0.0	0.0	0.0	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		15.0	..	11.7	0.0	0.0	0.0	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **GEORGIA**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	13.7	..	15.4	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.3	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	4.0	..	3.1	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	1.6	..	2.9	..	..	..	Газ
Electricity	3.8	..	4.7	..	..	..	Электроэнергия
Heat	2.8	..	3.3	..	..	..	Тепло
Other	1.2	..	1.4	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	6.8	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.0	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.9	..	0.5	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.9	..	1.2	..	..	..	Газ
Electricity	2.2	..	2.5	..	..	..	Электроэнергия
Heat	1.8	..	..	..	..	..	Тепло
Other	1.1	..	0.8	..	..	..	Другие виды
Agriculture	0.7	..	0.5	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.0	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.3	..	0.1	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.0	..	0.0	..	..	..	Газ
Electricity	0.2	..	0.3	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.1	..	0.1	..	..	..	Тепло
Other	0.0	..	0.0	..	..	..	Другие виды
Transport	2.3	..	2.5	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	2.0	..	1.9	..	..	..	Нефтепродукты
Other	0.3	..	0.6	..	..	..	Другие виды
Households	2.1	..	3.2	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.1	..	0.0	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.6	..	0.4	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	0.3	..	1.6	..	..	..	Газ
Electricity	0.3	..	0.8	..	..	..	Электроэнергия
Heat	0.5	..	0.3	..	..	..	Тепло
Other	0.2	..	0.2	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	96.3	100.6	100.3	100.5	101.2	100.9	100.0	175.3	1522.8	47764.0	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	96.7	97.9	98.0	98.3	101.0	100.0	100.0	179.3	..	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	104.5	100.9	114.8	94.4	105.9	94.4	100.0	182.1	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	96.1	101.1	100.1	99.4	98.6	98.6	100.0	173.1	1473.1	29793.4	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	94.3	97.3	97.1	97.4	98.5	98.9	100.0	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	94.9	102.4	101.9	102.0	102.1	99.4	100.0	288.5	2034.8	351519.8	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	100.0	178.7	1706.4	214303.4	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Среднемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	302.1	367.6	720.3	712.3	729.6	758.7	808.0	818.0	858.9	894.7	1138.0	1385.4	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	290.1	220.4	710.3	775.5	615.9	738.7	800.7	925.1	1096.3	1425.7	1641.1	2392.6	Продовольственные товары
Nongroceries	273.5	397.4	945.4	1016.9	820.2	799.3	1155.7	1152.7	1152.2	1118.2	1302.0	1366.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	311.3	477.7	675.4	641.4	932.6	1011.8	743.9	834.3	763.3	837.1	1112.4	1780.3	Услуги
Groceries and nongroceries	278.3	316.8	887.7	926.5	737.4	777.6	1011.0	1040.0	1132.8	1198.4	1395.2	1563.2	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	1277.5	1135.3	949.4	975.3	1101.6	1434.9	1323.2	2612.9	4750.2	4608.0	15734.7	36001.8	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	2835.7	1674.1	1025.1	1141.2	1043.6	1981.9	1891.7	3210.9	3880.5	6817.4	9777.7	7889.8	Продовольственные товары
Nongroceries	1304.1	1551.2	1260.0	951.2	922.7	928.3	1211.8	2846.4	3440.5	6054.4	7064.2	6956.9	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	1679.7	1004.1	1088.6	979.5	1047.8	1130.6	958.9	989.5	6095.6	7447.2	6976.0	6325.7	Услуги
Groceries and nongroceries	1633.8	1589.1	1172.8	1003.5	931.2	1134.0	1371.0	2951.6	3770.1	6626.3	8791.4	7592.4	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	36395.6	48302.4	51665.9	67211.2	75133.4	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	9117.6	15101.4	14679.1	29423.7	25383.9	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	12573.0	10372.2	12588.5	13313.7	10893.8	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	4978.6	9636.3	16284.8	22525.6	36973.9	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	11013.3	11546.2	13198.8	16070.8	13266.8	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	145.2	177.2	214.0	270.3	1,518.0	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	169.9	207.1	249.0	333.4	1,858.2	..	Промышленность
Construction	211.9	281.8	334.4	393.8	2,199.7	..	Строительство
Agriculture	111.4	143.3	196.4	204.6	876.5	..	Сельское хозяйство
Transport	162.1	191.8	215.4	306.3	1,400.6	..	Транспорт
Communications	122.0	148.6	186.1	294.5	1,751.5	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	126.9	137.2	160.0	232.1	982.8	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	126.1	142.7	188.1	130.4	1,817.8	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	115.5	132.7	168.2	211.9	1,366.2	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	158.2	180.3	236.5	291.7	1,471.7	..	Наука и научное обслуживание
Education	124.4	146.9	156.9	229.8	1,200.0	..	Образование
Culture	103.9	110.5	144.4	211.7	932.4	..	Культура
Arts	112.7	121.5	147.9	221.6	1,016.7	..	Искусство
Health care, social security, and sports	107.6	118.2	133.9	205.1	989.1	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	138.9	161.5	329.7	514.8	5,049.4	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	140.0	158.0	255.9	317.8	4,596.6	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	122.0	147.4	186.2	1,045.5	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	121.9	146.6	196.2	1,093.7	..	Промышленность
Construction	100.0	133.0	157.8	185.8	1,038.1	..	Строительство
Agriculture	100.0	128.6	176.3	183.7	786.8	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	118.3	132.9	189.0	864.0	..	Транспорт
Communications	100.0	121.8	152.5	241.4	1,435.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	108.1	126.1	182.9	774.5	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	113.2	149.2	103.4	1,441.6	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	114.9	145.6	183.5	1,182.9	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	114.0	149.5	184.4	930.3	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	118.1	126.1	184.7	964.6	..	Образование
Culture	100.0	106.4	139.0	203.8	897.4	..	Культура
Arts	100.0	107.8	131.2	196.6	902.1	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	109.9	124.4	190.6	919.2	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	116.3	237.4	370.6	3,635.3	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	112.9	182.8	227.0	3,283.3	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) GEORGIA

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							Доходы
Total labor income	5,005	6,623	9,397	13,075	57,436	1,691,000	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	3,706	5,274	7,297	10,907	32,774	1,437,000	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	887	984	1,548	111,000	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	121	170	236	424	1,601	77,000	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	393	499	607	600	1,542	66,000	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	786	680	1,257	1,145	21,519	111,000	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	1,013	1,655	2,734	3,507	17,972	520,000	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	672	1,003	1,291	1,834	9,877	447,000	Пенсии и пособия
Scholarships	41	42	45	88	355	8,000	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	186	369	803	913	5,330	50,000	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	114	242	595	672	2,410	15,000	Прочие виды доходов
Total income	6,018	8,279	12,131	16,583	75,408	2,211,000	**Всего доходов**
Expenditure							Расходы
Total purchases	4,723	6,015	7,848	10,460	25,633	1,150,000	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	4,114	5,239	6,922	9,307	21,603	982,000	Товары в розничной торговле
Services	609	776	926	1,153	4,030	168,000	Услуги
Rent and utilities	121	169	164	169	1,368	57,000	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	337	394	409	533	1,328	61,000	Транспорт и связь
Health and other services	151	214	289	349	1,322	49,000	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	..	64	102	12	1,000	Кооперативы
Transfers and savings	878	1,319	3,081	3,461	30,268	308,000	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	547	817	1,279	1,203	2,719	125,000	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	313	389	1,750	2,258	27,309	182,000	Сбережения
Other	17	113	52	..	240	1,000	Прочие
Total expenditure	5,600	7,334	10,929	13,921	55,901	1,458,000	**Всего расходов**
Income less expenditure	418	945	1,203	2,662	19,507	753,000	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Georgia

General Note: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the Committee on Socio-Economic Information for the Republic of Georgia. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Since August 2, 1993 an interim currency coupon is used as a sole legal tender in the country.

Table 1-1: Housewives and military personnel are given together.

Table 1-2: Transportation of goods includes maintenance of roads. Wholesale trade and retail trade are given together. The data for retail trade and catering includes catering only. Credit includes insurance. General administration and defence includes only government administration. In 1992 , the sum of other material and nonmaterial spheres do not add up to total.

Table 1-3: For 1992, only registered unemployed people who have a proper status are included.

Table 2-1: For 1990 to 1992, there are the following discrepancies between production and uses: -412,, -79, and 5991 million rubles, respectively.

Table 2-8: Data are in 1987 prices.

Table 3-1: Data for 1993 are preliminary.

Table 6-1: Data for livestock are given in live weight. The are some discrepancies between total and summation of NMP and material output.

Table 6-2: Data for grain are given in clean weight. Sugar beets are given in industrial weight. Data for corn (silage and green crop) are given with hay data. Data for 1993 are preliminary. Data by form of ownership are net material product.

Table 7-1: The sum of branches do not add up to the total in industry and in heavy industry, because other branches of these industries are not shown. In 1992, totals are not consistent with table 2-11. In 1992, details if light industry do not add up to total.

Table 7-2: See note for table 7-1. Data are in 1982 constant prices. In 1992, fuel-energy, light industry and food industry details do not add up to totals.

Table 7-3: Data are in mln. t of fuel equivalent.

Table 7-4: Data are in th. t of fuel equivalent. The sum of final energy consumption, coal and lignite, oil products, gas, electricity, heat, and others, do not add up to total.

Комментарии к таблицам: Грузия

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Комитета по социально-экономической информации республики Грузия. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Начиная со 2-го августа 1993г. в качестве единственного законного платежного средства выступает временная валюта - *купон.*

Таблица 1-1: Домохозяйки и военнослужащие приведены вместе.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство. Розничная торговля и общественное питание включает только общественное питание. Оптовая и розничная торговля приведены вместе. Кредитование и страхование приведены вместе. Государственное управление и оборона включает только государственное управление.

Таблица 1-3: Данные за 1992 год включают только лиц, имеющих установленный статус безработного.

Таблица 2-1: Существует статистическое расхождение между производством и потреблением, равное: 412 млн. руб. (1990г.), -79* млн. руб. (1991г.) и 5991 млн. руб. (1992г.).

Таблица 2-8: Данные приводятся в ценах 1987г.

Таблица 3-1: Данные за 1993г. - предварительные.

Таблица 6-1: Продукция животноводства приведена в живом весе. Имеется некоторое несоответствие между итогом и суммой НД произведенного в сельском хозяйстве и материальных затрат.

Таблица 6-2: Производство зерна дано в весе после доработки. Данные за 1993 носят предварительный характер. Даные по сахарной свекле приведены в фабричном весе. Данные по производству кукурузы на корм также включают сено.

Таблица 6-3: Данные за 1992 и 1993 носят предварительный характер. Продукция животноводства приведена в живом весе.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. То же самое относится к легкой промышленности в 1992г. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности. Данные за 1992г. не соответствуют данным Табл.2-11.

Таблица 7-2: См. комменарий к таблице 7-1. Данные в постоянных ценах 1982г.

Таблица 7-3: Данные приведены в миллионах тонн условного топлива.

Таблица 7-4: Данные приведены в тысячах тонн условного топлива. Суммарное энергопотребление не совпадает с суммой отдельных составляющих.

Kazakhstan

1993 Population (thousands): 16,913

Area (thousand square kilometers): 2,717.3

Capital city: Almaty

Казахстан

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 16,913

Территория (тыс. кв. км): 2,717.3

Столица: Алматы

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	14,991	16,065	16,618	16,721	16,892	16,913	**Население - всего**
Males	7,219	7,761	8,057	8,116	8,204	8,218	Мужчины
Females	7,772	8,304	8,561	8,605	8,688	8,695	Женщины
Urban population	8,128	9,068	9,523	9,634	9,713	9,655	Городское
Rural population	6,863	6,997	7,095	7,087	7,179	7,258	Сельское
Population under working age	5,142	5,443	5,573	5,559	5,568	5,498	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	8,320	8,873	9,175	9,226	9,325	9,333	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	1,529	1,749	1,870	1,936	1,999	2,082	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	227	232	230	229	230	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	213	222	218	218	219	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	14	10	12	11	11	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	8,360	9,016	9,262	9,331	9,368	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	6,640	7,295	7,563	7,494	7,356	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	6,225	6,846	6,775	6,712	5,410	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	344	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	251	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	12	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	33	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	7	7	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	276	274	260	258	268	..	Колхозы
Cooperative workers	..	5	..	..	98	..	Кооперативы
Individual labor activities	..	..	..	..	24	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	137	162	275	310	337	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	..	39	..	Фермерские хозяйства
Students	810	773	759	763	734	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	..	..	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	910	948	940	1,074	1,064	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	4	34	..	Безработные
Labor force	..	..	..	7,498	7,390	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	4,838	5,270	5,405	5,307	5,187	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	1,561	1,695	1,726	1,754	1,794	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,545	1,680	1,713	1,740	1,781	..	Сельское хозяйство
Forestry	16	15	14	14	13	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	2,072	2,279	2,447	2,304	2,230	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1,410	1,541	1,539	1,533	1,490	..	Промышленность
Construction	662	738	908	771	740	..	Строительство
Other	1,205	1,297	1,232	1,249	1,163	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	558	591	510	508	484	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	549	577	561	551	533	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	17	27	21	20	14	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	81	102	140	170	132	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	1,802	2,025	2,158	2,187	2,169	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	206	213	194	192	180	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	227	257	292	289	283	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	351	412	456	465	481	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	693	798	1,022	1,036	871	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	149	144	..	..	124	..	Наука и научное обслуживание
Credit	38	40	39	42	46	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	138	161	155	163	184	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	3,007	3,322	3,390	3,436	3,332	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	6,640	7,295	7,563	7,494	7,356	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)
ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	4.5	..	..	1.2	Январь
February	6.7	..	..	2.3	Февраль
March	9.2	2.9	6.3	3.6	Март
April	11.8	..	..	5.0	Апрель
May	13.6	..	..	6.2	Май
June	15.8	4.2	11.6	7.7	Июнь
July	19.6	..	..	10.2	Июль
August	22.4	..	..	12.3	Август
September	25.0	6.9	18.1	13.5	Сентябрь
October	28.2	..	..	15.1	Октябрь
November	30.6	..	..	16.7	Ноябрь
December	33.7	8.6	25.1	18.2	Декабрь
1993					**1993**
January	35.6	..	..	17.7	Январь
February	37.2	..	..	17.8	Февраль
March	39.3	11.5	27.8	18.5	Март
April	40.6	..	..	19.2	Апрель
May	39.4	..	..	18.6	Май
June	37.6	11.3	26.3	17.6	Июнь
July	37.3	..	..	16.9	Июль
August	36.8	..	..	16.6	Август
September	37.2	10.4	26.8	15.5	Сентябрь
October	39.1	..	..	14.8	Октябрь
November	39.8	..	..	14.8	Ноябрь
December	40.5	12.1	28.4	21.4	Декабрь
1994					**1994**
January	42.9	..	..	16.0	Январь
February	46.7	..	..	17.8	Февраль
March	48.1	17.5	30.6	18.5	Март
April	50.8	..	..	20.8	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	252,253	5,578	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	252,163	5,574	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	90	4	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	405,357	8,055	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	339,740	5,637	Промышленность
Construction	..	..	..	..	65,617	2,417	Строительство
Other	..	..	..	..	370,804	5,876	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	63,378	1,445	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	5,393	184	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	19,863	899	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	19,503	46	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	4,821	29	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	487	29	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	4,419	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	6,934	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	11,686	332 681	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	24,119	100	Образование
Culture and art	..	..	..	..	1,177	41	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	852	1,544	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	169,678	29	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	2,477	467	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	17,382	51	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	18,635	51	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	1,028,414	19,509	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	..	1,019,664	19,333	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	24,902	33,910	44,369	74,215	1,213,616	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	20.8	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	20.8	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	33.4	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	28.0	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	5.4	..	Строительство
Other	..	..	..	..	30.6	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	5.2	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	0.4	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	1.6	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	1.6	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	0.4	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	0.0	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	0.6	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	1.0	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	2.0	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	0.1	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	0.1	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	14.0	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	0.2	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	1.4	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	1.5	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	84.7	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	84.0	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧНиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС)**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	44,369	39,133	34,046	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	-0.8	-11.8	-13.0	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	100.0	189.6	3,564.6	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БИХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	5,338	8,066	13,962	22,862	255,739	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	5,327	8,044	13,937	22,810	255,634	..	Сельское хозяйство
Forestry	12	22	25	52	105	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	9,759	11,260	12,341	33,786	455,074	..	**Промышленность и строительство**
Industry	6,672	6,915	7,003	24,764	390,254	..	Промышленность
Construction	3,087	4,345	5,338	9,022	64,820	..	Строительство
Other sectors of material production	5,475	4,870	7,056	10,185	129,193	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	1,775	2,275	3,083	5,420	62,498	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	66	56	85	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	95	118	161	4,673	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	81	125	140	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	1,069	1,041	1,477	2,542	29,348	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	266	389	439	1,020	25,917	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	344	424	460	594	5,938	..	Заготовки
Information and computing services	..	54	94	76	532	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	2,021	446	1,205	147	287	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	418	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	20,572	24,197	33,359	66,833	840,424	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	17,500	22,480	28,453	63,097	667,788	..	**Потребление**
Personal	15,129	19,113	24,442	47,633	579,334	..	Личное
Government institutions serving households	1,818	2,567	3,008	14,747	60,806	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	553	800	1,003	717	27,648	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	6,200	8,307	11,693	22,481	324,971	..	**Накопление**
Fixed capital	4,200	6,035	5,594	5,139	242,731	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	2,000	2,272	6,099	17,342	82,240	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	..	582	969	660	9,013	..	**Потери**
Net exports	-3,128	-7,172	-7,756	-19,405	-161,348	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

KAZAKHSTAN

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	25.9	33.3	41.9	34.2	30.4	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	25.9	33.2	41.8	34.1	30.4	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	47.4	46.5	37.0	50.6	54.1	..	**Промышленность и строительство**
Industry	32.4	28.6	21.0	37.1	46.4	..	Промышленность
Construction	15.0	18.0	16.0	13.5	7.7	..	Строительство
Other sectors of material production	26.6	20.1	21.2	15.2	15.4	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	8.6	9.4	9.2	8.1	7.4	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.3	0.2	0.1	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	0.4	0.4	0.2	0.6	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	0.3	0.4	0.2	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	5.2	4.3	4.4	3.8	3.5	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.3	1.6	1.3	1.5	3.1	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.7	1.8	1.4	0.9	0.7	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.3	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	9.8	1.8	3.6	0.2	0.0	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	0.0	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	85.1	92.9	85.3	94.4	79.5	..	**Потребление**
Personal	73.5	79.0	73.3	71.3	68.9	..	Личное
Government institutions serving households	8.8	10.6	9.0	22.1	7.2	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	2.7	3.3	3.0	1.1	3.3	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	30.1	34.3	35.1	33.6	38.7	..	**Накопление**
Fixed capital	20.4	24.9	16.8	7.7	28.9	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	9.7	9.4	18.3	25.9	9.8	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	..	2.4	2.9	1.0	1.1	..	**Потери**
Net exports	-15.2	-29.6	-23.3	-29.0	-19.2	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	4,546	8,066	8,768	6,612	6,635	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	4,534	8,044	8,743	6,561	6,594	..	Сельское хозяйство
Forestry	12	22	25	51	41	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	10,492	11,260	10,410	8,972	6,557	..	**Промышленность и строительство**
Industry	7,048	6,915	5,582	5,351	4,494	..	Промышленность
Construction	3,444	4,345	4,828	3,621	2,063	..	Строительство
Other sectors of material production	5,186	4,870	6,161	6,143	5,177	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	1,859	2,275	2,546	3,601	3,081	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	66	52	64	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	95	114	123	106	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	81	129	74	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	907	1,041	1,336	1,187	996	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	455	389	361	600	517	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	222	424	462	303	309	..	Заготовки
Information and computing services	..	54	94	75	62	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	1,743	446	1,067	116	106	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	9	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	20,426	24,197	25,991	22,130	19,043	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	16,945	22,480	24,890	..	..	..	**Потребление**
Personal	14,620	19,113	21,116	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	1,778	2,567	2,824	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	547	800	950	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	6,208	8,307	8,973	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	4,503	6,035	4,143	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,706	2,272	4,830	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-6.1	12.2	-24.6	0.3	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-6.1	12.3	-25.0	0.5	..	Сельское хозяйство
Forestry	1.8	-3.5	109.2	-19.8	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	4.3	-15.4	-13.8	-26.9	..	**Промышленность и строительство**
Industry	0.1	-20.9	-4.1	-16.0	..	Промышленность
Construction	11.8	-8.1	-25.0	-43.0	..	Строительство
Other sectors of material production	-0.8	1.0	-0.3	-15.7	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.1	4.0	41.4	-14.4	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	93.3	26.1	22.8	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	10.5	7.2	8.0	-14.4	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	-12.8	10.5	-42.5	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-2.9	8.3	-11.2	-16.1	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	7.4	-25.0	66.3	-13.8	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.7	17.6	-34.5	2.0	..	Заготовки
Information and computing services	11.7	14.2	-20.2	-17.4	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-21.6	-10.8	-89.1	-8.2	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	-0.2	-0.9	-14.9	-14.0	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	2.7	1.4	..	..	..	**Потребление**
Personal	1.4	0.8	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	9.6	2.7	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	12.3	13.0	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-11.7	10.9	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	5.3	-13.2	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-38.2	45.6	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

KAZAKHSTAN

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	117.4	100.0	159.2	345.8	3,854.6	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	117.5	100.0	159.4	347.7	3,877.1	..	Сельское хозяйство
Forestry	100.0	100.0	102.0	101.4	255.3	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	93.0	100.0	118.6	376.6	6,939.8	..	**Промышленность и строительство**
Industry	94.7	100.0	125.5	462.8	8,683.4	..	Промышленность
Construction	89.6	100.0	110.6	249.1	3,141.6	..	Строительство
Other sectors of material production	105.6	100.0	114.5	165.8	2,495.7	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	95.5	100.0	121.1	150.5	2,028.4	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	100.0	106.0	131.4	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	100.0	103.5	130.3	4,425.6	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	100.0	97.2	189.8	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	117.9	100.0	110.5	214.2	2,947.2	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	58.5	100.0	121.7	170.0	5,013.2	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	154.9	100.0	99.6	196.1	1,922.2	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	100.3	101.6	860.8	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	115.9	100.0	112.9	127.0	269.6	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	4,413.3	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	100.7	100.0	128.3	302.0	4,413.3	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	103.3	100.0	114.3	..	..	..	**Потребление**
Personal	103.5	100.0	115.7	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	102.2	100.0	106.5	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	101.1	100.0	105.5	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	99.9	100.0	130.3	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	93.3	100.0	135.0	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	117.2	100.0	126.3	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	10,850	16,362	22,283	36,218	427,702	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	10,833	16,330	22,248	36,123	427,528	..	Сельское хозяйство
Forestry	18	33	35	95	174	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	29,833	40,797	43,764	102,925	1,575,692	..	**Промышленность и строительство**
Industry	23,308	31,542	33,624	85,959	1,370,037	..	Промышленность
Construction	6,526	9,256	10,140	16,966	205,656	..	Строительство
Other	7,340	7,969	10,630	15,467	308,274	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	3,052	4,123	5,130	8,085	143,130	..	Транспорт
Road maintenance	..	497	569	264	7,649	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	75	130	160	233	7,060	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	96	122	158	216	6,548	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	1,257	1,459	2,004	3,434	48,977	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	314	462	546	1,995	63,858	..	Материальное снабжение
Procurement	494	593	631	840	28,745	..	Заготовки
Information and computing services	..	83	143	134	1,078	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	2,052	499	1,289	267	1,228	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	48,024	65,128	76,676	154,611	2,311,667	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	22.6	25.1	29.1	23.4	18.5	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	22.6	25.1	29.0	23.4	18.5	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.0	0.1	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	62.1	62.6	57.1	66.6	68.2	..	**Промышленномть и строительство**
Industry	48.5	48.4	43.9	55.6	59.3	..	Промышленность
Construction	13.6	14.2	13.2	11.0	8.9	..	Строительство
Other	15.3	12.2	13.9	10.0	13.3	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	6.4	6.3	6.7	5.2	6.2	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.8	0.7	0.2	0.3	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.2	0.2	0.2	0.1	0.3	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	2.6	2.2	2.6	2.2	2.1	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.7	0.7	0.7	1.3	2.8	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.0	0.9	0.8	0.5	1.2	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.0	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.3	0.8	1.7	0.2	0.1	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	3,685	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	3,684	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	3,414	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	270	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	198	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	11	Поездки
Other	..	..	..	..	..	61	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	3,490	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	3,236	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	254	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	161	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	4	Поездки
Other	..	..	..	..	..	89	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	194	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	-9	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	1	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	10	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	115	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	115	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	115	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	300	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмездные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	300	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	1,022	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	0	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	306	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	716	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	-1,790	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	-1,790	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	468	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	86	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	382	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	468	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	414.50	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	100.00	684.00	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	100.00	1060.00	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	254.40	1169.00	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	0.63	0.61	0.63	0.59	0.58	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	110.0	..	572.0	..	11.6	..	Январь
February	..	..	90.0	..	593.0	..	19.9	..	Февраль
March	..	..	100.0	..	684.0	..	29.9	..	Март
April	..	..	100.0	..	823.0	..	40.2	..	Апрель
May	..	..	85.0	..	1024.0	..	42.9	..	Май
June	..	..	100.0	..	1060.0	..	43.3	..	Июнь
July	..	..	161.2	..	987.0	..	..	..	Июль
August	..	..	205.0	..	992.5	..	..	..	Август
September	..	..	254.0	..	1169.0	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	398.0	..	1184.0	..	..	..	Октябрь
November	..	..	447.0	..	4.7	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	414.5	..	6.3	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	6,513	..	..	..	..	875	..	..	..	Промышленность
Power	..	233	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	783	..	..	..	..	12	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	304	..	..	..	..	2	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	839	..	..	..	..	198	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	480	..	..	..	..	297	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	961	..	..	..	..	121	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	746	..	..	..	..	41	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	22	..	..	..	..	1	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	114	..	..	..	..	2	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	1,395	..	..	..	..	141	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	561	..	..	..	..	51	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	75	..	..	..	..	9	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	1,732	..	..	..	..	32	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	198	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	8,443	15,785	353,203	4,716	..	907	1,620	..	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	13,775	..	..	..	..	3,352	..	..	..	Промышленность
Power	..	420	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	1,177	..	..	..	..	5	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	156	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	1	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	939	..	..	..	..	47	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	255	..	..	..	..	20	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	1,522	..	..	..	..	205	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	4,704	..	..	..	..	806	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	691	..	..	..	..	142	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	296	..	..	..	..	36	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	1,982	..	..	..	..	1,392	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	1,232	..	..	..	..	647	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	400	..	..	..	..	52	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	227	..	..	..	..	165	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	315	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	14,317	21,074	393,428	5,197	..	3,517	1,019	..	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	..	..	1,451	1,485	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	..	..	565	472	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	1,451	1,485		..	..	..	565	472		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	835	940		..	..	..	182	248		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	1	21		..	..	..	..	7		Австралия
Austria	..	..	..	50	32		..	..	..	30	21		Австрия
Belgium	..	..	..	11	13		..	..	..	..	8		Бельгия
Denmark	..	..	..	3	8		..	..	..	..	1		Дания
Finland	..	..	..	43	9		..	..	..	25	5		Финляндия
France	..	..	..	19	7		..	..	..	7	9		Франция
Germany	..	..	..	123	131		..	..	..	19	76		Германия
Iceland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	0		Исландия
Ireland	..	..	..	..	5		..	..	..	..	..		Ирландия
Italy	..	..	..	40	84		..	..	..	30	21		Италия
Japan	..	..	..	49	37		..	..	..	4	4		Япония
Netherlands	..	..	..	52	49		..	..	..	1	1		Нидерланды
Norway	..	..	..	3	..		..	..	..	..	..		Норвегия
Spain	..	..	..	1	14		..	..	..	..	0		Испания
Sweden	..	..	..	150	91		..	..	..	10	2		Швеция
Switzerland	..	..	..	104	175		..	..	..	15	18		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	26	97		..	..	..	23	19		Великобритания
United States	..	..	..	101	145		..	..	..	6	38		США
Others	..	..	..	59	22		..	..	..	12	18		Остальные
Developing countries	..	..	..	616	545		..	..	.	383	224		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	0		..	..	..	..	..		**Африка**
Asia	..	..	..	286	..		..	..	..	235	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	4	3		..	..	..	2	1		Афганистан
China	..	..	..	237	172		..	..	..	213	80		Китай
India	..	..	..	1	3		..	..	..	9	13		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	12	46		..	..	..	1	9		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	18	22		..	..	..	9	0		КНДР
Mongolia	..	..	..	3	0		..	..	..	0	1		МНР
Viet Nam	..	..	..	..	1		..	..	..	..	..		Вьетнам
Others	..	..	.	11	..		..	..	..	1	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	236	..	..	..	..	79	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	18	22	..	..	..	2	4	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	80	49	..	..	..	4	48	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	19	..	..	..	..	43	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	30	..	..	..	..	5	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	21	37	..	..	..	27	23	Венгрия
Poland	..	..	..	49	37	..	..	..	9	4	Польша
Romania	..	..	..	5	2	..	..	..	5	2	Румыния
Turkey	..	..	..	16	56	..	..	..	5	15	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	14	1	..	..	..	27	0	Быв. Югославия
Others	..	..	..	33	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	22	..	..	..	..	29	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	19	..	..	..	..	29	4	Куба
Others	..	..	..	3	..	..	..	..	0	..	Остальные
Middle East	..	..	..	72	..	..	..	..	40	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	0	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	0	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	0	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	1	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	72	..	..	..	..	40	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports / Экспорт 1987	1990	1991	1992	1993	Imports / Импорт 1987	1990	1991	1992	1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	..	8,443	15,785	353,203	4,716	..	14,317	21,074	393,428	5,197	Всего
Armenia	..	..	127	503	1	..	..	274	323	8	Армения
Azerbaijan	..	..	184	6,081	151	..	..	573	4,300	31	Азербайджан
Belarus	..	..	653	9,395	234	..	..	968	18,094	154	Беларусь
Estonia	..	..	102	187	1	..	..	118	344	14	Эстония
Georgia	..	..	96	504	9	..	..	622	1,015	20	Грузия
Kazakhstan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	579	8,703	107	..	..	710	12,582	69	Киргизстан
Latvia	..	..	242	962	10	..	..	237	278	25	Латвия
Lithuania	..	..	187	1,956	24	..	..	275	1,110	34	Литва
Moldova	..	..	156	1,145	17	..	..	198	955	41	Молдова
Russia	..	..	9,275	250,882	3,285	..	..	12,016	284,906	3,685	Россия
Tajikistan	..	..	463	4,120	68	..	..	535	3,346	26	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	373	11,551	100	..	..	359	10,014	246	Туркменистан
Ukraine	..	..	1,473	34,248	382	..	..	2,709	41,408	379	Украина
Uzbekistan	..	..	1,875	22,966	327	..	..	1,480	14,753	466	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	0.8	0.1	0.0	..	..	1.3	0.1	0.1	Армения
Azerbaijan	..	..	1.2	1.7	3.2	..	..	2.7	1.1	0.6	Азербайджан
Belarus	..	..	4.1	2.7	5.0	..	..	4.6	4.6	3.0	Беларусь
Estonia	..	..	0.6	0.1	0.0	..	..	0.6	0.1	0.3	Эстония
Georgia	..	..	0.6	0.1	0.2	..	..	3.0	0.3	0.4	Грузия
Kazakhstan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	3.7	2.5	2.3	..	..	3.4	3.2	1.3	Киргизстан
Latvia	..	..	1.5	0.3	0.2	..	..	1.1	0.1	0.5	Латвия
Lithuania	..	..	1.2	0.6	0.5	..	..	1.3	0.3	0.7	Литва
Moldova	..	..	1.0	0.3	0.4	..	..	0.9	0.2	0.8	Молдова
Russia	..	..	58.8	71.0	69.7	..	..	57.0	72.4	70.9	Россия
Tajikistan	..	..	2.9	1.2	1.4	..	..	2.5	0.9	0.5	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	2.4	3.3	2.1	..	..	1.7	2.5	4.7	Туркменистан
Ukraine	..	..	9.3	9.7	8.1	..	..	12.9	10.5	7.3	Украина
Uzbekistan	..	..	11.9	6.5	6.9	..	..	7.0	3.7	9.0	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	12,783	18,352	26,070	298,000	7,964	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	2,483	6,053	6,033	21,000	413	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	10,300	12,299	20,037	277,000	7,551	Всего доходов
Current revenue	..	10,300	12,299	20,037	276,400	7,551	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	9,984	11,853	17,649	261,000	4,855	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	4,116	4,239	9,866	92,000	1,250	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	1,722	1,370	3,088	30,000	..	Физические лица
Corporate	..	2,394	2,869	6,778	62,000	1,250	Предприятия и организации
Social security contributions	..	1,352	1,805	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	743	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	32	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	18	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	18	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	13	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	4,108	4,925	5,897	72,000	1,318	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	72,000	1,159	Налог с продаж. с оборота или на добав стоим.
Excises	..	..	..	..	..	160	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	28,000	139	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	32	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	77	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	28,000	29	Другие
Other taxes	..	408	884	1,886	69,000	1,374	Прочие налоги
Nontax revenue	..	316	446	2,388	15,400	2,696	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	600	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	96.9	96.4	88.1	94.4	64.3	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	40.0	34.5	49.2	33.3	16.6	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	16.7	11.1	15.4	10.9	..	Физические лица
Corporate	..	23.2	23.3	33.8	22.4	16.6	Предприятия и организации
Social security contributions	..	13.1	14.7	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	9.8	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	0.4	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	0.2	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	0.2	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	0.2	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	39.9	40.0	29.4	26.0	17.5	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	26.0	15.3	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим
Excises	..	..	..	..	..	2.1	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	10.1	1.8	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	0.4	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	1.0	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	10.1	0.4	Другие
Other taxes	..	4.0	7.2	9.4	25.0	18.2	Прочие налоги
Nontax revenue	..	3.1	3.6	11.9	5.6	35.7	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	37.7	41.4	35.1	24.6	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	7.3	13.6	8.1	1.7	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	30.4	27.7	27.0	22.8	..	Всего доходов
Current revenue	..	30.4	27.7	27.0	22.8	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	29.4	26.7	23.8	21.5	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	12.1	9.6	13.3	7.6	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	4.0	4.1	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	12.1	11.1	7.9	5.9	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	2.3	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	1.2	2.0	2.5	5.7	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	0.9	1.0	3.2	1.3	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	0.0	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	12,498	17,055	32,758	387,000	7,075	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	306,000	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	212,000	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	39,000	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	173,000	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	33,000	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	33,000	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	61,000	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	18,000	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	43,000	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	81,000	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	81,000	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	285	1,297	-6,688	-89,000	890	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	89,000	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	70,995	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	18,005	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	-2,080	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	20,090	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	4,920	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	285	1,297	-6,688	-84,080	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	79.1	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	54.8	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	10.1	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	44.7	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	8.5	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	8.5	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	15.8	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	4.7	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	11.1	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	20.9	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	20.9	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	100.0	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	79.8	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	20.2	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	-2.3	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	22.6	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	36.9	38.4	44.1	31.9	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	25.2	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	17.5	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	2.7	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	5.0	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	6.7	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	0.8	2.9	-9.0	-7.3	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	0.4	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	0.8	2.9	-9.0	-6.9	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **KAZAKHSTAN**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	..	..	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и резидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	..	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	..	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	..	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	..	..	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	10,832	16,330	21,797	35,749	407,006	3,132,135	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	8,672	12,379	145,320	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	13,124	23,370	261,686	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	5,506	8,286	8,068	13,313	122,735	957,883	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	5,327	8,044	13,729	22,436	284,271	2,174,252	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	25,930	25,721	28,488	11,992	29,772	21,631	Зерно в чистом весе
Winter wheat	1,357	2,255	1,966	1,298	1,743	1,934	Пшеница - озимая
Spring wheat	16,191	13,853	14,231	5,591	16,542	9,651	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	24,040	Зерно в физическом весе
Rye	129	364	889	506	568	889	Рожь
Corn	414	477	442	330	368	355	Кукуруза
Winter barley	122	135	118	105	125	119	Ячмень - озимый
Spring barley	6,283	7,274	9,185	3,307	9,357	7,790	яровой
Oats	691	490	681	265	831	906	Овес
Millet	385	593	1,077	287	562	294	Просо
Rice	613	654	653	590	543	479	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	126	182	230	155	235	172	Семена масличных культур
Cotton (raw)	358	312	324	291	252	200	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	10	10	9	..	..	волокно
Sugarbeets	2,223	1,804	1,134	726	1,276	925	Сахарная свекла
Potatoes	2,238	2,066	2,324	2,143	2,570	2,296	Картофель
Pulses	135	154	176	75	148	108	Бобовые
Vegetables	1,134	1,190	1,136	955	985	808	Овощи
Fruit	257	209	301	98	169	85	Фрукты
Grapes	172	141	139	66	62	40	Виноград
Other	85	68	162	32	107	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	25,576	31,130	44,104	14,238	24,748	19,202	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	16,114	19,538	17,150	13,401	16,416	16,132	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,020	1,050	1,220	530	1,320	1,000	Зерно
Winter wheat	1,090	1,950	1,640	1,080	1,430	1,500	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,020	980	1,110	460	1,310	800	яровая
Coarse grain	1,100	1,100	1,300	600	1,500	1,100	Зерно в физическом весе
Rye	490	740	1,160	900	910	1,500	Рожь
Corn	4,300	4,030	3,440	2,720	2,910	3,000	Кукуруза
Winter barley	1,320	2,160	2,240	1,600	2,060	1,900	Ячмень - озимый
Spring barley	1,050	1,070	1,390	500	1,650	1,100	яровой
Oats	1,400	1,010	1,780	520	1,820	1,700	Овес
Millet	460	880	1,380	340	560	600	Просо
Rice	4,680	4,910	5,250	4,980	4,490	4,300	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	770	760	860	510	510	400	Семена масличных культур
Cotton (raw)	2,830	2,440	2,710	2,500	2,250	1,800	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	750	850	810	..	..	волокно
Sugarbeets	28,500	32,000	25,990	15,900	15,000	13,500	Сахарная свекла
Potatoes	11,700	10,830	11,290	9,890	10,400	9,400	Картофель
Pulses	990	840	1,110	500	1,060	900	Бобовые
Vegetables	16,700	16,500	15,440	12,100	11,400	10,600	Овощи
Fruit	3,840	2,960	4,190	1,460	2,220	1,200	Фрукты
Grapes	8,340	7,320	8,050	3,850	3,680	2,500	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	11,000	13,500	19,300	7,200	11,000	9,600	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

KAZAKHSTAN

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	8,693	9,672	9,757	9,592	9,576	9,347	Крупный рогатый скот
of which: Cows	2,985	3,207	3,368	3,490	3,623	3,687	в том числе коровы
Pigs	3,093	3,237	3,224	2,976	2,591	2,445	Свиньи
Sheep and goats	35,208	36,388	35,661	34,556	34,420	33,133	Овцы и козы
of which: Goats	678	918	983	997	1,044	1,095	в том числе козы
Horses	1,300	1,540	1,626	1,666	1,704	1,777	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	1,069	1,399	1,560	1,524	1,258	1,258	Мясо (тысяч тонн)
Beef	465	632	710	724	596	..	Говядина
Pork	195	245	286	274	217	..	Свинина
Lamb	231	258	286	270	243	..	Баранина
Poultry	126	198	201	185	139	..	Птица
Other	52	67	77	72	62	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	4,597	5,185	5,642	5,555	5,265	5,548	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	3,369	4,189	4,185	4,075	3,565	3,376	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	103.6	106.4	197.9	104.4	96.5	96.0	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **KAZAKHSTAN**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	23,308	31,763	34,738	85,436	1,301,988	20,875	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	20,858	22,235	48,302	1,063,511	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	4,199	4,521	10,627	375,263	6,783	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	..	1,434	1,797	4,141	121,309	3,167	Электроэнергетика
Fuels	..	2,765	2,724	6,486	253,954	3,616	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	5,416	5,728	12,670	360,120	5,485	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	..	2,054	2,259	5,390	99,447	925	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	..	3,440	3,568	6,571	71,020	1,672	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	..	935	964	1,788	2,016	239	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	..	1,943	1,990	4,200	51,842	719	Промышленность строительных материалов
Light industry	..	4,907	5,402	15,798	83,673	1,318	**Легкая промышленность**
Textiles	..	2,988	3,299	11,008	58,125	857	Текстильная
Clothing	..	1,332	1,459	3,235	15,486	..	Швейная
Leather and shoes	..	578	635	1,541	7,545	..	Кожевенная и обувная
Food industry	..	5,998	7,101	21,336	154,804	2,897	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	2,105	2,275	4,900	56,505	963	Пищевкусовая
Meat and dairy products	..	2,917	3,189	13,730	87,255	1,172	Мясная и молочная
Fish	..	183	177	384	2,282	52	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	21,770	33,036	35,042	34,727	29,934	19,770	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	22,120	22,781	22,508	20,054	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	2,808	5,465	5,444	7,414	6,970	5,519	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	879	1,796	1,868	1,851	1,736	1,855	Электроэнергетика
Fuels	1,929	3,669	3,576	5,580	5,251	3,664	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	3,424	5,344	5,463	5,394	5,038	5,485	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	970	2,057	2,258	1,565	1,144	925	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	2,139	3,484	3,572	3,622	2,727	1,669	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	561	923	960	797	563	239	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	1,372	1,924	1,980	2,000	1,662	719	Промышленность строительных материалов
Light industry	3,926	4,968	5,483	5,620	4,440	1,318	**Легкая промышленность**
Textiles	2,323	2,992	3,295	3,255	2,556	857	Текстильная
Clothing	1,146	1,374	1,532	1,769	1,380	..	Швейная
Leather and shoe	452	279	318	351	275	..	Кожевенная и обувная
Food industry	4,566	5,948	6,778	6,371	4,785	3,058	**Пищевая промышленность**
Processed foods	1,710	2,022	2,135	1,986	1,636	1,765	Пищевкусовая
Meat and dairy products	2,017	2,943	3,233	3,013	1,986	1,241	Мясная и молочная
Fish	159	195	187	206	164	52	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		4.5	0.0	-0.9	-13.8	-34.0	**Вся промышленность**
Heavy industry		4.3	-1.9	-1.2	-10.9	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		3.7	-2.3	36.2	-6.0	-20.8	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		4.1	-1.1	-0.9	-6.2	6.8	Электроэнергетика
Fuels		3.5	-2.9	56.0	-5.9	-30.2	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		2.7	-3.5	-1.3	-6.6	8.9	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		8.4	-0.7	-30.7	-26.9	-19.1	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		2.4	-1.8	1.4	-24.7	-38.8	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		6.1	0.1	-17.0	-29.4	-57.5	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		6.2	-3.7	1.0	-16.9	-56.7	Промышленность строительных материалов
Light industry		2.8	1.6	2.5	-21.0	-70.3	**Легкая промышленность**
Textiles		3.0	0.1	-1.2	-21.5	-66.5	Текстильная
Clothing		2.7	4.6	15.5	-22.0	..	Швейная
Leather and shoe		3.0	-0.3	10.3	-21.7	..	Кожевенная и обувная
Food industry		6.8	5.6	-6.0	-24.9	-36.1	**Пищевая промышленность**
Processed foods		6.0	-0.7	-7.0	-17.6	7.9	Пищевкусовая
Meat and dairy products		10.3	0.8	-6.8	-34.1	-37.5	Мясная и молочная
Fish		2.1	-1.6	10.2	-20.2	-68.4	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **KAZAKHSTAN**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	.	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

KAZAKHSTAN

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	101.3	104.4	293.1	2469.0	1423.8	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	196.0	1032.0	776.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	104.0	194.4	958.0	1289.0	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	102.8	219.0	1065.3	1327.3	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	100.8	144.5	1398.7	1110.1	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	105.3	195.0	801.7	1327.0	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	117.5	252.4	616.8	1646.2	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	104.3	194.9	938.6	1296.7	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	359.0	170.0	133.5	111.0	110.0	132.0	128.0	113.4	116.3	119.0	125.9	117.9	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	492.0	..	..	828.0	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	240.7	121.5	121.7	115.8	115.5	117.4	113.6	107.1	111.6	117.8	120.1	121.0	Товары и услуги
Groceries	297.2	106.0	108.1	107.1	108.7	119.5	117.8	107.0	112.5	119.5	119.1	119.3	Продовольственные товары
Nongroceries	214.1	134.6	135.7	122.8	115.0	113.6	108.5	108.2	111.1	113.9	121.3	122.2	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	286.9	313.4	109.3	152.0	111.3	145.0	123.2	105.0	108.2	121.5	138.5	129.5	Услуги
Groceries and nongroceries	235.3	121.2	122.1	114.4	111.5	116.6	113.3	107.1	117.1	117.7	119.8	120.9	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	116.0	132.0	123.0	121.6	115.1	124.1	122.6	126.7	120.6	128.3	130.3	139.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	678.0	..	..	800.0	..	..	705.0	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	129.8	128.1	126.9	121.0	116.6	117.2	115.6	124.4	138.5	135.7	148.3	138.3	Товары и услуги
Groceries	126.1	124.7	126.3	118.0	113.9	116.9	113.3	123.8	143.4	135.6	157.0	137.6	Продовольственные товары
Nongroceries	132.2	130.3	126.2	124.8	120.3	117.1	118.6	124.1	133.1	135.7	133.5	137.8	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	130.5	161.5	164.2	137.1	123.6	120.1	115.7	149.8	133.1	130.1	147.3	179.2	Услуги
Groceries and nongroceries	129.6	127.2	126.2	120.7	116.5	117.2	115.6	123.9	138.6	135.8	148.3	137.9	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	146.2	143.9	127.3	226.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	1817.0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	144.6	130.2	120.0	157.3	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	157.0	132.3	117.7	126.3	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	128.5	128.5	123.3	127.1	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	127.8	122.6	117.9	201.9	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	144.9	130.4	120.0	126.7	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	167.0	199.3	265.4	440.8	4,625.0	126.0	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	287.0	467.0	5,100.0	138.0	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	188.0	223.5	296.0	534.3	6,161.0	167.0	Промышленность
Construction	206.0	249.7	330.3	536.1	5,727.0	175.0	Строительство
Agriculture	167.0	217.2	292.4	413.6	5,001.0	96.0	Сельское хозяйство
Transport	206.0	234.7	302.7	492.8	5,797.0	183.0	Транспорт
Communications	134.0	156.3	227.5	388.9	3,726.0	116.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	125.0	140.4	212.6	354.0	3,349.0	85.0	Торговля (оптовая и розничная)
Other	107.0	136.5	176.1	293.2	3,531.0	81.0	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	203.0	356.0	2,853.0	93.0	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	130.0	148.2	198.9	336.7	3,283.0	105.0	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	183.0	220.8	320.2	476.0	4,459.0	126.0	Наука и научное обслуживание
Education	125.0	156.0	182.1	319.0	2,484.0	85.0	Образование
Culture	102.0	109.3	161.1	285.4	2,011.0	70.0	Культура
Arts	115.0	125.8	169.5	297.5	2,160.0	70.0	Искусство
Health care, social security, and sports	121.0	134.4	178.0	351.8	2,199.0	64.0	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	144.0	173.3	354.2	742.7	8,340.0	277.0	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	148.0	173.2	334.7	474.2	4,665.0	130.0	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	119.3	158.9	264.0	2,769.5	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	118.9	157.4	284.2	3,277.1	..	Промышленность
Construction	100.0	121.2	160.3	260.2	2,780.1	..	Строительство
Agriculture	100.0	130.1	175.1	247.7	2,994.6	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	113.9	146.9	239.2	2,814.1	..	Транспорт
Communications	100.0	116.6	169.8	290.2	2,780.6	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	112.3	170.1	283.2	2,679.2	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	127.6	164.6	274.0	3,300.0	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	114.0	153.0	259.0	2,525.4	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	120.7	175.0	260.1	2,436.6	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	124.8	145.7	255.2	1,987.2	..	Образование
Culture	100.0	107.2	157.9	279.8	1,971.6	..	Культура
Arts	100.0	109.4	147.4	258.7	1,878.3	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	111.1	147.1	290.7	1,817.4	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	120.3	246.0	515.8	5,791.7	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	117.0	226.1	320.4	3,152.0	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) KAZAKHSTAN

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							Доходы
Total labor income	14,548	18,950	26,697	44,478	340,060	7,221	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	12,863	16,585	23,033	37,654	301,539	6,661	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	1,167	1,712	20,496	83	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	459	547	850	1,945	10,281	271	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	465	606	702	1,701	8,919	90	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	761	1,212	2,112	3,178	19,320	199	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	2,644	3,928	5,606	16,231	140,830	1,556	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	1,812	2,693	3,430	13,467	81,340	1,510	Пенсии и пособия
Scholarships	147	159	184	546	2,878	46	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	421	700	1,286	1,329	10,495	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	264	376	706	889	46,117	..	Прочие виды доходов
Total income	17,192	22,878	32,303	60,709	480,890	8,777	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	14,244	18,375	24,039	41,237	227,188	3,815	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	12,809	16,365	21,512	35,591	190,936	3,324	Товары в розничной торговле
Services	1,435	2,010	2,527	5,646	36,252	491	Услуги
Rent and utilities	433	626	667	760	7,688	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	686	939	1,113	1,860	18,581	..	Транспорт и связь
Health and other services	316	442	636	2,300	9,723	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	3	111	725	260	..	Кооперативы
Transfers and savings	2,442	3,922	6,349	11,011	118,100	1,788	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	1,858	2,653	3,864	4,715	43,342	1,540	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	418	1,054	2,274	6,061	74,083	248	Сбережения
Other	166	215	211	235	675	..	Прочие
Total expenditure	16,685	22,297	30,388	52,248	345,288	5,603*	**Всего расходов**
Income less expenditure	507	581	1,915	8,461	135,602	3,174	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Kazakhstan

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics and Analysis of the Republic of Kazakhstan. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: A parallel to the ruble currency, the *tan'ga*, was introduced on August 4, 1992. On November 15, 1993, Kazakhstan introduced its own currency, the *tenge*. One tenge equaled 500 rubles at the time of introduction.

Table 1-1: Data on total population are the permanent population at the beginning of the year. Employment by sector does not add up to total.

Table 1-2: Before 1992, data are for state sector employment only.

Table 2-3: Data are in constant 1990 prices.

Table 2-6: In 1980 losses are included into net exports.

Table 2-8: Data are in 1987 prices.

Table 3-1: Other long-term capital inflows are calculated as the residual.

Table 3-2: Monthly exchange rates are the end of the month. Before November 1993, the rate is rubles per dollar. The official rate was pegged to the Central Bank of Russia between July 1992 and October 1993. Since November 1993, the rate is tenges per dollar.

Tables 3-3, 3-4, 3-8: Data for 1993 are in tenges. It is believed that exports and imports do not include consumer goods.

Tables 4-1 and 4-3: Data for 1993 are in tenges.

Table 5-1: Data are for banking system, excluding the National Bank of Kazakhstan. Data are from Kazakhstan Economic Report. The World Bank Report No. 12856-KZ, 1994, Statistical Annex, Monetary assets are not equal to monetary liabilities because not all the entries are shown. Ruble deposits include all deposits.

Table 6-1: Data for 1993 are preliminary.

Table 7-1: Branches of heavy industry do not add up to the total because other branches of heavy industry are not shown. Data for 1993 are in tenges.

Table 7-2: Before 1993, data are in constant 1982 rubles. In 1993, data are in 1992 tenges. Branches of heavy, light,

and food industries do not add up to their totals because not all the branches are shown. In 1991 and 1992, industrial sectors do not add up to the total for industry; electricity and fuels do not add up to fuel and energy.

Table 8-1: Annual indices are to the previous year. Monthly indices are to the previous month.

Table 8-2: Data for 1993 are in tenges.

Комментарии к таблицам: Казахстан

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного комитета Республики Казахстан по статистике и анализу. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Параллельная валюта, *таньга*, была введена 4 августа 1992. 15 ноября 1993г. Казахстан ввел собственную валюту, *тенге*. В момент введения один теньге равнялся 500 рублям.

Таблица 1-1: Данные по численности населения приведены на начало года. Суммарная занятость не равна сумме занятых в отдельных секторах.

Таблица 1-2: До 1992 данные приведены только по занятым в государственном секторе.

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1990г.

Таблица 2-6: Чистый экспорт в 1980 включает потери.

Таблица 2-8: Данные приведены в постоянных ценах 1987 года.

Таблица 3-1: Прочий долгосрочный капитал рассчитан как остаток.

Таблица 3-2: Месячные валютные курсы отражают курс на конец месяца. До ноября 1993г. Официальный курс был привязан к официальному курсу Центрального Банка России в период между июлем 1992г. октябрем 1993г. Начиная с ноября 1993г. приводится курс тенге к доллару.

Таблица 3-3: Данные за 1993г. приведены в тенге. Судя по всему, экспорт и импорт не включают потребительские товары.

Таблица 3-4: Данные за 1993г. приведены в тенге. Судя по всему, экспорт и импорт не включают потребительские товары.

Таблица 3-8: Данные за 1993г. приведены в тенге. Судя по всему, экспорт и импорт не включают потребительские товары.

Таблица 4-1: Данные за 1993г. приведены в тенге.

Таблица 4-3: Данные за 1993г. приведены в тенге.

Таблица 5-1: Данные приведены для банковской системы за исключением Национального Банка Казахстана. Данные приводятся по: Kazakhstan Economic Report. The Word Bank Report No. 12856-KZ, 1994. Statistical Annex. Денежные активы не равны денежным обязательствам, поскольку показаны не все составляющие.

Таблица 6-1: Данные за 1993г. предварительные.

Таблица 7-1: До 1993г. данные приведены в рублях. За 1993г. данные приведены в тенге. Сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу некоторых отраслей.

Таблица 7-2: До 1993г. данные приведены в ценах 1982г. в рублях. За 1993г. данные приведены в тенге, в постоянных ценах 1992г. Сумма по отраслям тяжелой, легкой и пищевой промышленности не равна итогу. Причиной этого является невключение в таблицу некоторых отраслей. В 1991 и 1992г. сумма по отраслям не равна общему итогу по всей промышленности; то же самое относится к топливно-энергетической промышленности.

Таблица 8-1: Годовые индексы показывают рост к прошлому году, месячные - к прошлому месяцу.

Таблица 8-2: Данные за 1993г. приведены в тенге.

Kyrgyz Republic

1993 Population (thousands): 4,469

Area (thousand square kilometers): 198.5

Capital city: Bishkek

Кыргызская Республика

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 4,469

Территория (тыс. кв. км): 198.5

Столица: Бишкек

TABLE 1-1. Population and employment (thousands) **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	3,584	4,106	4,335	4,390	4,452	4,469	**Население - всего**
Males	1,738	1,999	2,118	2,149	2,183	2,197	Мужчины
Females	1,847	2,107	2,217	2,241	2,269	2,272	Женщины
Urban population	1,363	1,551	1,648	1,668	1,681	1,662	Городское
Rural population	2,222	2,555	2,687	2,722	2,771	2,807	Сельское
Population under working age	1,419	1,615	1,714	1,740	1,767	1,777	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,822	2,083	2,185	2,211	2,239	2,242	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	344	408	435	439	445	450	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	58	52	50	50	72	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	51	48	47	47	65	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	7	4	3	3	7	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	1,846	2,105	2,184	2,215	2,264	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,425	1,703	1,748	1,754	1,836	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,163	1,342	1,350	1,202	1,150	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	93	45	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	11	44	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	0	1	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	6	9	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	1	1	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	173	181	178	194	169	..	Колхозы
Cooperative workers	..	2	33	21	52	..	Кооперативы
Individual labor activities	0	2	3	3	11	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	88	175	184	208	224	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	16	80	..	Фермерские хозяйства
Students	193	203	204	205	201	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	0	..	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	229	200	232	256	227	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,046	1,248	1,261	1,281	1,319	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	456	577	572	623	701	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	452	574	569	620	696	..	Сельское хозяйство
Forestry	3	3	3	3	4	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	398	457	487	466	414	..	**Промышленность и строительство**
Industry	296	333	334	319	300	..	Промышленность
Construction	103	124	153	147	114	..	Строительство
Other	192	214	202	192	205	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	65	71	57	55	54	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	103	114	115	111	107	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	4	6	5	4	3	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	20	23	26	23	40	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	379	455	487	474	517	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	43	47	37	39	40	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	35	44	45	44	42	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	74	91	105	107	142	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	150	186	216	213	217	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	34	35	35	27	14	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	6	7	7	7	8	..	Страхование
General administration and defense	37	46	43	37	54	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	571	669	689	666	722	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,425	1,703	1,748	1,754	1,836	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)
ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	0.2	0.0	0.1	0.1	Январь
February	0.3	0.1	0.2	0.3	Февраль
March	0.5	0.1	0.3	0.4	Март
April	0.7	0.1	0.5	0.6	Апрель
May	0.8	0.2	0.6	0.7	Май
June	0.8	0.2	0.7	0.7	Июнь
July	1.1	0.2	0.9	1.0	Июль
August	1.2	0.3	1.0	1.1	Август
September	1.4	0.3	1.1	1.2	Сентябрь
October	1.5	0.4	1.1	1.3	Октябрь
November	1.6	0.4	1.2	1.4	Ноябрь
December	1.8	0.5	1.3	1.5	Декабрь
1993					**1993**
January	1.9	0.5	1.4	1.8	Январь
February	2.3	0.6	1.6	2.0	Февраль
March	2.4	0.7	1.8	2.2	Март
April	2.6	0.7	1.9	2.2	Апрель
May	2.7	0.8	1.9	2.3	Май
June	2.7	0.8	1.9	2.2	Июнь
July	2.7	0.8	1.9	2.1	Июль
August	2.8	0.8	2.0	2.0	Август
September	2.8	0.9	1.9	1.6	Сентябрь
October	3.2	1.0	2.2	1.9	Октябрь
November	3.1	1.0	2.1	1.8	Ноябрь
December	2.9	0.9	2.0	1.7	Декабрь
1994					**1994**
January	3.1	1.0	2.1	1.9	Январь
February	3.6	1.2	2.4	2.1	Февраль
March	4.1	1.3	2.7	2.6	Март
April	5.1	1.7	3.4	3.4	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	1,956	2,720	6,780	57,280	1,876	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	2,720	6,780	56,860	1,873	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	420	3	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	2,465	2,860	4,780	57,940	1,987	**Промышленность и строительство**
Industry	..	1,832	2,260	3,640	53,020	1,798	Промышленность
Construction	..	633	600	1,140	4,920	189	Строительство
Other	..	1,713	2,580	4,880	32,420	1,593	**Другие отрасли**
Transport	..	307	320	600	4,700	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	80	80	160	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	100	160	460	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	320	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	300	720	3,340	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	80	160	2,460	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	40	60	480	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	20	20	100	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	60	80	1,960	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	220	300	840	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	140	240	3,780	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	260	600	5,160	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	440	740	4,700	..	Образование
Culture and art	..	..	60	120	820	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	100	160	340	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	60	620	5,540	..	Кредитование
Insurance	..	..	20	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	300	640	2,400	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	40	100	300	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-60	-520	-5,440	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	6,134	8,160	16,440	147,640	5,456	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	500	1,240	13,440	380	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	200	240	2,560	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	80	140	4,120	116	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	7,960	16,200	145,080	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	420	1,100	9,320	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	4,900	6,134	8,380	17,300	154,400	5,720	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	3,812	5,091	7,800	12,440	94,640	3,252	**Потребление**
Private consumption	2,774	3,654	5,860	9,420	76,640	2,602	Личное потребление
Government consumption	1,038	1,437	1,940	3,020	18,000	649	Общественное потребление
Gross domestic investment	1,668	2,302	1,980	5,500	83,120	2,613	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	1,338	1,968	1,880	2,960	18,920	686	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	330	334	100	2,540	64,200	1,927	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-580	-1,259	-1,740	-240	-17,820	-316	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	2,500	6,540	52,760	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	4,240	6,780	70,580	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	31.9	32.5	39.2	37.1	32.8	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	32.5	39.2	36.8	32.7	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	0.3	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	40.2	34.1	27.6	37.5	34.7	**Промышленность и строительство**
Industry	..	29.9	27.0	21.0	34.3	31.4	Промышленность
Construction	..	10.3	7.2	6.6	3.2	3.3	Строительство
Other	..	27.9	30.8	28.2	21.0	27.8	**Другие отрасли**
Transport	..	5.0	3.8	3.5	3.0	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	1.0	0.5	0.1	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	1.2	0.9	0.3	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	0.2	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	3.6	4.2	2.2	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	1.0	0.9	1.6	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	0.5	0.3	0.3	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	0.2	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	2.6	1.7	0.5	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	1.7	1.4	2.4	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	3.1	3.5	3.3	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	5.3	4.3	3.0	..	Образование
Culture and art	..	..	0.7	0.7	0.5	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	1.2	0.9	0.2	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	0.7	3.6	3.6	..	Кредитование
Insurance	..	..	0.2	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	3.6	3.7	1.6	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	0.5	0.6	0.2	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-0.7	-3.0	-3.5	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	100.0	97.4	95.0	95.6	95.4	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	95.0	93.6	94.0	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	5.0	6.4	6.0	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	77.8	83.0	93.1	71.9	61.3	56.8	**Потребление**
Private consumption	56.6	59.6	69.9	54.5	49.6	45.5	Личное потребление
Government consumption	21.2	23.4	23.2	17.5	11.7	11.4	Общественное потребление
Gross domestic investment	34.0	37.5	23.6	31.8	53.8	45.7	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	27.3	32.1	22.4	17.1	12.3	12.0	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	6.7	5.4	1.2	14.7	41.6	33.7	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-11.8	-20.5	-20.8	-1.4	-11.5	-5.5	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	29.8	37.8	34.2	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	50.6	39.2	45.7	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	1,956	2,363	2,175	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	2,465	2,995	2,956	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	1,832	2,256	2,263	..	..	Промышленность
Construction	..	633	739	693	..	..	Строительство
Other	..		2,070	2,014	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	307	354	360	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	6,134	7,430	7,160	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	6,134	7,430	7,160	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	5,091	6,005	5,121	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	3,654	4,185	3,359	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	1,437	1,821	1,762	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	2,302	2,465	2,379	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	1,968	2,257	1,965	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	334	208	415	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	-1,259	-909	-36	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	2.2	5.5	-8.0	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	1.7	-0.4	-1.3	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	1.9	-1.0	0.3	..	..	Промышленность
Construction	..	1.2	1.5	-6.2	..	..	Строительство
Other	..	-2.9	6.6	-2.7	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	0.3	7.4	1.7	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	.	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	0.5	3.2	-3.6	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	0.5	3.2	-3.6	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	3.2	-1.3	-14.7	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	1.0	-4.3	-19.7	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	9.3	6.3	-3.2	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	-2.5	-19.9	-3.5	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	-0.7	-7.7	-13.0	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	100.0	115.1	311.8	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	100.0	95.5	161.7	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	100.0	100.2	160.8	..	..	Промышленность
Construction	..	100.0	81.2	164.4	..	..	Строительство
Other	..	100.0	124.7	242.3	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	100.0	90.5	166.8	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	100.0	109.8	229.6	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДИП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	100.0	112.8	241.6	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	100.0	129.9	242.9	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	100.0	140.0	280.4	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	100.0	106.6	171.4	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	100.0	80.3	231.2	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	100.0	83.3	150.7	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,132	1,811	2,605	6,766	58,169	375,362	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,130	1,806	2,599	6,757	58,105	374,722	Сельское хозяйство
Forestry	3	5	6	8	64	640	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,791	2,155	2,639	5,340	59,883	397,436	**Промышленность и строительство**
Industry	1,425	1,569	1,919	4,273	51,799	359,572	Промышленность
Construction	366	587	720	1,067	8,084	37,864	Строительство
Other sectors of material production	802	543	783	2,117	17,074	148,924	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	116	146	211	271	2,508	20,127	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	9	2	8	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0	14	18	27	105	1,104	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	23	29	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	201	208	366	764	4,103	36,724	Розничная торговля и общепит
Material supply	39	48	68	152	2,162	15,081	Материально-техническое снабжение
Procurement	42	49	41	65	571	3,520	Заготовки
Information and computing services	..	13	10	21	100	1,000	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	381	28	66	808	7,525	71,368	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,725	4,510	6,027	14,222	135,126	921,722	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	3,299	4,389	5,973	9,924	87,001	..	**Потребление**
Personal	2,895	3,824	5,316	8,733	70,703	..	Личное
Government institutions serving households	316	450	531	992	15,196	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	89	115	126	198	1,102	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	888	1,201	1,346	5,039	65,717	..	**Накопление**
Fixed capital	541	897	708	541	6,647	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	348	304	638	4,499	59,070	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	46	86	115	93	216	..	**Потери**
Net exports	-508	-1,166	-1,407	-835	-17,809	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	30.4	40.2	43.2	47.6	43.0	40.7	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	30.3	40.0	43.1	47.5	43.0	40.7	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	48.1	47.8	43.8	37.5	44.3	43.1	**Промышленность и строительство**
Industry	38.3	34.8	31.8	30.0	38.3	39.0	Промышленность
Construction	9.8	13.0	11.9	7.5	6.0	4.1	Строительство
Other sectors of material production	21.5	12.0	13.0	14.9	12.6	16.2	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	3.1	3.2	3.5	1.9	1.9	2.2	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.2	0.0	0.1	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.0	0.3	0.3	0.2	0.1	0.1	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.6	0.6	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	5.4	4.6	6.1	5.4	3.0	4.0	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.1	1.1	1.1	1.1	1.6	1.6	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.1	1.1	0.7	0.5	0.4	0.4	Заготовки
Information and computing services	..	0.3	0.2	0.1	0.1	0.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.2	0.6	1.1	5.7	5.6	7.7	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	88.6	97.3	99.1	69.8	64.4	..	**Потребление**
Personal	77.7	84.8	88.2	61.4	52.3	..	Личное
Government institutions serving households	8.5	10.0	8.8	7.0	11.2	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	2.4	2.5	2.1	1.4	0.8	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	23.9	26.6	22.3	35.4	48.6	..	**Накопление**
Fixed capital	14.5	19.9	11.7	3.8	4.9	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	9.3	6.7	10.6	31.6	43.7	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	1.2	1.9	1.9	0.7	0.2	..	**Потери**
Net exports	-13.6	-25.9	-23.4	-5.9	-13.2	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	865	1,811	2,180	1,719	1,601	1,473	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	862	1,806	2,175	1,711	1,597	1,469	Сельское хозяйство
Forestry	3	5	5	8	3	3	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,973	2,155	2,727	2,907	2,148	1,624	**Промышленность и строительство**
Industry	1,599	1,569	2,110	2,300	1,693	1,283	Промышленность
Construction	374	587	617	607	455	341	Строительство
Other sectors of material production	822	543	632	515	340	264	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	122	146	191	124	84	50	Грузовой транспорт
Road maintenance	0	9	2	8	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	8	14	18	21	15	15	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	17	29	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	168	208	277	246	129	105	Розничная торговля и общепит.
Material supply	38	48	53	40	37	28	Материально-техническое снабжение
Procurement	32	49	51	24	25	22	Заготовки
Information and computing services	..	13	10	21	20	20	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	437	28	29	31	30	24	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,642	4,510	5,543	5,099	4,233	3,509	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	3,174	4,389	5,219	4,451	3,435	..	**Потребление**
Personal	2,776	3,824	4,602	3,850	2,294	..	Личное
Government institutions serving households	307	450	496	539	1,108	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	91	115	121	63	32	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	939	1,201	1,019	1,718	2,121	..	**Накопление**
Fixed capital	585	897	520	-25	-35	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	355	304	499	1,744	2,155	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2.6	3.0	-21.2	-6.9	-8.0	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	2.6	3.0	-21.3	-6.6	-8.0	Сельское хозяйство
Forestry	-2.0	0.0	47.3	-54.3	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	3.5	7.1	6.6	-26.1	-24.4	**Промышленность и строительство**
Industry	3.2	10.0	9.0	-26.4	-24.2	Промышленность
Construction	4.4	-1.7	-1.6	-25.0	-25.0	Строительство
Other sectors of material production	-11.8	2.6	-18.4	-34.0	-22.3	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-3.0	22.9	-35.4	-32.2	-40.2	Грузовой транспорт
Road maintenance	60.3	-81.6	295.2	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	10.2	7.8	15.6	-25.5	0.0	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	0.0	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-0.7	9.4	-11.2	-47.4	-18.6	Розничная торговля и общепит
Material supply	-5.4	-18.1	-24.1	-8.5	-25.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	-5.8	-0.3	-53.1	5.5	-12.1	Заготовки
Information and computing services	25.2	-39.2	108.8	-7.0	-0.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-71.3	-36.9	7.9	-5.1	-20.0	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	1.4	4.8	-8.0	-17.0	-17.1	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	3.8	0.5	-14.7	-22.8	..	**Потребление**
Personal	3.3	0.4	-16.3	-40.4	..	Личное
Government institutions serving households	7.3	5.8	8.5	105.7	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	6.0	-12.9	-47.7	-48.5	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-9.7	-43.7	68.6	23.4	..	**Накопление**
Fixed capital	31.2	-40.4	-104.8	36.9	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-52.9	-46.8	249.5	23.6	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	130.9	100.0	119.5	393.7	3,633.7	25,482.9	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	131.0	100.0	119.5	394.9	3,637.6	25,500.1	Сельское хозяйство
Forestry	100.0	100.0	105.8	105.8	1,829.5	18,295.2	Лесное хозяйство
Industry and construction	90.8	100.0	96.8	183.7	2,788.0	24,467.9	**Промышленность и строительство**
Industry	89.1	100.0	91.0	185.8	3,060.2	28,027.9	Промышленность
Construction	97.8	100.0	116.7	175.8	1,775.9	11,090.5	Строительство
Other sectors of material production	97.6	100.0	123.9	410.9	5,018.7	56,370.5	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	95.6	100.0	110.2	219.3	2,989.6	40,115.0	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	100.0	100.0	100.0	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	2.6	100.0	100.0	131.7	678.0	7,129.0	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	132.6	100.0	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	119.5	100.0	132.3	311.0	3,173.3	34,901.9	Розничная торговля и общепит.
Material supply	102.9	100.0	127.7	375.5	5,848.2	54,409.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	128.9	100.0	80.9	271.3	2,255.3	15,814.0	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	100.4	100.4	507.5	5,075.0	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	87.2	100.0	228.5	2,595.3	25,479.5	302,063.6	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Forcign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	102.3	100.0	108.7	278.9	3,192.5	26,266.7	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	103.9	100.0	114.5	222.9	2,533.0	..	**Потребление**
Personal	104.3	100.0	115.5	226.9	3,081.4	..	Личное
Government institutions serving households	102.9	100.0	106.9	184.2	1,371.9	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	97.0	100.0	104.7	314.5	3,394.0	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	94.6	100.0	132.0	293.3	3,098.6	..	**Накопление**
Fixed capital	92.5	100.0	136.0	-2,144.9	-19,250.5	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	98.0	100.0	127.9	258.0	2,740.6	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,920	3,031	3,853	8,651	72,661	2,345	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,916	3,025	3,845	8,640	72,575	2,340	Сельское хозяйство
Forestry	4	6	8	12	86	4	Лесное хозяйство
Industry and construction	5,494	7,576	8,403	17,138	133,181	4,525	**Промышленность и строительство**
Industry	4,673	6,307	6,946	15,061	118,494	4,181	Промышленность
Construction	821	1,270	1,457	2,077	14,687	344	Строительство
Other	992	879	1,160	2,928	23,374	995	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	204	273	342	555	5,182	206	Транспорт
Road maintenance	..	71	69	82	91	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	11	19	23	37	145	8	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	26	34	38	46	412	268	Оптовая торговля
Retail trade and catering	253	291	441	1,023	5,571	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	49	63	88	209	3,375	118	Материальное снабжение
Procurement	57	62	52	82	796	25	Заготовки
Information and computing services	..	21	17	37	140	7	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	393	45	89	858	7,661	365	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	8,407	11,487	13,416	28,717	229,216	7,865	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	22.8	26.4	28.7	30.1	31.7	29.8	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	22.8	26.3	28.7	30.1	31.7	29.8	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.1	0.0	0.0	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	65.4	66.0	62.6	59.7	58.1	57.5	**Промышленномть и строительство**
Industry	55.6	54.9	51.8	52.4	51.7	53.2	Промышленность
Construction	9.8	11.1	10.9	7.2	6.4	4.4	Строительство
Other	11.8	7.7	8.6	10.2	10.2	12.7	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.4	2.4	2.5	1.9	2.3	2.6	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.6	0.5	0.3	0.0	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.2	0.2	0.1	0.1	0.1	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.3	0.3	0.3	0.2	0.2	3.4	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	3.0	2.5	3.3	3.6	2.4	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.6	0.5	0.7	0.7	1.5	1.5	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.7	0.5	0.4	0.3	0.3	0.3	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.7	0.4	0.7	3.0	3.3	4.6	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	285	327	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	396	520	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	234	-43	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	-4	11	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	0	12	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	4	2	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	0	2	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	4	0	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	15	28	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмездные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	-100	-155	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	0	10	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	-2	57	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	5	66	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	7	10	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	-46	-13	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	0	16	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	0	62	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	0	-46	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	0.62	0.61	0.63	0.59	0.58	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	3.8	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	4.3	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	4.9	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	5.9	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	6.5	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	7.7	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	8.1	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	8.0	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,150	2,340	6,311	45,448	..	32	48	27	6,383	..	Промышленность
Power	42	67	188	3,047	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	11	10	29	239	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	20	22	14	1,013	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	6	7	12	188	..	..	1	..	340	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	122	145	492	2,208	..	10	19	8	3,454	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	23	23	218	667	..	..	1	0	273	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	663	882	2,010	20,947	..	11	11	8	559	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	5	4	17	301	..	..	..	7	185	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	19	13	67	1,445	..	..	..	0	10	..	Строительные материалы
Light industry	654	640	1,898	11,295	..	3	9	3	1,414	..	Легкая промышленность
Food industry	570	508	1,317	3,575	..	8	8	0	146	..	Пищевая промышленность
Other industries	15	21	50	523	..	..	0	0	2	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	114	87	182	792	..	23	5	3	33	..	Сельское хозяйство
Other material production	5	19	12	61	..	..	0	11	45	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	2,269	2,446	6,506	46,301	264,722	55	53	41	6,461	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,705	2,911	5,179	63,595	..	699	983	1,132	2,687	..	Промышленность
Power	36	34	37	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	292	269	578	19,654	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	42	38	85	2,137	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	168	167	292	4,280	..	9	3	11	6	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	73	96	277	2,506	..	2	1	6	3	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	312	323	566	7,216	..	30	51	44	531	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	743	879	1,184	16,811	..	30	106	88	212	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	118	114	176	2,036	..	15	15	25	25	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	58	69	81	736	..	3	11	4	2	..	Строительные материалы
Light industry	528	602	1,238	4,501	..	263	364	275	670	..	Легкая промышленность
Food industry	287	248	436	3,047	..	346	415	644	1,200	..	Пищевая промышленность
Other industries	50	71	229	673	..	1	16	37	39	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	69	167	181	3,708	..	24	80	242	477	..	Сельское хозяйство
Other material production	7	102	50	104	..	..	1	..	0	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	2,781	3,179	5,409	67,407	354,618	723	1,063	1,374	3,165	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	89	23	77	112	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,298	785	71	112	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	77	..		..	..	..	70	..		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	35	..		..	..	..	36	..		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	0	..		..	..	..	..	..		Австралия
Austria	..	..	..	1	..		..	..	..	..	..		Австрия
Belgium	..	..	..	0	..		..	..	..	..	..		Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Дания
Finland	..	..	..	0	..		..	..	..	0	..		Финляндия
France	..	..	..	7	..		..	..	..	6	..		Франция
Germany	..	..	..	6	..		..	..	..	..	..		Германия
Iceland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Исландия
Ireland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Ирландия
Italy	..	..	..	1	..		..	..	..	2	..		Италия
Japan	..	..	..	3	..		..	..	..	0	..		Япония
Netherlands	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Норвегия
Spain	..	..	..	..	..		..	..	..	1	..		Испания
Sweden	..	..	..	2	..		..	..	..	0	..		Швеция
Switzerland	..	..	..	4	..		..	..	..	..	..		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	12	..		..	..	..	3	..		Великобритания
United States	..	..	..	..	..		..	..	..	23	..		США
Others	..	..	..	0	..		..	..	..	..	..		Остальные
Developing countries	..	..	..	41	..		..	..	..	35	..		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Африка**
Asia	..	..	..	32	..		..	..	..	17	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	0	..		..	..	..	0	..		Афганистан
China	..	..	..	28	..		..	..	..	16	..		Китай
India	..	..	..	1	..		..	..	..	0	..		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	0	..		..	..	..	1	..		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	3	..		..	..	..	0	..		КНДР
Mongolia	..	..	..	0	..		..	..	..	..	..		МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Вьетнам
Others	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	4	..	..	..	..	..	12	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	0	..	..	..	..	..	1	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	0	..	..	..	..	..	3	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	0	..	..	..	..	..	4	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	0	..	..	..	..	..	0	..	..	Польша
Romania	..	..	..	0	..	..	..	..	..	0	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	2	..	..	..	..	..	3	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	6	..	..	..	..	..	5	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	6	..	..	..	..	..	5	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports / Экспорт 1987	1990	1991	1992	1993	Imports / Импорт 1987	1990	1991	1992	1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	2,269	2,446	6,506	46,301	264,722	2,781	3,179	5,409	67,407	354,618	Всего
Armenia	30	..	98	110	..	55	..	45	95	..	Армения
Azerbaijan	34	..	119	397	..	42	..	80	327	..	Азербайджан
Belarus	120	..	205	1,386	..	129	..	223	1,033	..	Беларусь
Estonia	13	..	29	106	..	11	..	20	31	..	Эстония
Georgia	29	..	81	191	..	85	..	83	301	..	Грузия
Kazakhstan	194	..	849	10,358	..	250	..	780	15,673	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Киргизстан
Latvia	31	..	119	125	..	28	..	44	153	..	Латвия
Lithuania	77	..	260	692	..	49	..	56	216	..	Литва
Moldova	23	..	57	263	..	44	..	63	349	..	Молдова
Russia	907	..	2,816	18,097	..	1,390	..	2,618	33,047	..	Россия
Tajikistan	109	..	275	647	..	68	..	82	462	..	Таджикистан
Turkmenistan	71	..	278	1,127	..	42	..	109	4,105	..	Туркменистан
Ukraine	253	..	600	8,008	..	298	..	389	5,478	..	Украина
Uzbekistan	379	..	719	4,794	..	290	..	817	6,136	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	1.3	..	1.5	0.2	..	2.0	..	0.8	0.1	..	Армения
Azerbaijan	1.5	..	1.8	0.9	..	1.5	..	1.5	0.5	..	Азербайджан
Belarus	5.3	..	3.2	3.0	..	4.6	..	4.1	1.5	..	Беларусь
Estonia	0.6	..	0.5	0.2	..	0.4	..	0.4	0.0	..	Эстония
Georgia	1.3	..	1.2	0.4	..	3.0	..	1.5	0.4	..	Грузия
Kazakhstan	8.5	..	13.0	22.4	..	9.0	..	14.4	23.3	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Киргизстан
Latvia	1.4	..	1.8	0.3	..	1.0	..	0.8	0.2	..	Латвия
Lithuania	3.4	..	4.0	1.5	..	1.8	..	1.0	0.3	..	Литва
Moldova	1.0	..	0.9	0.6	..	1.6	..	1.2	0.5	..	Молдова
Russia	40.0	..	43.3	39.1	..	50.0	..	48.4	49.0	..	Россия
Tajikistan	4.8	..	4.2	1.4	..	2.5	..	1.5	0.7	..	Таджикистан
Turkmenistan	3.1	..	4.3	2.4	..	1.5	..	2.0	6.1	..	Туркменистан
Ukraine	11.2	..	9.2	17.3	..	10.7	..	7.2	8.1	..	Украина
Uzbekistan	16.7	..	11.0	10.4	..	10.4	..	15.1	9.1	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

KYRGYZ REPUBLIC

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	2,380	3,110	5,420	25,500	1,330	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	390	910	1,930	..	462	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	1,990	2,200	3,490	25,500	869	Всего доходов
Current revenue	..	1,990	2,200	3,490	25,500	860	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	1,760	2,080	2,650	22,360	721	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	620	520	1,130	10,470	300	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	260	200	380	2,690	72	Физические лица
Corporate	..	360	320	750	7,780	229	Предприятия и организации
Social security contributions	..	260	360	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	880	1,200	1,520	10,440	346	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	860	1,170	1,470	7,650	274	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	2,790	72	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	20	30	50	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	1,450	76	Прочие налоги
Nontax revenue	..	230	120	840	3,140	139	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	9	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

KYRGYZ REPUBLIC

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	88.4	94.5	75.9	87.7	83.9	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	31.2	23.6	32.4	41.1	34.9	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	13.1	9.1	10.9	10.5	8.3	Физические лица
Corporate	..	18.1	14.5	21.5	30.5	26.6	Предприятия и организации
Social security contributions	..	13.1	16.4	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	44.2	54.5	43.6	40.9	40.2	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	43.2	53.2	42.1	30.0	31.8	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	10.9	8.3	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	1.0	1.4	1.4	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	5.7	8.8	Прочие налоги
Nontax revenue	..	11.6	5.5	24.1	12.3	16.1	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	38.8	37.1	31.3	16.5	23.3	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	6.4	10.9	11.2	..	8.1	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	32.4	26.3	20.2	16.5	15.2	Всего доходов
Current revenue	..	32.4	26.3	20.2	16.5	15.0	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	28.7	24.8	15.3	14.5	12.6	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	10.1	6.2	6.5	6.8	5.2	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	4.2	4.3	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	14.3	14.3	8.8	6.8	6.0	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	0.9	1.3	Другие налоги
Nontax revenues	..	3.7	1.4	4.9	2.0	2.4	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	0.2	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	2,230	3,180	4,730	52,380	2,164	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	1,920	2,700	4,540	37,960	1,615	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	1,030	1,370	2,510	19,800	584	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	430	530	1,110	9,570	281	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	410	580	970	10,230	303	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	870	37	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	890	1,330	2,030	10,530	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	370	570	750	1,490	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	520	760	1,280	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	9,040	19	Прочие расходы
Capital expenditure	..	310	480	190	14,420	549	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	12,140	474	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	150	-70	690	-26,880	-833	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

KYRGYZ REPUBLIC

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	86.1	84.9	96.0	72.5	74.6	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	46.2	43.1	53.1	37.8	27.0	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	19.3	16.7	23.5	18.3	13.0	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	18.4	18.2	20.5	19.5	14.0	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	1.7	1.7	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	39.9	41.8	42.9	20.1	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	16.6	17.9	15.9	2.8	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	23.3	23.9	27.1	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	17.3	0.9	Прочие расходы
Capital expenditure	..	13.9	15.1	4.0	27.5	25.4	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	23.2	21.9	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	36.4	37.9	27.3	33.9	37.8	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	31.3	32.2	26.2	24.6	28.2	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	16.8	16.3	14.5	12.8	10.2	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	0.6	0.6	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	14.5	15.9	11.7	6.8	170.5	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	5.9	0.3	Прочие расходы
Capital expenditure	..	5.1	5.7	1.1	9.3	9.6	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	2.4	-0.8	4.0	-17.4	-14.6	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	..	..	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	..	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	..	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	..	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	..	..	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочни статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	1,916	3,025	3,904	8,640	72,575	46,800	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	747	1,210	1,562	3,409	41,099	..	**Продукция растениеводства**
Grains	132	304	502	606	12,810	..	Зерно
Potatoes	49	65	140	897	3,746	..	Картофель
Vegetables	74	102	129	610	2,126	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	92	38	78	139	669	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	26	20	28	23	250	..	Виноград
Tobacco	130	318	400	897	18,341	..	Табак
Cotton	122	47	79	163	2,856	..	Хлопок
Sugarbeets	29	..	..	1	72	..	Сахарная свекла
Oilseeds	2	7	2	2	34	..	Семена масличных культур
Other	91	309	204	71	195	..	Прочие
Animal husbandry	1,169	1,815	2,342	5,231	31,476	..	**Продукция животноводства**
Livestock	417	655	1,062	2,004	12,406	..	Мясное животноводство
Cattle	76	146	295	417	4,602	..	Крупный рогатый скот
Pigs	38	62	115	142	1,562	..	Свиньи
Sheep and goats	92	129	214	255	2,881	..	Овцы и козы
Poultry	22	63	64	132	922	..	Птица
Other	189	255	374	1,058	2,439	..	Прочая
Milk	199	416	448	735	6,313	..	Молоко
Eggs	40	56	68	133	1,070	..	Яйца
Wool	286	372	412	1,389	9,692	..	Шерсть
Other livestock	227	316	352	970	1,995	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	789	1,219	1,250	1,882	14,470	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	352	549	5,415	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	898	1,333	9,055	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	1,130	1,806	2,654	6,758	58,105	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	1,210	2,860	35,684	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	1,444	3,898	22,421	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	..	..	..	..	..	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	542	689	464	398	559	688	Пшеница - озимая
Spring wheat	21	20	19	37	75	143	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1	3	1	1	2	4	Рожь
Corn	216	460	406	364	281	184	Кукуруза
Winter barley	6	39	167	196	210	135	Ячмень - озимый
Spring barley	477	630	464	400	410	374	яровой
Oats	12	20	16	13	13	9	Овес
Millet	0	0	0	0	0	0	Просо
Rice	1	1	2	3	4	3	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	207	73	81	63	52	49	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	956	..	2	13	135	220	Сахарная свекла
Potatoes	293	287	365	326	362	308	Картофель
Pulses	1	7	4	3	1	1	Бобовые
Vegetables	400	491	487	399	404	259	Овощи
Fruit	160	89	141	85	117	45	Фрукты
Grapes	80	36	43	29	31	9	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	2,446	3,101	2,700	2,474	2,089	1,460	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	1,017	1,423	1,310	1,184	1,178	1,114	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	..	..	..	..	..	..	Зерно
Winter wheat	2,230	3,180	2,540	2,270	2,680	2,600	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,520	2,510	1,710	2,010	1,890	1,940	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,730	2,340	2,100	1,550	1,760	2,240	Рожь
Corn	5,070	6,860	6,180	5,850	5,130	4,520	Кукуруза
Winter barley	1,130	2,960	3,230	2,530	2,680	2,380	Ячмень - озимый
Spring barley	1,990	2,720	2,160	1,880	2,220	2,090	яровой
Oats	1,960	3,430	2,650	2,460	2,970	2,780	Овес
Millet	110	1,830	990	940	630	810	Просо
Rice	2,330	1,290	1,790	1,550	1,870	1,110	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	2,710	2,350	2,730	2,450	2,440	2,420	Хлопок - сырец
Cotton fiber	0	0	0	0	0	..	волокно
Sugarbeets	34,200	0	16,850	15,570	21,330	18,820	Сахарная свекла
Potatoes	12,500	12,600	13,600	13,660	12,380	10,760	Картофель
Pulses	1,320	1,600	1,410	1,300	1,060	950	Бобовые
Vegetables	19,500	20,700	19,600	17,970	15,430	13,970	Овощи
Fruit	4,210	2,570	4,120	2,590	3,540	1,420	Фрукты
Grapes	12,880	5,750	6,320	4,530	5,060	1,590	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	28,100	34,000	30,130	27,260	22,870	20,170	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	4,410	5,730	4,480	4,600	4,600	4,520	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	982	1,161	1,205	1,190	1,122	1,062	Крупный рогатый скот
of which: Cows	384	460	506	519	515	511	в том числе коровы
Pigs	336	388	393	358	247	169	Свиньи
Sheep and goats	9,825	10,005	9,545	9,107	8,362	6,972	Овцы и козы
of which: Goats	234	385	428	418	380	350	в том числе козы
Horses	259	293	313	321	313	322	Лошади
Other	10,296	13,927	13,915	13,571	10,421	6,916	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	159	204	254	230	228	223	Мясо (тысяч тонн)
Beef	51	66	91	88	88	88	Говядина
Pork	25	32	41	33	36	32	Свинина
Lamb	61	67	77	71	70	72	Баранина
Poultry	15	30	33	29	22	19	Птица
Other	7	9	12	10	12	12	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	682	997	1,185	1,131	961	942	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	416	612	714	650	591	381	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	34	37	39	37	34	31	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	4,138	6,061	6,769	15,058	113,529	661,127	**Вся промышленность**
Heavy industry	1,820	2,669	2,979	5,438	55,165	314,692	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	205	272	346	680	10,480	99,878	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	143	204	280	467	8,286	79,776	Электроэнергетика
Fuels	62	68	66	213	2,195	20,103	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	124	217	306	479	9,752	41,742	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	23	42	46	104	492	2,522	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	880	1,280	1,349	2,877	24,286	112,319	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	79	108	109	267	2,261	8,151	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	188	276	309	616	5,316	29,161	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,250	1,625	1,855	5,636	34,479	189,674	**Легкая промышленность**
Textiles	930	1,224	1,373	4,562	29,329	156,927	Текстильная
Clothing	223	291	348	796	3,525	21,646	Швейная
Leather and shoes	97	110	133	278	1,625	11,102	Кожевенная и обувная
Food industry	898	1,515	1,676	3,401	18,247	125,613	**Пищевая промышленность**
Processed foods	558	1,060	1,239	2,168	12,154	83,022	Пищевкусовая
Meat and dairy products	337	451	432	1,224	6,066	42,409	Мясная и молочная
Fish	3	4	5	9	28	182	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	4,198	5,873	6,501	6,482	4,771	3,621	**Вся промышленность**
Heavy industry	1,891	2,681	2,964	3,020	2,214	1,188	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	180	249	332	342	282	257	Топливно-энергетическая промышленнть
Electricity	130	190	274	288	249	231	Электроэнергетика
Fuels	49	60	58	54	34	25	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	134	217	296	298	266	206	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	23	42	46	48	24	15	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	962	1,300	1,354	1,397	906	534	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	75	107	107	120	106	68	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	190	276	310	304	202	108	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,246	1,642	1,873	1,967	1,738	1,530	**Легкая промышленность**
Textiles	925	1,229	1,377	1,407	1,264	1,126	Текстильная
Clothing	225	303	363	443	374	329	Швейная
Leather and shoe	96	110	134	134	102	75	Кожевенная и обувная
Food industry	890	1,303	1,452	1,308	748	543	**Пищевая промышленность**
Processed foods	547	848	1,016	1,052	568	459	Пищевкусовая
Meat and dairy products	339	451	431	332	215	128	Мясная и молочная
Fish	3	4	5	4	3	2	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		1.5	-1.3	-0.3	-26.4	-24.1	**Вся промышленность**
Heavy industry		3.5	-3.7	1.9	-26.7	-46.3	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		-11.6	-6.9	3.2	-17.5	-8.9	Топливно-энергетическая промышленнть
Electricity		-10.1	-7.2	5.3	-13.5	-7.2	Электроэнергетика
Fuels		-2.8	-5.1	-6.7	-37.0	-26.5	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		16.5	7.0	0.5	-10.7	-22.6	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		16.3	3.2	4.8	-50.0	-37.5	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		5.6	-1.6	3.2	-35.1	-41.1	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		1.5	-6.7	11.8	-11.7	-35.8	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		3.1	2.1	-2.0	-33.6	-46.5	Промышленность строительных материалов
Light industry		1.0	-0.5	5.0	-11.6	-12.0	**Легкая промышленность**
Textiles		0.4	-2.1	2.2	-10.2	-10.9	Текстильная
Clothing		3.6	4.5	22.1	-15.6	-12.0	Швейная
Leather and shoe		0.3	3.6	0.4	-23.9	-26.5	Кожевенная и обувная
Food industry		-3.0	4.1	-9.9	-42.8	-27.4	**Пищевая промышленность**
Processed foods		-8.7	7.1	3.6	-46.0	-19.2	Пищевкусовая
Meat and dairy products		9.9	-2.3	-23.0	-35.2	-40.5	Мясная и молочная
Fish		-2.5	0.0	-20.0	-25.0	-33.3	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **KYRGYZ REPUBLIC**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	259.6	1763.8	931.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	286.7	1066.1	1240.3	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	207.1	1115.4	1451.2	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	126.7	949.6	689.6	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	216.1	1000.4	1195.3	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	254.2	588.7	1644.6	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	208.6	1020.5	1311.5	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	483.0	178.7	106.2	110.6	102.9	148.6	104.9	98.3	148.4	109.4	119.6	133.1	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	257.0	129.4	115.8	117.9	104.3	105.2	108.2	104.8	126.9	126.3	122.8	122.2	**Потребительские цены**
Goods and services	213.9	112.3	112.9	115.6	105.5	104.3	109.2	104.6	126.1	124.8	125.0	122.9	Товары и услуги
Groceries	219.5	109.3	105.4	112.0	104.0	102.0	110.3	105.3	151.6	136.8	117.3	125.5	Продовольственные товары
Nongroceries	200.6	111.3	117.7	116.8	106.8	105.3	107.0	103.4	108.2	123.2	128.6	118.4	Непродовольственные товары
Public restaurants	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Предприятия общепита
Services	304.7	131.7	126.4	127.6	106.4	119.2	130.3	108.5	116.7	130.9	134.6	132.7	Услуги
Groceries and nongroceries	207.1	109.3	111.2	114.3	105.4	103.8	108.5	104.3	127.8	123.8	123.5	121.6	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices

TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	143.0	146.3	130.0	125.0	134.3	119.1	111.2	118.3	135.0	113.4	114.0	117.6	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	146.3	139.9	124.4	116.6	121.4	117.1	116.5	119.6	132.8	133.1	121.9	115.7	**Потребительские цены**
Goods and services	135.9	139.2	123.0	116.0	126.2	117.1	115.8	123.4	136.1	132.3	121.6	116.8	Товары и услуги
Groceries	127.6	133.7	114.8	116.0	126.2	117.1	115.8	123.4	136.1	132.3	121.6	116.8	Продовольственные товары
Nongroceries	136.9	134.0	124.6	117.9	117.6	118.7	124.9	122.0	122.8	130.7	118.2	116.8	Непродовольственные товары
Public restaurants	109.4	162.8	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Предприятия общепита
Services	161.6	174.5	135.5	118.9	135.0	119.5	108.3	115.8	244.6	147.6	132.8	111.4	Услуги
Groceries and nongroceries	132.7	133.9	120.2	115.4	124.6	116.6	118.2	125.2	119.4	127.8	119.3	117.9	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	112.6	110.4	110.8	102.4	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	112.8	116.9	107.4	104.9	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	113.0	117.1	106.4	106.1	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	112.7	121.1	103.6	103.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	112.7	110.2	107.0	105.3	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	116.7	129.1	115.0	118.8	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	112.7	115.8	105.2	104.1	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

KYRGYZ REPUBLIC

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	147.9	171.4	219.2	349.1	11.5	79.6	**По народному хозяйству**
Material sphere	152.4	177.1	232.5	390.1	13.1	82.3	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	169.5	198.0	263.7	428.5	16.0	125.7	Промышленность
Construction	179.7	211.7	273.9	421.4	14.8	115.0	Строительство
Agriculture	126.0	152.3	197.7	330.2	11.7	43.9	Сельское хозяйство
Transport	176.7	197.5	239.1	342.4	11.3	88.9	Транспорт
Communications	140.4	153.3	213.5	372.6	12.1	96.3	Связь
Trade (retail and wholesale)	125.4	138.1	204.9	..	8.0	58.3	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.7	114.7	137.1	246.2	14.0	93.7	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	136.0	157.3	190.2	300.8	8.7	78.4	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	124.1	143.5	179.8	280.6	9.6	83.8	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	174.6	206.0	301.4	411.5	11.4	82.7	Наука и научное обслуживание
Education	131.1	163.3	167.8	268.1	7.7	51.9	Образование
Culture	107.4	113.3	132.1	243.6	7.0	44.5	Культура
Arts	126.8	133.4	149.8	250.7	6.8	42.5	Искусство
Health care, social security, and sports	118.0	130.1	166.8	266.7	7.7	49.3	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	144.8	174.4	319.3	665.3	21.4	178.6	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	143.8	167.3	297.3	393.5	14.0	93.7	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	115.9	148.2	236.0	..	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	116.2	152.6	256.0	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	116.8	155.6	252.8	..	..	Промышленность
Construction	100.0	117.8	152.4	234.5	..	..	Строительство
Agriculture	100.0	120.9	156.9	262.1	..	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	111.8	135.3	193.8	..	..	Транспорт
Communications	100.0	109.2	152.1	265.4	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	110.1	163.4	..	..	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	113.9	136.1	244.5	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	115.7	139.9	221.2	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	115.6	144.9	226.1	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	118.0	172.6	235.7	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	124.6	128.0	204.5	..	..	Образование
Culture	100.0	105.5	123.0	226.8	..	..	Культура
Arts	100.0	105.2	118.1	197.7	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	110.3	141.4	226.0	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	120.4	220.5	459.5	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	116.3	206.7	273.6	..	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) **KYRGYZ REPUBLIC**
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							Доходы
Total labor income	2,558	3,517	4,755	8,043	47,754	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	2,059	2,719	3,613	5,528	30,885	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	139	204	2,606	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	68	92	140	323	1,458	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	249	365	455	591	10,197	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	182	341	547	1,600	5,214	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	574	895	1,284	3,012	23,227	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	415	632	818	2,257	18,895	..	Пенсии и пособия
Scholarships	32	37	44	95	581	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	78	138	293	373	522	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	49	88	129	287	3,229	..	Прочие виды доходов
Total income	3,132	4,412	6,039	11,055	70,981	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	2,817	3,675	5,031	8,095	51,770	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	2,557	3,302	4,560	6,960	44,965	..	Товары в розничной торговле
Services	260	373	471	1,135	6,805	..	Услуги
Rent and utilities	56	89	93	88	496	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	138	182	200	354	4,417	..	Транспорт и связь
Health and other services	66	102	158	435	1,886	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	0	20	257	6	..	Кооперативы
Transfers and savings	360	609	912	1,976	5,025	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	298	426	599	852	4,733	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	62	184	313	1,124	276	..	Сбережения
Other	..	..	..	..	16	..	Прочие
Total expenditure	3,177	4,285	5,943	10,071	56,795	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	-45	127	96	985	14,186	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Kyrgyz Republic

General Notes; Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Agency on Statistics for the Republic of Kyrgyzstan Government. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: On May 15, 1993, Kyrgyzstan made its own currency, the som, the sole legal tender in the country.

Table 1-1: Able-bodied persons not employed does not include unemployed people and military personnel. State sector in 1991 includes consumer cooperatives and leased enterprises includes private enterprises. In 1992, sum of sectors of employment does not add up to total.

Table 1-2: Data for transportation of goods includes also maintenance of roads and communications servicing material production. Data for wholesale trade includes also retail trade and catering, material supplies and procurement. Data for housing and public utilities and personal services are included in housing figures. Data for education, culture and art are included in education.

Table 2-1: Data for 1993 are in mln. soms. For 1990 to 1992 there are the following discrepancies between production and uses: 340, -400, and -5540 million rubles, respectively and in 1993 171.6 million soms.

Table 2-3: Data are in 1987 constsnt rubles.

Table 2-6: Data are in rubles. For 1989 to 1993, data for retail trade include also wholesale trade. For 1980, 1992 and 1993 data for transportation of goods includes also maintenance of roads. Foreign trade income is included into other sectors of material production.

Table 2-8: Data are in 1987 constant rubles. For 1989 to 1993, data for retail trade include also wholesale trade. For 1980, 1992 and 1993 data for transportation of goods includes also maintenance of roads. Foreign trade income is included into other sectors of material production.

Table 4-3: Sum of sectors in subsidies do not add up to total. Sum of sectors in expenditure do not add up to total.

Table 6-3: Data for meat, milk, eggs, and wool output in 1993 are preliminary.

Table 7-1: Data for 1993 are preliminary.

Table 7-2: Data for 1993 are preliminary. In 1991-1993, food industry details do not add up to total.

Комментарии к таблицам: Кыргызская Республика

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах были, получены из Государственного статистического агенства при правительстве Республики Кыргызстан. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: 15 мая 1993 Кыргызская национальная валюта сом была провозглашена единственной законным платежным средством в республике.

Таблица 1-1: Лица в трудоспособном возрасте, не занятые в экономике, не включают безработных и военнослужащих. Государственный сектор в 1991 включает потребительскую кооперацию, а арендные предприятия включают частные предприятия. В 1992г. суммарная занятость не равна сумме занятых в отдельных секторах.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля включает также розничную торговлю, общественное питание, материальное снабжение и заготовки. Данные по коммунальному хозяйству и бытовому обслуживанию включены в жилищное хозяйство. Данные по образованию, культуре и искуству приведины вместе под рубрикой образование.

Таблица 2-1: Данные по 1992г. включительно в рублях, за 1993г. - в млн. сом. Между производством и потреблением существует статистическое расхождение, равное: 340, -400 и 5540 млн. руб. в 1990, 1991 и 1992гг. соответственно и 171,6 млн. сом в 1993г. .

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1987г. в рублях.

Таблица 2-6: Данные в рублях. В 1990-1993гг. оптовая торговля также включает розничную торговлю и общественное питание. В 1980, 1992 и 1993гг. грузовой транспорт также включает дорожное хозяйство. Другие отрасли сферы материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. в рублях. В 1990-1993гг. оптовая торговля также включает розничную

торговлю и общественное питание. В 1980, 1992 и 1993гг. грузовой транспорт также включает дорожное хозяйство. Другие отрасли материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 4-3: По субсидиям и расходам показанный итог не равен сумме составляющих.

Таблица 6-3: Данные по производству мяса, молока, яиц, шерсти за 1993 г. - предварительные.

Таблица 7-1: Данные за 1993 г. являются предварительными.

Таблица 7-2: Данные за 1993 г. являются предварительными. Сумма по отраслям пищевой промышленности не равна итогу.

Latvia

1993 Population (thousands): 2,566

Area (thousand square kilometers): 64.6

Capital city: Riga

Латвия

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 2,566

Территория (тыс. кв. км): 64.6

Столица: Рига

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	2,515	2,641	2,668	2,657	2,606	2,566	**Население - всего**
Males	1,158	1,225	1,242	1,237	1,211	1,191	Мужчины
Females	1,357	1,416	1,426	1,420	1,395	1,375	Женщины
Urban population	1,693	1,825	1,847	1,836	1,792	1,776	Городское
Rural population	821	816	821	821	815	790	Сельское
Population under working age	518	564	574	570	555	539	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,497	1,535	1,534	1,522	1,484	1,457	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	500	543	561	565	568	570	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	..	..	..	..	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	..	..	..	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	..	..	..	..	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	1,576	1,616	1,545	1,496	..	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,364	1,413	1,409	1,397	1,350	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,219	1,259	1,139	1,083	..	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	133	140	152	144	..	..	Колхозы
Cooperative workers	..	..	..	..	..	..	Кооперативы
Individual labor activities	1	3	3	3	..	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	13	10	17	20	..	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	9	15	..	..	Фермерские хозяйства
Students	114	108	100	99	..	..	**Учащиеся**
Religious workers	0	0	1	1	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed in the national economy	97	96	125	131	..	..	**Лица в трудоспособном возрасте, не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,013	1,028	1,018	1,026	..	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	219	220	226	228	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	211	213	219	222	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	9	8	7	6	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	557	569	571	563	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	448	451	426	425	..	..	Промышленность
Construction	109	119	145	139	..	..	Строительство
Other	236	238	222	235	..	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	83	79	66	69	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	124	131	128	138	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	8	9	8	8	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	22	19	19	20	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	352	385	391	371	..	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	46	44	37	37	..	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	58	64	65	59	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	72	80	81	78	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	111	126	138	128	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	33	35	37	35	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	7	7	7	7	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	24	30	26	26	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	588	623	612	606	..	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,364	1,413	1,409	1,397	1,350	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	2.8	1.3	1.5	0.9	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	8.6	3.6	5.0	7.0	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	17.8	6.8	11.0	15.8	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	31.3	12.9	18.4	25.2	Декабрь
1993					**1993**
January	36.7	15.7	21.0	29.5	Январь
February	43.1	18.8	24.3	34.1	Февраль
March	49.6	21.9	27.7	38.6	Март
April	55.5	25.0	30.5	42.6	Апрель
May	60.2	27.8	32.4	45.6	Май
June	64.6	30.1	34.5	48.3	Июнь
July	69.7	32.1	37.6	51.9	Июль
August	72.9	33.8	39.1	51.9	Август
September	72.8	33.5	39.3	49.8	Сентябрь
October	72.9	33.3	39.6	48.0	Октябрь
November	75.0	34.5	40.5	46.5	Ноябрь
December	76.7	35.9	40.8	44.3	Декабрь
1994					**1994**
January	80.7	38.3	42.4	40.7	Январь
February	84.4	40.4	44.0	38.5	Февраль
March	87.2	42.0	45.2	37.4	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	892	1,649	2,636	6,443	33,058	206	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	892	1,649	2,636	6,443	33,058	206	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	4,410	5,556	12,234	65,463	421	**Промышленность и строительство**
Industry	3,613	3,774	4,386	10,630	56,001	362	Промышленность
Construction	464	636	1,170	1,604	9,462	59	Строительство
Other	4,077	3,403	3,846	9,160	89,193	722	**Другие отрасли**
Transport	538	794	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	1,132	934	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	1,265	1,675	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,904	9,462	12,038	27,837	187,714	1,349	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	2,127	2,470	13,948	105	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	1,677	1,642	751	19	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	12,038	27,837	187,714	1,349	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	450	828	13,197	86	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,904	9,462	12,488	28,665	200,911	1,435	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	5,323	6,149	7,647	16,198	104,248	1,079	**Потребление**
Private consumption	4,540	4,991	6,578	13,250	79,176	809	Личное потребление
Government consumption	783	1,158	1,069	2,948	25,072	270	Общественное потребление
Gross domestic investment	2,029	3,505	5,006	9,669	82,845	153	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	2,004	3,286	2,872	1,768	22,465	167	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	25	219	2,134	7,901	60,380	-15	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	552	-192	-165	2,798	13,818	203	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	5,957	10,104	160,616	981	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	6,122	7,306	146,798	778	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	11.3	17.4	21.1	22.5	16.5	14.4	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	11.3	17.4	21.1	22.5	16.5	14.4	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	51.6	46.6	44.5	42.7	32.6	29.4	**Промышленность и строительство**
Industry	45.7	39.9	35.1	37.1	27.9	25.3	Промышленность
Construction	5.9	6.7	9.4	5.6	4.7	4.1	Строительство
Other	37.1	36.0	30.8	32.0	44.4	50.3	**Другие отрасли**
Transport	6.8	8.4	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	16.0	17.7	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	*Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников*
Total gross value added	100.0	100.0	96.4	97.1	93.4	94.0	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	96.4	97.1	93.4	94.0	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	3.6	2.9	6.6	6.0	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	67.3	65.0	61.2	56.5	51.9	75.2	**Потребление**
Private consumption	57.4	52.7	52.7	46.2	39.4	56.4	Личное потребление
Government consumption	9.9	12.2	8.6	10.3	12.5	18.8	Общественное потребление
Gross domestic investment	25.7	37.0	40.1	33.7	41.2	10.6	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	25.4	34.7	23.0	6.2	11.2	11.7	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	0.3	2.3	17.1	27.6	30.1	-1.0	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	7.0	-2.0	-1.3	9.8	6.9	14.1	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	47.7	35.2	79.9	68.4	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	49.0	25.5	73.1	54.2	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,313	1,649	1,702	1,666	1,169	1,002	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,313	1,649	1,702	1,666	1,169	1,002	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,407	4,410	4,941	4,473	2,258	1,497	**Промышленность и строительство**
Industry	2,889	3,774	3,772	3,779	1,974	1,354	Промышленность
Construction	517	636	1,170	695	285	143	Строительство
Other	2,751		3,443	3,037	2,578	2,308	**Другие отрасли**
Transport	557	794	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	689	934	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	1,505	1,675	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,471	9,462	10,008	9,198	6,044	4,863	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,471	9,462	10,382	9,524	6,308	5,052	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	7,647	5,885	3,832	3,781	**Потребление**
Private consumption	..	..	6,578	4,868	2,758	2,714	Личное потребление
Government consumption	..	..	1,069	1,017	1,074	1,066	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	5,006	4,520	3,357	344	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	2,872	703	652	483	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	2,134	3,817	2,705	-139	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	-165	608	933	2,031	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	5,957	4,040	4,640	5,214	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	6,122	3,432	3,707	3,183	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

LATVIA

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	-5.3	-1.5	-2.1	-29.9	-14.3	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	-5.3	-1.5	-2.1	-29.9	-14.3	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	5.7	-2.2	-9.5	-49.5	-33.7	**Промышленность и строительство**
Industry	..	6.2	-11.2	0.2	-47.8	-31.4	Промышленность
Construction	..	2.8	44.8	-40.6	-59.0	-49.8	Строительство
Other	..	3.8	-8.8	-11.8	-15.1	-10.5	**Другие отрасли**
Transport	..	3.9	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	0.4	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	5.4	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	2.4	-4.7	-8.1	-34.3	-19.5	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	2.4	-1.2	-8.3	-33.8	-19.9	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	-23.0	-34.9	-1.3	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	-26.0	-43.3	-1.6	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	-4.9	5.6	-0.7	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	-9.7	-25.7	-89.8	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	-75.5	-7.3	-26.0	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	-32.2	14.9	12.4	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	-43.9	8.0	-14.1	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	67.9	100.0	154.9	386.7	2,829.0	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	67.9	100.0	154.9	386.7	2,829.0	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	119.7	100.0	112.4	273.5	2,898.6	..	**Промышленность и строительство**
Industry	125.0	100.0	116.3	281.3	2,837.6	..	Промышленность
Construction	89.7	100.0	100.0	230.9	3,321.0	..	Строительство
Other	106.7	100.0	111.7	301.6	3,459.9	..	**Другие отрасли**
Transport	96.6	100.0	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	164.3	100.0	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	84.0	100.0	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	105.8	100.0	120.3	302.7	3,105.7	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	105.8	100.0	120.3	301.0	3,185.1	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	100.0	275.2	2,720.5	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	100.0	272.2	2,870.8	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	100.0	289.9	2,334.5	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	100.0	213.9	2,467.8	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	100.0	251.5	3,445.6	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	100.0	250.1	3,461.6	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	100.0	212.9	3,960.0	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	706	1,392	1,955	2,835	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	697	1,372	1,931	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	9	20	25	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,666	3,800	5,251	12,150	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	3,254	3,241	4,534	10,565	..	..	Промышленность
Construction	412	559	717	1,585	..	..	Строительство
Other sectors of material production	862	1,140	1,596	2,298	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	306	440	626	680	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	11	12	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	16	24	31	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	43	46	63	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	292	326	495	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	130	185	155	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	40	40	62	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	26	50	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	37	42	104	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	556	211	47	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5,790	6,543	8,849	17,283	..	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	4,540	5,511	6,990	15,221	..	..	**Потребление**
Personal	4,045	4,779	5,996	13,391	..	..	Личное
Government institutions serving households	409	595	706	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	86	137	288	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	732	1,651	1,774	506	..	..	**Накопление**
Fixed capital	492	1,007	799	-965	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	240	644	975	1,471	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	366	281	1.130	160	..	..	**Потери**
Net exports	152	-900	-1,045	1,396	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	12.2	21.3	22.1	16.4	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	12.0	21.0	21.8	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.3	0.3	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	63.3	58.1	59.3	70.3	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	56.2	49.5	51.2	61.1	..	..	Промышленность
Construction	7.1	8.6	8.1	9.2	..	..	Строительство
Other sectors of material production	14.9	17.4	18.0	13.3	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	5.3	6.7	7.1	3.9	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.2	0.1	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.3	0.4	0.3	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.7	0.7	0.7	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	5.0	5.0	5.6	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	2.2	2.8	1.7	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.7	0.6	0.7	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.4	0.6	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	0.6	0.6	1.2	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	9.6	3.2	0.5	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	78.4	84.2	79.0	88.1	..	..	**Потребление**
Personal	69.9	73.0	67.8	77.5	..	..	Личное
Government institutions serving households	7.1	9.1	8.0	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.5	2.1	3.3	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	12.6	25.2	20.1	2.9	..	..	**Накопление**
Fixed capital	8.5	15.4	9.0	-5.6	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	4.1	9.8	11.0	8.5	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	6.3	4.3	12.8	0.9	..	..	**Потери**
Net exports	2.6	-13.8	-11.8	8.1	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,144	1,392	1,217	1,159	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,126	1,372	1,193	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	18	20	25	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,043	3,800	4,660	4,625	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,568	3,241	3,922	4,012	..	..	Промышленность
Construction	475	559	738	613	..	..	Строительство
Other sectors of material production	912	1,140	1,372	1,217	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	334	440	469	422	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	0	11	12	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	17	24	31	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	38	46	45	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	313	326	472	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	137	185	156	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	32	40	48	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	0	26	73	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	40	42	66	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	155	211	128	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5,228	6,543	7,352	7,073	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	4,871	5,511	6,098	4,905	..	..	**Потребление**
Personal	4,364	4,779	5,182	4,286	..	..	Личное
Government institutions serving households	410	595	660	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	97	137	256	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	882	1,651	1,061	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	657	1,007	479	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	225	644	582	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-6.8	-16.6	-4.8	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-6.9	-17.1	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	18.1	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	5.1	6.5	-0.7	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	6.1	7.4	2.3	..	..	Промышленность
Construction	-0.2	1.9	-16.9	..	..	Строительство
Other sectors of material production	2.0	-3.7	-11.3	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.1	-5.9	-10.1	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	10.0	9.1	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	9.1	9.3	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	-1.5	-3.4	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-0.3	9.7	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	4.6	-23.1	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.0	-7.8	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	20.0	21.7	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-1.1	-30.1	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	-4.6	-37.9	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	1.5	-1.5	-3.8	..	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	1.8	3.1	-19.6	..	..	**Потребление**
Personal	1.0	0.8	-17.3	..	..	Личное
Government institutions serving households	7.5	4.8	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	6.8	78.6	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1.0	-25.9	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	3.4	-22.3	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-2.6	-28.7	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)
ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	61.7	100.0	160.6	244.6	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	61.9	100.0	161.8	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	48.0	100.0	100.5	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	120.5	100.0	112.7	262.7	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	126.7	100.0	115.6	263.3	..	..	Промышленность
Construction	86.8	100.0	97.1	258.4	..	..	Строительство
Other sectors of material production	94.5	100.0	116.3	188.9	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	91.5	100.0	133.5	161.3	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	100.0	102.8	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	90.4	100.0	99.2	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	112.9	100.0	138.8	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	93.3	100.0	104.8	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	94.2	100.0	98.9	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	123.5	100.0	127.5	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	68.7	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	91.8	100.0	157.5	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	359.9	100.0	37.0	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	110.7	100.0	120.4	244.3	..	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	93.2	100.0	114.6	310.3	..	..	**Потребление**
Personal	92.7	100.0	115.7	312.4	..	..	Личное
Government institutions serving households	99.8	100.0	106.9	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	89.1	100.0	112.8	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	83.0	100.0	167.2	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	74.9	100.0	166.7	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	106.7	100.0	167.5	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,063	3,240	4,170	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	2,053	3,211	4,132	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	10	29	38	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	9,905	12,030	14,044	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	9,060	10,773	12,639	..	..	..	Промышленность
Construction	845	1,257	1,404	..	..	..	Строительство
Other	1,801	2,000	2,449	..	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	579	836	1,023	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	86	95	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	21	31	39	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	49	56	78	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	358	427	634	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	142	205	183	..	..	..	Материальное снабжение
Procurement	45	47	74	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	40	105	..	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	607	273	219	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	13,768	17,270	20,662	..	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте , (в процентах)**
Agriculture and forestry	15.0	18.8	20.2	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	14.9	18.6	20.0	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.2	0.2	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	71.9	69.7	68.0	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	65.8	62.4	61.2	..	..	..	Промышленность
Construction	6.1	7.3	6.8	..	..	..	Строительство
Other	13.1	11.6	11.9	..	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	4.2	4.8	5.0	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	0.5	0.5	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.2	0.2	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.4	0.3	0.4	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	2.6	2.5	3.1	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	1.0	1.2	0.9	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.3	0.3	0.4	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.5	..	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.4	1.6	1.1	..	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	..	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	1,200	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	1,191	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	869	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	322	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	305	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	8	..	Поездки
Other	..	..	..	..	9	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	1,090	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	914	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	176	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	113	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	14	..	Поездки
Other	..	..	..	..	49	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	101	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	1	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	3	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	1	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	1	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	0	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	109	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	110	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	0	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	110	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	1	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	212	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	0	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	212	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	59	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	1	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	58	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	0	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	0	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	0	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **LATVIA**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	0	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	0	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	0	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	0	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	0	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	-201	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	0	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	-106	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	-95	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	-71	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	-28	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	-43	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	0	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	0	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	0	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	0.64	0.87	0.76	0.67	0.58	0.61	0.61	0.56	..	..	Январь 1
April 1	0.66	0.87	0.73	0.64	0.59	0.63	0.61	0.58	115.00	..	Апрель 1
July 1	0.64	0.85	0.70	0.64	0.62	0.64	0.60	0.60	126.00	..	Июль 1
October 1	0.64	0.79	0.68	0.63	0.63	0.63	0.57	0.58	159.00	..	Октябрь 1
Annual rate	0.65	0.84	0.69	0.63	0.60	0.63	0.58	0.58	134.00	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	1.61	1.49	1.52	1.56	1.50	1.57	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	124.0	135.0	168.0	178.0	..	..	Январь
February	..	..	106.0	119.0	159.0	170.0	..	..	Февраль
March	..	..	108.0	121.0	..	..	..	..	Март
April	29.0	34.0	127.0	139.0	..	..	..	..	Апрель
May	31.0	36.0	122.0	132.0	..	..	..	..	Май
June	30.0	35.0	130.0	139.0	..	..	..	..	Июнь
July	29.0	34.0	137.0	148.0	..	..	..	..	Июль
August	32.0	36.0	163.0	178.0	..	..	..	..	Август
September	38.0	43.0	176.0	192.0	..	..	..	..	Сентябрь
October	49.0	54.0	176.0	188.0	..	..	..	..	Октябрь
November	72.0	79.0	171.0	176.0	..	..	..	..	Ноябрь
December	106.0	118.0	167.0	178.0	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) LATVIA

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,249	4,627	..	..	..	319	224	..	..	..	Промышленность
Power	90	88	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	9	6	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	1	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	96	95	..	..	..	12	5	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	14	13	..	..	..	0	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	597	646	..	..	..	37	7	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,201	1,376	..	..	..	142	98	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	129	115	..	..	..	33	22	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	57	69	..	..	..	5	4	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	888	888	..	..	..	11	27	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	1,025	1,082	..	..	..	76	58	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	144	249	..	..	..	2	4	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	60	87	..	..	..	42	23	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	4	315	..	..	..	21	8	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	4,313	5,028	7,459	286	364	381	255	..	..	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) LATVIA

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,543	4,446	..	..	..	773	1,432	..	..	..	Промышленность
Power	129	111	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	486	447	..	..	..	..	1	..	..	..	Нефть и газ
Coal	13	10	..	..	..	14	23	..	..	..	Уголь
Other fuel	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	390	347	..	..	..	10	8	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	127	139	..	..	..	0	1	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	583	596	..	..	..	111	137	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,554	1,588	..	..	..	72	392	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	134	136	..	..	..	21	19	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	73	65	..	..	..	3	6	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	612	617	..	..	..	239	416	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	330	231	..	..	..	293	396	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	111	159	..	..	..	10	33	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	75	107	..	..	..	193	181	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	9	159	..	..	..	1	3	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	4,626	4,711	5,500	320	416	967	1,616	..	..	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	304	125	429	460	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) LATVIA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,642	478	423	339	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	..	460		..	..	..	..	339		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	..	351		..	..	..	..	297		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	0		..	..	..	..	0		Австралия
Austria	..	..	..	..	2		..	..	..	..	5		Австрия
Belgium	..	..	..	..	15		..	..	..	..	5		Бельгия
Denmark	..	..	..	..	9		..	..	..	..	18		Дания
Finland	..	..	..	..	20		..	..	..	..	40		Финляндия
France	..	..	..	..	11		..	..	..	..	6		Франция
Germany	..	..	..	..	67		..	..	..	..	94		Германия
Iceland	..	..	..	..	0		..	..	..	..	0		Исландия
Ireland	..	..	..	..	1		..	..	..	..	1		Ирландия
Italy	..	..	..	..	14		..	..	..	..	8		Италия
Japan	..	..	..	..	7		..	..	..	..	11		Япония
Netherlands	..	..	..	..	77		..	..	..	..	10		Нидерланды
Norway	..	..	..	..	3		..	..	..	..	2		Норвегия
Spain	..	..	..	..	2		..	..	..	..	3		Испания
Sweden	..	..	..	..	64		..	..	..	..	54		Швеция
Switzerland	..	..	..	..	4		..	..	..	..	6		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	48		..	..	..	..	20		Великобритания
United States	..	..	..	..	7		..	..	..	..	14		США
Others	..	..	..	..	2		..	..	..	..	2		Остальные
Developing countries	..	..	..	..	109		..	..	..	..	42		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	9		..	..	..	..	2		**Африка**
Asia	..	..	..	..	37		..	..	..	..	11		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	1		..	..	..	..	0		Афганистан
China	..	..	..	..	9		..	..	..	..	1		Китай
India	..	..	..	..	0		..	..	..	..	3		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	0		..	..	..	..	0		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	0		..	..	..	..	1		КНДР
Mongolia	..	..	..	..	0		..	..	..	..	0		МНР
Viet Nam	..	..	..	..	0		..	..	..	..	0		Вьетнам
Others	..	..	..	..	26		..	..	..	..	5		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	..	51	..	..	..	..	24	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	5	..	..	..	..	2	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	4	..	..	..	..	4	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	6	..	..	..	..	3	Венгрия
Poland	..	..	..	..	30	..	..	..	..	9	Польша
Romania	..	..	..	..	1	..	..	..	..	0	Румыния
Turkey	..	..	..	..	4	..	..	..	..	5	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	1	..	..	..	..	2	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	6	..	..	..	..	6	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Куба
Others	..	..	..	..	6	..	..	..	..	5	Остальные
Middle East	..	..	..	..	6	..	..	..	..	0	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Египет
Iraq	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Ирак
Libya	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	0	..	..	..	..	0	Сирия
Others	..	..	..	..	6	..	..	..	..	0	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports / Экспорт 1987	1990	1991	1992	1993	Imports / Импорт 1987	1990	1991	1992	1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	4,313	5,028	7,459	286	364	4,626	4,711	5,500	320	416	Всего
Armenia	55	58	115	2	1	33	31	55	0	0	Армения
Azerbaijan	65	71	92	8	10	38	40	56	2	5	Азербайджан
Belarus	332	368	531	27	34	430	370	373	20	24	Беларусь
Estonia	178	193	246	8	13	195	180	328	35	21	Эстония
Georgia	98	106	104	2	1	95	87	62	0	0	Грузия
Kazakhstan	203	224	293	10	15	83	96	280	6	7	Казахстан
Kyrgyz Republic	28	32	56	1	1	31	36	128	0	0	Киргизстан
Latvia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Латвия
Lithuania	244	244	416	21	29	490	488	635	17	58	Литва
Moldova	72	78	159	4	4	152	134	100	2	3	Молдова
Russia	2,153	2,680	4,193	149	200	2,469	2,652	2,810	151	186	Россия
Tajikistan	33	35	58	1	1	10	9	23	0	0	Таджикистан
Turkmenistan	29	36	66	2	8	23	15	14	2	1	Туркменистан
Ukraine	691	762	925	47	40	534	520	550	19	19	Украина
Uzbekistan	128	141	205	6	6	34	53	86	1	1	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	1.3	1.2	1.5	0.6	0.4	0.7	0.7	1.0	0.0	0.0	Армения
Azerbaijan	1.5	1.4	1.2	2.9	2.8	0.8	0.8	1.0	0.7	1.3	Азербайджан
Belarus	7.7	7.3	7.1	9.4	9.5	9.3	7.9	6.8	6.2	5.8	Беларусь
Estonia	4.1	3.8	3.3	2.6	3.6	4.2	3.8	6.0	10.8	5.0	Эстония
Georgia	2.3	2.1	1.4	0.6	0.2	2.1	1.8	1.1	0.1	0.1	Грузия
Kazakhstan	4.7	4.5	3.9	3.5	4.2	1.8	2.0	5.1	1.8	1.7	Казахстан
Kyrgyz Republic	0.6	0.6	0.8	0.4	0.3	0.7	0.8	2.3	0.1	0.1	Киргизстан
Latvia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Латвия
Lithuania	5.7	4.9	5.6	7.2	7.9	10.6	10.4	11.5	5.3	13.9	Литва
Moldova	1.7	1.6	2.1	1.4	1.0	3.3	2.8	1.8	0.6	0.7	Молдова
Russia	49.9	53.3	56.2	52.0	55.0	53.4	56.3	51.1	47.1	44.6	Россия
Tajikistan	0.8	0.7	0.8	0.2	0.3	0.2	0.2	0.4	0.0	0.1	Таджикистан
Turkmenistan	0.7	0.7	0.9	0.6	2.2	0.5	0.3	0.3	0.5	0.2	Туркменистан
Ukraine	16.0	15.2	12.4	16.5	11.0	11.5	11.0	10.0	6.1	4.5	Украина
Uzbekistan	3.0	2.8	2.7	1.9	1.6	0.7	1.1	1.6	0.2	0.2	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	1,788	2,788	4,575	7,597	..	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	74	180	53	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	1,714	2,608	4,522	7,597	..	..	Всего доходов
Current revenue	1,712	2,603	4,519	7,591	..	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	1,589	2,492	4,212	6,645	..	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	669	782	1,221	2,091	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	..	..	Физические лица
Corporate	669	782	1,221	2,091	..	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	309	81	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	143	185	684		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	118	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	7	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	143	185	559	1,031	..	..	Другие налоги
Taxes on property	4	5	20	398	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	3	3	4	398	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	3	3	4	165	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	233	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	1	2	16	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	757	1,158	2,140	2,882	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	741	1,139	2,124	1,807	..	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	916	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	11	10	3	2	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	3	6	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	5	9	10	151	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	8	11	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	7	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	1	11	..	..	Другие
Other taxes	16	53	58	232	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	123	111	307	946	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	2	5	3	6	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	92.8	95.7	93.2	87.5	..	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	39.1	30.0	27.0	27.5	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	..	..	Физические лица
Corporate	39.1	30.0	27.0	27.5	..	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	11.9	1.8	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	8.4	7.1	15.1	13.6	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	2.6	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	0.2	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	8.4	7.1	12.4	13.6	..	..	Другие налоги
Taxes on property	0.2	0.2	0.4	5.2	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	0.2	0.1	0.1	5.2	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	0.2	0.1	0.1	2.2	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	3.1	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	0.1	0.1	0.4	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	44.2	44.5	47.4	38.0	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	43.3	43.8	47.0	23.8	..	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	12.1	..	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	0.6	0.4	0.1	0.0	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	0.1	0.1	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	0.3	0.3	0.2	2.0	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.2	0.1	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	0.2	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	0.0	0.1	..	..	Другие
Other taxes	0.9	2.0	1.3	3.1	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	7.2	4.3	6.8	12.5	..	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	22.6	29.5	36.6	26.5	..	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	0.9	1.9	0.4	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	21.7	27.6	36.2	26.5	..	..	Всего доходов
Current revenue	21.7	27.5	36.2	26.5	..	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	20.1	26.3	33.7	23.2	..	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	8.5	8.3	9.8	7.3	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	3.3	0.6	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	1.8	2.0	5.5	3.6	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	0.1	0.1	0.2	1.4	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	9.6	12.2	17.1	10.1	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.1	0.0	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	0.2	0.6	0.5	0.8	..	..	Другие налоги
Nontax revenues	1.6	1.2	2.5	3.3	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	0.0	0.1	0.0	0.0	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) LATVIA
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	1,736	2,715	4,376	6,254	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	1,349	2,210	3,627	5,564	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	358	483	593	1,752	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	249	307	379	1,004	..	..	Заработная плата
Employer contributions	12	20	24	306	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	97	156	190	442	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	748	1,376	2,156	998	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	510	1,028	1,707	923	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	472	1,005	1,677	832	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	238	348	449	75	..	..	Другие текущие трансферты
Other	243	351	878	2,814	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	387	505	749	690	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	387	505	749	690	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	52	73	199	1,343	..	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	46	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	52	73	199	1,389	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

LATVIA

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	77.7	81.4	82.9	89.0	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	20.6	17.8	13.6	28.0	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	14.3	11.3	8.7	16.1	..	..	Заработная плата
Employer contributions	0.7	0.7	0.5	4.9	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	5.6	5.7	4.3	7.1	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	43.1	50.7	49.3	16.0	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	29.4	37.9	39.0	14.8	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	27.2	37.0	38.3	13.3	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	13.7	12.8	10.3	1.2	..	..	Другие текущие трансферты
Other	14.0	12.9	20.1	45.0	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	22.3	18.6	17.1	11.0	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	22.3	18.6	17.1	11.0	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	22.0	28.7	35.0	21.8	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	17.1	23.4	29.0	19.4	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	4.5	5.1	4.7	6.1	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	9.5	14.5	17.3	3.5	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	3.1	3.7	7.0	9.8	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	4.9	5.3	6.0	2.4	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	0.7	0.8	1.6	4.7	..	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	0.2	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	0.7	0.8	1.6	4.8	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks)

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	1,246	3,450	2,986	14,445	46,564	313	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	13	28	4	9	21,408	234	Международные резервы (нетто)
Gold	4	4	4	4	3,380	43	Золото
Central Bank foreign exchange	9	22	..	5	12,112	190	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	2	..	..	5,916	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	3,000	15,899	81	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	1,233	3,422	2,982	11,436	9,257	-2	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	2,553	3,586	2,757	5,396	21,881	268	**Внутренний кредит**
Net claims on government	-240	75	-646	-2,489	-1,187	-1	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	2,793	3,511	3,403	7,885	23,068	269	Требования к остальной экономике
Ruble credit	2,793	3,511	3,403	7,885	20,062	124	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	3,006	146	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	3,472	5,708	7,720	18,834	49,417	462	**Деньги**
Currency outside banks	1,310	1,591	2,128	4,000	14,659	153	Деньги вне банков
Currency in circulation	1,310	1,591	2,128	4,000	15,485	179	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	15,493	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	8	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	826	26	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	2,162	4,117	5,592	11,934	17,390	184	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	2,900	17,368	126	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	4	17	83	550	5,460	119	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	13	79	546	2,080	89	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	-13	Внебалансовые поправки
Gold valuation	4	4	4	4	3,380	43	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units) LATVIA

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	2,053	3,211	4,132	8,881	56,078	73,080	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	731	1,036	1,421	3,387	24,394	30,120	**Продукция растениеводства**
Grains	136	263	328	782	8,364	9,933	Зерно
Potatoes	180	191	290	691	4,719	7,097	Картофель
Vegetables	100	91	117	278	4,188	10,019	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	1,052	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	6	17	23	54	1,568	1,156	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	1,322	2,175	2,711	5,494	31,684	42,960	**Продукция животноводства**
Livestock	707	1,183	1,455	2,950	17,621	22,450	Мясное животноводство
Cattle	306	537	670	1,357	7,848	7,032	Крупный рогатый скот
Pigs	316	504	619	1,253	8,223	12,538	Свиньи
Sheep and goats	11	21	26	55	284	262	Овцы и козы
Poultry	74	121	140	286	1,177	2,350	Птица
Other	..	..	..	1	89	268	Прочая
Milk	453	787	977	1,978	10,950	15,737	Молоко
Eggs	68	84	102	209	1,576	2,330	Яйца
Wool	..	4	4	9	50	234	Шерсть
Other livestock	..	117	173	348	1,487	2,209	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	1,356	1,839	2,202	3,685	..	..	**Материальные затраты**
Crops	425	596	678	1,104	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	930	1,243	1,523	2,582	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	697	1,372	1,931	5,196	..	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	305	440	743	2,283	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	392	932	1,187	2,913	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	..	..	..	..	..	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	130	300	370	190	330	340	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	130	190	320	150	300	340	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	440	910	690	760	430	460	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	..	..	..	яровой
Oats	100	150	180	180	60	70	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	2	6	3	4	1	..	Лен
Oilseeds	2	2	2	2	1	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	180	350	440	380	460	300	Сахарная свекла
Potatoes	1,200	1,130	1,020	940	1,170	1,270	Картофель
Pulses	4	50	20	20	10	4	Бобовые
Vegetables	200	190	170	210	250	285	Овощи
Fruit	80	30	20	90	60	100	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	80	30	20	90	60	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	1,270	1,120	970	790	320	140	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	870	1,400	1,400	1,710	2,030	1,760	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	..	..	..	..	..	..	Зерно
Winter wheat	1,570	2,880	2,630	2,660	2,580	2,000	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,160	2,310	2,480	2,110	2,240	1,820	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	1,110	2,260	2,260	1,920	1,240	1,650	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	..	..	..	яровой
Oats	1,180	2,240	2,140	1,910	860	1,520	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	130	430	250	410	190	110	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	14,200	25,900	29,900	25,800	18,700	24,700	Сахарная свекла
Potatoes	11,300	12,600	12,700	11,500	12,000	14,500	Картофель
Pulses	1,010	2,020	2,160	2,300	1,290	1,570	Бобовые
Vegetables	12,000	14,400	14,200	15,100	12,400	14,800	Овощи
Fruit	..	..	..	..	..	..	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	2,670	1,020	720	4,230	3,590	7,190	Прочие
Corn (silage and greenchop)	28,000	23,000	21,600	19,900	12,800	14,900	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	2,670	4,410	3,890	4,270	2,910	2,220	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry **LATVIA**
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	1,420	1,480	1,470	1,440	1,380	1,140	Крупный рогатый скот
of which: Cows	580	560	540	540	530	480	в том числе коровы
Pigs	1,700	1,760	1,550	1,400	1,250	870	Свиньи
Sheep and goats	210	170	160	170	190	170	Овцы и козы
of which: Goats	6	5	5	5	6	6	в том числе козы
Horses	37	34	32	31	30	30	Лошади
Other	10,840	12,716	11,246	10,321	10,395	5,438	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	280	340	310	300	250	190	Мясо (тысяч тонн)
Beef	114	133	125	132	120	110	Говядина
Pork	132	157	138	126	101	70	Свинина
Lamb	4	4	4	4	4	4	Баранина
Poultry	32	43	40	33	21	13	Птица
Other	1	2	1	1	1	1	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	1,700	1,990	1,890	1,740	1,480	1,160	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	730	920	820	760	600	390	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	0	1	0	0	0	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	9,060	10,773	12,639	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	3,409	4,763	5,077	10,685	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	157	230	272	720	..	..	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	121	182	229	649	..	..	Электроэнергетика
Fuels	36	47	44	71	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	125	171	165	232	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	511	731	795	1,811	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,981	2,680	2,885	5,305	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	399	618	613	1,819	..	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	236	334	348	799	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,743	1,922	1,962	5,787	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,263	1,360	1,391	3,769	..	..	Текстильная
Clothing	291	323	344	1,014	..	..	Швейная
Leather and shoes	189	239	228	1,004	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry	1,998	2,602	2,739	6,649	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	712	847	1,030	2,044	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	823	1,117	1,083	3,442	..	..	Мясная и молочная
Fish	463	638	626	1,163	..	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) LATVIA

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	7,906	10,054	10,729	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	3,359	4,824	5,086	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	156	199	214	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	115	150	170	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels	40	48	44	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	153	171	168	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	490	743	797	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,852	2,779	2,991	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	430	599	583	..	..	..	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	278	334	334	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,451	1,954	1,983	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles	946	1,370	1,390	..	..	..	Текстильная
Clothing	297	337	359	..	..	..	Швейная
Leather and shoe	208	247	234	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,113	2,538	2,646	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	737	793	983	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	821	1,078	1,042	..	..	..	Мясная и молочная
Fish	555	667	621	..	..	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		4.0	0.5	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		5.2	0.4	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		7.9	7.4	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		12.7	13.3	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels		-4.7	-10.8	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		1.2	-3.7	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		4.4	-1.6	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		5.7	1.3	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		4.7	-2.8	..	..	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		4.8	0.1	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		1.9	-1.4	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles		0.3	-1.3	..	..	..	Текстильная
Clothing		5.4	1.4	..	..	..	Швейная
Leather and shoe		6.4	-5.8	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry		5.1	-3.4	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		10.7	1.4	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		4.7	-4.5	..	..	..	Мясная и молочная
Fish		-0.2	-8.6	..	..	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **LATVIA**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.3	..	0.4	0.3	0.2	0.2	Гидро-гео термальная	
Other		0.6	..	0.5	0.8	0.9	0.9	Другие виды	
Total		0.9	..	0.8	1.1	1.1	1.1	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	0.7	..	0.0	..	..	0.0	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	1.4	..	0.6	0.5	0.4	0.4		Импорт
	Net imports	0.7	..	0.6	0.5	0.4	0.4		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	29.2	..	22.6	..	..	0.9	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	34.1	..	27.3	3.2	2.6	3.3		Импорт
	Net imports	4.9	..	4.7	3.2	2.6	2.4		Чистый импорт
Gas	Exports	0.1	..	0.1	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	1.5	..	2.7	2.5	1.7	0.9		Импорт
	Net imports	1.4	..	2.5	2.5	1.7	0.9		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.2	..	0.0	0.2	0.3	0.0	Электричество	Экспорт
	Imports	0.5	..	0.3	0.6	0.6	0.2		Импорт
	Net imports	0.3	..	0.3	0.4	0.3	0.2		Чистый импорт
Total net imports		7.3	..	8.1	6.6	5.0	3.9	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.1	..	0.2	..	..	-0.5	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		8.2	..	9.1	7.7	6.1	4.5	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		0.7	..	0.6	0.5	0.4	0.4	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		4.9	..	4.7	3.2	2.6	2.4	Нефть и нефтепродукты	
Gas		1.4	..	2.5	2.5	1.7	0.9	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.3	..	0.4	0.3	0.2	0.2	Гидро-геотермальная энергия	
Other		1.0	..	0.9	1.2	1.2	0.6	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		8.2	..	9.1	7.7	6.1	4.5	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **LATVIA**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	10.2	..	6.8	6.1	5.0	4.8	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.7	..	0.2	0.3	0.1	0.2	Уголь каменный и бурый
Oil Products	4.9	..	2.5	2.1	1.7	1.6	Нефтепродукты
Gas	1.3	..	0.7	0.6	0.7	0.4	Газ
Electricity	0.6	..	0.8	0.7	0.6	0.4	Электроэнергия
Heat	2.1	..	2.3	1.8	1.2	1.5	Тепло
Other	0.7	..	0.3	0.7	0.7	0.7	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	5.5	..	2.2	1.6	1.3	0.9	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.3	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	2.3	..	0.4	0.2	0.1	0.2	Нефтепродукты
Gas	1.1	..	0.4	0.4	0.3	0.2	Газ
Electricity	0.3	..	0.3	0.3	0.2	0.1	Электроэнергия
Heat	1.2	..	1.1	0.8	0.6	0.4	Тепло
Other	0.4	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Другие виды
Agriculture	1.1	..	0.6	0.8	0.6	0.4	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.1	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.7	..	0.2	0.1	0.1	0.2	Нефтепродукты
Gas	0.1	..	0.0	0.0	0.0	0.0	Газ
Electricity	0.1	..	0.1	0.1	0.1	0.1	Электроэнергия
Heat	0.1	..	0.2	0.1	0.0	0.0	Тепло
Other	0.1	..	0.0	0.4	0.3	0.1	Другие виды
Transport	1.3	..	1.5	1.1	0.9	0.8	**Транспорт**
Oil Products	1.3	..	1.4	0.9	0.9	0.7	Нефтепродукты
Other	0.1	..	0.1	0.1	0.1	0.1	Другие виды
Households	1.1	..	2.2	1.9	1.6	1.1	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.1	..	0.2	0.2	0.1	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.1	..	0.5	0.3	0.2	0.2	Нефтепродукты
Gas	0.1	..	0.2	0.2	0.2	0.1	Газ
Electricity	0.1	..	0.2	0.2	0.2	0.1	Электроэнергия
Heat	0.5	..	0.9	0.7	0.6	0.6	Тепло
Other	0.2	..	0.2	0.3	0.4	0.1	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Гос. и коол. цены
Food (excluding alcohol)	..	100.0	102.6	109.7	112.8	116.3	125.0	421.3	3572.6	6909.4	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	100.0	130.0	146.9	155.3	157.9	194.8	329.2	3494.5	5657.6	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	100.0	102.5	103.9	108.8	116.7	130.1	369.7	2779.0	5232.9	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	100.0	98.1	111.0	101.0	113.6	158.0	296.9	1973.0	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	100.0	105.4	110.0	114.6	120.6	134.5	376.6	2996.6	5678.6	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	268.7	177.5	158.9	116.6	102.4	112.2	111.2	121.3	113.6	110.2	108.1	109.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	164.1	148.6	133.8	111.0	113.2	115.2	119.6	116.3	112.1	125.1	112.0	102.6	Товары и услуги
Groceries	150.0	140.0	129.1	101.9	106.7	115.3	112.8	118.4	110.1	122.0	110.3	101.8	Продовольственные товары
Nongroceries	159.5	136.8	142.6	116.9	111.4	107.1	109.2	112.1	109.5	121.1	107.7	103.9	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	184.1	144.1	149.5	140.2	129.3	111.6	148.1	113.5	131.1	154.8	133.4	103.7	Услуги
Groceries and nongroceries	154.6	138.3	135.8	109.2	109.1	110.8	110.9	116.6	109.9	121.7	109.5	102.4	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	108.4	110.3	104.2	99.3	100.0	97.8	101.7	102.1	102.6	101.3	102.4	101.9	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	104.2	102.9	102.4	100.3	99.7	102.3	100.8	98.3	102.0	103.8	108.8	105.1	Товары и услуги
Groceries	103.2	103.0	102.5	100.0	98.9	103.1	100.1	96.6	100.9	104.5	110.3	107.2	Продовольственные товары
Nongroceries	103.6	101.8	102.1	100.4	100.6	100.8	101.0	101.6	105.1	102.2	107.6	101.6	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	112.0	105.2	102.4	101.7	102.5	101.1	105.2	100.5	101.1	104.3	102.5	100.9	Услуги
Groceries and nongroceries	103.3	102.6	102.4	100.2	99.4	102.5	100.4	98.1	102.1	103.8	109.5	105.5	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	101.0	103.8	101.0	100.5	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	103.8	103.4	101.7	102.7	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	104.7	104.2	101.5	99.5	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	101.4	102.0	102.1	111.9	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	104.5	103.8	101.6	100.4	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	..	..	..	..	..	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	186.3	225.4	309.1	602.3	..	..	Промышленность
Construction	203.8	265.6	385.4	674.4	..	..	Строительство
Agriculture	157.0	226.6	281.2	473.4	..	..	Сельское хозяйство
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Communications	..	..	..	..	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	..	..	..	..	..	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	..	..	..	..	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	142.1	168.1	195.5	459.2	..	..	Образование
Culture	..	..	..	..	..	..	Культура
Arts	..	..	..	..	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	133.2	154.0	203.8	451.5	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	..	..	..	..	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	..	..	..	..	..	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	..	..	..	..	..	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	121.0	165.9	323.3	..	..	Промышленность
Construction	100.0	130.3	189.1	330.9	..	..	Строительство
Agriculture	100.0	144.3	179.1	301.5	..	..	Сельское хозяйство
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Communications	..	..	..	..	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	..	..	..	..	..	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	..	..	..	..	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	118.3	137.6	323.2	..	..	Образование
Culture	..	..	..	..	..	..	Культура
Arts	..	..	..	..	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	115.6	153.0	339.0	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	..	..	..	..	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	..	..	..	..	..	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) LATVIA

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	3,165	4,144	6,371	..	..	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	2,627	3,285	5,043	..	..	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	858	..	..	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	78	105	158	..	..	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	269	421	588	..	..	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	191	333	582	..	..	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	856	1,208	1,685	..	..	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	504	728	925	..	..	..	Пенсии и пособия
Scholarships	22	23	30	..	..	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	123	192	369	..	..	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	207	265	361	..	..	..	Прочие виды доходов
Total income	4,021	5,352	8,056	..	..	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	3,983	4,902	6,866	..	..	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	3,621	4,419	6,204	..	..	..	Товары в розничной торговле
Services	362	483	662	..	..	..	Услуги
Rent and utilities	97	134	153	..	..	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	172	223	251	..	..	..	Транспорт и связь
Health and other services	93	125	188	..	..	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	1	70	..	..	..	Кооперативы
Transfers and savings	515	830	962	..	..	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	421	573	857	..	..	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	94	257	105	..	..	..	Сбережения
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Total expenditure	4,498	5,732	7,828	..	..	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	-477	-380	228	..	..	..	**Доходы за вычетом расходов**

TABLE 1-2a. Employment by sector according to ISIC (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2a. Численность занятого населения по секторам в соответствии с МСПК (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Employed in all sectors of economic activity-							**Занято во всех секторах экономической деятельности**
Total	..	..	1,409	1,397	1,345	..	**Всего**
Agriculture, hunting and forestry (A)	..	..	233	236	263	..	Сельское хозяйство, охота, и лесное хозяйство (А)
Of which:							В том числе:
agriculture and hunting (01)	..	..	218	219	249	..	сельское хозяйство и охота (01)
forestry and logging (02)	..	..	15	17	13	..	лесное хозяйство и лесорубство (02)
Fishing (B)	..	..	12	12	7	..	Рыболовное хозяйство (Б)
Industry-Total (C+D+E)	..	..	391	371	340	..	Промышленность-Всего (С+Д+Е)
Of which:							В том числе:
mining and quarrying (C)	..	..	4	4	3	..	горная промышленность и разработка карьеров (С)
manufacturing (D)	..	..	373	356	321	..	обрабатывающая промышленность (Д)
electricity, thermal energy and water supply (E)	..	..	14	11	16	..	электричество, тепловая энергия и водоснабжение (Е)
Construction (F)	..	..	136	130	89	..	Строительство (Ф)
Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and household goods (G)	..	..	109	119	138	..	Оптовая и розничная торговля; ремонт автомобилей, мотоциклов и бытовой техники (Г)
Hotels and restaurants (H)	..	..	61	59	49	..	Гостиницы и рестораны (Ч)
Transport and Communication (I)	..	..	106	107	105	..	Транспорт и связь (И)
Financial inter mediation (J)	..	..	7	7	10	..	Финансовое посредничество (Й)
Real estate, renting and business activities (K)	..	..	81	78	65	..	Продажа недвижимости, аренда и деловая деятельность (К)
Public administration and defence: compulsory social security (L)	..	..	21	24	37	..	Государственное управление и оборона; обязательное социальное страхование (Л)
Education (M)	..	..	101	94	101	..	Образование (М)
Health and social work (N)	..	..	68	66	70	..	Здравоохранение и социальное обеспечение (Н)
Other community, social and personal services (O)	..	..	83	94	72	..	Другие общественные, социальные и персональные услуги (О)

TABLE 7-1a. Industrial production by sector according to ISIC (million lats)
ТАБЛИЦА 7-1a. Промышленное производство по отраслям в соответствии с МСПК (млн. лат)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	36.7	47.8	52.9	127.1	841.3	..	**Вся промышленность**
Mining and quarrying	0.3	0.4	0.4	0.5	2.8	..	**Добывающая промышленность и разработка карьеров**
Peat	0.1	0.2	0.2	0.3	2.3	..	Добыча торфа
Quarrying	0.2	0.2	0.2	0.2	0.5	..	Разработка карьеров
Manufacturing	35.6	46.1	51.0	122.3	730.5	..	**Обрабатывающая промышленность**
Food and kindered products	9.6	12.1	13.1	32.9	265.1	..	Производство пищевых продуктов
Tobacco manufactures	0.2	0.2	0.2	0.5	3.7	..	Производство табачных изделий
Textile mill products	6.3	6.8	7.0	18.8	67.4	..	Производство текстильных изделий
Clothing and fur	1.7	1.9	2.0	5.9	17.3	..	Производство одежды; выделка и крашение меха
Leather and leather products	1.0	1.2	1.1	4.8	25.4	..	Дубление и выделка кожи; производство чемоданов, сумок шорно-седельных изделий и обуви
Wood and cork excluding furniture	0.6	1.1	1.1	3.0	29.5	..	Производство древесины и деревянных и пробковых изделий, кроме мебели; производство изделий из соломки и плетенки
Paper and allied products	0.3	0.6	0.6	2.4	12.0	..	Производство бумаги и изделий из бумаги
Printingng and publishing	0.4	0.4	0.6	1.7	5.4	..	Издательское дело , полиграфическая промышленность и воспроизведение печатных материалов
Petroleum and coal products	0.0	0.1	0.0	0.1	1.0	..	Производство кокса продуктов нефтеперегонки и ядерного топлива
Chemicals and allied products	2.3	3.6	4.5	9.8	74.1	..	Производство химических веществ и химических продуктов
Rubber and plastic products	0.3	0.4	0.3	1.0	3.8	..	Производство резиновых и пластмассовых изделий
Nonmetallic mineral products	1.4	1.8	2.0	5.2	37.3	..	Производство прочих неметаллических минеральных продуктов
Metallurgy	0.5	0.7	0.7	1.0	21.1	..	Металлургическая промышленность
Metalworking excluding production of machinery and equipment	1.0	1.7	1.3	2.1	10.1	..	Металлообрабатывающая промышленность, кроме производства машин и оборудования
Production of machinery and equipment not elsewhere classified	2.8	3.7	3.9	8.0	42.2	..	Производство машин и оборудования не включенных в другие категории
Electronic-computing equipment	0.0	0.0	0.0	0.1	0.2	..	Производство канцелярских, бухгалтерских и электронно-вычислительных машин
Electrical and electronic equipment not elsewhere classified	1.1	1.3	1.4	2.5	21.6	..	Производство электрических машин и аппаратуры, не включенных в другие категории
Radio and TV equipment	3.2	4.3	5.1	8.1	22.3	..	Производство оборудования и аппаратуры для радио, телевидения и связи
Medical, physiological, and biological research equipment	0.1	0.1	0.2	0.2	0.6	..	Производство медицинских приборов точных и оптических инструментов, научных и прочих часов
Motor vehicles and trailers	0.3	0.5	0.7	1.9	29.3	..	Производство автомобилей, прицепов и полуприцепов
Transportation equipment	1.1	1.5	1.6	3.5	19.9	..	Производство прочего транспортного оборудования
Furniture and fixtures, not elsewhere classified	1.3	1.9	3.5	8.6	20.0	..	Производство мебели; производство готовых изделий не включенных в другие категории
Recycling	0.1	0.2	0.1	0.2	1.2	..	Вторичная переработка
Electric power, gas and water supply	0.8	1.3	1.5	4.3	108.0	..	**Электроэнергия , газ и водоснабжение**
Electric power, gas, steam, and hot water	0.7	1.2	1.4	4.0	105.5	..	Снабжение электроэнергией, газом, паром и горячей водой
Water supply system	0.1	0.1	0.1	0.3	2.5	..	Сбор, очистка и распределение воды

TABLE 7-2a. Industrial production by sector in constant prices according to ISIC (million lats)

ТАБЛИЦА 7-2a. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах в соответствии с системой МСПК (млн. лат)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	448.8*	580.4	625.0	621.0	405.7	..	**Вся промышленность**
Mining and Quarrying	2.5	3.0	2.8	2.4	1.5	..	**Добывающая промышленность и разработка карьеров**
Peat	1.5	1.6	1.6	1.5	1.2	..	Добыча торфа
Quarrying	1.0	1.4	1.2	0.9	0.3	..	Разработка карьеров
Manufacturing	416.4	534.2	578.7	576.2	372.1	..	**Обрабатывающая промышленность**
Food and kindered products	143.2	178.1	185.1	166.7	121.2	..	Производство пищевых продуктов
Tobacco manufactures	0.9	1.1	1.0	1.1	0.7	..	Производство табачных изделий
Textile mill products	61.6	69.7	71.8	69.4	37.8	..	Производство текстильных изделий
Clothing and fur	17.6	19.2	20.5	20.5	12.3	..	Производство одежды; выделка и крашение меха
Leather and leather products	10.9	13.9	13.9	17.6	12.8	..	Дубление и выделка кожи; производство чемоданов, сумок шорно-седельных изделий и обуви
Wood and cork excluding furniture	14.2	19.7	20.8	20.2	17.7	..	Производство древесины и деревянных и пробковых изделий, кроме мебели; производство изделий из соломки и плетенки
Paper and allied products	9.3	11.7	12.3	15.7	7.4	..	Производство бумаги и изделий из бумаги
Printingng and publishing	1.6	2.1	4.0	4.6	4.0	..	Издательское дело , полиграфическая промышленность и воспроизведение печатных материалов
Petrolium and coal products	0.2	0.4	0.3	0.2	0.2	..	Производство кокса продуктов нефтеперегонки и ядерного топлива
Chemicals and allied products	23.0	35.2	45.4	52.0	37.4	..	Производство химических веществ и химических продуктов
Rubber and plastic products	2.7	3.9	3.4	3.6	2.6	..	Производство резиновых и пластмассовых изделий
Nonmetallic mineral products	19.8	25.1	27.0	24.7	13.2	..	Производство прочих неметаллических минеральных продуктов
Metallurgy	12.1	13.8	14.7	12.6	7.3	..	Металлургическая промышленность
Metalworking excluding production of machinery and equipment	9.5	13.9	10.8	11.8	6.7	..	Металлообрабатывающая промышленность, кроме производства машин и оборудавания
Production of machinery and equipment not elsewhere classified	24.2	33.5	36.0	37.1	21 0	..	Производство машин и оборудования не включенных в другие категории
Electronic-computing equipment	0.4	0.4	0.4	0.9	0.2	..	Производство канцелярских, бухгалтерских и электронно-вычислительных машин
Electrical and electronic equipment not elsewhere classified	16.8	21.9	22.7	25.1	12.7	..	Производство электрических машин и аппаратуры, не включенных в другие категории
Radio and TV equipment	21.2	32.6	39.7	41.3	19.4	..	Производство оборудования и аппаратуры для радио, телевидения и связи
Medical, physiological, and biological research equipment	0.5	0.7	0.9	0.9	0.6	..	Производство медицинских приборов точных и оптических инструментов, научных и прочих часов
Motor vehicles and trailers	8.7	11.4	15.2	16.9	16.5	..	Производство автомобилей, прицепов и полуприцепов
Transportation equipment	7.5	11.4	12.6	13.1	9.3	..	Производство прочего транспортного оборудования
Furniture and fixtures, not elsewhere classified	9.0	12.6	18.6	18.9	10.5	..	Производство мебели; производство готовых изделий не включенных в другие категории
Recycling	1.5	1.9	1.4	1.3	0.6	..	Вторичная переработка
Electric power, gas and water supply	29.9	43.2	43.5	42.4	32.0	..	**Электроэнергия , газ и водоснабжение**
Electric power, gas, steam, and hot water	28.0	40.2	40.6	39.0	29.4	..	Снабжение электроэнергией, газом, паром и горячей -водой
Water supply system	1.9	3.0	2.9	3.4	2.6	..	Сбор, очистка и распределение воды

TABLE 8-2a. Monthly nominal wages by sector according to ISIC (lats)

LATVIA

ТАБЛИЦА 8-2a. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям в соответствии с МСПК (латы)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
National Economy-Total	..	..	1.61	3.00	21.50	..	**Народное Хозяйство-Всего**
State enterprises, institutions , organizations (including budget-financed organizations)	..	..	1.46	2.81	22.98	..	Государственные предприятия, учреждения, организации (включая организации финансируемые из бюджета)
Of which by sector of economic activity:							В том числе по отраслям:
Agriculture, hunting and forestry (A)	..	..	1.41	2.38	17.80	..	Сельское хозяйство, охота, и лесное хозяйство (А)
Of which:							В том числе:
agriculture and hunting (01)	..	..	1.42	2.34	16.63	..	сельское хозяйство и охота (01)
forestry and logging (02)	..	..	1.38	2.57	19.52	..	лесное хозяйство и лесорубство (02)
Fishing (B)	..	..	1.84	3.13	12.04	..	Рыболовное хозяйство (Б)
Industry-Total (C+D+E)	..	..	1.55	3.17	22.16	..	Промышленность-Всего (С+Д+Е)
Of which:							В том числе:
mining and quarrying (C)	..	..	1.43	2.47	18.23	..	горная промышленность и разработка карьеров (С)
manufacturing (D)	..	..	1.55	3.16	22.09	..	обрабатывающая промышленность (Д)
electricity, thermal energy and water supply (E)	..	..	1.47	3.60	23.95	..	электричество, тепловая энергия и водоснабжение (Е)
Construction (F)	..	..	1.93	3.35	23.31	..	Строительство (Ф)
Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and household goods (G)	..	..	1.41	2.95	20.35	..	Оптовая и розничная торговля; ремонт автомобилей, мотоциклов и бытовой техники (Г)
Hotels and restaurants (H)	..	..	1.08	2.10	15.46	..	Гостиницы и рестораны (Ч)
Transport and Communication (I)	..	..	1.72	2.96	39.84	..	Транспорт и связь (И)
Of which:							Из него:
transport (60+61+62+63)	..	..	1.81	3.02	44.25	..	транспорт (60+61+62+63)
communication (64)	..	..	1.23	2.65	19.85	..	связь (64)
Financial inter mediation (J)	..	..	2.11	5.12	28.79	..	Финансовое посредничество (Й)
Real estate, renting and business activities (K)	..	..	1.48	2.44	16.10	..	Продажа недвижимости, аренда и деловая деятельность (К)
Public administration and defence; copulsory social security (L)	..	..	1.82	3.24	23.02	..	Государственное управление и оборона; обязательное социальное страхование (Л)
Education (M)	..	..	0.98	2.35	20.00	..	Образование (М)
Health and social work (N)	..	..	1.02	2.28	18.02	..	Здравоохранение и социальное обеспечение (Н)
Other community, social and personal services (O)	..	..	1.21	2.32	17.74	..	Другие общественные, социальные и персональные услуги (О)
of which recreation, culture, art, and sports (92)	..	..	1.05	2.25	18.04	..	в том числе отдых, культура , искуство и спорт (92)

Country Notes: Latvia

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics for the Republic of Latvia. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Latvia made the Latvian ruble the country's only legal tender in July 1992. In March 1993, Latvia replaced its own ruble with the 'lat'. Unless otherwise noted, tables in currency units are in rubles through 1991 and in lats starting with 1992. When the lat was introduced, it could be exchanged for the ruble at the rate at 200 rubles to one lat.

Table 1-1: Data are end of year. For 1988 to 1991, total employment is computed as the sum of sectors.

Table 1-2: Transportation of goods includes maintenance of roads and communications. Retail trade includes wholesale trade, material supply and procurement. Transportation in the nonmaterial sphere includes communications. Public utilities and personal services include housing. Credit includes insurance.

Table 2-1: Data are in rubles through 1992 and in lats beginning in 1993.

Table 2-3: GDP by expenditure is in 1990 prices.

Table 2-8: Data are in millions of 1987 constant rubles.

Table 3-2: Exchange rates are for rubles.

Tables 3-3 and 3-4: Data are in millions of current rubles prior to 1992, for 1992 and 1993 data are in lats.

Table 3-8: Data for 1992 and 1993 are F.O.B.

Table 5-1: In 1980 -1992, the sum of money and other items net does not equal the sum of foreign net assets and domestic credit. Data are in rubles through 1992 and in lats starting in 1993.

Table 6-1: Data are in millions of current rubles.

Table 6-3: Meat production by kind does not add up to total.

Table 7-1: Some data are from *Latvia: The* Transition to a Market Economy and some are World Bank staff estimates. The sum of the branches do not add up to total industry, because other branches are not shown.

Table 7-2: See notes for table 7-1.

Table 7-4: Energy consumption by sector does not add up to total. In 1993, final energy consumption includes trade, public services, and non-energy use.

Table 8-1: The base month is December 1990.

Комментарии к таблицам: Латвия

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные используемые в таблицах были получены из Государственного Комитета Латвийской Республики по Статистике. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: В июле 1992 Латвия утвердила латвийский рубль в качестве единственной законного платежного средства в республике. В марте 1993, латвийский рубль был заменен *латом.* В момент введения один лат равнялся 200 рублям.

Таблица 1-1: Данные на конец года. Для 1988-1991гг. общая занятость рассчитана как сумма по отдельным секторам.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь. Розничная торговля включает также оптовую торговлю, общественное питание, материальное снабжение и заготовки. Коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание также включают жилищное хозяйство. Пассажирский транспорт также включает связь. Кредитование и страхование приведены вместе.

Таблица 2-1: Данные по 1992г. в рублях, за 1993г. - в латах.

Таблица 2-3: Данные приведены в постоянных ценах 1990 года.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. в рублях.

Таблица 3-2: Приведен валютный курс рубля к доллару.

Таблица 3-3 и 3-4: Данные приведены в рублевом выражении по 1991г. включительно, за 1992 и 1993гг. данные приведены в латах.

Таблица 3-8: Данные приведены в ценах фоб.

Таблица 5-1: Данные по 1992г. в рублях, за 1993г. - в латах. Денежные активы не равны денежным обязательствам.

Таблица 6-1: Данные приведены в рублевом выражении.

Таблица 6-3: Суммарное производство мяса не совпадает с суммой отдельных составляющих.

Таблица 7-1: Часть данных взята из публикации *Latvia: The Transition to a Market Economy*. Часть данных рассчитана сотрудниками Всемирного Банка. Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности.

Таблица 7-2: См. комменарий к таблице 7-1.

Таблица 7-4: Суммарное энергопотребление не совпадает с суммой отдельных составляющих.

Таблица 8-1: Декабрь 1990 = 100.

Lithuania

1993 Population (thousands): 3,730

Area (thousand square kilometers): 65.2

Capital city: Vilnius

Литва

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 3,730

Территория (тыс. кв. км): 65.2

Столица: Вильнюс

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	3,413	3,616	3,722	3,742	3,742	3,730	**Население - всего**
Males	1,606	1,707	1,762	1,772	1,772	1,765	Мужчины
Females	1,807	1,909	1,960	1,970	1,970	1,965	Женщины
Urban population	2,097	2,415	2,542	2,563	2,558	2,541	Городское
Rural population	1,316	1,201	1,180	1,179	1,184	1,189	Сельское
Population under working age	858	881	894	895	893	884	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,964	2,066	2,111	2,128	2,120	2,108	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	591	669	717	719	729	738	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	141	156	157	127	124	134	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	134	151	151	117	115	112	Старше трудоспособного возраста
Below working age	8	6	6	10	10	22	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	2,074	2,191	2,226	2,219	2,186	2,176	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,779	1,893	1,853	1,898	1,855	1,778	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,418	1,572	1,440	1,334	1,082	815	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	..	..	..	..	..	..	Колхозы
Cooperative workers	300	292	344	270	..	..	Кооперативы
Individual labor activities	..	..	..	..	..	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	..	..	..	..	..	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	61	29	69	294	766	963	Фермерские хозяйства
Students	201	184	173	160	143	127	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	1	1	1	1	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed in the national economy	95	115	199	160	194	271	**Лица в трудоспособном возрасте, не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	7	7	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	3	9	30	Безработные
Labor force	1,779	1,893	1,853	1,901	1,857	1,808	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,350	1,398	1,373	1,385	1,367	1,274	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	401	340	350	338	362	399	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	394	333	344	332	356	394	Сельское хозяйство
Forestry	7	7	7	5	6	5	Лесное хозяйство
Industry and construction	695	778	764	750	707	584	**Промышленность и строительство**
Industry	533	582	555	567	538	457	Промышленность
Construction	162	196	209	183	169	127	Строительство
Other	254	280	258	298	298	291	**Другие отрасли**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	87	89	62	76	124	100	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	143	159	152	189	146	191	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	7	11	8	8	4	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	17	21	36	25	24	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	429	495	480	513	516	504	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	55	57	43	57	..	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	60	75	67	89	43	40	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	92	110	109	105	103	96	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	147	174	185	189	138	136	Культура и искусство
Science and scientific research	39	40	36	30	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	9	9	12	11	14	21	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	28	32	28	33	50	57	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	168	154	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	683	775	738	811	815	795	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,779	1,893	1,853	1,898	1,855	1,778	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	4.2	1.4	2.8	2.4	Январь
February	4.6	1.6	3.0	2.5	Февраль
March	5.2	1.9	3.3	3.1	Март
April	6.5	2.5	4.0	4.1	Апрель
May	7.3	2.7	4.6	4.8	Май
June	7.3	2.7	4.6	5.2	Июнь
July	7.7	2.9	4.8	5.2	Июль
August	8.9	3.3	5.6	5.7	Август
September	11.2	3.9	7.3	7.1	Сентябрь
October	12.7	4.3	8.4	7.9	Октябрь
November	16.7	6.2	10.5	9.8	Ноябрь
December	20.7	8.3	12.4	12.4	Декабрь
1993					**1993**
January	24.4	10.0	14.4	15.2	Январь
February	27.3	11.3	16.0	17.1	Февраль
March	29.2	12.0	17.2	18.9	Март
April	30.1	12.4	17.7	20.5	Апрель
May	31.5	13.4	18.1	22.0	Май
June	32.2	14.4	17.8	23.2	Июнь
July	32.9	14.8	18.1	23.7	Июль
August	32.4	14.2	18.2	23.5	Август
September	32.1	14.1	18.0	23.3	Сентябрь
October	31.5	13.7	17.8	22.2	Октябрь
November	30.8	13.2	17.6	20.8	Ноябрь
December	30.5	12.5	18.0	20.0	Декабрь
1994					**1994**
January	29.8	12.0	17.8	18.7	Январь
February	29.3	11.4	17.9	17.8	Февраль
March	28.5	10.9	17.6	17.1	Март
April	27.4	10.3	17.1	16.1	Апрель
May	26.7	9.7	17.0	15.6	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,319	2,680	3,571	8,100	52,819	2,103	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,313	2,668	3,558	..	52,699	..	Сельское хозяйство
Forestry	6	12	13	..	120	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	4,848	5,583	20,060	111,119	3,807	**Промышленность и строительство**
Industry	3,004	3,630	4,228	18,199	97,482	3,173	Промышленность
Construction	707	1,218	1,356	1,861	13,636	633	Строительство
Other	3,711	2,848	3,743	10,011	83,711	2,441	**Другие отрасли**
Transport	383	549	775	2,014	11,264	983	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	360	436	631	2,033	33,346	677	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	82	177	181	1,417	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	62	67	77	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	28	45	28	274	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	54	55	140	156	620	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	1,094	1,537	1,893	5,296	48,965	782	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-934	-10,756	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,066	10,376	12,897	38,171	247,648	8,351	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	1,394	1,705	2,006	5,259	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	1,394	1,705	2,006	5,244	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	857	1,892	2,529	2,077	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	857	1,892	2,529	2,077	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	6,528	10,562	13,420	35,005	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	537	-187	-523	3,182	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,066	10,376	12,897	38,187	247,648	8,351	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	5,923	7,869	9,558	26,127	208,505	..	**Потребление**
Private consumption	4,535	5,547	7,037	19,704	165,320	..	Личное потребление
Government consumption	1,388	2,322	2,522	6,423	43,185	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	2,206	4,005	4,375	8,473	8,532	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	2,126	3,548	3,710	7,178	47,053	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	80	457	665	1,295	-38,521	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-1,063	-1,098	-1,136	3,571	30,611	-1,091	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	5,870	6,989	12,300	107,754	8,707	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	6,968	8,125	8,729	77,143	9,798	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,319	2,680	3,571	8,100	52,819	2,103	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,313	2,668	3,558	..	52,699	..	Сельское хозяйство
Forestry	6	12	13	..	120	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	4,848	5,583	20,060	111,119	3,807	**Промышленность и строительство**
Industry	3,004	3,630	4,228	18,199	97,482	3,173	Промышленность
Construction	707	1,218	1,356	1,861	13,636	633	Строительство
Other	3,711	2,848	3,743	10,011	83,711	2,441	**Другие отрасли**
Transport	383	549	775	2,014	11,264	983	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	360	436	631	2,033	33,346	677	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	82	177	181	1,417	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	62	67	77	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	28	45	28	274	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	54	55	140	156	620	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	1,094	1,537	1,893	5,296	48,965	782	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-934	-10,756	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,066	10,376	12,897	38,171	247,648	8,351	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	1,394	1,705	2,006	5,259	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	1,394	1,705	2,006	5,244	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	857	1,892	2,529	2,077	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	857	1,892	2,529	2,077	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	6,528	10,562	13,420	35,005	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	537	-187	-523	3,182	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,066	10,376	12,897	38,187	247,648	8,351	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	5,923	7,869	9,558	26,127	208,505	..	**Потребление**
Private consumption	4,535	5,547	7,037	19,704	165,320	..	Личное потребление
Government consumption	1,388	2,322	2,522	6,423	43,185	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	2,206	4,005	4,375	8,473	8,532	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	2,126	3,548	3,710	7,178	47,053	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	80	457	665	1,295	-38,521	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-1,063	-1,098	-1,136	3,571	30,611	-1,091	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	5,870	6,989	12,300	107,754	8,707	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	6,968	8,125	8,729	77,143	9,798	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	18.7	25.8	27.7	21.2	21.3	25.2	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	18.6	25.7	27.6	..	21.3	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	..	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	52.5	46.7	43.3	52.5	44.9	45.6	**Промышленность и строительство**
Industry	42.5	35.0	32.8	47.7	39.4	38.0	Промышленность
Construction	10.0	11.7	10.5	4.9	5.5	7.6	Строительство
Other	28.8	27.4	29.0	26.2	33.8	29.2	**Другие отрасли**
Transport	5.4	5.3	6.0	5.3	4.5	11.8	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	5.1	4.2	4.9	5.3	13.5	8.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.2	1.7	1.4	3.7	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.9	0.6	0.6	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.3	0.4	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	15.5	14.8	14.7	13.9	19.8	9.4	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-2.4	-4.3	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	92.4	101.8	104.1	91.7	..	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	7.6	-1.8	-4.1	8.3	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	83.8	75.8	74.1	68.4	84.2	..	**Потребление**
Private consumption	64.2	53.5	54.6	51.6	66.8	..	Личное потребление
Government consumption	19.6	22.4	19.6	16.8	17.4	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	31.2	38.6	33.9	22.2	3.4	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	30.1	34.2	28.8	18.8	19.0	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	1.1	4.4	5.2	3.4	-15.6	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	-15.0	-10.6	-8.8	9.4	12.4	-13.1	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	56.6	54.2	32.2	43.5	104.3	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	67.2	63.0	22.9	31.2	117.3	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) LITHUANIA
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,889	2,680	2,423	2,199	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,879	2,668	2,408	2,184	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	10	12	15	15	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,336	4,848	5,745	5,148	2,759	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,527	3,630	4,689	4,571	2,519	..	Промышленность
Construction	809	1,218	1,057	577	240	..	Строительство
Other	2,201		3,341	2,443	..	..	**Другие отрасли**
Transport	421	549	530	484	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	372	436	570	382	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	143	177	181	227	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	64	67	70	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	28	46	43	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	55	55	67	67	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	1,147	1,537	1,877	1,241	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,425	10,376	11,509	9,790	6,424	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,425	10,376	11,509	9,790	6,424	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	7,869	8,999	7,350	6,063	..	**Потребление**
Private consumption	..	5,547	6,243	5,393	3,544	..	Личное потребление
Government consumption	..	2,322	2,755	1,957	2,519	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	4,005	3,416	2,994	977	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	3,548	2,583	2,364	1,244	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	457	832	630	-267	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	0.7	-0.7	-9.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	0.7	-0.7	-9.3	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	2.5	-9.3	-0.7	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	10.6	0.0	-10.4	-46.4	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	8.6	2.3	-2.5	-44.9	..	Промышленность
Construction	..	16.9	-9.2	-45.4	-58.4	..	Строительство
Other	..	3.1	-4.0	-26.9	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	0.1	-16.0	-8.7	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	-0.7	3.9	-33.0	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	3.2	-5.6	25.0	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	-4.5	-22.4	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	5.6	11.4	-7.2	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	6.8	-25.4	0.1	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	5.6	-0.6	-33.9	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	5.8	-1.4	-14.9	-34.4	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	5.8	-1.4	-14.9	-34.4	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	2.9	-0.9	-18.3	-17.5	..	**Потребление**
Private consumption	..	1.1	-3.3	-13.6	-34.3	..	Личное потребление
Government consumption	..	7.3	5.0	-29.0	28.8	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	-4.1	-13.8	-12.3	-67.4	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	0.4	-21.5	-8.5	-47.4	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	69.8	100.0	147.4	368.4	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	69.9	100.0	147.8	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	61.2	100.0	88.4	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	111.2	100.0	97.2	389.6	4,027.5	..	**Промышленность и строительство**
Industry	118.9	100.0	90.2	398.1	3,869.9	..	Промышленность
Construction	87.3	100.0	128.3	322.6	5,681.8	..	Строительство
Other	92.5	100.0	112.0	409.8	..	..	**Другие отрасли**
Transport	91.1	100.0	146.3	416.2	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	96.8	100.0	110.8	532.6	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	57.7	100.0	99.9	625.0	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	97.3	100.0	111.1	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	98.7	65.0	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	98.5	100.0	208.3	232.0	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	95.4	100.0	100.8	426.9	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	95.2	100.0	112.1	389.9	3,855.0	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	95.2	100.0	112.1	390.1	3,855.0	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							Дефляторы по виду расходов
Consumption	..	100.0	106.2	355.5	3,438.8	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	100.0	112.7	365.4	4,664.6	..	Личное потребление
Government consumption	..	100.0	91.5	328.3	1,714.2	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	100.0	128.1	283.0	873.2	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	100.0	143.6	303.6	3,782.7	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

LITHUANIA

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид рассходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,132	2,390	3,343	7,803	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,126	2,379	3,330	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	6	11	12	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,349	4,233	4,745	19,209	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,673	3,059	3,407	17,308	..	..	Промышленность
Construction	676	1,173	1,338	1,901	..	..	Строительство
Other sectors of material production	822	1,109	1,607	5,426	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	265	359	547	1,787	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	15	25	39	89	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	353	412	599	1,983	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	76	170	166	1,385	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	60	64	73	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	23	38	25	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	55	57	146	156	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5,304	7,732	9,695	32,438	..	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	5,166	6,652	8,360	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,149	2,065	2,351	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	862	1,772	803	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	288	293	1,548	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	51	113	120	..	..	..	**Потери**
Net exports	-1,063	-1,098	-1,136	..	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

LITHUANIA

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	21.3	30.9	34.5	24.1	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	21.2	30.8	34.4	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	63.2	54.7	48.9	59.2	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	50.4	39.6	35.1	53.4	..	..	Промышленность
Construction	12.7	15.2	13.8	5.9	..	..	Строительство
Other sectors of material production	15.5	14.3	16.6	16.7	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	5.0	4.6	5.6	5.5	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.3	0.3	0.4	0.3	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	6.6	5.3	6.2	6.1	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.4	2.2	1.7	4.3	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.1	0.8	0.8	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.3	0.4	0.1	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	1.0	0.7	1.5	0.5	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	97.4	86.0	86.2	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	21.7	26.7	24.2	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	16.2	22.9	8.3	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	5.4	3.8	16.0	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	1.0	1.5	1.2	..	..	*..	**Потери**
Net exports	-20.0	-14.2	-11.7	..	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

LITHUANIA

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,779	2,390	2,138	1,962	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,770	2,379	2,125	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	9	11	12	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,071	4,233	5,079	4,624	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	2,184	3,059	3,905	3,858	..	..	Промышленность
Construction	887	1,173	1,175	766	..	..	Строительство
Other sectors of material production	947	1,109	1,214	1,063	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	304	359	298	316	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	16	25	35	75	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	366	412	538	355	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	142	170	166	207	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	62	64	65	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	23	38	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	57	57	73	111	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5,797	7,732	8,431	7,648	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	5,660	6,652	7,464	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,337	2,065	1,523	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	1,140	1,772	560	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	198	293	963	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	0.0	-11.5	-8.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	0.0	-11.5	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	2.8	-10.3	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	11.0	0.8	-9.0	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	9.1	0.3	-1.2	..	..	Промышленность
Construction	16.2	2.6	-34.8	..	..	Строительство
Other sectors of material production	-1.4	-11.1	-12.4	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-5.3	-27.0	5.8	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	8.5	5.1	113.5	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-1.4	2.6	-34.1	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	4.0	-7.1	24.7	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	-5.4	-25.8	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	13.9	6.4	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	5.0	-24.9	52.3	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5.5	-4.4	-9.3	..	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	2.5	-1.6	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-2.7	-20.0	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	35.4	-45.3	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-64.0	9.3	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	63.6	100.0	156.4	397.7	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	63.6	100.0	156.7	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	63.8	100.0	101.6	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	109.1	100.0	93.4	415.5	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	122.4	100.0	87.2	448.7	..	..	Промышленность
Construction	76.2	100.0	113.9	248.2	..	..	Строительство
Other sectors of material production	86.9	100.0	132.4	510.6	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	87.0	100.0	183.3	566.3	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	92.5	100.0	111.7	120.0	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	96.5	100.0	111.3	559.3	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	53.4	100.0	100.1	668.9	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	96.5	100.0	111.5	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	98.2	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	95.6	100.0	200.1	140.9	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Forcign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	91.5	100.0	115.0	424.1	..	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	91.3	100.0	112.0	..	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	85.9	100.0	154.3	..	..	..	**Накопление**
Fixed capital	75.6	100.0	143.4	..	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	145.6	100.0	160.7	..	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,047	4,959	6,356	14,703	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	3,040	4,939	6,335	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	7	19	21	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	10,785	15,005	16,091	44,169	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	9,336	12,559	13,554	40,414	..	..	Промышленность
Construction	1,450	2,446	2,537	3,755	..	..	Строительство
Other	1,170	1,703	2,348	7,281	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	484	729	936	2,373	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	22	37	53	110	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	431	541	760	2,998	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	88	190	192	1,587	..	..	Материальное снабжение
Procurement	72	83	102	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	37	75	36	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	72	86	230	176	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	15,001	21,667	24,795	66,153	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	20.3	22.9	25.6	22.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	20.3	22.8	25.6	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.1	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	71.9	69.3	64.9	66.8	..	..	**Промышленномть и строительство**
Industry	62.2	58.0	54.7	61.1	..	..	Промышленность
Construction	9.7	11.3	10.2	5.7	..	..	Строительство
Other	7.8	7.9	9.5	11.0	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	3.2	3.4	3.8	3.6	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.2	0.2	0.2	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	2.9	2.5	3.1	4.5	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.6	0.9	0.8	2.4	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.5	0.4	0.4	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.3	0.1	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	0.5	0.4	0.9	0.3	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	Валовой общественный продукт - всего

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	953	1,473	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	949	1,440	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	745	1,243	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	204	197	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	95	165	Перевозки
Travel	..	..	..	..	27	22	Поездки
Other	..	..	..	..	82	10	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	673	1,506	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	593	1,313	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	80	193	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	41	102	Перевозки
Travel	..	..	..	..	4	12	Поездки
Other	..	..	..	..	35	79	Другие
Resource balance	..	..	..	..	276	-66	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	4	8	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	4	12	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	0	4	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	0	4	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	0	0	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	41	115	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	43	115	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	0	21	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	43	94	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	2	0	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	321	57	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	321	57	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	9	285	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	8	30	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	1	254	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	1	254	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	0	0	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	0	1	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	250	66	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	200	45	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	-82	-29	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	132	50	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	-318	-306	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	23	0	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	-341	-306	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	4	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	1	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	0.64	0.87	0.76	0.67	0.58	0.61	0.61	6.00	20.00	3.79	Январь 1
April 1	0.66	0.87	0.73	0.64	0.59	0.63	0.61	6.00	120.00	4.88	Апрель 1
July 1	0.64	0.85	0.70	0.64	0.62	0.64	0.60	20.00	190.10	4.50	Июль 1
October 1	0.64	0.79	0.68	0.63	0.63	0.63	0.57	20.00	246.30	4.25	Октябрь 1
Annual rate	0.65	0.84	0.69	0.63	0.60	0.63	0.58	..	..	3.90	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	1.78	..	..	Коммерческий обменный курс
Market exchange rate											**Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	18.0	..	110.0	135.0	396.0	408.0	..	..	Январь
February	20.0	..	75.0	80.3	444.2	457.8	..	..	Февраль
March	22.0	..	110.0	140.0	488.0	498.4	..	..	Март
April	31.0	..	120.0	140.0	538.0	549.0	..	..	Апрель
May	32.0	34.3	120.0	140.0	..	..	..	..	Май
June	32.0	34.3	131.0	160.0	..	..	..	..	Июнь
July	32.0	34.3	134.0	160.0	..	..	..	..	Июль
August	34.0	36.4	190.0	195.9	..	..	..	..	Август
September	40.0	42.8	246.3	253.7	..	..	..	..	Сентябрь
October	48.0	51.4	252.2	259.8	..	..	..	..	Октябрь
November	70.0	74.9	271.0	279.0	..	..	..	..	Ноябрь
December	110.0	118.0	376.3	387.7	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	5,048	11,536	70,284	..	..	409	568	29,210	..	Промышленность
Power	..	200	478	6,736	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	233	422	3,277	..	..	73	129	8	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	3	28	53	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	21	117	939	..	..	1	1	489	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	7	26	98	..	..	..	3	426	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	370	456	2,586	..	..	16	77	7,276	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	1,832	2,333	22,479	..	..	175	124	2,710	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	157	423	2,376	..	..	33	85	2,627	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	66	289	1,870	..	..	6	5	1,724	..	Строительные материалы
Light industry	..	1,394	3,333	16,129	..	..	32	18	3,255	..	Легкая промышленность
Food industry	..	720	3,610	10,240	..	..	67	112	9,465	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	48	50	3,555	..	..	3	9	1,178	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	205	40	184	..	..	6	54	1,175	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	96	10	6,587	..	..	..	1	315	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	5,349	11,586	77,054	5,825	..	415	624	30,700	2,882	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	5,616	7,681	62,602	..	..	1,498	660	10,390	..	Промышленность
Power	..	99	108	466	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	879	1,289	30,919	..	..	1	..	207	..	Нефть и газ
Coal	..	14	64	2,925	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	1,605	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	306	579	2,761	..	..	14	1	118	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	158	214	1,304	..	..	..	2	104	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	735	770	6,177	..	..	145	126	1,925	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	2,069	1,868	8,431	..	..	499	100	3,356	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	183	342	962	..	..	13	23	157	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	113	127	1,116	..	..	14	2	262	..	Строительные материалы
Light industry	..	664	1,277	3,822	..	..	492	252	935	..	Легкая промышленность
Food industry	..	270	836	889	..	..	284	119	874	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	126	13	1,223	..	..	36	42	2,452	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	118	127	552	..	..	117	180	3,527	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	289	4	72	..	..	1	1	0	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	6,023	7,812	63,226	6,835	..	1,616	840	13,917	2,963	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	679	345	557	696	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,543	475	342	486	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Австралия
Austria	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Австрия
Belgium	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Дания
Finland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Финляндия
France	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Франция
Germany	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Германия
Iceland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Исландия
Ireland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Ирландия
Italy	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Италия
Japan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Япония
Netherlands	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Норвегия
Spain	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Испания
Sweden	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Швеция
Switzerland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Великобритания
United States	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		США
Others	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Остальные
Developing countries	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Африка**
Asia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Афганистан
China	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Китай
India	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Вьетнам
Others	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Польша
Romania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	..	5,349	11,586	77,054	5,825	..	6,023	7,812	63,226	6,835	Всего
Armenia	..	..	107	414	7	..	..	59	126	3	Армения
Azerbaijan	..	..	95	1,053	75	..	..	97	283	30	Азербайджан
Belarus	..	..	1,024	13,002	641	..	..	735	4,502	326	Беларусь
Estonia	..	..	284	1,535	219	..	..	153	444	78	Эстония
Georgia	..	..	103	242	6	..	..	97	218	10	Грузия
Kazakhstan	..	..	267	1,577	167	..	..	233	2,495	201	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	53	282	11	..	..	216	396	10	Киргизстан
Latvia	..	..	827	4,847	634	..	..	408	1,747	143	Латвия
Lithuania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Литва
Moldova	..	..	193	1,267	56	..	..	263	312	42	Молдова
Russia	..	..	6,956	34,327	2,885	..	..	4,331	44,520	5,257	Россия
Tajikistan	..	..	41	190	19	..	..	35	30	72	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	70	603	57	..	..	48	371	10	Туркменистан
Ukraine	..	..	1,403	15,698	978	..	..	912	5,931	609	Украина
Uzbekistan	..	..	255	2,017	70	..	..	292	1,852	44	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	-92	..	..	..	..	-64	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	0.9	0.5	0.1	..	..	0.8	0.2	0.0	Армения
Azerbaijan	..	..	0.8	1.4	1.3	..	..	1.2	0.4	0.4	Азербайджан
Belarus	..	..	8.8	16.9	11.0	..	..	9.4	7.1	4.8	Беларусь
Estonia	..	..	2.4	2.0	3.8	..	..	2.0	0.7	1.1	Эстония
Georgia	..	..	0.9	0.3	0.1	..	..	1.2	0.3	0.1	Грузия
Kazakhstan	..	..	2.3	2.0	2.9	..	..	3.0	3.9	2.9	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	0.5	0.4	0.2	..	..	2.8	0.6	0.1	Киргизстан
Latvia	..	..	7.1	6.3	10.9	..	..	5.2	2.8	2.1	Латвия
Lithuania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Литва
Moldova	..	..	1.7	1.6	1.0	..	..	3.4	0.5	0.6	Молдова
Russia	..	..	60.0	44.5	49.5	..	..	55.4	70.4	76.9	Россия
Tajikistan	..	..	0.3	0.2	0.3	..	..	0.5	* 0.0	1.1	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	0.6	0.8	1.0	..	..	0.6	0.6	0.1	Туркменистан
Ukraine	..	..	12.1	20.4	16.8	..	..	11.7	9.4	8.9	Украина
Uzbekistan	..	..	2.2	2.6	1.2	..	..	3.7	2.9	0.6	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	-0.8	..	..	..	..	-0.8	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

LITHUANIA

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	3,696	5,011	5,869	16,118	107,701	2,733	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	121	109	292	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	3,575	4,902	5,577	16,118	107,701	2,733	Всего доходов
Current revenue	3,575	4,902	5,577	16,118	107,701	2,733	**Текущие доходы**
Tax revenue	3,436	4,245	5,319	15,089	102,013	2,396	Доход от налогов
Taxes on income and profits	1,215	1,751	2,139	4,603	37,467	1,255	Налоги на доходы и прибыль
Individual	309	445	677	1,987	17,030	615	Физические лица
Corporate	906	1,306	1,463	2,616	20,437	641	Предприятия и организации
Social security contributions	513	675	1,003	3,677	24,814	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	8	9	10	450	327	27	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	1,626	1,727	2,074	5,777	37,136	981	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	260	23,974	760	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	1,626	1,727	2,074	4,984	12,250	212	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	533	912	8	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	68	74	49	38	231	100	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	6	9	42	544	2,038	32	Прочие налоги
Nontax revenue	139	656	259	1,029	5,688	337	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	96.1	86.6	95.4	93.6	94.7	87.7	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	34.0	35.7	38.4	28.6	34.8	45.9	Налоги на доходы и прибыль
Individual	8.6	9.1	12.1	12.3	15.8	22.5	Физические лица
Corporate	25.3	26.6	26.2	16.2	19.0	23.4	Предприятия и организации
Social security contributions	14.4	13.8	18.0	22.8	23.0	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	0.2	0.2	0.2	2.8	0.3	1.0	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	45.5	35.2	37.2	35.8	34.5	35.9	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	1.6	22.3	27.8	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	45.5	35.2	37.2	30.9	11.4	7.8	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	3.3	0.8	0.3	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	1.9	1.5	0.9	0.2	0.2	3.7	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	0.2	0.2	0.8	3.4	1.9	1.2	Прочие налоги
Nontax revenue	3.9	13.4	4.6	6.4	5.3	12.3	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	52.3	48.3	45.5	42.2	43.5	32.7	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	1.7	1.1	2.3	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	50.6	47.2	43.2	42.2	43.5	32.7	Всего доходов
Current revenue	50.6	47.2	43.2	42.2	43.5	32.7	**Текущие доходы**
Tax revenue	48.6	40.9	41.2	39.5	41.2	28.7	Доход от налогов
Taxes on income and profits	17.2	16.9	16.6	12.1	15.1	15.0	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	7.3	6.5	7.8	9.6	10.0	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	0.1	0.1	0.1	1.2	0.1	0.3	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	23.0	16.6	16.1	15.1	15.0	11.7	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	1.0	0.7	0.4	0.1	0.1	1.2	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	0.1	0.1	0.3	1.4	0.8	0.4	Другие налоги
Nontax revenues	2.0	6.3	2.0	2.7	2.3	4.0	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **LITHUANIA**
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	3,289	4,684	6,345	15,020	98,992	2,646	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	2,787	4,033	5,831	13,937	90,684	2,212	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	842	1,383	2,714	8,610	57,571	1,638	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	0	0	0	844	888	0	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	1,617	2,368	2,639	2,104	5,394	513	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	846	1,739	1,834	2,104	5,394	265	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	771	630	805	..	..	247	Другие текущие трансферты
Other	328	282	478	2,379	26,831	62	Прочие расходы
Capital expenditure	502	651	514	1,083	8,308	434	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	441	551	419	1,083	8,308	434	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	61	100	94	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	407	327	-476	1,098	8,709	87	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	84.7	86.1	91.9	92.8	91.6	83.6	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	25.6	29.5	42.8	57.3	58.2	61.9	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	0.0	0.0	0.0	5.6	0.9	0.0	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	49.2	50.6	41.6	14.0	5.4	19.4	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	25.7	37.1	28.9	14.0	5.4	10.0	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	23.5	13.4	12.7	..	..	9.3	Другие текущие трансферты
Other	10.0	6.0	7.5	15.8	27.1	2.3	Прочие расходы
Capital expenditure	15.3	13.9	8.1	7.2	8.4	16.4	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	13.4	11.8	6.6	7.2	8.4	16.4	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	1.8	2.1	1.5	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	46.6	45.1	49.2	39.3	40.0	31.7	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	39.4	38.9	45.2	36.5	36.6	26.5	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	11.9	13.3	21.0	22.5	23.2	19.6	Расходы на товары и услуги
Interest payments	0.0	0.0	0.0	2.2	0.4	0.0	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	22.9	22.8	20.5	5.5	2.2	6.1	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	4.6	2.7	3.7	6.2	10.8	0.7	Прочие расходы
Capital expenditure	7.1	6.3	4.0	2.8	3.4	5.2	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	5.8	3.2	-3.7	2.9	3.5	1.0	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **LITHUANIA**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	39	12,279	96,970	1,643	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	0	7,422	35,689	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	6,716	23,452	241	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	706	20,988	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	-8,751	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	39	4,857	43,611	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	17,670	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	17,670	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	5,750	10,525	74,401	1,966	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	507	-2,235	-6,145	-141	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	607	-1,327	-3,007	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	-100	-908	-3,138	2	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	5,243	12,760	80,546	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	5,243	12,760	60,117	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	20,429	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	15,749	41,185	123,329	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	3,870	7,378	18,391	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	4,000	7,728	19,971	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	4,000	8,000	19,971	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	272	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	130	350	1,580	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	9,709	15,181	49,756	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	2,170	18,626	55,182	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	9,960	18,382	-48,041	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	3,040	4,939	6,291	13,105	91,606	3,414	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	2,361	6,226	52,119	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	924	3,033	27,745	..	Зерно
Potatoes	..	..	463	1,345	12,460	..	Картофель
Vegetables	..	..	220	683	5,690	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	63	294	1,105	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	68	281	3,440	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	20	23	116	..	Семена масличных культур
Other	..	..	603	568	1,679	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	3,930	6,879	39,487	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	2,217	4,339	17,185	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	1,073	2,080	6,595	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	939	2,000	9,954	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	18	30	118	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	183	225	502	..	Птица
Other	..	..	4	4	16	..	Прочая
Milk	..	..	1,171	1,740	16,860	..	Молоко
Eggs	..	..	118	368	2,540	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	423	432	2,902	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	1,914	2,560	2,897	5,935	38,744	1,400	**Материальные затраты**
Crops	..	..	958	1,922	14,220	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	1,939	4,013	24,524	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	1,126	2,379	3,394	7,170	52,862	2,000	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	1,403	4,304	37,899	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	1,991	2,866	14,963	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	1,634	3,063	3,265	3,347	2,225	2,708	Зерно в чистом весе
Winter wheat	336	749	1,176	841	826	884	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	4	7	14	8	6	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	273	379	470	345	342	434	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	4	5	6	6	13	Ячмень - озимый
Spring barley	787	1,334	1,191	1,693	949	1,195	яровой
Oats	141	241	196	233	51	78	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	8	16	10	13	4	2	Лен
Oilseeds	..	7	24	13	8	4	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	559	838	912	811	622	855	Сахарная свекла
Potatoes	1,178	1,397	1,573	1,508	1,079	1,773	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	265	317	295	398	260	376	Овощи
Fruit	192	65	87	276	118	108	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	192	65	87	276	118	108	Прочие
Corn (silage and greenchop)	2,196	2,552	2,171	1,712	400	331	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	1,280	1,964	1,797	2,209	2,092	1,884	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,370	2,730	3,010	3,080	1,910	2,100	Зерно
Winter wheat	1,640	3,310	3,390	3,150	2,970	2,370	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	3,250	2,550	2,980	1,480	2,090	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,430	2,410	2,800	2,500	2,090	1,880	Рожь
Corn	..	..	..	..	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	2,340	3,590	2,960	2,660	2,310	Ячмень - озимый
Spring barley	1,390	2,710	2,990	3,250	1,560	2,050	яровой
Oats	1,210	2,600	2,530	2,870	820	1,800	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	210	520	440	750	180	380	Лен
Oilseeds	..	1,060	2,180	1,430	1,450	1,700	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	15,700	23,800	28,500	27,200	19,000	24,300	Сахарная свекла
Potatoes	8,500	10,700	14,000	14,200	9,500	14,500	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	11,600	15,300	17,100	18,400	11,800	14,700	Овощи
Fruit	4,990	1,760	2,450	7,800	3,420	7,460	Фрукты
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Other	4,990	1,760	2,450	7,800	3,420	7,460	Прочие
Corn (silage and greenchop)	25,500	30,400	27,900	25,900	13,590	20,900	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	2,740	4,310	3,800	3,950	2,540	2,750	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

LITHUANIA

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	2,215	2,494	2,322	2,196	1,701	1,384	Крупный рогатый скот
of which: Cows	861	862	842	832	738	678	в том числе коровы
Pigs	2,551	2,706	2,436	2,180	1,360	1,196	Свиньи
Sheep and goats	65	90	61	64	61	55	Овцы и козы
of which: Goats	4	4	5	6	9	10	в том числе козы
Horses	77	80	80	83	80	81	Лошади
Other	40	70	73	74	84	93	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	422	531	530	450	415	276	Мясо (тысяч тонн)
Beef	174	229	231	209	226	162	Говядина
Pork	205	248	241	194	155	90	Свинина
Lamb	2	3	2	2	2	2	Баранина
Poultry	40	49	56	44	32	22	Птица
Other	2	2	1	1	1	0	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	2,525	3,120	3,157	2,916	2,421	2,067	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	959	1,279	1,273	1,235	880	610	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	0	0	0	0	0	0	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **LITHUANIA**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	9,336	12,559	13,554	40,414	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	367	1,050	1,012	3,444	35,328	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	304	526	584	2,157	965	..	Электроэнергетика
Fuels	63	524	428	1,287	34,363	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	396	477	485	1,072	13,510	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	2,012	2,882	3,450	6,557	47,116	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	470	694	691	2,066	13,672	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	413	636	857	1,864	14,481	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	2,011	2,597	2,865	7,628	43,712	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,308	1,704	1,871	5,602	30,668	..	Текстильная
Clothing	385	450	536	1,080	5,406	..	Швейная
Leather and shoes	318	443	458	946	7,638	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,191	2,931	2,846	11,147	76,195	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	688	820	776	2,375	27,922	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	1,097	1,588	1,605	7,991	42,119	..	Мясная и молочная
Fish	406	523	465	781	6,154	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	8,594	12,380	13,209	12,562	6,080	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	367	1,030	1,036	1,094	381	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	304	512	610	617	265	..	Электроэнергетика
Fuels	63	518	426	477	116	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	56	68	56	46	18	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	396	519	481	470	233	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	2,012	2,962	3,516	3,404	1,777	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	467	690	688	665	317	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	409	635	649	607	289	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	2,011	2,645	2,889	3,031	1,997	..	**Легкая промышленность**
Textiles	1,308	1,711	1,865	2,055	1,455	..	Текстильная
Clothing	384	466	548	532	318	..	Швейная
Leather and shoe	318	468	477	419	234	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,191	2,864	2,779	2,465	1,511	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	770	706	725	512	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	1,095	1,571	1,609	1,385	738	..	Мясная и молочная
Fish	406	523	464	379	235	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		5.7	-3.2	-4.9	-51.6	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		23.5	-11.8	5.6	-65.2	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		51.0	-2.4	1.1	-57.1	..	Электроэнергетика
Fuels		4.6	-22.5	12.0	-75.7	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		4.6	-16.4	-17.9	-60.9	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		3.2	-8.0	-2.3	-50.4	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		5.7	0.3	-3.2	-47.8	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		4.2	-4.2	-3.3	-52.3	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		4.1	-4.0	-6.5	-52.4	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		4.2	1.9	4.9	-34.1	..	**Легкая промышленность**
Textiles		4.6	2.8	10.2	-29.2	..	Текстильная
Clothing		4.7	4.2	-2.9	-40.2	..	Швейная
Leather and shoe		1.7	-3.6	-12.2	-44.2	..	Кожевенная и обувная
Food industry		2.4	-6.9	-11.3	-38.7	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		0.8	-15.4	2.7	-29.4	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		4.3	-1.2	-13.9	-46.7	..	Мясная и молочная
Fish		-0.6	-11.1	-18.3	-38.0	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) LITHUANIA

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	0.0	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	3.9	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.0	..	0.1	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		0.2	..	0.2	..	..	..	Другие виды	
Total		0.3	..	4.2	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	0.9	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	1.9	..	0.7	..	..	..		Импорт
	Net imports	1.0	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	4.2	..	9.1	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	12.3	..	16.9	..	..	..		Импорт
	Net imports	8.1	..	7.7	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	0.1	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	2.6	..	4.8	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	4.7	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	0.4	..	3.8	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	0.4	..	1.0	..	..	..		Импорт
	Net imports	0.0	..	-2.7	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.0	..	-0.3	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		9.3	..	13.6	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		1.0	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		8.1	..	7.8	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	4.7	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	3.9	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.0	..	0.1	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		0.2	..	-2.8	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		0.3	..	3.9	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **LITHUANIA**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	8.9	..	12.6	..	9.5	7.3	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.8	..	0.6	..	0.4	0.4	Уголь каменный и бурый
Oil Products	3.6	..	3.6	..	2.5	2.3	Нефтепродукты
Gas	0.4	..	0.7	..	1.2	0.7	Газ
Electricity	0.9	..	3.3	..	2.1	1.6	Электроэнергия
Heat	2.8	..	3.9	..	2.8	2.1	Тепло
Other	0.3	..	0.4	..	0.4	0.2	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	3.4	..	5.3	..	3.6	2.4	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.0	..	0.0	..	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	1.2	..	1.1	..	0.7	0.7	Нефтепродукты
Gas	0.2	..	0.3	..	0.2	0.2	Газ
Electricity	0.5	..	1.8	..	1.0	0.7	Электроэнергия
Heat	1.4	..	2.0	..	1.4	0.8	Тепло
Other	0.1	..	0.1	..	0.2	0.0	Другие виды
Agriculture	0.7	..	1.3	..	0.7	0.4	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.1	..	0.0	..	0.0	0.0	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.4	..	0.4	..	0.2	0.2	Нефтепродукты
Gas	0.0	..	0.0	..	0.0	0.0	Газ
Electricity	0.1	..	0.7	..	0.3	0.2	Электроэнергия
Heat	0.2	..	0.2	..	0.1	0.0	Тепло
Other	0.0	..	0.0	..	0.0	0.0	Другие виды
Transport	1.5	..	1.4	..	0.9	0.9	**Транспорт**
Oil Products	1.4	..	1.3	..	0.9	0.9	Нефтепродукты
Other	0.1	..	0.1	..	0.1	0.0	Другие виды
Households	1.4	..	2.6	..	2.5	2.2	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.3	..	0.3	..	0.2	0.2	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.1	..	0.5	..	0.4	0.3	Нефтепродукты
Gas	0.1	..	0.2	..	0.3	0.3	Газ
Electricity	0.1	..	0.4	..	0.5	0.3	Электроэнергия
Heat	0.6	..	0.9	..	0.9	0.9	Тепло
Other	0.2	..	0.2	..	0.1	0.2	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	248.2	1617.4	497.7	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	332.1	1184.2	486.9	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	362.1	1282.7	473.7	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхозтоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	100.0	105.7	109.0	111.4	111.0	113.1	120.5	..	..	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	100.0	100.6	101.5	104.5	103.2	103.3	109.8	..	..	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	100.0	127.4	160.4	182.9	182.9	183.8	195.7	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	100.0	102.4	101.6	100.7	100.7	104.1	111.0	..	..	..	Непродовольственные товары
State prices	100.0	104.9	107.1	108.9	108.5	111.4	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	100.0	107.1	111.9	115.1	114.8	116.5	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	100.0	92.2	88.8	113.9	109.5	126.1	176.8	..	..	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	215.1	158.0	129.9	113.4	111.6	112.4	125.3	109.6	127.5	121.5	130.5	141.6	Промышленность
Construction	202.0	107.6	133.4	121.1	102.2	113.9	109.8	114.2	119.1	146.9	110.0	105.0	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	290.2	112.0	117.4	153.7	90.1	89.4	114.3	112.4	190.9	80.9	144.3	93.0	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхозтоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	743.4	1058.6	1251.3	1380.2	1474.1	1655.4	2105.0	2404.2	3111.7	3699.9	4773.0	6095.2	Товары и услуги
Groceries	681.9	964.2	1115.6	1208.2	1297.6	1466.0	1908.7	2183.7	2890.9	3312.6	4153.4	5748.0	Продовольственные товары
Nongroceries	822.5	1178.6	1428.5	1581.3	1673.0	1845.4	2282.1	2578.2	3168.8	4015.4	5183.2	5810.6	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	784.7	1105.6	1228.3	1644.7	1856.9	2126.3	2547.8	2978.6	3936.9	4716.8	7090.1	8011.1	Услуги
Groceries and nongroceries	733.6	1045.4	1238.8	1356.5	1446.0	1620.9	2074.9	2362.6	3049.5	3622.0	4589.4	5934.1	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	113.3	109.3	110.2	121.5	116.3	101.7	98.7	102.2	102.6	104.6	103.2	105.6	Промышленность
Construction	120.2	107.5	128.3	115.7	122.5	103.4	117.6	104.3	101.6	105.2	102.3	108.4	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	145.1	112.4	106.9	113.4	120.4	105.3	119.3	103.0	101.6	108.0	106.4	109.2	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	6674.5	7355.5	8929.8	11163.0	12581.1	13360.8	13748.5	13872.3	14454.6	15510.0	16564.0	17591.4	Товары и услуги
Groceries	6138.6	6666.7	8200.3	10677.3	11884.0	12454.9	12541.8	12253.8	12462.7	13023.2	13830.3	14937.1	Продовольственные товары
Nongroceries	6618.7	7413.4	8925.9	10657.5	12191.7	13155.4	13918.4	14642.8	15902.6	17364.9	18788.7	19446.2	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	8956.4	10200.6	11792.0	13077.1	15195.9	16685.2	17803.2	19013.9	20022.3	23806.9	25329.6	26089.1	Услуги
Groceries and nongroceries	6486.4	7122.6	8697.2	11002.0	12367.0	13097.2	13423.9	13464.4	14016.8	14871.3	15897.9	16931.8	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	100.0	103.4	102.2	101.9	108.8	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	103.3	107.0	106.0	106.3	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	101.5	108.8	110.9	100.7	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	18439.3	18981.0	19603.8	19925.7	21162.4	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

LITHUANIA

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	166.1	204.1	283.4	737.0	5,615.0	189.7	**По народному хозяйству**
Material sphere	172.0	215.4	305.8	769.9	6,009.0	218.4	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	187.0	222.2	303.1	860.4	6,302.0	208.5	Промышленность
Construction	196.4	270.2	393.2	845.3	6,796.0	194.7	Строительство
Agriculture	137.8	201.9	275.1	570.9	4,781.0	134.6	Сельское хозяйство
Transport	192.2	227.6	303.5	703.6	5,981.0	245.8	Транспорт
Communications	137.3	167.3	237.4	636.9	5,725.0	233.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	143.1	159.6	280.4	664.8	4,951.0	230.5	Торговля (оптовая и розничная)
Other	114.3	133.3	191.6	701.1	4,971.0	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	147.9	173.0	224.6	657.7	4,951.0	147.2	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	143.4	188.0	273.8	806.3	6,029.0	220.7	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	172.0	210.1	332.9	631.2	4,467.0	169.7	Наука и научное обслуживание
Education	143.6	171.0	184.9	625.2	4,468.0	129.4	Образование
Culture	119.2	129.3	175.9	617.8	4,035.0	127.7	Культура
Arts	155.1	181.4	245.9	562.7	3,933.0	..	Искусство
Health care, social security, and sports	128.7	142.8	186.7	644.0	4,449.0	134.9	Здравоохр., соц.обесп., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	155.5	200.7	399.7	1,053.8	9,462.0	501.6	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	177.3	205.7	381.6	1,035.4	8,901.0	280.6	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	122.9	170.6	443.7	3,380.5	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	125.2	177.8	447.6	3,493.6	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	118.8	162.1	460.1	3,370.1	..	Промышленность
Construction	100.0	137.6	200.2	430.4	3,460.3	..	Строительство
Agriculture	100.0	146.5	199.6	414.3	3,469.5	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	118.4	157.9	366.1	3,111.9	..	Транспорт
Communications	100.0	121.8	172.9	463.9	4,169.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	111.5	195.9	464.6	3,459.8	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	116.6	167.6	613.4	4,349.1	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	117.0	151.9	444.7	3,347.5	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	131.1	190.9	562.3	4,204.3	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	122.2	193.5	367.0	2,597.1	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	119.1	128.8	435.4	3,111.4	..	Образование
Culture	100.0	108.5	147.6	518.3	3,385.1	..	Культура
Arts	100.0	117.0	158.5	362.8	2,535.8	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	111.0	145.1	500.4	3,456.9	..	Здравоохр., соц.обесп., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	129.1	257.0	677.7	6,084.9	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	116.0	215.2	584.0	5,020.3	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units)

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

LITHUANIA

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	4,002	5,456	7,892	16,539	128,316	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	3,038	4,097	5,949	12,894	90,586	3,200	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	5	476	..	..	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	103	129	183	373	1,303	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	390	566	875	1,777	..	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	471	665	885	1,496	36,427	1,138	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	859	1,406	2,113	7,087	42,483	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	531	863	1,209	3,836	28,067	729	Пенсии и пособия
Scholarships	37	36	39	162	970	24	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	154	263	563	955	2,738	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	136	243	303	2,133	10,707	..	Прочие виды доходов
Total income	4,861	6,861	10,006	23,626	170,799	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	4,404	5,807	8,011	16,724	125,698	5,102	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	4,002	5,245	7,194	14,788	107,484	4,357	Товары в розничной торговле
Services	402	562	818	1,936	18,214	746	Услуги
Rent and utilities	123	179	196	277	6,539	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	181	230	276	683	6,422	..	Транспорт и связь
Health and other services	98	152	191	976	2,999	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	2	155	..	2,255	..	Кооперативы
Transfers and savings	666	1,311	1,212	5,673	27,162	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	515	785	1,172	3,701	21,819	1,370	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	151	505	7	1,394	5,343	737	Сбережения
Other	..	21	33	578	..	..	Прочие
Total expenditure	5,070	7,119	9,223	22,396	152,860	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	-209	-257	782	1,229	17,939	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Lithuania

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the Department on Statistics for the Republic of Lithuania Government. Data for 1993 are preliminary. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: On October 1, 1992, Lithuania introduced a coupon (*talonas*) to run parallel with the ruble. The rate of this currency to be determined by the market. On June 23, 1993, the *litas* was introduced as the sole legal tender to replace the *talonas*. *Talonas* could be exchanged for *litas* at a rate of 100 *talonas* to one *litas*.

Table 1-1: Data for 1991 for labor resources do not equal sum to the total.

Table 1-2: Maintenance of roads include freight transportation and communications. Wholesale trade includes retail trade, catering, material technical supply, and procurement. Housing includes communal economy and personal services. Culture and arts include education. Credit includes insurance.

Table 2-1: In 1993, data are in millions of litas.

Table 2-3: Data are in constant 1987 prices.

Table 2-6: NMP excludes the foreign trade income. It is equal 563.3 million rubles in 1980, 631.4 million rubles in 1985, 582.3 million rubles in 1986, 548.0 million rubles in 1987, 512.7 million rubles in 1988, 400.7 million rubles in 1989, and 305.1 million rubles in 1990.

Table 2-8: In 1991 industry includes procurement, other branches include information and computing services. Data are in constant 1987 prices.

Tables 2-11: In 1991 industry includes procurement.

Table 3-2: Starting October 1992 the exchange rates are Lithuanian talonas (the interim currency) per US dollar.

Tables 3-3 and 3-4: Data for 1992 are in millions of talonas.

Table 5-1: Information provided by the Central Bank of Lithuania. The average annual exchange rate used are: 17.5 rubles per US dollar in 1990, 113.85 in 1991, and 378.85 in 1992. Monetary assets are not equal to monetary liabilities.

Table 6-1: Data for 1993 are mlm. litas.

Table 6-3: Livestock inventory is reported as of end of year. Meat is reported in slaughtered weight.

Table 7-1: Branches do not add to total industry because other branches are not shown.

Table 7-2: Branches do not add to the total industry, branches of light do not add to totals. Data are in constant 1990 rubles.

Table 8-1: Monthly indices have December 1990 as a base.

Комментарии к таблицам: Литва

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные используемые в таблицах были получены из Департамента по Статистике при Правительстве Литовской Республики. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: 1 октября 1992 в Литве были введены в обращение *талоны* в качестве параллельного средства обращения. Паритет талона устанавливался рыночно. 23 июня 1993 в Литве вместо талона был введен *литас*, который стал единственнцм законным платежным средством. Талоны могли быть обменяны на литасы из расчета 100 талонов за 1 литас.

Таблица 1-1: В 1991 году сумма трудовых ресурсов по составляющим не равна итоговой величине.

Таблица 1-2: Дорожное хозяйство включает также грузовой транспорт и связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля включает также розничную торговлю, общественное питание, материальное снабжение и заготовки. Кредитование и страхование приведены вместе. Жилищное хозяйство также включает коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание. В культуру и искусство также включено образование.

Таблица 2-1: Данные по 1992г. в рублях, за 1993г. - в литасах.

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1987г.

Таблица 2-6: В НД не включено влияние внешней торговли. Эти величины составляли соответственно (в миллионах рублей) в 1980г. - 563,3, 1987г. - 548,0, 1990г. - 305,1.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. В 1991г. промышленность включает заготовки, информационно-техническое обслуживание включено в Другие отрасли сферы материального производства.

Таблица 2-11: В 1991г. промышленность включает заготовки.

Таблица 3-2: Начиная с октября 1992г., валютный курс приводится в литовских талонах (пременной денежной единице) да доллар США.

Таблицы 3-3 и 3-4: Данные за 1992г. в млн. талонов.

Таблица 5-1: Информация представлена Центральным банком Литвы. Использовались следующие среднегодовые обменные курсы: 17,5 рублей за доллар США в 1990 году, 113,85 рублей за доллар в 1991 году и 378,85 рублей за доллар в 1992 году. Пассивы не равны активам.

Таблица 6-1: Данные за 1993г. в млн. литасов.

Таблица 6-4: Поголовье скота дано на конец года. Производство мяса в убойном весе.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 7-2: См. комменарий к таблице 7-1. Данные приведены в постоянных ценах 1990 года.

Таблица 8-1: Базовый месяц - декабрь 1990.

Moldova

1992 Population (thousands): 4,351

Area (thousand square kilometers): 33.7

Capital city: Chisinau

Молдова

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 4,351

Территория (тыс. кв. км): 33.7

Столица: Кишинэу

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	4,011	4,289	4,362	4,361	4,351	..	**Население - всего**
Males	1,896	2,039	2,079	2,080	2,077	..	Мужчины
Females	2,115	2,250	2,283	2,281	2,274	..	Женщины
Urban population	1,587	1,927	2,055	2,047	2,029	..	Городское
Rural population	2,424	2,362	2,307	2,314	2,322	..	Сельское
Population under working age	1,141	1,259	1,294	1,288	1,283	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	2,319	2,388	2,397	2,400	2,396	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	551	642	671	673	672	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	98	91	92	128	129	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	83	80	81	108	109	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	15	11	11	20	20	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	2,371	2,430	2,429	2,463	2,460	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	2,034	2,085	2,071	2,070	2,050	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	1,532	1,618	1,371	1,261	1,180	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	73	115	116	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	5	11	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	55	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	20	20	19	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	2	4	6	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	354	320	372	335	344	..	Колхозы
Cooperative workers	..	4	85	52	39	..	Кооперативы
Individual labor activities	2	5	4	4	4	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	146	138	144	274	276	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	..	1	..	Фермерские хозяйства
Students	174	167	151	146	142	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	3	3	3	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed in the national economy	163	178	204	244	265	..	**Лица в трудоспособном возрасте, не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	2,197	2,263	2,278	2,317	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,606	1,592	1,552	1,551	1,533	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	805	730	678	743	749	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	797	725	673	739	745	..	Сельское хозяйство
Forestry	8	5	5	4	4	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	542	585	628	577	561	..	**Промышленность и строительство**
Industry	399	435	456	424	415	..	Промышленность
Construction	143	150	172	153	146	..	Строительство
Other	259	277	246	231	223	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	70	70	56	53	51	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	2	2	1	1	1	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	17	17	13	13	13	..	Связь
Wholesale trade	6	5	3	5	4	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	89	101	89	87	86	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	17	20	13	13	12	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	29	26	40	31	30	..	Заготовки
Information and computing services	7	8	6	5	4	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	22	28	25	23	22	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	428	493	519	519	517	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	48	50	42	41	40	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	40	51	56	65	66	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	89	107	115	116	116	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	191	213	232	224	223	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	26	30	33	29	28	..	Наука и научное обслуживание
Credit	5	6	7	7	7	..	Кредитование
Insurance	2	2	2	2	2	..	Страхование
General administration and defense	27	34	32	35	35	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	687	770	765	750	740	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	2,034	2,085	2,071	2,070	2,050	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	0.1	0.0	0.1	0.1	Январь
February	0.2	0.1	0.1	0.1	Февраль
March	0.3	0.1	0.2	0.3	Март
April	0.4	0.1	0.3	0.4	Апрель
May	0.4	0.1	0.3	0.4	Май
June	0.6	0.2	0.4	0.6	Июнь
July	0.9	0.2	0.7	0.8	Июль
August	1.2	0.3	0.9	1.2	Август
September	1.6	0.4	1.2	1.6	Сентябрь
October	1.9	0.5	1.4	1.9	Октябрь
November	3.5	1.0	2.5	3.4	Ноябрь
December	15.0	5.9	9.1	4.0	Декабрь
1993					**1993**
January	14.2	5.3	8.9	4.2	Январь
February	13.6	5.1	8.5	4.2	Февраль
March	12.8	5.1	7.7	6.6	Март
April	12.2	4.8	7.4	4.9	Апрель
May	11.1	4.3	6.8	4.8	Май
June	9.8	3.6	6.2	4.3	Июнь
July	9.8	3.6	6.2	3.9	Июль
August	10.2	3.8	6.4	3.5	Август
September	10.4	4.1	6.3	3.7	Сентябрь
October	10.8	4.2	6.6	3.4	Октябрь
November	11.0	4.2	6.8	4.0	Ноябрь
December	14.1	5.2	8.9	4.1	Декабрь
1994					**1994**
January	15.8	6.1	9.7	1.0	Январь
February	17.1	6.8	10.3	4.3	Февраль
March	17.4	7.0	10.4	4.4	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,086	2,976	3,899	7,753	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	3,757	5,002	10,188	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	3,211	2,700	3,780	4,831	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,526	9,433	12,681	22,772	218,523	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	22,329	208,325	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	2,028	8,177	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,526	9,433	12,681	24,357	216,502	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	3,984	6,828	9,715	17,309	110,476	..	**Потребление**
Private consumption	3,488	6,118	7,471	14,163	77,024	..	Личное потребление
Government consumption	496	710	2,244	3,146	33,452	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	2,396	2,893	3,250	7,570	139,823	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	2,034	2,623	2,426	4,250	29,304	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	362	270	824	3,320	110,519	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	1,146	-288	-284	-522	-33,797	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	5,386	6,177	8,307	70,724	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	5,674	6,461	8,829	104,521	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	27.7	31.5	30.7	31.8	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	42.7	39.8	39.4	41.8	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	29.6	28.6	29.8	19.8	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	100.0	100.0	100.0	93.5	..	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	91.7	96.2	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	8.3	3.8	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	52.9	72.4	76.6	71.1	51.0	..	**Потребление**
Private consumption	46.3	64.9	58.9	58.1	35.6	..	Личное потребление
Government consumption	6.6	7.5	17.7	12.9	15.5	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	31.8	30.7	25.6	31.1	64.6	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	27.0	27.8	19.1	17.4	13.5	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	4.8	2.9	6.5	13.6	51.0	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	15.2	-3.1	-2.2	-2.1	-15.6	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	57.1	48.7	34.1	32.7	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	60.2	51.0	36.2	48.3	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) **MOLDOVA**
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	2,948	2,976	2,582	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	3,382	3,757	4,862	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	1,292		2,837	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	7,622	9,433	10,281	8,363	6,009	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	7,622	9,433	10,281	8,363	6,009	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	4,315	6,828	7,365	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	3,747	6,118	6,570	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	568	710	795	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	2,695	2,893	3,364	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	2,726	2,623	2,914	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	-31	270	450	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	612	-288	-448	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	5,386	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	5,674	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	-8.4	-20.4	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	1.7	14.9	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	13.5	-4.3	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	1.2	-1.5	-18.7	-28.1	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	1.2	-1.5	-18.7	-28.1	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	26.3	2.0	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	29.2	2.9	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	5.7	-4.6	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	-4.6	-10.8	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	21.3	-4.7	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	70.8	100.0	151.0	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	94.9	100.0	102.9	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	172.5	100.0	133.2	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	98.7	100.0	123.3	272.3	3,636.5	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	98.7	100.0	123.3	291.3	3,602.9	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	92.3	100.0	131.9	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	93.1	100.0	113.7	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	87.3	100.0	282.3	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	88.9	100.0	96.6	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	74.6	100.0	83.3	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	100.0	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	100.0	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,778	2,638	3,943	7,836	72,494	682,219	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,771	2,630	3,934	7,822	72,351	680,681	Сельское хозяйство
Forestry	7	8	9	14	143	1,538	Лесное хозяйство
Industry and construction	2,938	3,572	4,097	8,344	70,157	800,260	**Промышленность и строительство**
Industry	2,504	2,918	3,245	7,048	55,289	676,871	Промышленность
Construction	434	654	852	1,296	14,868	123,389	Строительство
Other sectors of material production	1,194	980	1,403	2,573	24,238	147,697	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	150	198	419	653	7,073	13,460	Грузовой транспорт
Road maintenance	5	9	13	18	576	1,170	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	8	14	20	40	332	622	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	17	18	19	49	603	4,365	Оптовая торговля
Retail trade and catering	276	342	480	939	8,643	62,640	Розничная торговля и общепит
Material supply	53	66	68	152	2,870	32,211	Материально-техническое снабжение
Procurement	87	84	208	330	2,583	21,451	Заготовки
Information and computing services	..	17	42	44	247	2,567	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	598	232	134	348	1,311	9,211	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5,910	7,190	9,443	18,753	166,889	1,630,176	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	4,450	5,751	7,777	15,140	90,202	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,111	1,418	1,889	4,942	126,846	..	**Накопление**
Fixed capital	738	1,148	1,065	1,280	11,195	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	373	270	824	3,662	115,651	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	56	110	141	226	1,289	..	**Потери**
Net exports	293	-89	-364	-1,555	-51,448	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому произхождению**
Agriculture and forestry	30.1	36.7	41.8	41.8	43.4	41.8	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	30.0	36.6	41.7	41.7	43.4	41.8	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	49.7	49.7	43.4	44.5	42.0	49.1	**Промышленность и строительство**
Industry	42.4	40.6	34.4	37.6	33.1	41.5	Промышленность
Construction	7.3	9.1	9.0	6.9	8.9	7.6	Строительство
Other sectors of material production	20.2	13.6	14.9	13.7	14.5	9.1	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.5	2.8	4.4	3.5	4.2	0.8	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.1	0.1	0.1	0.1	0.3	0.1	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.2	0.2	0.2	0.2	0.0	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.3	0.3	0.2	0.3	0.4	0.3	Оптовая торговля
Retail trade and catering	4.7	4.8	5.1	5.0	5.2	3.8	Розничная торговля и общепит
Material supply	0.9	0.9	0.7	0.8	1.7	2.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.5	1.2	2.2	1.8	1.5	1.3	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.4	0.2	0.1	0.2	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.1	3.2	1.4	1.9	0.8	0.6	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	75.3	80.0	82.4	80.7	54.0	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	18.8	19.7	20.0	26.4	76.0	..	**Накопление**
Fixed capital	12.5	16.0	11.3	6.8	6.7	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	6.3	3.8	8.7	19.5	69.3	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.9	1.5	1.5	1.2	0.8	..	**Потери**
Net exports	5.0	-1.2	-3.9	-8.3	-30.8	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	2,638	2,243	1,706	1,281	1,353	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	2,630	2,234	1,700	1,275	1,348	Сельское хозяйство
Forestry	..	8	9	6	6	6	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	3,572	4,650	3,871	2,824	2,626	**Промышленность и строительство**
Industry	..	2,918	3,841	3,035	2,140	2,223	Промышленность
Construction	..	654	808	836	684	403	Строительство
Other sectors of material production	..	980	1,108	1,096	607	443	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	198	210	177	73	49	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	9	8	6	8	5	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	14	20	18	6	4	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	18	27	22	18	12	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	342	473	383	232	156	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	66	61	50	31	33	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	84	74	61	49	38	Заготовки
Information and computing services	..	17	44	87	73	70	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	232	189	292	117	76	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	7,190	7,839	6,430	4,581	4,404	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	..	5,751	6,808	6,738	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	1,418	1,277	1,614	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	1,148	828	493	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	270	448	1,121	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-3.4	-21.3	-23.9	-24.9	5.7	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-3.4	-21.4	-23.9	-25.0	5.7	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.0	-33.3	-7.1	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	7.3	17.0	-16.7	-27.1	-7.0	**Промышленность и строительство**
Industry	7.4	19.9	-21.0	-29.5	3.9	Промышленность
Construction	6.5	4.7	3.4	-18.2	-41.1	Строительство
Other sectors of material production	-5.3	-1.7	-1.0	-44.7	-27.0	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-5.2	-22.5	-15.8	-58.8	-33.0	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.0	-30.0	-23.1	22.2	-33.0	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	7.7	17.6	-10.0	-67.5	-30.7	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	4.8	26.7	-21.1	-18.4	-32.0	Оптовая торговля
Retail trade and catering	14.1	13.0	-19.0	-39.4	-33.0	Розничная торговля и общепит
Material supply	3.1	-10.1	-17.6	-37.5	4.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	-13.8	-12.5	-18.3	-18.8	-23.1	Заготовки
Information and computing services	13.3	75.0	95.2	-15.9	-3.6	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-25.3	-9.1	54.5	-60.1	-34.9	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	1.2	-1.5	-18.0	-28.8	-3.9	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	3.8	2.7	-1.0	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-17.8	-31.7	26.4	..	..	**Накопление**
Fixed capital	35.0	-28.6	-40.5	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-69.1	-36.9	149.9	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)
ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	100.0	175.8	459.2	5,660.5	50,404.3	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	100.0	176.1	460.0	5,674.0	50,498.5	Сельское хозяйство
Forestry	..	100.0	100.0	233.3	2,566.7	27,605.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	100.0	88.1	215.6	2,484.7	30,478.8	**Промышленность и строительство**
Industry	..	100.0	84.5	232.2	2,583.9	30,450.9	Промышленность
Construction	..	100.0	105.4	155.0	2,174.5	30,632.5	Строительство
Other sectors of material production	..	100.0	126.7	234.7	3,995.4	33,373.7	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	100.0	199.3	368.7	9,693.2	27,531.3	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	100.0	160.5	288.9	7,563.6	22,926.0	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	100.0	100.0	222.2	5,675.2	15,347.8	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	100.0	69.7	227.8	3,434.7	36,566.6	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	100.0	101.4	244.9	3,719.3	40,203.4	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	100.0	111.4	302.4	9,134.4	98,404.5	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	100.0	279.5	542.6	5,230.0	56,489.8	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	94.7	50.8	339.4	3,660.2	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	100.0	70.9	119.1	1,123.5	12,131.7	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	100.0	120.5	291.7	3,643.4	37,018.0	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	..	100.0	114.2	224.7	..	..	**Потребление**
Personal	..	..	..	..	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	..	..	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	100.0	147.9	306.2	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	100.0	128.6	259.6	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	100.0	183.7	326.8	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	3,197	4,482	6,108	11,359	103,827	989,049	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	3,188	4,470	6,095	11,337	103,591	986,494	Сельское хозяйство
Forestry	9	12	13	22	236	2,555	Лесное хозяйство
Industry and construction	9,228	12,220	14,504	27,435	258,098	3,059,032	**Промышленность и строительство**
Industry	8,145	10,626	12,698	24,930	230,279	2,827,822	Промышленность
Construction	1,083	1,594	1,806	2,505	27,819	231,210	Строительство
Other	1,495	1,421	2,017	3,733	35,616	202,738	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	285	394	652	1,149	12,209	22,585	Транспорт
Road maintenance	48	60	82	98	1,803	3,345	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	11	20	28	50	450	829	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	18	21	22	55	658	4,762	Оптовая торговля
Retail trade and catering	342	450	620	1,223	11,047	80,266	Розничная торговля и общепит.
Material supply	60	81	84	230	4,344	48,999	Материальное снабжение
Procurement	119	119	257	404	3,193	26,578	Заготовки
Information and computing services	..	26	106	117	335	3,518	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	612	250	166	407	1,577	11,856	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	13,920	18,123	22,629	42,527	397,541	4,250,819	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте , (в процентах)**
Agriculture and forestry	23.0	24.7	27.0	26.7	26.1	23.3	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	22.9	24.7	26.9	26.7	26.1	23.2	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	66.3	67.4	64.1	64.5	64.9	72.0	**Промышленномть и строительство**
Industry	58.5	58.6	56.1	58.6	57.9	66.5	Промышленность
Construction	7.8	8.8	8.0	5.9	7.0	5.4	Строительство
Other	10.7	7.8	8.9	8.8	9.0	4.8	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.0	2.2	2.9	2.7	3.1	0.5	Грузовой транспорт
Road maintenance	0.3	0.3	0.4	0.2	0.5	0.1	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	0.1	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	2.5	2.5	2.7	2.9	2.8	1.9	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.4	0.4	0.4	0.5	1.1	1.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.9	0.7	1.1	0.9	0.8	0.6	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.5	0.3	0.1	0.1	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.4	1.4	0.7	1.0	0.4	0.3	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	381	474	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	381	473	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	4,646	368	449	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	13	23	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	2	Перевозки
Travel	..	..	..	..	10	10	Поездки
Other	..	..	..	..	3	11	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	535	595	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	4,643	506	547	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	30	47	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	28	42	Перевозки
Travel	..	..	..	..	2	4	Поездки
Other	..	..	..	..	..	1	Другие
Resource balance	..	..	..	..	-154	-122	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	-3	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	1	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	4	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	4	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	0	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	1	3	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	2	3	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	2	3	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	0	0	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	-152	-122	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	19	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	-152	-103	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	33	151	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	25	17	0	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	16	151	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	16	151	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

MOLDOVA

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	0	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	0	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	0	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	1	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	1	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	-2	-74	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	-35	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	-2	-40	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	2	77	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	2	77	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	0	1	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	0	4	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	4	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	4	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	0	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	19	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	19	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	16	151	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	16	151	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0.41	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	0.68	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	1.06	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	2.04	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	..	..	..	..	..	0.15	1.45	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс
Market exchange rate											**Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	4,753	5,388	6,980	43,097	..	224	300	313	15,922	..	Промышленность
Power	26	22	14	..	..	96	59	36	1,342	..	Энергия
Oil and gas	..	..	0	7	..	..	..	..	377	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	212	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	58	59	6	77	..	1	11	..	4,768	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	3	68	..	..	1	5	515	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	198	206	181	894	..	0	4	7	1,635	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	935	978	1,532	14,338	..	37	67	21	3,336	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	101	81	135	1,167	..	2	4	2	749	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	69	59	88	624	..	2	1	0	135	..	Строительные материалы
Light industry	1,044	1,166	1,659	5,475	..	31	42	99	2,071	..	Легкая промышленность
Food industry	2,176	2,621	2,790	19,305	..	52	112	134	749	..	Пищевая промышленность
Other industries	148	198	573	1,142	..	2	1	10	33	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	399	427	805	4,604	..	3	23	16	1,194	..	Сельское хозяйство
Other material production	6	39	24	141	..	1	0	3	65	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	5,159	5,853	7,809	47,842	..	228	323	332	17,180	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	4,486	4,619	7,063	69,928	..	967	1,348	812	15,030	..	Промышленность
Power	17	17	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	498	425	1,218	34,434	..	..	..	..	4	..	Нефть и газ
Coal	128	119	146	5,707	..	0	0	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	291	286	263	4,849	..	10	22	3	489	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	128	150	264	829	..	31	1	1	80	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	545	581	1,069	6,185	..	111	150	92	822	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,389	1,504	1,134	5,573	..	177	357	160	6,438	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	217	205	351	3,355	..	37	19	25	664	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	103	117	116	941	..	13	26	8	514	..	Строительные материалы
Light industry	738	769	1,768	5,434	..	431	538	429	4,152	..	Легкая промышленность
Food industry	300	257	492	1,750	..	154	205	89	1,586	..	Пищевая промышленность
Other industries	132	188	243	871	..	3	29	5	281	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	99	150	166	3,896	..	100	121	389	6,086	..	Сельское хозяйство
Other material production	22	223	8	106	..	0	1	6	205	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	4,607	4,992	7,237	73,930	..	1,067	1,470	1,207	21,320	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	405	180	157	174	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	1,432	656	170	210	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Total trade	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Всего
Industrial countries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Австрия
Belgium	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Финляндия
France	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Франция
Germany	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирландия
Italy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Италия
Japan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Япония
Netherlands	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Норвегия
Spain	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Великобритания
United States	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	США
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Developing countries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Афганистан
China	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Китай
India	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Вьетнам
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Польша
Romania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	Экспорт 1993	Imports 1987	1990	1991	1992	Импорт 1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	5,159	5,853	7,809	47,842	..	4,607	4,992	7,237	73,930	..	Всего
Armenia	..	..	71	171	..	..	..	68	115	..	Армения
Azerbaijan	..	..	106	1,260	..	..	..	82	1,125	..	Азербайджан
Belarus	..	..	509	2,776	..	..	..	598	9,507	..	Беларусь
Estonia	..	..	103	177	..	..	..	74	94	..	Эстония
Georgia	..	..	61	291	..	..	..	123	368	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	180	1,232	..	..	..	261	761	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	56	351	..	..	..	40	255	..	Киргизстан
Latvia	..	..	170	578	..	..	..	161	382	..	Латвия
Lithuania	..	..	150	762	..	..	..	101	869	..	Литва
Moldova	..	..	.	..	..	..	..	..	..	..	Молдова
Russia	..	..	4,725	25,016	..	..	..	3,270	42,787	..	Россия
Tajikistan	..	..	46	107	..	..	..	14	88	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	37	1,696	..	..	..	50	1,726	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	1,419	12,466	..	..	..	1,863	14,331	..	Украина
Uzbekistan	..	..	166	958	..	..	..	259	1,522	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	10	..	..	..	..	276	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	0.9	0.4	..	..	..	0.9	0.2	..	Армения
Azerbaijan	..	..	1.4	2.6	..	..	..	1.1	1.5	..	Азербайджан
Belarus	..	..	6.5	5.8	..	..	..	8.3	12.9	..	Беларусь
Estonia	..	..	1.3	0.4	..	..	..	1.0	0.1	..	Эстония
Georgia	..	..	0.8	0.6	..	..	..	1.7	0.5	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	2.3	2.6	..	..	..	3.6	1.0	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	0.7	0.7	..	..	..	0.5	0.3	..	Киргизстан
Latvia	..	..	2.2	1.2	..	..	..	2.2	0.5	..	Латвия
Lithuania	..	..	1.9	1.6	..	..	..	1.4	1.2	..	Литва
Moldova	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Молдова
Russia	..	..	60.5	52.3	..	..	..	45.2	57.9	..	Россия
Tajikistan	..	..	0.6	0.2	..	..	..	0.2	0.1	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	0.5	3.5	..	..	..	0.7	2.3	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	18.2	26.1	..	..	..	25.7	19.4	..	Украина
Uzbekistan	..	..	2.1	2.0	..	..	..	3.6	2.1	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	0.1	..	..	..	..	3.8	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

MOLDOVA

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	1,999	3,014	4,468	6,403	43,956	372,400	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	199	328	423	10	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	1,800	2,686	4,045	6,393	43,956	372,400	Всего доходов
Current revenue	1,800	2,686	4,045	6,393	43,956	372,400	**Текущие доходы**
Tax revenue	1,800	2,686	2,911	5,525	39,122	317,300	Доход от налогов
Taxes on income and profits	659	1,040	1,300	2,188	13,056	102,500	Налоги на доходы и прибыль
Individual	153	168	306	501	..	..	Физические лица
Corporate	506	872	994	1,687	13,056	102,500	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	35,600	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	14,300	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	14,300	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	200	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	14,100	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	1,583	1,418	2,704	3,915	24,231	156,000	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	726	294	1,465	1,083	14,278	94,500	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	857	1,124	1,239	2,832	9,953	61,500	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	7,000	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	7,000	Другие
Other taxes	-442	228	-1,093	-578	1,835	1,900	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	1,134	868	4,834	55,100	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

MOLDOVA

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	100.0	100.0	72.0	86.4	89.0	85.2	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	36.6	38.7	32.1	34.2	29.7	27.5	Налоги на доходы и прибыль
Individual	8.5	6.3	7.6	7.8	..	..	Физические лица
Corporate	28.1	32.5	24.6	26.4	29.7	27.5	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	9.6	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	3.8	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	3.8	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	0.1	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	3.8	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	88.0	52.8	66.8	61.2	55.1	41.9	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	40.4	10.9	36.2	16.9	32.5	25.4	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	47.6	41.8	30.6	44.3	22.6	16.5	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	1.9	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	1.9	Другие
Other taxes	-24.6	8.5	-27.0	-9.0	4.2	0.5	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	28.0	13.6	11.0	14.8	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	26.6	32.0	35.2	26.3	20.3	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	2.6	3.5	3.3	0.0	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	23.9	28.5	31.9	26.2	20.3	..	Всего доходов
Current revenue	23.9	28.5	31.9	26.2	20.3	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	23.9	28.5	23.0	22.7	18.1	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	8.8	11.0	10.3	9.0	6.0	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	21.0	15.0	21.3	16.1	11.2	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	-5.9	2.4	-8.6	-2.4	0.8	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	..	8.9	3.6	2.2	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	2,333	2,902	4,110	6,401	91,894	509,100	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	1,852	2,351	3,536	5,618	80,426	445,900	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	1,425	1,412	1,794	3,880	56,708	154,100	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	345	464	603	1,013	13,925	86,200	Заработная плата
Employer contributions	16	29	37	219	3,614	21,100	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	1,064	919	1,154	2,647	39,169	46,800	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	5	1,765	17,600	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	5	1,765	17,600	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	390	855	1,455	1,390	12,861	103,900	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	390	855	1,455	1,390	12,861	78,700	Субсидии
Agricultural subsidies	390	855	1,455	1,390	3,155	50,100	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	25,200	Другие текущие трансферты
Other	37	84	287	343	9,092	170,300	Прочие расходы
Capital expenditure	481	551	574	731	11,468	63,200	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	63,200	Приобретение основного капитала
Capital transfers	410	483	553	507	11,468	..	Капитальные трансферты
Other	71	68	21	224	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	-334	112	358	2	-47,938	-136,700	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	136,700	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	89,300	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	47,400	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	79.4	81.0	86.0	87.8	87.5	87.6	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	61.1	48.7	43.6	60.6	61.7	30.3	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	14.8	16.0	14.7	15.8	15.2	16.9	Заработная плата
Employer contributions	0.7	1.0	0.9	3.4	3.9	4.1	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	45.6	31.7	28.1	41.4	42.6	9.2	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	0.1	1.9	3.5	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	0.1	1.9	3.5	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	16.7	29.5	35.4	21.7	14.0	20.4	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	16.7	29.5	35.4	21.7	14.0	15.5	Субсидии
Agricultural subsidies	16.7	29.5	35.4	21.7	3.4	9.8	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	4.9	Другие текущие трансферты
Other	1.6	2.9	7.0	5.4	9.9	33.5	Прочие расходы
Capital expenditure	20.6	19.0	14.0	11.4	12.5	12.4	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	12.4	Приобретение основного капитала
Capital transfers	17.6	16.6	13.5	7.9	12.5	..	Капитальные трансферты
Other	3.0	2.3	0.5	3.5	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	31.0	30.8	32.4	26.3	42.4	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	24.6	24.9	27.9	23.1	37.1	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	18.9	15.0	14.1	15.9	26.2	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	0.0	0.8	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	5.2	9.1	11.5	5.7	5.9	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	0.5	0.9	2.3	1.4	4.2	..	Прочие расходы
Capital expenditure	6.4	5.8	4.5	3.0	5.3	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	-4.4	1.2	2.8	0.0	-22.1	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **MOLDOVA**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	25	5	-6,917	39,630	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	-24	5	1,951	15,409	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	0	0	0	0	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	-24	5	1,951	15,409	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	0	0	0	0	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	0	0	0	0	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	49	0	-8,868	24,221	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	49	0	-14,618	-2,719	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	0	0	5,750	26,940	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	0	0	0	0	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	4,583	6,610	5,963	0	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	0	0	0	0	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и перезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	0	0	0	0	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	3,940	8,909	98,015	538,692	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	-193	755	54,785	228,679	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	0	0	0	0	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	0	0	0	0	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	-193	755	54,785	228,679	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	0	0	0	0	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	449	1,466	5,527	10,188	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	0	0	0	0	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	0	0	0	0	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	-642	-711	49,258	218,491	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	-1,621	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	594	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	4,133	8,154	43,230	310,013	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	4,133	8,154	43,230	310,013	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	0	0	0	0	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	0	0	0	0	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	7,931	18,218	83,085	347,182	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	0	1,827	9,444	118,388	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	0	2,217	10,828	128,891	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	0	2,218	11,015	128,927	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	0	1	187	36	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	0	390	1,384	10,503	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	7,931	16,391	73,641	228,794	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	0	0	0	0	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	0	0	0	0	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	0	0	0	0	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	617	-2,694	13,976	231,140	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	-224	1,292	12,613	159,512	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	841	-3,986	1,363	71,628	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	3,188	4,470	6,095	11,336	97,260	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	2,048	2,759	3,612	7,410	64,411	..	**Продукция растениеводства**
Grains	239	237	430	1,301	12,129	..	Зерно
Potatoes	119	118	112	348	3,714	..	Картофель
Vegetables	220	398	362	684	5,753	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	214	428	556	1,134	6,015	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	439	463	691	1,672	13,325	..	Виноград
Tobacco	319	453	453	852	8,234	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	85	93	114	301	3,635	..	Сахарная свекла
Oilseeds	36	76	95	111	2,493	..	Семена масличных культур
Other	377	493	799	1,007	9,113	..	Прочие
Animal husbandry	1,140	1,711	2,483	3,926	32,849	..	**Продукция животноводства**
Livestock	524	806	1,334	2,112	20,361	..	Мясное животноводство
Cattle	205	305	551	832	8,451	..	Крупный рогатый скот
Pigs	217	319	599	993	9,484	..	Свиньи
Sheep and goats	7	12	20	26	218	..	Овцы и козы
Poultry	95	170	164	261	2,208	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	289	541	665	979	7,024	..	Молоко
Eggs	86	106	112	183	1,665	..	Яйца
Wool	16	18	21	84	492	..	Шерсть
Other livestock	225	240	351	568	3,307	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	1,417	1,841	2,161	3,514	31,240	..	**Материальные затраты**
Crops	822	1,066	826	1,169	9,414	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	595	775	1,335	2,345	21,826	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	1,771	2,629	3,934	7,822	66,020	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	1,226	1,693	2,786	6,241	54,997	..	*Продукция растениеводства
Animal husbandry	545	936	1,148	1,581	11,023	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	2,689	1,804	2,442	3,000	1,974	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	971	712	1,130	1,056	924	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	2,743	1,847	2,510	3,082	2,055	..	Зерно в физическом весе
Rye	5	3	2	3	2	..	Рожь
Corn	1,549	750	885	1,501	632	..	Кукуруза
Winter barley	110	214	340	363	299	..	Ячмень - озимый
Spring barley	52	121	98	86	129	..	яровой
Oats	9	6	4	5	7	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	260	246	276	202	206	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	2,726	2,155	2,375	2,262	1,973	1,997	Сахарная свекла
Potatoes	308	304	295	291	310	768	Картофель
Pulses	72	164	111	121	137	..	Бобовые
Vegetables	1,221	1,282	1,177	989	787	764	Овощи
Fruit	1,839	2,114	1,841	1,472	1,335	1,927	Фрукты
Grapes	1,201	1,040	940	774	824	889	Виноград
Other	638	1,074	901	698	511	1,038	Прочие
Corn (silage and greenchop)	3,334	6,755	4,509	4,979	3,026	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	1,593	1,192	912	1,241	776	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	3,335	3,164	3,628	3,949	2,931	..	Зерно
Winter wheat	2,860	3,120	3,940	3,490	3,290	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	..	..	..	яровая
Coarse grain	3,402	3,240	3,729	4,057	3,051	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,690	2,410	2,410	1,780	2,540	..	Рожь
Corn	3,950	3,450	3,420	4,810	2,420	..	Кукуруза
Winter barley	2,620	2,830	3,760	3,520	3,480	..	Ячмень - озимый
Spring barley	2,230	3,130	3,270	2,760	3,490	..	яровой
Oats	2,070	2,440	1,940	1,600	2,730	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	..	..	..	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	1,438	1,560	1,720	1,380	1,390	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	25,600	23,400	29,100	28,300	23,900	24,580	Сахарная свекла
Potatoes	7,700	7,000	7,200	6,200	5,600	11,340	Картофель
Pulses	2,010	1,990	1,530	1,570	1,930	..	Бобовые
Vegetables	15,500	15,300	15,700	12,100	10,200	10,060	Овощи
Fruit	5,764	7,104	5,632	4,431	4,060	5,300	Фрукты
Grapes	5,920	6,370	5,380	4,490	4,870	5,160	Виноград
Other	5,490	7,990	5,920	4,370	3,100	5,690	Прочие
Corn (silage and greenchop)	19,200	16,700	14,800	23,800	9,850	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	5,507	4,405	4,005	5,347	3,675	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

MOLDOVA

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	1,176	1,162	1,061	1,000	970	..	Крупный рогатый скот
of which: Cows	435	415	395	397	403	..	в том числе коровы
Pigs	1,971	1,703	1,850	1,753	1,487	..	Свиньи
Sheep and goats	1,180	1,258	1,282	1,289	1,357	..	Овцы и козы
of which: Goats	17	25	37	40	63	..	в том числе козы
Horses	51	47	47	49	51	..	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	275	331	366	304	234	262	Мясо (тысяч тонн)
Beef	86	103	114	96	75	..	Говядина
Pork	139	160	177	145	114	..	Свинина
Lamb	4	5	7	5	4	..	Баранина
Poultry	44	58	66	56	39	..	Птица
Other	2	5	2	2	2	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	1,194	1,421	1,511	1,292	1,135	976	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	874	1,116	1,129	1,061	813	618	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	3	3	3	3	3	3	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	8,145	10,626	12,698	24,930	255,888	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	2,329	3,774	4,576	8,196	69,371	479,946	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	..	..	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	258	392	399	625	17,431	131,449	Электроэнергетика
Fuels	..	..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	64	106	114	223	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	131	273	357	606	1,335	6,797	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,093	1,710	2,046	3,485	25,131	170,546	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	229	350	393	757	6,667	51,742	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	282	436	453	949	7,346	42,334	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,446	2,045	2,427	4,932	21,197	93,714	**Легкая промышленность**
Textiles	428	892	1,141	2,680	10,445	39,468	Текстильная
Clothing	633	688	833	1,377	4,270	24,535	Швейная
Leather and shoes	385	465	453	875	6,482	29,711	Кожевенная и обувная
Food industry	3,333	3,903	4,502	9,058	84,458	612,649	**Пищевая промышленность**
Processed foods	2,789	3,091	3,577	6,738	61,631	481,650	Пищевкусовая
Meat and dairy products	534	793	906	2,291	22,702	129,593	Мясная и молочная
Fish	10	19	19	29	125	1,406	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) MOLDOVA

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	7,413	9,713	10,884	9,676	6,821	6,842	**Вся промышленность**
Heavy industry	2,392	3,900	4,591	4,073	2,835	2,739	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	..	..	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	289	324	302	264	225	185	Электроэнергетика
Fuels	..	..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	7	106	114	110	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	149	277	360	271	161	124	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,021	1,909	2,278	2,394	1,508	1,678	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	252	344	384	276	207	201	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	322	437	448	360	186	147	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,580	2,133	2,456	2,434	1,679	1,365	**Легкая промышленность**
Textiles	623	893	1,132	1,163	819	660	Текстильная
Clothing	548	720	863	867	561	438	Швейная
Leather and shoe	409	520	461	404	299	267	Кожевенная и обувная
Food industry	3,441	3,680	3,837	3,169	2,307	2,738	**Пищевая промышленность**
Processed foods	2,907	2,934	2,915	2,498	1,968	2,526	Пищевкусовая
Meat and dairy products	520	728	904	662	335	207	Мясная и молочная
Fish	14	18	18	9	4	5	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		4.8	3.6	-11.1	-29.5	0.3	**Вся промышленность**
Heavy industry		7.6	5.1	-11.3	-30.4	-3.4	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		..	..	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		-3.6	-6.5	-12.6	-14.8	-17.8	Электроэнергетика
Fuels		..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		27.7	11.8	-3.5	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		9.5	3.7	-24.7	-40.6	-23.0	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		11.4	4.6	5.1	-37.0	11.3	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		1.8	4.9	-28.1	-25.0	-2.9	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		6.6	4.2	-19.6	-48.3	-21.0	Промышленность строительных материалов
Light industry		5.9	3.3	-0.9	-31.0	-18.7	**Легкая промышленность**
Textiles		5.7	6.3	2.7	-29.6	-19.4	Текстильная
Clothing		4.2	4.9	0.5	-35.3	-21.9	Швейная
Leather and shoe		8.6	-5.7	-12.4	-26.0	-10.7	Кожевенная и обувная
Food industry		1.4	2.0	-17.4	-27.2	18.7	**Пищевая промышленность**
Processed foods		1.2	1.7	-14.3	-21.2	28.4	Пищевкусовая
Meat and dairy products		2.5	3.1	-26.8	-49.4	-38.2	Мясная и молочная
Fish		-5.3	-5.3	-50.0	-55.6	25.0	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

MOLDOVA

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		0.1	..	0.1	0.1	0.1	..	Гидро-гео термальная	
Other		5.7	..	6.3	5.4	4.2	..	Другие виды	
Total		5.8	..	6.4	5.5	4.3	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	0.1	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	3.0	..	2.6	2.0	1.0	..		Импорт
	Net imports	3.0	..	2.6	2.0	0.9	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	0.0	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	5.4	..	4.7	4.3	2.9	..		Импорт
	Net imports	5.4	..	4.7	4.3	2.9	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	0.6	..	3.4	3.3	2.9	..		Импорт
	Net imports	0.6	..	3.4	3.3	2.9	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	2.1	..	1.7	1.3	1.1	..	Электричество	Экспорт
	Imports	0.5	..	1.0	1.0	1.0	..		Импорт
	Net imports	-1.6	..	-0.7	-0.3	-0.1	..		Чистый импорт
Total net imports		7.4	..	10.0	9.3	6.6	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		0.0	..	-0.1	0.2	0.5	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		13.2	..	16.2	14.9	11.4	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		3.0	..	2.6	2.0	0.9	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		5.4	..	4.7	4.3	2.9	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		0.6	..	3.4	3.3	2.9	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		0.1	..	0.1	0.1	0.1	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		4.1	..	5.5	5.3	4.2	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		13.2	..	16.2	14.9	11.4	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

MOLDOVA

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	6.9	..	9.3	7.4	6.3	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	0.9	..	1.2	1.0	0.8	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	2.4	..	2.5	2.0	1.7	..	Нефтепродукты
Gas	0.3	..	0.7	0.5	0.5	..	Газ
Electricity	1.4	..	2.3	1.8	1.5	..	Электроэнергия
Heat	1.8	..	2.5	2.0	1.7	..	Тепло
Other	0.1	..	0.0	0.0	0.0	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	2.1	..	2.9	2.3	1.9	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	0.1	..	0.1	0.0	0.0	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.4	..	0.4	0.3	0.3	..	Нефтепродукты
Gas	0.1	..	0.2	0.2	0.1	..	Газ
Electricity	0.6	..	0.9	0.7	0.6	..	Электроэнергия
Heat	1.0	..	1.3	1.0	0.9	..	Тепло
Other	0.0	..	0.0	0.0	0.0	..	Другие виды
Agriculture	0.9	..	1.3	1.0	0.9	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	0.0	..	0.0	0.0	0.0	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.6	..	0.7	0.5	0.5	..	Нефтепродукты
Gas	0.0	..	0.0	0.0	0.0	..	Газ
Electricity	0.2	..	0.4	0.3	0.3	..	Электроэнергия
Heat	0.1	..	0.2	0.2	0.1	..	Тепло
Other	0.0	..	0.0	..	..	..	Другие виды
Transport	1.2	..	1.3	1.0	0.9	..	**Транспорт**
Oil Products	1.1	..	1.2	0.9	0.8	..	Нефтепродукты
Other	0.1	..	0.2	0.1	0.1	..	Другие виды
Households	2.2	..	3.4	2.7	2.3	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	0.7	..	1.1	0.9	0.8	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	0.2	..	0.2	0.2	0.1	..	Нефтепродукты
Gas	0.2	..	0.4	0.3	0.3	..	Газ
Electricity	0.4	..	0.7	0.5	0.5	..	Электроэнергия
Heat	0.6	..	0.9	0.7	0.6	..	Тепло
Other	0.0	..	0.0	0.0	0.0	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	107.3	229.7	1310.9	1178.5	Промышленность
Construction	61.8	68.0	68.0	68.0	68.0	68.0	68.0	100.0	3277.1	43578.9	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	113.1	683.3	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	112.0	122.0	205.0	1109.0	888.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Гос. и коол. цены
Food (excluding alcohol)	100.8	99.9	101.6	101.4	100.4	100.8	104.8	200.2	1188.7	1297.0	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	100.0	105.5	118.8	110.6	100.0	100.0	107.1	157.6	955.4	790.0	Алкогольные напитки
Nonfood products	102.0	99.1	99.1	98.9	100.0	101.3	104.3	202.1	1266.7	1173.0	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	121.7	105.1	105.9	101.8	105.1	102.4	105.4	232.3	752.8	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	101.4	99.7	100.5	100.1	100.1	101.1	104.2	198.1	1208.7	1284.0	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	1020.1	1277.8	1209.8	1059.2	1206.7	1141.6	1177.7	1207.5	1322.2	1366.3	1722.6	2018.9	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	340.1	131.7	118.3	123.1	110.7	96.5	104.0	108.5	114.8	125.4	137.5	113.7	Товары и услуги
Groceries	388.1	137.1	99.4	117.1	105.4	111.6	101.6	108.0	116.4	124.2	161.7	119.2	Продовольственные товары
Nongroceries	277.5	153.2	138.2	126.2	114.5	86.1	102.1	107.9	116.6	131.3	119.9	105.6	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	292.0	154.5	108.2	133.2	116.0	112.1	124.7	113.6	101.1	103.4	142.5	119.0	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	868.3	737.9	703.7	1035.8	768.1	786.5	1100.1	1390.3	1449.7	1703.5	1737.1	1860.3	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	155.7	127.0	126.2	114.7	110.6	133.6	137.9	123.2	139.3	143.5	122.7	159.2	Товары и услуги
Groceries	138.3	121.8	140.3	108.2	102.1	113.5	133.0	133.2	137.2	138.1	128.0	144.5	Продовольственные товары
Nongroceries	170.8	128.2	114.2	121.2	114.8	150.8	141.2	116.8	145.4	152.7	116.1	172.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	120.0	136.0	121.9	113.4	114.9	119.1	144.1	119.7	144.8	140.8	136.2	131.0	Предприятия общепита
Services	152.2	139.0	133.7	111.2	119.4	121.1	161.6	121.1	121.0	117.9	142.5	146.0	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	1709.3	1528.9	1474.8	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	118.9	121.6	110.0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	127.1	124.8	109.9	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	109.9	118.2	107.5	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	166.2	118.5	124.4	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	143.1	127.1	121.4	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	138.0	167.0	233.0	402.0	4.0	30.0	**По народному хозяйству**
Material sphere	141.0	172.0	248.0	429.0	4.0	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	155.0	188.0	262.0	469.0	5.0	43.0	Промышленность
Construction	154.0	187.0	269.0	445.0	4.0	36.0	Строительство
Agriculture	123.0	163.0	244.0	433.0	3.0	25.0	Сельское хозяйство
Transport	163.0	188.0	251.0	403.0	3.0	31.0	Транспорт
Communications	133.0	147.0	215.0	376.0	3.0	28.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	121.0	129.0	213.0	350.0	3.0	28.0	Торговля (оптовая и розничная)
Other	122.0	141.0	204.0	370.0	3.0	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	130.0	151.0	197.0	341.0	3.0	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	119.0	135.0	192.0	336.0	3.0	28.0	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	153.0	186.0	307.0	453.0	3.0	32.0	Наука и научное обслуживание
Education	126.0	154.0	165.0	296.0	3.0	26.0	Образование
Culture	106.0	117.0	148.0	256.0	3.0	26.0	Культура
Arts	119.0	133.0	173.0	333.0	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	117.0	133.0	170.0	344.0	3.0	28.0	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	155.0	178.0	385.0	807.0	8.0	98.0	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	150.0	176.0	318.0	408.0	4.0	37.0	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	121.0	168.8	291.3	..	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	100.0	122.0	175.9	304.3	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	121.3	169.0	302.6	..	..	Промышленность
Construction	100.0	121.4	174.7	289.0	..	..	Строительство
Agriculture	100.0	132.5	198.4	352.0	..	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	115.3	154.0	247.2	..	..	Транспорт
Communications	100.0	110.5	161.7	282.7	..	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	106.6	176.0	289.3	..	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	115.6	167.2	303.3	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	100.0	116.2	151.5	262.3	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	113.4	161.3	282.4	..	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	121.6	200.7	296.1	..	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	122.2	131.0	234.9	..	..	Образование
Culture	100.0	110.4	139.6	241.5	..	..	Культура
Arts	100.0	111.8	145.4	279.8	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	113.7	145.3	294.0	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	114.8	248.4	520.6	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	117.3	212.0	272.0	..	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units)
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	3,306	4,194	6,627	11,333	68,487	564,920	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	2,533	3,249	4,917	7,844	49,552	424,050	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	633	673	1,559	8,006	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	82	94	142	492	3,294	27,648	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	456	621	994	1,782	10,222	63,278	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	235	230	574	1,215	5,419	49,944	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	764	1,261	1,926	4,068	18,917	143,462	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	477	755	1,042	2,326	14,659	118,946	Пенсии и пособия
Scholarships	37	38	35	94	531	4,052	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	120	209	372	929	1,695	7,746	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	130	259	477	719	2,032	12,718	Прочие виды доходов
Total income	4,070	5,455	8,553	15,401	87,404	708,382	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	3,738	4,939	7,018	12,326	66,375	520,037	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	3,431	4,498	6,433	11,395	59,615	458,637	Товары в розничной торговле
Services	307	441	585	931	6,760	61,400	Услуги
Rent and utilities	86	127	135	197	1,925	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	138	191	236	341	3,250	..	Транспорт и связь
Health and other services	83	121	178	266	1,469	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	2	36	127	116	..	Кооперативы
Transfers and savings	582	910	1,753	3,124	12,733	79,568	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	381	544	775	1,006	4,893	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	176	322	798	1,966	5,516	..	Сбережения
Other	25	44	180	152	2,324	..	Прочие
Total expenditure	4,320	5,849	8,771	15,450	79,108	599,605	**Всего расходов**
Income less expenditure	-250	-394	-218	-49	8,296	108,777	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Moldova

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Department on Statistics for the Republic of Moldova. Data for 1993 are preliminary. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: In the summer of 1992, Moldova introduced a coupon (moldovian ruble) to run parallel and to be exchanged at par with the ruble. In November 1993, the *lei* was introduced as the sole legal tender to replace the *coupon*. Coupons could be exchanged for *leis* at a rate of 1000 coupons to one *lei*. Data in the tables are present in million rubles, which is equivalent to thousands of leis, which is the rate that prevailed at the time of introduction.

Table 2-1: For 1993 change in stocks includes statistical discrepancy.

Table 2-3: Data are in 1987 constant prices.

Table 2-6: Retail trade and catering include other trade organizations. Other branches of the material sphere include income from foreign trade. Social consumption includes only general government.

Table 2-8: Other branches of the material sphere include income from foreign. Data are in 1987 constant prices

Table 4-1: In 1993, current revenue does not equal the sum of tax and non-tax revenue.

Table 4-3: Data for total expenditures in 1991 are not equal to the sum of the entries by 53 million rubles. Other capital expenditures include transfers to the federal budget.

Table 5-1: In 1992, the details of net claims on government do not add up to total.

Table 6-1: In 1992, taxes are excluded.

Table 7-1: Industrial sectors do not add to total. The total for heavy industry is not equal to the sum of the heavy industries because other branches are not shown. In 1993, the left bank of the Dnestr and the city of Bendery are excluded.

Table 7-2: Data are in 1982 constant prices. See also notes for table 7-1.

Table 7-3: Compiled according to the Moldovian fuel-energy balances. Other includes production of electrical energy, thermal energy and plywood. In 1991 and

1992, the fuels of the left bank of the Dnestr and the city of Bendery are excluded. In 1992, primary energy supply by kind does not add up to total.

Table 7-4: Energy consumption by sector does not add up to total. In 1991 and 1992, the fuels of the left bank of the Dnestr and the city of Bendery are excluded.

Table 8-1: Annual indices for construction are to 1991. Annual indices for other sectors are to the previous year. Monthly indices for industry are to the same month of the previous year. Monthly indices for other sectors are to the previous month.

Table 8-2: In 1992 and 1993, data are in leis and culture includes arts.

Table 9-1: In 1992 and 1993, wages paid by cooperatives are not included in regular wages.

Комментарии к таблицам: Молдова

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного Департамента по Статистике Республики Молдова. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Летом 1992 в Молдове были введены в обращение *купоны*, циркулирующие параллельно рублю и свободно на него обмениваемые. В ноябре 1993г. вместо купонов был введен *лей*, который стал единственным законным платежным средством. Талоны могли быть обменяны на леи из расчета 1000 купонов за 1 лей. Данные в таблицах представлены в млн. рублей, что эквивалентно тыс. лей по курсу в момент их введения.

Таблица 2-1: В 1993г. изменение запасов включает статистическое расхождение.

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1987г. в рублях.

Таблица 2-8: Данные приведены в постоянных ценах 1987 года. Другие отрасли сферы материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 4-1: В 1993г. текущие доходы не совпадают с суммой дохода от налогов и неналоговых доходов.

Таблица 4-3: Данные о расходах - всего и сумма составляющих различаются на 53 миллиона рублей. Другие капитальные расходы включают перечисления в Союзный бюджет.

Таблица 5-1: В 1991г. Чистые требования к правительству не равны сумме отдельных составляющих.

Таблица 6-1: В 1992г. данные приведены без учета налогов.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности. В 1993г. не включено левобережье Днестра и г.Бендеры.

Таблица 7-2: См. комменарий к таблице 7-1. Данные в ценах 1982 года.

Таблица 7-3: Приводится в соответствии с Молдавским топливно-

энергетическим балансом. Другие виды топлива включают производство электроэнергии, тепловой энергии и дров. В 1991 и 1992гг. не включено левобережье Днестра и г.Бендеры. В 1992г. суммарные ресурсы первичной энергии не равны сумме их составляющих.

Таблица 7-4: Суммарное энергопотребление не совпадает с суммой по отдельным секторам. В 1991 и 1992гг. не включено левобережье Днестра и г.Бендеры.

Таблица 8-1: Для строительства среднегодовые приводятся с базой 1991=100. По прочим отраслям показано изменение к предыдущему году. Среднемесячные индексы по промышленности рассчитаны к тому же месяцу предыдущего года, по другим секторам - к предыдущему месяцу.

Таблица 8-2: Данные за 1992 и 1993гг. приведены в леях. Искусство включает культуру.

Таблица 9-1: В 1992 и 1993гг. в заработную плату не включена заработная плата, выплаченная кооперативами.

Russian Federation

1993 Population (thousands): 147,997

Area (thousand square kilometers): 17,075.4

Capital city: Moscow

Российская Федерация

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 147,997

Территория (тыс. кв. км): 17,075.4

Столица: Москва

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

RUSSIAN FEDERATION

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	138,839	145,988	148,164	148,326	148,295	147,997	**Население - всего**
Males	64,017	68,082	69,420	69,542	69,584	69,473	Мужчины
Females	74,823	77,906	78,744	78,784	78,711	78,524	Женщины
Urban population	97,309	106,663	109,332	109,209	108,458	108,101	Городское
Rural population	41,530	39,326	38,832	39,117	39,837	39,987	Сельское
Population under working age	32,028	35,673	35,993	35,719	35,199	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	83,706	83,592	83,976	83,893	83,748	83,842	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	23,106	26,723	28,195	28,714	29,348	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	..	..	..	..	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	..	..	..	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	..	..	..	..	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	86,066	86,522	86,473	86,330	86,071	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	73,275	75,356	75,286	73,809	72,032	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	67,636	70,145	63,747	57,188	50,990	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	2,764	5,590	2,199	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	182	1,068	4,433	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	100	795	916	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	591	679	544	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	67	141	195	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	4,832	4,302	3,979	3,945	2,217	..	Колхозы
Cooperative workers	0	67	2,700	2,901	2,707	..	Кооперативы
Individual labor activities	40	102	128	342	161	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	767	740	1,022	1,078	1,235	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	7	83	597	..	Фермерские хозяйства
Students	6,599	5,730	5,642	5,597	5,568	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	39	39	39	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	6,191	5,436	5,506	6,885	8,432	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	61	578	836	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

RUSSIAN FEDERATION

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	53,593	53,953	53,360	51,962	51,156	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	11,003	10,361	9,965	9,970	10,336	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	10,719	10,087	9,728	9,736	10,101	9,600	Сельское хозяйство
Forestry	284	274	238	234	235	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	30,821	31,455	31,829	30,895	29,211	28,800	**Промышленность и строительство**
Industry	23,812	24,117	22,809	22,407	21,324	20,800	Промышленность
Construction	7,009	7,338	9,020	8,488	7,887	8,000	Строительство
Other	11,770	12,137	11,566	11,098	11,609	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	4,784	4,772	3,877	3,838	3,773	5,200	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	6,060	6,220	5,869	5,626	5,679	5,600	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	119	198	183	134	118	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	807	947	1,637	1,501	2,039	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	19,682	21,403	21,926	21,847	20,876	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	2,257	2,277	1,941	1,912	1,859	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	2,848	3,172	3,217	3,159	2,988	3,200	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	3,527	3,891	4,238	4,305	4,227	4,400	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	6,021	6,699	7,230	7,273	7,521	7,700	Культура и искусство
Science and scientific research	3,310	3,296	3,130	3,075	2,307	2,400	Наука и научное обслуживание
Credit	384	392	402	440	494	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	1,335	1,679	1,767	1,683	1,480	2,400	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	31,452	33,540	33,492	32,945	32,485	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	73,275	75,356	75,286	73,809	72,032	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	69.6	..	..	18.1	Январь
February	93.1	..	..	32.8	Февраль
March	118.4	..	..	52.4	Март
April	151.0	..	..	73.6	Апрель
May	176.5	..	..	89.3	Май
June	202.9	..	..	107.8	Июнь
July	248.0	..	..	139.9	Июль
August	294.2	..	..	174.1	Август
September	367.5	..	..	219.7	Сентябрь
October	442.4	..	..	266.9	Октябрь
November	517.9	..	..	317.2	Ноябрь
December	577.7	..	..	371.3	Декабрь
1993					**1993**
January	627.9	..	..	411.3	Январь
February	692.2	..	..	461.1	Февраль
March	730.0	..	..	495.9	Март
April	750.6	..	..	514.3	Апрель
May	740.5	..	..	499.1	Май
June	717.1	..	..	470.8	Июнь
July	716.8	..	..	459.3	Июль
August	713.9	..	..	456.3	Август
September	706.0	..	..	449.2	Сентябрь
October	728.4	..	..	461.8	Октябрь
November	779.2	..	..	498.5	Ноябрь
December	835.5	..	..	550.4	Декабрь
1994					**1994**
January	989.5	..	..	793.6	Январь
February	1083.4	..	..	887.6	Февраль
March	1179.9	..	..	976.0	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

RUSSIAN FEDERATION

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	99,600	160,500	1,627,400	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	99,100	159,000	1,603,700	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	500	1,500	23,700	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	285,400	620,800	9,298,700	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	228,100	500,900	8,045,100	..	Промышленность
Construction	..	..	57,300	119,900	1,253,600	..	Строительство
Other	..	..	214,400	467,700	5,478,400	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	53,000	79,000	1,337,000	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	7,200	9,900	23,000	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	29,500	85,200	1,403,000	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	4,100	13,300	282,100	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	2,700	5,200	61,400	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	1,300	1,300	13,400	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	7,600	16,300	182,800	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	22,700	25,300	372,800	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	16,600	37,400	326,100	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	32,300	52,700	551,400	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	16,400	28,500	185,100	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	4,900	30,700	894,000	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	17,000	28,700	414,400	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	2,200	1,700	34,600	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-3,100	-32,700	-763,000	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	599,400	1,249,000	16,404,500	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	115,500	141,100	2,483,200	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	70,900	90,000	824,700	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	599,400	1,249,000	16,404,500	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	44,600	51,100	1,658,500	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	644,000	1,300,100	18,063,000	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	444,400	826,300	9,176,700	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	352,100	705,100	7,871,600	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	92,300	121,200	1,305,100	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	194,100	508,700	6,404,400	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	184,900	326,900	3,548,000	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	9,200	181,800	2,856,400	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	1,400	3,900	2,904,400	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category *	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	15.5	12.3	9.0	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	15.4	12.2	8.9	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	0.1	0.1	0.1	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	44.3	47.8	51.5	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	35.4	38.5	44.5	..	Промышленность
Construction	..	..	8.9	9.2	6.9	..	Строительство
Other	..	..	33.3	36.0	30.3	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	8.2	6.1	7.4	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	1.1	0.8	0.1	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	4.6	6.6	7.8	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	0.6	1.0	1.6	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	0.4	0.4	0.3	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	0.2	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	3.5	1.9	2.1	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	2.6	2.9	1.8	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	5.0	4.1	3.1	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	2.5	2.2	1.0	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	0.8	2.4	4.9	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	2.6	2.2	2.3	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	0.3	0.1	0.2	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	-0.5	-2.5	-4.2	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	93.1	96.1	90.8	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	93.1	96.1	90.8	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	6.9	3.9	9.2	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	100.0	100.0	100.0	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	69.0	63.6	50.8	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	54.7	54.2	43.6	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	14.3	9.3	7.2	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	30.1	39.1	35.5	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	28.7	25.1	19.6	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	1.4	14.0	15.8	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	0.2	0.3	16.1	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	27,067	56,456	89,002	146,989	1,452,195	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	26,614	56,044	88,461	145,589	1,428,599	..	Сельское хозяйство
Forestry	453	412	541	1,400	23,596	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	182,125	218,793	244,348	563,275	8,836,917	..	**Промышленность и строительство**
Industry	153,464	172,219	187,729	451,141	7,594,924	..	Промышленность
Construction	28,661	46,574	56,620	112,133	1,241,993	..	Строительство
Other sectors of material production	64,944	89,429	111,215	340,518	4,362,911	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	17,067	22,978	29,113	50,369	1,139,003	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	721	1,269	1,508	2,228	50,432	..	Связь, обслуживающая материальное пр
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	14,617	16,471	22,639	60,922	539,739	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	2,488	3,059	3,468	30,066	276,744	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1,410	1,152	1,738	4,043	60,291	..	Заготовки
Information and computing services	..	354	999	1,141	7,885	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	28,641	44,146	51,749	191,750	2,288,817	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	274,136	364,678	444,565	1,050,782	14,652,020	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	201,653	258,081	333,475	620,187	8,343,400	..	**Потребление**
Personal	170,332	212,938	276,244	510,448	6,814,600	..	Личное
Government institutions serving households	20,431	27,672	34,729	64,949	976,903	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	10,890	17,471	22,502	44,790	551,897	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	69,422	88,905	94,930	386,323	4,566,000	..	**Накопление**
Fixed capital	45,322	58,280	50,833	90,259	1,164,000	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	24,100	30,625	44,097	296,064	3,402,000	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	2,570	4,978	7,560	7,799	342,600	..	**Потери**
Net exports	491	12,714	8,600	36,473	1,400,000	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

RUSSIAN FEDERATION

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому произхождению**
Agriculture and forestry	9.9	15.5	20.0	14.0	9.9	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	9.7	15.4	19.9	13.9	9.8	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.2	0.1	0.1	0.1	0.2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	66.4	60.0	55.0	53.6	60.3	..	**Промышленность и строительство**
Industry	56.0	47.2	42.2	42.9	51.8	..	Промышленность
Construction	10.5	12.8	12.7	10.7	8.5	..	Строительство
Other sectors of material production	23.7	24.5	25.0	32.4	29.8	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	6.2	6.3	6.5	4.8	7.8	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.3	0.3	0.3	0.2	0.3	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	5.3	4.5	5.1	5.8	3.7	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	0.9	0.8	0.8	2.9	1.9	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.5	0.3	0.4	0.4	0.4	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.4	12.1	11.6	18.2	15.6	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	73.6	70.8	75.0	59.0	56.9	..	**Потребление**
Personal	62.1	58.4	62.1	48.6	46.5	..	Личное
Government institutions serving households	7.5	7.6	7.8	6.2	6.7	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	4.0	4.8	5.1	4.3	3.8	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	25.3	24.4	21.4	36.8	31.2	..	**Накопление**
Fixed capital	16.5	16.0	11.4	8.6	7.9	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	8.8	8.4	9.9	28.2	23.2	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.9	1.4	1.7	0.7	2.3	..	**Потери**
Net exports	0.2	3.5	1.9	3.5	9.6	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	23,968	56,456	56,712	52,767	50,618	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	23,517	56,044	56,169	52,320	50,238	..	Сельское хозяйство
Forestry	452	412	543	447	380	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	194,872	218,793	230,120	199,444	153,402	..	**Промышленность и строительство**
Industry	165,396	172,219	181,817	163,858	131,155	..	Промышленность
Construction	29,476	46,574	48,303	35,586	22,247	..	Строительство
Other sectors of material production	60,743	89,429	87,501	67,662	48,717	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	17,513	22,978	20,438	19,060	15,644	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	721	1,269	1,510	457	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	13,639	16,471	19,695	20,015	12,101	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	2,406	3,059	2,232	4,912	3,618	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	918	1,152	1,303	1,404	1,130	..	Заготовки
Information and computing services	..	354	967	764	583	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	25,546	44,146	41,356	21,050	15,641	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	283,755	364,678	373,920	320,449	249,800	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	199,514	258,081	288,736	218,231	177,483	..	**Потребление**
Personal	168,642	212,938	235,295	167,954	141,585	..	Личное
Government institutions serving households	19,995	27,672	32,649	28,282	21,495	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	10,933	17,471	20,782	21,942	14,203	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	70,826	88,905	74,669	81,582	56,086	..	**Накопление**
Fixed capital	47,303	58,280	41,658	22,292	1,895	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	23,522	30,625	33,011	59,290	54,191	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-3.2	-6.1	-7.0	-4.1	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-3.2	-6.2	-6.9	-4.0	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.7	15.6	-17.7	-15.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	2.8	-2.7	-13.3	-23.1	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1.7	-2.3	-9.9	-20.0	..	Промышленность
Construction	7.0	-4.3	-26.3	-37.5	..	Строительство
Other sectors of material production	-2.2	-3.7	-22.7	-28.0	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	0.3	-5.7	-6.7	-17.9	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	9.5	6.0	-69.8	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-3.7	2.8	1.6	-39.5	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	3.7	-24.9	120.1	-26.3	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	13.5	-7.9	7.7	-19.5	..	Заготовки
Information and computing services	16.2	22.7	-20.9	-23.8	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-4.1	-4.7	-49.1	-25.7	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	0.7	-3.6	-14.3	-22.0	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	2.7	2.1	-24.4	-18.7	..	**Потребление**
Personal	1.5	1.4	-28.6	-15.7	..	Личное
Government institutions serving households	5.2	4.7	-13.4	-24.0	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	13.7	5.5	5.6	-35.3	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-5.5	-22.5	9.3	-31.3	..	**Накопление**
Fixed capital	3.5	-17.9	-46.5	-91.5	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-18.9	-27.5	79.6	-8.6	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

RUSSIAN FEDERATION

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	112.9	100.0	156.9	278.6	2,868.9	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	113.2	100.0	157.5	278.3	2,843.6	..	Сельское хозяйство
Forestry	100.3	100.0	99.6	313.3	6,212.7	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	93.5	100.0	106.2	282.4	5,760.6	..	**Промышленность и строительство**
Industry	92.8	100.0	103.3	275.3	5,790.8	..	Промышленность
Construction	97.2	100.0	117.2	315.1	5,582.8	..	Строительство
Other sectors of material production	106.9	100.0	127.1	503.3	8,955.7	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	97.5	100.0	142.4	264.3	7,280.9	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	100.0	100.0	99.8	487.8	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	107.2	100.0	115.0	304.4	4,460.3	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	103.4	100.0	155.4	612.0	7,648.6	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	153.6	100.0	133.3	288.0	5,335.6	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	103.4	149.3	1,353.3	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	112.1	100.0	125.1	910.9	14,633.3	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	96.6	100.0	118.9	327.9	5,865.5	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	101.1	100.0	115.5	284.2	4,701.0	..	**Потребление**
Personal	101.0	100.0	117.4	303.9	4,813.1	..	Личное
Government institutions serving households	102.2	100.0	106.4	229.6	4,544.8	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	99.6	100.0	108.3	204.1	3,885.9	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	98.0	100.0	127.1	473.5	8,141.1	..	**Накопление**
Fixed capital	95.8	100.0	122.0	404.9	61,431.4	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	102.5	100.0	133.6	499.3	6,277.8	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

RUSSIAN FEDERATION

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	71,075	115,895	158,329	266,600	2,421,829	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	70,544	115,201	157,407	264,126	2,390,795	..	Сельское хозяйство
Forestry	531	694	922	2,474	31,034	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	483,715	638,990	693,860	1,478,886	19,877,580	..	**Промышленность и строительство**
Industry	420,416	542,663	585,435	1,286,231	17,697,910	..	Промышленность
Construction	63,299	96,327	108,425	192,655	2,179,666	..	Строительство
Other	83,379	119,274	148,519	399,025	5,633,626	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	29,988	44,342	52,623	83,326	2,057,847	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	1,032	1,612	1,922	3,078	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	17,940	21,608	29,279	74,206	733,341	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	2,937	3,787	4,329	32,314	431,327	..	Материальное снабжение
Procurement	1,970	1,885	2,680	5,945	98,277	..	Заготовки
Information and computing services	..	529	2,058	2,473	10,671	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	29,512	45,511	55,628	197,683	2,302,163	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	638,169	874,159	1,000,708	2,144,511	27,933,030	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	11.1	13.3	15.8	12.4	8.7	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	11.1	13.2	15.7	12.3	8.6	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	75.8	73.1	69.3	69.0	71.2	..	**Промышленпомть и строительство**
Industry	65.9	62.1	58.5	60.0	63.4	..	Промышленность
Construction	9.9	11.0	10.8	9.0	7.8	..	Строительство
Other	13.1	13.6	14.8	18.6	20.2	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	4.7	5.1	5.3	3.9	7.4	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.2	0.2	0.1	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	2.8	2.5	2.9	3.5	2.6	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.5	0.4	0.4	1.5	1.5	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.3	0.2	0.3	0.3	0.4	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.0	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.6	5.2	5.6	9.2	8.2	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	Валовой общественный продукт - всего

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **RUSSIAN FEDERATION**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	53,800	42,000	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	53,300	41,100	50,148	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	53,200	41,100	43,711	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	100	..	6,437	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	100	..	2,724	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	2,545	Поездки
Other	..	..	..	..	..	1,168	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	45,400	37,500	43,318	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	45,100	36,900	34,163	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	300	600	9,155	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	200	2,647	Перевозки
Travel	..	..	..	300	400	3,962	Поездки
Other	..	..	..	..	..	2,546	Другие
Resource balance	..	..	..	7,900	3,600	6,830	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	-4,400	-7,900	-2,923	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	500	900	2,502	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	4,900	8,800	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	2,700	5,400	5,425	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	2,200	3,400	-1,204	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	2,324	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	2,807	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	-483	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	3,500	-4,300	6,231	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	1,600	3,000	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	5,100	-1,300	6,231	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	900	-4,400	-883	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	-100	200	682	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	1,000	-4,600	-607	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	7,800	12,800	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	6,800	17,400	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	-958	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **RUSSIAN FEDERATION**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	-6,500	14,000	5,659	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	-6,500	14,000	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	-2,300	-9,000	-7,651	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	-1,400	-7,323	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	481	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	-2,300	-7,600	-809	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	600	-1,100	-3,356	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	1,000	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	600	-2,100	-3,356	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	55.00	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	55.00	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс
Market exchange rate											**Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	25.0	..	198.0	..	484.0	..	1444.0	Январь
February	..	34.0	..	186.0	..	569.0	..	1583.0	Февраль
March	..	36.0	..	152.0	..	665.0	..	1719.0	Март
April	..	34.0	..	154.0	..	767.0	..	1794.0	Апрель
May	..	38.0	..	123.0	..	928.0	..	..	Май
June	..	41.0	..	126.0	..	1080.0	..	..	Июнь
July	..	52.0	..	143.0	..	1025.0	..	..	Июль
August	..	52.0	..	168.0	..	986.0	..	..	Август
September	..	55.0	..	220.0	..	1073.0	..	..	Сентябрь
October	..	64.0	..	354.0	..	1188.0	..	..	Октябрь
November	..	107.0	..	426.0	..	1194.0	..	..	Ноябрь
December	..	170.0	..	415.0	..	1240.0	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	71,534	..	..	..	..	31,060	..	..	..	Промышленность
Power	..	599	..	..	..	..	122	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	8,612	..	..	..	..	7,041	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	496	..	..	..	..	739	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	1	..	..	..	..	7	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	5,832	..	..	..	..	1,532	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	3,323	..	..	..	..	1,811	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	9,145	..	..	..	..	2,171	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	26,091	..	..	..	..	11,270	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	3,724	..	..	..	..	3,112	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	1,118	..	..	..	..	136	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	7,502	..	..	..	..	1,152	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	2,443	..	..	..	..	1,651	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	2,648	..	..	..	..	316	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	887	..	..	..	..	592	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	2,290	..	..	..	..	432	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	74,711	136,800	2,147,000	..	..	32,084	..	..	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	63,785	..	..	..	..	71,511	..	..	..	Промышленность
Power	..	553	..	..	..	..	1	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	2,094	..	..	..	..	452	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	289	..	..	..	..	119	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	10	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	5,913	..	..	..	..	1,224	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	1,630	..	..	..	..	1,306	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	5,590	..	..	..	..	5,031	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	20,720	..	..	..	..	30,857	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	695	..	..	..	..	1,427	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	810	..	..	..	..	625	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	11,154	..	..	..	..	17,995	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	12,882	..	..	..	..	10,941	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	1,445	..	..	..	..	1,533	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	2,724	..	..	..	..	3,464	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	774	..	..	..	..	304	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	67,283	105,000	1,812,228	..	..	75,279	..	..	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	31,703	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	109	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	20,212	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	747	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	3	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	2,087	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	2,441	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	1,367	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	2,183	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	1,361	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	72	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	187	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	937	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	80,900	53,100	41,600	43,900	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) RUSSIAN FEDERATION

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	82,900	45,100	37,196	33,100	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	42,995	..	..	..	..	37,196	..	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	23,770	..	..	..	..	22,401	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	8	..	..	..	..	52	..	Австралия
Austria	..	..	..	657	..	..	..	..	991	..	Австрия
Belgium	..	..	..	884	..	..	..	..	284	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	281	..	..	..	..	185	..	Дания
Finland	..	..	..	1,564	..	..	..	..	1,223	..	Финляндия
France	..	..	..	1,967	..	..	..	..	1,286	..	Франция
Germany	..	..	..	5,873	..	..	..	..	6,725	..	Германия
Iceland	..	..	..	13	..	..	..	..	4	..	Исландия
Ireland	..	..	..	27	..	..	..	..	112	..	Ирландия
Italy	..	..	..	2,951	..	..	..	..	3,052	..	Италия
Japan	..	..	..	1,569	..	..	..	..	1,680	..	Япония
Netherlands	..	..	..	2,277	..	..	..	..	368	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	225	..	..	..	..	269	..	Норвегия
Spain	..	..	..	526	..	..	..	..	420	..	Испания
Sweden	..	..	..	654	..	..	..	..	652	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	857	..	..	..	..	480	..	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	2,287	..	..	..	..	562	..	Великобритания
United States	..	..	..	694	..	..	..	..	2,884	..	США
Others	..	..	..	456	..	..	..	..	1,172	..	Остальные
Developing countries	..	..	..	19,225	..	..	..	..	14,795	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	491	..	..	..	..	686	..	**Африка**
Asia	..	..	..	8,145	..	..	..	..	7,409	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	84	..	..	..	..	214	..	Афганистан
China	..	..	..	2,737	..	..	..	..	1,669	..	Китай
India	..	..	..	569	..	..	..	..	822	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	204	..	..	..	..	753	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	227	..	..	..	..	65	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	189	..	..	..	..	249	..	МНР
Viet Nam	..	..	..	79	..	..	..	..	112	..	Вьетнам
Others	..	..	..	4,056	..	..	..	..	3,524	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	9,531	..	..	..	..	5,710	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	1,165	..	..	..	..	584	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	2,598	..	..	..	..	1,020	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	1,506	..	..	..	..	1,089	..	Венгрия
Poland	..	..	..	1,648	..	..	..	..	1,230	..	Польша
Romania	..	..	..	605	..	..	..	..	431	..	Румыния
Turkey	..	..	..	649	..	..	..	..	383	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	1,032	..	..	..	..	843	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	326	..	..	..	..	130	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	191	..	..	..	..	632	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	191	..	..	..	..	632	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	867	..	..	..	..	358	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	139	..	..	..	..	239	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	0	..	Ирак
Libya	..	..	..	109	..	..	..	..	1	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	180	..	..	..	..	37	..	Сирия
Others	..	..	..	439	..	..	..	..	81	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade												**Межреспубликанская торговля**
Total	..	74,711	136,800	2,147.000	..	..	67,283	105,000	1,812,228	..		.. Всего
Armenia	..	1,777	..	..	..	..	1,851	..	..	..		.. Армения
Azerbaijan	..	2,242	..	..	..	..	3,705	..	..	..		.. Азербайджан
Belarus	..	9,295	..	..	..	..	9,938	..	..	..		.. Беларусь
Estonia	..	1,863	..	..	..	..	1,816	..	..	..		.. Эстония
Georgia	..	2,700	..	..	..	..	3,558	..	..	..		.. Грузия
Kazakhstan	..	9,074	..	..	..	..	4,276	..	..	..		.. Казахстан
Kyrgyz Republic	..	1,539	..	..	..	..	897	..	..	..		.. Киргизстан
Latvia	..	2,470	..	..	..	..	2,513	..	..	..		.. Латвия
Lithuania	..	3,688	..	..	..	..	2,707	..	..	..		.. Литва
Moldova	..	2,461	..	..	..	..	3,489	..	..	..		.. Молдова
Russia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		.. Россия
Tajikistan	..	1,497	..	..	..	..	1,168	..	..	..		.. Таджикистан
Turkmenistan	..	1,275	..	..	..	..	1,276	..	..	..		.. Туркменистан
Ukraine	..	28,892	..	..	..	..	25,249	..	..	..		.. Украина
Uzbekistan	..	5,937	..	..	..	..	4,840	..	..	..		.. Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		.. Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade												**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	..	100.0	100.0	100.0	..	..	100.0	100.0	100.0	..		.. Всего
Armenia	..	2.4	..	..	..	..	2.8	..	..	..		.. Армения
Azerbaijan	..	3.0	..	..	..	..	5.5	..	..	..		.. Азербайджан
Belarus	..	12.4	..	..	..	..	14.8	..	..	..		.. Беларусь
Estonia	..	2.5	..	..	..	..	2.7	..	..	..		.. Эстония
Georgia	..	3.6	..	..	..	..	5.3	..	..	..		.. Грузия
Kazakhstan	..	12.1	..	..	..	..	6.4	..	..	..		.. Казахстан
Kyrgyz Republic	..	2.1	..	..	..	..	1.3	..	..	..		.. Киргизстан
Latvia	..	3.3	..	..	..	..	3.7	..	..	..		.. Латвия
Lithuania	..	4.9	..	..	..	..	4.0	..	..	..		.. Литва
Moldova	..	3.3	..	..	..	..	5.2	..	..	..		.. Молдова
Russia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		.. Россия
Tajikistan	..	2.0	..	..	..	..	1.7	..	..	..		.. Таджикистан
Turkmenistan	..	1.7	..	..	..	..	1.9	..	..	..		.. Туркменистан
Ukraine	..	38.7	..	..	..	..	37.5	..	..	..		.. Украина
Uzbekistan	..	7.9	..	..	..	..	7.2	..	..	..		.. Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		.. Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	..	..	..	5,231,600	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	..	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	..	..	..	5,231,600	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	..	..	5,231,600	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	..	..	5,231,600	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	..	..	1,998,700	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	431,300	..	Физические лица
Corporate	..	..	..	..	1,567,400	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	2,485,600	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	1,998,900	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	184,900	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	217,700	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	84,100	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	459,300	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	45,900	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	314,400	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	99,000	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	288,000	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	..	..	..	100.0	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	..	..	..	100.0	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	..	..	..	38.2	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	..	..	..	8.2	..	Физические лица
Corporate	..	..	..	..	30.0	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	47.5	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	..	..	..	38.2	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	3.5	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	4.2	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	1.6	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	8.8	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	0.9	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	6.0	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	1.9	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	5.5	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	..	..	..	..	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	..	..	..	29.0	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	..	..	..	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	..	..	..	29.0	..	Всего доходов
Current revenue	..	..	..	..	29.0	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	..	..	..	29.0	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	..	..	..	11.1	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	..	..	..	13.8	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	2.5	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	1.6	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	..	..	..	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **RUSSIAN FEDERATION**
ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	..	..	..	7,884,200	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	7,392,200	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	78,600	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	1,383,900	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	492,000	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	..	..	..	-2,652,600	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	450,100	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	-2,202,500	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	.	..	..	..	100.0	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	93.8	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	1.0	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	17.6	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	6.2	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	..	..	..	43.6	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	40.9	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	7.7	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	2.7	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	..	..	..	-14.7	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	2.5	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	..	..	..	-12.2	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	438,000	6,301,000	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	246,000	1,458,000	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	280,000	1,230,000	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	2,000	328,000	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	-36,000	-101,000	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	193,000	3,843,000	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	1,001,000	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	1,003,000	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	-2,000	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	770,000	277,000	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	271,000	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	..	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	2,024,000	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	89,000	2,725,000	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	45,000	-675,000	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	3,000	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	52,000	56,000	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	-8,000	-85,000	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	-1,000	-390,000	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	-37,000	-274,000	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	6,928,000	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	594,000	5,886,000	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	161,000	802,000	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	240,000	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	..	12,253,000	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	167,000	1,856,000	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	173,000	1,890,000	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	6,000	34,000	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	831,000	5,230,000	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	203,000	5,167,000	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	547,000	2,266,000	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	1,000	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	626,000	346,000	..	**Прочие статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	110,000	691,000	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	362,000	1,437,000	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	9,000	114,000	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	145,000	1,221,000	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)
ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	70,544	115,201	157,407	264,126	2,390,795	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	..	..	..	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	43,929	59,158	68,946	118,537	962,196	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	26,614	56,044	88,461	145,589	1,428,599	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	97,200	98,600	116,700	89,100	106,900	..	Зерно в чистом весе
Winter wheat	21,700	17,300	32,800	25,800	28,300	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	28,600	19,600	16,800	13,100	17,900	..	яровая
Coarse grain	105,100	109,100	127,000	97,100	117,300	..	Зерно в физическом весе
Rye	6,400	12,200	17,900	11,500	15,200	..	Рожь
Corn	1,400	3,800	2,500	2,000	2,100	..	Кукуруза
Winter barley	1,600	1,600	3,200	2,800	2,800	..	Ячмень - озимый
Spring barley	22,400	27,200	26,300	21,400	26,700	..	яровой
Oats	12,600	14,500	14,200	12,000	13,000	..	Овес
Millet	1,000	2,600	2,200	1,200	1,700	..	Просо
Rice	1,500	1,200	1,100	900	900	..	Рис
Flax	120	140	71	102	78	..	Лен
Oilseeds	2,600	3,800	4,700	3,800	3,900	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	24,100	34,200	32,300	24,300	25,500	..	Сахарная свекла
Potatoes	37,000	38,000	30,800	34,300	38,200	..	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	11,100	11,200	10,300	10,400	9,900	..	Овощи
Fruit	2,000	2,300	2,400	2,200	2,800	..	Фрукты
Grapes	927	772	612	543	529	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	143,800	205,800	189,000	150,700	149,500	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	17,500	27,800	30,800	29,300	24,700	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,290	1,480	1,850	1,440	1,720	..	Зерно
Winter wheat	1,950	2,510	3,370	2,810	2,620	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,250	1,150	1,160	940	1,330	..	яровая
Coarse grain	1,390	1,640	2,010	1,570	1,890	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,050	1,680	2,240	1,780	2,010	..	Рожь
Corn	2,450	2,700	2,820	2,680	2,640	..	Кукуруза
Winter barley	2,920	3,350	4,690	3,630	3,390	..	Ячмень - озимый
Spring barley	1,240	1,680	2,020	1,470	1,940	..	яровой
Oats	1,270	1,440	1,560	1,320	1,520	..	Овес
Millet	580	1,490	1,110	580	910	..	Просо
Rice	3,890	4,000	3,670	3,440	3,360	..	Рис
Flax	200	270	170	310	240	..	Лен
Oilseeds	720	1,060	1,160	1,030	990	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	15,000	23,100	22,100	17,400	17,800	..	Сахарная свекла
Potatoes	9,800	11,200	9,900	10,800	11,200	..	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	14,100	15,000	15,400	14,600	13,600	..	Овощи
Fruit	2,600	3,500	3,630	3,340	4,250	..	Фрукты
Grapes	6,890	6,050	5,070	4,670	4,840	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	14,700	21,200	18,500	15,500	15,500	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	3,700	4,600	4,740	3,840	3,560	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry **RUSSIAN FEDERATION**
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	58,100	59,800	57,000	54,700	52,200	..	Крупный рогатый скот
of which: Cows	22,200	21,000	20,500	20,600	20,200	..	в том числе коровы
Pigs	36,000	39,200	38,300	35,400	31,500	..	Свиньи
Sheep and goats	65,000	62,900	58,200	55,300	51,400	..	Овцы и козы
of which: Goats	2,924	2,727	2,953	3,060	..	..	в том числе козы
Horses	2,546	2,625	2,618	2,590	..	..	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	7,400	9,400	10,100	9,400	..	..	Мясо (тысяч тонн)
Beef	3,274	3,991	4,329	3,989	..	..	Говядина
Pork	2,579	3,264	3,480	3,190	..	..	Свинина
Lamb	338	346	395	347	..	..	Баранина
Poultry	1,134	1,712	1,801	1,751	..	..	Птица
Other	102	119	107	98	..	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	46,800	52,900	55,700	52,000	..	..	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	39,500	47,400	47,500	47,100	..	..	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	213	216	227	204	..	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	366,505	509,629	555,698	1,183,224	17,280,900	109,423,000	**Вся промышленность**
Heavy industry	253,100	373,900	406,290	803,409	14,035,040	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	34,300	62,200	62,200	133,767	4,311,731	29,185,000	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	11,700	19,500	21,400	47,600	1,106,199	10,054,000	Электроэнергетика
Fuels	22,600	42,700	40,800	86,200	3,205,544	19,131,000	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	35,500	54,000	61,700	132,710	2,896,404	18,758,000	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	28,300	38,300	41,400	83,500	1,440,448	7,842,000	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	111,754	156,000	168,413	295,340	3,534,819	22,233,000	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	19,100	28,800	31,000	68,900	822,633	4,287,000	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	13,100	19,400	20,200	44,200	562,338	3,562,000	Промышленность строительных материалов
Light industry	55,200	62,200	65,700	192,251	1,226,765	5,693,000	**Легкая промышленность**
Textiles	33,300	38,800	40,300	133,495	810,351	..	Текстильная
Clothing	14,900	15,000	16,200	37,300	209,430	..	Швейная
Leather and shoes	6,900	8,300	9,000	21,000	201,339	..	Кожевенная и обувная
Food industry	51,900	66,600	72,504	169,940	1,776,510	13,589,000	**Пищевая промышленность**
Processed foods	23,700	28,200	30,900	66,700	829,620	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	21,100	28,000	31,000	86,000	693,311	..	Мясная и молочная
Fish	7,000	10,400	10,700	17,200	253,784	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	..	..	..	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	..	..	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels	..	..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	..	..	..	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	..	..	..	..	..	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	..	..	..	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	..	..	..	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles	..	..	..	..	..	..	Текстильная
Clothing	..	..	..	..	..	..	Швейная
Leather and shoe	..	..	..	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry	..	..	..	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	..	..	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	..	..	..	..	..	..	Мясная и молочная
Fish	..	..	..	..	..	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		..	..	..	..	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		..	..	..	..	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		..	..	..	..	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		..	..	..	..	..	Электроэнергетика
Fuels		..	..	..	..	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		..	..	..	..	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		..	..	..	..	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		..	..	..	..	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		..	..	..	..	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		..	..	..	..	..	**Легкая промышленность**
Textiles		..	..	..	..	..	Текстильная
Clothing		..	..	..	..	..	Швейная
Leather and shoe		..	..	..	..	..	Кожевенная и обувная
Food industry		..	..	..	..	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		..	..	..	..	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		..	..	..	..	..	Мясная и молочная
Fish		..	..	..	..	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		211.4	227.0	217.2	188.7	181.5	165.3	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		557.0	580.0	525.0	471.0	406.5	359.9	Нефть	
Gas		237.0	507.0	597.0	600.0	597.4	576.5	Газ	
Nuclear		4.2	9.3	9.2	9.3	9.3	9.2	Атомная	
Hydro/geothermal		10.8	13.6	14.0	14.1	14.5	14.7	Гидро-гео термальная	
Other		38.5	36.7	29.0	29.2	27.8	23.0	Другие виды	
Total		1058.9	1373.6	1391.4	1312.3	1237.0	1148.6	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **RUSSIAN FEDERATION**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	102.0	104.0	238.0	2049.0	987.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	1610.0	1160.0	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	129.0	163.0	945.0	812.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	260.0	2609.0	940.0	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	271.0	2133.0	940.0	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	152.0	2473.0	755.0	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	311.0	2673.0	742.0	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	179.0	3358.0	2411.0	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	482.0	136.0	116.0	117.0	117.0	124.0	117.0	108.0	107.0	127.0	127.0	120.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	349.0	103.0	98.0	108.0	101.0	105.0	99.9	102.0	113.0	127.0	131.0	125.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	345.0	138.0	130.0	122.0	112.0	119.0	111.0	109.0	112.0	123.0	126.0	125.0	Продовольственные товары
Nongroceries	405.0	118.0	117.0	116.0	111.0	122.0	109.0	106.0	110.0	125.0	127.0	126.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	311.0	148.0	142.0	125.0	112.0	112.0	110.0	110.0	113.0	120.0	126.0	127.0	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	230.0	187.0	134.0	131.0	118.0	139.0	121.0	111.0	111.0	129.0	123.0	116.0	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	132.0	130.0	119.0	121.0	118.0	116.0	128.0	126.0	121.0	119.0	115.0	111.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	170.0	138.0	125.0	121.0	110.0	115.0	115.0	116.0	114.0	116.0	119.0	116.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	126.0	125.0	120.0	119.0	118.0	120.0	122.0	126.0	123.0	120.0	116.0	113.0	Товары и услуги
Groceries	129.0	125.0	118.0	116.0	116.0	123.0	123.0	123.0	124.0	118.0	116.0	113.0	Продовольственные товары
Nongroceries	116.0	123.0	121.0	118.0	115.0	116.0	119.0	121.0	122.0	119.0	116.0	112.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	150.0	132.0	129.0	140.0	135.0	117.0	129.0	150.0	125.0	124.0	123.0	116.0	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	119.0	116.0	110.0	110.0	107.0	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	125.0	117.0	109.0	121.0	106.0	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	114.0	112.0	103.0	100.9	100.7	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	118.0	111.0	107.0	108.0	107.0	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	121.0	111.0	106.0	106.0	109.0	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	111.0	109.0	108.0	107.0	105.0	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	138.0	122.0	117.0	132.0	113.0	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

RUSSIAN FEDERATION

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	174.0	215.0	303.0	576.0	6,377.0	64,151.0	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	191.0	230.0	311.0	639.0	7,498.0	70,452.0	Промышленность
Construction	211.0	271.0	376.0	742.0	8,716.0	91,978.0	Строительство
Agriculture	142.0	207.0	289.0	473.0	4,292.0	37,600.0	Сельское хозяйство
Transport	215.0	261.0	349.0	678.0	9,133.0	95,312.0	Транспорт
Communications	154.0	187.0	257.0	552.0	5,954.0	67,880.0	Связь
Trade (retail and wholesale)	146.0	167.0	258.0	514.0	5,433.0	90,231.0	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	139.4	163.0	224.0	465.0	5,384.0	66,225.0	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	185.0	225.0	352.0	556.0	4,273.0	41,077.0	Наука и научное обслуживание
Education	140.0	170.0	203.0	407.0	..	..	Образование
Culture	116.0	128.0	180.0	377.0	..	..	Культура
Arts	142.0	160.0	215.0	442.0	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	134.0	153.0	203.0	427.0	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	173.0	213.0	410.0	795.0	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	169.0	201.0	364.0	538.0	..	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	123.6	174.1	331.0	3,664.9	36,868.4	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	120.4	162.8	334.6	3,925.7	36,885.9	Промышленность
Construction	100.0	128.4	178.2	351.7	4,130.8	43,591.5	Строительство
Agriculture	100.0	145.8	203.5	333.1	3,022.5	26,478.9	Сельское хозяйство
Transport	100.0	121.4	162.3	315.3	4,247.9	44,331.2	Транспорт
Communications	100.0	121.4	166.9	358.4	3,866.2	44,077.9	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	114.4	176.7	352.1	3,721.2	61,802.1	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	116.9	160.7	333.6	3,862.3	47,507.2	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	121.6	190.3	300.5	2,309.7	22,203.8	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	121.4	145.0	290.7	..	..	Образование
Culture	100.0	110.3	155.2	325.0	..	..	Культура
Arts	100.0	112.7	151.4	311.3	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	114.2	151.5	318.7	..	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	123.1	237.0	459.5	..	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	118.9	215.4	318.3	..	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) **RUSSIAN FEDERATION**
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	165,516	209,878	307,094	553,442	5,400,743	59,315,320	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	148,743	187,035	271,511	475,153	4,732,628	51,490,080	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	19,371	21,161	71,002	4,582,617	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	4,991	6,044	8,801	23,774	160,196	1,956,310	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	7,385	10,007	12,448	20,183	228,177	860,776	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	4,396	6,792	14,334	34,332	279,742	5,008,154	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	36,298	54,371	76,076	277,013	1,699,204	18,937,080	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	25,275	37,869	48,226	124,646	959,893	12,050,870	Пенсии и пособия
Scholarships	1,486	1,466	1,695	4,593	33,989	234,757	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	6,550	9,725	17,492	118,816	185,125	2,738,834	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	2,987	5,311	8,663	28,958	520,197	3,912,620	Прочие виды доходов
Total income	201,813	264,249	383,170	830,455	7,099,947	78,252,400	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	170,062	212,682	288,311	517,460	5,174,750	53,745,600	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	151,897	188,453	257,961	463,159	4,754,400	48,833,100	Товары в розничной торговле
Services	18,165	24,229	30,350	54,301	420,350	4,912,500	Услуги
Rent and utilities	5,382	7,467	8,207	9,132	66,158	1,454,100	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	8,301	10,602	12,396	21,003	134,693	1,989,562	Транспорт и связь
Health and other services	4,482	6,126	8,301	23,467	217,121	1,291,988	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	34	1,446	699	2,378	176,850	Кооперативы
Transfers and savings	29,927	47,889	75,622	231,633	957,446	17,183,200	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	15,580	20,587	31,242	42,442	434,932	4,414,548	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	5,462	14,765	28,888	162,872	337,724	4,955,300	Сбережения
Other	8,885	12,537	15,492	26,319	184,790	7,813,352	Прочие
Total expenditure	199,989	260,571	363,933	749,093	6,132,196	70,928,800	**Всего расходов**
Income less expenditure	1,824	3,678	19,237	81,362	967,751	7,323,600	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Russian Federation

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics for the Russian Federation. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Ruble.

Table 1-1: Data are from balance of labor resources and are end of the year. Data for 1988 are from the 1989 Census. Prior to 1990, data for the number of people employed in the state enterprises and organizations, includes leased enterprises, joint stock companies, social organizations, joint ventures, and consumer cooperatives. Data for the cooperative sector includes private cooperatives. In 1993 there are some discrepancy between total employment and the sum of the entries, because of 867 thousand of other workers and 4,971 thousand of limited partnerships, which did not included in any of the presented titles. There is also a discrepancy between total population and summation of urban and rural population of 91 thousand persons. 1988 population by age group does not add up to total.

Table 1-2: Transport includes maintenance of roads and communications servicing material production. Retail trade and catering includes wholesale trade, material supply, and procurement. Transport in non-material sphere includes communication. Housing includes public utilities and personal services. Credit, includes insurance. Culture and arts include education.

Table 1-3: Federal Employment Agency of Russian Federation.

Table 2-1: Statistical discrepancies for 1989-92 are the following: -10,100 mln. Rub, 4,100 mln. Rub, -38,800 mln. Rub, -422,500 mln. Rub respectively.

Table 2-3: Data are in 1990 prices.

Table 2-8: Data are in 1987 prices. Road maintenance is included into transport of goods. Wholesale trade is included in retail trade and catering.

Table 3-1: Exports of merchandise include gold. Nonfactor services and other factor payments are shown on a net basis. Data for repayments due includes other and commercial bank flows and debt service. Debt service not paid includes arrears and 1992 deferral. For 1991, debt service not paid also includes a negative 8,200 million dollars of interrepublic residual. In 1992, the reserve changes n.e.i. includes 200 million dollars.

Table 3-2: The World Bank staff estimates based on Russian official sources.

Table 3-3: Russian Economic Reform: Crossing the Threshold of Structural Change and *Statistical Handbook: States of the Former USSR.*

Table 3-1: See notes to table 3-3.

Table 4-1: Russian Federation (Economic Review, No. 8). and the World Bank staff estimates

Table 5-1: Russian Federation (Economic Review, No. 8). Details do not add to the total. Other items net in 1992 includes possibly balance sheet valuation of a debit of 3,117,000 million rubles.

Table 6-2: The weight of grains, wheat (spring and winter) are after processing.

Table 6-3: There are some discrepancy between total meat output and a sum of components.

Table 7-1: The sum of industrial branches and of branches of heavy industry do not equal the total because other branches of heavy are not shown. Also sum of subbranches not always add up to a total for respective branches.

Table 8-1: The prices for services are under the subtitle of state prices. The annual index for 1991 is December 1991 to December 1990 and the annual index for 1992 is December 1992 to December 1991. Monthly indexes are given to the previous month.
Agricultural price index is for animal husbandry.

Table 9-1: Other expenditures include payments for child care institutions, expenditure for theaters, movie theaters and other expenditure.

Комментарии к таблицам: Российская Федерация

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного Комитета Российской Федерации по Статистике. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Рубль.

Таблица 1-1: Данные взяты из баланса трудовых ресурсов и приведены на конец года. Данные на 1988 из переписи 1989 года. До 1990 года в занятость в государственном секторе были включены занятые на государственных предприятиях и организациях, а также на арендных предприятиях, в акционерных компаниях, общественных организациях и потребительской кооперации. В кооперативном секторе показана занятость в кооперативах по производствы товаров и услуг. В 1993г. есть некоторое расхождение между показателем суммарной занятости и суммой его составляющих, поскольку в оригинале данные показывают 867 тыс. прочих занятых и 4.971 занятых в ТОО, которые не вошли в таблицу из-за ее формата. Кроме того, замечено расхождение в 91 тыс. между общей численностью населения и суммой городского и сельского населения, а также, в 1988г., между общей численностью населения и суммой составляющих по возрастным группам.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Розничная торговля включает также оптовую торговлю и общественное питание, материально-техническое снабжение и заготовки. Пассажирский транспорт также включает связь. Кредитование и страхование приведены вместе. Жилищное хозяйство также включает коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание. В культуру и искусство также включено образование.

Таблица 1-3: Данные Федеральной службы занятости Российской Федерации.

Таблица 2-1: Статистическое расхождение по годам равно: -10100 млн. руб. (1989г.), 4100 млн руб. (1990г.), -38800 млн. руб. (1991г.), -422500 млн. руб. (1992г.).

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1990г.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. Дорожное хозяйство включено в Грузовой транспорт. Оптовая торговля включена в Розничную торговлю и общественное питание.

Таблица 3-1: Экспорт товаров включает золото. Нефакторные услуги и другие факторные платежи показаны нетто. Выплаты по долгу включают прочие потоки и выплаты, а также потоки и выплаты идущие через коммерческие банки. Невыплаченные обязательства по долгу включают задолженности и отсрочки 1992 года. В 1991 году в величину невыплаченного долга входят отрицательные 8.2 миллиарда долларов межреспубликанской задолженности. В 1992 году в изменение резервов не указанное выше включено 200 миллионов долларов.

Таблица 3-2: Расчеты сотрудников Всемирного Банка на основании официальных российских источников.

Таблицы 3-3 и 3-4: Данные из публикаций *Russian Economic Reform: Crossing the Threshold of Structural Change* и *Statistical Handbook: States of the Former USSR.*

Таблица 4-1: Данные из публикации *Russian Federation (Economic Review, No. 8)*, а также расчеты сотрудников Всемирного Банка.

Таблица 5-1: Данные из публикации *Russian Federation (Economic Review, No. 8).* Сумма составляющих не равна итогу. Прочие статьи (нетто), вероятно включают, дебитовый остаток баланса в 3117000 миллионов рублей.

Таблица 6-2: Производство зерна дано в весе после доработки.

Таблица 6-3: Есть некоторое статистическое расхождение между итоговым показателем по производству мяса и суммой отдельных составляющих.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу потяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности. Кроме того, итоговые показатели по другим отраслям также не всегда совпадают с суммой соответствующих отраслей.

Таблица 8-1: В графе государственные цены приведены цены на услуги. Среднегодовой индекс за 1991 рассчитан по декабрю 1991 к декабрю 1990, среднегодовой индекс за 1992 рассчитан по декабрю 1992 к декабрю 1991. Среднамесячные индексы даны к предыдущему месяцу. В графе Сельское хозяйство показан индекс цен на продукцию животноводства.

Таблица 9-1: Прочие расходы включают плату за детские сады и ясли, расходы на кино и театры, и другие расходы.

Tajikistan

1992 Population (thousands): 5,555

Area (thousand square kilometers): 143.1

Capital city: Dushanbe

Таджикистан

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 5,555

Территория (тыс. кв. км): 143.1

Столица: Душанбе

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	3,903	4,785	5,232	5,342	5,555	..	**Население - всего**
Males	1,930	2,378	2,600	2,652	2,764	..	Мужчины
Females	1,973	2,407	2,632	2,690	2,791	..	Женщины
Urban population	1,336	1,567	1,676	1,668	1,689	..	Городское
Rural population	2,567	3,218	3,556	3,674	3,866	..	Сельское
Population under working age	1,775	2,151	2,364	2,425	2,525	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,828	2,276	2,471	2,510	2,610	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	300	358	398	408	420	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	61	56	55	55	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	47	48	47	47	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	14	7	7	7	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	1,861	2,302	2,469	2,526	2,614	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,443	1,769	1,934	1,969	1,908	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	..	..	..	1,073	..	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	86	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	2	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	11	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	13	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	1	1	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	231	248	203	293	285	..	Колхозы
Cooperative workers	..	2	52	52	49	..	Кооперативы
Individual labor activities	..	..	..	..	..	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	226	295	366	373	395	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	..	..	..	Фермерские хозяйства
Students	202	230	231	237	230	..	**Учащиеся**
Religious workers	0	0	1	1	1	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	217	297	299	318	525	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	1,097	1,332	1,461	1,491	1,451	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	618	745	833	881	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	616	743	831	878	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	2	2	2	3	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	311	382	422	404	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	207	251	261	257	..	..	Промышленность
Construction	104	131	161	148	..	..	Строительство
Other	168	205	207	206	..	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	55	68	52	57	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	7	8	7	7	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	3	3	3	3	..	..	Связь
Wholesale trade	59	73	79	80	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	17	19	16	17	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	9	11	13	12	..	..	Заготовки
Information and computing services	3	5	4	3	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	16	19	33	29	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	346	437	473	478	457	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	18	22	18	17	18	..	Пассажирский транспорт
Communication	9	9	9	9	9	..	Связь
Housing	11	15	16	16	16	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	21	32	35	35	28	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	66	91	104	106	110	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	128	164	189	197	190	..	Образование
Culture and art	22	25	28	25	19	..	Культура и искусство
Science and scientific research	27	31	29	26	21	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	5	5	6	6	6	..	Страхование
General administration and defense	39	42	40	41	40	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	514	642	680	684	634	.. *	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,443	1,769	1,934	1,969	1,908	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	0.5	..	..	0.1	Апрель
May	1.3	..	..	0.8	Май
June	3.5	2.7	0.8	1.8	Июнь
July	3.6	..	..	2.6	Июль
August	5.5	..	..	3.6	Август
September	7.2	5.8	1.4	4.8	Сентябрь
October	8.1	..	..	5.1	Октябрь
November	8.6	..	..	5.4	Ноябрь
December	6.8	4.2	2.6	4.7	Декабрь
1993					**1993**
January	8.6	..	..	4.3	Январь
February	8.9	..	..	4.8	Февраль
March	9.5	7.0	2.5	4.6	Март
April	11.3	..	..	5.6	Апрель
May	12.7	..	..	5.6	Май
June	11.7	..	..	5.0	Июнь
July	12.5	..	..	4.8	Июль
August	13.7	..	..	5.1	Август
September	16.5	..	..	..	Сентябрь
October	18.0	..	..	..	Октябрь
November	20.5	..	..	..	Ноябрь
December	21.5	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	4,834	6,027	7,347	13,407	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent)

TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ППИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,335	1,544	2,018	4,628	6,631	4,749	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,334	1,541	2,015	4,622	6,626	..	Сельское хозяйство
Forestry	2	3	3	5	5	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,774	2,142	2,275	4,581	30,713	75,419	**Промышленность и строительство**
Industry	1,334	1,501	1,503	3,228	25,848	60,534	Промышленность
Construction	440	641	772	1,353	4,865	14,885	Строительство
Other sectors of material production	765	669	1,197	1,332	5,761	10,732	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	84	151	207	250	1,700	3,126	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	6	10	14	16	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	161	152	300	656	2,078	4,738	Оптовая торговля
Retail trade and catering	36	22	56	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	47	59	52	106	804	1,118	Материально-техническое снабжение
Procurement	43	54	69	160	230	164	Заготовки
Information and computing services	..	10	17	22	219	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	389	211	483	121	730	1,586	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,874	4,355	5,490	10,540	43,105	90,900	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	3,109	4,135	5,148	8,783	39,625	..	**Потребление**
Personal	2,791	3,663	4,591	7,903	..	..	Личное
Government institutions serving households	252	376	428	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	67	96	130	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	1,012	1,099	879	1,625	6,368	..	**Накопление**
Fixed capital	527	769	502	705	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	485	330	377	920	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	50	126	..	174	..	..	**Потери**
Net exports	-298	-1,005	-538	-41	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому произхождению**
Agriculture and forestry	34.5	35.4	36.8	43.9	15.4	5.2	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	34.4	35.4	36.7	43.9	15.4	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.1	0.1	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	45.8	49.2	41.4	43.5	71.3	83.0	**Промышленность и строительство**
Industry	34.4	34.5	27.4	30.6	60.0	66.6	Промышленность
Construction	11.4	14.7	14.1	12.8	11.3	16.4	Строительство
Other sectors of material production	19.7	15.4	21.8	12.6	13.4	11.8	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	2.2	3.5	3.8	2.4	3.9	3.4	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.2	0.2	0.2	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	4.1	3.5	5.5	6.2	4.8	5.2	Оптовая торговля
Retail trade and catering	0.9	0.5	1.0	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.2	1.4	0.9	1.0	1.9	1.2	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.1	1.2	1.3	1.5	0.5	0.2	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.3	0.2	0.5	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.0	4.9	8.8	1.2	1.7	1.7	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	80.3	95.0	93.8	83.3	91.9	..	**Потребление**
Personal	72.0	84.1	83.6	75.0	..	..	Личное
Government institutions serving households	6.5	8.6	7.8	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.7	2.2	2.4	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	26.1	25.2	16.0	15.4	14.8	..	**Накопление**
Fixed capital	13.6	17.7	9.1	6.7	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	12.5	7.6	6.9	8.7	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	1.3	2.9	..	1.6	..	..	**Потери**
Net exports	-7.7	-23.1	-9.8	-0.4	..	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units) TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	1,544	1,353	1,219	881	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	1,541	1,350	1,216	879	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	3	3	3	2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	2,142	2,340	2,357	1,501	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	1,501	1,691	1,633	1,308	..	Промышленность
Construction	..	641	649	724	193	..	Строительство
Other sectors of material production	..	669	770	335	118	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	4,355	4,515	4,079	2,703	2,136	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	..	4,135	4,660	3,653	2,672	..	**Потребление**
Personal	..	3,663	4,131	3,287	2,437	..	Личное
Government institutions serving households	..	376	407	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	96	123	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	1,099	796	676	429	..	**Накопление**
Fixed capital	..	769	454	293	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	330	341	383	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	-6.4	-9.1	-9.9	-27.8	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	-6.4	-9.1	-9.9	-27.7	..	Сельское хозяйство
Forestry	-23.1	0.3	-14.3	-44.4	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	2.6	3.3	0.7	-36.3	..	**Промышленность и строительство**
Industry	4.6	9.0	-3.4	-19.9	..	Промышленность
Construction	-1.6	-9.0	11.5	-73.3	..	Строительство
Other sectors of material production	-1.2	2.2	-56.5	-64.7	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	-1.4	0.2	-9.7	-33.7	-21.0	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	2.1	3.7	-21.6	-26.9	..	**Потребление**
Personal	1.6	3.7	-20.4	-25.9	..	Личное
Government institutions serving households	5.8	-1.1	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	8.3	20.2	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж
Investment (accumulation)	-1.0	-23.0	-15.1	-36.5	..	**Накопление**
Fixed capital	38.8	-37.3	-35.5	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-40.7	10.6	12.0	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	100.0	149.1	379.7	753.0	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	100.0	149.3	380.1	753.8	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	100.0	101.2	187.5	312.5	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	100.0	97.2	194.4	2,046.5	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	100.0	88.9	197.7	1,976.7	..	Промышленность
Construction	..	100.0	118.9	186.9	2,519.0	..	Строительство
Other sectors of material production	..	100.0	155.5	397.5	4,872.0	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	..	100.0	121.6	258.4	1,594.6	4,256.6	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	..	100.0	110.5	240.4	1,483.0	..	**Потребление**
Personal	..	100.0	111.1	240.4	..	..	Личное
Government institutions serving households	..	100.0	105.2	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	..	100.0	105.2	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	..	100.0	110.5	240.4	1,483.4	..	**Накопление**
Fixed capital	..	100.0	110.5	240.4	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	100.0	110.5	240.4	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices
ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,837	2,205	2,776	5,801	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,835	2,201	2,771	5,793	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	2	4	5	7	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	5,121	6,943	7,269	15,235	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	4,170	5,525	5,755	12,755	..	..	Промышленность
Construction	950	1,418	1,514	2,480	..	..	Строительство
Other	945	970	1,332	1,994	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	187	322	407	555	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	8	14	18	24	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	198	209	367	796	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	46	38	74	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	54	70	70	203	..	..	Материальное снабжение
Procurement	56	75	89	204	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	17	23	33	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	396	225	284	180	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	7,903	10,117	11,376	23,030	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	23.2	21.8	24.4	25.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	23.2	21.8	24.4	25.2	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.0	0.0	0.0	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	64.8	68.6	63.9	66.2	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	52.8	54.6	50.6	55.4	..	..	Промышленность
Construction	12.0	14.0	13.3	10.8	..	..	Строительство
Other	12.0	9.6	11.7	8.7	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	2.4	3.2	3.6	2.4	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.1	0.2	0.1	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	2.5	2.1	3.2	3.5	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	0.6	0.4	0.7	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.7	0.7	0.6	0.9	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.7	0.7	0.8	0.9	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.2	0.2	0.1	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	5.0	2.2	2.5	0.8	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмездные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	0.59	0.60	0.60	0.67	0.58	0.51	0.50	0.56	110.00	484.00	Январь 1
April 1	0.59	0.60	0.60	0.64	0.59	0.63	0.59	0.59	100.00	767.00	Апрель 1
July 1	0.59	0.60	0.60	0.67	0.62	0.64	0.56	0.51	137.00	1025.00	Июль 1
October 1	0.59	0.60	0.60	0.64	0.63	0.63	0.55	..	349.00	..	Октябрь 1
Annual rate	0.59	0.60	0.60	0.58	0.61	0.61	..	..	191.90	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	1.77	1.80	1.80	1.75	1.82	1.83	1.66	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	5.6	6.2	110.0	121.0	417.0	458.7	..	..	Январь
February	5.5	6.0	110.0	121.0	572.0	629.2	..	..	Февраль
March	5.6	6.2	70.0	125.5	666.5	733.2	..	..	Март
April	27.6	30.4	100.0	150.0	740.0	814.0	..	..	Апрель
May	32.0	35.2	100.0	140.0	..	..	..	..	Май
June	32.0	35.2	85.0	93.5	..	..	..	..	Июнь
July	32.0	35.2	110.0	137.8	..	..	..	..	Июль
August	32.0	35.2	145.0	160.0	..	..	..	..	Август
September	37.0	35.2	180.5	210.5	..	..	..	..	Сентябрь
October	47.0	51.7	309.0	339.6	..	..	..	..	Октябрь
November	47.0	51.7	396.0	435.6	..	..	..	..	Ноябрь
December	47.0	51.7	415.8	457.3	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	2,227	3,200	16,433	..	..	304	500	20,213	..	Промышленность
Power	..	63	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	10	22	218	..	..	..	7	..	..	Нефть и газ
Coal	..	5	16	204	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	4	11	120	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	298	955	4,782	..	..	168	488	20,107	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	119	72	787	..	..	2	2	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	228	486	4,661	..	..	3	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	3	12	100	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	29	181	225	..	..	..	..	30	..	Строительные материалы
Light industry	..	1,061	954	4,233	..	..	126	2	76	..	Легкая промышленность
Food industry	..	405	491	1,091	..	..	5	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	4	0	11	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	92	0	0	..	..	4	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	59	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	2,378	3,201	16,433	110,923	..	308	500	20,213	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	3,035	2,960	23,142	..	..	687	475	257	..	Промышленность
Power	..	71	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	271	364	6,093	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	8	34	307	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	110	191	2,952	..	..	7	3	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	193	79	524	..	..	39	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	322	258	4,761	..	..	57	1	10	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	796	475	2,926	..	..	113	2	13	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	124	197	820	..	..	13	..	11	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	54	81	470	..	..	5	1	1	..	Строительные материалы
Light industry	..	558	574	2,777	..	..	298	198	124	..	Легкая промышленность
Food industry	..	424	707	1,455	..	..	151	272	95	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	105	1	58	..	..	4	..	3	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	182	107	697	..	..	81	126	6,790	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	142	..	..	..	..	0	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	3,359	3,067	23,839	185,346	..	768	601	7,047	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	609	424	111	263	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	655	706	132	374	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Австралия
Austria	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Австрия
Belgium	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Дания
Finland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Финляндия
France	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Франция
Germany	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Германия
Iceland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Исландия
Ireland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Ирландия
Italy	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Италия
Japan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Япония
Netherlands	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Норвегия
Spain	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Испания
Sweden	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Швеция
Switzerland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Великобритания
United States	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		США
Others	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Остальные
Developing countries	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Африка**
Asia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Афганистан
China	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Китай
India	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		МНР
Viet Nam	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Вьетнам
Others	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Europe	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Польша
Romania	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	..	2,378	3,201	16,433	110,923	..	3,359	3,067	23,839	185,346	Всего
Armenia	..	..	37	66	..	..	..	28	48	..	Армения
Azerbaijan	..	..	42	634	..	..	..	37	262	..	Азербайджан
Belarus	..	..	108	680	..	..	..	61	662	..	Беларусь
Estonia	..	..	34	75	..	..	..	9	82	..	Эстония
Georgia	..	..	16	23	..	..	..	199	51	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	413	2,411	..	..	..	318	2,915	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	61	381	..	..	..	238	479	..	Киргизстан
Latvia	..	..	35	139	..	..	..	29	144	..	Латвия
Lithuania	..	..	24	39	..	..	..	23	159	..	Литва
Moldova	..	..	6	69	..	..	..	32	69	..	Молдова
Russia	..	..	1,753	7,813	..	..	..	1,253	11,139	..	Россия
Tajikistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	96	705	..	..	..	197	3,468	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	249	1,927	..	..	..	281	1,731	..	Украина
Uzbekistan	..	..	244	1,470	..	..	..	362	2,630	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	1.2	0.4	..	..	..	0.9	0.2	..	Армения
Azerbaijan	..	..	1.3	3.9	..	..	..	1.2	1.1	..	Азербайджан
Belarus	..	..	3.4	4.1	..	..	..	2.0	2.8	..	Беларусь
Estonia	..	..	1.0	0.5	..	..	..	0.3	0.3	..	Эстония
Georgia	..	..	0.5	0.1	..	..	..	6.5	0.2	..	Грузия
Kazakhstan	..	..	12.9	14.7	..	..	..	10.4	12.2	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	1.9	2.3	..	..	..	7.7	2.0	..	Киргизстан
Latvia	..	..	1.1	0.8	..	..	..	0.9	0.6	..	Латвия
Lithuania	..	..	0.7	0.2	..	..	..	0.8	0.7	..	Литва
Moldova	..	..	0.2	0.4	..	..	..	1.0	0.3	..	Молдова
Russia	..	..	54.8	47.5	..	..	..	40.9	46.7	..	Россия
Tajikistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	3.0	4.3	..	..	..	6.4	14.5	..	Туркменистан
Ukraine	..	..	7.8	11.7	..	..	..	9.2	7.3	..	Украина
Uzbekistan	..	..	7.6	8.9	..	..	..	11.8	11.0	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	2,223	3,436	6,069	18,442	172,493	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	500	1,168	2,900	0	0	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	1,723	2,268	3,169	18,442	172,493	Всего доходов
Current revenue	..	1,723	2,268	3,169	18,442	172,493	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	1,548	1,982	2,385	14,736	141,720	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	559	554	966	7,024	57,901	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	228	185	334	1,635	13,954	Физические лица
Corporate	..	331	369	632	5,389	43,947	Предприятия и организации
Social security contributions	..	160	232	0	0	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	221	167		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	14	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	7	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	221	146	9	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	4	0	7	185	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	1	0	15	27	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	772	1,065	1,199	6,730	78,816	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	772	1,065	1,199	4,585	65,416	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	2,145	13,400	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0	26	3	87	1,316	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	0	0	0	43	0	Импортные пошлины
Export duties	..	0	26	3	44	1,316	Экпортные пошлины
Other	..	0	0	0	0	0	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	175	286	784	3,706	30,773	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	89.8	87.4	75.3	79.9	82.2	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	32.4	24.4	30.5	38.1	33.6	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	13.2	8.2	10.5	8.9	8.1	Физические лица
Corporate	..	19.2	16.3	19.9	29.2	25.5	Предприятия и организации
Social security contributions	..	9.3	10.2	0.0	0.0	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	12.8	7.4	0.3	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	0.6	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	0.3	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	12.8	6.5	0.3	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	0.2	0.0	0.2	1.0	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	0.1	0.0	0.5	0.1	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	44.8	47.0	37.8	36.5	45.7	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	44.8	47.0	37.8	24.9	37.9	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	11.6	7.8	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0.0	1.1	0.1	0.5	0.8	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	Импортные пошлины
Export duties	..	0.0	1.1	0.1	0.2	0.8	Экпортные пошлины
Other	..	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	10.2	12.6	24.7	20.1	17.8	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	36.9	46.8	45.3	..	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	8.3	15.9	21.6	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	28.6	30.9	23.6	..	..	Всего доходов
Current revenue	..	28.6	30.9	23.6	..	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	25.7	27.0	17.8	..	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	9.3	7.5	7.2	..	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	2.6	3.2	0.0	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	3.7	2.3	0.1	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	12.8	14.5	8.9	..	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	0.0	0.4	0.0	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	2.9	3.9	5.8	..	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

TAJIKISTAN

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	2,111	3,185	5,020	37,094	329,055	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	112	251	1,049	-18,652	-156,562	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	65	66	109	758	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	35.0	43.4	37.4	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	1.9	3.4	7.8	..	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	1.4	1.1	1.5	5.7	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) TAJIKISTAN

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	2,225	2,928	..	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	2,946	5,733	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	..	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	..	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	5,172	8,660	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	1,588	1,715	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	..	..	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	3,584	6,945	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочие статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	1,835	2,201	2,771	5,793	..	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	..	..	..	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	502	660	756	1,172	..	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	1,334	1,541	2,015	4,622	..	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	238	347	313	286	257	297	Зерно в чистом весе
Winter wheat	103	163	136	134	133	135	Пшеница - озимая
Spring wheat	3	12	7	8	23	10	яровая
Coarse grain	104	136	127	99	56	122	Зерно в физическом весе
Rye	1	7	2	2	2	4	Рожь
Corn	62	85	85	60	32	79	Кукуруза
Winter barley	27	28	29	26	20	28	Ячмень - озимый
Spring barley	11	14	11	11	2	10	яровой
Oats	3	2	..	..	..	1	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	28	28	29	26	20	28	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	1	0	0	0	0	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	1,011	872	842	826	515	650	Хлопок - сырец
Cotton fiber	321	276	256	255	165	202	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	153	192	207	181	167	..	Картофель
Pulses	6	6	8	9	3	..	Бобовые
Vegetables	381	517	528	628	543	..	Овощи
Fruit	213	219	220	177	383	..	Фрукты
Grapes	159	132	190	121	100	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	916	1,293	1,222	1,150	727	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	1,432	1,753	1,521	1,486	1,212	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	1,200	1,490	1,370	1,230	920	..	Зерно
Winter wheat	370	1,260	1,000	1,060	860	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	530	1,210	1,150	1,120	880	..	яровая
Coarse grain	1,210	1,550	1,310	1,310	1,040	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,150	890	..	..	990	..	Рожь
Corn	4,900	4,150	4,990	3,920	2,970	..	Кукуруза
Winter barley	890	1,410	1,190	1,120	1,070	..	Ячмень - озимый
Spring barley	540	1,000	870	1,010	890	..	яровой
Oats	590	1,000	..	..	840	..	Овес
Millet	490	500	..	..	860	..	Просо
Rice	4,380	3,140	3,010	2,740	1,920	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	3,280	2,690	2,770	2,770	2,050	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	1,040	850	840	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	16,000	17,100	14,300	14,100	12,800	..	Картофель
Pulses	780	840	640	750	..	..	Бобовые
Vegetables	20,700	20,800	19,500	19,300	16,840	..	Овощи
Fruit	4,180	4,330	3,980	3,210	3,280	..	Фрукты
Grapes	8,210	5,630	7,160	4,450	3,500	..	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	21,800	23,000	22,500	21,600	16,250	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	3,390	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	1,217	1,358	1,352	1,391	1,221	..	Крупный рогатый скот
of which: Cows	456	514	557	586	531	..	в том числе коровы
Pigs	137	235	183	128	56	..	Свиньи
Sheep and goats	2,919	3,258	3,292	3,355	3,033	..	Овцы и козы
of which: Goats	629	778	830	871	840	..	в том числе козы
Horses	35	46	52	53	48	..	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	161	190	185	139	126	..	Мясо (тысяч тонн)
Beef	78	97	94	83	71	..	Говядина
Pork	11	19	15	9	5	..	Свинина
Lamb	54	54	52	43	42	..	Баранина
Poultry	16	18	21	2	7	..	Птица
Other	3	2	2	2	1	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	499	567	575	587	522	..	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	312	..	592	454	316	..	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	6	5	5	4	4	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **TAJIKISTAN**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	4,170	5,525	5,755	12,755	93,993	194,985	**Вся промышленность**
Heavy industry	1,071	1,992	2,038	3,992	47,773	106,105	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	170	233	316	540	5,977	24,344	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	141	195	295	509	5,626	23,180	Электроэнергетика
Fuels	29	38	21	31	351	1,164	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	160	438	524	1,291	26,470	52,877	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	113	215	241	471	4,003	7,266	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	336	477	521	877	7,018	10,199	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	61	92	84	185	802	11,971	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	179	260	248	469	2,523	5,301	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,599	2,162	2,274	5,820	30,003	64,392	**Легкая промышленность**
Textiles	1,305	1,809	1,853	4,829	27,129	60,194	Текстильная
Clothing	239	273	320	772	1,870	2,929	Швейная
Leather and shoes	55	80	90	196	939	1,270	Кожевенная и обувная
Food industry	661	762	855	1,848	11,090	15,252	**Пищевая промышленность**
Processed foods	477	512	581	1,280	9,424	12,728	Пищевкусовая
Meat and dairy products	181	243	265	550	1,627	2,469	Мясная и молочная
Fish	3	7	9	18	40	56	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units)

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	..	97,984	106,497	102,663	77,720	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	48,899	55,118	52,583	36,571	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	5,318	5,862	5,698	5,094	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	..	4,588	5,226	5,146	4,859	..	Электроэнергетика
Fuels	..	1,078	721	550	234	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	24,193	28,457	23,904	19,301	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	..	5,871	7,221	7,394	3,392	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	..	7,239	8,065	8,041	5,244	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	..	1,178	1,081	1,222	767	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	..	5,524	5,554	5,243	1,901	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	..	29,891	31,274	31,399	27,692	..	**Легкая промышленность**
Textiles	..	27,934	28,651	28,364	25,543	..	Текстильная
Clothing	..	1,566	1,809	2,033	1,446	..	Швейная
Leather and shoe	..	901	1,013	978	638	..	Кожевенная и обувная
Food industry	..	15,097	16,673	14,155	9,487	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	10,897	12,101	11,665	8,129	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	..	3,513	3,825	2,448	1,331	..	Мясная и молочная
Fish	..	32	40	42	27	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		5.0	1.2	-3.6	-24.3	..	**Вся промышленность**
Heavy industry		8.0	2.5	-4.6	-30.5	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		13.3	15.3	-2.8	-10.6	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		15.4	18.2	-1.5	-5.6	..	Электроэнергетика
Fuels		-5.9	-9.9	-23.7	-57.5	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		9.1	-0.9	-16.0	-19.3	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		8.3	6.9	2.4	-54.1	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		6.4	1.0	-0.3	-34.8	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		7.1	-7.3	13.0	-37.2	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		5.9	-5.7	-5.6	-63.7	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		2.6	-0.8	0.4	-11.8	..	**Легкая промышленность**
Textiles		7.1	-1.9	-1.0	-9.9	..	Текстильная
Clothing		-3.0	4.7	12.4	-28.9	..	Швейная
Leather and shoe		1.8	5.1	-3.5	-34.8	..	Кожевенная и обувная
Food industry		-0.1	2.5	-15.1	-33.0	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		-1.1	1.2	-3.6	-30.3	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		2.2	5.0	-36.0	-45.6	..	Мясная и молочная
Fish		0.0	14.3	5.0	-35.7	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent)

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

TAJIKISTAN

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		0.1	0.6	0.5	0.3	0.2	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		0.3	0.3	0.1	0.1	0.1	..	Нефть	
Gas		0.2	0.3	0.1	0.1	0.1	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	0.4	..	0.2	0.3	0.2	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	0.5	..	0.8	0.6	0.4	..		Импорт
	Net imports	-0.1	..	-0.6	-0.4	-0.2	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	0.3	..	0.1	0.1	0.1	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	1.9	..	2.3	1.0	0.6	..		Импорт
	Net imports	-1.5	..	-2.1	-0.9	-0.5	..		Чистый импорт
Gas	Exports	0.2	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	1.1	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	-1.0	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	8.0	5.5	5.7	5.4	5.6	..	Электричество	Экспорт
	Imports	4.1	6.5	6.9	6.9	6.4	..		Импорт
	Net imports	3.9	-1.0	-1.2	-1.6	-0.8	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **TAJIKISTAN**
ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	100.0	178.8	6348.6	275601.8	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	104.0	193.0	1153.9	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	101.8	194.4	1450.5	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	100.6	163.4	1152.1	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	105.7	195.8	936.6	..	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	106.0	244.8	537.7	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	104.4	195.1	1105.4	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	597	2,152	2,313	3,512	3,764	4,032	5,757	6,368	10,666	11,316	12,063	13,643	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	951	1,645	1,851	2,012	2,040	2,314	2,615	3,072	3,392	3,663	3,912	4,444	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	33,576	61,512	92,268	130,559	147,793	171,440	202,128	249,224	281,872	492,712	612,442	831,696	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	5,288	6,579	8,855	14,514	19,405	22,762	30,000	42,900	58,515	73,203	119,467	330,804	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							Средняя номинальная заработная плата
Economy average	145.5	165.9	206.9	339.8	1,909.0	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	158.2	181.9	230.8	393.8	2,523.0	..	Промышленность
Construction	179.8	212.0	276.0	434.2	2,616.0	..	Строительство
Agriculture	124.2	140.0	177.0	314.8	1,402.0	..	Сельское хозяйство
Transport	169.7	182.0	223.0	323.8	1,611.0	..	Транспорт
Communications	126.7	144.0	191.0	329.9	2,083.0	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	130.4	138.0	190.0	295.0	1,440.0	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	112.1	122.0	160.0	272.9	1,814.0	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	173.9	197.0	288.0	435.2	2,534.0	..	Наука и научное обслуживание
Education	141.7	179.0	183.0	294.1	1,721.0	..	Образование
Culture	108.7	113.1	142.5	233.5	1,445.0	..	Культура
Arts	129.2	143.0	173.0	274.1	1,482.0	..	Искусство
Health care, social security, and sports	126.2	135.0	167.0	269.2	1,557.0	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	143.2	167.0	286.0	712.4	4,667.0	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	146.9	166.0	300.0	419.3	2,978.0	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	114.0	142.2	233.5	1,312.0	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	115.0	145.9	248.9	1,594.8	..	Промышленность
Construction	100.0	117.9	153.5	241.5	1,454.9	..	Строительство
Agriculture	100.0	112.7	142.5	253.5	1,128.8	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	107.2	131.4	190.8	949.3	..	Транспорт
Communications	100.0	113.7	150.7	260.4	1,644.0	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	105.8	145.7	226.2	1,104.3	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	108.8	142.7	243.4	1,618.2	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	113.3	165.6	250.3	1,457.2	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	126.3	129.1	207.6	1,214.5	..	Образование
Culture	100.0	104.0	131.1	214.8	1,329.3	..	Культура
Arts	100.0	110.7	133.9	212.2	1,147.1	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	107.0	132.3	213.3	1,233.8	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	116.6	199.7	497.5	3,259.1	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	113.0	204.2	285.4	2,027.2	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units)
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	2,223	3,106	4,254	7,219	..	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	1,691	2,378	3,055	4,636	..	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	203	180	..	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	64	85	137	319	..	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	343	433	535	1,623	..	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	125	210	324	461	..	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	505	834	1,346	3,290	..	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	381	586	801	2,046	..	..	Пенсии и пособия
Scholarships	26	31	44	103	..	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	65	127	249	320	..	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	33	90	252	821	..	..	Прочие виды доходов
Total income	2,728	3,940	5,600	10,509	..	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	2,521	3,470	4,631	7,461	..	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	2,304	3,147	4,207	6,532	..	..	Товары в розничной торговле
Services	217	323	424	929	..	..	Услуги
Rent and utilities	53	88	90	103	..	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	112	150	193	304	..	..	Транспорт и связь
Health and other services	11	22	34	47	..	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	1	14	76	..	..	Кооперативы
Transfers and savings	332	587	963	2,541	..	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	239	363	510	601	..	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	86	224	453	1,881	..	..	Сбережения
Other	7	..	..	59	..	..	Прочие
Total expenditure	2,853	4,057	5,594	10,002	..	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	-125	-117	6	507	..	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Tajikistan

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics for the Republic of Tajikistan. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Tajikistan remains in the ruble zone.

Table 1-1: Beginning of the year population.

Table 1-2: Wholesale trade includes retail trade. Insurance includes credit.

Table 2-1: World Bank staff estimates and data provided by Tajikistan State Committee for Statistics.

Table 2-6: Transportation of goods also includes maintenance of roads.

Table 2-8: Data are in 1987 prices. Transportation of goods also includes maintenance of roads.

Table 2-11: Transportation of goods includes maintenance of roads.

Table 3-2: Data for 1992-1993 are period averages.

Table 3-3: Some data are World Bank staff estimates.

Table 3-4: Some data are World Bank staff estimates.

Table 5-1: Assets are not equal to liabilities. Foreign exchange deposits may include time demand, savings and foreign currency deposits.

Table 6-2: Data for grain are given in clean weight. 1993 data are estimates.

Table 6-3: Data for meat are given in live weight.

Table 7-1: The data are in "fixed date" (probably beginning of the year) 1992 prices. Branches do not add up to total industry, branches of heavy industry do not add up to the total for heavy industry because other branches of heavy industry are not shown. Data for 1993 are for the first half-year.

Table 7-2: Statistical Handbook: States of the Former USSR. Branches do not add up to total industry, branches of heavy industry do not add up to the total for heavy industry.

Table 7-3: Coal and lignite and oil data are in thousand t; gas data are in mmcm; electricity data are in mln KWH.

Table 8-1: Wholesale price index 1990=100. Consumer price index refers to retail price index, monthly indices are December 1990=100, yearly indices are year-on-year.

Table 9-1: There are some discrepancies between total labor income and its entries for 1990 to 1991, and between total purchase of services and sum of given services, the latter is a result of shortages of this list, which does not represent all kind of services.

Комментарии к таблицам: Таджикистан

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного Комитета Республики Таджикистан по Статистике. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Таджикистан продолжает оставаться в рублевой зоне.

Таблица 1-1: Население на начало года.

Таблица 1-2: Оптовая торговля включена в розничную торговлю. Страхование и кредитование приводятся вместе.

Таблица 2-1: Расчеты сотрудников Всемирного Банка и данные, предоставленные Государственным Комитетом Республики Таджикистан по Статистике.

Таблица 2-6: Грузовой транспорт также включает дорожное хозяйство.

Таблица 2-8: Данные в ценах 1987г.

Таблица 2-11: Грузовой транспорт также включает дорожное хозяйство.

Таблица 3-2: Данные по месяцам за 1992-1993гг. являются среднемесячными.

Таблица 3-3: Часть данных рассчитана сотрудниками Всемирного Банка.

Таблица 5-1: Пассивы не равны активам. Валютные депозиты могут включать срочные вклады, сберегательные вклады и вклады в иностранной валюте.

Таблица 6-2: Зерно дается в чистом весе. 1993г. - оценка.

Таблица 6-2: Мясо дается в живом весе.

Таблица 6-1: Данные в постоянных ценах 1992г., по всей вероятности, на фиксированную дату. Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 7-2: Данные из публикации *Statistical Handbook: States of the Former USSR*. См. комментарий к таблице 6-1.

Таблица 7-3: Данные по нефти, углю и лигниту - в тыс. тонн, по газу - в млн.

кубометров, по электричеству - в млн. кВтч.

Таблица 8-1: Индекс оптовых цен дан по базе 1990=100. В качестве индекса потребительских цен показан индекс розничных цен, месячные индексы даются по базе декабрь 1990=100, годовые - к предыдущему году.

Таблица 9-1: Имеются расхождения между суммами составляющих и итогами в 1990 и 1991гг., а также между итогом по Услугам и суммой их составляющих, что можно отнести на счет неполноты представленний информации и формата таблицы.

Turkmenistan

1992 Population (thousands): 3,846

Area (thousand square kilometers): 488.1

Capital city: Ashkhabad

Туркменистан

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 3,846

Территория (тыс. кв. км): 488.1

Столица: Ашхабад

TABLE 1-1. Population and employment (thousands) **TURKMENISTAN**
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	2,864	3,395	3,657	3,751	3,846	..	**Население - всего**
Males	1,407	1,672	1,805	1,850	1,897	..	Мужчины
Females	1,457	1,723	1,852	1,900	1,949	..	Женщины
Urban population	1,345	1,546	1,650	1,690	1,718	..	Городское
Rural population	1,519	1,849	2,006	2,061	2,128	..	Сельское
Population under working age	..	..	..	..	..	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	1,351	1,645	1,778	1,833	1,890	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	..	..	..	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	81	74	81	90	102	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	42	43	59	65	70	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	39	31	22	25	32	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	..	..	..	..	..	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	1,140	1,407	1,542	1,571	1,573	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	750	898	926	920	886	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	..	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	..	..	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	276	324	355	357	373	..	Колхозы
Cooperative workers	..	1	33	49	59	..	Кооперативы
Individual labor activities	1	1	2	2	2	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	113	183	229	243	253	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	..	..	..	Фермерские хозяйства
Students	..	..	..	..	..	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	..	..	..	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	..	..	..	..	..	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	..	1,051	1,146	1,174	1,186	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	..	570	647	666	695	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	568	645	664	693	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	2	2	2	2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	293	321	327	318	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	157	166	159	154	..	Промышленность
Construction	..	136	154	168	164	..	Строительство
Other	..	188	178	180	173	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	..	75	63	63	56	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	113	115	117	117	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	..	356	397	397	387	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	..	..	..	..	..	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	..	35	38	37	38	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	71	86	87	82	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	149	176	182	172	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	27	28	23	21	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	74	69	68	74	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	..	544	575	576	560	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	1,140	1,407	1,542	1,571	1,573	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь
1993					**1993**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	6,326	7,582	14,666	284,197	10,652	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)
ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДИ-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units) TURKMENISTAN

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,237	1,789	2,551	5,685	45,897	1,121	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,235	1,786	2,548	5,680	45,838	..	Сельское хозяйство
Forestry	1	4	3	5	59	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,494	2,120	1,783	4,739	208,701	7,996	**Промышленность и строительство**
Industry	1,043	1,274	833	2,514	183,395	6,898	Промышленность
Construction	452	846	950	2,225	25,305	1,098	Строительство
Other sectors of material production	771	560	987	1,875	26,934	833	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	159	235	451	815	10,865	299	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	612	325	536	1,060	16,069	534	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,502	4,470	5,321	12,299	281,531	9,949	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	2,504	3,454	4,317	7,154	45,536	1,161	**Потребление**
Personal	2,213	3,015	3,764	6,370	30,703	628	Личное
Government institutions serving households	227	329	421	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	65	110	132	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	760	1,277	1,188	6,694	119,589	1,344	**Накопление**
Fixed capital	..	781	685	328	5,886	98	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	496	503	6,366	113,703	1,245	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	81	199	788	1,234	4,517	77	**Потери**
Net exports	157	-460	-972	-2,783	111,888	7,367	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	35.3	40.0	47.9	46.2	16.3	11.3	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	35.3	39.9	47.9	46.2	16.3	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.1	0.0	0.0	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	42.7	47.4	33.5	38.5	74.1	80.4	**Промышленность и строительство**
Industry	29.8	28.5	15.7	20.4	65.1	69.3	Промышленность
Construction	12.9	18.9	17.9	18.1	9.0	11.0	Строительство
Other sectors of material production	22.0	12.5	18.6	15.2	9.6	8.4	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	4.6	5.3	8.5	6.6	3.9	3.0	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	17.5	7.3	10.1	8.6	5.7	5.4	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	71.5	77.3	81.1	58.2	16.2	11.7	**Потребление**
Personal	63.2	67.5	70.7	51.8	10.9	6.3	Личное
Government institutions serving households	6.5	7.4	7.9	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.8	2.5	2.5	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	21.7	28.6	22.3	54.4	42.5	13.5	**Накопление**
Fixed capital	..	17.5	12.9	2.7	2.1	1.0	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	11.1	9.5	51.8	40.4	12.5	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	2.3	4.5	14.8	10.0	1.6	0.8	**Потери**
Net exports	4.5	-10.3	-18.3	-22.6	39.7	74.0	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

TURKMENISTAN

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1,824	1,789	2,121	1,756	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1,821	1,786	2,118	1,753	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	3	4	3	3	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,653	2,120	1,681	1,750	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	1,139	1,274	825	844	..	..	Промышленность
Construction	515	846	856	906	..	..	Строительство
Other sectors of material production	..	560	890	1,005	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	235	430	572	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	325	460	433	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	3,717	4,470	4,681	4,461	..	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	2,620	3,454	3,697	3,979	..	..	**Потребление**
Personal	2,330	3,015	3,181	3,137	..	..	Личное
Government institutions serving households	228	329	391	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	62	109	124	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	938	1,277	667	644	..	..	**Накопление**
Fixed capital	690	781	474	380	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	247	496	193	264	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	5.4	7.2	-17.2	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	5.4	7.2	-17.2	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	2.9	0.0	1.3	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1.3	-12.0	4.1	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	5.6	-22.8	2.4	..	..	Промышленность
Construction	-4.4	1.6	5.8	..	..	Строительство
Other sectors of material production	9.8	23.3	12.9	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	22.5	42.8	33.1	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	2.2	9.4	-6.1	..	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	4.0	1.8	-4.7	..	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	1.8	-1.6	7.6	..	..	**Потребление**
Personal	1.1	-2.9	-1.4	..	..	Личное
Government institutions serving households	6.5	6.0	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	8.5	12.6	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	-16.7	-34.0	-3.4	..	..	**Накопление**
Fixed capital	-22.7	-30.2	-19.7	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-4.9	-41.8	36.6	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) TURKMENISTAN

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	67.8	100.0	120.3	323.7	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	67.8	100.0	120.3	324.0	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	37.5	100.0	113.8	170.3	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	90.4	100.0	106.1	270.8	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	91.5	100.0	101.0	297.8	..	..	Промышленность
Construction	87.8	100.0	111.0	245.6	..	..	Строительство
Other sectors of material production	..	100.0	110.9	186.6	..	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	100.0	105.0	142.5	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	100.0	116.5	245.1	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	94.2	100.0	113.7	275.7	..	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	95.6	100.0	116.8	179.8	..	..	**Потребление**
Personal	95.0	100.0	118.3	203.1	..	..	Личное
Government institutions serving households	99.5	100.0	107.6	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	104.9	100.4	106.7	..	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	81.1	100.0	178.2	1,039.7	..	..	**Накопление**
Fixed capital	..	100.0	144.6	86.3	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	..	100.0	260.5	2,414.4	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	2,557	3,491	7,212	58,608	1,433	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	6,256	6,346	19,591	369,696	13,806	**Промышленность и строительство**
Industry	..	4,490	4,538	15,645	321,596	11,720	Промышленность
Construction	..	1,766	1,808	3,946	48,101	2,087	Строительство
Other	..	1,006	1,543	2,936	43,410	1,322	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	..	550	864	1,481	21,267	585	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материальное снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	..	456	679	1,455	22,143	737	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	..	9,819	11,381	29,739	461,714	16,561	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте , (в процентах)**
Agriculture and forestry	..	26.0	30.7	24.3	12.7	8.7	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	63.7	55.8	65.9	80.1	83.4	**Промышленномть и строительство**
Industry	..	45.7	39.9	52.6	69.7	70.8	Промышленность
Construction	..	18.0	15.9	13.3	10.4	12.6	Строительство
Other	..	10.2	13.6	9.9	9.4	8.0	**Прочие отрасли**
Transport of goods	..	5.6	7.6	5.0	4.6	3.5	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая тоговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	..	4.6	6.0	4.9	4.8	4.4	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **TURKMENISTAN**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **TURKMENISTAN**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

TURKMENISTAN

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	0.63	0.61	0.63	0.59	0.58	..	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	25.3	..	204.3	..	..	..	..	..	Январь
February	34.0	..	175.8	..	..	..	..	..	Февраль
March	36.1	..	152.8	..	..	..	..	..	Март
April	32.9	..	152.8	..	..	..	..	..	Апрель
May	38.1	..	122.3	..	..	..	..	..	Май
June	40.7	..	125.3	..	..	..	..	..	Июнь
July	52.4	..	143.3	..	..	..	..	..	Июль
August	52.0	..	169.7	..	..	..	..	..	Август
September	55.2	..	225.3	..	..	..	..	..	Сентябрь
October	62.2	..	353.8	..	..	..	..	..	Октябрь
November	105.6	..	426.9	..	..	..	..	..	Ноябрь
December	169.7	..	414.6	..	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units)

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,188	2,272	6,335	96,290	2,293	118	164	1,079	115,875	..	Промышленность
Power	65	67	152	6,780	126	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	743	696	2,563	77,549	1,987	..	9	445	115,805	1,084	Нефть и газ
Coal	..	..	..	0	0	..	..	..	0	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	0	125	..	..	..	0	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	3	3	7	78	0	..	..	..	0	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	6	6	4	25	0	..	0	0	0	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	140	147	400	2,751	42	2	7	35	5	10	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	44	35	90	545	2	1	2	5	0	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	0	0	1	12	0	..	..	..	0	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	23	28	50	653	10	0	..	1	12	..	Строительные материалы
Light industry	1,074	1,083	2,767	1,685	..	113	139	576	14	9	Легкая промышленность
Food industry	90	206	300	6,211	..	3	7	17	39	..	Пищевая промышленность
Other industries	1	1	1	1	..	..	..	..	0	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	133	124	370	..	..	2	4	42	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	6	74	80	24,354	166	..	5	..	20,418	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	2,327	2,469	6,785	120,644	2,458	120	172	1,121	136,347	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	2,529	2,693	4,246	65,455	..	325	625	810	7,207	..	Промышленность
Power	9	10	16	140	..	0	0	0	..	..	Энергия
Oil and gas	100	79	125	14,036	..	0	0	0	2	..	Нефть и газ
Coal	7	5	15	220	..	0	0	0	..	..	Уголь
Other fuel	0	0	0	0	..	0	0	0	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	106	106	167	2,869	..	10	7	9	23	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	5	9	14	3,560	..	0	0	0	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	182	203	320	2,509	..	8	27	35	1,777	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	935	959	1,509	17,904	..	11	120	155	2,438	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	120	97	152	998	..	29	9	12	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	54	50	79	916	..	3	6	8	..	..	Строительные материалы
Light industry	467	551	867	6,413	..	136	255	330	840	..	Легкая промышленность
Food industry	437	445	700	15,892	..	124	185	240	2,127	..	Пищевая промышленность
Other industries	108	180	283	..	..	3	17	22	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	67	132	208	14,038	..	4	60	78	2,660	..	Сельское хозяйство
Other material production	1	98	154	916	..	0	0	0	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	2,597	2,923	4,608	80,409	..	328	685	889	10,915	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	Товарные группы
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	196	146	1,145	1,156	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) TURKMENISTAN

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	523	618	543	749	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Total trade	..	196	..	..	..	..	523	..	..	..	**Всего**
Industrial countries	..	75	..	..	..	..	393	..	..	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Австралия
Austria	..	2	..	..	..	..	9	..	..	..	Австрия
Belgium	..	3	..	..	..	..	3	..	..	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	7	..	..	..	..	31	..	..	..	Финляндия
France	..	7	..	..	..	..	12	..	..	..	Франция
Germany	..	27	..	..	..	..	246	..	..	..	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирландия
Italy	..	9	..	..	..	..	17	..	..	..	Италия
Japan	..	5	..	..	..	..	29	..	..	..	Япония
Netherlands	..	3	..	..	..	..	3	..	..	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Норвегия
Spain	..	3	..	..	..	..	..	..	..	..	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Швеция
Switzerland	..	5	..	..	..	..	10	..	..	..	Швейцария
United Kingdom	..	2	..	..	..	..	3	..	..	..	Великобритания
United States	..	2	..	..	..	..	29	..	..	..	США
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Developing countries	..	121	..	..	..	..	405	..	..	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	2	..	..	..	..	5	..	..	..	**Африка**
Asia	..	22	..	..	..	..	121	..	..	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Афганистан
China	..	7	..	..	..	..	48	..	..	..	Китай
India	..	7	..	..	..	..	55	..	..	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	3	..	..	..	..	9	..	..	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	МНР
Viet Nam	..	5	..	..	..	..	10	..	..	..	Вьетнам
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports*					Imports					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
	Экспорт					Импорт					
Europe	..	84	..	..	..	..	241	..	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	22	..	..	..	..	70	..	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	14	..	..	..	..	56	..	..	..	Венгрия
Poland	..	12	..	..	..	..	87	..	..	..	Польша
Romania	..	10	..	..	..	..	24	..	..	..	Румыния
Turkey	..	3	..	..	..	..	3	..	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	14	..	..	..	..	27	..	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	14	..	..	..	..	27	..	..	..	Куба
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные
Middle East	..	0	..	..	..	..	10	..	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	..	..	..	10	..	..	..	Сирия
Others	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	Экспорт 1993	Imports 1987	1990	1991	1992	Импорт 1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	2,327	2,469	6,785	120,644	2,458	2,597	2,923	4,608	80,409	..	Всего
Armenia	..	..	..	2,791	40	..	..	..	341	..	Армения
Azerbaijan	..	..	..	4,676	106	..	..	..	6,812	..	Азербайджан
Belarus	49	51	140	2,311	15	101	105	165	3,316	..	Беларусь
Estonia	55	58	159	2,852	12	80	84	132	..	..	Эстония
Georgia	..	..	..	8,123	184	..	..	..	..	..	Грузия
Kazakhstan	61	64	175	9,830	314	113	117	184	9,519	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	..	3,690	13	..	..	..	1,127	..	Киргизстан
Latvia	..	..	..	..	16	..	..	..	..	..	Латвия
Lithuania	..	..	..	..	4	..	..	..	..	..	Литва
Moldova	..	..	..	6,969	25	..	..	..	38	..	Молдова
Russia	1,179	1,230	3,378	24,190	246	1,173	1,222	1,925	28,202	..	Россия
Tajikistan	..	..	..	7,816	30	..	..	..	3,440	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Туркменистан
Ukraine	174	183	502	21,108	1,215	438	457	720	3,687	..	Украина
Uzbekistan	658	686	1,884	20,469	238	160	166	262	6,493	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	150	198	547	5,818	..	532	778	1,220	17,433	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	Всего
Armenia	..	..	..	2.3	1.6	..	..	..	0.4	..	Армения
Azerbaijan	..	..	..	3.9	4.3	..	..	..	8.5	..	Азербайджан
Belarus	2.1	2.1	2.1	1.9	0.6	3.9	3.6	3.6	4.1	..	Беларусь
Estonia	2.4	2.3	2.3	2.4	0.5	3.1	2.9	2.9	..	..	Эстония
Georgia	..	..	..	6.7	7.5	..	..	..	..	..	Грузия
Kazakhstan	2.6	2.6	2.6	8.1	12.8	4.3	4.0	4.0	11.8	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	..	3.1	0.5	..	..	..	1.4	..	Киргизстан
Latvia	..	..	..	..	0.7	..	..	..	..	..	Латвия
Lithuania	..	..	..	..	0.2	..	..	..	..	..	Литва
Moldova	..	..	..	5.8	1.0	..	..	..	0.0	..	Молдова
Russia	50.7	49.8	49.8	20.1	10.0	45.2	41.8	41.8	35.1	..	Россия
Tajikistan	..	..	..	6.5	1.2	..	..	..	4.3	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Туркменистан
Ukraine	7.5	7.4	7.4	17.5	49.4	16.9	15.6	15.6	4.6	..	Украина
Uzbekistan	28.3	27.8	27.8	17.0	9.7	6.1	5.7	5.7	8.1	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	6.4	8.0	8.1	4.8	..	20.5	26.6	26.5	21.7	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	1,846	3,236	6,563	64,009	1,426	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	245	728	1,409	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	1,601	2,508	5,154	64,009	1,426	Всего доходов
Current revenue	..	1,601	2,508	5,154	64,009	1,426	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	983	1,225	1,975	34,447	1,077	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	263	258	992	15,860	573	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	215	166	349	2,985	88	Физические лица
Corporate	..	48	92	643	12,875	485	Предприятия и организации
Social security contributions	..	126	187	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	593	780	983	18,551	504	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	593	780	983	17,400	496	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	1,151	8	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	36	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	618	1,283	3,179	29,562	349	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	61.4	48.8	38.3	53.8	75.5	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	16.5	10.3	19.3	24.8	40.2	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	13.4	6.6	6.8	4.7	6.2	Физические лица
Corporate	..	3.0	3.7	12.5	20.1	34.0	Предприятия и организации
Social security contributions	..	7.9	7.5	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	37.1	31.1	19.1	29.0	35.3	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	37.1	31.1	19.1	27.2	34.8	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	1.8	0.6	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Lnport duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	0.1	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	38.6	51.2	61.7	46.2	24.5	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	29.2	42.7	44.7	22.5	13.4	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	3.9	9.6	9.6	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	25.3	33.1	35.1	22.5	13.4	Всего доходов
Current revenue	..	25.3	33.1	35.1	22.5	13.4	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	15.5	16.2	13.5	12.1	10.1	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	4.2	3.4	6.8	5.6	5.4	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	2.0	2.5	..	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	9.4	10.3	6.7	6.5	4.7	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	..	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	0.0	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	9.8	16.9	21.7	10.4	3.3	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	1,767	3,114	6,048	92,665	1,809	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	79	122	591	-28,656	-383	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	79	122	591	-28,656	-383	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	27.9	41.1	41.2	32.6	17.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	..	..	..	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	..	..	..	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	..	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	1.2	1.6	4.0	-10.1	-3.6	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	1.2	1.6	4.0	-10.1	-3.6	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	2,768	5,064	..	..	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	3,600	9,569	..	..	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	360	21	..	..	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	3,240	9,548	..	..	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	6,759	18,325	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	1,823	4,471	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	1,823	4,471	..	..	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	4,936	13,854	..	..	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочие статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)
ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	1,748	2,557	3,491	7,163	57,795	1,433	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	1,339	1,959	2,625	5,573	43,732	..	**Продукция растениеводства**
Grains	43	63	91	212	7,528	..	Зерно
Potatoes	..	8	10	31	165	..	Картофель
Vegetables	66	96	139	298	1,011	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	24	34	52	88	352	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	86	112	254	1,164	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	1,048	1,534	2,223	4,318	31,910	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	158	139	222	443	..	..	Прочие
Animal husbandry	409	598	866	1,590	14,063	..	**Продукция животноводства**
Livestock	211	297	446	739	6,791	..	Мясное животноводство
Cattle	95	139	201	383	3,362	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	24	34	46	510	..	Свиньи
Sheep and goats	77	112	163	235	2,385	..	Овцы и козы
Poultry	15	22	32	44	201	..	Птица
Other	24	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	77	113	163	269	2,694	..	Молоко
Eggs	16	24	34	71	359	..	Яйца
Wool	..	101	142	382	1,465	..	Шерсть
Other livestock	105	64	98	133	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	..	771	943	1,515	12,545	..	**Материальные затраты**
Crops	..	414	544	1,009	8,651	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	358	389	506	3,894	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	1,200	1,786	2,548	5,648	45,250	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	1,545	2,081	4,564	35,081	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	241	478	1,084	10,169	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	..	324	449	517	737	807	Зерно в чистом весе
Winter wheat	..	93	130	195	370	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	..	..	11	7	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	5	..	Рожь
Corn	..	95	135	126	159	190	Кукуруза
Winter barley	..	88	139	127	126	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	1	1	..	яровой
Oats	..	..	..	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	45	42	54	64	89	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	1,272	1,457	1,433	1,300	1,341	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	380	437	430	404	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	..	34	35	30	39	5	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	..	354	411	388	320	183	Овощи
Fruit	..	201	216	223	174	225	Фрукты
Grapes	..	154	169	167	125	88	Виноград
Other	..	47	47	56	49	137	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	..	..	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	..	..	..	..	..	..	Зерно
Winter wheat	..	1,710	2,360	1,900	1,940	2,130	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	1,470	2,160	850	730	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	..	..	Рожь
Corn	..	2,100	3,100	3,330	3,640	3,680	Кукуруза
Winter barley	..	1,490	2,100	1,990	2,050	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	..	..	1,620	1,370	..	яровой
Oats	..	..	..	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	2,530	2,600	2,830	2,300	2,810	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	2,010	2,340	2,830	2,300	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	600	700	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	..	8,100	7,800	9,800	9,380	..	Картофель
Pulses	..	..	..	..	..	..	Бобовые
Vegetables	..	12,200	11,100	14,100	11,470	..	Овощи
Fruit	..	..	..	..	..	..	Фрукты
Grapes	..	7,820	8,180	8,310	5,970	..	Виноград
Other	..	3,040	3,280	3,890	3,110	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	..	..	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

TURKMENISTAN

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	..	..	829	899	1,469	373	Крупный рогатый скот
of which: Cows	..	..	331	360	686	..	в том числе коровы
Pigs	..	..	267	260	184	195	Свиньи
Sheep and goats	..	..	5,481	5,599	7,265	3,988	Овцы и козы
of which: Goats	..	..	..	..	..	..	в том числе козы
Horses	..	..	..	..	..	..	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	..	..	104	100	98	84	Мясо (тысяч тонн)
Beef	..	..	..	..	..	..	Говядина
Pork	..	..	..	..	..	..	Свинина
Lamb	..	..	..	..	..	..	Баранина
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	..	..	436	458	471	177	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	..	..	328	300	292	133	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	..	..	..	..	..	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	3,033	4,326	4,799	14,703	186,798	5,605	**Вся промышленность**
Heavy industry	1,263	2,060	2,082	6,544	126,599	4,308	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	740	1,207	1,239	4,931	107,932	3,924	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	103	218	250	565	8,736	341	Электроэнергетика
Fuels	638	990	989	4,366	99,196	3,583	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	5	6	9	16	184	2	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	107	192	192	404	5,721	99	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	37	52	58	115	1,365	22	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	33	68	64	95	531	13	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	177	286	285	583	7,130	183	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,353	1,674	2,028	6,072	36,519	638	**Легкая промышленность**
Textiles	1,168	1,433	1,745	5,488	33,623	576	Текстильная
Clothing	126	188	235	462	2,221	52	Швейная
Leather and shoes	60	54	48	122	675	10	Кожевенная и обувная
Food industry	417	592	690	2,087	23,680	659	**Пищевая промышленность**
Processed foods	172	249	303	690	8,612	223	Пищевкусовая
Meat and dairy products	120	174	196	876	7,397	210	Мясная и молочная
Fish	27	38	34	57	337	12	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	3,650	4,484	4,963	5,201	4,426	4,661	**Вся промышленность**
Heavy industry	1,699	2,198	2,216	2,349	1,884	1,945	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,145	1,334	1,362	1,454	1,122	1,187	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	121	229	258	269	265	289	Электроэнергетика
Fuels	1,024	1,105	1,104	1,186	899	950	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	5	6	8	9	7	7	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	120	192	192	181	126	129	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	40	52	58	65	59	56	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	40	69	63	65	62	58	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	191	292	288	305	325	327	Промышленность строительных материалов
Light industry	1,512	1,684	2,033	2,096	2,181	2,342	**Легкая промышленность**
Textiles	1,317	1,439	1,748	1,787	1,858	1,999	Текстильная
Clothing	121	192	237	258	270	311	Швейная
Leather and shoe	74	54	48	53	57	43	Кожевенная и обувная
Food industry	439	603	714	756	765	764	**Пищевая промышленность**
Processed foods	187	261	329	359	348	344	Пищевкусовая
Meat and dairy products	120	173	194	194	205	195	Мясная и молочная
Fish	33	39	34	32	39	27	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		3.2	3.5	4.8	-14.9	5.3	**Вся промышленность**
Heavy industry		5.4	0.6	6.0	-19.8	3.2	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		2.7	-0.8	6.8	-22.9	5.8	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		6.9	2.1	4.0	-1.3	9.1	Электроэнергетика
Fuels		1.8	-1.5	7.4	-24.2	5.7	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		3.2	0.0	20.5	-25.5	-7.1	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		16.2	0.7	-5.8	-30.4	2.4	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		2.0	0.0	12.1	-9.2	-5.1	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		6.2	-6.0	3.7	-4.6	-6.5	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		7.9	3.3	6.1	6.5	0.6	Промышленность строительных материалов
Light industry		-1.0	6.6	3.1	4.1	7.4	**Легкая промышленность**
Textiles		-1.4	6.8	2.2	4.0	7.6	Текстильная
Clothing		2.9	5.6	8.9	4.6	15.2	Швейная
Leather and shoe		-3.8	2.8	11.3	7.1	-24.6	Кожевенная и обувная
Food industry		7.6	4.1	5.9	1.1	-0.1	**Пищевая промышленность**
Processed foods		13.5	9.7	9.1	-3.2	-1.1	Пищевкусовая
Meat and dairy products		5.7	1.9	-0.2	5.8	-4.9	Мясная и молочная
Fish		13.9	-12.2	-5.9	22.3	-30.8	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	310.9	1094.3	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	931.3	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	102.8	185.7	906.6	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	105.5	213.7	1064.9	..	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	740.8	769.7	847.5	775.7	807.9	764.0	820.5	1119.1	1601.3	1666.6	1610.1	1615.0	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	632.5	671.2	692.6	431.8	475.4	483.9	557.1	699.9	837.6	901.7	880.4	926.5	Продовольственные товары
Nongroceries	682.9	678.0	756.0	534.7	560.6	624.2	800.1	885.8	856.0	887.4	981.1	1006.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	291.1	392.2	378.4	386.4	412.4	376.5	567.2	550.6	790.7	779.6	813.1	Услуги
Groceries and nongroceries	663.2	675.5	731.0	478.1	515.1	545.0	656.9	781.8	846.7	894.5	927.7	964.1	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	1672.3	1411.0	1324.5	1300.5	1430.3	2178.2	2391.1	1680.1	1251.8	1915.2	1811.0	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	176.2	198.4	243.7	414.8	3,982.8	136.6	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	210.0	266.0	532.5	4,492.2	148.6	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	189.0	213.0	265.0	488.0	5,405.8	169.5	Промышленность
Construction	232.0	264.4	314.9	534.5	4,671.6	171.0	Строительство
Agriculture	164.0	192.3	274.6	418.9	4,002.0	116.2	Сельское хозяйство
Transport	204.0	224.2	282.4	494.1	4,590.6	166.3	Транспорт
Communications	162.0	178.8	243.1	466.8	4,342.8	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	146.0	152.7	205.7	348.4	3,487.1	102.9	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	126.5	150.3	309.1	3,335.2	120.9	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	180.0	205.0	238.6	3,230.2	117.2	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	136.0	159.5	196.4	326.9	3,081.1	110.5	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	198.0	235.2	319.5	374.4	4,469.4	158.8	Наука и научное обслуживание
Education	153.0	185.9	188.8	293.1	2,924.1	117.8	Образование
Culture	122.0	130.4	153.2	278.0	2,730.0	93.2	Культура
Arts	134.0	150.3	182.6	303.5	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	132.0	141.7	164.5	324.3	2,647.4	98.6	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	151.0	171.2	321.0	845.5	6,348.2	200.6	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	160.0	176.1	305.8	460.4	4,422.7	154.5	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	112.6	138.3	235.4	2,260.4	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	112.7	140.2	258.2	2,860.2	..	Промышленность
Construction	100.0	114.0	135.7	230.4	2,013.6	..	Строительство
Agriculture	100.0	117.3	167.4	255.4	2,440.2	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	109.9	138.4	242.2	2,250.3	..	Транспорт
Communications	100.0	110.4	150.1	288.1	2,680.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	104.6	140.9	238.6	2,388.4	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	117.3	144.4	240.4	2,265.5	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	118.8	161.4	189.1	2,257.3	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	121.5	123.4	191.6	1,911.2	..	Образование
Culture	100.0	106.9	125.6	227.9	2,237.7	..	Культура
Arts	100.0	112.2	136.3	226.5	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	107.3	124.6	245.7	2,005.6	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	113.4	212.6	559.9	4,204.1	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	110.1	191.1	287.8	2,764.2	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) **TURKMENISTAN**

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	2,304	3,083	4,349	7,879	73,255	2,385	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	1,609	2,212	2,954	4,952	42,408	1,705	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	174	148	2,455	29	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	57	72	125	271	2,321	79	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	545	591	929	1,679	22,671	364	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	93	208	342	978	5,856	238	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	417	621	952	3,870	15,277	513	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	..	430	562	2,773	11,967	402	Пенсии и пособия
Scholarships	..	23	28	90	646	22	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	..	90	204	249	1,679	56	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	..	78	157	758	985	33	Прочие виды доходов
Total income	2,722	3,704	5,301	11,749	88,533	2,898	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	2,148	2,945	3,977	6,822	36,799	740	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	1,941	2,649	3,595	6,256	32,037	650	Товары в розничной торговле
Services	208	296	382	566	4,762	90	Услуги
Rent and utilities	..	..	..	..	..	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	..	..	..	..	..	..	Транспорт и связь
Health and other services	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	..	..	..	..	..	Кооперативы
Transfers and savings	251	478	883	2,476	12,180	444	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	218	319	456	610	4,227	175	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	..	145	413	1,912	7,843	268	Сбережения
Other	33	14	14	-46	109	1	Прочие
Total expenditure	2,399	3,423	4,860	9,297	48,979	1,184	**Всего расходов**
Income less expenditure	323	281	441	2,452	39,554	1,714	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Turkmenistan

General Notes: Data appearing in the tables for Turkmenistan were collected from a variety of sources including published materials of the State Committee on Statistics for the Republic of Turkmenistan. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Manat was introduced on November 1, 1993 as the sole legal tender.

Table 1-1: Private subsidiary agriculture includes private agriculture and other activities.

Table 1-2: Transport of goods includes communications. Other sectors of material sphere include wholesale trade, retail trade and catering, material supply, procurement, and information and computing. General administration and defense includes other activities. In 1992, housing includes public utilities and personal services, and education includes culture and art.

Table 2-1: In 1993, data are in millions of manats.

Table 2-3: Data are in constant 1990 prices.

Table 2-6: Transport of goods includes communication. In 1993, data are in millions of manats.

Table 2-8: Data are in 1987 prices. Transport includes communications.

Tables 2-11: Transport of goods includes communications. Other sectors of material sphere include wholesale trade, retail trade and catering, material supply, procurement, and information and computing. In 1993, data are in millions of manats.

Table 3-1: Data are World Bank and IMF staff estimates. Converted at the official exchange rate.

Table 3-3: There is a small discrepancy between the sum of the industrial sectors' total exports and the total for industry due to rounding. In 1993, data are in millions of manats.

Table 3-8: In 1993, data are in millions of manats. In 1987 data for Estonia include all Baltic states.

Tables 4-1 and 4-3: In 1993, data are in millions of manats.

Table 5-1: Data refer to January 1 of the following year. Monetary assets are not equal to monetary liabilities because not

all the entries are shown. Net foreign include foreign exchange held by the government and certain ruble claims and liabilities in Turkmenistan vis-a-vis other republics of the FSU. Net claims on government equal net credit to the government. Claims on the rest of the economy equal credit to the economy. Source: Turkmenistan (A World Bank Country Study), 1994, Table 5-1.

Table 6-1: In 1988, the sum of crop production and animal husbandry does not equal total gross agricultural production; elements of material inputs and net material product do not add up to total. In 1990 - 1992, elements of crops, livestock, and animal husbandry do not add up to total.

Table 7-1: Branches of heavy industry do not add up to the total because other branches of heavy industry are not shown. Branches of food processing do not add up to the total because not all the branches are shown. In 1993, data are in millions of manats.

Table 7-2: Branches of heavy industry do not add up to the total because other branches of heavy industry are not shown. Branches of food processing do not add up to the total because not all the branches are shown.

Table 8-1: Annual indices are to the previous year. Monthly indices are to the same month of the previous year. Food (excluding alcohol) includes all food.

Table 8-2: In 1993, data are in manats.

Table 9-1: In 1993, data are in manats.

Комментарии к таблицам: Туркменистан

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного Комитета Туркменистана по Статистике. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: В качестве единственного законного алатежного средства 1-го ноября 1993г. была введена национальная валюта - *манат.*

Таблица 1-1: В строку по личному подсобному хозяйству также включены прочие виды трудовой активности.

Таблица 1-2: Связь в части обслуживания материального производства включена в грузовой транспорт. Другие отрасли сферы материального производства включают оптовую торговлю, розничную торговлю и общественное питание, материально-техническон снабжение, заготовки и информационно-техническон обслуживание. Государственное управление и оборона включают также прочие виды трудовой активности. В 1992г. Жилищное хозяйство включает коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание, образованте включает культуру и искусство.
Таблица 2-1: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 2-6: Грузовой транспорт включает также связь в части обслуживания материального производства. Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 2-8: Данные приведены в постоянных ценах 1987 года. Связь в части обслуживания материального производства включены в грузовой транспорт.

Таблица 2-11: Связь в части обслуживания материального производства включена в грузовой транспорт. Оптовая, розничная торговля, общественное питание, материально-техническое снабжение и заготовки приведены вместе. Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 3-1: Расчеты сотрудников Всемирного Банка и МВФ. Пересчет производился по официальному обменному курсу.

Таблица 3-3: Существует незначительное статистическое

расхождение между дпнными по всей промышленности и суммой по отдельным составляющим в результате округления. Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 3-8: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 3-7: В 1987-1992гг. в строке Эстония приведены данные по всем Балтийским государствам. Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 4-1: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 4-3: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 5-1: Приводится по: Turkmenistan (A World Bank Country Study), 1994, Table 5-1. Данные представлены на начало следующего года. Пассивы не равны активам, поскольку приведены не все составляющие. Чистые внешние активы представлены государственными запасами иностранной валюты, а также некоторыми рублевыми активами и пассивами в отношении остальных стран бывшего СССР. Чистые требования к правительству являются чистым кредитованием правительства, чистые требования к остальной экономике являются кредитованием экономики.

Таблица 6-1: В 1988г. и 1990-1992гг. итоговые показатели по растениеводству и животноводству не равны сумме их составляющих, в 1988г. материальные затраты и НД в сумме не равны ВОП.

Таблица 7-1: Данные за 1993г. приведены в млн. манат. Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 7-2: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 8-1: Годовые индексы показаны к прошлому году, месячные - к одноименному месяцу прошлого года. Годовые индексы на продтовары (искл. алноголь) рассчитаны с включением алкогольных напитков.

Таблица 8-2: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Таблица 9-1: Данные за 1993г. приведены в млн. манат.

Ukraine

1992 Population (thousands): 52,057

Area (thousand square kilometers): 603.7

Capital city: Kiev

Украина

Численность населения в 1992 году (тыс. человек): 52,057

Территория (тыс. кв. км): 603.7

Столица: Киев

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

UKRAINE

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	49,953	51,261	51,839	51,944	52,057	..	**Население - всего**
Males	22,866	23,649	24,007	24,086	24,167	..	Мужчины
Females	27,086	27,612	27,831	27,858	27,890	..	Женщины
Urban population	30,918	33,731	34,869	35,085	35,297	..	Городское
Rural population	19,035	17,530	16,969	16,859	16,760	..	Сельское
Population under working age	11,416	11,839	11,825	11,778	11,710	..	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	28,987	28,712	28,799	28,816	28,857	..	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	9,449	10,617	10,960	11,096	11,235	..	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	..	..	..	..	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	..	..	..	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	..	..	..	..	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	29,690	29,476	29,688	29,835	30,024	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	25,335	25,512	25,401	24,977	23,985	..	**Занятое население - всего**
State sector employees	20,570	21,288	20,653	20,438	19,377	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	..	..	..	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	..	..	273	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	..	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	..	..	..	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	..	21	41	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	4,190	3,663	3,412	3,369	3,802	..	Колхозы
Cooperative workers	..	23	601	555	250	..	Кооперативы
Individual labor activities	19	35	54	59	574	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	556	503	681	529	642	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	..	5	26	..	Фермерские хозяйства
Students	2,156	1,966	1,979	1,923	1,934	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	18	18	20	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	2,199	1,998	2,290	2,917	3,085	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	3	43	..	Безработные
Labor force	..	..	..	24,980	24,028	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	19,251	18,915	18,708	18,207	17,421	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	5,807	5,192	5,023	4,828	4,989	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	5,733	5,120	4,960	4,762	4,920	..	Сельское хозяйство
Forestry	74	72	63	66	69	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	9,806	10,074	10,252	10,036	9,310	..	**Промышленность и строительство**
Industry	7,798	8,037	7,830	7,769	7,401	..	Промышленность
Construction	2,008	2,037	2,422	2,267	1,910	..	Строительство
Other	3,639	3,649	3,434	3,343	3,122	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	..	..	..	..	..	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	1,357	1,313	1,145	1,128	1,025	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1,955	1,958	1,892	1,863	1,751	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	70	60	53	38	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	328	308	337	299	308	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	6,084	6,596	6,693	6,771	6,564	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	..	..	..	..	..	..	Пассажирский транспорт
Communication	726	715	643	646	598	..	Связь
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	855	987	994	997	898	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	1,252	1,395	1,502	1,521	1,521	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	2,073	2,253	2,360	2,367	2,361	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	647	659	632	631	480	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	115	119	129	134	144	..	Страхование
General administration and defense	417	468	433	475	562	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	9,722	10,246	10,127	10,113	9,686	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	25,335	25,512	25,401	24,977	23,985	..	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	10.0	..	..	8.0	Январь
February	18.0	..	..	12.0	Февраль
March	24.0	7.0	18.0	17.0	Март
April	29.0	..	..	21.0	Апрель
May	32.0	..	..	24.0	Май
June	36.0	9.0	27.0	27.0	Июнь
July	47.0	..	..	35.0	Июль
August	56.0	..	..	41.0	Август
September	61.0	13.0	48.0	46.0	Сентябрь
October	64.0	..	..	49.0	Октябрь
November	67.0	..	..	49.0	Ноябрь
December	71.0	15.0	56.0	53.0	Декабрь
1993					**1993**
January	73.0	..	..	50.0	Январь
February	77.0	..	..	51.0	Февраль
March	80.0	..	..	51.0	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	51,373	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	50,941	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	432	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	121,442	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	98,266	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	23,176	..	..	Строительство
Other	..	..	..	88,353	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	14,684	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	1,514	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	2,710	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	12,737	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	2,133	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	317	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	663	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	883	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	3,951	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	4,386	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	8,792	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	11,118	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	1,881	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	5,556	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	6,536	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	10,090	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	404	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-6,236	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	254,932	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	43,601	..	..	**Налоги на производство и импорт (ННиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	12,999	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	55,284	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	619	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	..	..	242,552	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	..	..	-11,683	..	..	**Чистые косвенные налоги (ННиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	105,684	136,276	164,761	230,869	5,126,700	116,724,100	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	214,011	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	161,921	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	52,090	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	10,305	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	59,975	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	-53,759	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	6,554	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	78,254	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	71,700	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	22.3	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	22.1	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	0.2	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	52.6	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	42.6	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	10.0	..	..	Строительство
Other	..	..	..	38.3	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	6.4	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	0.7	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	1.2	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	5.5	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	0.9	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	0.1	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	0.3	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	1.7	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	1.9	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	3.8	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	4.8	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	0.8	..	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	2.4	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	2.8	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	4.4	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	0.2	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	-2.7	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	113.1	..	..	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	105.1	..	..	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	..	..	-5.1	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	..	..	92.7	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	70.1	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	22.6	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	4.5	..	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	26.0	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	..	..	-23.3	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	2.8	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	33.9	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	31.1	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units)
ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) -**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) UKRAINE

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по факт. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

UKRAINE

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	14,187	25,474	35,868	68,119	768,724	16,206,600	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	14,126	25,376	35,765	67,794	764,464	16,162,300	Сельское хозяйство
Forestry	61	98	102	325	4,260	44,300	Лесное хозяйство
Industry and construction	45,603	54,293	60,200	119,340	2,365,346	63,143,200	**Промышленность и строительство**
Industry	38,727	44,019	48,724	94,983	1,903,203	51,377,300	Промышленность
Construction	6,876	10,273	11,476	24,357	462,143	11,765,900	Строительство
Other sectors of material production	17,708	18,958	21,924	36,835	753,033	19,099,200	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	4,167	5,199	7,144	11,042	349,663	10,460,200	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	4,203	4,567	6,503	13,056	280,988	4,713,100	Розничная торговля и общепит
Material supply	876	925	853	1,911	51,904	2,029,400	Материально-техническое снабжение
Procurement	593	613	642	1,584	34,659	626,200	Заготовки
Information and computing services	..	135	254	563	6,676	93,900	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	7,869	7,519	6,529	8,679	29,143	1,176,400	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	77,498	98,724	117,992	224,294	3,887,103	98,449,000	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	60,705	75,710	97,287	167,476	2,466,555	68,902,800	**Потребление**
Personal	53,756	66,441	85,943	145,297	2,041,340	56,552,600	Личное
Government institutions serving households	5,467	7,062	8,565	15,339	319,049	9,268,700	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1,482	2,207	2,779	6,840	106,166	3,081,500	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	13,400	20,379	21,114	48,347	1,118,293	29,718,200	**Накопление**
Fixed capital	7,935	11,438	9,709	13,226	481,416	10,184,700	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	5,465	8,941	11,405	35,121	636,877	19,533,500	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	628	1,799	1,408	1,913	124,339	376,700	**Потери**
Net exports	2,765	836	-1,817	6,558	177,916	-548,700	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

UKRAINE

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	18.3	25.8	30.4	30.4	19.8	16.5	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	18.2	25.7	30.3	30.2	19.7	16.4	Сельское хозяйство
Forestry	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	58.8	55.0	51.0	53.2	60.9	64.1	**Промышленность и строительство**
Industry	50.0	44.6	41.3	42.3	49.0	52.2	Промышленность
Construction	8.9	10.4	9.7	10.9	11.9	12.0	Строительство
Other sectors of material production	22.8	19.2	18.6	16.4	19.4	19.4	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	5.4	5.3	6.1	4.9	9.0	10.6	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	5.4	4.6	5.5	5.8	7.2	4.8	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.1	0.9	0.7	0.9	1.3	2.1	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.8	0.6	0.5	0.7	0.9	0.6	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.3	0.2	0.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.2	7.6	5.5	3.9	0.7	1.2	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	78.3	76.7	82.5	74.7	63.5	70.0	**Потребление**
Personal	69.4	67.3	72.8	64.8	52.5	57.4	Личное
Government institutions serving households	7.1	7.2	7.3	6.8	8.2	9.4	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.9	2.2	2.4	3.0	2.7	3.1	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	17.3	20.6	17.9	21.6	28.8	30.2	**Накопление**
Fixed capital	10.2	11.6	8.2	5.9	12.4	10.3	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	7.1	9.1	9.7	15.7	16.4	19.8	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	0.8	1.8	1.2	0.9	3.2	0.4	**Потери**
Net exports	3.6	0.8	-1.5	2.9	4.6	-0.6	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

UKRAINE

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БИХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	11,727	25,474	25,266	20,525	18,424	18,307	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	11,666	25,376	25,162	20,432	18,331	18,224	Сельское хозяйство
Forestry	61	98	104	93	92	82	Лесное хозяйство
Industry and construction	47,615	54,293	57,719	52,983	42,071	35,867	**Промышленность и строительство**
Industry	40,489	44,019	46,794	42,822	36,551	30,856	Промышленность
Construction	7,126	10,273	10,925	10,160	5,520	5,011	Строительство
Other sectors of material production	16,569	18,958	18,608	15,082	9,298	6,503	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	4,263	5,199	4,679	3,939	3,343	2,286	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	3,472	4,567	5,988	5,839	4,605	3,001	Розничная торговля и общепит.
Material supply	595	925	477	216	112	60	Материально-техническое снабжение
Procurement	436	613	625	460	318	300	Заготовки
Information and computing services	..	135	261	340	329	306	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	7,802	7,519	6,577	4,288	591	552	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	76,076	98,724	101,581	87,980	70,192	59,699	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	57,871	75,710	84,692	80,810	72,464	56,758	**Потребление**
Personal	51,050	66,441	74,035	68,083	61,948	48,998	Личное
Government institutions serving households	5,347	7,062	8,044	8,908	8,124	5,503	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1,479	2,207	2,610	3,816	2,419	2,226	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	13,680	20,379	14,665	13,557	9,649	8,192	**Накопление**
Fixed capital	8,174	11,438	7,097	1,460	2,132	1,647	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	5,506	8,941	7,568	12,097	7,517	6,545	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)

ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	4.4	-7.0	-18.8	-10.2	-0.6	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	4.4	-7.0	-18.8	-10.3	-0.6	Сельское хозяйство
Forestry	1.0	-10.6	-10.7	-0.7	-10.8	Лесное хозяйство
Industry and construction	8.6	-0.6	-8.2	-20.6	-14.7	**Промышленность и строительство**
Industry	10.8	-0.8	-8.5	-14.6	-15.6	Промышленность
Construction	-0.1	0.5	-7.0	-45.7	-9.2	Строительство
Other sectors of material production	-2.6	-6.2	-18.9	-38.4	-30.1	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-3.8	-12.2	-15.8	-15.1	-31.6	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-2.0	12.4	-2.5	-21.1	-34.8	Розничная торговля и общепит
Material supply	13.7	-19.4	-54.8	-48.0	-46.6	Материально-техническое снабжение
Procurement	2.8	-8.7	-26.4	-30.9	-5.7	Заготовки
Information and computing services	22.7	15.4	30.2	-3.1	-7.1	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	-4.6	-14.4	-34.8	-86.2	-6.7	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	5.3	-3.4	-13.4	-20.2	-14.9	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	1.2	2.5	-4.6	-10.3	-21.7	**Потребление**
Personal	0.8	2.2	-8.0	-9.0	-20.9	Личное
Government institutions serving households	2.4	3.0	10.7	-8.8	-32.3	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	10.5	10.0	46.2	-36.6	-8.0	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	5.4	-22.8	-7.6	-28.8	-15.1	**Накопление**
Fixed capital	11.5	-32.1	-79.4	46.0	-22.7	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-1.5	-11.4	59.8	-37.9	-12.9	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

UKRAINE

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	121.0	100.0	142.0	331.9	4,172.5	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	121.1	100.0	142.1	331.8	4,170.3	..	Сельское хозяйство
Forestry	100.0	100.0	98.4	350.0	4,615.8	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	95.8	100.0	104.3	225.2	5,622.3	..	**Промышленность и строительство**
Industry	95.6	100.0	104.1	221.8	5,207.0	..	Промышленность
Construction	96.5	100.0	105.0	239.7	8,372.1	..	Строительство
Other sectors of material production	106.9	100.0	117.8	244.2	8,099.1	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	97.7	100.0	152.7	280.3	10,460.5	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	121.1	100.0	108.6	223.6	6,102.0	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	147.1	100.0	178.9	885.7	46,293.8	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	136.0	100.0	102.6	344.5	10,903.7	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	97.1	165.5	2,027.6	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	100.9	100.0	99.3	202.4	4,931.8	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	101.9	100.0	116.2	254.9	5,537.8	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	104.9	100.0	114.9	207.2	3,403.9	..	**Потребление**
Personal	105.3	100.0	116.1	213.4	3,295.3	..	Личное
Government institutions serving households	102.2	100.0	106.5	172.2	3,927.1	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	100.2	100.0	106.5	179.2	4,388.2	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	98.0	100.0	144.0	356.6	11,589.3	..	**Накопление**
Fixed capital	97.1	100.0	136.8	905.6	22.580.6	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	99.3	100.0	150.7	290.3	8,472.0	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices UKRAINE

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	31,666	47,548	62,075	106,498	1,265,955	40,250,500	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	31,595	47,417	61,930	106,095	1,260,317	40,186,900	Сельское хозяйство
Forestry	71	131	145	403	5,638	63,600	Лесное хозяйство
Industry and construction	137,157	180,864	196,430	370,899	7,088,220	209,573,600	**Промышленность и строительство**
Industry	122,555	159,255	173,645	326,111	6,287,258	187,815,400	Промышленность
Construction	14,602	21,609	22,785	44,788	800,962	21,758,200	Строительство
Other	22,261	25,773	30,012	51,189	1,080,133	29,027,400	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	7,312	9,902	12,237	19,134	570,844	17,820,300	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	5,177	6,003	8,314	16,106	328,455	5,785,300	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	978	1,058	1,090	3,230	67,707	2,661,800	Материальное снабжение
Procurement	819	941	1,009	2,219	53,088	911,000	Заготовки
Information and computing services	..	199	410	1,109	11,576	150,700	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	7,975	7,670	6,952	9,391	48,463	1,698,300	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	191,084	254,185	288,517	528,586	9,434,308	278,851,500	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	16.6	18.7	21.5	20.1	13.4	14.4	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	16.5	18.7	21.5	20.1	13.4	14.4	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	Лесное хозяйство
Industry and construction	71.8	71.2	68.1	70.2	75.1	75.2	**Промышленномть и строительство**
Industry	64.1	62.7	60.2	61.7	66.6	67.4	Промышленность
Construction	7.6	8.5	7.9	8.5	8.5	7.8	Строительство
Other	11.6	10.1	10.4	9.7	11.4	10.4	**Прочие отрасли**
Transport of goods	3.8	3.9	4.2	3.6	6.1	6.4	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	2.7	2.4	2.9	3.0	3.5	2.1	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.5	0.4	0.4	0.6	0.7	1.0	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.4	0.4	0.3	0.4	0.6	0.3	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.1	0.2	0.1	0.1	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	4.2	3.0	2.4	1.8	0.5	0.6	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	..	..	13,458	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	13,458	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	10,862	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	2,596	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	2,114	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	279	Поездки
Other	..	..	..	..	..	203	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	14,281	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	..	..	12,602	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	..	..	1,679	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	1,214	Перевозки
Travel	..	..	..	..	..	150	Поездки
Other	..	..	..	..	..	315	Другие
Resource balance	..	..	..	..	..	823	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	..	50	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	27	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	..	77	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	..	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	..	107	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	..	120	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	13	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	..	..	766	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	15	Официальные кап. безвозмездные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	..	..	781	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	..	1,639	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	..	198	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	..	1,451	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	1,583	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	..	132	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	10	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	..	756	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	..	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	..	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	98	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	102	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

UKRAINE

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	0.56	637.00	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	100.00	3000.00	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	100.00	3980.00	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	254.00	5970.00	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	6130.80	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	..	..	110.0	713.2	742.3	25000.0	25000.0	Январь
February	..	..	..	102.5	953.8	992.8	25000.0	27000.0	Февраль
March	..	..	..	92.5	1694.5	1763.7	30200.0	30120.0	Март
April	..	..	..	100.0	2942.1	3062.2	30210.0	311120.0	Апрель
May	..	..	..	93.8	2939.3	3059.3	33020.0	36800.0	Май
June	..	..	..	88.8	3584.8	3731.2	..	..	Июнь
July	..	..	..	141.6	4218.6	4289.7	..	..	Июль
August	..	..	..	168.2	5894.3	6068.7	..	..	Август
September	..	..	..	216.3	6039.3	6091.6	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	343.8	6086.1	6137.5	..	..	Октябрь
November	..	..	..	521.4	6276.9	6307.8	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	630.3	12687.9	12699.0	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	36,473	56,372	885,911	22,958,820	..	7,060	3,774	316,941	15,201,380	Промышленность
Power	..	167	..	4,769	224,321	..	513	..	3,733	178,297	Энергия
Oil and gas	..	337	..	15,856	182,527	..	301	..	24,175	175,594	Нефть и газ
Coal	..	237	..	11,281	107,018	..	455	..	23,619	106,254	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	6,063	..	268,055	5,662,321	..	1,557	..	142,436	8,001,147	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	869	..	29,583	314,072	..	45	..	7,343	648,126	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	3,051	..	68,611	1,743,740	..	872	..	38,629	4,267,691	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	15,500	..	215,484	6,776,085	..	2,381	..	22,294	1,153,642	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	369	..	5,120	202,644	..	60	..	1,313	41,520	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	616	..	10,881	346,695	..	26	..	332	43,090	Строительные материалы
Light industry	..	2,161	..	4,991	116,639	..	165	..	85	30,166	Легкая промышленность
Food industry	..	6,127	..	64,178	5,116,513	..	532	..	12,308	298,696	Пищевая промышленность
Other industries	..	976	..	187,102	2,166,244	..	153	..	40,674	257,159	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	1,529	384	4,049	89,160	..	122	1	27	36,041	Сельское хозяйство
Other material production	..	317	..	..	..	..	107	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	38,319	56,756	889,960	23,047,980	..	7,289	3,775	316,968	15,237,420	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) UKRAINE

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	37,504	50,969	1,013,572	34,484,960	..	14,151	1,831	80,151	3,833,738	Промышленность
Power	..	189	..	5,603	390,896	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	3,797	..	408,018	23,565,920	..	78	..	549	871,759	Нефть и газ
Coal	..	313	..	21,871	234,890	..	60	..	7,541	216,597	Уголь
Other fuel	..	2	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	2,453	..	51,706	737,968	..	226	..	2,871	298,138	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	2,019	..	45,794	1,172,192	..	117	..	1,563	17,991	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	4,367	..	81,085	2,076,777	..	1,344	..	2,618	421,400	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	13,720	..	128,640	3,581,046	..	5,025	..	12,356	1,202,992	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	1,459	..	31,047	700,401	..	396	..	2,473	43,037	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	414	..	2,615	756,969	..	85	..	50	8,571	Строительные материалы
Light industry	..	5,598	..	5,941	232,497	..	4,140	..	80	17,682	Легкая промышленность
Food industry	..	1,770	..	24,462	189,073	..	2,275	..	5,971	134,913	Пищевая промышленность
Other industries	..	1,403	..	206,760	846,337	..	405	..	44,079	600,658	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	500	172	3,228	198,375	..	902	272	13,397	316,973	Сельское хозяйство
Other material production	..	984	..	..	..	..	16	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	38,988	51,141	1,016,800	34,683,340	..	15,069	2,103	93,548	4,150,711	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) UKRAINE

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	13,390	8,500	3,774	..	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) UKRAINE

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	15,907	11,300	2,219	..	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Total trade	..	..	..	3,774	..		..	..	..	2,219	..		**Всего**
Industrial countries	..	..	..	797	..		..	..	..	885	..		**Развитые страны**
Australia	..	..	..	2	..		..	..	..	1	..		Австралия
Austria	..	..	..	42	..		..	..	..	53	..		Австрия
Belgium	..	..	..	45	..		..	..	..	13	..		Бельгия
Denmark	..	..	..	1	..		..	..	..	8	..		Дания
Finland	..	..	..	36	..		..	..	..	22	..		Финляндия
France	..	..	..	50	..		..	..	..	45	..		Франция
Germany	..	..	..	141	..		..	..	..	292	..		Германия
Iceland	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Исландия
Ireland	..	..	..	1	..		..	..	..	0	..		Ирландия
Italy	..	..	..	134	..		..	..	..	234	..		Италия
Japan	..	..	..	94	..		..	..	..	42	..		Япония
Netherlands	..	..	..	57	..		..	..	..	19	..		Нидерланды
Norway	..	..	..	3	..		..	..	..	9	..		Норвегия
Spain	..	..	..	7	..		..	..	..	7	..		Испания
Sweden	..	..	..	34	..		..	..	..	2	..		Швеция
Switzerland	..	..	..	19	..		..	..	..	12	..		Швейцария
United Kingdom	..	..	..	24	..		..	..	..	15	..		Великобритания
United States	..	..	..	28	..		..	..	..	100	..		США
Others	..	..	..	81	..		..	..	..	12	..		Остальные
Developing countries	..	..	..	2,977	..		..	..	..	1,334	..		**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	45	..		..	..	..	23	..		**Африка**
Asia	..	..	..	830	..		..	..	..	331	..		**Азия**
Afghanistan	..	..	..	12	..		..	..	..	2	..		Афганистан
China	..	..	..	724	..		..	..	..	92	..		Китай
India	..	..	..	30	..		..	..	..	13	..		Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	7	..		..	..	..	195	..		Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	0	..		..	..	..	0	..		КНДР
Mongolia	..	..	..	3	..		..	..	..	0	..		МНР
Viet Nam	..	..	..	10	..		..	..	..	3	..		Вьетнам
Others	..	..	..	46	..		..	..	..	25	..		Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	1,400	..	..	..	..	..	686	..	..	**Европа**
Bulgaria	..	..	..	341	..	..	..	..	..	156	..	..	Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	402	..	..	..	..	..	190	..	..	Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	143	..	..	..	..	..	117	..	..	Венгрия
Poland	..	..	..	88	..	..	..	..	..	102	..	..	Польша
Romania	..	..	..	43	..	..	..	..	..	23	..	..	Румыния
Turkey	..	..	..	296	..	..	..	..	..	26	..	..	Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	82	..	..	..	..	..	71	..	..	Быв. Югославия
Others	..	..	..	6	..	..	..	..	..	0	..	..	Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	28	..	..	..	..	..	15	..	..	**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	9	..	..	..	..	..	1	..	..	Куба
Others	..	..	..	19	..	..	..	..	..	13	..	..	Остальные
Middle East	..	..	..	674	..	..	..	..	..	280	..	..	**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	19	..	..	..	..	..	2	..	..	Египет
Iraq	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ирак
Libya	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	1	..	..	..	..	..	2	..	..	Сирия
Others	..	..	..	654	..	..	..	..	..	275	..	..	Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)

ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	Экспорт 1993	Imports 1987	1990	1991	1992	Импорт 1993	Республики
Interrepublic trade											**Межреспубликанская торговля**
Total	..	38,319	56,756	889,960	23,047,980	..	38,988	51,141	1,016,800	34,683,340	Всего
Armenia	..	..	737	3,877	44,978	..	..	1,179	4,556	25,917	Армения
Azerbaijan	..	..	1,553	24,248	904,745	..	..	940	8,670	272,236	Азербайджан
Belarus	..	..	3,836	80,587	1,708,001	..	..	3,426	77,094	1,407,575	Беларусь
Estonia	..	..	440	2,569	55,807	..	..	442	2,082	107,553	Эстония
Georgia	..	..	1,058	9,367	69,589	..	..	840	4,996	63,123	Грузия
Kazakhstan	..	..	2,561	41,878	557,938	..	..	1,782	30,497	399,682	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	369	4,195	42,304	..	..	373	5,577	41,491	Киргизстан
Latvia	..	..	697	8,836	163,688	..	..	771	5,889	153,277	Латвия
Lithuania	..	..	816	14,703	304,013	..	..	851	11,864	816,681	Литва
Moldova	..	..	1,587	20,282	369,049	..	..	1,401	16,139	160,602	Молдова
Russia	..	..	38,747	637,316	17,312,350	..	..	37,397	787,786	24,414,100	Россия
Tajikistan	..	..	552	4,178	27,919	..	..	184	2,965	20,761	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	553	5,759	950,940	..	..	120	45,789	6,539,752	Туркменистан
Ukraine	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Украина
Uzbekistan	..	..	2,184	26,347	453,937	..	..	810	13,396	260,588	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	1,066	5,818	82,725	..	..	625	500	0	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade											**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	..	100.0	100.0	100.0	100.0	..	100.0	100.0	100.0	100.0	Всего
Armenia	..	..	1.3	0.4	0.2	..	..	2.3	0.4	0.1	Армения
Azerbaijan	..	..	2.7	2.7	3.9	..	..	1.8	0.9	0.8	Азербайджан
Belarus	..	..	6.8	9.1	7.4	..	..	6.7	7.6	4.1	Беларусь
Estonia	..	..	0.8	0.3	0.2	..	..	0.9	0.2	0.3	Эстония
Georgia	..	..	1.9	1.1	0.3	..	..	1.6	0.5	0.2	Грузия
Kazakhstan	..	..	4.5	4.7	2.4	..	..	3.5	3.0	1.2	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	..	0.7	0.5	0.2	..	..	0.7	0.5	0.1	Киргизстан
Latvia	..	..	1.2	1.0	0.7	..	..	1.5	0.6	0.4	Латвия
Lithuania	..	..	1.4	1.7	1.3	..	..	1.7	1.2	2.4	Литва
Moldova	..	..	2.8	2.3	1.6	..	..	2.7	1.6	0.5	Молдова
Russia	..	..	68.3	71.6	75.1	..	..	73.1	77.5	70.4	Россия
Tajikistan	..	..	1.0	0.5	0.1	..	..	0.4	0.3	0.1	Таджикистан
Turkmenistan	..	..	1.0	0.6	4.1	..	..	0.2	4.5	18.9	Туркменистан
Ukraine	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Украина
Uzbekistan	..	..	3.8	3.0	2.0	..	..	1.6	1.3	0.8	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	..	1.9	0.7	0.4	..	..	1.2	0.0	0.0	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

UKRAINE

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	24,674	35,925	45,120	76,806	2,131,812	..	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	3,020	4,184	4,297	280	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	21,655	31,741	40,823	76,527	2,131,812	..	Всего доходов
Current revenue	21,655	31,741	40,823	76,527	2,131,812	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	20,046	29,959	37,437	68,724	1,730,343	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	9,089	10,886	9,633	20,321	279,903	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	7	9	..	71	766	..	Физические лица
Corporate	9,082	10,877	9,633	20,250	279,137	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	5,742	7,602	6,784	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	2,099	2,630	6,186		157,870	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	2,477	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	181	115	8,406	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	2,099	2,630	3,528	9,288	149,464	..	Другие налоги
Taxes on property	..	96	135	449	20,068	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	67	74	154	19,669	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	67	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	67	74	88	19,669	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	29	61	294	399	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	8,061	9,493	13,203	21,039	550,080	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	8,061	9,493	12,686	20,970	490,420	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	59,654	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	517	67	6	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	2	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	62	317	7,501	..	Налоги на внешнюю торговлю и операции
Import duties	..	..	36	130	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	9	70	..	..	Экспортные пошлины
Other	..	..	17	117	7,501	..	Другие
Other taxes	797	1,112	614	10,410	714,921	..	Прочие налоги
Nontax revenue	1,609	1,782	3,386	7,803	401,469	..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	92.6	94.4	91.7	89.8	81.2	..	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	42.0	34.3	23.6	26.6	13.1	..	Налоги на доходы и прибыль
Individual	0.0	0.0	..	0.1	0.0	..	Физические лица
Corporate	41.9	34.3	23.6	26.5	13.1	..	Предприятия и организации
Social security contributions	..	18.1	18.6	8.9	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	9.7	8.3	15.2	12.3	7.4	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	6.1	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	0.4	0.2	0.4	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	9.7	8.3	8.6	12.1	7.0	..	Другие налоги
Taxes on property	..	0.3	0.3	0.6	0.9	..	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	0.2	0.2	0.2	0.9	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	0.1	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	0.2	0.2	0.1	0.9	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	0.1	0.1	0.4	0.0	..	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	37.2	29.9	32.3	27.5	25.8	..	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	37.2	29.9	31.1	27.4	23.0	..	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	2.8	..	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	1.3	0.1	0.0	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	0.0	..	..	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.2	0.4	0.4	..	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	0.1	0.2	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	0.0	0.1	..	..	Экпортные пошлины
Other	..	..	0.0	0.2	0.4	..	Другие
Other taxes	3.7	3.5	1.5	13.6	33.5	..	Прочие налоги
Nontax revenue	7.4	5.6	8.3	10.2	18.8	..	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	23.3	26.4	27.4	33.3	41.6	..	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	2.9	3.1	2.6	0.1	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	20.5	23.3	24.8	33.1	41.6	..	Всего доходов
Current revenue	20.5	23.3	24.8	33.1	41.6	..	**Текущие доходы**
Tax revenue	19.0	22.0	22.7	29.8	33.8	..	Доход от налогов
Taxes on income and profits	8.6	8.0	5.8	8.8	5.5	..	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	4.2	4.6	2.9	..	..	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	2.0	1.9	3.8	4.1	3.1	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	0.1	0.1	0.2	0.4	..	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	7.6	7.0	8.0	9.1	10.7	..	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	0.0	0.1	0.1	..	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	0 8	0.8	0.4	4.5	13.9	..	Другие налоги
Nontax revenues	1 5	1.3	2.1	3.4	7.8	* ..	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units)

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

UKRAINE

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	24,224	35,289	43,776	97,918	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	19,426	29,254	37,841	88,075	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	6,942	8,342	12,270	30,362	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	4,044	4,978	5,701	9,790	..	..	Заработная плата
Employer contributions	200	334	356	2,088	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	2,697	3,030	6,213	18,485	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	8,708	18,608	20,805	48,699	..	..	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	4,609	9,068	10,676	30,669	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	4,099	9,540	10,129	18,030	..	..	Другие текущие трансферты
Other	3,777	2,304	4,767	9,015	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	4,798	6,035	5,936	9,843	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	4,798	6,035	5,936	9,843	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	450	636	1,344	-21,112	..	..	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	450	636	1,344	-21,112	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4-4. General government budget expenditure (percent) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	80.2	82.9	86.4	89.9	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	28.7	23.6	28.0	31.0	..	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	16.7	14.1	13.0	10.0	..	..	Заработная плата
Employer contributions	0.8	0.9	0.8	2.1	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	11.1	8.6	14.2	18.9	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	35.9	52.7	47.5	49.7	..	..	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	19.0	25.7	24.4	31.3	..	..	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	16.9	27.0	23.1	18.4	..	..	Другие текущие трансферты
Other	15.6	6.5	10.9	9.2	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	19.8	17.1	13.6	10.1	..	..	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	19.8	17.1	13.6	10.1	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	22.9	25.9	26.6	42.4	..	..	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	18.4	21.5	23.0	38.1	..	..	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	6.6	6.1	7.4	13.2	..	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	8.2	13.7	12.6	21.1	..	..	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	3.6	1.7	2.9	3.9	..	..	Прочие расходы
Capital expenditure	4.5	4.4	3.6	4.3	..	..	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	0.4	0.5	0.8	-9.1	..	..	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	0.4	0.5	0.8	-9.1	..	..	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	4,379	-485,638	786,100	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	2	8,837	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	732	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	2	16,444	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	-8,339	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	82	-191,404	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	4,295	-303,071	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и перезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	139,795	4,402,177	53,243,100	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	39,695	1,531,877	4,098,900	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	51,374	1,776,847	7,657,030	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	990	1,209,742	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	28,622	540,386	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	22,641	1,680	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	-879	-51,747	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	-4,108	-51,870	-595,030	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	-7,571	-193,100	-2,963,100	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	100,100	2,870,300	49,144,200	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	2,405,900	38,891,900	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	464,400	10,252,300	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	199,479	2,565,610	47,203,520	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	-1,352	491,080	12,790,130	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	-61	501,403	15,042,070	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	502,770	15,113,510	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	61	1,367	71,442	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	1,291	10,323	2,251,939	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	200,764	1,805,100	25,236,320	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	67	269,430	9,177,070	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	-55,306	992,167	6,825,680	**Прочие статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units)

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	31,666	47,417	61,930	104,958	..	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	22,103	29,192	49,772	..	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	5,518	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	4,168	6,635	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	2,427	4,713	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	1,775	3,907	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	110	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	25,314	32,738	55,186	..	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	13,451	18,442	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	7,092	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	3,994	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	2,018	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	8,672	10,380	..	..	..	Молоко
Eggs	..	1,484	1,614	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	..	22,041	26,165	38,112	497,231	24,043,900	**Материальные затраты**
Crops	..	7,770	8,722	12,130	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	14,271	17,442	25,982	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	14,126	25,376	35,765	66,846	768,724	16,206,600	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	14,333	20,470	37,642	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	11,044	15,295	29,204	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

UKRAINE

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	36,625	48,061	51,009	38,674	38,537	45,623	Зерно в чистом весе
Winter wheat	20,517	19,615	30,348	21,134	19,473	21,770	Пшеница - озимая
Spring wheat	50	10	26	22	35	61	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,064	1,374	1,259	981	1,156	1,180	Рожь
Corn	4,070	8,308	4,737	4,747	2,851	3,786	Кукуруза
Winter barley	480	667	1,953	2,016	1,846	2,522	Ячмень - озимый
Spring barley	6,431	11,524	7,216	6,031	8,260	11,028	яровой
Oats	1,119	1,658	1,303	945	1,246	1,479	Овес
Millet	434	688	338	338	226	294	Просо
Rice	127	171	118	102	92	68	Рис
Flax	92	143	108	106	105	73	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	37,558	42,962	44,264	36,168	28,783	33,717	Сахарная свекла
Potatoes	13,133	18,863	16,732	14,550	20,277	21,009	Картофель
Pulses	1,903	3,506	3,266	1,965	2,986	2,898	Бобовые
Vegetables	7,186	8,111	6,666	5,932	5,310	6,055	Овощи
Fruit	2,253	2,105	2,902	1,537	2,122	2,798	Фрукты
Grapes	886	800	836	673	657	666	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	75,801	100,717	98,372	88,463	63,042	77,881	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	7,162	10,980	9,998	10,432	9,575	8,689	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	2,250	3,090	3,510	2,650	2,790	3,210	Зерно
Winter wheat	2,580	3,670	4,020	3,030	3,090	3,800	Пшеница - озимая
Spring wheat	1,630	3,090	3,020	2,170	2,580	2,750	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	1,370	2,210	2,430	2,010	2,320	2,370	Рожь
Corn	2,730	3,420	3,870	3,263	2,510	2,840	Кукуруза
Winter barley	2,490	2,921	3,717	3,199	3,011	3,280	Ячмень - озимый
Spring barley	1,990	2,997	3,301	2,402	2,940	3,200	яровой
Oats	1,640	2,543	2,683	1,932	2,530	2,900	Овес
Millet	1,340	2,017	1,720	1,800	1,184	1,490	Просо
Rice	3,430	4,872	4,253	4,430	3,770	2,890	Рис
Flax	440	702	638	676	680	570	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	..	..	..	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	..	..	..	..	..	волокно
Sugarbeets	21,260	25,800	27,570	23,350	19,380	22,190	Сахарная свекла
Potatoes	7,920	12,570	11,680	9,490	11,890	13,690	Картофель
Pulses	1,670	2,160	2,310	1,440	2,340	2,340	Бобовые
Vegetables	14,590	15,730	14,900	12,770	11,010	13,040	Овощи
Fruit	2,870	2,970	4,270	2,300	3,220	4,320	Фрукты
Grapes	5,100	6,440	5,830	4,760	4,700	4,780	Виноград
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	18,268	22,958	20,745	20,346	13,360	18,410	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	2,330	2,920	2,710	2,870	2,630	2,470	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry

ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	25,368	25,969	24,623	23,728	22,457	21,607	Крупный рогатый скот
of which: Cows	9,271	8,605	8,378	8,263	8,057	8,078	в том числе коровы
Pigs	19,783	19,313	19,427	17,839	16,175	15,298	Свиньи
Sheep and goats	8,815	8,895	7,896	7,259	6,597	6,118	Овцы и козы
of which: Goats	236	412	523	570	640	745	в том числе козы
Horses	837	804	738	717	707	716	Лошади
Other	13,693	7,260	6,308	6,196	6,795	6,891	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	3,500	4,242	4,358	4,029	3,401	2,815	Мясо (тысяч тонн)
Beef	1,556	1,982	1,986	1,878	1,656	1,379	Говядина
Pork	1,315	1,469	1,576	1,421	1,180	1,013	Свинина
Lamb	30	42	46	40	35	31	Баранина
Poultry	522	673	708	654	498	362	Птица
Other	77	76	42	36	32	30	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	21,112	23,626	24,508	22,409	19,114	18,377	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	14,606	17,425	16,287	15,188	13,496	11,794	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	27	29	30	27	23	21	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	..	152,590	166,874	333,962	6,098,629	177,335,900	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	104,980	113,751	205,651	4,772,789	128,488,500	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	15,055	14,846	24,574	1,261,134	31,866,070	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	..	4,705	5,314	11,816	390,990	16,720,940	Электроэнергетика
Fuels	..	10,350	9,532	12,758	870,144	15,145,130	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	20,600	20,256	36,271	1,437,364	32,569,330	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	..	9,569	10,017	19,825	405,651	10,114,930	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	..	44,723	51,228	88,039	1,133,163	35,105,690	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	..	4,235	4,830	9,700	132,984	4,697,060	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	..	5,471	5,741	12,511	222,402	8,278,878	Промышленность строительных материалов
Light industry	..	16,695	18,093	41,205	405,560	10,746,820	**Легкая промышленность**
Textiles	..	8,026	8,563	21,771	226,224	5,244,193	Текстильная
Clothing	..	5,626	6,278	12,575	97,194	2,084,775	Швейная
Leather and shoes	..	2,987	3,180	6,699	79,793	2,739,521	Кожевенная и обувная
Food industry	..	30,914	35,030	87,105	920,280	35,014,720	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	16,319	17,225	35,938	514,642	22,317,260	Пищевкусовая
Meat and dairy products	..	11,192	12,311	43,355	285,511	10,935,130	Мясная и молочная
Fish	..	1,166	1,509	2,164	31,320	1,107,787	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **UKRAINE**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	..	153,878	164,508	156,611	146,588	135,154	**Вся промышленность**
Heavy industry	..	105,728	113,029	109,700	102,940	97,102	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	..	14,943	14,538	13,268	11,730	9,833	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	..	4,726	4,972	4,773	4,467	4,204	Электроэнергетика
Fuels	..	10,217	9,566	8,495	7,263	5,629	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	..	20,602	20,234	17,915	16,066	12,406	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	..	9,568	9,989	9,309	8,127	6,079	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	..	45,702	51,569	53,735	51,800	54,960	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	..	4,239	4,812	4,922	4,986	4,847	Лесная, деревообпабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	..	5,414	5,722	5,808	5,593	5,017	Промышленность строительных материалов
Light industry	..	16,947	18,191	17,718	18,675	16,191	**Легкая промышленность**
Textiles	..	8,022	8,554	7,878	7,871	6,186	Текстильная
Clothing	..	5,850	6,392	6,731	7,545	6,919	Швейная
Leather and shoe	..	3,026	3,169	3,182	3,580	3,258	Кожевенная и обувная
Food industry	..	31,176	33,296	29,167	24,938	21,307	**Пищевая промышленность**
Processed foods	..	16,167	17,001	15,097	14,402	13,711	Пищевкусовая
Meat and dairy products	..	11,183	12,217	10,446	8,294	6,602	Мясная и молочная
Fish	..	1,290	1,504	1,427	704	500	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		4.0	-0.1	-4.8	-6.4	-7.8	**Вся промышленность**
Heavy industry		3.9	-0.4	-2.9	-6.2	-5.7	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		1.3	-3.4	-8.7	-11.6	-16.2	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		4.4	0.7	-4.0	-6.4	-5.9	Электроэнергетика
Fuels		-0.1	-5.4	-11.2	-14.5	-22.5	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		0.7	-3.6	-11.5	-10.3	-22.8	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		5.4	-1.3	-6.8	-12.7	-25.2	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		5.4	1.3	4.2	-3.6	6.1	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		3.3	2.3	2.3	1.3	-2.8	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		1.3	-1.7	1.5	-3.7	-10.3	Промышленность строительных материалов
Light industry		1.9	0.4	-2.6	5.4	-13.3	**Легкая промышленность**
Textiles		2.4	-1.6	-7.9	-0.1	-21.4	Текстильная
Clothing		0.7	1.9	5.3	12.1	-8.3	Швейная
Leather and shoe		2.7	2.9	0.4	12.5	-9.0	Кожевенная и обувная
Food industry		5.7	0.8	-12.4	-14.5	-14.6	**Пищевая промышленность**
Processed foods		8.6	-0.2	-11.2	-4.6	-4.8	Пищевкусовая
Meat and dairy products		4.0	1.9	-14.5	-20.6	-20.4	Мясная и молочная
Fish		-3.0	0.8	-5.1	-50.7	-29.0	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) UKRAINE

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **UKRAINE**
ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices

TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	225.4	2484.2	4061.7	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	37.9	1293.6	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	98.0	101.0	101.0	104.0	103.0	106.0	116.0	181.0	1931.0	3803.0	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	113.6	100.2	101.8	105.3	103.3	105.9	130.3	225.7	1018.9	5038.3	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	852.3	129.4	114.9	119.3	108.4	117.4	99.2	109.0	108.6	125.1	117.8	127.2	Промышленность
Construction	..	..	15.1	..	..	28.3	..	..	40.6	..	..	67.5	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	1467.0	1992.0	1283.0	1704.0	1388.0	1547.0	1975.0	3291.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	218.2	120.8	111.6	118.1	152.2	190.1	131.0	133.0	176.5	134.2	133.1	176.9	Промышленность
Construction	..	..	142.6	..	..	460.0	..	..	1059.5	..	..	3512.5	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	455.0	517.0	574.0	630.0	700.0	2060.0	2884.0	3298.0	5162.0	5325.0	4701.0	11852.0	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Товары и услуги**
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	123.8	116.0	106.9	106.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	8110.0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	410.0	415.0	409.0	384.0	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Товары и услуги**
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	155.1	185.0	247.3	474.0	6,649.7	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	176.9	211.0	277.7	548.4	8,296.8	..	Промышленность
Construction	175.7	224.0	308.7	579.8	8,089.7	..	Строительство
Agriculture	136.3	180.0	259.6	436.3	4,991.9	..	Сельское хозяйство
Transport	168.2	202.3	258.2	507.0	7,052.2	..	Транспорт
Communications	134.8	158.5	217.8	479.4	5,000.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	128.7	138.1	224.9	408.8	5,333.7	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	152.2	119.3	147.3	299.4	3,985.8	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	119.6	141.5	185.8	369.9	5,103.4	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	164.0	198.7	314.1	469.4	5,655.7	..	Наука и научное обслуживание
Education	130.2	157.4	176.3	348.7	4,985.6	..	Образование
Culture	102.7	111.9	143.2	297.7	3,978.2	..	Культура
Arts	129.1	144.0	176.6	351.6	3,741.1	..	Искусство
Health care, social security, and sports	115.3	139.9	163.1	339.4	5,212.5	..	Здравоохр., соц.обесп., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	147.8	182.9	366.2	755.5	11,035.4	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	144.4	170.5	305.3	455.3	5,344.7	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	119.3	159.4	305.6	4,287.4	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	119.3	157.0	310.0	4,690.1	..	Промышленность
Construction	100.0	127.5	175.7	330.0	4,604.3	..	Строительство
Agriculture	100.0	132.1	190.5	320.1	3,662.4	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	120.3	153.5	301.4	4,192.7	..	Транспорт
Communications	100.0	117.6	161.6	355.6	3,709.7	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	107.3	174.7	317.6	4,144.3	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	78.4	96.8	196.7	2,618.8	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	118.3	155.4	309.3	4,267.1	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	121.2	191.5	286.2	3,448.6	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	120.9	135.4	267.8	3,829.2	..	Образование
Culture	100.0	109.0	139.4	289.9	3,873.6	..	Культура
Arts	100.0	111.5	136.8	272.3	2,897.8	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	121.3	141.5	294.4	4,520.8	..	Здравоохр., соц.обесп., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	123.7	247.8	511.2	7,466.4	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	118.1	211.4	315.3	3,701.3	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) UKRAINE

ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							Доходы
Total labor income	47,733	59,547	83,675	147,182	1,719,984	38,479,000	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	38,902	48,068	67,004	117,175	1,472,529	31,268,000	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	3,392	3,476	68,564	1,566,000	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	1,320	1,558	2,458	5,433	52,048	2,179,000	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	5,289	6,747	8,363	12,762	123,193	2,402,000	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	2,222	3,174	5,851	11,812	72,214	2,630,000	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	12,416	18,883	26,192	56,405	646,337	27,245,000	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	8,193	12,440	16,731	34,881	403,110	14,771,000	Пенсии и пособия
Scholarships	471	465	554	1,476	14,669	297,000	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	2,036	3,280	5,452	6,542	32,122	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	1,716	2,698	3,455	13,506	196,436	12,177,000	Прочие виды доходов
Total income	60,149	78,430	109,867	203,587	2,366,321	65,724,000	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	50,556	63,675	86,386	144,668	1,536,983	43,935,000	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	45,363	56,621	77,487	127,965	1,401,889	39,261,000	Товары в розничной торговле
Services	5,193	7,054	8,899	16,703	135,094	4,674,000	Услуги
Rent and utilities	1,379	2,001	2,132	2,467	23,374	1,403,000	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	2,368	2,987	3,502	5,632	42,217	1,533,000	Транспорт и связь
Health and other services	1,446	2,052	2,870	8,009	56,480	1,380,000	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	13	395	595	13,023	358,000	Кооперативы
Transfers and savings	9,081	13,918	24,032	48,511	364,748	10,245,000	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	4,026	5,263	7,708	10,065	160,631	300,000	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	2,815	5,300	11,932	31,661	130,289	2,259,000	Сбережения
Other	2,240	3,355	4,392	6,785	73,828	7,686,000	Прочие
Total expenditure	59,637	77,593	110,418	193,179	1,901,731	54,180,000	**Всего расходов**
Income less expenditure	512	837	-551	10,409	464,590	11,544,000	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Ukraine

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the Ministry of Statistics for the Republic of Ukraine. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: On November 12, 1992, the Ukraine *karbovanets* (temporary currency) was introduced to be the only legal form of currency in the country. All the data which present monetary values are given in rubles for 1980, 1985 to 1991 and in Ukrainian *karbovanets* for 1992 and 1993.

Table 1-1: Total population includes temporary residents. Below, above and working age population includes only permanent residents. State sector employed population includes consumer cooperatives and auxiliary workers. State sector includes small enterprises (for 1991 only). Individual labor activities includes privately and other employed population. Joint stock companies included private businesses. In 1992, details of employment and labor resources do not add up to its respective totals.

Table 1-2: Agriculture includes private subsidiary agriculture. Maintenance of roads includes wholesale trade, retail trade and procurement. Communication includes transportation. Public utilities includes housing. Education includes culture and art. Science and scientific services includes geology and exploring. Insurance includes credit and pension fund management. General administration and defence includes private non-profit institutions serving households. General administration includes information services (for 1980 only).

Table 1-3: Some data are IMF staff estimates.

Table 2-1: For 1993 data are in karbovantsy.

Table 2-3: Data are in 1990 prices.

Table 2-6: Transport of goods includes road maintenance and communication. Wholesale trade is included into retail trade and catering. Foreign trade income is included into other sectors of material production.

Table 2-8: Data are in 1987. Transport of goods includes road maintenance and communication. Wholesale trade is included into retail trade and catering. Foreign trade income is included into other sectors of material production.

Table 2-11: Transportation of goods

includes maintenance of roads and communication servicing material production. Wholesale trade includes retail trade and public catering. Data for 1993 are preliminary.

Table 3-2: After April 1, 1992, the official rate is equal to the market rate. Data for 1992 and 1993 are reported as market rate.

Table 3-9: In 1992, export and import details for Europe do not add up to its respective totals.

Table 5-1: In 1992, assets do not equal to liabilities.

Table 6-1: Data are in current prices.

Table 7-2: Details of heavy industry, light industry, food processing do not add up to its respective totals.

Комментарии к таблицам: Украина

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах были получены из Министерства Статистики Украины. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: 12 ноября 1992 в Украине был введен в обращение *карбованец* (временная валюта), провозглашенный единственной законным платежным средством в стране. Все стоимостные данные по 1991г. включительно приводятся в рублях, данные за 1992 и 1993гг. представлены в карбованцах.

Таблица 1-1: Все население включает временно проживающих. В распределение по восрастам включено только постоянное население. В занятость в государственном секторе включено количество занятых в организациях потребительской кооперации и количаство вспомогательных рабочих. В 1991 году малые предприятия также были включены в государственный сектор. ИТД также включает другое занятое население. Занятость на частных предприятиях включена в занятость в акционерных компаниях. В 1992г. итоговые данные по занятости и трудовым ресурсам не соответствуют сумме их отдельных составляющих.

Таблица 1-2: В сельское хозяйство также включено ЛПХ. Дорожное хозяйство также включает грузовой транспорт и связь в части обслуживания материального производства. Материальное снабжение также включает оптовую и розничную торговлю, общественное питание и заготовки. Пассажирский транспорт включен в связь в части обслуживания населения. Жилищное хозяйство включено в коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание. В образование также включены культура и искусство. Геология и разведка недр включены в науку и научное обслуживание. В строку страхование также включены кредитование и пенсионное обеспечение. Государственное управление и оборона также включают общественные организации обслуживающие домашние хозяйства, в 1980 году сюда же было включено информационное обслуживание.

Таблица 1-3: Часть данных представляют рассчеты сотрудников МВФ.

Таблица 2-1: Данные за 1993г. - в карбованцах, за остальные годы - в рублях.

Таблица 2-3: Данные в постоянных ценах 1990г.

Таблица 2-6: Грузовой транспорт включает также связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля приведена вместе с розничной. Другие отрасли сферы материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 2-8: Данные в постоянных ценах 1987г. Грузовой транспорт включает также связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля приведена вместе с розничной. Другие отрасли сферы материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 2-11: Данные за 1993 - предварительные. Грузовой транспорт включает также связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля приведена вместе с розничной. Другие отрасли сферы материального производства включают доход от внешней торговли.

Таблица 3-2: После 1 апреля 1992 года официальный обменный курс равен рыночному. Данные за 1992 и 1993гг. представляют собой рыночный курс.

Таблица 3-9: В 1992г. итоги по Европе не равны сумме отдельных составляющих.

Таблица 5-1: В 1992г. активы не равны пассивам.

Таблица 6-1: Данные в текущих ценах.

Таблица 7-2: Сумма по подотраслям тяжелой, легкой и пищевой промышленности не равна итоговым величинам по этим отраслям.

Uzbekistan

1993 Population (thousands): 21,608

Area (thousand square kilometers): 447.4

Capital city: Tashkent

Узбекистан

Численность населения в 1993 году (тыс. человек): 21,608

Area (тыс. кв. км): 447.4

Столица: Ташкент

TABLE 1-1. Population and employment (thousands)
ТАБЛИЦА 1-1. Население и занятость (тысяч)

UZBEKISTAN

Population or employment category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Население или группы занятых
Total population	15,747	18,860	20,227	20,613	21,112	21,608	**Население - всего**
Males	7,739	9,311	9,997	10,191	10,447	10,698	Мужчины
Females	8,008	9,549	10,231	10,422	10,665	10,910	Женщины
Urban population	6,386	7,581	8,212	8,274	8,414	8,489	Городское
Rural population	9,361	11,279	12,015	12,339	12,698	13,119	Сельское
Population under working age	6,856	8,087	8,687	8,886	9,057	9,270	Моложе трудоспособного возраста
Working-age population	7,591	9,269	9,948	10,125	10,343	10,587	Лица в трудоспособном возрасте
Population over working age	1,300	1,503	1,592	1,602	1,712	1,751	Старше трудоспособного возраста
Economically Active Population,							Экономически активное население
in non-working age	..	..	..	..	..	..	в нетрудоспособном возрасте
Above working age	..	..	..	..	..	..	Старше трудоспособного возраста
Below working age	..	..	..	..	..	..	Моложе трудоспособсобного возраста
Total labor resources	7,767	9,375	10,000	10,213	10,448	..	**Трудовые ресурсы - всего**
Total employment	5,752	7,108	7,941	8,255	8,273	8,215	**Занятое население - всего**
State sector employees	..	..	4,983	5,045	4,778	..	Государственный сектор
Leased enterprise employees	..	..	143	157	163	..	Арендные предприятия
Joint-stock company employees	..	..	7	12	49	..	Акционерные общества
Economic association employees	..	..	..	9	..	..	Хозяйственные ассоциации
Social organization employees	..	..	20	23	23	..	Общественные организации
Joint venture employees	..	..	4	5	9	..	Совместные предприятия
Collective farm workers	961	1,007	1,085	1,186	1,320	..	Колхозы
Cooperative workers	..	8	224	132	56	..	Кооперативы
Individual labor activities	2	9	13	10	40	..	ИТД
Private subsidiary agricultural workers	550	850	1,168	1,375	1,427	..	Личные подсобные хозяйства
Private agricultural workers	..	..	3	5	16	..	Фермерские хозяйства
Students	862	966	978	959	930	..	**Учащиеся**
Religious workers	..	..	3	11	12	..	**Служащие религиозного культа**
Working age population not employed							**Лица в трудоспособном возрасте,**
in the national economy	1,153	1,301	1,078	989	1,233	..	**не занятые в экономике**
Housewives	..	..	..	..	..	..	Домохозяйки
Military personnel	..	..	..	..	..	..	Военнослужащие
Unemployed	..	..	..	..	..	..	Безработные
Labor force	..	..	..	..	..	..	**Рабочая сила**

TABLE 1-2. Employment by sector (thousands)
ТАБЛИЦА 1-2. Численность занятого населения по секторам (тысяч)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектор
Material sphere	4,279	5,263	5,884	6,175	6,203	..	**Сфера материального производства**
Agriculture and forestry	2,212	2,708	3,120	3,456	3,595	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	2,207	2,703	3,115	3,451	3,590	..	Сельское хозяйство
Forestry	5	6	5	5	5	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	1,328	1,703	1,911	1,855	1,745	..	**Промышленность и строительство**
Industry	864	1,137	1,201	1,179	1,147	..	Промышленность
Construction	464	566	710	676	598	..	Строительство
Other	739	851	852	863	864	..	**Другие отрасли**
Transport of goods	251	290	250	250	230	..	Грузовой транспорт
Road Maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	406	458	459	464	452	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	11	16	14	12	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	71	88	130	137	182	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Nonmaterial sphere	1,473	1,845	2,057	2,080	2,070	..	**Сфера нематериального производства**
Passenger transport	147	171	152	149	138	..	Пассажирский транспорт
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	133	167	194	189	187	..	Комм. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	305	404	468	488	497	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	660	853	998	1,033	1,042	..	Культура и искусство
Science and scientific research	111	109	103	93	76	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	19	22	23	25	25	..	Страхование
General administration and defense	99	119	119	103	104	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Other, material and nonmaterial spheres	2,212	2,696	2,909	2,943	2,934	..	**Остальные отрасли материального производства и нематериальная сфера**
Total employment	5,752	7,108	7,941	8,255	8,273	8,215	**Занятые - всего**

TABLE 1-3. Registered unemployment (thousands; end of month)

ТАБЛИЦА 1-3. Численность зарегистрированных безработных (тысяч; на конец месяца)

Year and month	Total Всего	Males Мужчины	Females Женщины	Receiving benefits Получающие пособие	Год и месяц
1992					**1992**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	1.4	..	..	1.2	Июль
August	2.1	..	..	1.8	Август
September	3.6	..	..	2.9	Сентябрь
October	5.7	..	..	4.2	Октябрь
November	7.0	..	..	5.3	Ноябрь
December	8.8	3.1	5.6	7.1	Декабрь
1993					**1993**
January	10.8	..	..	8.9	Январь
February	13.3	..	..	10.8	Февраль
March	14.9	..	..	11.7	Март
April	15.7	..	..	..	Апрель
May	15.2	..	..	..	Май
June	15.1	..	..	..	Июнь
July	15.4	..	..	..	Июль
August	15.0	..	..	..	Август
September	14.4	..	..	..	Сентябрь
October	14.1	..	..	..	Октябрь
November	13.5	..	..	6.8	Ноябрь
December	13.3	..	..	..	Декабрь
1994					**1994**
January	..	..	..	..	Январь
February	..	..	..	..	Февраль
March	..	..	..	..	Март
April	..	..	..	..	Апрель
May	..	..	..	..	Май
June	..	..	..	..	Июнь
July	..	..	..	..	Июль
August	..	..	..	..	Август
September	..	..	..	..	Сентябрь
October	..	..	..	..	Октябрь
November	..	..	..	..	Ноябрь
December	..	..	..	..	Декабрь

TABLE 2-1. Gross domestic product at current prices (mil. national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 2-1. Валовой внутренний продукт в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	6,955	10,800	22,905	156,899	1,017,383	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	6,955	10,800	22,905	155,978	1,012,793	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	921	4,590	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	10,736	10,098	22,015	160,706	1,593,690	**Промышленность и строительство**
Industry	..	7,852	6,644	15,607	118,505	1,177,544	Промышленность
Construction	..	2,885	3,454	6,408	42,201	416,146	Строительство
Other	..	10,952	10,412	15,589	133,562	1,373,565	**Другие отрасли**
Transport	..	1,506	1,920	2,637	23,160	247,000	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	1,043	1,247	2,408	24,581	247,818	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	7,113	74,015	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	3,816	24,438	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	324	1,021	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	3,609	24,384	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	1,066	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	12,743	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	13,430	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	25,444	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	1,593	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	3,909	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	5,162	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	7,320	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	293	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	28,644	31,310	60,509	451,169	3,984,638	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Taxes on production and imports (TOPI)	..	..	..	..	..	..	**Налоги на производство и импорт (НПиИ)**
Other taxes on production (OTOP)	..	..	..	..	..	..	Другие налоги на производство (ДНП)
Subsidies on production and imports (SOPI)	..	..	..	..	..	..	**Субсидии на производство и импорт (СПиИ)**
Other subsidies on production (OSOP)	..	..	..	..	..	..	Другие субсидии на производство (ДСП)
Total GDP at factor cost (GVA-OTOP+OSOP)	..	26,917	32,043	61,126	451,169	3,984,638	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net Indirect taxes (TOPI - SOPI)	..	- 353	388	423	-3,972	443,449	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	27,269	32,430	61,549	447,197	4,428,087	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	21,747	28,148	48,939	295,185	..	**Потребление**
Private consumption	..	21,372	26,258	37,263	194,767	..	Личное потребление
Government consumption	..	375	1,890	11,676	100,418	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	7,786	10,433	15,860	193,174	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	8,127	9,946	15,812	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	-341	487	48	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	-2,263	-6,150	-3,250	-41,163	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-2. Distribution of gross domestic product at current prices (percent) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 2-2. Распределение валового внутреннего продукта в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**ВВП по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	25.5	33.3	37.2	35.1	23.0	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	25.5	33.3	37.2	34.9	22.9	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	0.2	0.1	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	39.4	31.1	35.8	35.9	36.0	**Промышленность и строительство**
Industry	..	28.8	20.5	25.4	26.5	26.6	Промышленность
Construction	..	10.6	10.6	10.4	9.4	9.4	Строительство
Other	..	40.2	32.1	25.3	29.9	31.0	**Другие отрасли**
Transport	..	5.5	5.9	4.3	5.2	5.6	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	3.8	3.8	3.9	5.5	5.6	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	1.6	1.7	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	0.9	0.6	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	0.1	0.0	Информационно-техническое обслуживание
Housing	..	..	..	..	0.2	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	2.8	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, physical culture and sports	..	..	..	..	3.0	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	5.7	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	0.4	..	Культура и искусство
Science and scientific research	..	..	..	..	0.9	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	1.2	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	1.6	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	0.1	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	105.0	96.5	98.3	100.9	90.0	**Валовая добавленная стоимость - всего**
Total GDP at factor cost	..	98.7	98.8	99.3	100.9	90.0	**ВВП по фактор. стоимости - всего**
Net indirect taxes	..	1.3	1.2	0.7	-0.9	10.0	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**ВВП в рын. ценах - всего**
Gross domestic product by expenditure category							**ВВП по видам расходов**
Consumption	..	79.7	86.8	79.5	66.0	..	**Потребление**
Private consumption	..	78.4	81.0	60.5	43.6	..	Личное потребление
Government consumption	..	1.4	5.8	19.0	22.5	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	28.6	32.2	25.8	43.2	..	**Вал. внутр. инвестиции**
Gross fixed investment	..	29.8	30.7	25.7	..	..	Вал. накопление осн. капитала
Change in stocks	..	-1.3	1.5	0.1	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	-8.3	-19.0	-5.3	-9.2	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-3. Gross domestic product at constant prices (mil. national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 2-3. Валовой внутренний продукт в постоянных ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Gross domestic product by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..		..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added (GVA)	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС)** -
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (ЧПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Gross domestic product by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Change in stocks	..	..	..	..	..	..	Изменения в запасах (МОС)
Resource balance (net exports of GNFS)	..	..	..	..	..	..	**Сальдо ресурсов (чистый экспорт ТНФУ)**
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Экспорт товаров и нефакторных услуг
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	Импорт товаров и нефакторных услуг

TABLE 2-4. Growth rate of gross domestic product at constant prices (percent) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 2-4. Валовой внутренний продукт - темпы роста в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin							**Валовый внутренний продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП по фактр. стоимости (ВДС-ДНП+ДСП)**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПиИ-СПиИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**Всего ВВП в рыночных ценах**
Growth rate by expenditure category							**Валовой внутренний продукт по видам расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-5. Implicit price deflators for gross domestic product (1987=100)

ТАБЛИЦА 2-5. Дефляторы валового внутреннего продукта (1987=100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Дефляторы по отраслевому происхождению или виду расходов**
Agriculture and forestry	..	..	..	..	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	..	..	..	..	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	..	..	..	..	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	Строительство
Other	..	..	..	..	..	..	**Другие отрасли**
Transport	..	..	..	..	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication	..	..	..	..	..	..	Связь
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	..	..	..	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	..	..	..	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	..	..	..	..	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors of material production	..	..	..	..	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Housing	..	..	..	..	..	..	Жилищное хозяйство
Public utilities and personal services	..	..	..	..	..	..	Ком. хоз. и бытовое обслуживание
Health care, social security, and sports	..	..	..	..	..	..	Здравоохранение, социальное обеспечение, физкультура и спорт
Education	..	..	..	..	..	..	Образование
Culture and art	..	..	..	..	..	..	Культура и искусство
Science and research	..	..	..	..	..	..	Наука и научное обслуживание
Credit	..	..	..	..	..	..	Кредитование
Insurance	..	..	..	..	..	..	Страхование
General administration and defense	..	..	..	..	..	..	Государственное управление и оборона
Private nonprofit institutions serving households	..	..	..	..	..	..	Общественные организации, обслуживающие домашние хозяйства
Imputed service charge of financial intermediaries	..	..	..	..	..	..	Условно-исчисляемая стоимость услуг финансовых посредников
Total gross value added	..	..	..	..	..	..	**Валовая добавленная стоимость (ВДС) - всего**
Total GDP at factor cost	..	..	..	..	..	..	**ВВП по факторной стоимости (ВДП-ДНП+Д**
Net indirect taxes	..	..	..	..	..	..	**Чистые косвенные налоги (НПИ-СПИ)**
Total GDP at market prices	..	..	..	..	..	..	**ВВП в рыночных ценах**
Price deflators by expenditure category							**Дефляторы по виду расходов**
Consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление**
Private consumption	..	..	..	..	..	..	Личное потребление
Government consumption	..	..	..	..	..	..	Общественное потребление
Gross domestic investment	..	..	..	..	..	..	**Валовые внутренние инвестиции**
Gross fixed investment	..	..	..	..	..	..	Валовое накопление основного капитала
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Экспорт товаров и нефакторных услуг**
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	..	..	..	**Импорт товаров и нефакторных услуг**

TABLE 2-6. Net material product at current prices (mil. national currency units)

UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 2-6. Национальный доход в БНХ в текущих ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или Вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	5,953	6,521	10,370	22,356	160,598	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	5,947	6,513	10,362	22,343	159,679	..	Сельское хозяйство
Forestry	5	8	9	13	919	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	7,768	9,723	9,042	20,830	169,779	..	**Промышленность и строительство**
Industry	5,549	6,969	5,565	14,738	126,169	..	Промышленность
Construction	2,219	2,755	3,477	6,093	43,610	..	Строительство
Other sectors of material production	3,745	3,110	3,990	6,450	55,693	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	641	927	1,266	1,860	21,182	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	38	63	74	90	716	..	Связь, обслуживающая материальное пр.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	832	1,034	1,329	2,354	20,940	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	262	336	372	653	6,872	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	218	233	283	664	3,867	..	Заготовки
Information and computing services	..	29	43	43	333	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	1,753	488	624	787	1,785	..	Другие отрасли сферы материального пр.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	17,465	19,354	23,402	49,636	386,071	..	**Национальный доход**
By expenditure category:							**По категории расходов:**
Consumption	13,241	17,350	21,746	36,442	217,421	..	**Потребление**
Personal	11,812	15,270	19,007	32,826	182,670	..	Личное
Government institutions serving households	1,170	1,707	2,226	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	260	373	512	3,616	34,751	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	5,190	5,344	7,071	15,012	172,693	..	**Накопление**
Fixed capital	3,641	4,115	4,650	5,877	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	1,550	1,229	2,421	9,135	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	..	233	529	136	4,230	..	**Потери**
Net exports	-967	-3,573	-5,944	-1,954	-34,481	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-7. Distribution of net material product at current prices (percent)

UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 2-7. Структура национального дохода в текущих ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	34.1	33.7	44.3	45.0	41.6	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	34.1	33.7	44.3	45.0	41.4	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	44.5	50.2	38.6	42.0	44.0	..	**Промышленность и строительство**
Industry	31.8	36.0	23.8	29.7	32.7	..	Промышленность
Construction	12.7	14.2	14.9	12.3	11.3	..	Строительство
Other sectors of material production	21.4	16.1	17.0	13.0	14.4	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	3.7	4.8	5.4	3.7	5.5	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.2	0.3	0.3	0.2	0.2	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	4.8	5.3	5.7	4.7	5.4	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	1.5	1.7	1.6	1.3	1.8	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	1.2	1.2	1.2	1.3	1.0	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.2	0.1	0.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	10.0	2.5	2.7	1.6	0.5	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доходы от внешней торговли**
Net material product	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	75.8	89.6	92.9	73.4	56.3	..	**Потребление**
Personal	67.6	78.9	81.2	66.1	47.3	..	Личное
Government institutions serving households	6.7	8.8	9.5	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.5	1.9	2.2	7.3	9.0	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	29.7	27.6	30.2	30.2	44.7	..	**Накопление**
Fixed capital	20.8	21.3	19.9	11.8	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	8.9	6.4	10.3	18.4	..	..	Прирост МОС и пр. расходы
Losses	..	1.2	2.3	0.3	1.1	..	**Потери**
Net exports	-5.5	-18.5	-25.4	-3.9	-8.9	..	**Чистый экспорт**

TABLE 2-8. Net material product at constant prices (mil. national currency units)

UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 2-8. Национальный доход в постоянных ценах (БНХ) (млн. национальных денежных единицах)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Net material product by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	7,372	6,521	7,490	7,460	6,917	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	7,366	6,513	7,481	7,453	6,910	..	Сельское хозяйство
Forestry	7	8	9	7	7	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	7,875	9,723	14,149	14,169	11,664	..	**Промышленность и строительство**
Industry	5,328	6,969	11,132	11,626	10,196	..	Промышленность
Construction	2,547	2,755	3,017	2,543	1,468	..	Строительство
Other sectors of material production	..	3,110	3,542	3,104	2,904	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	927	1,042	1,026	885	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	63	74	90	203	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	1,034	1,373	1,219	826	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	336	196	114	103	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	233	286	191	168	..	Заготовки
Information and computing services	..	29	44	37	33	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	488	527	427	686	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	16,655	19,354	24,316	23,414	20,045	..	**Национальный доход**
Net material product by expenditure category							**Национальный доход по категориям расходов**
Consumption	14,032	17,350	19,335	15,846	12,977	..	**Потребление**
Personal	12,454	15,270	16,932	13,851	..	..	Личное
Government institutions serving households	1,171	1,707	1,983	1,740	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	407	373	420	256	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	6,134	5,344	5,073	4,813	4,503	..	**Накопление**
Fixed capital	3,472	4,115	3,765	2,896	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	2,662	1,229	1,307	1,916	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-9. Growth rate of net material product at constant prices (percent)
ТАБЛИЦА 2-9. Темпы роста национального дохода в постоянных ценах (в процентах)

Sector of origin or expenditure category	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Growth rate by sector of origin						**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	1.0	7.0	-0.4	-7.3	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	1.0	7.1	-0.4	-7.3	..	Сельское хозяйство
Forestry	10.7	-5.5	-18.0	-3.9	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	-2.8	23.6	0.1	-17.7	..	**Промышленность и строительство**
Industry	-2.3	30.7	4.4	-12.3	..	Промышленность
Construction	-4.1	3.2	-15.7	-42.3	..	Строительство
Other sectors of material production	0.3	0.3	-12.4	-6.4	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	-2.8	6.0	-1.6	-13.8	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	10.1	1.2	21.6	127.0	..	Связь, обслуживающая матерл. прод.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	-3.4	9.8	-11.2	-32.2	..	Розничная торговля и общепит
Material supply	3.3	-25.1	-41.9	-9.7	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.7	0.0	-33.0	-12.3	..	Заготовки
Information and computing services	3.2	-12.9	-17.0	-10.6	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	12.3	-15.8	-19.0	60.7	..	Другие отрасли сферы матерл. прод.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	-1.0	11.3	-3.7	-14.4	..	**Национальный доход**
Growth rate by expenditure category						**Расходование**
Consumption	-0.7	0.6	-18.0	-18.1	..	**Потребление**
Personal	-1.5	0.4	-18.2	..	..	Личное
Government institutions serving households	6.6	3.2	-12.3	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	1.5	-4.7	-39.1	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	2.4	15.0	-5.1	-6.4	..	**Накопление**
Fixed capital	3.7	-9.1	-23.1	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	-1.6	390.6	46.6	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-10. Implicit price deflators for net material product (1987=100) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 2-10. Дефлиаторы национального дохода (1987 = 100)

Sector of origin or expenditure category	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отраслевое происхождение или вид расходов
Price deflators by sector of origin							**Национальный доход по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	80.7	100.0	138.5	299.7	2,321.7	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	80.7	100.0	138.5	299.8	2,310.7	..	Сельское хозяйство
Forestry	80.3	100.0	103.5	180.0	13,563.6	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	98.6	100.0	63.9	147.0	1,455.6	..	**Промышленность и строительство**
Industry	104.1	100.0	50.0	126.8	1,237.5	..	Промышленность
Construction	87.1	100.0	115.3	239.6	2,970.0	..	Строительство
Other sectors of material production	..	100.0	112.6	207.8	1,917.9	..	**Другие отрасли материального пр.**
Transport of goods	..	100.0	121.5	181.2	2,394.5	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	..	100.0	100.0	100.0	352.1	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	..	..	..	..	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	100.0	96.8	193.1	2,534.8	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	..	100.0	189.2	572.3	6,676.9	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	..	100.0	99.0	346.7	2,303.3	..	Заготовки
Information and computing services	..	100.0	96.9	117.6	1,014.1	..	Информационно-техническое обслуживание
Other sectors	..	100.0	118.3	184.3	260.1	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Foreign trade income	..	..	..	..	..	..	**Доход от внешней торговли**
Net material product	104.9	100.0	96.2	212.0	1,926.0	..	**Национальный доход**
Price deflators by expenditure category							**Цены**
Consumption	94.4	100.0	112.5	230.0	1,675.5	..	**Потребление**
Personal	94.8	100.0	112.3	237.0	..	..	Личное
Government institutions serving households	99.9	100.0	112.3	..	..	..	Учреждений обслуживающих население
General government and scientific institutions	63.7	100.0	122.0	1,414.7	..	..	Общегосударственных и научных учреж.
Investment (accumulation)	84.6	100.0	139.4	311.9	3,835.2	..	**Накопление**
Fixed capital	104.9	100.0	123.5	202.9	..	..	Прирост основных фондов
Changes in inventories and other	58.2	100.0	185.2	476.7	..	..	Прирост МОС и пр. расходы

TABLE 2-11. Gross social product by sector at current prices **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 2-11. Валовой общественный продукт в текущих ценах

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Gross social product by sector							**Валовой общественный продукт по отраслевому происхождению**
Agriculture and forestry	8,667	9,811	14,042	30,278	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	8,660	9,799	14,029	30,260	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	7	12	13	19	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	22,842	31,852	33,660	75,163	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	18,339	25,955	26,720	63,502	..	..	Промышленность
Construction	4,503	5,897	6,940	11,661	..	..	Строительство
Other	4,619	4,555	5,786	9,537	..	..	**Остальные отрасли матерл. произ.**
Transport of goods	1,161	1,829	2,314	3,212	..	..	Транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	50	81	96	164	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	1,039	1,374	1,776	3,224	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	288	382	441	1,112	..	..	Материальное снабжение
Procurement	291	308	354	802	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	44	68	84	..	..	Информационно-техническое обслуж.
Other sectors of material production	1,790	535	736	939	..	..	Другие отрасли сферы матерл. произ.
Total gross social product	36,128	46,218	53,487	114,977	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**
Sector shares of gross social product (percent)							**Доля отраслей в валовом общественном продукте, (в процентах)**
Agriculture and forestry	24.0	21.2	26.3	26.3	..	..	**Сельское и лесное хозяйство**
Agriculture	24.0	21.2	26.2	26.3	..	..	Сельское хозяйство
Forestry	0.0	0.0	0.0	0.0	..	..	Лесное хозяйство
Industry and construction	63.2	68.9	62.9	65.4	..	..	**Промышленность и строительство**
Industry	50.8	56.2	50.0	55.2	..	..	Промышленность
Construction	12.5	12.8	13.0	10.1	..	..	Строительство
Other	12.8	9.9	10.8	8.3	..	..	**Прочие отрасли**
Transport of goods	3.2	4.0	4.3	2.8	..	..	Грузовой транспорт
Road maintenance	..	..	..	..	..	..	Дорожное хозяйство
Communication servicing material production	0.1	0.2	0.2	0.1	..	..	Связь, обслуживающая матерл. произ.
Wholesale trade	2.9	3.0	3.3	2.8	..	..	Оптовая торговля
Retail trade and catering	..	..	..	..	..	..	Розничная торговля и общепит.
Material supply	0.8	0.8	0.8	1.0	..	..	Материально-техническое снабжение
Procurement	0.8	0.7	0.7	0.7	..	..	Заготовки
Information and computing services	..	0.1	0.1	0.1	..	..	Информационно-вычисл. обслуживание
Other sectors of material production	5.0	1.2	1.4	0.8	..	..	Другие отрасли матерл. произ.
Total gross social product	100.0	100.0	100.0	100.0	..	..	**Валовой общественный продукт - всего**

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Exports of goods and services (including workers' remittances)	..	..	..	685	878	..	Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих)
Exports of goods and nonfactor services	..	..	..	685	878	..	Экспорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	677	869	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	8	8	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	8	8	..	Перевозки
Travel	..	..	..	..	0	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Imports of goods and nonfactor services	..	..	..	1,387	930	..	Импорт товаров и нефакт. услуг
Merchandise (FOB)	..	..	..	1,386	929	..	Товары (ФОБ)
Nonfactor services	..	..	..	1	1	..	Нефакторные услуги
Shipment	..	..	..	..	..	..	Перевозки
Travel	..	..	..	1	1	..	Поездки
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Resource balance	..	..	..	-702	-52	..	Сальдо ресурсов
Net factor income	..	..	..	..	-11	..	Чистый факторный доход
Factor receipts	..	..	..	..	..	..	Факторные поступления
Factor payments	..	..	..	..	11	..	Факторные платежи
Total interest due	..	..	..	..	..	..	Общая сумма процента к оплате
Other factor payments and discrepancy	..	..	..	..	.	..	Другие факторные платежи и стат. погр.
Net current transfers	..	..	..	..	2	..	Чистые текущие трансферты
Current receipts	..	..	..	..	2	..	Текущие поступления
Workers remittances	..	..	..	..	..	..	Денежные переводы рабочих
Other current transfers	..	..	..	..	2	..	Другие текущие трансферты
Current payments	..	..	..	..	..	..	Текущие платежи
Current account balance before official grants	..	..	..	-702	-61	..	Сальдо текущего счета до офиц. безвозмезд. трансфертов
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные кап. безвозмезные трансферты
Current account balance after official grants	..	..	..	-702	-61	..	Сальдо текущего счета после офиц. безвозмезд. трансфертов
Long Term Capital Inflows	..	..	..	..	132	..	Долгосрочные притоки капитала
Direct investment	..	..	..	..	9	..	Прямые инвестиции
Net long term borrowing	..	..	..	..	123	..	Чистые долгосрочные займы
Disbursements	..	..	..	..	143	..	Поступления
Repayments due	..	..	..	..	20	..	Сумма, подлежащая погашению
Other long-term inflows (net)	..	..	..	..	..	..	Другие долгосрочные притоки (чистые)

(continued on next page)

TABLE 3-1. Balance of payments at current prices (millions of U.S. dollars) **UZBEKISTAN**
ТАБЛИЦА 3-1. Платежный баланс в текущих ценах (в миллионах долларов США)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Adjustment to Scheduled Debt Service	..	..	..	..	..	..	Регулирование долга
Debt service not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный долг
Interest not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченный процент
Principal not paid	..	..	..	..	..	..	Невыплаченная сумма основного долга
Arrears reductions/prepayments(-)	..	..	..	..	..	..	Просроченная сумма погашения долга/выплаты авансом (-)
Total Other items (Net)	..	..	..	..	100	..	Общие другие статьи (чистые)
Net short-term capital	..	..	..	..	..	..	Чистый краткосрочный капитал
Capital flows not elsewhere included	..	..	..	-1	-3	..	Потоки капитала, не указанные выше
Errors and omissions	..	..	..	..	103	..	Ошибки и пропуски
Changes in net reserves	..	..	..	..	-171	..	Изменения в чистых резервах
Net credit from IMF	..	..	..	..	..	..	Чистый кредит МВФ
Reserve changes not elsewhere included	..	..	..	..	..	..	Изменения резервов, не указанных выше
Escrow account	..	..	..	..	..	..	Счет депонирования
Gross reserves (excluding gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (исключая золото)
Gross reserves (including gold)	..	..	..	..	..	..	Общие резервы (включая золото)
Nominal official exchange rate (annual average) (rf)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (среднегодовой)
Nominal official exchange rate (end-of-year) (ae)	..	..	..	..	..	..	Номинальный официальный или рыночный курс (на конец года)
Manufacture unit value (percent change)	..	..	..	..	..	..	Средний индекс цен на продукцию обр. пром.,%
Index of real effective exchange rate (IMF)	..	..	..	..	..	..	Индекс реального курса обмена (МВФ)
Total factor payments	..	..	..	..	..	..	Общая сумма факторных платежей
Government interest	..	..	..	..	..	..	Процент, выплачиваемый органами гос. управления
Private sector interest	..	..	..	..	..	..	Процент выплачиваемый частным сектором
Profits on direct foreign investment		..	..	..	..	..	Прибыль от прямых иностранных инвестиций
Official capital grants	..	..	..	..	..	..	Официальные капитальные безвозмездные трансферты
For budgetary financing	..	..	..	..	..	..	На бюджетное финансирование
To extrabudgetary entities	..	..	..	..	..	..	На внебюджетное финансирование
Government net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные государственные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения
Private net long term borrowing	..	..	..	..	..	..	Чистые долгосрочные частные займы
Disbursements	..	..	..	..	..	..	Поступления
Repayments	..	..	..	..	..	..	Погашения

TABLE 3-2. Exchange rate (in units of national currency per dollar)

ТАБЛИЦА 3-2. Обменный курс (в национальных денежных единицах по отношению к доллару)

UZBEKISTAN

Date	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Дата
Official exchange rate											**Офиц. обм. курс**
January 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Январь 1
April 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Апрель 1
July 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Июль 1
October 1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Октябрь 1
Annual rate	..	..	..	0.63	0.61	0.63	0.59	0.58	1.67	..	Годовой курс
Memo item:											*Дополнительные статьи:*
Commercial Exchange Rate	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Коммерческий обменный курс

Market exchange rate — **Рын. обмен. курс**

Month	1991		1992		1993		1994		Месяц
	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	
January	..	25.0	198.0	..	..	572.0	..	..	Январь
February	..	34.0	186.0	..	..	593.0	..	..	Февраль
March	..	36.0	152.0	..	..	684.0	..	..	Март
April	..	33.0	154.0	..	..	823.0	..	..	Апрель
May	..	38.0	123.0	..	..	1024.0	..	..	Май
June	..	41.0	126.0	..	..	1060.0	..	..	Июнь
July	..	52.0	143.0	..	..	987.0	..	..	Июль
August	..	52.0	168.0	..	..	993.0	..	..	Август
September	..	55.0	220.0	..	..	1169.0	..	..	Сентябрь
October	..	62.0	354.0	..	..	1184.0	..	..	Октябрь
November	..	106.0	426.0	..	..	1231.0	..	..	Ноябрь
December	..	170.0	415.0	..	..	1229.0	..	..	Декабрь

TABLE 3-3. Exports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 3.3. Экспорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	6,866	7,532	..	121,624	..	1,492	1,139	2,180	27,326	..	Промышленность
Power	202	207	..	140	..	0	..	..	178	..	Энергия
Oil and gas	581	593	..	16,209	..	21	6	4	747	..	Нефть и газ
Coal	14	8	..	127	..	..	..	..	14	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	111	99	..	2,003	..	0	0	0	619	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	347	429	..	14,253	..	0	18	28	1,102	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	696	793	..	10,462	..	39	60	70	913	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	1,054	1,051	..	22,131	..	73	180	160	483	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	31	15	..	417	..	2	..	..	76	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	82	71	..	1,106	..	0	0	1	5	..	Строительные материалы
Light industry	2,932	3,384	..	49,070	..	1,347	858	1,905	23,073	..	Легкая промышленность
Food industry	782	810	..	5,640	..	8	14	9	22	..	Пищевая промышленность
Other industries	35	73	..	66	..	0	2	3	95	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	567	405	..	1,510	..	23	43	10	14	..	Сельское хозяйство
Other material production	24	232	..	2	..	2	1	6	43	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	7,457	8,169	17,339	123,136	..	1,516	1,182	2,196	27,382	..	Всего экспорт

TABLE 3-4. Imports by commodity group at domestic prices (mil. national currency units) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 3-4. Импорт по товарным группам во внутренних ценах (млн. национальных денежных единицах)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	10,801	10,652	..	156,667	..	1,520	2,420	2,988	18,823	..	Промышленность
Power	152	172	..	12,894	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	950	886	..	34,747	..	41	2	0	0	..	Нефть и газ
Coal	48	48	..	1,342	..	13	0	0	..	..	Уголь
Other fuel	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	644	647	..	25,922	..	28	14	23	333	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	374	409	..	6,442	..	13	0	0	0	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	939	973	..	20,231	..	41	174	45	964	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	3,168	3,292	..	18,585	..	124	333	156	1,579	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	656	513	..	8,162	..	85	47	0	13	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	213	192	..	2,176	..	23	14	2	8	..	Строительные материалы
Light industry	1,877	1,938	..	10,514	..	740	1,025	1,758	3,176	..	Легкая промышленность
Food industry	1,555	1,247	..	14,199	..	406	735	1,004	12,563	..	Пищевая промышленность
Other industries	226	334	..	1,453	..	6	75	0	187	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	517	932	..	4,642	..	94	377	721	10,816	..	Сельское хозяйство
Other material production	56	280	..	937	..	0	1	0	1	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	11,374	11,864	17,766	162,246	..	1,613	2,798	3,709	29,639	..	Всего импорт

TABLE 3-5. Exports by commodity group (million U.S. dollars) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 3-5. Экспорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic exports Межреспубликанский экспорт					Extrarepublic exports Экспорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total exports	..	..	..	..	..	..	1,390	1,257	869	1,466	Всего экспорт

TABLE 3-6. Imports by commodity group (millions of U.S. dollars) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 3-6. Импорт по товарным группам (миллионов долларов США)

Commodity group	Interrepublic imports Межреспубликанский импорт					Extrarepublic imports Импорт за пределы б. СССР					Товарные группы
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Power	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Энергия
Oil and gas	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Нефть и газ
Coal	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Уголь
Other fuel	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Другие виды топлива
Ferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Черная металлургия
Nonferrous metallurgy	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Цветная металлургия
Chemical and petroleum	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Химия и нефтепродукты
Machinery and metal works	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Машиностроение и металлообработка
Sawmill and lumber industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Лесная и деревообрабатывающая пром.
Building materials	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительные материалы
Light industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Легкая промышленность
Food industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Пищевая промышленность
Other industries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прочие отрасли промышленности
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Other material production	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продукция пр. материальных отраслей
Total imports	..	..	..	..	..	..	2,217	2,048	924	1,280	Всего импорт

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)
ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports / Экспорт					Imports / Импорт					Страна или группа стран
	1987	1990	1991	1992	1993	1987	1990	1991	1992	1993	
Total trade	..	..	..	869	..	..	..	..	924	..	**Всего**
Industrial countries	..	..	..	496	..	..	..	..	338	..	**Развитые страны**
Australia	..	..	..	4	..	..	..	..	5	..	Австралия
Austria	..	..	..	29	..	..	..	..	15	..	Австрия
Belgium	..	..	..	112	..	..	..	..	31	..	Бельгия
Denmark	..	..	..	1	..	..	..	..	..	..	Дания
Finland	..	..	..	0	..	..	..	..	0	..	Финляндия
France	..	..	..	39	..	..	..	..	5	..	Франция
Germany	..	..	..	94	..	..	..	..	28	..	Германия
Iceland	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Исландия
Ireland	..	..	..	6	..	..	..	..	..	..	Ирландия
Italy	..	..	..	11	..	..	..	..	8	..	Италия
Japan	..	..	..	5	..	..	..	..	5	..	Япония
Netherlands	..	..	..	20	..	..	..	..	2	..	Нидерланды
Norway	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Норвегия
Spain	..	..	..	2	..	..	..	..	0	..	Испания
Sweden	..	..	..	..	..	..	..	..	7	..	Швеция
Switzerland	..	..	..	16	..	..	..	..	196	..	Швейцария
United Kingdom	..	..	..	117	..	..	..	..	14	..	Великобритания
United States	..	..	..	38	..	..	..	..	21	..	США
Others	..	..	..	1	..	..	..	..	0	..	Остальные
Developing countries	..	..	..	374	..	..	..	..	216	..	**Развивающиеся страны**
Africa	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Африка**
Asia	..	..	..	134	..	..	..	..	125	..	**Азия**
Afghanistan	..	..	..	40	..	..	..	..	32	..	Афганистан
China	..	..	..	40	..	..	..	..	67	..	Китай
India	..	..	..	1	..	..	..	..	1	..	Индия
Korea, Rep. of	..	..	..	3	..	..	..	..	1	..	Южная Корея
Korea, Dem. People's Rep.	..	..	..	2	..	..	..	..	2	..	КНДР
Mongolia	..	..	..	2	..	..	..	..	0	..	МНР
Viet Nam	..	..	..	1	..	..	..	..	0	..	Вьетнам
Others	..	..	..	45	..	..	..	..	20	..	Остальные

(continued on next page)

TABLE 3-7. Geographical distribution of extrarepublic trade (million U.S. dollars)

ТАБЛИЦА 3-7. Географическое распределение внешней торговли (миллионов долларов США)

Country or country group	Exports 1987	*1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт	Страна или группа стран
Europe	..	..	..	211	..		..	..	..	90	..		**Европа**
Bulgaria	..	..	..	13	..		..	..	..	1	..		Болгария
Former Czechoslovakia	..	..	..	8	..		..	..	..	17	..		Быв. Чехословакия
Czech Republic	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Чешская Республика
Slovak Republic	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Словацкая Республика
Hungary	..	..	..	52	..		..	..	..	12	..		Венгрия
Poland	..	..	..	48	..		..	..	..	15	..		Польша
Romania	..	..	..	2	..		..	..	..	0	..		Румыния
Turkey	..	..	..	77	..		..	..	..	35	..		Турция
Former Yugoslavia	..	..	..	7	..		..	..	..	7	..		Быв. Югославия
Others	..	..	..	4	..		..	..	..	1	..		Остальные
Latin America and the Caribbean	..	..	..	25	..		..	..	..	..	..		**Латинская Америка**
Cuba	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Куба
Others	..	..	..	25	..		..	..	..	..	..		Остальные
Middle East	..	..	..	5	..		..	..	..	1	..		**Ближний Восток**
Egypt, Arab Republic	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Египет
Iraq	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Ирак
Libya	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..		Ливия
Syrian Arab Republic	..	..	..	4	..		..	..	..	1	..		Сирия
Others	..	..	..	0	..		..	..	..	0	..		Остальные

TABLE 3-8. Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices (million units)
ТАБЛИЦА 3-8. Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах (млн. единицах)

Republic	Exports 1987	1990	1991	1992	1993	Экспорт	Imports 1987	1990	1991	1992	1993	Импорт Республики
Interrepublic trade												**Межреспубликанская торговля**
Total	7,457	8,169	17,339	123,136	..		11,374	11,864	17,766	162,246	..	Всего
Armenia	..	82	67	208	..		..	156	231	198	..	Армения
Azerbaijan	..	67	220	1,102	..		..	198	277	671	..	Азербайджан
Belarus	..	177	603	4,259	..		..	582	965	9,347	..	Беларусь
Estonia	..	49	114	1,063	..		..	43	87	179	..	Эстония
Georgia	..	65	120	340	..		..	167	249	466	..	Грузия
Kazakhstan	..	784	1,259	13,786	..		..	1,453	1,795	19,822	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	365	662	4,527	..		..	323	613	5,462	..	Киргизстан
Latvia	..	33	64	698	..		..	157	128	375	..	Латвия
Lithuania	..	47	169	1,665	..		..	150	198	769	..	Литва
Moldova	..	110	307	2,474	..		..	89	199	484	..	Молдова
Russia	..	4,840	10,972	65,387	..		..	5,937	7,840	85,818	..	Россия
Tajikistan	..	503	644	3,708	..		..	330	237	5,126	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	216	475	6,560	..		..	620	2,701	11,395	..	Туркменистан
Ukraine	..	833	1,664	17,291	..		..	1,659	2,247	22,137	..	Украина
Uzbekistan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	0	1	70	..		..	0	0	-3	..	Статистические расхождения
Percentage of total interrepublic trade												**Доля в межреспубликанской торговле**
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	..		100.0	100.0	100.0	100.0	..	Всего
Armenia	..	1.0	0.4	0.2	..		..	1.3	1.3	0.1	..	Армения
Azerbaijan	..	0.8	1.3	0.9	..		..	1.7	1.6	0.4	..	Азербайджан
Belarus	..	2.2	3.5	3.5	..		..	4.9	5.4	5.8	..	Беларусь
Estonia	..	0.6	0.7	0.9	..		..	0.4	0.5	0.1	..	Эстония
Georgia	..	0.8	0.7	0.3	..		..	1.4	1.4	0.3	..	Грузия
Kazakhstan	..	9.6	7.3	11.2	..		..	12.3	10.1	12.2	..	Казахстан
Kyrgyz Republic	..	4.5	3.8	3.7	..		..	2.7	3.4	3.4	..	Киргизстан
Latvia	..	0.4	0.4	0.6	..		..	1.3	0.7	0.2	..	Латвия
Lithuania	..	0.6	1.0	1.4	..		..	1.3	1.1	0.5	..	Литва
Moldova	..	1.3	1.8	2.0	..		..	0.8	1.1	0.3	..	Молдова
Russia	..	59.3	63.3	53.1	..		..	50.0	44.1	52.9	..	Россия
Tajikistan	..	6.2	3.7	3.0	..		..	2.8	1.3	3.2	..	Таджикистан
Turkmenistan	..	2.6	2.7	5.3	..		..	5.2	15.2	7.0	..	Туркменистан
Ukraine	..	10.2	9.6	14.0	..		..	14.0	12.6	13.6	..	Украина
Uzbekistan	..	..	..	..	..		..	..	..	..	..	Узбекистан
Statistical discrepancy	..	0.0	0.0	0.1	..		..	0.0	0.0	0.0	..	Статистические расхождения

TABLE 4-1. General government budget revenue (million national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 4-1. Доходы государственного бюджета (млн. национальных денежных единицах)

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Total revenue and grants	..	9,100	14,600	28,000	142,700	1,814,500	**Всего доходов и безвозм. поступл.**
Grants	..	1,900	6,300	12,000	..	..	Безвозмездные поступления
Total Revenue	..	7,200	8,300	16,000	142,700	1,814,500	Всего доходов
Current revenue	..	7,200	8,300	16,000	142,700	1,814,500	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	6,800	7,900	10,900	117,100	1,214,900	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	2,900	2,800	5,100	35,400	528,200	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	1,000	900	1,600	10,800	145,300	Физические лица
Corporate	..	1,900	1,900	3,500	24,600	382,900	Предприятия и организации
Social security contributions	..	800	1,100	..	..	73,100	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..		..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increases in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other payroll/work force taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	10,200	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строений
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other property taxes	..	..	..	..	..	10,200	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	3,100	4,000	5,800	73,700	527,000	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	3,100	4,000	5,800	38,500	477,100	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	35,200	44,900	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополий
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	5,000	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	8,000	76,400	Налоги на внешнюю торговлю и операция
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	8,000	76,400	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	400	400	5,100	25,600	599,600	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-2. General Government Revenues (percent)
ТАБЛИЦА 4-2. Доходы государственного бюджета (в процентах)

UZBEKISTAN

Type of revenue	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов
Revenue shares as percentage of total current revenue	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Структура текущих доходов, в процентах**
Tax revenue	..	94.4	95.2	68.1	82.1	67.0	**Доход от налогов**
Taxes on income and profits	..	40.3	33.7	31.9	24.8	29.1	Налоги на доходы и прибыль
Individual	..	13.9	10.8	10.0	7.6	8.0	Физические лица
Corporate	..	26.4	22.9	21.9	17.2	21.1	Предприятия и организации
Social security contributions	..	11.1	13.3	..	..	4.0	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on the use of labor force	..	..	..	..	..	..	Плата за трудовые ресурсы
Taxes on increase in wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Налог с прироста средств на оплату труда
Other	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Taxes on property	..	..	..	..	..	0.6	Налоги на собственность
Taxes on immovable property	..	..	..	..	..	..	Налоги на недвижимое имущество
Buildings	..	..	..	..	..	..	Налог с владельцев строении
Land	..	..	..	..	..	..	Земельный налог
Estate, inheritance, and gift taxes	..	..	..	..	..	..	Налоги на наследство,подарки
Other	..	..	..	..	..	0.6	Другие налоги на имущество
Domestic taxes on goods and services	..	43.1	48.2	36.3	51.6	29.0	Внутренние налоги на товары и услуги
General sales, turnover, or value-added taxes	..	43.1	48.2	36.3	27.0	26.3	Налог с продаж. с оборота или на добав. стоим.
Excises	..	..	..	..	24.7	2.5	Акцизы
Profits of fiscal monopolies	..	..	..	..	..	..	Прибыли фискальных монополии
Taxes on specific services	..	..	..	..	..	..	Налоги на особые услуги
Taxes on use of goods or permission to use goods or to perform activities	..	..	..	..	..	..	Налоги на пользование товарами на разрешение на пользование товарами
Other taxes on goods and services	..	..	..	..	..	0.3	Другие налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	5.6	4.2	Налоги на внешнюю торговлю и другие
Import duties	..	..	..	..	..	..	Импортные пошлины
Export duties	..	..	..	..	5.6	4.2	Экпортные пошлины
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Прочие налоги
Nontax revenue	..	5.6	4.8	31.9	17.9	33.0	**Неналоговые доходы**
Revenue shares as percentage of current GDP							**В процентах к ВВП**
Total revenue and grants	..	33.4	45.0	45.5	31.9	41.0	**Всего доходов, и безвозм. поступл.**
Grants	..	7.0	19.4	19.5	..	..	Безвозмездные поступления
Total revenue	..	26.4	25.6	26.0	31.9	41.0	Всего доходов
Current revenue	..	26.4	25.6	26.0	31.9	41.0	**Текущие доходы**
Tax revenue	..	24.9	24.4	17.7	26.2	27.4	Доход от налогов
Taxes on income and profits	..	10.6	8.6	8.3	7.9	11.9	Налоги на доходы и прибыль
Social security contributions	..	2.9	3.4	..	..	1.7	Отчисление на соцстрах.
Taxes on payroll or work force	..	..	..	..	..	..	Налоги на заработную плату и рабочую силу
Taxes on property	..	..	..	..	..	0.2	Налоги на собственность
Domestic taxes on goods and services	..	11.4	12.3	9.4	16.5	11.9	Внутренние налоги на товары и услуги
Taxes on international trade and transactions	..	..	..	..	1.8	1.7	Налоги на внешнюю торговлю и сделки
Other taxes	..	..	..	..	..	..	Другие налоги
Nontax revenues	..	1.5	1.2	8.3	5.7	13.5	Неналоговые доходы
Capital revenue	..	..	..	..	..	..	**Капитальные доходы**

TABLE 4-3. General government budget expenditure by economic type (million national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 4-3. Расходы государственного бюджета по экономическим типам (млн. национальных денежных единицах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Всего расходов
Total expenditure by economic type	..	8,900	14,900	31,000	188,400	1,923,400	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	8,900	14,900	31,000	176,300	1,662,600	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	8,900	14,300	22,000	85,000	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисление на социальное страхование
Other Purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	5,300	49,100	392,700	Субсидии на другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	5,300	49,100	392,700	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидии на сельское хозяйство
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	600	3,700	42,200	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	12,100	260,800	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие капитальные расходы
Surplus/deficit (-)	..	200	-300	-3,000	-45,700	-108,900	**Превыш. доходов над расходами/дефицит(-)**
Financing by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиты (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам не включенным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	200	-300	-3,000	-45,700	-108,900	Итого превышение доходов над расходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов

TABLE 4–4. General government budget expenditure (percent)
ТАБЛИЦА 4-4. Расходы государственного бюджета (в процентах)

Type of expenditure or debt holder	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Расходы по типам
Expenditure shares by economic type	..	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	100.0	100.0	100.0	93.6	86.4	**Текущие расходы**
Expenditure on goods and services	..	100.0	96.0	71.0	45.1	..	Расходы на товары и услуги
Wages and salaries	..	..	..	..	..	..	Заработная плата
Employer contributions	..	..	..	..	..	..	Отчисления на социальное страхование
Other purchases of goods and services	..	..	..	..	..	..	Другие покупки товаров и услуг
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Domestic debt	..	..	..	..	..	..	По внутреннему долгу
Foreign debt	..	..	..	..	..	..	По внешнему долгу
Subsidies and other current transfers	..	..	..	17.1	26.1	20.4	Субсидии и другие текущие трансферты
Subsidies	..	..	..	17.1	26.1	20.4	Субсидии
Agricultural subsidies	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные субсидии
Other current transfers	..	..	..	..	..	..	Другие текущие трансферты
Other	..	..	4.0	11.9	22.4	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	6.4	13.6	**Капитальные расходы**
Acquisition of fixed capital assets	..	..	..	..	..	..	Приобретение основного капитала
Capital transfers	..	..	..	..	..	..	Капитальные трансферты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие
Shares to total financing							**В % к финансированию**
Financing shares by type of debt holder	..	..	..	..	..	..	**Финансирование кредита по типам кредиторов**
Foreign (net)	..	..	..	..	..	..	**Зарубежные кредиторы (сальдо)**
From international development institutions	..	..	..	..	..	..	Международные организации
From foreign governments	..	..	..	..	..	..	Правительства иностранных государств
Other borrowing abroad	..	..	..	..	..	..	Другие зарубежные кредиторы
Domestic (net)	..	..	..	..	..	..	**Внутренние кредиторы (сальдо)**
From monetary authorities	..	..	..	..	..	..	Органы денежного обращения
From deposit money banks	..	..	..	..	..	..	Депозитные денежные банки
Other domestic borrowing	..	..	..	..	..	..	Другие внутренние кредиторы
Shares to current GDP							**В % к ВВП**
Expenditure shares by economic type	..	32.6	45.9	50.4	42.1	43.4	**Всего расходов по экономическим типам**
Current expenditure	..	32.6	45.9	50.4	39.4	37.5	**Текущие расходы**
Expenditure on Goods and Services	..	32.6	44.1	35.7	19.0	..	Расходы на товары и услуги
Interest payments	..	..	..	..	..	..	Выплаты процентов
Subsidies and other current transfers	..	..	..	8.6	11.0	8.9	Субсидии и другие текущие трансферы
Other	..	..	1.9	6.0	9.4	..	Прочие расходы
Capital expenditure	..	..	..	..	2.7	5.9	**Капитальные расходы**
Surplus/deficit (-)	..	0.7	-0.9	-4.9	-10.2	-2.5	Превыш. доходов над расходами/дефицит (-)
Memo items:							*Справочно:*
Extrabudgetary surplus/ Deficit (-) not included above	..	..	..	..	..	..	Превышение доходов над расходами/дефицит (-) по внебюджетным фондам , не перечисленным выше
Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts	..	0.7	-0.9	-4.9	-10.2	-2.5	Итого превышение доходов над расходами/дефицит , включая счета внебюджетных фондов

TABLE 5-1. Monetary survey (million national currency units; end-of-year stocks) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 5-1. Обзор денежного обращения (млн. национальных денежных единицах; на конец года)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Net foreign assets	..	..	..	17,000	187,000	-804,000	**Заграничные активы (нетто)**
Net international reserves	..	..	..	..	..	..	Международные резервы (нетто)
Gold	..	..	..	..	..	..	Золото
Central Bank foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Иностранная валюта в ЦБ
Short-term liabilities (-)	..	..	..	..	..	..	Краткосрочные обязательства (-)
Net banking system foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Запасы инвалюты в банковской системе (нетто)
Net ruble balances	..	..	..	..	..	..	Чистое сальдо рублевых расчетов
CCA settlement of accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Счета системы центральных расчетов (нетто)
Other ruble balances	..	..	..	..	..	..	Другие сальдо рублевых расчетов
VEB nonconvertible accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Неконвертируемые счета ВЭБ (нетто)
Union debt excluding MFO	..	..	..	..	..	..	**Долг Союза за вычетом МФО**
VEB net liabilities to union and nonresidents	..	..	..	..	..	..	**Чистые обязательствоа ВЭБ к союзу и нерезидентам**
Former union accounts(net)	..	..	..	..	..	..	**Бывшие союзные счета (нетто)**
Domestic credit	..	..	..	37,000	44,000	3,528,000	**Внутренний кредит**
Net claims on government	..	..	..	13,000	-32,000	788,000	Чистые требования к правительству
Counterpart to government gold	..	..	..	..	..	..	Противовес золоту во владении гос.
Counterpart to government foreign exchange	..	..	..	..	..	..	Противовес валюте во владении гос.
Net claims on federal government	..	..	..	..	..	..	Требования к федер. правительству (нетто)
Federal government securities	..	..	..	..	..	..	Ценные бумаги федер. правительства
Net cash execution of budget	..	..	..	..	..	..	Кассовое исполнение федер. бюджета
Cash credit	..	..	..	..	..	..	Наличный кредит
Net price subsidies	..	..	..	..	..	..	Субсидирование цен (нетто)
Other federal accounts (net)	..	..	..	..	..	..	Прочие федер. счета (нетто)
Net claims on pension funds	..	..	..	..	..	..	Требования к пенсионному фонду (нетто)
Net claims on local government	..	..	..	..	..	..	Требования к местным органам власти (нетто)
Claims on rest of economy	..	..	..	32,000	477,000	3,751,000	Требования к остальной экономике
Ruble credit	..	..	..	..	..	..	Рублевый кредит
Foreign exchange credit	..	..	..	..	..	..	Валютный кредит
Credit for interenterprise arrears	..	..	..	..	..	..	Кредит на погашение задолж. между предпр.
Money	..	..	..	..	..	..	**Деньги**
Currency outside banks	..	..	..	..	..	..	Деньги вне банков
Currency in circulation	..	..	..	16,000	81,000	585,000	Деньги в обращении
Currency issue (CB only)	..	..	..	..	..	..	Денежная эмиссия (только ЦБ)
Less currency in vaults (CB only)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (ЦБ)
Less currency in vaults (other banks)	..	..	..	..	..	..	Минус: наличность в сейфах (остальные банки)
Ruble deposits	..	..	..	38,000	150,000	2,139,000	Рублевые депозиты
Foreign exchange deposits	..	..	..	..	..	..	Валютные депозиты
Frozen foreign exchange accounts	..	..	..	..	..	..	**Замороженные валютные счета**
Frozen inter-enterprise arrears deposits	..	..	..	..	..	..	**Замороженные счета задолж. между предпр.**
Other items net	..	..	..	..	..	..	**Прочии статьи (нетто)**
Net equity	..	..	..	..	..	..	Чистый собственный капитал
Items in process of settlement	..	..	..	..	..	..	Средства для расчета в пути
Off-balance-sheet adjustments to MIR	..	..	..	..	..	..	Внебалансовые поправки
Gold valuation	..	..	..	..	..	..	Оценка стоимости золота

TABLE 6-1. Agricultural production (million national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 6-1. Сельскохозяйственная продукция (млн. национальных денежных единицах)

Item	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи
Total gross agricultural production	8,660	9,799	14,029	30,259	..	..	**Валовая продукция сельского хозяйства - всего**
Crops	..	..	..	..	..	..	**Продукция растениеводства**
Grains	..	..	..	..	..	..	Зерно
Potatoes	..	..	..	..	..	..	Картофель
Vegetables	..	..	..	..	..	..	Овощи
Fruits (excluding grapes)	..	..	..	..	..	..	Фрукты (без винограда)
Grapes	..	..	..	..	..	..	Виноград
Tobacco	..	..	..	..	..	..	Табак
Cotton	..	..	..	..	..	..	Хлопок
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	**Продукция животноводства**
Livestock	..	..	..	..	..	..	Мясное животноводство
Cattle	..	..	..	..	..	..	Крупный рогатый скот
Pigs	..	..	..	..	..	..	Свиньи
Sheep and goats	..	..	..	..	..	..	Овцы и козы
Poultry	..	..	..	..	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочая
Milk	..	..	..	..	..	..	Молоко
Eggs	..	..	..	..	..	..	Яйца
Wool	..	..	..	..	..	..	Шерсть
Other livestock	..	..	..	..	..	..	Прочая
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	**Сельскохозяйственные услуги**
Material inputs	2,713	3,286	3,667	7,916	..	..	**Материальные затраты**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги
Net material product, by type of output:	5,947	6,513	10,362	22,343	..	..	**Национальный доход по отраслям:**
Crops	..	..	..	..	..	..	Продукция растениеводства
Animal husbandry	..	..	..	..	..	..	Продукция животноводства
Agricultural services	..	..	..	..	..	..	Сельскохозяйственные услуги

TABLE 6-2. Production and average yield of major agricultural crops

ТАБЛИЦА 6-2. Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Crop	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сельскохозяйственные культуры
Production (thousands of tons)							**Производство (тыс. тонн)**
Grain - Cleanweight	..	1,738	1,899	1,908	2,257	2,101	Зерно в чистом весе
Winter wheat	..	461	521	..	..	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	34	32	..	..	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	..	..	Рожь
Corn	..	421	431	421	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	257	358	..	..	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	32	27	..	..	..	яровой
Oats	..	..	..	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	506	503	520	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	4,858	5,058	4,646	4,128	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	1,478	1,593	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	..	261	336	351	365	500	Картофель
Pulses	..	3	6	..	..	..	Бобовые
Vegetables	..	2,558	2,843	3,348	3,494	2,900	Овощи
Fruit	..	1,253	1,405	1,128	1,140	..	Фрукты
Grapes	..	652	745	468	439	..	Виноград
Other	..	601	660	660	701	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	..	..	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено
Average yield (kilograms per hectare)							**Ср. урожайность (кг с га)**
Grain	..	1,730	1,880	1,720	1,860	..	Зерно
Winter wheat	..	1,080	1,280	..	..	..	Пшеница - озимая
Spring wheat	..	830	1,290	..	..	..	яровая
Coarse grain	..	..	..	..	..	..	Зерно в физическом весе
Rye	..	..	..	..	..	..	Рожь
Corn	..	3,550	3,960	3,920	..	..	Кукуруза
Winter barley	..	1,230	1,330	..	..	..	Ячмень - озимый
Spring barley	..	1,020	1,200	..	..	..	яровой
Oats	..	..	..	..	..	..	Овес
Millet	..	..	..	..	..	..	Просо
Rice	..	3,260	3,420	3,270	..	..	Рис
Flax	..	..	..	..	..	..	Лен
Oilseeds	..	..	..	..	..	..	Семена масличных культур
Cotton (raw)	..	2,310	2,760	2,700	..	..	Хлопок - сырец
Cotton fiber	..	700	870	..	..	..	волокно
Sugarbeets	..	..	..	..	..	..	Сахарная свекла
Potatoes	..	8,500	8,000	8,700	8,500	..	Картофель
Pulses	..	640	400	..	..	..	Бобовые
Vegetables	..	20,100	19,200	18,800	18,600	..	Овощи
Fruit	..	..	..	..	..	..	Фрукты
Grapes	..	7,250	7,620	..	..	..	Виноград
Other	..	4,320	4,700	..	..	..	Прочие
Corn (silage and greenchop)	..	..	..	..	..	..	Кукуруза (на силос и зеленый корм)
Hay	..	..	..	..	..	..	Сено

TABLE 6-3. Main aggregates of animal husbandry
ТАБЛИЦА 6-3. Основные показатели животноводства

UZBEKISTAN

Type of livestock or product	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Направление животноводства или вид продукции
Livestock (thousands of heads)							**Поголовье скота (тысяч голов)**
Cattle	3,531	4,103	4,581	5,113	5,275	..	Крупный рогатый скот
of which: Cows	1,360	1,572	1,856	2,120	2,218	..	в том числе коровы
Pigs	531	743	716	654	529	..	Свиньи
Sheep and goats	8,962	8,540	9,230	10,110	11,289	..	Овцы и козы
of which: Goats	661	700	823	918	961	..	в том числе козы
Horses	82	90	105	113	123	..	Лошади
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие
Animal husbandry products							**Продукция животноводства**
Meat (thousands of tons)	327	400	480	488	469	..	Мясо (тысяч тонн)
Beef	213	246	295	323	..	..	Говядина
Pork	27	44	51	44	..	..	Свинина
Lamb	61	56	67	62	..	..	Баранина
Poultry	27	54	67	60	..	..	Птица
Other	..	..	..	..	..	..	Прочие виды мяса
Milk (thousands of tons)	2,320	2,610	3,020	3,330	3,700	..	Молоко (тысяч тонн)
Eggs (millions)	1,500	2,130	2,510	2,300	2,400	..	Яйца (миллионов штук)
Wool (thousands of tons)	21	24	26	25	..	..	Шерсть (тысяч тонн)

TABLE 7-1. Industrial production by sector (mil. national currency units) UZBEKISTAN

ТАБЛИЦА 7-1. Промышленное производство по отраслям (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
All industry	18,339	25,955	26,720	63,502	526,646	..	**Вся промышленность**
Heavy industry	6,454	10,612	11,241	25,820	276,250	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,123	1,924	2,096	4,090	87,557	..	Топливно-энергетическая промышленноть
Electricity	501	943	1,017	1,747	26,843	..	Электроэнергетика
Fuels	622	981	1,079	2,343	60,714	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	690	1,099	1,166	6,633	58,534	..	Металлургия
Chemicals and petrochemical industry	809	1,467	1,437	2,697	26,213	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,821	2,727	2,923	5,518	63,753	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper industry	279	443	539	1,013	5,131	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	921	1,378	1,352	2,673	19,403	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	6,138	8,745	9,757	25,137	127,721	..	**Легкая промышленность**
Textiles	4,804	7,003	7,556	20,380	101,878	..	Текстильная
Clothing	957	1,213	1,575	3,317	13,434	..	Швейная
Leather and shoes	369	515	605	1,392	9,262	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,444	3,322	3,884	9,264	51,070	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	1,731	2,175	2,552	5,621	36,823	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	684	1,085	1,257	3,493	13,393	..	Мясная и молочная
Fish	29	62	75	150	854	..	Рыбная

TABLE 7-2. Industrial production by sector in constant prices (million national currency units) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 7-2. Промышленное производство по отраслям в пост. ценах (млн. национальных денежных единицах)

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Отрасли
Industrial production							**Промышленное производство**
All industry	17,363	23,765	25,890	26,279	24,650	22,752	**Вся промышленность**
Heavy industry	7,447	10,830	11,496	11,610	10,461	..	**Тяжелая промышленность**
Fuel and energy	1,553	2,117	2,273	2,264	2,161	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity	670	1,053	1,102	1,067	1,000	..	Электроэнергетика
Fuels	883	1,064	1,171	1,197	1,161	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy	1,007	1,198	1,164	1,112	951	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals	775	1,417	1,444	1,406	1,039	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking	1,769	2,765	2,987	3,059	3,028	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper	296	446	533	575	555	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials	969	1,286	1,350	1,402	1,232	..	Промышленность строительных материалов
Light industry	7,039	8,804	9,726	10,040	10,567	..	**Легкая промышленность**
Textiles	5,717	7,020	7,528	7,475	7,834	..	Текстильная
Clothing	984	1,291	1,604	1,933	2,051	..	Швейная
Leather and shoe	338	493	594	632	682	..	Кожевенная и обувная
Food industry	2,268	3,254	3,680	3,608	3,145	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods	1,533	2,101	2,351	2,438	2,238	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products	695	1,088	1,257	1,094	835	..	Мясная и молочная
Fish	40	65	72	76	72	..	Рыбная
Growth in production by sector (in percent)							**Рост производства по отраслям**
All industry		2.6	1.8	1.5	-6.2	-7.7	**Вся промышленность**
Heavy industry		4.8	-0.9	1.0	-9.9	..	**Тяжелая промышленность**
Power and fuels		2.8	0.3	-0.4	-4.5	..	Топливно-энергетическая промышленность
Electricity		3.7	0.6	-3.2	-6.3	..	Электроэнергетика
Fuels		1.9	-0.1	2.2	-3.0	..	Топливная промышленность
Ferrous and nonferrous metallurgy		2.7	-7.0	-4.5	-14.5	..	Металлургия
Chemicals and petrochemicals		8.2	-4.9	-2.6	-26.1	..	Химическая и нефтехимическая пром.
Machine building and metalworking		5.4	-1.4	2.4	-1.0	..	Машиностроение и металлообработка
Forestry, woodworking, and pulp and paper		6.4	6.0	7.9	-3.5	..	Лесная, деревообрабатывающая и целлюлозо-бумажная промышленность
Construction materials		3.9	0.4	3.9	-12.1	..	Промышленность строительных материалов
Light industry		-1.1	3.7	3.2	5.2	..	**Легкая промышленность**
Textiles		-2.0	2.7	-0.7	4.8	..	Текстильная
Clothing		2.6	7.5	20.5	6.1	..	Швейная
Leather and shoe		3.4	6.1	6.4	7.9	..	Кожевенная и обувная
Food industry		5.3	6.0	-2.0	-12.8	..	**Пищевая промышленность**
Processed foods		4.0	10.0	3.7	-8.2	..	Пищевкусовая
Meat and dairy products		8.3	-0.9	-13.0	-23.7	..	Мясная и молочная
Fish		0.0	5.9	5.6	-5.3	..	Рыбная

TABLE 7-3. Primary energy supply (millions of tons oil equivalent) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 7-3. Ресурсы первичных видов энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

Item		1980	1987	1990	1991	1992	1993	Статьи	
Primary production								**Производство первичной энергии**	
Coal and lignite (hard and brown)		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Crude oil		..	..	..	..	..	..	Нефть	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-гео термальная	
Other		..	..	..	..	..	..	Другие виды	
Total		..	..	..	..	..	..	Всего	
Energy trade								**Торговля энергией**	
Coal and lignite	Exports	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Oil/oil product	Exports	..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Gas	Exports	..	..	..	..	..	..	Газ	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Electricity	Exports	..	..	..	..	..	..	Электричество	Экспорт
	Imports	..	..	..	..	..	..		Импорт
	Net imports	..	..	..	..	..	..		Чистый импорт
Total net imports		..	..	..	..	..	..	**Чистый импорт энергии-всего**	
Total stock changes		..	..	..	..	..	..	**Изменение запасов-всего**	
Total primary energy supply		..	..	..	..	..	..	**Ресурсы первичной энергии-всего**	
Coal and lignite		..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый	
Oil/oil products		..	..	..	..	..	..	Нефть и нефтепродукты	
Gas		..	..	..	..	..	..	Газ	
Nuclear		..	..	..	..	..	..	Атомная Энергия	
Hydro/geothermal		..	..	..	..	..	..	Гидро-геотермальная энергия	
Other		..	..	..	..	.	..	Другие виды	
Total primary energy requirement (equals total primary energy supply)		..	..	..	..	..	..	**Потребность в первичной энергии-всего (ровно ресурсам первичной энергии)**	

TABLE 7-4. Final energy consumption (million tons oil equivalent) **UZBEKISTAN**

ТАБЛИЦА 7-4. Конечное потребление энергии (мил. тонн нефтяного эквивалента)

	1980	1987	1990	1991	1992	1993	
Final energy consumption	..	..	..	..	..	..	**Конечное потребление энергии**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Of which:							В том числе
Industry	..	..	..	..	..	..	**Промышленность**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Agriculture	..	..	..	..	..	..	**Сельское хозяйство**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Transport	..	..	..	..	..	..	**Транспорт**
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды
Households	..	..	..	..	..	..	**Домашние хозяйства**
Coal & Lignite	..	..	..	..	..	..	Уголь каменный и бурый
Oil Products	..	..	..	..	..	..	Нефтепродукты
Gas	..	..	..	..	..	..	Газ
Electricity	..	..	..	..	..	..	Электроэнергия
Heat	..	..	..	..	..	..	Тепло
Other	..	..	..	..	..	..	Другие виды

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

Annual	1980	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Среднегодовые цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	101.4	112.8	100.3	100.1	100.0	102.1	107.3	247.7	1396.3	1219.0	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction material imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	100.0	106.5	374.0	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade											Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices											**Потребительские цены**
State and cooperative prices	101.2	103.5	101.6	100.9	100.5	100.7	103.1	212.9	649.5	1038.0	Гос. и кооп. цены
Food (excluding alcohol)	100.5	100.1	100.8	101.8	101.4	99.7	102.4	198.7	692.1	937.0	Продтовары (искл. алкоголь)
Alcoholic beverages	100.0	127.3	128.4	114.2	100.0	100.0	100.1	152.7	602.4	..	Алкогольные напитки
Nonfood products	101.9	102.2	99.2	99.0	100.0	101.4	104.1	234.4	636.9	1123.0	Непродовольственные товары
State prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Государственные цены
Cooperative prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Кооперативные цены
Prices on "kolkhoz" markets	..	..	..	..	..	..	110.3	225.1	546.5	1958.0	Цены 'колхозного' рынка
Consumer price index	..	..	..	..	..	..	103.9	211.1	687.5	1003.0	Общий индекс цен

MONTHLY	1992 Jan.	1992 Feb.	1992 Mar.	1992 Apr.	1992 May	1992 June	1992 July	1992 Aug	1992 Sept	1992 Oct	1992 Nov	1992 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	441.7	140.7	110.5	133.5	116.1	106.1	118.6	111.5	122.2	198.1	185.3	133.8	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	125.3	152.6	102.0	103.9	101.2	100.2	100.6	113.3	203.0	119.0	211.4	112.0	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	218.4	157.0	109.5	127.1	108.8	100.0	105.8	105.5	103.7	118.2	124.3	114.0	Товары и услуги
Groceries	218.6	146.4	106.0	137.0	98.1	93.4	96.1	107.4	104.6	130.5	129.7	109.0	Продовольственные товары
Nongroceries	222.1	167.8	112.9	120.5	112.8	103.8	106.0	103.2	102.3	105.2	114.0	118.0	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	103.3	134.5	100.1	99.2	106.8	109.0	102.2	123.1	116.1	..	Предприятия общепита
Services	201.9	146.6	106.3	120.0	137.4	113.5	158.1	109.9	107.3	165.5	115.9	112.0	Услуги
Groceries and nongroceries	220.3	158.5	169.8	127.8	105.2	98.3	101.4	105.0	103.3	114.6	120.6	114.0	Прод. и непрод. товары

(continued on next page)

TABLE 8-1. Price Indices
TABLE 8-1. Индексы цен

MONTHLY	1993 Jan.	1993 Feb.	1993 Mar.	1993 Apr.	1993 May	1993 June	1993 July	1993 Aug.	1993 Sept.	1993 Oct.	1993 Nov.	1993 Dec.	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	125.2	131.5	113.7	120.6	133.1	130.4	170.5	115.6	117.4	119.9	151.6	122.5	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	104.9	104.1	100.2	108.8	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	127.9	117.4	107.3	112.5	109.3	131.8	114.5	116.0	108.1	128.7	143.7	140.5	Товары и услуги
Groceries	121.7	120.4	105.6	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	131.8	111.7	107.8	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	114.9	119.2	103.8	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	146.5	128.3	113.2	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	126.0	116.2	106.5	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

MONTHLY	1994 Jan.	1994 Feb.	1994 Mar.	1994 Apr.	1994 May	1994 June	1994 July	1994 Aug	1994 Sept	1994 Oct	1994 Nov	1994 Dec	Средемесячные цены
Wholesale prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Оптовые цены**
Industry	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Промышленность
Construction	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Строительство
Construction imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт стройматериалов
Housing	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Жилищное строительство
Investment goods	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Средства производства
Agriculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Сельское хозяйство
Agricultural imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт сельхостоваров
Foreign trade													Внешняя торговля
Exports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Экспорт
Imports	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Импорт
Consumer prices	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	**Потребительские цены**
Goods and services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Товары и услуги
Groceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Продовольственные товары
Nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Непродовольственные товары
Public restaurants	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Предприятия общепита
Services	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Услуги
Groceries and nongroceries	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	Прод. и непрод. товары

TABLE 8-2. Monthly nominal wages by sector

ТАБЛИЦА 8-2. Среднемесячная денежная зарплата по отраслям

UZBEKISTAN

Sector	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Сектора
Nominal wages							**Средняя номинальная заработная плата**
Economy average	155.5	169.7	215.4	345.6	2,268.0	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	166.7	183.6	232.4	391.6	3,014.6	..	Промышленность
Construction	205.4	222.7	282.1	421.3	2,679.2	..	Строительство
Agriculture	150.9	157.9	230.7	378.4	1,773.4	..	Сельское хозяйство
Transport	185.9	194.8	247.9	391.9	2,647.3	..	Транспорт
Communications	130.9	152.4	200.0	336.8	2,223.0	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	129.1	134.4	180.7	282.1	1,465.8	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	101.6	113.4	134.8	245.8	1,444.5	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	117.0	126.7	163.5	273.6	2,035.4	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	161.8	197.1	275.5	386.7	2,258.7	..	Наука и научное обслуживание
Education	132.0	166.1	173.5	270.4	2,038.1	..	Образование
Culture	108.8	111.3	132.7	232.9	1,575.1	..	Культура
Arts	..	..	..	..	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	120.5	135.0	159.2	253.6	1,824.3	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	144.8	167.8	320.1	616.0	4,036.9	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	144.0	164.2	286.3	373.4	2,526.7	..	Управление
Nominal wage index (1980=100)							**Индекс номин. заработной платы (1980=100)**
Economy average	100.0	109.1	138.5	222.3	1,458.5	..	**По народному хозяйству**
Material sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли сферы материального производства**
Industry	100.0	110.1	139.4	234.9	1,808.4	..	Промышленность
Construction	100.0	108.4	137.3	205.1	1,304.4	..	Строительство
Agriculture	100.0	104.6	152.9	250.8	1,175.2	..	Сельское хозяйство
Transport	100.0	104.8	133.4	210.8	1,424.0	..	Транспорт
Communications	100.0	116.4	152.8	257.3	1,698.2	..	Связь
Trade (retail and wholesale)	100.0	104.1	140.0	218.5	1,135.4	..	Торговля (оптовая и розничная)
Other	100.0	111.6	132.7	241.9	1,421.8	..	Прочие отрасли материального производства
Nonmaterial sphere	..	..	..	..	..	..	**Отрасли непроизводственной сферы**
Municipal services	100.0	108.3	139.7	233.8	1,739.7	..	Жилкомхоз и бытовое обслуживание
Science, research and development	100.0	121.8	170.3	239.0	1,396.0	..	Наука и научное обслуживание
Education	100.0	125.8	131.4	204.8	1,544.0	..	Образование
Culture	100.0	102.3	122.0	214.1	1,447.7	..	Культура
Arts	..	..	..	..	..	..	Искусство
Health care, social security, and sports	100.0	112.0	132.1	210.5	1,513.9	..	Здравоохр., соц.обсл., физк. и спорт
Banking, finance, credit, insurance	100.0	115.9	221.1	425.4	2,787.9	..	Кредитование, страхование, банк. дело
Government	100.0	114.0	198.8	259.3	1,754.7	..	Управление

TABLE 9-1. Money income and expenditure of the population (million national currency units) **UZBEKISTAN**
ТАБЛИЦА 9-1. Денежные доходы и расходы населения (млн. национальных денежных единицах)

Type of income or expenditure	1980	1987	1990	1991	1992	1993	Вид доходов или расходов
Income							**Доходы**
Total labor income	..	14,287	20,572	34,157	225,300	..	**Всего трудовых доходов**
Regular wages	..	10,966	14,427	23,530	166,600	..	Заработная плата
Wages paid by cooperatives	..	..	..	..	..	..	Заработная плата в кооперативах
Other wages and compensation	..	371	1,623	2,097	6,900	..	Прочие доходы типа заработной платы
Income paid by collective farms	..	1,670	2,475	3,780	37,900	..	Доходы от колхозов
Income from sale of farm products	..	1,280	2,047	4,751	13,900	..	Доходы от продажи продукции колхозов
Total transfer receipts	..	3,677	5,951	14,966	64,100	..	**Всего трансфертных поступлений**
Pensions and allowances	..	2,501	3,415	11,920	53,200	..	Пенсии и пособия
Scholarships	..	147	193	455	2,800	..	Стипендии
Income from the financial system (insurance, interest, etc.)	..	532	1,567	1,600	6,400	..	Доходы из финансовой системы (страховые возмещения, проценты и т.д.)
Other income	..	497	776	991	1,700	..	Прочие виды доходов
Total income	..	17,963	26,523	49,122	289,400	..	**Всего доходов**
Expenditure							**Расходы**
Total purchases	..	14,894	19,783	32,806	166,500	..	**Всего покупок товаров и услуг**
Retail goods	..	13,404	17,837	30,122	145,400	..	Товары в розничной торговле
Services	..	1,490	1,946	2,685	21,100	..	Услуги
Rent and utilities	..	437	475	542	1,800	..	Квартирная плата и коммунальные платежи
Transport and communications	..	85	114	156	700	..	Транспорт и связь
Health and other services	..	67	106	154	17,400	..	Здравоохранение и другие виды услуг
Cooperatives	..	901	1,252	1,833	1,200	..	Кооперативы
Transfers and savings	..	2,492	4,547	12,082	32,600	..	**Трансферты и сбережения**
Taxes, fees, dues, and other	..	1,640	2,342	2,784	15,900	..	Налоги, сборы, пошлины и др.
Savings	..	852	2,160	9,176	16,700	..	Сбережения
Other	..	..	46	121	..	..	Прочие
Total expenditure	..	17,386	24,330	44,888	199,100	..	**Всего расходов**
Income less expenditure	..	578	2,193	4,234	90,300	..	**Доходы за вычетом расходов**

Country Notes: Uzbekistan

General Notes: Unless otherwise indicated, the data were supplied by the State Committee on Statistics and Forecasting for the Republic of Uzbekistan. GDP and NMP data in constant prices had been originally presented to the Bank in prices of the different base years. These data have been rebased by the World Bank staff to constant 1987 prices to ensure consistency with World Bank practice. The rebasing was made by applying the real growth rates as they were reported by the national statistical office. The resulting statistical discrepancy is not explicitly shown in the tables.

Currency: Temporary currency the *sum-coupon* was introduced in November 1993. It has been replaced by the national currency the *sum* in July 1994.

Table 1-1: Total population is shown as of beginning of the year, employment data are year averages. Data for 1993 are preliminary. The sum of the sectors of the employed population do not equal the total.

Table 1-2: Transportation of goods includes maintenance of roads and communications. Retail trade includes wholesale trade, material supply and procurement. Transportation in nonmaterial sphere includes communications. Public utilities and personal services includes housing. Credit includes insurance.

Table 2-1: Data for 1991 are World Bank staff estimates. Transportation includes maintenance of roads and communications. Retail trade and catering includes wholesale trade.

Table 2-6: Data for industry include taxes prior to 1992. Transportation also includes maintenance of roads. Other branches of material sphere include "centralized corrections" (*centralizovannyy dostset*). Private consumption in 1992 includes Consumption of government enterprises serving households. For 1980 Net exports includes losses. NMP by expenditure category for 1992 is preliminary and there is a considerable discrepancy with the NMP produced.

Table 2-8: Data are in 1987 constant prices. Data for industry for 1980 and 1985 to 1991 include taxes. Transportation of goods also includes maintenance of roads. Retail trade and catering includes wholesale trade. Private consumption in 1992 includes Consumption of government enterprises serving households.

Table 2-11: Industrial data includes taxes for all years except 1992. Transportation of goods includes maintenance of roads. Other branches of material sphere include "centralized corrections" (*centralizovannyy dostset*).

Table 3-1: Changes in net reserves exclude the change in monetary gold holdings from transactions with residents.

Table 3-7: Imports by countries do not sum up to the total.

Table 4-1 and 4-3: 1993 data are in mln. som-coupons.

Table 5-1: Assets are not equal liabilities.

Table 6-2: Grain is given in clean weight.

Table 7-1: The sum of the branches do not add up to total industry and the branches of the heavy industry do not add up to the total because other branches of heavy industry are not shown. Branches of the light industry do not add up to the total.

Table 7-2: World Bank staff estimates. The sum of the branches do not add up to total industry and the branches of the heavy industry do not add up to the total. Data are in 1983 prices.

Table 8-1: Annual indexes are to a previous year. Monthly indexes are to a previous month.

Комментарии к таблицам: Узбекистан

Общее замечание: В случае отсутствия специального примечания данные, используемые в таблицах, были получены из Государственного Комитета по Прогнозированию и Статистике Кабинета Министров при Президенте Республики Узбекистан. Данные по НД и ВВП в постоянных ценах первоначально были представлены в ценах различных базисных лет. Они были пересчитаны в цены 1987г. для обеспечения сопоставимости с другими публикациями Всемирного Банка. Пересчет был произведен согласно представленным темпам роста в постоянных ценах. Появившееся статистическое расхождение в таблицах в явном виде не дается.

Национальная валюта: Временная валюта - *сум-купон* - была введена в ноябре 1993г. В июле 1994г. ее заменила национальная валюта - *сум*.

Таблица 1-1: Все население приведено на начало года, занятость дается в среднегодовой оценке. Данные за 1993 год носят предварительный характер. Суммы занятых по секторам не равны соответствующим итогам.

Таблица 1-2: Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Оптовая торговля включает также розничную торговлю, общественное питание, материальное снабжение и заготовки. Пассажирский транспорт также включает связь. Жилищное хозяйство включено в коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание. Кредитование и страхование приведены вместе.

Таблица 2-1: Данные за 1991г. рассчитаны сотрудниками Всемирного Банка. Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь. Розничная торговля и общественное питание включают также оптовую торговлю.

Таблица 2-6: Данные по промышленности до 1992г. включают налоги. Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Другие отрасли материальной сферы включают централизованный досчет. Личное потребление в 1992г. включает потребление учреждений, обслуживаюших население. В 1980г. Чистый экспорт включает потери. Данные по потреблению за 1992г. приводятся в предварительной оценке, так что между произведенным и использованным НД существует значительное статистическое расхождение.

Таблица 2-8: Данные приводятся в постоянных ценах 1987г. Данные по промышленности до 1992г. включают

налоги. Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства.

Таблица 2-11: Данные по промышленности до 1992г. влючают налоги. Грузовой транспорт включает также дорожное хозяйство и связь в части обслуживания материального производства. Другие отрасли материальной сферы включают централизованный досчет.

Таблица 3-1: Изменения в чистых резервах не включают изменения в объеме монетарного золота в результате сделок с резидентами.

Таблица 3-7: Общий импорт не совпадает с суммой импорта по отдельным странам.

Таблица 4-1: Данные за 1993г. приведены в млн. сум-купонов.

Таблица 4-3: Данные за 1993г. приведены в млн. сум-купонов.

Таблица 5-1: Пассивы не равны активам.

Таблица 6-2: Данные по зерну даются в весе после доработки.

Таблица 7-1: Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Причиной этого является невключение в таблицу прочих отраслей промышленности.

Таблица 7-2: Расчеты сотрудников Всемирного Банка. Сумма по всем отраслям не равна итогу по всей промышленности, сумма по отраслям тяжелой промышленности не равна итогу по тяжелой промышленности. Данные приводятся в ценах 1983г.

Таблица 8-1: Среднегодовой индекс приводится к предыдущемы году. Среднемесячный индекс - к предыдуюему месяцу.

Technical Notes

The general data sources and methods used in this statistical handbook are explained in these technical notes. Sources, methodologies, and variations in indicators specific to individual countries are explained in the country notes that follow. The comparative tables and country tables use the same underlying data; thus the definitions and methodologies used in deriving and compiling the data are pertinent to both. The methodologies used in preparing indicators specific to the comparative tables are detailed in the following section along with the specific country notes. For a more in-depth and authoritative discussion of the subjects addressed below, the reader is encouraged to refer to the documents and reports cited from which information has been drawn.

The statistical offices in the fifteen newly independent countries of the former Soviet Union (FSU) which contributed to the preparation of this handbook were given a set of tables to update. Although the statistical systems of the fifteen FSU countries theoretically started from a common base, differences in practice have always existed because of variations in the economic structures and resources of local statistical offices. These differences have been magnified by the breakup of the U.S.S.R. statistical system into fifteen independent statistical offices. Those compiling national statistics were encouraged to explain variations in sources, methodology, and indicators, which are covered in the country notes.

1. POPULATION, LABOR FORCE, AND EMPLOYMENT

Table 1-1: Population and employment

The terms below describe the categories of labor force and employment in various economic entities used in table 1-1. The definitions of these terms serve as a useful guide for other tables that present data broken down by form of ownership.

Working-age is defined for males as age 16 to 59 and for females as age 16 to 54. This is strictly a concept defined by law that does not take into account a person's employment status.

Labor resources is a term that was used by planners in the former Soviet Union and is still in use in some of the FSU countries. It is meant to encompass those who are working and those who are able to work but are not currently working. Labor resources include the able-bodied population of working age and employed persons older and younger than working age. Labor resources thus comprise the employed population, full-time students of working age, religious workers, and able-bodied persons not employed in the economy. The last group includes housewives, the military, seasonally

unemployed persons, and the truly unemployed. The concept of labor resources differs from the concept of labor force used by statistical organizations in many Western countries. Labor force is defined as the sum of those working and those looking for work, and the employed and the unemployed populations are strictly defined.

The employed population is the sum of those employed in the state sector, leased enterprises, joint-stock companies, economic associations, social organizations, joint ventures, collective farms, cooperatives, individual labor activities, private subsidiary agriculture, and private agriculture.

The state sector is the sector in which a majority of the economic activities took place in the former Soviet Union and in which most persons worked. Persons employed in the state sector are referred to as workers and employees. Employees encompass white-collar, technical, and managerial personnel. Workers correspond to blue-collar. Employment data for this sector have also recently begun to include persons working in the Ministry of Defense and to exclude persons employed in consumer cooperatives.

Leased enterprises are state and collective farm enterprises that have been leased, usually to their employees. Typically, employees of an enterprise that is leased continue working in the enterprise but gain more control over operations.

Joint-stock companies are former state enterprises in which shares have been sold. In Western business terminology, they have been "privatized". Shares in these enterprises were offered for sale first to other state enterprises, then to the employees of the enterprises, and finally to others outside the enterprise.

Economic associations are associations of enterprises that have bonded together to operate outside the ministerial structure.

Social organizations are foundations or charitable organizations.

Joint ventures are enterprises jointly owned with foreign persons or entities.

The cooperative sector comprises collective farms, consumer cooperatives, and cooperatives producing goods and services.

Collective farms are collectively-owned farms. Collective farm workers, unlike state farm workers are not state employees. This sector has been steadily shrinking.

Cooperatives producing goods and services, also referred to as private cooperatives, were legalized in 1987. With a few restrictions, they can conduct activities in nearly every sphere of production and services. Activities in this sector can be distinguished from individual labor activities by the requirement that a cooperative has a minimum of three people.

Consumer cooperatives are distinct from the newly legalized private cooperatives. Those employed in consumer cooperatives were incorporated into the state sector data around 1960 and have

been included in the totals for that sector since then. In some recent breakdowns of employment, they have been separated out and included in a newly created cooperative sector.

The individual sector of the economy is composed of the peasant farm economy, private subsidiary agriculture, and individual labor activities. It comprises all those persons who work and who have no affiliation with an economic entity. This is another new grouping that has recently appeared in labor statistics in the countries of the former Soviet Union.

Private agriculture covers small, independent farmers and is also referred to as the peasant farm economy. A small number of independent farms have always been allowed to exist, but their number has been minuscule until recent years. Regulations relating to these farms have eased in the past few years. They are included in the individual sector.

Private subsidiary agriculture covers those who are allowed small private plots and permitted to keep small numbers of livestock. Most people in private subsidiary agriculture work at this activity part-time. Although the land allocated to private subsidiary farms occupies only 3 percent of total agricultural land, these farms account for a large share of output of certain key commodities. Restrictions on the sector have been lifted in recent years, and its development has been encouraged.

Individual labor activities cover people producing handicrafts and providing services. Activities in this sector were legalized in 1986.

Labor force is an approximation of the international concept of labor force and is computed as the sume of the employed and unemployed populations.

Table 1-2: Employment by sector, annual average

Population employed in the economy include workers and employees, collective farmers engaged in collective farm work, collective farmers and members of workers' and employees' families of working age engaged in private subsidiary farms, persons engaged in individual labor activities, and persons employed in private cooperatives, joint-stock companies, social organizations, associations, and other new forms of economic organization. The annual averages are obtained as the average of twelve monthly counts.

Table 1-3: Registered unemployment

Registered unemployment refers to the number of registered persons who qualify for the status of unemployment at state employment bureaus.

2. NATIONAL ACCOUNTS

The descriptions of definitions and concepts given below are brief. For a more authoritative and comprehensive explanation of the accounts, the reader is encouraged to refer to United Nations, *A System of National Accounts: Studies in Methods*, Series F, No. 2, Rev. 3 (New York, 1968); United Nations, *Basic Principles of the System of Balances of the National Economy: Studies in Methods*, Series F, No. 17 (New York, 1971): Organization for Economic Cooperation

and Development (OECD), *National Accounts for the Former Soviet Union: Sources, Methods and Estimates*, OECD/GD (92)/175 (Paris, 1992); and Commission of the European Communities, International Monetary Fund, Organisation for Economic Co-operation and Development, United Nations, and World Bank: System of National Accounts 1993 (Brussels/Luxembourg, New York, Paris, Washington, D.C., 1993).

Table 2-1/2-3: Gross domestic product by origin and expenditure

Table 2-1 presents gross domestic product (GDP) by sector origin and by expenditure category in current prices; table 2-3 is in constant prices.

Gross domestic product at market prices represents the final result of the productive activities of resident producing units. It can be measured using two approaches:

- As the total of the value added of all resident producing units (classified by sectors or industries) plus net indirect taxes on products and imports not included in its valuation.
- As equal to the gross expenditure on the final use of goods and services valued at purchasers' prices less imports of goods and services valued at c.i.f. (costs of insurance and freight).

For *GDP by sector of origin* each sector's share in GDP is the value added. Value added is calculated as gross output less intermediate consumption. Gross output represents the value of goods and services produced during a given period which are included in the production boundary of the system of national accounts (SNA). Intermediate consumption is the value of nondurable goods and services used up in production, but it does not include consumption of fixed capital.

To derive GDP at factor cost, the value of indirect taxes paid out in the process of production is deducted from the total value added of industries, and the value of subsidies received in the process of production is added to the total value added. If the value added of industries is derived using the gross output at basic prices, these taxes and subsidies exclude indirect taxes net of subsidies on products and imports.

To derive GDP at market prices, net indirect taxes are added to GDP at factor cost. Net indirect taxes represent the excess of the total indirect taxes on production and imports over the total subsidies on production and imports.

GDP by expenditure category breaks down the final uses of goods and services among consumption, gross domestic investment, and net exports.

Consumption includes expenditure on consumer goods (irrespective of their durability except purchases of dwellings) and services by resident households, nonprofit institutions (NPIs) serving households, and the general government.

Gross domestic investment is calculated as the sum of gross fixed investment and change in stocks.

The resource balance or net

exports of goods and nonfactor services represents the difference between exports of goods and nonfactor services and imports of goods and nonfactor services.

Exports (imports) of goods and nonfactor services are the sum of merchandise exports (imports) of goods and exports (imports) of nonfactor services.

Exports (imports) of goods cover trade in "visible" goods realized as a result of business deals, deliveries according to agreements, barter exchanges, and other kinds of deliveries. Exports of goods are recorded at f.o.b. (free on board) prices that is, including the total cost up to the border of the exporting country; the imports of goods are recorded at c.i.f. prices, i.e. including the transport and insurance costs up to the border of the importing country.

Exports (imports) of material services include transport, storage, and communication services; repair and technical services for vehicles; computing services; printing work; and assembly and repair of furniture, machines and equipment. *Exports (imports) of non-material services* include commercial services, educational services; health care services and social security; waste removal and sanitary treatment services; and services related to leisure, cultural and sporting activities.

Exports (imports) of non-factor services cover material and nonmaterial services and do not include payment and receipt of factor incomes (compensation of employees, taxes and subsidies linked to production and dividends and interest).

GDP at constant prices, where available, are presented in 1987 prices. Data submitted by the national statistical authorities have been rebased to a single year's price by the World Bank staff.

Table 2-6/2-8: Net material product by origin and expenditure

Net material product (NMP) was the main macroeconomic account used by the Soviet Union and other centrally planned economies. These tables show net material product by sector of origin (as the total net output in industries of the aggregate material sphere and material services) and by expenditure category at current and constant prices.

Consumption includes consumption of the population and social consumption.

Consumption of the population includes personal consumption of goods and material services by the population and material expenditure by the institutions in the nonmaterial sphere that provide services to individuals -- housing services, public utilities, personal services, passenger transportation and communications services, health care services, social security, education, culture, and art. *Social consumption* represents the material expenditure of the institutions in the nonmaterial sphere providing collective services -- science services, insurance, credit, general administration, and defense.

Investment (accumulation) is the sum of fixed capital and changes in inventories and others. It represents that part of the global product that is used for increases in fixed capital and change in stocks.

Losses cover losses from written-off unfinished construction projects, livestock losses, losses of agricultural goods stored by producers, and losses due to a discounting of the price of goods while stored in trading enterprises.

Net exports represent the difference between the value of exports of goods and material services and the value of imports of goods and material services expressed in national currency at the official exchange rate and converted into domestic prices with appropriate coefficients before 1992.

NMP at constant prices are presented in 1987 prices. Data submitted by the national statistical authorities have been rebased to a single year's price by the World Bank staff.

Table 2-11: Gross social product by sector at current prices

Gross social product is a Marxist concept that represents the value of goods and material services produced in a country during a given period. It is equal to the total gross output of the material sphere

3. BALANCE OF PAYMENTS AND FOREIGN TRADE

A balance of payments statement can be broadly described as the record of an economy's international economic transactions -- that is, as a record of the goods and services that an economy has received from and provided to the rest of the world and of the changes in the economy's claims on and liabilities to the rest of the world. It is a statistical statement for a given period, showing:

- Transactions in goods, services, and income between an economy and the rest of the world.
- Ownership changes and other changes in that economy's monetary gold, special drawing rights (SDRs), and claims on and liabilities to the rest of the world.
- Unrequited transfers and counterpart entries needed to balance, in the accounting sense, any entries for the foregoing transactions and changes not mutually offsetting.

For a complete and more authoritative explanation of concepts and definitions, please refer to the International Monetary Fund (IMF), *Balance of Payments Manual*, fifth edition (Washington D.C., 1993).

Table 3-1: Balance of payments at current prices

The consolidated balance of payments is presented in both convertible and nonconvertible currencies. Convertible currencies are those that can be exchanged freely and without restriction for any other foreign currency, for both residents and nonresidents; nonconvertible currencies are those that can be exchanged with certain restrictions.

The *current account* of the balance of payments refers to all transactions between resident and nonresident entities dealing specifically with the movement of goods, services, income, and unrequited transfers.

Exports of goods and services (including workers' remittances) are the sum of exports of goods and nonfactor services, factor income receipts, and current receipts of workers' remittances. This variable is used in calculating the debt service and similar ratios.

Exports/imports of goods and nonfactor services are the sum of merchandise and nonfactor services.

Merchandise (f.o.b.) covers exports (imports) of all goods, with a few specified exceptions, the ownership of which changes between a resident and a foreigner. The goods included are valued at their market values and recorded for the period in which the change of ownership occurs. Also included are international transactions in commodity gold (nonmonetary gold), silver bullion, diamonds, and other precious metals and stones; paper money and coin not in current circulation and unissued securities, all of which are valued as commodities rather than at their face value; electricity, gas, and water; livestock driven across frontiers; parcel post; government exports and imports, including goods financed by grants and loans; goods transferred to or from the ownership of a buffer stock organization; goods exported or imported by direct investment enterprises; migrants' effects; smuggled goods, whether or not detected by customs; and other unrecorded shipments, such as gifts and those of less than a stated minimum value.

Nonfactor services are the sum of shipment, travel, and other nonfactor services.

Shipment covers freight, insurance, and other services relating to distribution. *Travel* covers the goods and services acquired from an economy by nonresident travelers for business and personal purposes during their stay (less than one year) in that economy and for their own use. It excludes international passenger services, which are included in other transportation.

Other services include transportation, communications, financial and computer services, copyright and license payments, and other types of business services not included in shipment and travel.

The *resource balance* is calculated as the difference between exports of goods and nonfactor services and imports of goods and nonfactor services.

Net factor income is calculated as factor receipts less factor payments.

Factor receipts (from the rest of the world) refers to compensation of employees and similar labor-related income, dividends, interest, and rents received from the rest of the world.

Factor payments are payments made to the rest of the world. They include:

- Total interest due, which covers interest payments due on debt outstanding and disbursed, including short-term debt and IMF credit during the year specified (before rescheduling, forgiveness, and arrears accumulation).
- Other factor payments and discrepancy, which includes royalty payments, and gross total profit (repatriated or reinvested)

on direct foreign investment. The discrepancy is the difference between the amount shown in the country's balance of payments and the World Bank's Debt Reporting System (DRS).

Net current transfers represents the difference between current transfer receipts, which are made up of migrants' remittances and other current transfers, and current payments, which are transfers of income between transactors for which no corresponding service is rendered.

Current account balance before official grants is calculated as the resource balance plus net factor income plus net current private transfers.

Official capital grants include the official unrequited transfers in the form of grant development assistance, and capital transfers to finance gross capital formation and other forms of accumulation.

Current account balance after official grants is calculated as the sum of the current account balance before official grants plus official capital grants.

The capital account of the balance of payments includes all transactions (actual and imputed) and shows changes of ownership and other specified changes in an economy's foreign financial assets and foreign liabilities. Assets (other than monetary gold and SDRs) represent actual claims on nonresidents, and liabilities represent actual indebtedness to nonresidents.

Long term capital inflows are the sum of direct investment, net long-term borrowing, and other net long-term inflows.

Adjustment to scheduled debt service is the sum of debt service not paid plus arrears reductions and prepayments.

Debt service not paid is the sum of interest and principal not paid. *Interest not paid* includes unpaid interest due to arrears, rescheduling or forgiveness which is treated as a financing item. *Principal not paid* Includes unpaid principal due to arrears, rescheduling or forgiveness and is treated as a financing item. *Arrears reductions/prepayments* are cash payments over and above debt service due during the current year. Because these payments are cash outflows, they are be shown as negative items. They include arrears forgiveness (reductions in interest/principal arrears) by official creditors with a counterpart entry under official capital grants.

Total other items (net) are the sum of net short-term capital, capital flows not elsewhere included and errors and omissions.

Changes in net reserves comprise the net change in a country's holdings of international reserves resulting from transactions on the balance of payments current and capital accounts. They include changes in the use of IMF Credit and holdings of monetary gold, SDRs, the reserve position in the IMF, foreign exchange assets, and other claims on nonresidents that are available to the central authority. Also included are counterpart items that are changes attributable to "reserve creation", the monetization and/or demonetization of gold, the allocation of SDRs, and changes

in the value of holdings resulting from fluctuations in their prices (valuation change in reserves) and liabilities constituting foreign authorities' reserves (LCFARSs). An increase in net reserves (that is an increase in gross reserves or a decrease in reserve liabilities) is shown as a negative number to denote use of foreign exchange. *Net credit from IMF* is a member country's net drawing other than drawing against its reserve tranche position. *Reserve changes not elsewhere included* are the total change in net reserves as defined above excluding net credit from the IMF. The *escrow account* comprises assets set aside to guarantee future interest and principal repayments.

Gross reserves (excluding gold) comprises a country's holdings of Special Drawing Rights (SDRs), its reserve position in the IMF, and its holdings of foreign exchange.

Gross Reserves (including gold) comprise gross reserves (excluding gold) plus the quantity of gold valued at the year-end price of gold in the London market (as shown on the United Kingdom country page of the IMF's *International Financial Statistics*).

Nominal official exchange rate (annual average) is the period average of official or market rate.

Nominal official exchange rate (end-of-year) is the end-of-period official exchange rate.

Manufactured unit value (percent change) is calculated as the annual percentage change in the weighted unit value index of exports of manufactures by industrial countries.

Table 3-2: Exchange rates

Table 3.2 gives the official exchange rate for the local currency per U.S. dollar at the start of each quarter and on an annual basis. The commercial exchange rate is presented annually and on a monthly basis starting with 1991. The monthly market exchange rates are given at the buying and selling rates up to the last month available in 1994.

Table 3-3/3-4: Exports and imports by commodity group at domestic prices

Tables 3-3 and 3-4 contain data on exports and imports on an f.o.b. basis. Interrepublic trade is trade transacted with other FSU countries; extrarepublic trade is trade transacted with the rest of the world. The domestic prices of exports are the prices paid by export organizations to domestic producers; the domestic prices of imports are the prices paid by the final domestic purchasers at actual transaction prices. The domestic prices were calculated from foreign trade prices and adjusted by applying special conversion coefficients set by pricing authorities for different groups of commodities.

Table 3-5/3-6: Exports and imports by commodity group in U.S. dollars

The commodity composition and type of trade in this table are organized in the same format as Tables 3-3 and 3-4. The currency used in this table however, is the U.S. dollar while the four tables are in national currency.

Table 3-7: Geographical distribution of extrarepublic trade in U.S. dollars

This is trade transacted only with the rest of the world other than the FSU countries expressed at current domestic rubles. The foreign trading partners are categorized as industrial countries and developing countries (Africa, Asia, Europe, Latin America and Middle East).

Table 3-8: Geographical distribution of interrepublic trade at domestic prices

Table 3-8 reflects the trade relations between the fifteen FSU countries at current domestic prices, along with the structure of that trade.

4. GOVERNMENT FINANCE

The concepts and definitions in these tables are from the IMF, *A Manual on Government Finance Statistics* (Washington D.C., 1986) but have been slightly modified to take into consideration the manner in which most of the FSU government accounts have been compiled. Readers are therefore advised to consult that source for a more authoritative and detailed explanation of the concepts and definitions. The central government budget in most market-oriented economies is comparable to the republican budget in the FSU republics. The general government (state) budget therefore is the consolidated account of the central (republican) and local (*oblast, rayon,* and municipal) governments.

Table 4-1: General government budget revenue

Total revenue and grants is calculated as the sum of total revenue and grants.

Grants are defined as unrequited, nonrepayable, noncompulsory receipts from other governments or international organizations in cash or in kind. Included are transfers from the all-union budget to the state and republican budgets when the USSR existed, gratuitous aid, and similar receipts.

Total revenue covers all receipts to the budgets of all levels (central, state, and local from enterprises and institutions and from households. It is divided into current and capital revenue.

Current revenue comprises tax and nontax revenue except grants, capital transfers and receipts from sales of land, intangible assets, and state and republican property.

Tax revenue comprises compulsory, unrequited, nonrepayable payments to government. Tax payments are classified on the basis of the item on which they are levied such as: income, payrolls, property, sales of goods and services, and external trade including social security contributions.

Taxes on profits include compulsory payments by enterprises and institutions (including foreign entities) based on the amount of their profits. They also include allowances from the profits of public enterprises and institutions and fixed (rental) payments.

Social security contributions represent the compulsory payments by enterprises of all forms of ownership and by self-employed persons to the

government social security fund. Voluntary contributions paid to social security schemes by persons who are not legally required or bound to make such contributions, and contributions paid by enterprises and persons to social insurance funds outside the government are excluded.

Taxes on payroll and work force include taxes that are collected from employers, employees, or the self-employed either as a proportion of payroll or as a fixed amount per person and that are not earmarked for social security expenditures. Taxes included are payments for labor force, tax on the increase of the wage fund, tax on income of employees collected by employers, tax levied on single persons and families with or without children collected by employers.

Taxes on property cover taxes on the use, ownership, or transfer of wealth and movable and immovable property, whether levied at regular intervals, once and for all, or on the occasion of transfer. Included are taxes on changes in ownership of property through inheritance, gifts, or other transactions (financial and capital), one-time capital improvement taxes and special levies on capital, and recurrent taxes on immovable property, for example, building and land taxes.

Domestic taxes on goods and services cover all taxes and duties levied on the production, extraction, sale, transfer, leasing or delivery of goods and rendering of services, or in respect to the use of goods, permission to use goods, or to perform activities. Included are turnover taxes, sales taxes, value-added taxes, excises, profits of fiscal monopolies, taxes on specific services, taxes on the use of goods, or on permission to use goods, or to perform activities, and other related taxes.

Taxes on international trade and transactions include import and export duties (taxes on imports and exports), customs duties, profits of export or import monopolies, exchange taxes, exchange profits, and taxes on travel abroad, on insurance abroad, or on investment abroad.

Other taxes cover taxes that cannot be allocated to any of the categories above. These taxes on persons that are not based on income or presumptive income (poll taxes, head taxes or capitation taxes), stamp duties, and fines and penalties that cannot be classified as one of the taxes mentioned above. Included are, taxes on urban improvement, allowances for construction and repairs of roads, passport fees, and fees for maintenance of militia.

Nontax revenues includes all requited, nonrepayable government receipts other than from capital sales, all fines and penalties other than for noncompliance with taxes, and all voluntary, unrequited, nonrepayable, current government receipts other than from governmental sources. Therefore, this excludes government receipts from taxes, grants, borrowing, and repayment of previous government lending; sales of fixed capital assets, stocks, land, and intangible assets; and gifts from nongovernmental sources for capital purposes.

Capital revenue covers government

revenue from sales of fixed capital assets, stocks, land, and intangible assets and capital transfers from nongovernmental enterprises, nonprofit institutions, and individuals. Sales of intangible assets include sales of leases and concessions in respect of mineral deposits and fishing grounds, land, patents, copyrights, and trademarks. Capital transfers cover receipts of donations for capital purposes from nongovernmental sources, for example, for construction of buildings for social and cultural purposes, or purchases of capital equipment. Capital transfers from other governments and international institutions are allocated to grants.

Table 4-3: General government budget expenditure by economic type

Expenditure is defined as government payments that are nonrepayable, that is, as payments that neither generate nor extinguish a financial claim. Expenditure may be made for either current or capital purposes and may either be requited or unrequited.

Current expenditure includes requited payments that are not connected with the acquisition of capital assets, goods or services to be used in the production of capital assets; and unrequited payments. Unrequited payments exclude the acquisition of capital assets, compensation for damage or destruction of capital assets, or increase in the financial capital of the recipients. Current expenditure is subdivided into expenditures on goods and services, interest payments on government debt, subsidies and other current transfers, and other expenditure.

Expenditure on goods and services represents payments in exchange for goods and services, whether in the form of wages and salaries to employees, social security contributions, or other purchases of goods and services.

Interest payments are defined as payments for the use of loans obtained by the government. They do not include the repayment of debts and commission charges paid for assistance in placing debt. They also exclude government payments of interest on loans provided to other sectors and government transfers to others for such purposes. Interest payments are shown separately for domestic and foreign debt.

Subsidies and other current transfers include all unrequited, nonreimbursable government payments for current purposes. They do not include transfers in kind or for capital purposes.

Other includes other current expenditure not elsewhere classified.

Capital expenditure comprises payments for the acquisition of fixed capital assets, purchases of stocks, purchases of land and intangible assets, capital transfers, and other capital expenditure.

Acquisition of fixed capital assets represents payments for purchases in the market or for production within government of new or existing durable goods to be used for nonmilitary productive purposes. It includes expenditure on construction, major repairs, and purchases of machinery and equipment considered as fixed capital goods. It does not include construction for military purposes and purchases of military

equipment.

Capital transfers consist of unrequited government payments, neither generating nor extinguishing a financial claim, made for the purpose of acquiring capital assets, compensating for the damage or destruction of capital assets, or increasing the financial capital of the recipients. They include government payments to cover the expenses of various sectors for construction, major repairs, acquisition of livestock, and other capital investment; compensation payments for the damage or destruction of capital assets, payments for the amortization of the debts of other sectors; and payments to cover the losses of enterprises accumulated over several years or exceptional losses from causes beyond their control. Excluded are the government assumption of the debt of others and the cancellation of debt owed to government by other sectors, with no cash transactions taking place.

Other includes government payments for the purchase of strategic and emergency stocks, land, and intangible assets.

Surplus/deficit (-) is calculated as total revenue and grants less total expenditure. With the opposite sign, it is also equal to the sum of net borrowing by the government, plus the net decrease in government cash, deposits, and securities held for liquidity purposes.

Financing by type of debt holder represents the total funds (foreign or domestic) obtained to cover a deficit or allocated from a surplus. The financing is equal to the surplus/deficit but with an opposite sign.

Foreign (net) covers lending to and repayments from nonresident governments, supranational authorities, international institutions, individuals, enterprises, and other entities, including commercial banks, and the acquisition and sale of equities in nonresident enterprises. Loans and credits from international development institutions include financing from the World Bank and regional development banks, such as the Asian Development Bank, the Inter-American Development Bank, and the European Bank for Reconstruction and Development.

Domestic (net) includes all government financing transactions with resident individuals, enterprises, governments, and other entities. It may be affected by trading in outstanding government securities between residents and nonresidents. It covers changes in government holdings of national currency, deposits in resident financial institutions, and securities issued by residents and held by government for liquidity purposes. *From monetary authorities* covers changes in liabilities to and claims on the central bank and other parts of the monetary system, along with other transactions equivalent in effect to credit from or to the monetary authorities though they give rise to no resulting claim. *From deposit money banks* covers government financing from all deposit money banks, that is, financial institutions whose liabilities are primarily in the form of deposits that are both exchangeable on sight for currency and transferable as a means of payment. *Other domestic borrowing* includes all domestic financing by the government other than from the monetary authorities and deposit money banks. Implicitly, it includes domestic financing from other general government that represents

changes in the government's fixed-term contractual obligations to other parts of the general government resulting from borrowing, repayment, sale and redemption of securities, and changes in this government's holdings for liquidity purposes of the securities of other parts of the general government. The financing from other general government would be eliminated in reaching the consolidated total of financing for the general government as a whole.

Extrabudgetary surplus/deficit (-) not included above generally refers to accounts of government transactions that are not included in budget totals or documents and do not operate through normal budgetary procedures. Such transactions may, for example, be financed through foreign aid or special revenue not included in the budget.

Total surplus/deficit (-) including extrabudgetary accounts is calculated as the sum of the surplus/deficit plus the extrabudgetary surplus/deficit.

5. MONETARY STATISTICS

Table 5-1 is based on a suggested format in an IMF working paper (R. Di Calegero, K. Nahr, and R. Stillson, *Money and Banking Statistics in FSU Economies* (Washington, D. C., December 1992, WP/92/103). The paper addresses the difficulties of compiling monetary statistics in the FSU economies. For a more authoritative explanation of the concepts and methodologies used in preparing table 5-1 readers should refer to IMF, *A Guide to Money and Banking Statistics in International Financial Statistics* (Washington, D.C., December, 1984).

Table 5-1 contains data for end-of-year stocks from which data on annual flows and offsets to monetary expansion can be generated.

Net foreign assets are calculated as foreign assets less foreign liabilities. *Foreign assets* are financial claims on nonresidents. *Foreign liabilities* are financial obligations to nonresidents.

International reserves are internationally acceptable means of payment readily available to monetary authorities either to finance external payment imbalances or to manage these imbalances by intervening in financial markets to influence the exchange rates of national currencies.

Money is the sum of currency outside banks and demand deposits held with the monetary institutions by the rest of the domestic economy other than the central government.

Demand deposits are deposits payable on demand and transferable by check, or otherwise usable in making payments.

Currency outside banks comprises notes and coins accepted as legal tender in the domestic economy excluding amounts held by the monetary system, central government and nonresidents.

Currency in the form of notes and coins is the medium of exchange in an economy for the immediate settlement of debts. As legal tender, its use is supported by law.

Foreign exchange deposits are foreign currency deposits in state and commercial banks held by residents and non-residents.

6. AGRICULTURE STATISTICS

Table 6-1: Agricultural production

Gross volume of agricultural production includes the value of output produced during the year as a result of the cultivation of crops and the rearing of livestock and their economic use.

Crop production includes the harvest value of all types of crops; any increase or decrease in the value of crops due to incomplete harvest; and expenditures on planting and harvesting orchards and other multiyear plantings until they are harvested (except timber).

Animal husbandry includes the value of rearing livestock and poultry , i.e. the cost of breeding and fattening livestock and fowl; the value of output derived from the economic use of livestock (milk, wool, eggs etc.); the value of output of fur farming, dog breeding, fish farms (fish breeding in ponds).

Agricultural services comprise the value of services for the improvement of land, soil fertilization and other agrochemical work, and the protection of crops from disease; zootechnical and veterinary services; irrigation; and enterprises and organizations maintaining irrigation and environmental equipment.

Table 6-2: Production and average yield of major agricultural crops

Total production data are compiled on the basis of reports submitted by all state farms, collective farms, and other agricultural enterprises. Figures for production on private plots are compiled from family budget surveys. To compute average yield, the total harvest is divided by the corrected production area.

Table 6-3: Main aggregates of animal husbandry

The table on livestock and products of animal husbandry , contains data presented in physical units.

7. INDUSTRY AND ENERGY STATISTICS

For a more authoritative and detailed explanation of some of the definitions below, refer to United Nations, *Energy Statistics: Definitions, Units of Measure and Conversion Factors: Studies in Methods*, Series F, No. 44 (New York, 1987).

Table 7-1/7-2: Industrial production by sector

Industrial production is compiled in current and constant prices. Both total production and production by sector, are the sum of the gross industrial output valued at enterprise wholesale prices, of individual industrial enterprises. The gross output of an enterprise calculated by this method includes the value of its finished output, and the value of semi-finished products produced by the enterprise and the output of ancillary industrial units, produced either from the enterprise's own raw and auxiliary materials or from the raw and auxiliary materials of customers, and sold or used for the capital

development of the enterprise. Also included are costs of major repairs of buildings and other structures including public utilities or subsidiary agricultural units or for its nonindustrial needs.

The rate of growth of the volume of industrial production (bottom half of table 7-2) is calculated at constant prices.

Heavy industry includes machine-building, fuel-energy industry, metallurgy (including ore extraction), chemical and petrochemical industry, forestry, wood-working, pulp and paper industry, and construction materials.

Light industry includes the textiles industry (cotton, flax, hemp and jute, wool, silk, hosiery and felt, and haberdashery); the clothing industry; the leather, fur, and shoe industry; and miscellaneous industry.

Table 7-3: Primary energy supply

Primary production refers to the quantity of energy extracted or produced from a natural source of energy, calculated after the removal of inert matter contained in fuels. It includes the quantities consumed in this process as well as supplies to other energy producers for transformation or other uses.

Tons of oil equivalents (TOE) is the international standard accounting unit in which primary energy is measured. A ton of oil equivalent is defined as having a net calorific value (NCV) of 10 x 10 kilocalories (kcal). The basic unit of TOE is calculated by first expressing all energy sources in terms of their NCV in calories (1 cal = 4.1868 joulse) and then dividing by 10.

Hard coal (high-and medium-grade coal) is coal that has a high degree of coalification with a gross calorific value more than 24 megajoules(MJ) per kilogram (kg) (5,700 kcal/kg) on an ash-free but moist basis, and a reflectance index of vitrinite of 0.5 and above. *Brown coal* (low grade coal) is coal with a low degree of coalification that has retained the anatomical structure of the vegetable matter from which it was formed. Its gross calorific value is less than 24 MJ/kg (5,700 kcal/kg) on an ash-free but moist basis, and its reflectance index of vitrinite is less than 0.5.

Crude oil consists of a mixture of hydrocarbons of natural origin, yellow to black in color, of variable specific gravity and viscosity. Also included under this heading are crude minerals (shale, bituminous sand). Data for crude petroleum include lease (field) condensate, which is recovered from gaseous hydrocarbons in lease separation facilities.

Gas (natural) is a mixture of hydrocarbon compounds and small quantities of other substances in a gaseous form, or in a solution with oil in natural underground reservoirs. It covers both nonassociated gas (originating from fields producing only hydrocarbons in gaseous form) and associated gas (originating from fields producing both liquid and gaseous hydrocarbons), and methane stripped at casing heads, and recovered from coal mines and sewage gas.

Marine bunkers (marine bunkering) refer to the quantity of fuel delivered to sea-going ships of all flags. Fuels delivered to inland and coastal transport are excluded.

Stock changes represent the differences between stocks of producers, importers, large industrial consumers, and conversion industries at the beginning of the year and those stocks at the end of the year. Excluded are oil in pipelines and at retail establishments and service stations, and stocks held by end consumers, except large industrial consumers.

The *primary energy supply* should be equal to the production of primary energy plus imports minus exports and bunkering and plus or minus stock change.

Table 7-4: Final energy consumption

Energy-producing activities in transformation - Energy converted shows the net input of primary or derivative energy into conversion as well as the net output of derivative energy. Outputs relate to gross production.

Energy-producing industries are defined in terms of inputs, occasionally complemented with some indication of their main production processes, and outputs. The production of the output mentioned may constitute either the main or secondary activity of the industry.

Gas Works consist of production of all manufactured gas, including substitute natural gas.

Petroleum Refineries is production of refined petroleum products from crude oil, other inputs of mineral oil origin, hydrocarbons of non-oil (e.g.benzol) and additives (e.g.tetra-ethyl lead). Includes own consumption of refineries.

Own Use (consumption by energy sector) refers to the consumption by producers and transformers of energy for operating their installations. It includes the consumption of compressor and pumping stations of pipelines, as well as the station use and loss of electric power plants (including electricity used for pumping at pumped storage installations).

Losses in transport and distribution refers to the losses of electrical energy, natural gas and derived gases which occur outside the utilities or plants before reaching the final consumer.

Final consumption of energy is use of energy products in all sectors for end-use purposes.

Consumption by industry excludes consumption by the energy sector and all inputs into energy conversion. Consumption in the chemical industry includes use as fuel only.

Consumption by transport includes all fuel consumed by road traffic as well as deliveries to ships engaged in transport in inland and coastal waters and aircraft engaged in domestic flights. Fuels consumed by agricultural equipment are included in agricultural consumption.

Other consumers covers consumption by agriculture, trade, households (including free issues to employees) and all other sectors not included elsewhere. Agriculture includes hunting, forestry and fishing.

Non-energy use is the quantity of energy products consumed as raw materials in the chemical industry or elsewhere, not in order to produce energy. A split between petrochemical feedstocks

and other non-energy use should be applied whenever possible.

8. PRICES AND WAGES

Table 8-1: Price indices

The *wholesale prices* of industrial products are those prices at which goods are sold to enterprises and institutions. Wholesale prices are measured at the enterprise or branch level. Enterprise-level wholesale prices reflect the production cost plus the operating surplus of the enterprise. The output is valued in these prices. Branch wholesale prices reflect a marketing (distribution) margin. These are the prices at which goods are sold to enterprises and institutions, as well as to retail trade.

Consumer prices reflect the prices at which goods are sold to the public through the state and cooperative trade network and in public dining establishments. The base of the price indices presented differ by country. The reader should refer to country notes for specifics for each country.

Table 8-2: Monthly nominal wages by sector

The nominal wage is the gross amount paid to a worker or employee for work done during a fixed of period of time. The wages given for each sector are for both blue-collar and white-collar workers.

The nominal wages by sector are estimates based on average earnings. They are determined by dividing the wage fund by the number of workers and employees. Included in the wage fund are regular and one-time bonuses, premiums, and other payments from the material stimulation fund.

9. HOUSEHOLD INCOMES AND EXPENDITURES

Table 9-1: Money income and expenditure of the population

Table 9-1 presents household monetary income and expenditure outlays by type. It includes transactions between the population and the state. Monetary incomes are shown on a gross basis before taxes. Monetary expenditures are recorded as actual cash outlays and not amounts owed for goods or services received.

Income includes all money receipts of the population in cash.

Total labor income is the sum of regular wages, overtime wages, and other compensation, income paid by collective farms, and income from the sale of farm products.

Total transfer receipts are the sum of pensions and other allowances, scholarships, income from the financial system, and other miscellaneous income.

Total income is calculated as the sum of total labor income and transfer receipts.

Expenditure comprises all expenditures by the population both in cash by way of cash transaction and transfers without actual cash transactions.

Total purchases are calculated as the sum of retail trade purchases and purchased services.

Rent and utilities include rent for dwellings, payments for hotels and hostel services, and public utilities (central heating, electricity, gas, water supply, and sewage).

Transport and communications cover payments for passenger transport and their luggage and other similar services rendered by transport enterprises of all types to the population while traveling, and payments for postal, telegraph, and telephone services for delivery of parcels and remittances, and for broadcasting services.

Health and other services include voucher payments for medical care, rest, and tourism; purchases of personal services; fees paid to children's institutions; entertainment services; and payments for legal services, bank service charges, educational services, and so on.

Transfers and savings include the compulsory payments by the population to the state budget and various institutions as well as savings.

Taxes, fees, dues and other include all types of taxes and fees on individuals, stamp duties, penalties and other payments made by the population to the state budget.

Savings include the increase in the deposits of the population in savings banks, and the State (Central) Bank, and purchases of state bonds.

Other includes insurance premiums, voluntary contributions to nonprofit and cooperative institutions (including housing construction cooperatives), repayment of bank loans, purchases of lottery tickets, payments of interest on consumer credit, and decrease in consumer debt.

Total expenditures are calculated as the sum of total purchases and transfers and savings.

Income less expenditures is calculated as the difference between total income and total expenditure. It represents the cash balance of households.

КОММЕНТАРИИ К ПОКАЗАТЕЛЯМ

В нижеприведенных комментариях объясняются общие методы и источники информации, использованные при составлении настоящего сборника. Источники и методология, носящие страновую специфику, объясняются в комментариях к таблицам. Сравнительные таблицы используют ту же информацию, что и таблицы для отдельных стран. Таким образом, для них справедливы те же определения и методология.

Методология, используемая для индикаторов характерных только для сравнительных таблиц, детализируется в разделе примечаний. В случае возникновения дополнительных вопросов относительно используемой методологии и методов читателю предлагается ознакомиться с документами и материалами, цитируемыми и используемыми в данной публикации.

В ходе подготовки к изданию сборника статистическим службам пятнадцати независимых государств были переданы копии таблиц для заполнения. При работе над материалом представлееным в Банк составителями учитывалось то обстоятельство, что, несмотря на теоретическую идентичность стартовых условий для статистических систем пятнадцати независимых государств бывшего Советского Союза, в реальной действительности между ними существуют большие различия, связанные со структурой экономики республик и ресурсами, которыми располагали местные статистические организации. Эти различия углубились в связи с распадом статистической системы СССР на пятнадцать отдельных статистических организаций. Составители сборника также просили статистические службы объяснить различия в использованных источниках и методологии расчетов показателей в разных странах, что нашло отражение в примечаниях.

1. НАСЕЛЕНИЕ, ТРУДОВЫЕ РЕСУРСЫ И ЗАНЯТОСТЬ

Таблица 1-1: Население и занятость

Приводимые ниже определения описывают категории трудовых ресурсов и занятости для различных показателей, используемых в таблице 1-1. Они также полезны для последующих таблиц, в которых приводится распределение показателей в соответствии с формами собственности.

Трудоспособный возраст - для мужчин определен в рамках 16-59 лет, для женщин - 16-54 года. Верхние границы этим интервалов являются законодательно установленным пенсионным восрастом и не принимают

в расчет показателей реальной занятости.

Трудовые ресурсы - термин использовался плановиками в бывшем Советском Союзе и до сих пор используется в некоторых странах бывшего СССР. В это понятие включаются все те, кто работает и все те, кто находится в трудоспособном возрасте, но в настоящее время не работает. Трудовые ресурсы включают трудоспособное население в трудоспособном возрасте и занятое население старше и младше трудоспособного возраста. Таким образом, трудовые ресурсы состоят из занятого населения, студентов очного обучения в трудоспособном возрасте, служащих культа и трудоспособного населения, не занятого в народном хозяйстве. Последняя группа включает домашних хозяек, военнослужащих, сезонных рабочих, не занятых в данное время, а также полностью безработных. Концепция трудовых ресурсов отличается от концепции рабочей силы, используемой статистическими организациями многих западных стран. Рабочая сила определяется как сумма тех, кто работает и тех, кто ищет работу. При этом понятия работающее и неработающее население жестко конкретизированы.

Занятое население - сумма занятых в государственном секторе, на арендных предприятиях, в акционерных компаниях, в экономических ассоциациях, общественных организациях, совместных предприятиях, колхозах, кооперативах, индивидуальной трудовой деятельностью, в личных подсобных хозяйствах и в фермерских хозяйствах.

Государственный сектор - сектор экономики, в котором было занято подавляющее большинство трудоспособного населения и где осуществлялась основная экономическая деятельность в бывшем СССР. Лица, занятые в государственном секторе, подразделялись на рабочих и служащих. Категория "служащие" приблизительно соответствует категории "белых воротничков" - технического и управленческого персонала. Категория "рабочие" в целом соответствует категории "голубых воротничков". Занятость в этом секторе с недавнего времени стала включать занятых в Министерстве обороны и исключать занятых в потребительской кооперации.

Арендные предприятия - государственные или колхозные предприятия, которые были сданы в аренду, обычно коллективу. В типичной ситуации персонал арендованного предприятия продолжает на нем работать, но получает больший контроль над его деятельностью.

Акционерные компании - бывшие государственные предприятия, выпустившие и продавшие пакеты собственных акций. Согласно западной деловой терминологии эти предприятия "приватизированы". Акции подобных предприятий в первую очередь предлагаются для покупки другим государственным предприятиям, после чего - персоналу приватизируемого предприятия и только после чего - другим заинтересованным частным и юридическим лицам.

Акционерные общества - ассоциации предприятий,

объединившихся для деятельности вне министерских структур.

Общественные организации - фонды, благотворительные и другие общественные организации.

Совместные предприятия - предприятия, частично принадлежащие иностранным физическим и юридическим лицам.

Кооперативный сектор - включает колхозы, потребительскую кооперцию, кооперативы по производству товаров и услуг.

Колхозы - сельскохозяйственные предприятия, находяшиеся в коллективной собственности занятого на них персонала (не обязательно всего). Занятые в колхозах, в отличие от занятых в совхозах, не являются государственными служащими. Этот сектор медленно сокращался.

Кооперативы по производству товаров и услуг - также называемые частными кооперативами - были разрешены в 1987 году. С незначительными ограничениями они могут заниматься деятельностью практически во всех сферах производства и сервиса. Деятельность этого сектора экономики не следует путать с индивидуальной трудовой деятельностью, т.к. необходимым условием для образования кооператива должно быть наличие минимум трех соучредителей.

Потребительские кооперативы - в отличии от недавно разрешенных "частных кооперативов" существовали всегда, а в 60-е годы отчетность по ним была включена в отчетность по государственному сектору. В некоторых недавних статистических публикациях отчетность по ним изъята из отчетности по госсектору и приплюсована к отчетности по "частным кооперативам".

Индивидуальный сектор - включает крестьянские хозяйства, личные подсобные хозяйства и индивидуальную трудовую деятельность. Сюда входят все те лица, которые работают, но не входят ни в какие хозяйственные организации. Это еще одна группа, недавно появившаяся в статистической отчетности по труду в странах бывшего Советского Союза.

Фермерские хозяйства - мелкие, назависимые фермы, также называемые крестьянскими хозяйствами. Небольшое количество крестьянских хозяйств (хуторов) существовало во все годы советской власти, но их число до недавнего времени было микроскопоческим. Законодательство, касающееся этих хозяйств, было выработано несколько лет назад. Они включены в индивидуальный сектор.

Личные подсобные хозяйства - сюда включены те лица (в основном сельские жители), кому разрешено иметь небольшой участок земли и небольшое количество скота в личном пользовании. Большинство занятых в ЛПХ работают на своих участках в свободное от основной работы время. Но несмотря на то, что общий размер земель под ЛПХ составляет 3 процента сельскохозяйственных угодий, они занимают значительный удельный вес в производстве ряда важных сельскохозяйственных продуктов.

Ограничения на этот род реятельности были недавно отменены и его развитие ускорилось.

Индивидуальная трудовая деятельность - включает лиц производящих кустарные изделия и оказывающих услуги. Законодательно разрешена в 1986 году.

Рабочая сила - этот показатель не полностью соответствует международным стандартам и рассчитывается как сумма занятого населения и количества безработных.

Таблица 1-2: Численность занятого населения по секторам экономики

К населению, занятому в экономике, относятся рабочие и служащие, колхозники, занятые в общественном хозяйстве колхозов; колхозники и члены семей рабочих и служащих в трудоспособном возрасте, занятые в личном подсобном хозяйстве; лица, занятые индивидуальной трудовой деятельностью; лица, занятые в частных и кооперативных предприятиях, совместных предприятиях, общественных организациях (фондах), ассоциациях и во всех иных новых формах хозяйственной деятельности. Среднегодовые показатели рассчитываются как средняя показателей по двенадцати месяцам.

Таблица 1-3. Численность зарегистрированных безработных

Численность зарегистрированных безработных показывает численность лиц, зарегистрированных в отделениях государственной службы занятости и соответствующих статусу безработного.

2. НАЦИОНАЛЬНЫЕ СЧЕТА

Приведенные ниже определения и понятия даются в сжатом изложении. Более подробную информацию читатель может найти в:

United Nations: A System of National Accounts - Studies in Methods, Series F, No.2, Rev. 3 (New York, 1968) - имеется русский перевод. United Nations: Basic Principles of the System of Balances of National Economy - Studies in Methods, Series F, No. 17 (New York, 1971) - имеется русский перевод. Organization for Economic Cooperation and Development: National Accounts for the Former Soviet Union - Sources, Methods and Estimates, OECD/GD (92)/175 (Paris, 1992) - имеется русский перевод. Commission of the European Communities, International Monetary Fund, Organisation for Economic Co-operation and Development, United Nations, World Bank: System of National Accounts 1993 (Brussels/Luxembourg, New York, Paris, Washington, D.C., 1993).

Понятие "резиденты", используемое в Системе национальных счетов (СНС) для разграничения экономики данной страны и экономики других стран, обозначает домашние хозяйства, предприятия и организации, участвующие в экономической деятельности на экономической территории страны в течение года или более длительного срока.

Таблица 2-1/2-3: Валовой внутренний продукт

В Таблице 2-1 валовой внутренний

продукт (ВВП) по отраслевому происхождению и по категориям конечного использования приводится в текущих ценах; в таблице 2-3 те же показатели приводятся в постоянных ценах.

Валовый внутренний продукт в рыночных ценах представляет собой конечный результат экономической деятельности резидентных хозяйственных единиц как сферы материального производства, так и сферы нематериальных услуг и может быть исчислен двумя методами:

- как сумма валовой добавленной стоимости всех резидентных производственных единиц (сгруппированных по секторам или отраслям) плюс чистые косвенные налоги на произведенные продукты и импорт;

- как сумма валовых расходов на конечное использование товаров и услуг (включая экспорт) в ценах покупателя минус импорт товаров и нефакторных услуг в ценах сиф (страховка и фрахт).

ВВП по отраслевому происхождению - вклад каждой отрасли в ВВП - оценивается по величине добавленной в ней стоимости. Валовая добавленная стоимость определяется как разность между валовым выпуском и промежуточным потреблением. Валовой выпуск представляет собой стоимость произведенных в течение данного периода товаров и услуг, включаемых в границы производства в системе национальных счетов (СНС). Промежуточное потребление - это стоимость всех товаров и услуг (за исключением основных фондов), потребленных в производстве.

Для получения валового внутреннего продукта по факторной стоимости надо из суммы добавленной стоимости по отраслям исключить косвенные налоги (налоги на производство, взимаемые независимо от наличия прибыли), уплачиваемые в процессе производственной деятельности, и добавить субсидии, получаемые в связи с производственной деятельностью. При расчете добавленной стоимости по отраслям на основе оценки валового выпуска в основных ценах эти налоги и субсидии не включают налоги и субсидии на продукты и импорт.

Для получения валового внутреннего продукта в рыночных ценах надо к ВВП по факторной стоимости прибавить чистые косвенные налоги. Чистые косвенные налоги представляют собой разницу между всеми налогами на производство и импорт и всеми субсидиями на производство и импорт.

ВВП по категориям расходов представляет собой конечное использование товаров и услуг и включает потребление, валовое накопление и чистый экспорт (сальдо экспорта и импорта) товаров и нефакторных услуг.

Конечное потребление - включает расходы на потребительские товары (независимо от длительности их использования, за исключением покупок жилья) и услуги, производимые резидентными домашними хозяйствами, некоммерческими (общественными)

организациями, обслуживающими домашние хозяйства, и сектором общего государственного управления.

Валовое внутреннее накопление рассчитывается как сумма валового накопления основного капитала и изменения запасов материальных оборотных средств.

Ресурсный баланс (чистый экспорт товаров и нефакторных услуг) представляет собой разность между экспортом и импортом товаров и нефакторных услуг.

Экспорт (импорт) товаров и нефакторных услуг - сумма экспорта (импорта) товаров и экспорта (импорта) нефакторных услуг.

Экспорт (импорт) товаров включает торговлю "видимыми" товарами, реализуемые в результате коммерческих сделок, поставок в счет соглашений, прямого товарообмена и других видов поставок. Учет экспорта товаров производится по ценам фоб, то есть включая все затраты до границы страны-продавца, учет импорта производится по ценам сиф, то есть включая затраты на транспортировку и страхование.

Экспорт (импорт) материальных услуг включает транспортные услуги, услуги складского хозяйства и связи, ремонт и техническое обслуживание автомобилей и мотоциклов, услуги вычислительной техники, полиграфические работы, монтаж и ремонт мебели, машин и оборудования.

Экспорт (импорт) нематериальных услуг включает коммерческие услуги, услуги в области образования, здравоохранения и социального обеспечения, услуги по удалению отходов, санитарной обработке, услуги по организации отдыха, туризма, культурных и спортивных мероприятий.

Нефакторные услуги охватывают материальные и нематериальные услуги и не включают выплаты и поступления факторных доходов (оплату труда, налоги и субсидии на производство, проценты и дивиденды).

ВВП в постоянных ценах представлен в ценах 1987 года. Данные, представленые национальными статистическими службами, были пересчитаны в цены 1987 года сотрудниками Всемирного Банка.

Таблицы 2-6/2-8: Национальный доход в БНХ

Национальный доход был основным макроэкономическим показателем используемым в Советском Союзе и в других странах с централизованно-планируемыми экономиками. В таблицах приведен национальный доход по данным БНХ по отраслевому происхождению (т.е. как сумма чистой продукции отраслей сферы материального производства) и по элементам конечного использования.

Непроизводственное потребление включает потребление населения и общественное потребление.

Потребление населения включает личное потребление населением материальных благ (товаров и материальных услуг) и материальные

затраты в учреждениях сферы нематериальных услуг, оказывающих индивидуальные услуги населению, то есть в жилищном хозяйстве, коммунальном хозяйстве и бытовом обслуживании, на пассажирском транспорте и в связи, обслуживающей население, здравоохранении, социальном обеспечении, образовании, культуре и искусстве. *Общественное потребление* представляет собой материальные затраты в учреждениях сферы нематериальных услуг, оказывающих коллективные услуги, то есть в учреждениях науки, страхования, кредитования, управления и обороны.

Накопление представляет собой ту часть ресурсов материальных благ, которая используется на прирост основных фондов и материальных оборотных средств.

Потери основных фондов и материальных оборотных средств охватывают списание прекращенного строительства, падеж скота, потери сельскохозяйственной продукции при хранении в хозяйствах производителей, потери от уценки товаров в торговле.

Внешнеторговое сальдо представляет собой разницу между стоимостью экспорта и импорта товаров и материальных услуг в мировых ценах, выраженной в национальной валюте используя действующий официальный валютный курс и внешнеторговые коеффициентов. Эта методика применялась до 1992 года.

Национальный доход в постоянных ценах приведен в ценах 1987 года. Данные, представленные национальными статистическими службами, были пересчитаны в цены 1987 года сотрудниками Всемирного Банка.

Таблица 2-11: Валовой общественный продукт по отраслям в текущих ценах

Валовой общественный продукт по представляет собой стоимость материальных благ (продуктов и материальных услуг), произведенных в стране за определенный период времени, и равняется сумме валовой продукции отраслей сферы материального производства.

3. ПЛАТЕЖНЫЙ БАЛАНС И МЕЖДУНАРОДНАЯ ТОРГОВЛЯ

Платежный баланс является статистическим отчетом за данный период времени, который систематически обобщает экономические сделки данной страны с другими странами мира. Операции между данной страной и другими странами включают товары, услуги и поступления, а также финансовые претензии и долговые обязательства по отношению к другим странам мира; кроме того, сюда входят операции, которые классифицируются как трансферты (например, подарки). Показатели платежного баланса позволяют сравнивать общую сумму доходов, поступивших в страну из-за рубежа (от нерезидентов), с общей суммой платежей, произведенных резидентами данной страны за границей.

Платежный баланс подразделяется на счет текущих операций и счет операций с капиталом.

Для всеобъемлющего и более глубокого обьяснения показателяй платежного баланса необходимо обратится к Пособию по составлению платежного баланса (IMF, Balance of Payments Manual, fifth edition, Washington, D.C., 1993).

Таблица 3-1: Платежный баланс в текущих ценах

Это сумма платежных балансов в конвертируемых и неконвертируемых валютах. Конвертируемой является та валюта, которая может быть свободно и без ограничений обменена на любую другую иностранную валюту как резидентами, так и нерезидентами. Неконвертируемой является та валюта, которая может быть обменена с некоторыми ограничениями.

Счет текущих операций платежного баланса обобщает статистические сведения о внешнеэкономической деятельности, связанной с движением товаров, услуг, доходов, трансфертов. Движение товаров подразумевает экспорт и импорт "видимых" товаров. Услуги включают услуги по перевозкам, поездкам, строительству, финансовые услуги, деловые услуги и другие виды услуг. Доход включает в себя доход от инвестиций, трудовой доход, проценты. Под трансфертами подразумевается безвозмездная помощь, дары и другие виды операций без оплаты и компенсации.

Экспорт товаров и услуг (включая денежные переводы рабочих) - это сумма товаров и нефакторных услуг, факторных доходов и денежных переводов рабочих. Эта сумма используется для расчета показателей обслуживания внешнего долга, и т.п.

Экспорт (импорт) товаров и нефакторных услуг - это сумма товаров и нефакторных услуг.

Экспорт (импорт) товаров (фоб) - охватывает операции со всеми товарами (за немногими исключениями) между резидентом и нерезидентом, при которых происходит фактическая или условная смена владельца. В экспорт и импорт должны быть включены следуюшие товары: немонетарное золото, серебряные слитки, бриллианты и другие ценные металлы и камни; бумажные деньги и монеты не в текущем обращении и невыпущенные ценные бумаги, которые должны оцениваться как товары, а не по своей номинальнойстоимости; электричество, газ и вода; скот, перегоняемый через границы; почтовые посылки; правительственный экспорт и импорт, включая товары, финансируемые субсидиями и займами; товары, переводимые к и от владельцев организации резервного запаса; экспортируемые или импортируемые товары предприятиями с прямыми инвестициями; личные вещи мигрантов; контрабандные товары, обнаруженные или не обнаруженные таможней; другие недокументированные грузы, такие как подарки и грузы с менее чем подлежащей обьявлению минимальной стоимостью.

Торговый баланс - показывает превышение стоимости экспорта над стоимостью импорта товаров за определенный период. Торговый баланс называется активным, если стоимость экспорта за данный период превышает

стоимость импорта и пассивным, если стоимость импорта выше стоимости экспорта.

Нефакторные услуги - являются второй основной категорией текущего счета. Международная торговля услугами охватывает услуги по перевозкам, поездкам, связи, финансовые и компьютерные услуги, авторские и лицензионные платежи и многие виды других деловых услуг.

Перевозки - включают грузовые и пассажирские перевозки всеми видами транспорта, и другие распределительные и вспомогательные услуги, включая аренду транспортного оборудования вместе с экипажами (на ограниченные сроки).

Поездки - включают товары и услуги, приобретенные у резидентов данной страны нерезидентами-путешественниками для деловых и личных целей во время их пребывания (менее одного года) в данной стране для их личного потребления.

Другие - включают транспортные услуги, услуги связи, финансовые и другие услуги, не включенные в "перевозки" и "поездки".

Сальдо ресурсов - это сумма сальдо торгового баланса и сальдо баланса нефакторных услуг.

Чистый факторный доход рассчитывается как разница между факторными доходами и факторными платежами.

Факторный доход - компонент платежного баланса, характеризуюший распределение доходов, созданных трудом, капиталом, собственностью (заработная плата, дивиденды, чистые проценты, рента).

Факторные платежи - включает плату за авторские и лицензионные права, брутто- прибыль от прямых заграничных инвестиций (вывезенную или реинвестированную). Погрешность - это разница между объемами, показанными в платежном балансе страны и объемами, показаными в Системе Отчетности Должников Мирового Банка.

Чистые текущие трансферты - разница между текущими поступлениями и текущими платежами.

Текущие поступления - это сумма денежных переводов рабочих и других текущих трансфертов.

Текущие платежи - это трансферты, для которых нет аналогичных трансфертов в противоположном направлении.

Сальдо текущего счета до официальных безвозмездных трансфертов - это сумма сальдо ресурсов, чистого факторного дохода, и чистых текущих частных трансфертов.

Официальные капитальные безвозмездные трансферты - включает официальные односторонние трансферты для финансирования капитальных вложений и других форм накопления.

Сальдо текущего счета после официальных безвозмездных

трансфертов - это сумма сальдо текущего счета до официальных трансфертов и официальные капитальные безвозмездные трансферты.

Счет операций с капиталом - является разделом платежного баланса; включает все операции (фактические и условно начисленные) и показывает изменения во владении в зарубежных финансовых активах и пассивах. Активы являются требованиями к нерезидентам, а пассивы - обязательствами по отношению к нерезидентам за определенный период времени. Операции с капиталом классифицируются по видам операций с капиталом: прямые инвестиции, портфельные инвестиции, прочие операции с капиталом и резервы.

Долгосрочные притоки капитала - это сумма прямых инвестиций, чистых долгосрочных займов и других долгосрочных притоков.

Регулирование долга - сумма невыплаченного долга плюс сокращение просроченной суммы погашения долга и выплаты авансом.

1. Сумма невыплаченного долга - сумма невыплаченных процентов и невыплаченных сумм в счет погашения основного долга.

а. Невыплаченные проценты - включают в себя проценты, невыплаченные в результате просрочки платежей, переноса их срока или списания. Рассматриваются как статья финансирования.

б. Невыплаченные суммы в счет погашения основного долга - включают в себя суммы в счет погашения основного долга, невыплаченные в результате задержки платежей, переноса их срока или списания. Рассматриваются как статья финансирования.

2. Сокращение просроченной суммы погашения долга/выплаты авансом (-) - кассовые выплаты сверх сумм, подлежащих уплате в счет обслуживания внешнего долга в текущем году. Поскольку эти платежи представляют собой кассовый отток, они должны показываться с отрицательным знаком. Сюда же входит списание просроченных платежей (сокращение просрочки платежей по процентам/основному долгу) официальными кредиторами с соответствующей записью по статье официальных капитальных безвозмездных трансфертов.

Общие другие статьи, сальдо - сумма сальдо краткосрочного капитала, потоков капитала, не указанных выше, а также ошибок и пропусков.

Изменение в чистых резервах - включает сальдо изменения внешних резервов рассматриваемой страны в результате сделок по текущему счету и счету движения капиталов. Сюда входят изменения в использовании кредитов МВФ, запасах монетарного золота, специальных прав заимствования (СПЗ), резервной позиции в МВФ, активах иностранной валюты, а также иных требованиях к нерезидентам, которыми располагает центральный орган власти. Здесь же учитываются балансирующие статьи, представляющие собой изменения в

результате "создания резервов", т.е. монетизация и/или демонетизация золота, размещение СПЗ, изменение стоимости активов в результате колебания их цены (поправка на переоценку активов), а также обязательства, составляющие резервы иностранных государств (ОСРИВ). Прирост сальдо внешних резервов (т.е. увеличение резервных активов страны или сокращение ее резервных обязательств) показывается с отрицательным знаком, т.к. свидетельствует об использовании иностранной валюты.

Чистый кредит МВФ - чистые заимствования рассматриваемой страны помимо заимствований в пределах ее резервной позиции в МВФ.

Изменение резервов, не указанных выше - общее изменение сальдо внешних резервов, как оно определено выше, за вычетом чистого кредита МВФ.

Счет депонирования - активы, выделенные для обеспечения предстоящих платежей по обслуживанию внешнего долга.

Общие резервы (исключая золото) - включают СПЗ, резервную позицию в МВФ и активы в иностранной валюте.

Общие резервы (включая золото) - представляют собой резервные активы (за исключением золота) плюс количество золота, умноженное на его цену на Лондонском рынке на конец года (которая показана в разделе "Великобритания" в International Financial Statistics).

Номинальный официальный валютный (обменный) курс (среднегодовой) - среднегодовое значение официального рыночного курса.

Номинальный официальный валютный (обменный) курс (на конец года) - официальный валютный курс на конец года.

Средний индекс цен на продукцию обрабатывающей промышленности (в процентах) - рассчитывается как прирост (в процентах) средневзвешенного индекса цен промышленных товаров, экспортируемых развитыми странами.

Таблица 3-2: Обменный курс (национальная валюта)

В этой таблице приводится официальный обменный (валютный) курс национальной валюты за 1 доллар США на начало каждого квартала, а также в целом за год. Коммерческий обменный курс, который представлен здесь же, приводится как в целом за год, так и помесячно, начиная с 1991г. Помесячная информация о рыночных обменных курсах приводится отдельно для курса продажи и курса покупки вплоть до последнего месяца 1994 г., по которому имеется информация.

Таблица 3/3-3/4: Экспорт/Импорт по товарным группам во внутренних ценах

В этой таблице дается разбивка суммарного экспорта и импорта по отраслям в ценах фоб. К межреспубликанской торговле относится торговля со странами, входившими в состав СССР. К внешней

торговле относится торговля со всеми другими странами, помимо бывших республик. Внутренние экспортные цены -это цены, по которым экспортные организации рассчитываются с отечественными производителями; внутренние импортные цены - это цены, по которым фактически приобретают импортную продукцию конечные отечественные покупатели. Прежде эти внутренние цены рассчитывались на основе внешнеторговых цен с поправкой на специальные переводные коэффициенты, устанавливаемые ценообразующими органами для различных категорий товаров.

Таблица 3-5/3-6: Экспорт/Импорт по товарным группам (миллионов долларов США в текущих ценах)

Эти таблицы по форме воспроизводят таблицы 3-3 - 3-6. Отличие состоит в том, что если в предыдущих таблицах данные представлялись в национальной валюте, то теперь они даются в долларах США.

Таблица 3-7: Географическое распределение внешней торговли (в долларах США)

В этой таблице приводятся данные о внешней торговле с третьими странами. каждого из государств бывшего СССР. Внешнеторговые партнеры подразделяются на развитые капиталистические и развивающиеся страны по регионам (Африка, Азия, Европа, Латинская Америка и страны Карибского бассейна, Ближний Восток).

Таблица 3-8: Географическое распределение межреспубликанской торговли во внутренних ценах

Эта таблица отражает торговые связи между пятнадцатью странами бывшего СССР в текущих внутренних ценах, а также доли каждой из этих стран в торговом обороте рассматриваемой страны.

4. ГОСУДАРСТВЕННЫЕ ФИНАНСЫ

Понятия и определения в последующих таблицах разработаны Международным Валютным Фондом (см. A Manual on Government Finance Statistics. Washington D.C., 1986) и несколько модифицированы с учетом существовавшей в СССР практики учета государственных финансов. Поэтому мы рекомендуем обратиться к вышеназванному руководству для более подробных разъяснений. Бюджет центрального органа власти в рыночно-ориентированных экономиках сравнительно близок к государственному (республиканскому) бюджету в бывших республиках СССР. Бюджетом органов власти всех уровней (государственным консолидированным бюджетом) является соответственно консолидированный бюджет центрального (республиканского), региональных (область, автономная республика и т.д.) и местных (районных) органов управления.

Таблица 4-1: Доходы государственного бюджета в текущих ценах

Всего доходов, включая безвозмездные поступления - рассчитывается как сумма "Всего доходов" и "Безвозмездных поступлений".

Безвозмездные поступления

представляют собой поступления от других государств или международных организаций в денежной или натуральной форме на безвозвратной и добровольной основах. Сюда включаются безвозмездные поступления средств в государственные/республиканские бюджеты из союзного бюджета в период существования СССР, гуманитарная помощь и т.п.

Доходы государственного бюджета - включают все поступления от предприятий и учреждений, от населения в бюджеты всех уровней управления (государственный, региональные и местные). Они делятся на текущие и капитальные доходы.

Текущие доходы - включают налоговые и неналоговые доходы (кроме безвозмездных поступлений, поступлений от продажи земли, нематериальных активов, государственного имущества, капитальных трансфертов).

Налоговые доходы - включают различные виды налогов, то есть безвозвратных обязательных платежей органам управления, сгруппированных по объектам налогообложения: доходы, заработная плата, имущество, продажа товаров и услуг, внешняя торговля. Сюда же относятся и отчисления на социальное страхование.

Налоги на прибыль включают обязательные платежи предприятий и организаций (в том числе иностранных юридических лиц), размер которых устанавливается в зависимости от размера прибыли. К ним относятся также отчисления от прибыли государственных предприятий и организаций и фиксированные (рентные) платежи.

Налоги на доходы и прибыль показываются раздельно по физическим лицам и предприятиям и организациям. Налоги на корпорации, в отличие от налогов с физических лиц, налагаются на предприятие как юридическое лицо, а не на владеющих им физических лиц.

Отчисления на социальное страхование - включают в себя обязательные взносы предприятий всех форм собственности, а также самозанятых лиц в фонд государственного социального страхования. Сюда не включаются добровольные взносы физических лиц на социальное страхование, а также взносы предприятий и физических лиц в негосударственные фонды социального страхования.

Налоги на заработную плату или рабочую силу - включают налоги, взимаемые с предприятий, наемных работников и самозанятых лиц пропорционально заработной плате или в фиксированном размере с человека, не относящиеся к расходам на социальное страхование. Сюда относятся плата за трудовые ресурсы, налог на прирост средств на оплату труда, подоходный налог, удерживаемый с граждан предприятиями, учреждениями и организациями, налог на холостяков, одиноких и малосемейных граждан, удерживаемый предприятиями.

Налоги на собственность - включают налоги на использование, владение или передачу богатства, движимого и недвижимого имущества,

которые уплачиваются регулярно, однократно или в связи с передачей. Сюда относятся налоги на имущество, переходящее в порядке наследования, дарения и прочей смены владельца (в результате финансовых или капитальных сделок), налог на операции с ценными бумагами, налог с владельцев транспортных средств, налоги на недвижимое имущество, например, налог на владельцев строений и земельный налог и т.п.

Внутренние налоги на товары и услуги включают все налоги и пошлины, которыми облагается производство, добыча, продажа, передача, сдача в аренду или поставка товаров и предоставление услуг; налоги, взимаемые в связи с использованием товаров или получением разрешения на использование товаров или на занятие какой-либо деятельностью. Сюда включаются налог с продаж, с оборота, или на добавленную стоимость, акцизы, прибыли фискальных монополий, налоги на особые услуги и др.

Налоги на внешнюю торговлю и международные операции - включают импортные и экспортные пошлины (налоги на импорт и экспорт), таможенные пошлины, прибыли экспортных или импортных монополий, налоги на продажу или покупку иностранной валюты, поступление прибыли государственной монополии на продажу или покупку иностранной валюты, налоги на заграничные поездки, на страхование или инвестиции за границей.

Прочие налоги - включают различные виды налогов, которые не могут быть отнесены к какой-либо из вышеупомянутых категорий (например, налоги с физических лиц, не связанные с их доходами или подушевой налог; государственная пошлина, которая не может рассматриваться как ни один из вышеупомянутых видов налогов; штрафы и пени за несвоевременную уплату или неуплату налогов; налоги, которые не могут быть отнесены к какой-либо вышеупомянутой категории налогов, к которым относятся, в частности, налог на благоустройство городов, отчисления на строительство и ремонт автомобильных дорог, сбор за выдачу паспортов, гербовый сбор, целевые сборы на содержание милиции и т.п.).

Неналоговые доходы - включают все возмездные и безвозмездные поступления в государственный бюджет (такие как доходы государства от собственности и предпринимательской деятельности, от продажи товаров и услуг за исключением доходов от продажи основных фондов, поступления по административным штрафам и санкциям кроме штрафов за неуплату налогов, все добровольные, безвозмездные текущие поступления из негосударственных источников). Таким образом, в эту категорию не входят налоговые поступления, безвозмездные поступления, займы, поступления по предоставленным ранее государственным кредитам, продаже основных фондов, резервов, земли и нематериальных активов, а также безвозмездные поступления из негосударственных источников, направленные на капиталовложения.

Капитальные доходы включают доходы от продажи основного капитала, запасов из государственных резервов,

земли и нематериальных активов, капитальные трансферты от негосударственных предприятий, некоммерческих организаций, частных лиц.

Продажа нематериальных активов включает продажу лицензий и концессий на разработку полезных ископаемых, лов рыбы и т.п., патентов, авторских прав, товарных знаков.

К капитальным трансфертам относятся пожертвования капитального характера из негосударственных источников, например, на строительство социально-культурных объектов, приобретение оборудования и т.п. Капитальные трансферты от других государств и международных организаций относятся к безвозмездным поступлениям.

Таблица 4-3: Расходы государственного бюджета по экономическим типам

Расходы - определяются как государственные расходы, которые производятся на безвозвратной основе, то есть не связаны с возникновением или погашением финансовых требований. Эти расходы могут быть направлены как на текущие, так и на капитальные цели, они могут быть как возмещаемыми, так и безвозмездными.

Текущие расходы - включают возмещаемые выплаты, не связанные с приобретением основного капитала, товаров и услуг для производства основного капитала, а также безвозмездные выплаты. Безвозмездные выплаты не включают приобретение капитальных активов, возмещение ущерба за повреждение основного капитала или увеличение финансовых активов получателей. В составе текущих расходов выделяются расходы на товары и услуги, выплату процентов по государственному долгу, субсидии и другие текущие трансферты и прочие расходы.

Расходы на товары и услуги - представляют собой плату за товары и услуги и включают заработную плату работников общего государственного управления, отчисления на их социальное страхование, другие покупки товаров и услуг.

Выплата процентов - представляет собой платежи за использование полученных государством кредитов. Сюда не включается погашение кредитов и оплата комиссионных издержек за посредничество в получении кредита. Не включается также выплата процентов государством по кредитам, предоставленным другим секторам, или трансферты государства другим секторам на эти цели. Выплата процентов показывается отдельно по внутреннему и по внешнему долгу.

Субсидии и другие текущие трансферты - включают различные безвозвратные государственные денежные выплаты для финансирования текущих расходов. Трансферты в натуральной форме и на капитальные цели здесь не учитываются.

Прочие расходы - включают другие текущие расходы, не учтенные в описанных выше категориях.

Капитальные расходы - расходы на приобретение основного капитала, резервов, земли и нематериальных

активов, капитальные трансферты и другие капитальные затраты.

Приобретение основного капитала - включает расходы общего государственного управления на покупку или производство внутри данного сектора товаров длительного пользования, используемых для производственных гражданских целей. Сюда включается капитальное строительство, капитальный ремонт, приобретение оборудования и инвентаря, включаемых в основной капитал. Не включается строительство для военных целей и приобретение военной техники.

Капитальные трансферты - представляют собой безвозмездные выплаты государства, не связанные с возникновением или погашением финансовых требований, на цели приобретения основного капитала, возмещения ущерба от его повреждения или гибели, увеличения финансового капитала получателей. Сюда включается финансирование государством капитальных вложений, затрат на капитальный ремонт, формирования основного стада, прочих капитальных затрат секторов, компенсации за повреждение и гибель основного капитала, а также погашение государством долгов других секторов и возмещение убытков предприятий, накопившихся по не зависящим от них причинам. В то же время признание или списание задолженности других секторов перед государством, при которых отсутствуют кассовые операции, в данной статье не учитывается.

Другие капитальные расходы - включают затраты государства на приобретение товаров для государственных резервов, земли и нематериальных активов.

Превышение доходов над расходами/дефицит(-)-рассчитывается как разность между суммарными доходами, включая безвозмездные поступления, и суммарными расходами. Эта же величина, но с противоположным знаком, равна сумме чистых заимствований государства, плюс чистое сокращение государственных кассовых остатков, вкладов и ценных бумаг, имеющих ликвидное назначение.

Финансирование дефицита по типам кредиторов - представляет собой все средства (внутренние или иностранные), полученные для покрытия дефицита бюджета либо, наоборот, размещение суммы превышения доходов над расходами. Величина финансирования равна превышению доходов над расходами/дефициту, но с противоположным знаком.

Зарубежные кредиторы (сальдо)- включает все заимствования и предоставление кредитов иностранным правительствам, наднациональным органам, международным организациям, физическим лицам, предприятиям и иным юридическим лицам, включая коммерческие банки, а также приобретение и продажу собственности нерезидентных предприятий. Кроме того, сюда входят займы и кредиты на цели развития, полученные от таких специализированных международных организаций, как Всемирный Банк, Азиатский Банк Развития, Межамериканский Банк Развития и Европейский Банк Реконструкции и

Развития.

Внутренние кредиторы (сальдо) - включает все финансовые операции правительства с резидентами (физическими лицами, предприятиями, органами управления, другими юридическими лицами). Сюда же относится результат торговли государственными ценными бумагами, находящимися в обращении, между резидентами и нерезидентами. Кроме того, в эту категорию включаются изменение активов национальной валюты у государства, депозитов в резидентных финансовых учреждениях, а также ценные бумаги, выпущенные резидентами и приобретенные государством в ликвидных целях.

Органы денежного обращения - включается изменение величины обязательств и требований по отношению к Центральному банку и другим органам денежного обращения, наряду с иными сделками, результатом которых в конечном счете является кредитование или получение кредитов от органов денежного обращения, хотя они и не сопровождаются возникновением финансовых требований.

Депозитные денежные банки - включает финансирование государства всеми депозитными денежными банками, т.е. финансовыми учреждениями, чьи обязательства представляют собой преимущественно депозиты, которые могут как обращаться в наличность, так и использоваться в качестве средств платежа.

Другие внутренние кредиторы - включает все внутренние источники финансирования государства помимо органов денежного обращения и депозитных денежных банков. Фактически сюда включается внутреннее взаимное финансирование государственных органов управления всех уровней, представляющее собой изменение величины контрактных обязательств с фиксированным сроком погашения по отношению к другим органам государственного управления, в результате заимствования, выплат по долгам, продажи и покупки ценных бумаг, а также продажи и покупки одним органом управления ценных бумаг других органов управления в ликвидных целях, но не в целях экономической политики. В консолидированном бюджете взаимное финансирование государственных органов управления как источник финансирования всех государственных органов управления, естественно, устраняется.

Превышение доходов над расходами/дефицит(-) по внебюджетным фондам, не включенным выше - обычно речь идет о статьях государственных доходов и расходов, которые не проходят по статьям бюджета и не осуществляются в порядке обычной бюджетной процедуры. Подобные сделки могут, например, финансироваться посредством иностранной помощи или специальных доходов, не включаемых в бюджет.

Итого превышение расходов над доходами/дефицит, включая счета внебюджетных фондов - рассчитывается как сумма превышения/дефицита и превышения/дефицита по

внебюджетным фондам.

5. СТАТИСТИКА ДЕНЕЖНОГО ОБРАЩЕНИЯ

Таблица 5-1 составлена на основе формата предлагаемого в рабочем документе МВФ "Денежная и банковская статистика в экономике стран бывшего СССР", подготовленнго Р.Д. Калогеро, К. Наром и Р. Стиллсоном (Вашингтон, 1992, WP/92/103). Данная работа посвящена трудностям отслеживания денежной статистики/ в странах бывшего СССР. Для методологических пояснений предлагается обращаться к высшеуказанному документу. Определения, представленные ниже, были заимствованы из документа МВФ: A Guide to Money and Banking Statistics in International Financial Statistics, Washington, DC December, 1984.

Таблица 5-1 содержит информацию на конец года, на основе которой можно воспроизвести данные по годовым изменениям.

Чистые внешние активы равны сальдо внешних активов и внешних пассивов.

Внешние активы - это финансовые требования к нерезидентам.

Внешние пассивы - это финансовые обязательства перед нерезидентами.

Международные резервы - это принимаемые в международной практике средства платежа, находящиеся в распоряжении денежно-кредитных учреждений для финансирования несбалансированности внешних платежей или регулирования такой несбалансированности путем вмешательства на финансовом рынке с целью влияния на обменный курс национальных валют.

Деньги - это деньги вне банков плюс депозиты до востребования, содержащиеся в банках резидентами за исключением правительства.

Депозиты до востребования - это депозиты, которые можно получить по требованию. Выплата производится при помощи чека, или другого платежного средства.

Деньги вне банков - это банкноты, принимаемые как средство платежа в стране за вычетом сумм, содержащихся в денежной системе, у правительства и у нерезидентов.

Деньги - банкноты и другие денежные знаки, которые используются для погашения только что возникшего долга. Будучи законным платежным средством, они обязательны к приему, что обеспечивается законом.

Депозиты в иностранной валюте - это депозиты произведенные в иностранной валюте резидентами и нерезидентами в государственные и коммерческие банки.

6. СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННАЯ СТАТИСТИКА

Таблица 6-1: Сельскохозяйственная продукция

Валовая продукция сельского

хозяйства включает стоимость сырых продуктов, полученных за год в результате выращивания растений и животных и их хозяйственного использования.

Продукция растениеводства включает стоимость валового сбора всех сельскохозяйственных культур; стоимость прироста (+) или уменьшения (-) незавершенного производства; затраты на посадку и выращивание садов и других многолетних насаждений до их плодоношения (кроме леса).

Продукция животноводства включает стоимость продукции выращивания скота и птицы, т.е. стоимость приплода, прироста и привеса скота и птицы; стоимость сырых продуктов животноводства, получаемых в процессе хозяйственного использования сельскохозяйственных животных (молока, шерсти, яиц и т.д.); стоимость продукции звероводства (звероводческих ферм), собаководства, рыбоводства (выращивание рыбы в прудах и других водоемах).

Сельскохозяйственные услуги - стоимость услуг по улучшению земель, химизации почв и другим агрохимическим работам, защите растений от болезней, вредителей сельскохозяйственных культур, зоотехническому и ветеринарному обслуживанию, орошению, а также предприятий и организаций по эксплуатации ирригационных и мелиоративных сооружений.

Таблица 6-2: Производство и урожайность важнейших сельскохозяйственных культур

Общее производство продукции определяется на основе отчетов, подготавливаемых колхозами, совхозами и прочими сельскохозяйственными предприятиями. Данные о производстве продукции в личных подсобных хозяйствах обределяется на основе обследования семейных бюджетов. Урожайность сельскохозяйственных культур определяется путем деления всего урожая на уточненную площадь посевов.

Таблица 6-3: Основные показатели животноводства

В таблице представлены данные о поголовье скота и продукции животноводства в натуральных единицах измерения.

7. СТАТИСТИКА ПРОМЫШЛЕННОСТИ И ЭНЕРГЕТИКИ

Для более детального обьяснения некоторых определений этого раздела следует обратиться к публикации ООН: Energy Statistics: Definitions Units of Measure and Conversion Factors - Studies and methods, Series F, No. 44 (New York, 1987).

Таблицы 7-1/7-2: Промышленное производство по отраслям

Обьем промышленного производства исчисляется в текущих и сопоставимых ценах.

Общий объем продукции промышленности в целом и отдельных ее отраслей определяется как сумма данных об объеме продукции отдельных промышленных предприятий, учтенной

по заводскому методу. Продукцией промышленного предприятия считается стоимость всех выработанных предприятием за отчетный период готовых изделий и реализованных на сторону полуфабрикатов (как из своего сырья и материалов, так и из сырья и материалов заказчика), а также стоимость выполненных работ по капитальному ремонту промышленного характера в соответствии с заказамами со стороны или непромышленных хозяйств и организаций своего предприятия.

Не включается в продукцию промышленного предприятия стоимость продукции собственного производства, израсходованной на промышленно-производственные нужды внутри данного предприятия.

Темпы прироста объема промышленного производства исчисляются по данным о продукции в сопоставимых ценах (нижняя часть таблицы 7-2).

Тяжелая промышленность - совокупность отраслей: машиностроение, промышленность топливно-энергетическая, металлургическая (включая добычу руд), химическая и нефтехимическая, лесная, деревообрабатывающая и целлюлозно-бумажная, производство строительных материалов.

Легкая промышленность - совокупность отраслей промышленности, производящих товары народного потребления: текстильная промышленность (отрасли первичной обработки волокна, хлопчато-бумажная, льняная, шерстяная, шелковая, пенько-джутовая, сете-вязальная, трикотажная, валяльно-войлочная промышленность, производство текстильной галантереи); швейная промышленность; кожевенная, меховая и обувная промышленность; дубильно-экстрактовая промышленность и прочие отрасли легкой промышленности.

Таблица 7-3: Ресурсы первичных видов энергии

Производство первичной энергии означает количество полученной или произведенной из природных источников энергии, подсчитанное после любой операции по удалению инертных веществ, содержащихся в топливе. Сюда относится энергия, потребленная производителем в процессе производства.

В международной практике общей учетной единицей для первичной энергии используется *тонна нефтяного эквивалента (ТНЭ)*, которая определяется по низшей теплотворной способности (НТС) и равна 10×10^6 ккал . Для получения этой единицы первоначально следует выразить все энергоносители в тепловых единицах, в калориях (1кал = 4,1868 джоулей), используя их низшую теплотворную способность, и затем разделить на 10.

Каменный уголь (высокосортный и среднесортный уголь) - уголь с высокой степенью обугливания и высшей теплотворной способностью более 24 МДж/кг (5700 ккал/кг) на беззольной, но влажной основе и с коэффициентом отражения витринита 0,5 и более.

Бурый уголь (низкосортный

уголь) - уголь с низкой степенью обуглива ния, сохранивший анатомическую структуру растительного вещества, из которого он образовался. Его высшая теплотворная способность менее 24 МДж/кг (5700 ккал/кг) на беззольной, но влажной основе, коэффициент отражения витринита менее 0,5.

Нефть - это минеральное масло, состоящее из смеси углеводородов природного происхождения, цветом от желтого до черного, различного удельного веса и вязкости. В эту категорию включены также сырые минеральные нефтепродукты, извлеченные из битуминозных минералов (сланца, битуминозных песков и т.д.). В данные по сырой нефти включен попутный (газовый) конденсат, отделяемый от газообразных углеводородов на сепаратных установках.

Газ (природный) - представляет собой смесь углеводородных соединений и небольших количеств неуглеводородов, существующих в газообразной форме, или в растворе с нефтью в природных подземных пластах. Он охватывает как свободный газ (добываемый в месторождениях, выдающих лишь газообразные углеводороды), так и попутный газ (получаемый с месторождений, выдающих как жидкие, так и газообразные углеводороды), а также метан, выделенный в нефтяных скважинах, в угольных шахтах и газ сточных вод.

Морская бункеровка - количество топлива, поставленное морским судам всех флагов. Топливо, поставленное для потребления судами внутреннего водного транспорта и каботажного плавания, исключается.

Изменения запасов - разница запасов у производителей, импортеров, крупных промышленных потребителей и предприятий по преобразованию энергии на начало и конец года. Сюда не входят нефть в нефтепроводах, на предприятиях розничной торговли и на станциях обслуживания; запасы, хранящиеся у конечных потребителей, за исключением крупных промышленных потребителеей.

Ресурсы первичной энергии - производство первичной энергии + импорт - экспорт - бункеровка (+ или -) изменение в запасах.

Потребность в первичной энергии, всего - равно ресурсам первичной энергии, всего.

Таблица 7-4: Конечное потребление энергии

Виды деятельности энергетических предприятий по преобразованию энергии.
Данные о преобразовании энергии показывают чистое количество первичной или производной энергии, использованной для преобразования, а также чистый выход производной энергии. Выработка относится к валовому производству.

Энергетические предприятия классифицируются с точки зрения затрат, иногда дополняемых отдельными показателями, касающимися основных производственных процессов и выпуска

продукции. Производство вышеуказанной продукции может относиться либо к основному, либо к второстепенному виду деятельности конкретного предприятия.

Газовые заводы - производство всех видов газов, включая синтетический газ.

Нефтеперерабатывающие заводы - производство очищенных нефтепродуктов из сырой нефти, других компонентов минерального масла, углеводородов немасляного происхождения (например, бензол) и добавок (например, тетраэтилсвинец). Включается собственное потребление нефтеперерабатывающих заводов.

Потребление энергетическим сектором - (собственное потребление) - потребление энергии предприятиями по производству и преобразованию энергии для работы их оборудования. Сюда включается потребление компрессорными и насосными станциями на трубопроводах, а также потребление и потери энергии на электростанциях (включая электроэнергию, используемую для работы насосов на гидроаккумулирующих электростанциях).

Потери при транспортировке и распределении - это потери электроэнергии, природного газа и производных газов за пределами электростанций или заводов до момента получения конечным потребителем.

Конечное потребление энергии - использование энергоносителей во всех секторах экономики с целью конечного потребления.

Потребление в промышленности не включает потребление энергетическим сектором. Потребление в химической промышленности включает только потребление в качестве топлива.

Потребление на транспорте - включает все топливо, потребленное при автомобильных перевозках, а также все поставки судам, осуществляющим перевозки по внутренним водным путям и в каботажном плавании, а также самолетам, занятым на внутренних линиях. Топливо, потребленное сельскохозяйственным оборудованием, включено в сельскохозяйственное потребление.

Другие потребители - охватывает потребление сельским хозяйством, торговлей, коммунальным хозяйством, домашними хозяйствами (включая бесплатную выдачу рабочим) и другими секторами, не включенными в другие категории. Сельское хозяйство включает охоту, лесное хозяйство и рыболовство.

Неэнергетическое использование - количество энергоносителей, потребляемых в качестве сырьевых материалов в химической или иной промышленности, но не для производства энергии.

8. ЦЕНЫ И ЗАРАБОТНАЯ ПЛАТА

Таблица 8-1: Индексы цен

Оптовые цены на промышленную продукцию - это цена, по которой осуществляется реализация

промышленной продукции предприятиям и организациям.

Различают оптовые цены предприятий и оптовые цены промышленности.

Оптовые цены предприятий включают себестоимость продукции, по ним производятся расчеты с промышленными предприятиями-производителями продукции и оптовой торговлей. Обьем промышленного производства расчитывается в этих ценах.

Оптовые цены промышленности выше оптовых цен предприятий на величину сбытовой скидки (наценки), по ним продукция реализуется предприятиям и организациям, а также розничной торговле.

Розничные цены - это цены, по которым товары продаются населению через государственную, частную и кооперативную торговлю, а также через систему общественного питания.

Индексы цен, приводимые для различных стран, имеют различную базу отсчета, в связи с чем читателю предлагается обращаться к примечаниям, в которых указаны базы отсчета для каждой страны.

Таблица 8-2: Среднемесячная денежная заработная плата по отраслям

Заработная плата номинальная - это суммы, начисленные рабочим и служащим за определенный период времени их работы.

Заработная плата, приведенная в таблице, является средней величиной по всем занятым.

Номинальная заработная плата по отраслям рассчитывается путем деления фонда заработной платы на количество рабочих и служащих. Сюда же включены премии и другие выплаты из фондов материального стимулирования.

9. ДОХОДЫ И РАСХОДЫ ДОМАШНИХ ХОЗЯЙСТВ

Таблица 9-1: Денежные доходы и расходы населения

В таблице показаны денежные доходы и расходы населения по видам. Они также включают денежные потоки между государством и населением. Денежные доходы показываются в размере начисленных сумм, до выплаты всех видов налогов и удержаний.

Доходы включают все денежные поступления населению.

Доходы по труду включают заработную плату, оплату сверхурочных, доходы от колхозов, и доходы от продажи сельскохозяйственной продукции.

Трансфертные доходы - это сумма пенсий, пособий, стипендий, доходов из финансовой системы и прочих доходов.

Доходы всего - это сумма доходов по труду и трансфертных доходов.

Денежные расходы - показываются в размере фактически

выплаченных, а не подлежащих уплате сумм.

Покупки всего - это сумма расходов на покупку товаров и услуг.

Квартирная плата и коммунальные платежи включают оплату жилья, услуг гостиниц и общежитий, а также платежи за центральное отопление, воду, газ, электроэнергию, канализацию.

Оплата услуг пассажирского транспорта включает плату за проезд, провоз багажа и другие услуги, оказываемые населению при проезде всеми видами транспорта.

Оплата услуг связи включает расходы на почтовую и телеграфную корреспонденцию, денежные переводы и посылки, за пользование телефоном и за радиотрансляционные точки.

Оплата услуг здравоохранения и других услуг включает: расходы на путевки в санатории и дома отдыха, туризм и на лечение в платных поликлиниках;

- оплату бытовых услуг;
- взносы в детские учреждения;
- расходы на кино, театры и другие зрелища;
- оплату услуг юридических консультаций, сберегательных банков, плату за обучение на курсах и т.д.

Трансферты и сбережения - это обязательные платежи населения в бюджет и различные организации, добровольные взносы, другие платежи, а также сбережения.

Налоги, сборы, пошлины и другие аналогичные платежи включают все виды налогов и сборов с населения, государственную пошлину, штрафы и другие платежи, уплачиваемые в государственный бюджет.

Сбережения включают прирост вкладов населения в сберегательных банках, в Государственном (Центральном) банке, приобретение облигаций Государственного внутреннего выигрышного займа.

Прочие расходы включают платежи по государственному страхованию, взносы в кооперативные и общественные организации, в жилищно-строительную кооперацию, возврат банковских ссуд, приобретение лотерейных билетов, уплату процентов за товарный кредит, уменьшение задолженности по товарному кредиту и т.п.

Расходы всего - это сумма расходов на покупку товаров, расходов на услуги, трансферты и сбережения.

Доходы минус расходы - это разница между общей величиной доходов и расходов. В этой графе представлены только наличные денежные средства.

Bibliography Библиография

Country Department III, Europe and Central Asia Region. 1992. *Statistical Handbook: States of the Former USSR.* Studies of Economies in Transformation Paper Number 3. Washington, D.C.: The World Bank.

Country Department III and IV Europe and Central Asia Region. 1993. *Statistical Handbook 1993: States of the Former USSR.* Studies of Economies in Transformation Paper Number 8. Washington, D.C.: The World Bank.

Департамент статистики Эстонии. *Статистический ежегодник Эстонии 19_*. Таллин. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Департамент статистики Литвы. *Статистический ежегодник Литвы, 19_. Вильнюс.* Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственное управление по статистике, государственному регистру и анализу Республики Армения. *Народное хозяйство Армянской ССР в 19_: Статистический ежегодник.* Ереван. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет Азербайджанской республики по статистике. *Народное хозяйство Азербайджанской республики в 19_: Статистический ежегодник.* Баку. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет Республики Беларусь по статистике и анализу. *Народное хозяйство Беларуси в 19_: Статистический ежегодник.* Минск. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Комитет социально-экономической информации Республики Грузия. *Народное хозяйство Грузии в 19_: Статистический ежегодник.* Тбилиси. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет Республики Казахстан по статистике и анализу. Статистический ежегодник Казахстана в 19_. Алма-Ата. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственное агентство по статистике Республики Кыргызстан. *Статистический ежегодник* Кыргызстана 19_ .Бишкек

Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет Латвии по статистике. *Народное хозяйство Латвии. Статистический ежегодник.* Рига.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный департамент по статистике Республики Молдова. *Народное хозяйство Молдавской ССР в 19_: Статистический ежегодник.* Кишинэу.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет Российской Федерации по статистике. *Народное хозяйство РФ в 19_: Статистический ежегодник.* Москва.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет СССР по статистике. *Народное хозяйство СССР 19_: Статистический ежегодник.* Москва.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

___. 1988. *Сельское хозяйство СССР.* Статистический сборник. Москва: Финансы и статистика.

___. 1991. *Социальное развитие СССР 1989: Статистический сборник.* Москва. Финансы и статистика.

___. 1991. *Союзные республики: Основные экономические и социальные показатели.* Москва: Информационно-издательский центр.

Государственный комитет Республики Таджикистан по статистике. Выпуски разных лет. *Народное хозяйство Таджикистана в 19_: Статистический ежегодник.* Душанбе.

Государственный комитет Туркменистана по статистике. *Народное хозяйство Туркменистана в 19_: Статистический ежегодник.* Ашхабад.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Государственный комитет по прогнозированию и статистике Республики Узбекистан. *Народное хозяйство Узбекистана в 19_: Статистический ежегодник.* Ташкент.
Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Информцентр по статистике. 1992. *Внешняя торговля суверенных республик и прибалтийских государств в 1990 г.* Москва: Информационно-издательский центр.

International Monetary Fund. *Armenia (Economic Review, No. 1).* Washington, D.C., April 1993.

___. 1993. *Azerbaijan (Economic Review, No. 3).* Washington, D.C. April.

___. 1993. *Moldova (Economic Review, No. 2).* Washington, D.C. April.

___. 1993 Russian Federation (Economic Review, No. 8). Washington, D.C. June.

International Monetary Fund, *Armenia (Economic Review)*, Washington, D.C., April 1992.

___. 1992. *Azerbaijan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Belarus (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Estonia (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Georgia (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Kazakhstan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Kyrghyzstan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Latvia (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Lithuania (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Moldova (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Russian Federation (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Tajikistan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Turkmenistan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *Ukraine (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1992. *Uzbekistan (Economic Review).* Washington, D.C. May.

___. 1992. *The Economy of the Former U.S.S.R. in 1991 (Economic Review).* Washington, D.C. April.

___. 1984. A Guide to Money and Banking Statistics in International Financial Statistics (Draft).

___. 1993. *International Financial Statistics Supplement on Countries of the Former Soviet Union Supplement Series No. 16.* Washington, D.C.: International Monetary Fund

International Monetary Fund, World Bank, Organization for Economic Co-operation and Development, and European Bank for Reconstruction and Development. 1991. *A Study of the Soviet Economy*. 3 vols. Washington, D.C.: World Bank.

Marer, Paul and others. 1992. *Historically Planned Economies: A Guide to the Data.* Washington, D.C.: World Bank.

Michalopoulos, Constantine. 1993. *Trade Issues in the New Independent States.* Studies of Economies in Transformation Paper Number 7. Washington, D.C.: World Bank.

Министерство финансов СССР. *Государственный бюджет СССР 19_: Краткий статистический сборник.* Москва.

Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

Министерство статистики Украины. *Народное хозяйство Украины в 19_: Статистический ежегодник.* Киев. Выпуски разных лет. (Конкретные названия сборников зависят от года издания.)

World Bank. 1994. *Moldova: Moving to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1994. *Turkmenistan.* Washington, D.C.

___. 1993. *Historically Planned Economies: A Guide to the Data.* Washington, D.C.

___. 1993. *Azerbaijan: From Crisis to Sustained Growth.* Washington, D.C.

___. 1993. *Estonia: The Transition to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1993. *Georgia: A Blueprint for Reforms.* Washington, D.C.

___. 1993. *Kazakhstan: The Transition to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1993. *Kyrgyzstan: The Transition to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1993. *Latvia: The Transition to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1993. *Lithuania: The Transition to a Market Economy.* Washington, D.C.

___. 1993. *Uzbekistan: An Agenda for Economic Reform.* Washington, D.C.

___. 1992. *Russian Economic Reform: Crossing the Threshold of Structural Change.* Washington, D.C.

Distributors of World Bank Publications

ARGENTINA
Carlos Hirsch, SRL
Galeria Guemes
Florida 165, 4th Floor-Ofc. 453/465
1333 Buenos Aires

Oficina del Libro Internacional
Alberti 40
1082 Buenos Aires

AUSTRALIA, PAPUA NEW GUINEA, FIJI, SOLOMON ISLANDS, VANUATU, AND WESTERN SAMOA
D.A. Information Services
648 Whitehorse Road
Mitcham 3132
Victoria

AUSTRIA
Gerold and Co.
Graben 31
A-1011 Wien

BANGLADESH
Micro Industries Development Assistance Society (MIDAS)
House 5, Road 16
Dhanmondi R/Area
Dhaka 1209

BELGIUM
Jean De Lannoy
Av. du Roi 202
1060 Brussels

BRAZIL
Publicacoes Tecnicas Internacionais Ltda.
Rua Peixoto Gomide, 209
01409 Sao Paulo, SP

CANADA
Le Diffuseur
151A Boul. de Mortagne
Boucherville, Québec
J4B 5E6

Renouf Publishing Co.
1294 Algoma Road
Ottawa, Ontario
K1B 3W8

CHINA
China Financial & Economic Publishing House
8, Da Fo Si Dong Jie
Beijing

COLOMBIA
Infoenlace Ltda.
Apartado Aereo 34270
Bogota D.E.

COTE D'IVOIRE
Centre d'Edition et de Diffusion Africaines (CEDA)
04 B.P. 541
Abidjan 04 Plateau

CYPRUS
Center of Applied Research
Cyprus College
6, Diogenes Street, Engomi
P.O. Box 2006
Nicosia

DENMARK
SamfundsLitteratur
Rosenoerns Allé 11
DK-1970 Frederiksberg C

DOMINICAN REPUBLIC
Editora Taller, C. por A.
Restauración e Isabel la Católica 309
Apartado de Correos 2190 Z-1
Santo Domingo

EGYPT, ARAB REPUBLIC OF
Al Ahram
Al Galaa Street
Cairo

The Middle East Observer
41, Sherif Street
Cairo

FINLAND
Akateeminen Kirjakauppa
P.O. Box 128
SF-00101 Helsinki 10

FRANCE
World Bank Publications
66, avenue d'Iéna
75116 Paris

GERMANY
UNO-Verlag
Poppelsdorfer Allee 55
53115 Bonn

GREECE
Papasotiriou S.A.
35, Stournara Str.
106 82 Athens

HONG KONG, MACAO
Asia 2000 Ltd.
46-48 Wyndham Street
Winning Centre
7th Floor
Central Hong Kong

HUNGARY
Foundation for Market Economy
Dombovari Ut 17-19
H-1117 Budapest

INDIA
Allied Publishers Private Ltd.
751 Mount Road
Madras - 600 002

INDONESIA
Pt. Indira Limited
Jalan Borobudur 20
P.O. Box 181
Jakarta 10320

IRAN
Kowkab Publishers
P.O. Box 19575-511
Tehran

IRELAND
Government Supplies Agency
4-5 Harcourt Road
Dublin 2

ISRAEL
Yozmot Literature Ltd.
P.O. Box 56055
Tel Aviv 61560

ITALY
Licosa Commissionaria Sansoni SPA
Via Duca Di Calabria, 1/1
Casella Postale 552
50125 Firenze

JAMAICA
Ian Randle Publishers Ltd.
206 Old Hope Road
Kingston 6

JAPAN
Eastern Book Service
Hongo 3-Chome, Bunkyo-ku 113
Tokyo

KENYA
Africa Book Service (E.A.) Ltd.
Quaran House, Mfangano Street
P.O. Box 45245
Nairobi

KOREA, REPUBLIC OF
Pan Korea Book Corporation
P.O. Box 101, Kwangwhamun
Seoul

Korean Stock Book Centre
P.O. Box 34
Yeoeido
Seoul

MALAYSIA
University of Malaya Cooperative Bookshop, Limited
P.O. Box 1127, Jalan Pantai Baru
59700 Kuala Lumpur

MEXICO
INFOTEC
Apartado Postal 22-860
14060 Tlalpan, Mexico D.F.

NETHERLANDS
De Lindeboom/InOr-Publikaties
P.O. Box 202
7480 AE Haaksbergen

NEW ZEALAND
EBSCO NZ Ltd.
Private Mail Bag 99914
New Market
Auckland

NIGERIA
University Press Limited
Three Crowns Building Jericho
Private Mail Bag 5095
Ibadan

NORWAY
Narvesen Information Center
Book Department
P.O. Box 6125 Etterstad
N-0602 Oslo 6

PAKISTAN
Mirza Book Agency
65, Shahrah-e-Quaid-e-Azam
P.O. Box No. 729
Lahore 54000

PERU
Editorial Desarrollo SA
Apartado 3824
Lima 1

PHILIPPINES
International Book Center
Suite 1703, Cityland 10
Condominium Tower 1
Ayala Avenue, H.V. dela Costa Extension
Makati, Metro Manila

POLAND
International Publishing Service
Ul. Piekna 31/37
00-677 Warszawa

For subscription orders:
IPS Journals
Ul. Okrezna 3
02-916 Warszawa

PORTUGAL
Livraria Portugal
Rua Do Carmo 70-74
1200 Lisbon

SAUDI ARABIA, QATAR
Jarir Book Store
P.O. Box 3196
Riyadh 11471

SINGAPORE, TAIWAN, MYANMAR, BRUNEI
Gower Asia Pacific Pte Ltd.
Golden Wheel Building
41, Kallang Pudding, #04-03
Singapore 1334

SOUTH AFRICA, BOTSWANA
For single titles:
Oxford University Press Southern Africa
P.O. Box 1141
Cape Town 8000

For subscription orders:
International Subscription Service
P.O. Box 41095
Craighall
Johannesburg 2024

SPAIN
Mundi-Prensa Libros, S.A.
Castello 37
28001 Madrid

Libreria Internacional AEDOS
Consell de Cent, 391
08009 Barcelona

SRI LANKA AND THE MALDIVES
Lake House Bookshop
P.O. Box 244
100, Sir Chittampalam A. Gardiner Mawatha
Colombo 2

SWEDEN
For single titles:
Fritzes Fackboksforetaget
Regeringsgatan 12, Box 16356
S-103 27 Stockholm

For subscription orders:
Wennergren-Williams AB
P. O. Box 1305
S-171 25 Solna

SWITZERLAND
For single titles:
Librairie Payot
Case postale 3212
CH 1002 Lausanne

For subscription orders:
Librairie Payot
Service des Abonnements
Case postale 3312
CH 1002 Lausanne

THAILAND
Central Department Store
306 Silom Road
Bangkok

TRINIDAD & TOBAGO
Systematics Studies Unit
#9 Watts Street
Curepe
Trinidad, West Indies

UNITED KINGDOM
Microinfo Ltd.
P.O. Box 3
Alton, Hampshire GU34 2PG
England

ZIMBABWE
Longman Zimbabwe (Pvt.) Ltd.
Tourle Road, Ardbennie
P.O. Box ST 125
Southerton
Harare